





Manuscript

Statuta



m 8.12  
12  
dec 900

Statuta Edwardii III, Richardi II, Henrici IV, Henrici V, Henrici VI, Edwardi IV, Richardi III, Henrici VII, anno 1-3 [1327-1487] MANUSCRIPT IN LAW-FRENCH, finely written by English scribes, circa 1410-87, on 370 leaves of vellum (12 by 8 in.), in a clear Court-hand, 42 long lines to a page, rubricated in red and blue, with index in the same style, contains 4 very fine full-page illuminated borders and initial letters, in brilliant gold and colours, in the characteristic English (Gloucester) style and colours, original English binding of oak boards covered with leather, ornamented with a panel on each side, divided by 3 line fillets into lozenge-shaped compartments, which are each occupied by a circular stamp of the Pelican pecking its breast to feed its young, also a trefoil flower stamp in the same compartments, the outside border occupied by an escutcheon bearing the ARMS OF COLOGNE repeated 13 times, rebaked morocco and repaired circa 1410-87

\* \* A fine specimen of the English Statutes, covering an extensive period, namely (1) Edw. III—(3) Hen. VII (1327-1487) and being (excepting for a few leaves missing) quite continuous, comprising every year between those two dates. As to the binding, it is of undoubtedly English origin, being on an English manuscript and having the characteristic decoration of English work of the period 1480-90. See Weale's *English Rubbings* 56-62, etc. Some of these items are noted as containing the Pelican stamp, which with other stamps were used in this country by German or Flemish bookbinders. This accounts for the Cologne Arms (in the outer compartments), the stamp for which was probably brought over from Cologne by Theodore Rood of that city when he settled at Oxford.

adorned with  
folios in the  
(rebaked)

A remarkably fine specimen

7759



DESCRIPTION

ESTABLISHED 1882  
CHARLES SESSLER  
BOOKSELLER  
1314 WALNUT STREET  
PHILADELPHIA

LONDON

PARIS

A REMARKABLE ENGLISH  
LEGAL MANUSCRIPT.

WITH ILLUMINATIONS.

STATUTA EDWARDII III. RICHARDI II.  
HENRICI IV. HENRICI V. HENRICI VI.  
EDWARDI IV. RICHARDI III.  
HENRICI VII.

anno 1-3  
(1327--1487).

MS. in Law-French, finely written  
by English Scribes, circa 1410-87  
on 370 leaves of vellum

12 by 8 inches.

in a clear Court Hand, 42 long lines  
to a page, rubricated in red and  
blue, with index in the same style.

Adorned with four very fine full-  
page  
illuminated borders and initial  
letters, in brilliant gold and  
colors, in the Characteristic  
English (Gloucester) style and  
colors.



2e 14  
10

7759



LEGAL MANUSCRIPT.

with

Illuminations.

James I. II, Henry II, Henry III, Henry IV, Henry V,

Henry VI, Henry VII, Henry VIII, Henry IX, Henry X,

A Remarkable English

1474-1487 (1474-1487)

LEGAL MANUSCRIPT.

written by

with

with

Illuminations.

long lines to a page, decorated in red and blue,

with index in the same style.

bound with dark red vellum

illustrated on

On Sale by:-

Maggs Bros.

109, Strand,

London, W.C.

England.



2e14  
10



A Historical English

LEGAL MANUSCRIPT

WITH

Illustrations.

OR SALE BY:-  
Messrs. Bosc.  
10, Strand,  
London, W.C.  
England.

7759



A Remarkable English

LEGAL MANUSCRIPT.

with

Illuminations.

Statuta Edwardii III, Richardi II, Henrici IV, Henrici V,  
Henrici VI, Edwardi IV, Richardi III, Henrici VII,  
anno 1-3 (1327-1487).

Manuscript in Law-French, finely written by  
English scribes, circa 1410-87, on 370 leaves of  
vellum (12 by 8 in.) in a clear Court-hand, 42  
long lines to a page, rubricated in red and blue,  
with index in the same style.

Adorned with four very fine full-page  
illuminated borders and initial letters, in  
brilliant gold and colours, in the characteristic  
English (Gloucester) style and colours.

P.T.O.



2214  
10

A Homage to English

LEGAL MANUSCRIPT

with

illustrations.

Contains Howard's III, Richard II, Henry IV, Henry V,  
Henry VI, Edward IV, Richard III, Henry VII,  
anno 1-3 (1327-1487).

Manuscript in law-French, finely written by  
English scribes, often 1410-30, on 370 leaves of  
vellum (12 by 8 in.) in a clear Court-hand, 42  
long lines to a page, rubricated in red and blue,  
with index in the same style.

Adorned with four very fine full-page  
illuminated borders and initial letters, in  
brilliant gold and colours, in the characteristic  
English (Gloucester) style and colours.

P.T.O.

7759



Folio, in the original English binding of oak boards covered with leather, (rebacked) ornamented with a panel on each side, divided by 3 line fillets into lozenge-shaped compartments, which are each occupied by a circular stamp of the Pelican pecking its breast to feed its young, also a trefoil flower stamp in the same compartments, the outside border occupied by an escutcheon bearing the ARMS OF COLOGNE repeated 13 times.

Circa 1410-87.

£105.0.0.

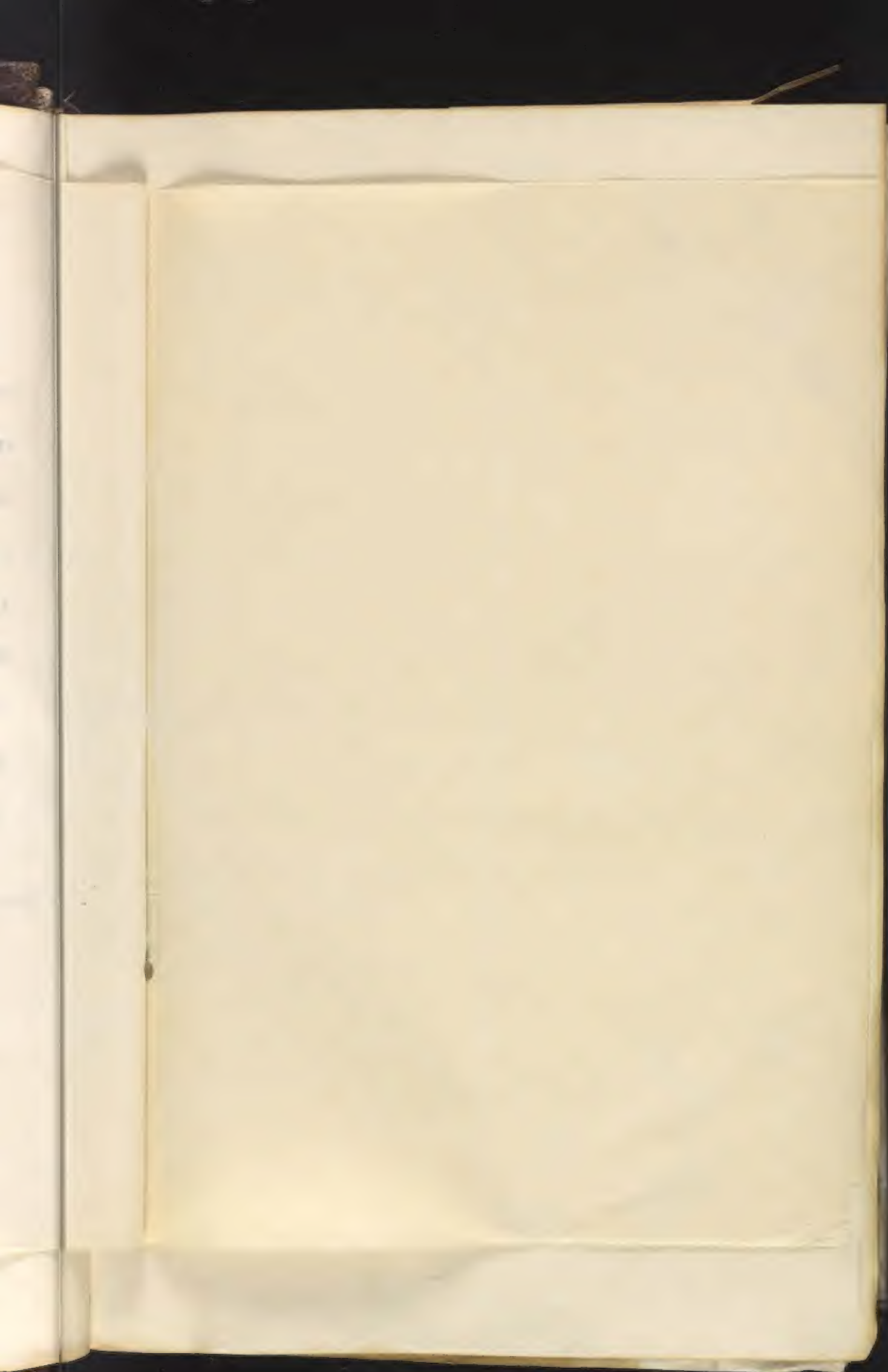
.. A fine specimen of the English Statutes covering an extensive period, namely (1) Edw. III -(3) Hen. VII (1327-1487) and being (excepting for a few leaves missing) quite continuous, comprising every year between those two dates. As to the binding, it is of undoubtedly English origin, being on an English manuscript and having the characteristic decoration of English work of the period 1480-90. See Weale's English Rubbings 56-62 etc. Some of these items are noted as containing the Pelican stamp, which with other stamps were used in this country by German or Flemish bookbinders. This accounts for the Cologne Arms (in the outer compartments), the stamp for which was probably brought over from Cologne by Theodore Rood of that city when he settled at Oxford.

-----







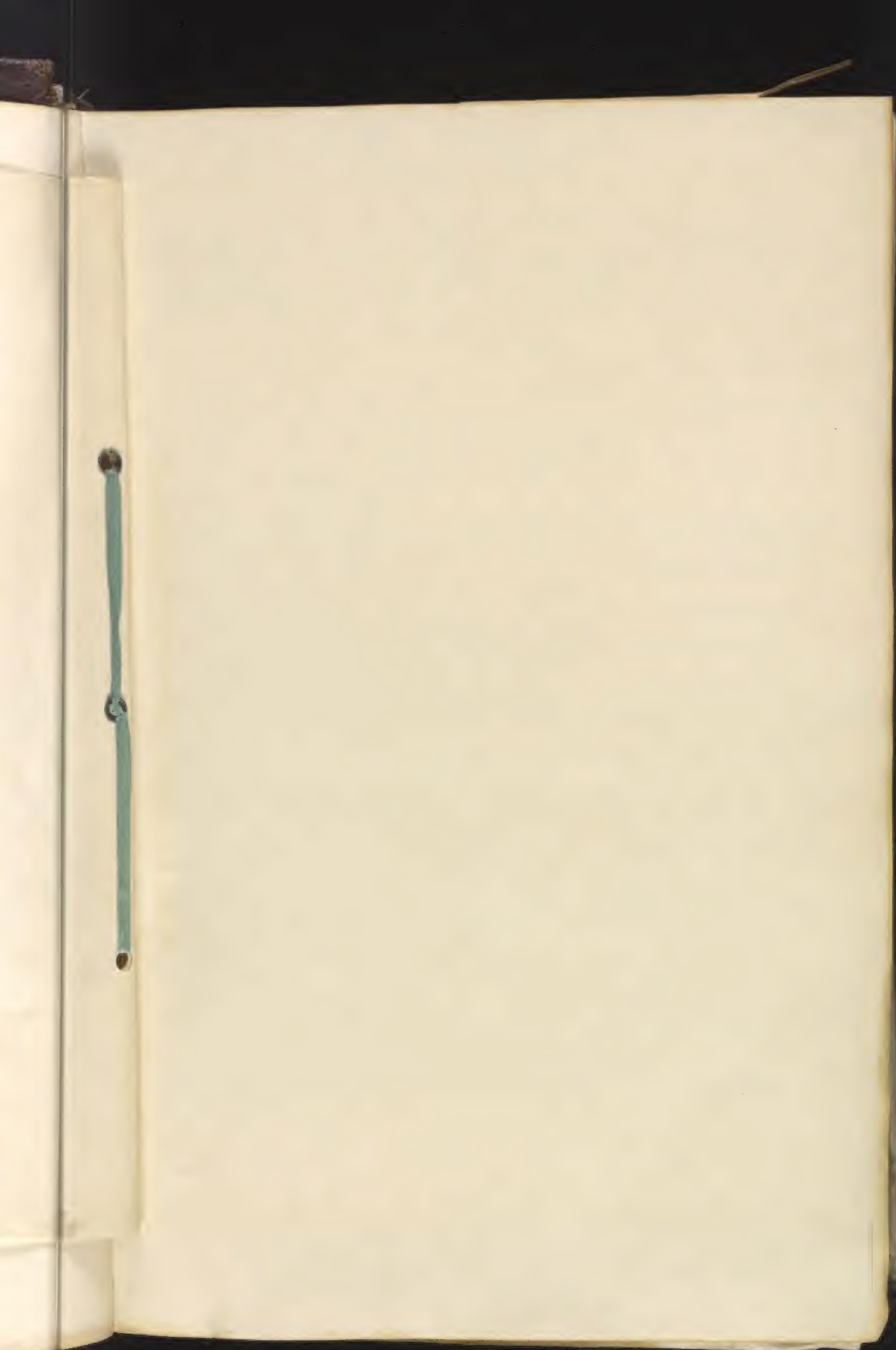




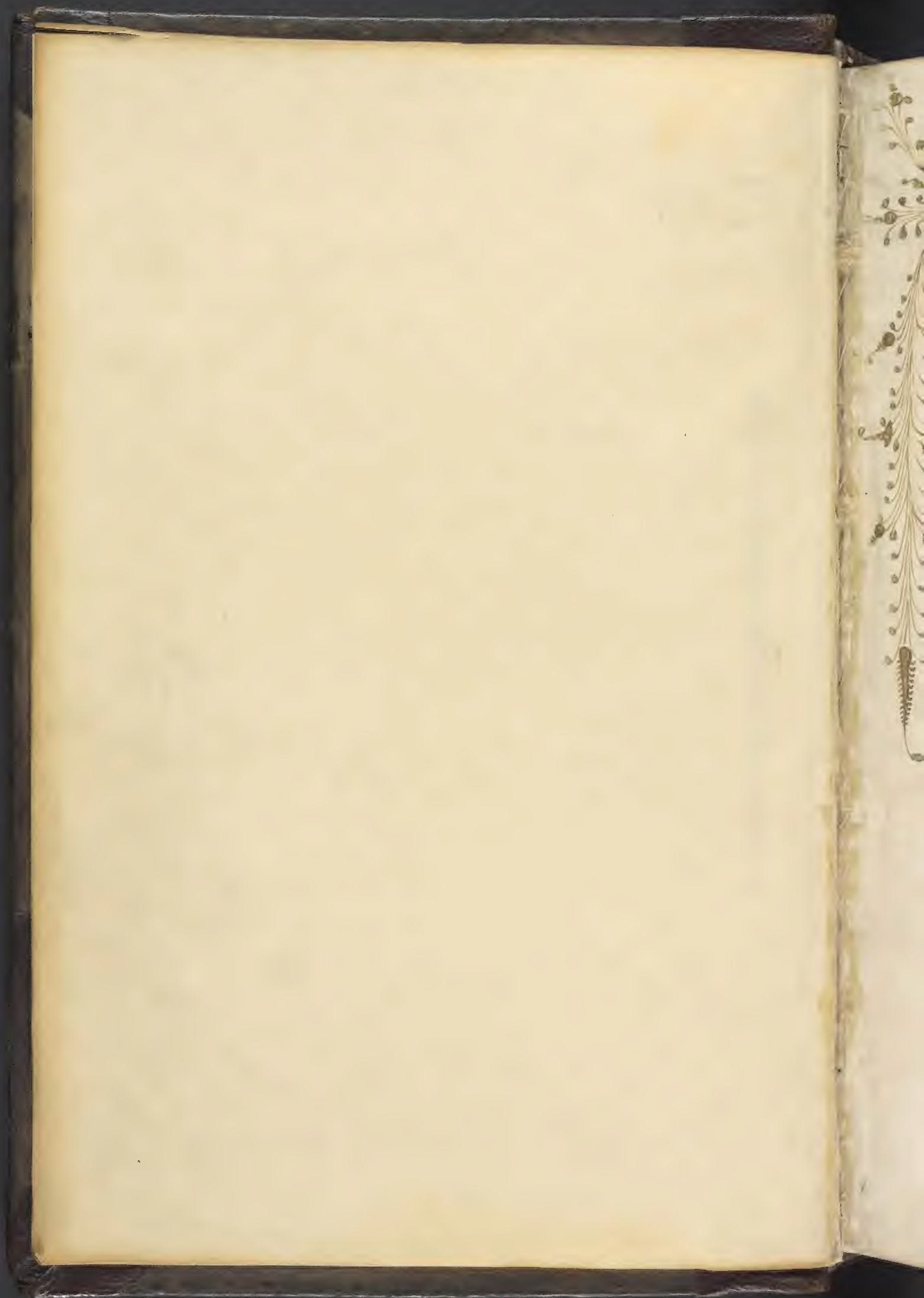
Feb 14  
10

7749











**Adulacion.**

**D**ist soit attache q son corps ne soit liee ne tress  
deser encombre magna d'apra  
z Quant soit puse d'unt p'sentent on b'nef Original  
telle q set accusaon demit le Roy soit oblige  
demit p' sonseult ad penam talionis p' z p'ient  
meins tellis q est attache ne d'apra p'nt  
Pena talionis est onse z le plene jenda d'annages  
dey enp'one d'ane p'nt p'nt s' entent  
let des a tot depey q n'cho attentez demit b' sonseult  
on en la d'hamas jecouent l'om d'annages  
z Quant soit mise de p'nt d'unt p'nt on b' original  
z Quant soit mise de p'nt en p'ntement ne ailloms de m'nt  
d'unt q n'cho p'nt on d'ant corps ann d'ant  
**Adulacion.**

**A**nnages f'ent q p'nt ne soient p'nt en accomptes en lescheke  
disto laient allonans q lo d'ementez de p'nt de l'om sonseult  
Eyo aient allonans q l'om d'ementez de d'ant  
meis n'ent de d'ant d'ant  
d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant  
on p'nt de tallez  
la t'ent de d'ant p'nt en lescheke soit m'nt  
en p'nt q n'cho p'nt q d'ant d'ant a d'ant  
d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant  
g'ant d'ant d'ant q le Roy h'nt p'nt  
d'ant de d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant  
**Adulacion.**

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant

**A**dditions. d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant d'ant







**R**assilez.  
Assilez soient termz pour fortz en lan. Antez q' des places soient















**B**ailies aient qez en lony bailiffi. A. n. 30. l. l. sa. v. a. m. 30. l. l. a. m. 30.  
 Et soit q un bailiffi enant en un somtee. A. m. 30. l. l. sa. v. a. m. 30.  
 Et ontz d'ome soient ouster. A. m. 30. l. l. sa. v. a. m. 30.  
 q ad ee bailiffi de d'ome soit en offio demz qois. A. m. 30. l. l. sa. v. a. m. 30.  
 ans pthems appez bailie de d'ome soit d'ome. A. m. 30. l. l. sa. v. a. m. 30.

[illegible]

Derby.



[illegible]

Beispiel:

**C**onfirmación del estatuto de Bienpley. — A.<sup>o</sup> p.<sup>o</sup>. E. da. y. Sa. n.<sup>o</sup>

**Dignitate.**

Enganne deus que p' sont repen co' q' especial matier sont alleg' 20. A. xlvij. Et. t. m. p.

...Slees.

[illegible]

**D**ateler le Roy.

Le pape n. f. Sixte le duntor cil pigne plume de ymes q il oia na en l. p. d. 6. f. 2. de g. d. 10. 4. a.  
comandement de Seneschall de p. f. 10. de l. h. f. 10. le f. 10. p. d. 6. f. 2. de g. d. 10. 4. a.  
Item il p. a. 10. de l. h. f. 10. en onain qm l. p. d. 6. f. 2. de g. d. 10. 4. a.  
omes de en p. p. f. 10. l. p. d. 6. f. 2. de g. d. 10. 4. a.

¶ Doreley fery des pnyes demy p. noms on Andment

En maye mmo ffa e Annivage de des vmez. 4. xlvij. 8. m. an. mo.

Office sur perne de .s. li. } 2<sup>o</sup>. m<sup>o</sup>. 5. m<sup>o</sup>. 24. p<sup>o</sup>.

Grandereers.

**T**ranscrivez me ou ent de me argent en elle oue l'atou  
de Spayn en Spayn de for fait m'admyer p te passe. *1<sup>o</sup>. 2<sup>o</sup>. 3<sup>o</sup>. 4<sup>o</sup>. 5<sup>o</sup>. 6<sup>o</sup>. 7<sup>o</sup>. 8<sup>o</sup>. 9<sup>o</sup>. 10<sup>o</sup>. 11<sup>o</sup>. 12<sup>o</sup>. 13<sup>o</sup>. 14<sup>o</sup>. 15<sup>o</sup>. 16<sup>o</sup>. 17<sup>o</sup>. 18<sup>o</sup>. 19<sup>o</sup>. 20<sup>o</sup>. 21<sup>o</sup>. 22<sup>o</sup>. 23<sup>o</sup>. 24<sup>o</sup>. 25<sup>o</sup>. 26<sup>o</sup>. 27<sup>o</sup>. 28<sup>o</sup>. 29<sup>o</sup>. 30<sup>o</sup>. 31<sup>o</sup>. 32<sup>o</sup>. 33<sup>o</sup>. 34<sup>o</sup>. 35<sup>o</sup>. 36<sup>o</sup>. 37<sup>o</sup>. 38<sup>o</sup>. 39<sup>o</sup>. 40<sup>o</sup>. 41<sup>o</sup>. 42<sup>o</sup>. 43<sup>o</sup>. 44<sup>o</sup>. 45<sup>o</sup>. 46<sup>o</sup>. 47<sup>o</sup>. 48<sup>o</sup>. 49<sup>o</sup>. 50<sup>o</sup>. 51<sup>o</sup>. 52<sup>o</sup>. 53<sup>o</sup>. 54<sup>o</sup>. 55<sup>o</sup>. 56<sup>o</sup>. 57<sup>o</sup>. 58<sup>o</sup>. 59<sup>o</sup>. 60<sup>o</sup>. 61<sup>o</sup>. 62<sup>o</sup>. 63<sup>o</sup>. 64<sup>o</sup>. 65<sup>o</sup>. 66<sup>o</sup>. 67<sup>o</sup>. 68<sup>o</sup>. 69<sup>o</sup>. 70<sup>o</sup>. 71<sup>o</sup>. 72<sup>o</sup>. 73<sup>o</sup>. 74<sup>o</sup>. 75<sup>o</sup>. 76<sup>o</sup>. 77<sup>o</sup>. 78<sup>o</sup>. 79<sup>o</sup>. 80<sup>o</sup>. 81<sup>o</sup>. 82<sup>o</sup>. 83<sup>o</sup>. 84<sup>o</sup>. 85<sup>o</sup>. 86<sup>o</sup>. 87<sup>o</sup>. 88<sup>o</sup>. 89<sup>o</sup>. 90<sup>o</sup>. 91<sup>o</sup>. 92<sup>o</sup>. 93<sup>o</sup>. 94<sup>o</sup>. 95<sup>o</sup>. 96<sup>o</sup>. 97<sup>o</sup>. 98<sup>o</sup>. 99<sup>o</sup>. 100<sup>o</sup>. 101<sup>o</sup>. 102<sup>o</sup>. 103<sup>o</sup>. 104<sup>o</sup>. 105<sup>o</sup>. 106<sup>o</sup>. 107<sup>o</sup>. 108<sup>o</sup>. 109<sup>o</sup>. 110<sup>o</sup>. 111<sup>o</sup>. 112<sup>o</sup>. 113<sup>o</sup>. 114<sup>o</sup>. 115<sup>o</sup>. 116<sup>o</sup>. 117<sup>o</sup>. 118<sup>o</sup>. 119<sup>o</sup>. 120<sup>o</sup>. 121<sup>o</sup>. 122<sup>o</sup>. 123<sup>o</sup>. 124<sup>o</sup>. 125<sup>o</sup>. 126<sup>o</sup>. 127<sup>o</sup>. 128<sup>o</sup>. 129<sup>o</sup>. 130<sup>o</sup>. 131<sup>o</sup>. 132<sup>o</sup>. 133<sup>o</sup>. 134<sup>o</sup>. 135<sup>o</sup>. 136<sup>o</sup>. 137<sup>o</sup>. 138<sup>o</sup>. 139<sup>o</sup>. 140<sup>o</sup>. 141<sup>o</sup>. 142<sup>o</sup>. 143<sup>o</sup>. 144<sup>o</sup>. 145<sup>o</sup>. 146<sup>o</sup>. 147<sup>o</sup>. 148<sup>o</sup>. 149<sup>o</sup>. 150<sup>o</sup>. 151<sup>o</sup>. 152<sup>o</sup>. 153<sup>o</sup>. 154<sup>o</sup>. 155<sup>o</sup>. 156<sup>o</sup>. 157<sup>o</sup>. 158<sup>o</sup>. 159<sup>o</sup>. 160<sup>o</sup>. 161<sup>o</sup>. 162<sup>o</sup>. 163<sup>o</sup>. 164<sup>o</sup>. 165<sup>o</sup>. 166<sup>o</sup>. 167<sup>o</sup>. 168<sup>o</sup>. 169<sup>o</sup>. 170<sup>o</sup>. 171<sup>o</sup>. 172<sup>o</sup>. 173<sup>o</sup>. 174<sup>o</sup>. 175<sup>o</sup>. 176<sup>o</sup>. 177<sup>o</sup>. 178<sup>o</sup>. 179<sup>o</sup>. 180<sup>o</sup>. 181<sup>o</sup>. 182<sup>o</sup>. 183<sup>o</sup>. 184<sup>o</sup>. 185<sup>o</sup>. 186<sup>o</sup>. 187<sup>o</sup>. 188<sup>o</sup>. 189<sup>o</sup>. 190<sup>o</sup>. 191<sup>o</sup>. 192<sup>o</sup>. 193<sup>o</sup>. 194<sup>o</sup>. 195<sup>o</sup>. 196<sup>o</sup>. 197<sup>o</sup>. 198<sup>o</sup>. 199<sup>o</sup>. 200<sup>o</sup>. 201<sup>o</sup>. 202<sup>o</sup>. 203<sup>o</sup>. 204<sup>o</sup>. 205<sup>o</sup>. 206<sup>o</sup>. 207<sup>o</sup>. 208<sup>o</sup>. 209<sup>o</sup>. 210<sup>o</sup>. 211<sup>o</sup>. 212<sup>o</sup>. 213<sup>o</sup>. 214<sup>o</sup>. 215<sup>o</sup>. 216<sup>o</sup>. 217<sup>o</sup>. 218<sup>o</sup>. 219<sup>o</sup>. 220<sup>o</sup>. 221<sup>o</sup>. 222<sup>o</sup>. 223<sup>o</sup>. 224<sup>o</sup>. 225<sup>o</sup>. 226<sup>o</sup>. 227<sup>o</sup>. 228<sup>o</sup>. 229<sup>o</sup>. 230<sup>o</sup>. 231<sup>o</sup>. 232<sup>o</sup>. 233<sup>o</sup>. 234<sup>o</sup>. 235<sup>o</sup>. 236<sup>o</sup>. 237<sup>o</sup>. 238<sup>o</sup>. 239<sup>o</sup>. 240<sup>o</sup>. 241<sup>o</sup>. 242<sup>o</sup>. 243<sup>o</sup>. 244<sup>o</sup>. 245<sup>o</sup>. 246<sup>o</sup>. 247<sup>o</sup>. 248<sup>o</sup>. 249<sup>o</sup>. 250<sup>o</sup>. 251<sup>o</sup>. 252<sup>o</sup>. 253<sup>o</sup>. 254<sup>o</sup>. 255<sup>o</sup>. 256<sup>o</sup>. 257<sup>o</sup>. 258<sup>o</sup>. 259<sup>o</sup>. 260<sup>o</sup>. 261<sup>o</sup>. 262<sup>o</sup>. 263<sup>o</sup>. 264<sup>o</sup>. 265<sup>o</sup>. 266<sup>o</sup>. 267<sup>o</sup>. 268<sup>o</sup>. 269<sup>o</sup>. 270<sup>o</sup>. 271<sup>o</sup>. 272<sup>o</sup>. 273<sup>o</sup>. 274<sup>o</sup>. 275<sup>o</sup>. 276<sup>o</sup>. 277<sup>o</sup>. 278<sup>o</sup>. 279<sup>o</sup>. 280<sup>o</sup>. 281<sup>o</sup>. 282<sup>o</sup>. 283<sup>o</sup>. 284<sup>o</sup>. 285<sup>o</sup>. 286<sup>o</sup>. 287<sup>o</sup>. 288<sup>o</sup>. 289<sup>o</sup>. 290<sup>o</sup>. 291<sup>o</sup>. 292<sup>o</sup>. 293<sup>o</sup>. 294<sup>o</sup>. 295<sup>o</sup>. 296<sup>o</sup>. 297<sup>o</sup>. 298<sup>o</sup>. 299<sup>o</sup>. 300<sup>o</sup>. 301<sup>o</sup>. 302<sup>o</sup>. 303<sup>o</sup>. 304<sup>o</sup>. 305<sup>o</sup>. 306<sup>o</sup>. 307<sup>o</sup>. 308<sup>o</sup>. 309<sup>o</sup>. 310<sup>o</sup>. 311<sup>o</sup>. 312<sup>o</sup>. 313<sup>o</sup>. 314<sup>o</sup>. 315<sup>o</sup>. 316<sup>o</sup>. 317<sup>o</sup>. 318<sup>o</sup>. 319<sup>o</sup>. 320<sup>o</sup>. 321<sup>o</sup>. 322<sup>o</sup>. 323<sup>o</sup>. 324<sup>o</sup>. 325<sup>o</sup>. 326<sup>o</sup>. 327<sup>o</sup>. 328<sup>o</sup>. 329<sup>o</sup>. 330<sup>o</sup>. 331<sup>o</sup>. 332<sup>o</sup>. 333<sup>o</sup>. 334<sup>o</sup>. 335<sup>o</sup>. 336<sup>o</sup>. 337<sup>o</sup>. 338<sup>o</sup>. 339<sup>o</sup>. 340<sup>o</sup>. 341<sup>o</sup>. 342<sup>o</sup>. 343<sup>o</sup>. 344<sup>o</sup>. 345<sup>o</sup>. 346<sup>o</sup>. 347<sup>o</sup>. 348<sup>o</sup>. 349<sup>o</sup>. 350<sup>o</sup>. 351<sup>o</sup>. 352<sup>o</sup>. 353<sup>o</sup>. 354<sup>o</sup>. 355<sup>o</sup>. 356<sup>o</sup>. 357<sup>o</sup>. 358<sup>o</sup>. 359<sup>o</sup>. 360<sup>o</sup>. 361<sup>o</sup>. 362<sup>o</sup>. 363<sup>o</sup>. 364<sup>o</sup>. 365<sup>o</sup>. 366<sup>o</sup>. 367<sup>o</sup>. 368<sup>o</sup>. 369<sup>o</sup>. 370<sup>o</sup>. 371<sup>o</sup>. 372<sup>o</sup>. 373<sup>o</sup>. 374<sup>o</sup>. 375<sup>o</sup>. 376<sup>o</sup>. 377<sup>o</sup>. 378<sup>o</sup>*

Three.

**S**apientz des villes ouit qu'ilz de pnnny rendoyt de  
treect mient omme de de polidre & de ordon.

**D**reſe.

**S**esione soit fait Anvisonmypropendentes A. p. d. m. S. ten. A. v.

These soient restes en digne partie du comite. A. des. E. luy. da. vi. vel. v. to  
 These soit port en comite au. A. des. E. luy. da. vi. vel. v. to

Sirius soit fait al venant au plement eno Anomms fuisset.

... et de Basson, qui jura en Saint le Roy dem. en

Quand on este attent & pend point double damage  
Desz bon gemedie especiait fonsz donez a double damage

Et se donz sem die epeaast sonns donez e donble damage  
un venut as plente e an gms donz se le for si [A. v. 5. v. 22]

Passant on affay soit fait & eno



**T**nef ony co tas / tieble damage est done pmye adite / a. viij. h. viij. sa. x. o.

**Dretons.**

**D**retons soient vorez lors du foial ony payn de vie & de menby / a. x. h. viij. sa. y. sa. o.

**Gullian.**

**T**ne de Gullion ou & entey esdamgez.

**Dure et farnage.**

**D**ure & farnage ne soit ony mdis / del estaple / a. x. h. viij. sa. x. o. a. x. o. em fou.

**Taleis.**

**T**ne de donoy a paicy a taleis as liens / a. x. h. viij. sa. qmto.

appelley bekene & payadise

Reconnue fait en l'estaple a taleis con

excentoy en Engleterre

a. x. h. viij. sa. pmo.



**P**loz mhabitantz en saleys narchant de la le meay mchmndise. **A**rom. h. v. sa.  
de le puple en payne de fofartm. **A**rom. h. v. sa. v.  
Datentz anno fairs de genemz z officer en saleis soit vorder. **A**ppmo h. v. sa. v.

**P**loz onome de sejege ptoz p londeign del. li. onsp. m. d. f. f. f. f. **A**rom. h. v. sa. v.  
**Coltre.**

**P**loz de sejege vclaz aillome pny felon on tns den pns e. **A**ppmo. h. m. sa. vdm.  
farsesa qez e chateno en sejege come home vilag illdque. **Coel.** sa. vdm.

**P**loz de sejege m h. m. hmitz. **A**rom. h. v. sa. v.  
**Chalang de jorra.**

**P**loz de jorra pny qez qil est en drom. **A**rom. h. v. sa. v.  
shalange de jorra pny qez qil ne pnt copendy. **A**rom. h. v. sa. v.  
Item pny qez qil ad demie de estevee. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de shampyrie en f. nile de sonspatue. **A**rom. h. v. sa. v.  
**Chapeleins.**

**P**loz de shapeleins ammele z pochie ptoz en lan vde m. S. mo. Salape de p. p. p. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de shampyrie de masonz de pny come. **A**rom. h. v. sa. v.  
felonne z anget vmitz as vcel fny fon. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon ne soit gmitz meq on f. f. f. f. qez gmitz p son. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon fait on f. f. f. f. ne le p. gmitz. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon soit tennz pny milt. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon ne soit gmitz hors de plement. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon qozia onqte de son bon port demit b. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon qozia onqte de son bon port demit b. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon qozia onqte de son bon port demit b. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon qozia onqte de son bon port demit b. **A**rom. h. v. sa. v.

**P**loz de pardon qozia onqte de son bon port demit b. **A**rom. h. v. sa. v.



Chastell.

三

**C**ragaster.

**S**ilence

**C**lerk del Corone.

**C**lerkis des

**C**lerks de l

**C**lerk deffatunt

Le Tert de market.

le capte oue luy mesmes  
Clerk de victo<sup>r</sup>

**D**ierkeß der

Communitatez +

chue le Roy &c =

Dinty 26 Dinner  
 & 1/2 of the house

de noble samaxe

na fce; ent maycha

De petit tyeason

cc Solo del me Al

des agroz e confidua

De petit heron

la forme de confite  
L'art de confire

Tabellae;



Collette de  
Amultr.

Collectours.

Collation

Caie Bank

Commaltre

**T**omillions & lou-

Compliments

ne Soie<sup>t</sup> fante<sup>z</sup> p<sup>a</sup>

missiones de me

gottecone dei vinti

...neque de p[ro]p[ri]o s[an]c[t]o

As one legitimate va-

Compté de l'année 1515

yle ion der session  
in der session

pignent en queffes  
et sans en queffes

any time, place and  
place of need.



*Commissions d'icez & d'iceux & de quoy & d'où & l'on  
l'en est en possession en l'estimeur p l'on sement*

[illegible]

Vice de Souffrayance en le titre de Souffrayance.

Si f' des face de faulte poy collisiõ oue f' p' en astm atton. A. om. h. v. sa. vob.

Justis sacre & de Qi. ppi. omne poidy pny de mney conspnyate 7 90. m. 25. tny ea 70  
confednyate 7 obamnyate a le smte du Roy et de payale 7 vel. 201.

hame au conspnyas de lez Jmpos & payares on amitt tiel  
lien est en le somitee come est suppose q lez durement.

liens est en le dormitee come est disposé p lestelement  
 home estite en force en dormitee recolla quelle  
 deus vus est confortations. [A. v. m. h. v. a. v.]

Juges & pmyssians en des copien euides pny cell cause selonc luy loz. R. pmo fia. adu da  
 aquitail de lez poyntes coment q eno soient euides. Com. del comj.

Constable & Marshall ne rognent plus d'innoble & la cour leyr. A. viij. (sic) an. sa. vlt.  
 F. viij. de l'our sont est de l'ay & la que g'ene an. 1000. 1000. 1000. 1000.

& pour de l'ongt d'ongt de seilage en la que s'ene an  
 Snysses d'ont le pyme deat  
 & pour de l'ongt de seilage en la que s'ene an  
 Snysses d'ont le pyme deat

Les reingent appellez des choses faitz hors du roialme & choses faitz dedens le roialme de p. d. la cote ley

¶ Inge en soit copien q' precede aps consultation coment  
q' phibicion soit lue a lui Et maniere soit change

venit ad domoacione audite pyniles sicome venit ad phantia. a. viij. h. vij. ca. p.

*Vide de sordibus en S. enter Snom.*

Et seigneurie de Roialme est mise en deyn Succession — l<sup>e</sup> viij. h. m. j. sa. scd.

Coroner en tse en fee duffis en une fme le sonntee. — A<sup>o</sup> rom. 2<sup>o</sup> thij. et 3<sup>o</sup> rom.  
Coroner doit eslien en plern sonntee. — A<sup>o</sup> rom. 2<sup>o</sup> thij. et 3<sup>o</sup> rom.

Poroncy doit estre en plerñ sommee. — A. xxvj. s. / t. ij. d. a. vj. <sup>to</sup>







Orde de Enffume de an. si. de. fi. p. coment ceo domene  
 mayntiendrez desfringez de n. valuer & tustumez colongz  
 les hies on dejenit de. dit. estingez. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffume ne soit paie p. amebas ne p. n. corne. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 de. Saker de la ne. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffume ne soit paie p. m. d. n. d. i. e. a. de. p. d. n. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 & que ne soit g. d. n. p. n. p. d. n. ment enffume n. p. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 en p. d. n. d. n. la d. n. e. la p. d. n. s. s. o. m. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Orde faitz en g. d. n. e. n. g. d. n. e. d. n. e. n. f. m. e. z. colongz A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 l'ass. d. n. e. q. n. p. n. e. n. e. n. e. n. d. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Orde n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.

### Enffumez et Contrôleurs.

Enffumez & contrôleurs ne soient mes. ne lo. off. a. d. n. e. de. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Patentes faitz a. n. p. de lo. off. p. d. n. e. de. n. e. d. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 h. o. f. a. l. l. e. z. n. e. s. o. i. t. e. n. f. f. u. m. e. z. n. e. s. o. m. m. e. t. t. o. l. l. e. z. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffumez & n. e. l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 ne m. e. l. l. e. n. t. d. e. z. & q. u. e. s. n. e. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 h. o. f. e. z. n. e. t. a. n. n. e. s. s. u. p. p. e. n. d. e. p. l. f. i. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffumez & n. e. l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffumez & n. e. l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffumez & n. e. l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 p. a. i. e. o. n. a. c. h. a. t. t. e. s. z. t. a. l. l. e. z. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffumez & n. e. l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 e. n. f. f. u. m. e. z. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 q. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffumez & n. e. l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 & d. i. s. t. a. g. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Enffumez & n. e. l. o. n. p. d. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 e. n. f. f. u. m. e. z. s. u. p. p. e. n. d. e. p. l. f. i. a. t. t. o. p. f. d. s. a. p. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 & p. e. n. d. e. z. e. n. f. f. u. m. e. z. q. d. e. a. l. e. n. t. d. l. a. n. k. s. t. i. j. e. s. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 & e. n. f. f. u. m. e. z. a. d. m. e. z. p. n. y. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.  
 Orde d. e. n. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. n. e. A. p. d. n. f. th. sa. p. d. n.







Remissionement & p[er]p[et]u[ite] des biens — A. viij. h. viij. sa. xij.  
 & Bapteme en p[ri]me real p[er] fuy[er] de requies au foy de — A. x. h. viij. sa. xij.  
 Denmark p[er] reformation des roys fuy[er] de des gentz — A. x. h. viij. sa. xij.

**Dette.**  
 Lesquelz de dette est donee de Baptein & flete par home  
 condempne leste p bailt quarmpis au baston.  
 Vreze tellins q q e come est denem dettony  
 leste par pny epse m flete  
 En sette am anezas dantonys home q fuy & les  
 pdisetion del Juge aprez exammacion

[illegible]

Desert  
Spene de Desert est zone p reconder en Say fao — a. 666. 67. m. 68. 69. 70.

**P**leez demit Inſas de peat ne ſcient diſtindmetz gnonett domſſon = 2<sup>o</sup>. 7<sup>o</sup>. 8<sup>o</sup>. 9<sup>o</sup>.

**Distrelle.**  
 Corde q' home ne dist q' son remir p' n' pas de e' hant tout en S. en le tute des p's.

**Dorchestre.**  
Le singl de Dorchestre poet vser l'om poyson con. In f<sup>r</sup>e 9.<sup>a</sup>. w<sup>o</sup>. h. vi. ca. xi. to  
entour la viss come eno dolient.

**Draps.**  
 & Quant vee draps fait en Antye qe forsaunt b Roy la Poigne  
 & lony en samte dmy perne de forsaunt  
 & Quant amesne demz b poiar b Roy draps aillors fait dmesne la perne  
 & Quant vee draps fait hors du tounat sil ne pout experte  
 d. anse. forsaunt nobles & gentz de demz esglise  
 & Quant anmesne en b qe draps fait en Antye dmy perne de forsaunt  
 dmesne de draps dans qe soient en b pteon b Roy  
 & dmesne pteon de draps b Roy  
 Draps ment filles ne soient tanz hors du tounat  
 Draps des comtez de Smy Dussed & Suthampton ne soient  
 aillors tanz en dmy perne de forsaunt  
 Draps des comtez de Somset Dorset Glosce & Glouc ne soient tanz



**C**hurchill. 7

**C**orde de dnyesse fait a pisoner

**E**ntinlichent.

1911



**T** p comenſey dit dñte qñto luy pleya — a. m. to. 5. m. 5a. 20.

[illegible]

Engleschepe & 6 p. em. intell. d. om. on. f. — A. om. . H. ay. . SA. m. to

Engleterre soit Ambre An Royalme de France. — A. rom. fl. aa. g. de.  
 En France soit Ambre An Royalme de France. — A. rom. fl. aa. g. de.

Enquestez en t maybalaie ne soit q homes del hostiel le Roy - A. q. rto. p. t. y. sa. n.  
Enquestez p. p. z. de m. t. s. chetoz on somp. s. on soit. j. et. on. z. q. d. s. o. A. v. m. h. v. sa.  
Angene le t. s. chetoz z. somp. s. on. p. d. p. l. h. s. i. b. n. p. q. x. a. m. a. s. o. g. g. enquestez. v. o. r.  
V. d. e. p. l. n. e. d. e. z. enquestez. e. n. d. s. chetoz. z. m. p. e. n. d. p. a. n. e. t. z. m. s. e. n. d. s. h. a. l. e. n. g. e. z.

**E**ntre une force.  
Quant enge une force come q' & enge soit congeable. A. v. f. d. sa. viij. vel. viij. m. fme.

Qui Justis de peccis poenitentes foris et comitatus  
et quibusdam alij quoniam comitatus et quod comitatus

¶ Et ainsi les sept p<sup>re</sup>mières esp<sup>re</sup>ces des cinq entes et differe<sup>nt</sup>es une force. A. m. h. m. sa. vj.  
Vice contre figure ou p<sup>re</sup>mière des sept entes et differe<sup>nt</sup>es une force. A. m. h. m. sa. vj.

entre lui & dilline.

Dieſeſon an & ſoſſe ſpient leſſtitz. } 2. xj. h. xj. 28. tho.

**E**nno semit Seneschaff & mayshall dont jense en bank le Roy. A<sup>o</sup>. p<sup>ro</sup>. l. sa. mo.  
De b. d. f. h. e. c. g. a. s. t. o. n. m. u. r. k. h. l. e. r. s. q. u. i. d. u. o. m. b. s. e. n. t. i. s. a. n. t. o. l. a. x. m.

Somens cyonizame pñion en lómndez e Antey uelz 7 Aº. 100m. 67. 34. 10. Aº. 100  
 6. m. 34. 10.

Enquoy en leschequey dore pense en leschequey skammby 7<sup>de</sup> xxxi. 4<sup>de</sup> luy. 2<sup>de</sup> 201.

¶ Quez deys es done a celluy en quencon vunt o temto a fine de vie - a l'p. (ha. ij. ca. tto.



Stinger.

**E**scheker.

home q est charge p eschequer de chatel de fust & de  
 selon pnt d'v distaiges p plee en leschequer. [a. v. v. j. s. l. y. sa. tho.  
 Con jemen b'hamsey sont attente pmy de v d'v s'leq  
 de q d'v pmy de v q p'esse un fortz de c'omme esse. [a. v. v. d'v. s. l. y. sa. m.  
 s'leq deschequer s'fants p' ap' tant a l'ore p'ent  
 l'om office & facent s'ce a la partie s'ce. [a. p. fia. d'v. sa. q'nto.  
 home p l'v distaiges en leschequer p p'pome  
 de chime demans l'omz b'p' & omz p'pome. [a. v. fia. d'v. sa. p' vel. v.  
 home p'etome p d'v s'leq p' ad allonand en d'acompt de. [a. v. fia. d'v. sa.  
 app'ez & p' ana d'omplisage p d'cidente s'mz avo g'ay. [v. vel. v.  
 O'v s'leq s'p' app'one pmy s'ay les p'act de. [a. v. fia. d'v.  
 accomptants en leschequer de costez de mesme les accomptants. [sa. v. m.  
 les accompt de & l'adil soient onfrez en leschequer. [a. q'nto fia. d'v. sa. v. m.  
 & les accomptants distaiges p l'om d'ement. [a. q'nto fia. d'v. sa. v. m.  
 s'leq de q d'v & les jemen b'hamsey sont jmye de s'ay p'lem. [a. q'nto fia. y.  
 distaige d'ime tme de tontz p'ces q' q'ueny distaig' eny omz g'ay. [sa. v. v.  
 s'ell' q' d'ang en d'ank s'leq de v distaige en leschequer. [a. v. fia. d'v.  
 p' d'ont' de l'enny q' d'it ang d'ny l'endocement. [sa. v. v.  
 d'ny b'p' q' i'ist de v l'v s'mz monel ang.  
 home p'et' pmy d'ommission m. e. & pmy s'leq & b'p'. [a. v. fia. d'v. sa. v. v.  
 de & l'v p'pome en leschequer. y. s.



**S**uscripte de double ne soit fait en l'estroquer p<sup>r</sup> t<sup>e</sup> d'ice & Coij. A. m. (Hid. d'd). D. a. m. j.  
Orde de acompny en l'estrocher en a. end acompny e some commissiois den discharges  
en s. end commissiois & coment telling y ad fait conclement den purre end soualente.

**Fiduciosus**

Relicto me dema en sdn offio on fty. on an ——— A. rom. B. fty. C. a. rom.

Et si l'on ne peut en faire rien, on le fera par la suite.  
Et si l'on ne peut en faire rien, on le fera par la suite.

Enu ne pissent fce de peffon que de boie **Et** di enu  
fissent **Wass** jissent tieble samagez **La. xxxij. B. ay. sa. pm.**

Eschetonny Art tye en see a t valne de .xxv. li. a far d'offis en appoyson - a .xxv. li. s. - sa. v. to

Et tunc ierone habuimus eniſtes ppiſeꝝ ꝑ diem claſſe exegimꝝ. — Ad romꝝ. Et. Sa. romꝝ.

¶ Buv jetonent l'ony enquesas deny la mois — 20. xxvj. to. 8. m. sa. xvij.

Si eno ne perone lō en mietes deni t moys eno pder. xx. li. — A. xiii. li. vi. Sa. xvi.

Et on fit les paies d'Anthon tant ceo q'il est q de endamage. l. xviij. s. viij. d. xij. des her

Esse et quod digne in quibus mentem et corpore  
per dicitur pater. An. Roy. fol. li. a. vii. h. vii. s. vii. p. vii.

Esquivalan.

**T**oute de eskipeson de maychamdis en m. ent maychamdis.

Prati.

Espeyn de Sinte & Roy est onste en Attento — A. qnto S. thy. Sa. wy.

Excoitome ne fomphe p' effoyn — a. v. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848

Plantez marchant :

del estaple.

**T**elest defiait marchant deinge sin don Offoz eit de anffio. A. p. m. ff. m. da. v.

home Ana excedendo de fua majestade sobre foy fuyse distonante (go. to. f. am. da. con.)

que se fait avec en cote Saint Sainz Amfouy monfey le fectant

Dite f forme de fismo de jomid del estiple de vencon direct - A yon. 4. ora daps dany.  
 Remue p. 10. en l'etant a daps a daps en l'etant a daps. ad. 10. 10. 10. 10. 10. 10. 10. 10. 10. 10.

Recomendat fuit en septuple a daleis corit ebeantop en Engst. — 9<sup>o</sup> p. 5. vj. Sa. p.

Snepte s' deyn' ghene p' cellen i' wet deser' exencon de  
reconne' des' effaile den' ghene o'ien an' ghe to' a' Roy

estaple den<sup>o</sup> tione  
Vestibulum

**W**ide deſceyn en d. alre paſſagez.

**Charles.**

**E**ffetez del Esthemer q'onnt myes de dettes & p'ent  
toutes s'a finit le congne rendra tieble damage? — 7<sup>a</sup>. xij. Et. iij. sa. ix.

mesmes les effetez; fissent mention del natre dacton L'gome. f. 100. v. 100.

nommz des puez & rne & ainsé de forfartme

Es fletes de shammes adient ennoies del shanno. Lgo. vi. f. vii. d. vii.

et d. v. en. 7

**T**uesq.

Enesque deo empestade de syyme demto Justo Camm. 7 a. d. m. 7 p. d. 7 a. p.

especial comendement d'icoy.

**V**ice plus des Enesques m<sup>r</sup>s & des Temporalitez des Enesques.



Wise say they say and say.  
Spirituels.

**E**cclesiastes.

Exercitios eient aiaon de biene emper en die lony refuato. a. m. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 84

**F**ernand.

home aia coeacion des tpe & biens aliens qz collision a°. l°. §. iij. ca. vj.  
 qz collision qz fue a desord on auge lien pynileg  
 collision qz con de coeato qz pmet mient ad aia  
 coeacion de des coeato des biens t mort a°. v°. §. iij. ca. vj. pinto.  
 home aia coeacion en fngt de s' de faple fait a s' a s' a°. v°. h. vj. ca. p.

**S**implifications.

[illegible]

Item de exemplis de iherosolimis

[illegible]

Forde en qnemo taseq leorigens

**De penite.**  
Tenet penitentie qd se in glement dñi contibutione ac  
expenſe de qñqz come illa ſine de mō & penitentie — [a. vii. f. d. d. d. d. d. d. d.]  
**De penite.**

**T**erminus

Exortacions de Desmayez a l'anymmyez soient  
especialment dechayez en l'ey en l'ey enditmentz .i. a. xxv. f. p. tpe. sa. vltimo.  
le Roy fia oyez a l'anymmyez exortacions de Desmayez p'p'ez .i. a. xxxi. f. p. tpe. sa. m.  
per p'p'ez de testamentz a l'anymmyez .i. a. xxxi. f. p. tpe. sa. m.



Omisse fare a pison poms il devient qnd est fet felon. A. pms. f. th. sa. xj.  
 Embley de pston est fait felonie. A. pms. f. th. sa. xlviii.  
 multiplication est fait felonie. A. pms. h. m. sa. m.  
 Somper de l'ange & ouster de oile de pps fet est fait felon. A. pms. h. m. sa. x.  
 pssumit de galhalsens d'iston & d'osteyn est fait felonie. A. pms. h. m. sa. xlviii.  
 pssumit de shapere de masens est fait felon. A. pms. h. m. sa. pms.  
 Embley de quel de jecor pny queff inge est jense est fait felon. A. pms. h. m. sa. cor. quasi.  
 de pny de Soldeons de m long tme sim. A. pms. h. m. sa. vlviii.  
 luence de long edgnaus est fait felon. A. pms. h. m. sa. vlviii.







**P**fflete.  
Vnde de Baptein de pfflete en G. en le tulle de Baptein de pfflete.

Attable entre.

**T**oide de portable entye en d. en le tulle dentye one force.

Forest de Gene.

**E**special remedie en done q' mis sans q' homies des p'p'ers de Vene - a'rom. h. v. an. v. d. v.

Starett 2/2

Orse en quet cas home pise q' forest en lesse p' mainye & conuieire. a. pmo. l. sa.  
 home pise pny forest il ne soit endite pise une marmoid ou  
 n'espantant i'cu d'oubt d'and. home ne soit conuieire a d'ye don. a. vii. l. sa. d'ac. sa. tto.  
 p'cedat pny forest meiz en tien ou il est charge

homme p<sup>re</sup>z<sup>er</sup> consolate & harote en s<sup>on</sup> bon de<sup>ne</sup> A pmo d. oct. m. cc. lxxv.  
en p<sup>re</sup>z<sup>er</sup> per mette des p<sup>re</sup>z<sup>er</sup> m. cc. lxxv.

confirmacion de pambulacion de pforestes fetez en te le Roy & pmer. A p. f. in da  
 Marcu in linte. // A da da da

**A** Maxima linte.

Dyene soit die en la sonnee au f contat flist fait. — 2<sup>e</sup>. m<sup>e</sup>. l<sup>e</sup>. m<sup>e</sup>. d<sup>e</sup>. d<sup>e</sup>.  
 Atouens soient giner q'empo ne sen' fferen since. — 2<sup>e</sup>. m<sup>e</sup>. l<sup>e</sup>. m<sup>e</sup>. d<sup>e</sup>. d<sup>e</sup>.

facture;

vize t for farant de p l'ingh le dispensier - a<sup>p</sup>. d. m. sa<sup>p</sup>. p. m. d. m. to  
 & de for farant de tpe q fuy a p hemy de p r rthomas de p r - a<sup>p</sup>. h. m. sa<sup>p</sup>.  
 Oey tpe q fuy a p hemy de p r le q d r sommo de - a<sup>p</sup>. h. m. sa<sup>p</sup>.  
 & rthomas de p r - a<sup>p</sup>. h. m. sa<sup>p</sup>.

Se de q<sup>ue</sup> y fuyal domo de San Thomas Glombz Antqz - A<sup>o</sup> xv. h. m. sa. xv.  
Vide de fofante de gnen<sup>da</sup> de qeafow con lony

ttes de poutre de gressier a l'appon. on luy  
 ttes de poutre de gressier et on mienne  
 f. ongre de poutre de gressier de poutre de gressier  
 a. w. n. a. p. h. an. sa.

home vilage onomys en goigens en lancastyr me a. dom. a. vij. da. om. a. xx. p. p.  
for seyl the ne shetwpo en angye somtee. emidem da. dodo.

forsepi qñ ne chadeno en ante de  
**C**onver des fene

Queste de s'orges de setz fms p'mme<sup>te</sup> done — a. g. h. q'mta. sa. tho.

Diocesse de vizens est done en cest daron — A. vij. s. p. m. m. d. sa. v. m. c.

Stomage & bire.

**P**recept de pformage contiens. **xxviii.** dones. **s.** dume done vy. **li.** **q.** **xx.** **h.** **vii.** **sa.** **viii.**  
pformage & bme coient apiez hore du Roialme **ja.** **viii.** **h.** **vii.** **sa.** **xii.**  
as quens pries le home wet daimz licens

Castallers.

**D**ix de des foistallays & lomp peim = A°. xvij<sup>to</sup>. §. iij. sa. viij. vel. sta. x. paimme sa. vij. f.  
foistallaye est bien delaye & fait selon = A°. xxvij. §. sta. cnaple. sa. vij.  
foistallay des vynez en Gastaigne est fait selon = A°. xxvij. §. iij. sa. viij.  
mez k paim de felon est repelle & Antipeim ordigne = A°. xxvij. §. iij. sa. vij.  
foistallays des pessone en Saignyngt = A°. xij. tra. qsd. sa. vij. g. xxxij. §. iij.

Stomacher.

Exequiis ne sompntio p essum ne p dityp. A. no. H. sta. n. sa. no. vel. unj.



**R**omme nabata luy desant de forme

2<sup>d</sup>. <sup>to</sup> 2000. 5/10. 22<sup>d</sup>. volume.

## Franchise!

¶ De pñcia q' ad fonez an fonez dez laboeys - 80. xxxj. 6. l. m. 28. vj.

Somme exaction de p<sup>r</sup> suite de ce temps q<sup>d</sup> finit au lieu finant: 900. s. 60. d. vi. s.

En actions ptez vs se & daillez pny tollez long fmeine. **T**este R. da. n. da. vlt.

Si none dit q' eno me doue d' i' f' os ne remet meq' nome. A. 10. h. m. da. q. 10.

pour tollez l'ont filmatus le bnef adito

ffinitate gñite lib. Dolez. Odoen. f. eff. exopte. a. n. 6. m. 2. a. p. 2. a. p. m.

En la confirmacion de su amada  
**R**egencia de la

Frank election

Vede coment frank flecion fuste pprimez ginte yllors — 8<sup>o</sup>. vido 6<sup>o</sup>. de gmd. de. 11<sup>o</sup>.

**A**ndrew.

ffijez ne gese me en finit en som Dædye tang; ilt enig lase den. m. 10.

comm. and Gue remone tiefs en fma en antt lien q vn an d'af. 2. m. 4. m. 2. d. 20. m.

estre de 2 Quets. Tem Sm 84. m.

Streiter der 2. Klasse.

Thome Engg. nestura indimidis en 2 dies der aliens - 80<sup>to</sup> p. Ha. 22<sup>to</sup>. 80<sup>to</sup> com

¶ Dm<sup>o</sup> defante dez a these englois kome a e fima en a these alieno - a. v. na. si. v. a. om

vide plus en my-entee n'aycunmidez.

1877



**Sales.**



Salone

நீதி

et donc de  
l'État en

2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841.

10

de felon  
des mef

Demar  
F.A.

affetto -

to  
any.

22

9.

10

1



Bardeyn de Alere.

Balsamique.

**T**ange de: vne: et  
autre: lieures.

**G**ildes et fraterniter;

Stendam.

**T**ous.

Querr.

A. Cunt sont apse d'aler hors de & somtee d'monny pny  
 empees xemz demz le Roialme. A. pmo. 8. m. sa. 10.  
 A. Cunt p ces effauns sont disbaige de; dncez dncz de & tse. A. 10. m. 5. m. sa. 10.  
 q. Plus en A. entre d'monny & en S. entre d'monny.







8. p. 5. q. m. d. d. d. d.

40 to 50 days.

in ha. Et ille tunc

Landt. 20. pmo. h. m. 20.

Canby Mo.

2

၁၇. ခုနစ်

to all

(A. 100000). 40. 50  
100000. 200000.

4. 2000. 2. 2000.

a.º. scd. h. qumta. Sa.º. primo.

57. 20. 500.

of the

In fine.

to. h. m. sa. prob. to

6. vi. <sup>sa</sup> pinto —  
 20. vi. h. m. <sup>sa</sup> y. 20. p.  
 20. vi. h. vi. <sup>sa</sup> p.

1845 - d. 27. h. 27. 28. p.

*to h. v. d. q. m. t.*

my. h. vi. 2a. my. to

10

॥. १०००. ॥. १०००.

1890.

So a to  
H. H. F. M.

9. 10. 11. 12.

၂. ၄. ၈. ၁၆. ၃၂.

u. vlt. 2.º cony. emf. dñ

—

n. 120. 121. 122. 123.





**I**nsurrection de Sacs. ?

**I**reland.

Castelle.

**T**ugement.

**T**uris dictum.

Inps Ontym est bone de vicijs gaudemz pnostrz. Al. omz. ff. thy. ea. vni. f. apoc.  
et schapelleins de schamteper.



Justo de Baol delmeyer ne soit faitz encombre lesiats de fimbz. A.ij. l. sa m. b. ij.  
 a Quid soit Justo de coie delmeyer en son pays. A. xij. l. sa. sa. sa. sa.  
 Justo de Baol delmeyer pment cens q compellent. A. p. l. th. sa. xij. A. xij.  
 pisonne de de demy pmonne. ensem. sa. p.  
 Enx pment cens q ont leste q maynaye. A. m. l. th. sa. sa. m. fine.  
 felons ment maynaye. A. m. l. th. sa. sa. m. fine.  
 Item enx pment visse de Baole q nomme jessens felons appelle. A. m. l. th. sa.  
 endite on qonez one maynon amenez a enx q constable a ville. ij. l. sa. p.  
 Orse plus de cest matier en. G. en le title de Baol a lony delmeyer.



## Jurnal de oierz terminer.

Oierz & thierz ne soit ginte fozz; domo Jusas d'm a. n. f. th. sa. tto m fine.

Quik on lantey on Jusas en Ege

Jusas de oierz thierz farent buefs en foreyn domitee

unz prendre les endites de felon

Jusas de oierz thierz soient jnyez en la chamoie

Jusas de oierz thierz soient nomez q la doo & ne mie q la gnie

corde lomy pousse en d. end pousse.

a. n. f. th. sa. pmo

Quik on fine

## Jurnal de z Qili

prins.

Jusas de z Qili p'mment onaynterios & onspatios & onspatios & a. n. f. th. sa. p t p j.

Jusas de z Qili p'mment onaynterios & onspatios & onspatios &

& mettent lomy ingement en execution

a. n. f. th. sa. pmo.

## Jurnal de peas.

Dons & onspatios sont assignez Jusas de peas a. p. f. th. sa. p j.

Jusas de peas p'mment onaynterios & onspatios & onspatios & a. n. f. th. sa. p j.

Dens on hois soient en un domitee Jusas de peas & onspatios

ante appis en les thierz felon & tne fante oncomis & peas

Dens thierz on les soient en thierz domission

on peas q de hieho les felonis

Jusas de peas p'mment onaynterios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & a. p. f. th. sa. p j.

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &

onspatios & onspatios & onspatios & onspatios & onspatios &



Envo teignent les Sessions les jms demaignez apd Sento michel & Colbel — A. n. h. q. n. t.  
 q. d. s. p. s. d. e. s. d. o. m. i. t. e. s. p. o. r. s. p. o. s. s. e. i. n. f. u. o. c. h. i. e. f. d. a. y. o. n. d. i. a. m. i. t. e. s. p. a. t. t. o. n. e. t. f. o. r. l. s. a. n. m.  
 Infus de peas teignent loms Sessions de m. s. b. t. en lan — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 t. a. m. s. o. n. l. e. n. t. t. d. a. n. k. l. e. f. o. r. i. l. l. o. q. u. e. z. e. s. t. e. n. t. e. z.  
 Infus de peas enqueize de raze lant & fuitos — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Envo pme d'omne q. d. o. n. t. d. a. m. i. t. e. s. p. a. t. t. o. n. e. q. m. a. l. e. m. t. t. a. m. e. t. — A. n. h. v. s. a. n. m. t. v. n.  
 Et pme d'adamm de se sibi q. d. o. d. a. m. a. c. o. n. t. o. m. e. a. n. t. q. e. m. t. — A. n. h. v. s. a. n. m.  
 y gaigne. o. n. f. e. y. m. d. e. n. t. f. i. t. d. e. t. o. q. e. d. o. n. d. p. m. h. e. y. f. o. — A. n. h. v. s. a. n. m.  
 Item envo o. m. t. p. o. i. a. y. p. d. i. m. e. y. s. i. b. i. a. l. d. i. n. t. e. i. n. g. r. a. t. e. t. o. m. e. d. n. f. o. r. — A. n. h. v. s. a. n. m.  
 t. n. s. f. i. u. t. p. p. n. e. o. m. s. p. a. n. t. e. q. t. a. u. s. e. d. e. r. e. s. i. s. t. e. n. s. a. l. p. m. y. n. e. o. m. y. — A. n. m.  
 Item envo p. m. e. n. t. d. o. m. i. t. e. s. d. e. r. d. i. a. p. e. q. u. e. m. y. n. e. m. e. t. t. e. n. t. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 l. o. n. y. d. i. g. n. e. z. a. s. d. i. a. p. e. p. e. y. e. n. y. o. n. e. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Item pme h. m. i. t. e. h. t. e. i. g. n. e. t. o. r. i. e. n. t. e. s. p. e. c. i. t. l. e. n. c. o. m. m. i. t. e. s. e. s. t. a. t. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Infus de peas d. o. i. e. n. t. d. o. n. f. i. n. a. t. o. s. d. e. e. l. e. z. p. a. t. e. s. o. m. t. h. i. a. m. f. i. n. a. t. o. s. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Envo enqueize p. m. i. t. e. t. e. m. p. q. n. e. s. o. m. t. a. g. a. n. t. e. z. o. n. l. e. t. o. s. t. d. e. m. e. e. y. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Item p. m. e. n. t. f. e. s. o. m. s. d. e. r. t. e. s. t. e. d. e. r. S. e. t. t. e. z. q. u. e. y. e. l. t. d. e. f. e. t. t. o. m. e. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Envo f. a. c. i. e. n. t. p. m. i. s. s. i. o. n. e. n. t. d. i. e. n. f. i. n. a. t. o. s. d. o. i. t. f. e. t. a. p. p. u. t. o. s. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 e. t. d. e. r. q. d. i. e. r. e. t. o. n. e. y. n. e. q. u. e. n. t. e. x. p. e. n. s. y. p. o. d. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Item p. m. e. n. t. d. e. f. e. o. m. s. q. d. o. n. d. o. m. t. p. e. i. o. n. y. d. i. m. y. q. l. e. s. o. l. o. n. g. t. — A. n. h. v. s. a. n. m.  
 o. n. v. e. n. d. e. n. t. h. a. p. i. e. y. s. m. e. n. t. t. o. u. c. h. e. — A. n. m.  
 Item pme t. e. m. p. q. d. o. m. s. o. y. e. t. d. o. m. s. i. g. e. t. o. b. e. t. t. e. z. o. n. a. n. t. m. e. t. a. l. l. i. t. q. a. g. e. t. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Infus de peas q. e. o. r. d. e. f. a. n. b. l. e. z. e. n. q. e. e. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Item envo pme p. o. u. t. e. z. o. n. t. e. z. e. n. d. e. y. n. f. o. m. e. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Et t. e. s. t. i. f. i. c. a. t. o. n. d. i. m. y. d. n. b. i. l. t. d. e. p. o. u. t. q. d. o. i. t. p. a. m. e. e. s. t. t. i. e. l. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 A. l. e. d. o. i. e. n. t. q. d. i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. e. n. d. i. n. d. o. m. i. s. s. i. o. n. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 o. n. f. e. l. e. z. i. n. f. u. s. d. a. d. e. z. m. i. s. s. t. a. p. p. a. a. t. o. n. d. o. i. t. f. e. t. a. e. m. p. l. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 A. l. e. d. o. i. e. n. t. q. d. i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. e. n. d. i. n. d. o. m. i. s. s. i. o. n. o. n. f. e. l. e. z. p. e. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 m. e. t. t. o. l. o. n. o. m. s. q. t. e. i. g. n. l. e. z. S. e. s. s. i. o. n. s. e. n. l. e. z. e. s. t. a. t. e. q. d. o. i. e. d. o. m. i. t. e. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 l. e. z. i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. d. o. i. e. n. t. f. a. i. r. d. e. r. d. e. m. a. n. t. e. z. e. n. m. e. s. m. e. l. e. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 d. o. m. i. t. e. z. f. o. r. s. p. o. s. s. e. i. n. f. u. s. l. e. z. S. e. n. e. s. t. a. l. l. i. t. d. n. O. u. c. h. i. e. d. e. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 l. a. n. a. s. t. e. z. d. o. i. e. n. t. e. s. t. i. e. m. p. y. l. e. d. i. a. m. i. c. e. l. l. e. z. p. e. d. o. m. i. t. e. z. f. o. r. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. a. i. e. t. e. z. a. l. e. v. a. l. n. e. d. e. p. o. d. i. n. g. a. n. d. i. m. p. e. n. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. d. i. n. s. y. m. i. s. p. l. o. m. y. d. l. e. g. h. n. s. d. i. m. m. e. l. o. n. y. l. e. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 l. o. n. y. s. e. s. s. i. o. n. d. e. l. o. n. y. e. s. t. a. t. e. z. f. i. n. i. t. u. s. q. d. o. a. c. e. o. d. o. m. i. t. o. r. i. e. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 f. e. z. d. i. m. e. j. e. t. t. e. n. e. p. n. e. z. g. a. g. e. z. p. m. y. l. o. n. y. S. e. s. s. i. o. n. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 S. e. n. e. s. t. a. l. l. i. t. n. e. d. o. i. e. t. i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 m. e. t. t. e. s. t. p. e. l. l. e. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Et i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. d. e. n. y. i. m. p. e. z. d. e. p. o. e. n. t. e. z. t. o. n. t. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 l. e. z. e. s. t. a. t. u. t. z. t. o. u. c. h. a. n. t. z. l. o. n. y. o. f. f. i. c. e. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. p. m. e. n. t. t. e. m. p. q. f. o. m. t. o. e. n. c. o. m. m. i. t. e. z. l. e. s. t. a. t. d. e. l. m. e. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 d. e. c. o. m. p. a. i. g. n. e. s. i. b. i. e. n. p. l. o. n. d. i. e. o. r. d. o. t. o. m. e. p. e. n. q. u. e. y. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 Et d. i. m. p. n. e. o. m. s. q. f. o. m. t. o. e. n. c. o. m. m. i. t. e. z. l. e. z. e. s. t. a. t. u. t. z. — A. n. m. h. v. s. a. n. m.  
 i. n. f. u. s. d. e. p. e. a. s. f. a. c. i. e. n. t. p. r. e. s. s. e. q. d. o. d. o. m. i. t. e. z. t. e. s. t. i. f. i. c. a. t. o. n. s. d. e. l. m. e. z. d. e. r. d. i. a. p. e. e. n. c. o. m



Les eschiers et eno coaiment d'annz astm enditent — a. viii. h. vi. sa. m. to.  
 Eno ne empysonent homez nez en le cors gaole — a. viii. h. vi. sa. p.  
 Eno sen pcesse en Balve p home vitas a felon a geason — a. viii. h. vi. sa. n. sa. d. to.  
 Okez demit Jusus de peat ne soient — a. viii. h. vi. sa. vi.  
 Discontenmez q nonett demission de peat — a. viii. h. vi. sa. vi.  
 Jusus de peat enuicqz de geson de moner q demission a eno a fer — a. viii. h. vi. sa. vi.  
 Orde plus sez gnsas de peat en l. eney labzys.

Keels.  
**B**els de nonett soient meqsez gmitz  
 thalspez chesme de eno conteno — a. viii. h. vi. sa. p.



# Laborez. et Artificers.

**D**es pmyers ordonnez des laborez artificers  
 & vintallers vide hant  
 laborez soient allouez de dny p lan & ne  
 perissent & qunt eno p dny pny lo dnce  
 laborez poent de reteme q iornes meq nempe q demaignez & sile  
 pigne rien p fete on velez des fets dmon p di io pde. xx. s. p p p m. s. d. p m fine  
 laborez soient dementez demp fortz en lan de nnt lez p Seneschall  
 Gaillifs & constables des villes ad de dny & p dny adlong lez estac  
 Emp dny qunt en chescun lere un fortz en lan de dny & p dny p dny  
 & vide qunt eno p dny pny batz de blee  
 Emp dny ont en chescun onle fies en ordon  
 laborez ne mo hore de lo hnt dny hie donat un deal ur demp  
 & vide qunt dny pntez. Plapceqz dnyoms dnyfome  
 Gaillons & tontz artificers pnt dny  
 mason ont hant pny on gosse pny al cleton & mastez  
 artificers & lony dny pntez q ne fimo de gms dny ad  
 soient aprez en angust de dny blee  
 Sen Gaillifs & constables pntent lez de fantez des laborez  
 & artificers dnt Justie de peas & Justie de pany pntent  
 lez Seneschall Gaillifs & constables en dnt en cest cas  
 Justie de peas pntent demp dny  
 on facent rien en on amteme des dnt  
 Snt de pny dnt ne fee de dnt on de  
 dnt dnt pny de laborez  
 dnt & Gaillifs pntent laborez dnt fee & lony entz on issie  
 & dnt dnt Gaillifs dnt pny de s. s. dnt Roy







[illegible]

**T**inere de campanye.

[illegible]

**T**ollard.

Trise des collapdes en h. en le tute de heresie.

Timbardenz.

Le compaignie dez limbaides sont chargee p obligation dnu de enco. a. xxvj. s. tñ de  
me il semble q cest estatut est repelle a. xxvj. s. dñ simple dñ. xxvj.  
Lien tenant.

Thien remanent.

Et lient tenu de Sotiller Sont present Sny  
 On Office Sny payne de .s. li



**T**raicté de la discipline des Eglises que sont  
de legitime & non solent par fautes.



Un des deus que est englois home poet estiper et a que se saheus. A. vi. Ra. ad. sa. vii.  
maychamdiser de aliens amys pnt en vessel de enemys ne. A. vii. h. vi. sa.  
doient jester de oco ne doient endormir les lieges feter une t. l. vii.  
maychamdiser de amys aliens tione en vessel de enemys t. l. vii. A. vii. h. vi. sa.  
meut dient dune condit. dem. t. l. vii. de enemys ne doient jester. l. vii. A. vii. h. vi. sa.  
Orde plus de resonatier en a. t. end. a. que se.

### Maychamdiser Englois.

maychamdiser jolber on anentier sm t meay de p. jester a lony bus. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte de lony meyer cofeter d. pte on loidal maychamdiser. A. vii. h. vi. sa.  
maychamdiser ne pte de biens pnt t meyer de d. smt. p. pte. A. vii. h. vi. sa.  
dient t. pte. maychamdiser dient lo. d. de hoeme en hoeme. A. vii. h. vi. sa.  
maychamdiser y appont p. t meyer pnt d. pte de lony. A. vii. h. vi. sa.  
maychamdiser de pte d. le jemer d. smt. A. vii. h. vi. sa.  
t meyer d. d. t. t. maychamdiser a passer. A. vii. h. vi. sa.  
one lony maychamdiser on lony plena. A. vii. h. vi. sa.  
maychamdiser d. pte q. d. maychamdiser smt p. de p. pte. A. vii. h. vi. sa.  
meyer t. pte t. pte t. pte. A. vii. h. vi. sa.  
maychamdiser pnt d. pte t. pte maychamdiser d. d. d. d. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte l. pte p. pte l. pte d. t. pte. A. vii. h. vi. sa.  
d. pte p. d. pte en l. pte en pte on a pte. A. vii. h. vi. sa.  
t. pte q. l. pte d. pte d. pte p. t. pte. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte maychamdiser d. pte en t. pte d. pte en. A. vii. h. vi. sa.  
pte on a pte t. pte maychamdiser. A. vii. h. vi. sa.  
maychamdiser d. pte d. pte p. pte t. pte en pte a. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte en l. pte t. pte d. pte q. l. pte d. pte p. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
d. pte p. pte en d. pte d. pte d. pte d. pte q. l. pte en t. pte. A. vii. h. vi. sa.  
d. pte d. pte en pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte maychamdiser p. pte d. pte p. pte a pte. A. vii. h. vi. sa.  
en l. pte t. pte en t. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
meyer t. pte t. pte t. pte. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte maychamdiser d. pte p. pte en t. pte t. pte. A. vii. h. vi. sa.  
t. pte p. pte a pte p. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte maychamdiser d. pte p. pte d. pte en l. pte en pte. A. vii. h. vi. sa.  
d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.

### Maychamdiser Estranger.

Espeaal jemerie est done an maychamdiser estamge. A. vii. h. vi. sa.  
d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte espeaal jemerie est done a d. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
p. pte a d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.  
maychamdiser estamge an l. pte d. pte d. pte d. pte d. pte. A. vii. h. vi. sa.







Exenduntur. 7

En l'ist donz almeffe as auendmains pmissant  
en corps sin payne de mppsonement

Item enu voyageant & fationz aviens onys en Saole  
ainsy enu omnt tione Sneyte de son bon port. 22. viij. (R. d. d. d. d. m. to

mendiantez pmissantez soient aprez de sonz & antez me dillent  
 hors de sonz amoy pmy queqz d'unes heremitez & religionse  
 mendiantez soient aprez de sonz ordmay & leyss mendiantez

eient hez des vnnistices & tontz autres odient ppses  
 menant q'oint eue ppsonez eient hez de l'our d'apritans

on des villes on eno arpent et la soient eno jmez de temp  
t soit eno eno de lomp paise e antez soient paise

Basileus pectonent mendi pnniz omz fee pndz de emp  
 et samz fez lessey en baill ompayn de d. l. an Roy [A. p. n. r. a. d. d. a. m.]

**T**ayenlongez.

Or de de men songe en s. end somme de men songe.

**M**erke & reprisell.

Tunde f. forme de meise & repniss. — a. m. h. v. sa. vj. a. xvij. et oia sape  
 Item de meise sur le Roy de Denmayk. — a. p. h. vj. sa. xlv.

Caeteris

**T**mespion sion de Sepphanto ne chagga & mauso forssq en dem casq. & ppon. & sta  
a vrac de mespion en slek om leno de pcarde en k end recorde. p a mssu

**E**lectuere

mesmes d'ayem soient endoies en chascune Somtee  
Et soumissions soient ferez par chascun mesmes. a. l. xiii. s. l. x. s. l. x.

Et vide la q miff dntz versz q bus hel q nest meye de un ocal le toy.  
mesmez p ois ne soient assiez p dommissionz 2 d<sup>o</sup> dom. 67. an. 84. m.  
le toy assiegea Inuo dorez tinner le 2<sup>e</sup> de meusez versz d<sup>o</sup> dom. 67. an. 84. m.

mesme & pousez dorenavant al cetera sapte toy | Sa m. a. vii. h. vii. Sa vñ.

20 plus agate p f que q dm. bnfshett iasez pfecta t blec. a. p. d. (la) sa. m.  
 aqult aubate blec me p mefme iase f dm. bnfshett p le qnape a. p. p. m. p. m.  
 s. p. y. n. d. s. s. a. t. o. y. f. s. a. g. t. e. n. n. d. o. r. o. p. n. e. p. f. m. e. f. m. e. g. e. s. a. m.

De face de fer en anesme al damag. A. godm. 4. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840.

xentony fofface t m tynndie z jende damdg } A. xon. 5. Sta Staple  
 a quagelle z eit ppon d m an } Sa. 5.  
 Q vfe fimo mefne jendra donble dam z Gey enpion qd an = A. xon. Sta Sa. 5.

Intra de peas maye dailiste Seneschatt der flammische a. vii. h. vi. sa. d. 20  
pmetle defante der meschepa pose. Oibig wamadaon vii. emson. sa. vii. a

come Anghement a l'Onite de For & dh parne xxxij. 4. 2a. v. 4. v.  
 She forme velle Att ore balamice & porffe 2. vij. 4. v. 1. 2a. q. nito.  
Sin parne 28. optimo Stantim

— 34 —



**T**anner 48

[illegible]



**T**he first of these is the *Testamentum*.

**Multiplication**

**M**ultiplicatio est facta secundum  $a^o$  primito.  $b. n. d. o. n. y.$



Homme poet d'esperu viscomital de musme co il dolet on a e'leton - a. xj. fia. sa. tis.  
 2. Qnt gente ordne en e'be on ailloms entony - a. xj. fia. sa. tis.  
 cille a musme sin payn de fye pmye q' b' d'anno - a. xj. fia. sa. tis.



Officers.

**O**fficars.  
 Illuy q' one pny apm Offic'ne de pnyms en une me me l'office. ad pny. (ad pny)  
 ne nult' auge & pny q' esher Offic'ne de pnyms de bn esher. ad pny. (ad pny)  
 Dicra nunciat.

Diez timmerme soie ginte meiz de meiz Inpae } 20. y. 4. th. 20. d. in fine.  
 & lme dant on land on ginte gnamte }  
 Et vnde de diez timmer en vn apade p for on fine danta 20 anno de mudo  
 meiz ceo nefe pas effatino.

Infirmitatibus primis solent immiseri obdormire. 20. nov. 15. m. 1541. 1542.

Et son nom est les Juges de oies & timey & nomme la partie. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 8

vide de oiey & chiney quint & dedient l'om de pite  
per colom de vemplicacions

Guise de Dieppe d'innere som beys deff  
Sustituer en lesteigneur per son sement

Orde quest pcesse Jusad' d'orey & timmer seynont en p'end pcesse.

**D**iscours.

Eschynge maile ne schynge dor somen opeyn de forfante. 2. 17. 17. 17. 17. 17.

De fides ne fomes qualesq; ne p[er]hyngit om[n]i p[er]m[ission]e de quac[un]q; e[ss]e. A. m. h. m. s. s. p.

De fcomps ne fomme gote ne di gote en p'p'nd de  
fo: f'artim: & de filij f'nd de la moite

De secoms me onent peid alawen lefflyngt: z a seo onett so mayfe & emone  
 pteopst onegn dmi. si. de. p. a. r. e. de. v. e. s. s. e. l. p. l. a. y. n. z. b. l. a. n. k. q. .viii. 27.



Et q' d'ost d'insfeyne ha deffest blank d'pavyn de forsaite a. x. p. d'ni. f. t. m. d. d. x. y. y.  
 Da fcomy ne oia peiony alare q' leste fhyngt z b' toie tonde one la a. n. h. y. y. d. d. d'ni.  
 mayk d'z fcomy soit onis avrett d'ny p'p'ne de double valne f. d'ni.  
 z Qult d'insfeyne fymett d'neff oiantye t'cho p' d' d'ny on  
 laton for p'ns ornamentz de d'ent d'f'f'f' d'omnt b' a. x. p. d'ni. f. t. m. d. d. x. y. y.  
 metall' apperqa en le p'lee d'ny pavyn de. s. e.  
 z Qult d'insfeyne d'hetale ne onetait ne fms f'gent d'non  
 efporec de d'omaleys z appayait de d'ayon z ornamentz a. x. p. d'ni. f. t. m. d. d. x. y. y.  
 de d'ent d'f'f'f' d'ny pavyn de. x. fontz a t'ant d' d' d'ni.  
 D'fcomy ne d'insfeyne aggent de p'iony alare q' leste fhyngt a. n. h. y. y. d. d. d'ni.  
 et de resonable poie z ne p'endy p'ny f. li. d'nfey ym'p'io.  
 p'ny. s. vny. d'ny pavyn de forsaite a. x. p. d'ni. f. t. m. d. d. x. y. y.  
 Aggent ne soit vendon p'ny p'line q' p'p' f. f. li. d'ny pavyn a. n. h. y. y. d. d. d'ni.  
 de forsaite de double z q' roet oney au la morte d'ni.

### Drumford.

Le d'hammelle d'ny fcomy f'ha d'amey d'coleys vilages p'ny a. x. p. d'ni. f. t. m. d. d. x. y. y.  
 t'ne d'nyer tangz al' j'enem f' d'ny en Engleffe d'ni.







one long maye amide on long plena

an q' il passa soit forsaire forpne se maymme. Soudoime est d'auoir.

Passage de l'escadre à Oystmouth - 20<sup>me</sup> (sic) 1800. 24<sup>me</sup> 1801.

Si charge sont mis au lende & d'ailleurs

Wise de Passage de Glee en G. en G. Glee.  
 Itatunumak

Patrimoine de l'abbaye de Aspé & payu de. s. d. p. l'abbé de l'abbaye. A. m. h. v.

**Patentez.**  
Vraie des Patentes. Sur luy foyez une ceste clausse.

monstrum p[er] statum uno die in dno o[mn]ib[us]

Adneoms apouons pny thie de me diens vides. 1. ad. secmo.

Patentz de digné date s'ont pmez pavez mcz pfez s'ont pfez. Atout. h. m. de ad.

bez boenpex doerens vorder

puse; deinde & tractatus de admissione adientis videtur. R<sup>o</sup>. dñi. emf. dñi. ad. v.

Parente p<sup>re</sup>sente Date 6<sup>to</sup> q<sup>uo</sup>long<sup>ue</sup> g<sup>ra</sup>ff<sup>is</sup> f<sup>u</sup>it m<sup>u</sup>ie en la  
chambre a ment de m<sup>u</sup>ie Justice d<sup>u</sup>re<sup>te</sup> m<sup>u</sup>ie f<sup>u</sup>it

Patent & right dome null title est gone pny go dmi. pny go dmi.

le Roy & seigneur de tout le pays de Bellure.

¶ Deline me soit yse amonn q cellins q p<sup>o</sup>pende 190. xi. s. iii. ss. tto.

Petitions au Roy.

Vire des lieues de seigneurie et ptesse en portions du Roy de Spout - 80 om. 6. m. 8. d.  
Item des autres choses: Roms. Encomendat. 90. l. 10. s. 10. d.

Imperatores & Rex de grace  
ad decemdo.

Q' demannde tho R'n Roy / nad m'p deo deffenr d'ur v'mmez / a to a t'f a t'

¶ Admyse de luy son sommeiff & naita la chose demandee [d. m. h. m. ad m]

Effemey defiate de q. diebus in Pontab scient Ingez co. meys — A. xv. h. m. d. xv.

**P**ipe del escchequer.

**P**lery.



**Princelle.**  
 An tel poesse soit set de m<sup>e</sup> set en te del p<sup>r</sup>ier b<sup>r</sup>oy c<sup>o</sup> en c<sup>o</sup> te demesne. A. n. **Princelle.**  
 Forgent ne ousse c<sup>o</sup> enditment de m<sup>e</sup> q<sup>u</sup> ne fust set enditment b<sup>r</sup> p<sup>r</sup>as. A. n. **Princelle.**  
 Inste de o<sup>r</sup>ey c<sup>o</sup> t<sup>r</sup>imey fect p<sup>r</sup>as en foreyn domite. A. n. **Princelle.**  
 En p<sup>r</sup>enditment de p<sup>r</sup>elone. A. n. **Princelle.**  
 Item en p<sup>r</sup>as fuent de s<sup>r</sup>is lez chateau b<sup>r</sup> selon p<sup>r</sup> b<sup>r</sup>. A. n. **Princelle.**  
 Ase se p<sup>r</sup>as m<sup>e</sup>st b<sup>r</sup> An<sup>r</sup> iom de h<sup>r</sup>ois demidigne. A. n. **Princelle.**  
 Thome nana q<sup>u</sup> m<sup>e</sup> b<sup>r</sup> de s<sup>r</sup>is on il ad ase du b<sup>r</sup>oy domo chime b<sup>r</sup>es.







Transition.

[illegible]

Purchase.

[illegible]







**I**npreons de ariage & de vnaill q pment qen pny dispart feye on p<sup>r</sup> al<sup>e</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup> t<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 male volente jersja heble dand adient jentz & p<sup>r</sup>ny b<sup>e</sup> s<sup>o</sup>t t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 Si eny pigne plme q ilz napprent al lofuef t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> aie p<sup>r</sup>ayn de m<sup>e</sup> t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 de membre & tome des den p<sup>r</sup>ne de m<sup>e</sup> t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 les effat<sup>r</sup> & p<sup>r</sup>ny des adient exemplifet & les m<sup>e</sup> t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 d<sup>e</sup>me d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> . en lan d<sup>e</sup>me p<sup>r</sup>ayn de . s . s . p<sup>r</sup>ny d<sup>e</sup>me d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .

### Quare impedit.

**I**n d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> en d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 v<sup>o</sup> d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> p<sup>r</sup>sentat en Ant<sup>e</sup> d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 v<sup>o</sup> d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .  
 t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> aie p<sup>r</sup>sentat en Ant<sup>e</sup> d<sup>e</sup>me t<sup>o</sup> f<sup>o</sup> r<sup>o</sup> . l<sup>e</sup> . t<sup>o</sup> .



Quinta Luna.

**Quinquiesme.**  
 Home seyr tape al. qumzisme & chime tape en les villes  
 ou des biens fuer al temps du grantee del tape — [d. w. h. m. t. s. w. n.]  
 Ande plus en et. en. tapes.

*Daigme.*

**C**ne fice conqat d'una paze one e Bourne Amz licens  
 In toy effeant des Ans a dygation se face des  
 des puz dme de dme et tontz des biens  
 20. to. h. v. d. 20.  
 ultimo.

**Rape.** 9  
Rape de femme ou ruy. Statutum nre. 2<sup>o</sup>. vij. mo. 28<sup>o</sup>. 28<sup>o</sup>. vij.

Velent.

vide Rescript p<sup>re</sup> sent<sup>is</sup> p<sup>re</sup>see optim<sup>is</sup> statutis. 2<sup>o</sup> p<sup>re</sup>sent<sup>is</sup> Rescript<sup>is</sup> p<sup>re</sup>sent<sup>is</sup> p<sup>re</sup>sent<sup>is</sup>.

John Ono de Besford eteant ou foy la meey en  
 Sepme Du Roy den heben y attone en tontz caser] 2<sup>o</sup> 2000 h. y. 20. 110.

home d'eu<sup>x</sup> j'esten d'eu<sup>x</sup> temps demit  
ingent j'en d'eu<sup>x</sup> temps passe

Veruider.



*[Faint handwritten text at the bottom of the page]*



**Truers.**

Stalkes & tontz engins & qnerys fide de peffon p effe de fynes ad onst. a. rom. (ad oad  
a vee bio en quett de fynes en f. comte de lancast. & p defens. a. rom.  
In f. de peat sine conseynates de fynes & facent a. rom. (ad. oad. sa. n. g.  
conth conseynates qnerys admit la morte de fynes a. rom. (ad. oad. sa. n. g.  
q fide de peat p conth conseynates p f. de fynes a. rom. (ad. oad. sa. n. g.  
a. rom. (ad. oad. sa. n. g. a. rom. (ad. oad. sa. n. g. a. rom. (ad. oad. sa. n. g.

**Truherie fut  
le qeer.**

Truherie fut le qeer. a. rom. (ad. oad. sa. n. g.

**Truherie fut  
le qeer.**

Truherie fut le qeer. a. rom. (ad. oad. sa. n. g.

**Salare de  
Chapelayne**

**C**hapelayne a. rom. (ad. oad. sa. n. g.  
Chapelayne a. rom. (ad. oad. sa. n. g.  
Chapelayne a. rom. (ad. oad. sa. n. g.  
Chapelayne a. rom. (ad. oad. sa. n. g.







**S**elbers.

**S**ilva cedra.

**S**andoours.

**A** Santhe Schetour.

Southville?

**S**picere.

**S**taple.

*Plata al valile de deno mîno de p'orte al castanmge*

corde quod magis in effluuio spiritus sancti magis in effluuio spiritus sancti

lye en ny. end alyge mite effamiger. la. om. 4. dy. 20. v. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840

Les villes controyes en deçà on les appelle de l'a. p. m. et de l'a. p. m.

4. paym onys en deyn di deyn sont 7<sup>de</sup> 8<sup>de</sup> 9<sup>de</sup> 10<sup>de</sup> 11<sup>de</sup> 12<sup>de</sup> 13<sup>de</sup> 14<sup>de</sup> 15<sup>de</sup> 16<sup>de</sup> 17<sup>de</sup> 18<sup>de</sup> 19<sup>de</sup> 20<sup>de</sup> 21<sup>de</sup> 22<sup>de</sup> 23<sup>de</sup> 24<sup>de</sup> 25<sup>de</sup> 26<sup>de</sup> 27<sup>de</sup> 28<sup>de</sup> 29<sup>de</sup> 30<sup>de</sup> 31<sup>de</sup> 32<sup>de</sup> 33<sup>de</sup> 34<sup>de</sup> 35<sup>de</sup> 36<sup>de</sup> 37<sup>de</sup> 38<sup>de</sup> 39<sup>de</sup> 40<sup>de</sup> 41<sup>de</sup> 42<sup>de</sup> 43<sup>de</sup> 44<sup>de</sup> 45<sup>de</sup> 46<sup>de</sup> 47<sup>de</sup> 48<sup>de</sup> 49<sup>de</sup> 50<sup>de</sup> 51<sup>de</sup> 52<sup>de</sup> 53<sup>de</sup> 54<sup>de</sup> 55<sup>de</sup> 56<sup>de</sup> 57<sup>de</sup> 58<sup>de</sup> 59<sup>de</sup> 60<sup>de</sup> 61<sup>de</sup> 62<sup>de</sup> 63<sup>de</sup> 64<sup>de</sup> 65<sup>de</sup> 66<sup>de</sup> 67<sup>de</sup> 68<sup>de</sup> 69<sup>de</sup> 70<sup>de</sup> 71<sup>de</sup> 72<sup>de</sup> 73<sup>de</sup> 74<sup>de</sup> 75<sup>de</sup> 76<sup>de</sup> 77<sup>de</sup> 78<sup>de</sup> 79<sup>de</sup> 80<sup>de</sup> 81<sup>de</sup> 82<sup>de</sup> 83<sup>de</sup> 84<sup>de</sup> 85<sup>de</sup> 86<sup>de</sup> 87<sup>de</sup> 88<sup>de</sup> 89<sup>de</sup> 90<sup>de</sup> 91<sup>de</sup> 92<sup>de</sup> 93<sup>de</sup> 94<sup>de</sup> 95<sup>de</sup> 96<sup>de</sup> 97<sup>de</sup> 98<sup>de</sup> 99<sup>de</sup> 100<sup>de</sup> 101<sup>de</sup> 102<sup>de</sup> 103<sup>de</sup> 104<sup>de</sup> 105<sup>de</sup> 106<sup>de</sup> 107<sup>de</sup> 108<sup>de</sup> 109<sup>de</sup> 110<sup>de</sup> 111<sup>de</sup> 112<sup>de</sup> 113<sup>de</sup> 114<sup>de</sup> 115<sup>de</sup> 116<sup>de</sup> 117<sup>de</sup> 118<sup>de</sup> 119<sup>de</sup> 120<sup>de</sup> 121<sup>de</sup> 122<sup>de</sup> 123<sup>de</sup> 124<sup>de</sup> 125<sup>de</sup> 126<sup>de</sup> 127<sup>de</sup> 128<sup>de</sup> 129<sup>de</sup> 130<sup>de</sup> 131<sup>de</sup> 132<sup>de</sup> 133<sup>de</sup> 134<sup>de</sup> 135<sup>de</sup> 136<sup>de</sup> 137<sup>de</sup> 138<sup>de</sup> 139<sup>de</sup> 140<sup>de</sup> 141<sup>de</sup> 142<sup>de</sup> 143<sup>de</sup> 144<sup>de</sup> 145<sup>de</sup> 146<sup>de</sup> 147<sup>de</sup> 148<sup>de</sup> 149<sup>de</sup> 150<sup>de</sup> 151<sup>de</sup> 152<sup>de</sup> 153<sup>de</sup> 154<sup>de</sup> 155<sup>de</sup> 156<sup>de</sup> 157<sup>de</sup> 158<sup>de</sup> 159<sup>de</sup> 160<sup>de</sup> 161<sup>de</sup> 162<sup>de</sup> 163<sup>de</sup> 164<sup>de</sup> 165<sup>de</sup> 166<sup>de</sup> 167<sup>de</sup> 168<sup>de</sup> 169<sup>de</sup> 170<sup>de</sup> 171<sup>de</sup> 172<sup>de</sup> 173<sup>de</sup> 174<sup>de</sup> 175<sup>de</sup> 176<sup>de</sup> 177<sup>de</sup> 178<sup>de</sup> 179<sup>de</sup> 180<sup>de</sup> 181<sup>de</sup> 182<sup>de</sup> 183<sup>de</sup> 184<sup>de</sup> 185<sup>de</sup> 186<sup>de</sup> 187<sup>de</sup> 188<sup>de</sup> 189<sup>de</sup> 190<sup>de</sup> 191<sup>de</sup> 192<sup>de</sup> 193<sup>de</sup> 194<sup>de</sup> 195<sup>de</sup> 196<sup>de</sup> 197<sup>de</sup> 198<sup>de</sup> 199<sup>de</sup> 200<sup>de</sup> 201<sup>de</sup> 202<sup>de</sup> 203<sup>de</sup> 204<sup>de</sup> 205<sup>de</sup> 206<sup>de</sup> 207<sup>de</sup> 208<sup>de</sup> 209<sup>de</sup> 210<sup>de</sup> 211<sup>de</sup> 212<sup>de</sup> 213<sup>de</sup> 214<sup>de</sup> 215<sup>de</sup> 216<sup>de</sup> 217<sup>de</sup> 218<sup>de</sup> 219<sup>de</sup> 220<sup>de</sup> 221<sup>de</sup> 222<sup>de</sup> 223<sup>de</sup> 224<sup>de</sup> 225<sup>de</sup> 226<sup>de</sup> 227<sup>de</sup> 228<sup>de</sup> 229<sup>de</sup> 230<sup>de</sup> 231<sup>de</sup> 232<sup>de</sup> 233<sup>de</sup> 234<sup>de</sup> 235<sup>de</sup> 236<sup>de</sup> 237<sup>de</sup> 238<sup>de</sup> 239<sup>de</sup> 240<sup>de</sup> 241<sup>de</sup> 242<sup>de</sup> 243<sup>de</sup> 244<sup>de</sup> 245<sup>de</sup> 246<sup>de</sup> 247<sup>de</sup> 248<sup>de</sup> 249<sup>de</sup> 250<sup>de</sup> 251<sup>de</sup> 252<sup>de</sup> 253<sup>de</sup> 254<sup>de</sup> 255<sup>de</sup> 256<sup>de</sup> 257<sup>de</sup> 258<sup>de</sup> 259<sup>de</sup> 260<sup>de</sup> 261<sup>de</sup> 262<sup>de</sup> 263<sup>de</sup> 264<sup>de</sup> 265<sup>de</sup> 266<sup>de</sup> 267<sup>de</sup> 268<sup>de</sup> 269<sup>de</sup> 270<sup>de</sup> 271<sup>de</sup> 272<sup>de</sup> 273<sup>de</sup> 274<sup>de</sup> 275<sup>de</sup> 276<sup>de</sup> 277<sup>de</sup> 278<sup>de</sup> 279<sup>de</sup> 280<sup>de</sup> 281<sup>de</sup> 282<sup>de</sup> 283<sup>de</sup> 284<sup>de</sup> 285<sup>de</sup> 286<sup>de</sup> 287<sup>de</sup> 288<sup>de</sup> 289<sup>de</sup> 290<sup>de</sup> 291<sup>de</sup> 292<sup>de</sup> 293<sup>de</sup> 294<sup>de</sup> 295<sup>de</sup> 296<sup>de</sup> 297<sup>de</sup> 298<sup>de</sup> 299<sup>de</sup> 300<sup>de</sup> 301<sup>de</sup> 302<sup>de</sup> 303<sup>de</sup> 304<sup>de</sup> 305<sup>de</sup> 306<sup>de</sup> 307<sup>de</sup> 308<sup>de</sup> 309<sup>de</sup> 310<sup>de</sup> 311<sup>de</sup> 312<sup>de</sup> 313<sup>de</sup> 314<sup>de</sup> 315<sup>de</sup> 316<sup>de</sup> 317<sup>de</sup> 318<sup>de</sup> 319<sup>de</sup> 320<sup>de</sup> 321<sup>de</sup> 322<sup>de</sup> 323<sup>de</sup> 324<sup>de</sup> 325<sup>de</sup> 326<sup>de</sup> 327<sup>de</sup> 328<sup>de</sup> 329<sup>de</sup> 330<sup>de</sup> 331<sup>de</sup> 332<sup>de</sup> 333<sup>de</sup> 334<sup>de</sup> 335<sup>de</sup> 336<sup>de</sup> 337<sup>de</sup> 338<sup>de</sup> 339<sup>de</sup> 340<sup>de</sup> 341<sup>de</sup> 342<sup>de</sup> 343<sup>de</sup> 344<sup>de</sup> 345<sup>de</sup> 346<sup>de</sup> 347<sup>de</sup> 348<sup>de</sup> 349<sup>de</sup> 350<sup>de</sup> 351<sup>de</sup> 352<sup>de</sup> 353<sup>de</sup> 354<sup>de</sup> 355<sup>de</sup> 356<sup>de</sup> 357<sup>de</sup> 358<sup>de</sup> 359<sup>de</sup> 360<sup>de</sup> 361<sup>de</sup> 362<sup>de</sup> 363<sup>de</sup> 364<sup>de</sup> 365<sup>de</sup> 366<sup>de</sup> 367<sup>de</sup> 368<sup>de</sup> 369<sup>de</sup> 370<sup>de</sup> 371<sup>de</sup> 372<sup>de</sup> 373<sup>de</sup> 374<sup>de</sup> 375<sup>de</sup> 376<sup>de</sup> 377<sup>de</sup> 378<sup>de</sup> 379<sup>de</sup> 380<sup>de</sup> 381<sup>de</sup> 382<sup>de</sup> 383<sup>de</sup> 384<sup>de</sup> 385<sup>de</sup> 386<sup>de</sup>

mayestime de Emben soit genc in seuple co Demgem. 20. xvij. fl. dat p de

desjampys en ziefse quens asone aties al estaple

[illegible]

In fine dicitur quod de tempore nro metam dicitur d. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837

Donnant ferez en les esamples soit de mesmes pley mais comme A. xxvi. §. 8.

Orde qu'est presse de n'fer en lestaple & aillours

[illegible]

Sepp'emplader en lestaft



[illegible]



[illegible]



Que ayent indimise de l'estaple q licence du rois aillors  
q al estaple ayent enffimmez come aliens parent.  
Maychamises de l'estaple soient estapez ab leys & statutz  
en portez ou lez portez & benes & lez comit  
le poultrimez a salet machat de la fancey indimise de l'estaple.  
Autte estimez face clartez forcey ne lez de l'amey  
un parn de forcey one & double value  
Epilcon ordigne en l'estaple a salet est onte pny dny. aut & b  
nepe pte del pny de lez dnt porte al munt en bullion  
corde pnt indimise de l'estaple pny p enffimmez en s. ent enffimmez.

### **Sub pena.**

Lez defensimmez a tort de pny q b de dnt pena pcon lony dnt.  
Vide plus en A. entey A. m. laons.

### **Subsidie.**

Wade de subsidie de pny dnt & pny dnt en p. ent pny dnt.

### **Suete.**

Suete de de bene geendo de pny dnt q cellny q ad elye de pny dnt.  
homex dnt pny dnt de de bene geendo.  
Wagymmez & mersimmez pny dnt de coaps pny dnt de bny geendo.  
pny dnt de de bene geendo.  
Suete de double ne dnt pny dnt de de bene geendo.  
vide quell suetez lez pny dnt de de bene geendo.  
cellny q dnt pny dnt de de bene geendo.  
pny dnt de de bene geendo.  
vide comons suete de pny dnt de de bene geendo.  
de de suetez a pny dnt de de bene geendo.  
ent maychammez estammez & en le tute de money.  
comt home de pny dnt de de bene geendo.  
Et comont il pny dnt de de bene geendo.

### **Soni del pny.**

Wade del sonny de pny dnt & pny dnt.

### **Suours.**

Autte sonny de l'ap de pny dnt de pny dnt.  
lez pny dnt de de bene geendo.  
sonny pny dnt de de bene geendo.  
sonny pny dnt de de bene geendo.  
sonny ne dnt pny dnt de de bene geendo.  
pny dnt de de bene geendo.  
mallement tanne dnt pny dnt de de bene geendo.



**Tanniers.**

**T**axer des tanniers en S. entey Snoms.

**Tanniers.**

De l'impôt q'ad demmye de l'estel de  
ne nendja coie tannier en Sont d'cey. **A. p. h. d. d. p. p. m. o.**

**Taxer.**

Taxer odient ferez en l'amaen manep. **A. p. h. d. d. p. p. m. o.**  
Oude de paxoe de ro' agnell toison e garbe e. ro' gne. **A. p. m. o. h. d. d. p. p. m. o.**  
De la veyay valne de l'ne de demant en ville. **colimo.**  
Oude la foyne de ginte de la dode de deno. **ro. d. g. m. o. e. a. p. m. o. h. d. d. p. p. m. o.**  
Et de d'fne e qmizime p'hemat. gante. **A. p. m. o. h. d. d. p. p. m. o.**  
Et un qmizime d'nnel gante. **A. p. m. o. h. d. d. p. p. m. o.**  
Et vide coment paxoe de l'ne en d. end. **qmmizime.**

**Temporaltee.**

**Dez Suesque.**

Temporalteez dez Suesque ne oie de ferez d'my canse e a p'mm. **A. p. h. d. d. p. p. m. o.**  
Temporalteez dez Suesque ne oie de ferez d'my ing. **A. p. m. o. h. d. d. p. p. m. o.**  
Temporalteez oie gades gles d'hamte e d'oneit e d'my d'ast. **eadm. ad. e. a. p. m. o.**  
Ingz poent lesser d'om de temporalteez e p'estem fne de. **A. p. m. o. h. d. d. p. p. m. o.**  
Suesque p' l'om contempit en q'nye non admiso e ante h's. **ad. d. d. p. p. m. o.**



**T**out plus de premier de temporalitee en fi. entey premier.

**T**out de letes.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites. A. vi. h. m. sa. vi.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.

**T**out de Setes & qu'est soient bien boites.



Espeal remedie pmyr tñs fete en f' elre de Seberp  
p homez del p'pore de Gene \_\_\_\_\_ a. m. h. m. s. m. to

Trall.

Volés fete ou t bnef le Roy me compust on de soit que on t hy est pte. A. v. d. thy. sa. m. to  
 Satisfie sen que q loed may del hien on t bnef est pte. A. v. d. thy. sa. m. to  
 vne de tal on alien est pte al pte. A. v. d. thy. sa. m. to  
 appt sa. m. in fine. A. v. d. thy. sa. m. to  
 qer ceo n'est pas estatut qm de fait assent de socs.

le iune on dnom soit satisfaz remoneabb on gettineff  
soit que le neff soit dnom que el plee on eprunge

**T**ribes. **T**ribes de quibus est fere reason & count eo de quibus. 20. 20. 20. 20. 20.

Soient maist deus gñites par q'elles enseyntes  
vide en m. entez maist p. j. p. p. p.

**Tronour.**  
**T**ronour ne pousont ait leffite pny tme de l'ine — **A. pny. (ia) ad. ad. p. A. pny.**  
**E**tem Regis sa. quinto.



Vagant.

que de vagabundis et pauperibus est mendicantibus.

Twit Iere.

vide de vest. scilicet en 16<sup>e</sup> entre Esthetis.

vesure et pelour.

vestine & gelony en 8. en fuisse d'apuyant.

Wiscumitz.

Disse d'ient qe suffisant en lony comteez — An. E. 8. d. v. a. m. en l'An 8. d. v. a. m. 8.

*Ville de Reims bis en l'homme q'te de long comtee; — A. d'ed. E. t'y. Sa. h's. ob. j'mo.*

*...die me zingende en loffendste van an = A'oomj. by. ty. de. wy. A'oomj. em. dem  
de. wy. A'oomj. em. dem. A'oomj. de. wy. A'oomj. em. dem.*

Selfish as eff. vult me sort aesthens on. Aug Amer

Si auge sufficit. Sed in onisme le dormitee. A. primo (Ra. de. de. 19).

sement d'iceux es lieux vide en S. entey Elections.

visse soient jurex & demer simple bailliez 100 to to 100

et quemo me tissent tom Gaillist d ferme

Wyl ppoint continney en lony Offic p.m. And are passy - 1<sup>o</sup>. 10. 1/2. v. 26<sup>o</sup> p.mito.

Spécial remède & double damage dont donez peis. vif am. l'om. 100 to 100

[illegible]

Valleyus.

*1<sup>a</sup>. vob. 7. m. de gno. 8. don.*

Willenage nabata t bnek S f 221 w dner

q̄t̄ tēmt̄ sūnt̄ hant̄ iom̄ dē bñe f̄m̄dace

Chaze de villem; desirant le amo p colom de exemplifications 2<sup>o</sup> p. Vie. 880. 28<sup>o</sup> 1<sup>o</sup>.

Willieyn die soude van gansse de yde & se fete en soot b. 100. 100. 100. 100.

vinet.

Ungez ne soient luyez hors du port a l'heure. 90. 100. 110. 120. 130. 140. 150.

Unes soient assés d'ens soit en l'an de l'ord.

defectus quippe p se der millez natus ad

Gastobizus p[er]f[ec]t[us] p[er]tinet am[er]ic[us] v[er]o en[im] f[er]re q[uo]d d[icitu]r p[er] f[er]re ad 16<sup>o</sup>

Et come auctor des vmes des demesnes en Gascon

Unes p. pessons deyr goudes p. f. sonnseiff f. (ov - 8<sup>e</sup> xxxi. 6. de affere en fine.

do l'ingénieur pour le projet de la route de la Gascogne, le 10. 11. 1810.

*Englois ne amesment comier en Engleterre*

Bastogne & Liège & sonlement (a. 18) 4 (18) 200. 18).

Stimne Anglois q' veut Achat. & conelo de vino

an die pns q an die pns omz en Engleste

byne solue on dulle m. dolo denon. A petult. — A. qmuto. (ha ad. 25. qmuto.

*[Faint handwritten text at the bottom of the page]*

Agilnoy an de ... 7<sup>as</sup> vi. (sic) 2<sup>o</sup>. 2<sup>o</sup> vii.

...on de peche (m) n'enpe on se a payn de peche.





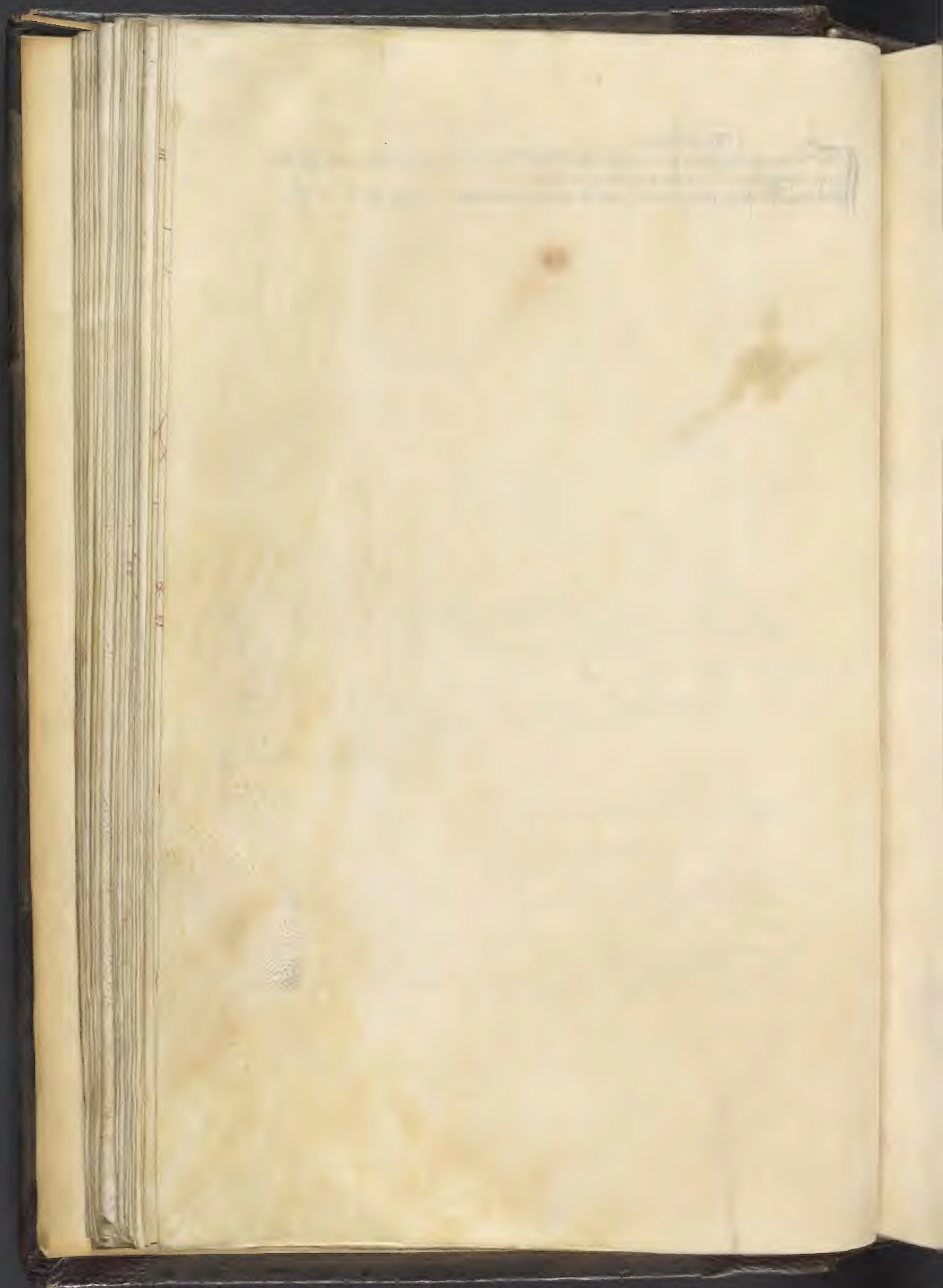






**Warkede.**  
Dolt de Seigle Warkede pponne eſte capet hors du Roialme  
as quene que y lome roer ſeppis enemyes co = d.<sup>o</sup>. xlvj. s. viij. d. iiij.  
Don ordonne fust ſete pny demples dmes pny trois ans = d.<sup>o</sup>. xx. h. vij. s. iij.

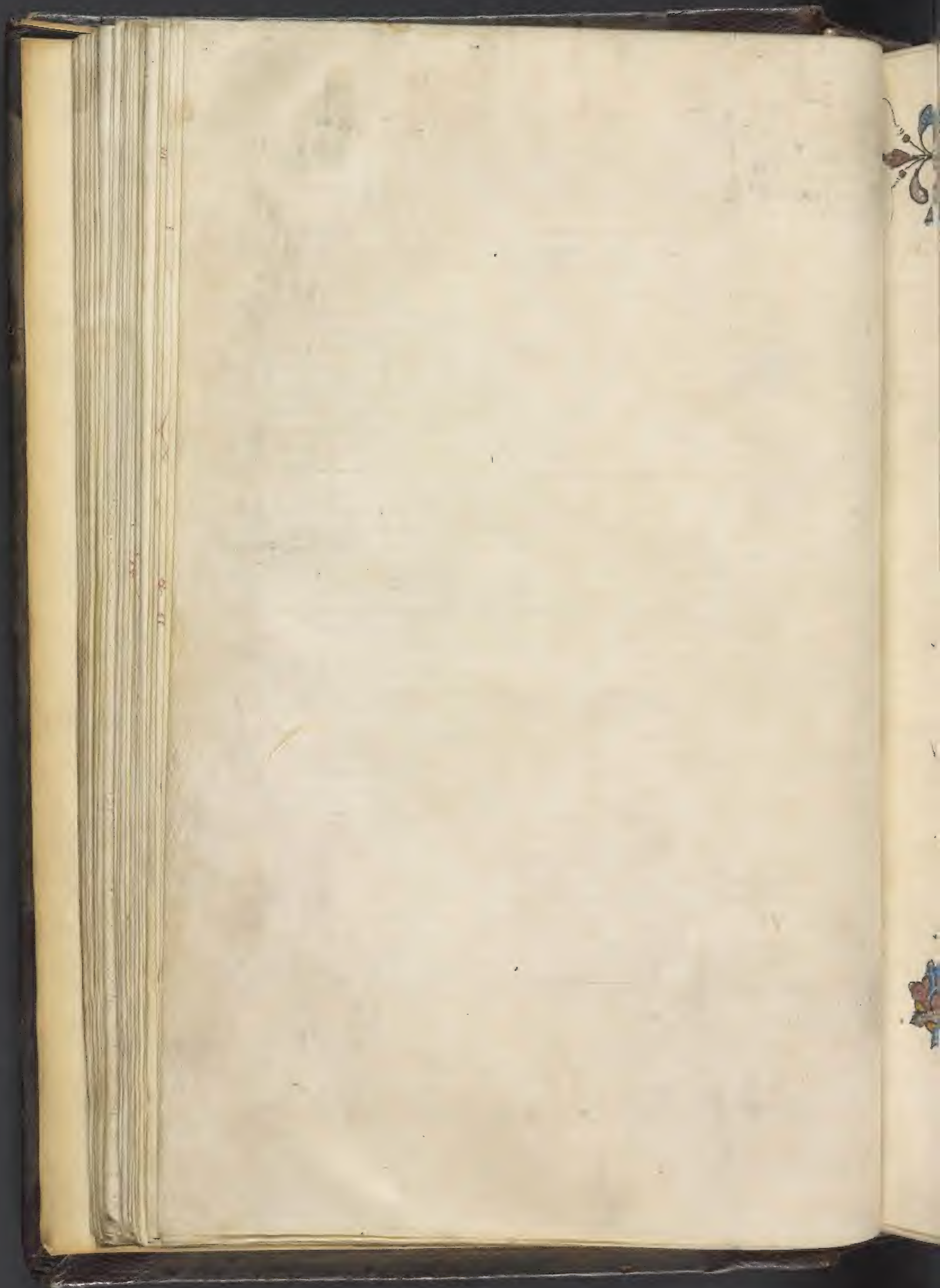














ome hugh le despenser le prier & hugh le despenser le fitz  
nascant a la corte. Thomas adouges Count de Lancastre &  
de Leicester Seneschal d'engleterre p ce assent & agades des  
prier & du poeple du roialme & p l'assent du Roy Edouard  
prier me fitz le Roy qore est come treitisme & enemys de Roy & du poeple  
fussent exiles desheritez & banniz hors du roialme p ceintz des pmo apes  
mesmes Roy hugh & hugh p malice conseil q le dit Roy anort pe de luy  
adouges sanz assent des prier & du poeple remenrent en le dit roialme  
& enu & ants abetterent le dit Roy Edouard a p'prie le dit Count de  
Lanc & autres gntz & gentz du poeple du roialme volentement fissent  
desheritez & desheritez a astmz & clares banniz & desheritez & astmz desheritez &  
emprisonnez & astmz p'prie & desheritez & apes tiens maliceuses les dit hugh  
herfies & Robt de Salob. Simon iadis Count d'armidell archocheunt a un roial  
poar en tien mains q le dit Roy Edouard. non ne fist ne volent sans forq  
ce q les dit hugh & hugh Robt & Simon Count d'armidell luy conseilla  
pant ne fust ce n'a si fut totz d'uant quold archochement p d'essie & p force  
contz volente des gentz de la hoile p'prie p'prie p'prie p'prie p'prie p'prie  
Count le dit Roy Edouard & en antz mains & et come ape la mort le  
dit Count de Lanc & des autres gntz n'a si le Roy qore est ma dame  
Jacabett Roine d'engleterre. sa meye de la volente le dit Roy & a p ce  
conseil du roialme & l'assent des prier & ffames ap'prie bien de p'prie  
entre les deux roialmes de ffames & d'engleterre un astmz de bates adou  
ges estoient m'ez les dit hugh & hugh Robt & Simon Count d'armidell  
continantz le maliceuses moneient le corage le dit Roy Edouard contz  
n'a si le Roy son fitz qore est & la dit Roine sa compaignie & p poar joule  
qile anoint a un archocheunt acome desq est dit tant des d'essies p'prie  
este f'it p l'assent du dit Roy & an dit n'a si le Roy qore est & a la Roine  
sa meye adouges estoient de la l'ameye q ont y demoreient p'prie d'it  
dit Roy & come exiles hors du roialme d'engleterre p'prie q'il conent n'a  
dit f'it le Roy qore est & la Roine sa meye ensi m'ez a si gnt meschies de  
un mesmes en eff'ange ho & attendantz les desmaons d'armages d'eff'ange  
& desherites q notonement fissent f'it en dit roialme d'engleterre un  
comte d'eff'ange p'prie Count d'armes & autres gntz & le poeple du roialme  
p les dit hugh & hugh Robt & Simon Count d'armidell p poar p'prie  
f'it a un archocheunt m'ez y le bone conseil qile p'prie & p'prie q  
un ne p'prie remesie m'ez forq p force tant f'issent qile b'essient  
en Engleterre a gnt force des gentz d'armes & p la s'e de dien one ale force  
& one leide des gntz & du poeple du roialme ont b'essiez & desheritez les dit  
hugh & hugh Robt & Simon Count d'armidell p'prie n'a si le Roy & qore  
est f'it du dit Roy & q f'it f'it le Roy & f'it le Roy h'emp a son p'prie  
nient t'entz a Westm. a son coronement l'endemain de la ch'ampagne  
lan de son regne p'prie un astmz p'prie & p'prie q luy f'issent



En p

En

En

En

faitz au dit plement en les choses moines a desuz p ce conseil des plditz amon  
 bayons a autres grantz a la tce en totalme illoeges estatuz p son comandement  
 pmentz escheigne a etabli en la forme q sensuit **C**omment q nul gnt  
 on autre de quelle estate esente on conseraon qil soit q venient on le dit  
 Roy qre est a one la Royne sa mere en totalme Anglete ne autre adon  
 ges demantz en mesme le totalme a q venient ad dit Roy a Royne en  
 loe ete a pnyer lony dit oumyr en quelle pnyte lo Roy le pnyer fust pny  
 pye a mys en gase a ouque dmarc en gase ne soit enpecho moleste ne  
 pnyer en pnyer nen biens en la Court lo Roy nen come dantre p la pnyer  
 en dit Roy pnyer a dntunz de son corps ne pnyer dantre pnyer des pnyer  
 chaptent on des chaptent mort de home on qconques autres choses faitz en  
 la dit pnyte de ionr a les amnditz Roy a Royne aymeront tanz au io  
 en conseraon du dit Roy Et nest pas loutenaon du dit Roy q messes  
 q fient tps on ande males hois de la dit pnyer soient coneyt ne anan  
 rage eient de cest estatut emz qils ent soient respoynantz au loy **E**t  
 a la repelle du dit eyrl le quele fust fait p force a p dnyce soit ameny  
 a mille a toutz roys et q mesme cel eyrl fust p agarde des pnyer a dnt  
 poeple a p assent du Roy a come desme est dit troyer en force en toutz  
 poynitz adonc la tene de chescun article contenu en pelle **C**etera q les  
 excoites des tpsamentz de toutz cenz q fient de la dit quele eient action  
 a reconent les biens a les chaptent de cenz de mesme la quele dont ils  
 sont excoites amz amz come cenz de mesme la quele q ont en bis lo  
 ont p cause de la quele **E**t q fms ventes a doms de tps a reconfance  
 des dettes pms la temps del eyrl des ditz hngsh a hngsh faitz p force a  
 p dnter ad ditz hngsh a hngsh fmon comit bayndel a troyer de Waldesh  
 a Wand de Otapildon ad ditz Enesq dexte on a assem de cenz soient  
 defautz Et est accorde a etabli qen cas on nul pnyer a pnyer daction de  
 fays fny vente on dom de tps on reconfance de dette fait p force on p  
 dnter ad ditz pnyer a come desme est dit est bny de la Chantellane  
 a fny demy lo tps du pnyer de la fny a lo tene de la reconfance  
 demit lo Roy a les justices assignes a tnyr les ples demit lo Roy  
 associez a omz demy Escheques demy Comitz demy Bayons on de chescun estat  
 du a fny la pnyer tnyr de la tps demit tel fny est fene demy on vente  
 fante a tnyr soit en la Court lo Roy p conseraon de pnyer on p loial  
 enquest apndre q tel fny vente on dom fente lene on fet p dnter de pny  
 pnyer on pnyer de mort adonques soit defaut a excoite on soit fait omz p  
 le pnyer come appert a la pnyer des tps a tnyr q ont en angy  
 mayn qen les mayn le Roy amndit pnyer soit fait des tps q ont en la  
 mayn le Roy soit fny soit lenez zayme le garym des ditz tps Et en  
 cas on nul pnyer demandye tps p ce loy a tel fny on autre fait soit  
 mys en baye de ca demandye adonques soit fait amycome ad este cas en  
 aye en jelle on qntoclamance ad este mys en baye daction entre pnyer



ou imprisonment ad este alegee. Mes n'est pas l'entencion du Roy ne de son conseil  
 fait q'ceux q'ont venduz leur es en relesse on q'ntelaine de leur hant volente  
 eunt amitage p' cest estatut. **¶** Auynt est accorde ordigne & establi en amen  
 sement de la loy q' contre record de tout le quole record tient en la court  
 la Roy p' h' de sang n'gement en cas ou la parais dit q' le record est antie  
 q' la court ne recorde soit resten auement de done pais & de ceux q' finont  
 p'sent en la court q'nt le record de fise en tiens deignent on les anties  
 en pais p' retournes de disont & ois ne deignent soit l'oungne p'us p'  
 bone pais. **¶** Auynt est p'ien & establi q' deors enant contie fane retours  
 des baillifs des fiamchises q'ont p'loyn retours des b'iefs et homes auement  
 & recoeme auant come deus le disont le Roy angibien des trop petit issues  
 retours come en autre cas issi q' ne chiste en p'ndice des f'ie ne enblemiss  
 ment de lom fiamchises et q' letat de comte eschise soit tontz iours canne  
 & q' tout le p'missement conloment chiste om les baillifs p' p'missement  
 de lom corps ois neient de q' respondre. **¶** P'nyon est enlement & establi  
 q' p' les q'ntz meschies damages & desynacions des d'm's p'sones angibien  
 des gentz de court eschise come des anties q' ont auement p' fane sement  
 des p'mons en b'iefs de espas q' deors h' datternt soit q'nt angibien & le p'n  
 apal come om les damages en dis de espas et q' le chamallay q' p' temps  
 ha et poay de g'ntz tiens b'iefs datterntes canz p'loyn an Roy et q' en tien  
 cas & en tontz anties datterntes les justices ne lessent pas de p'ndre les atte  
 yntes p'ny les damages ment parz. **¶** Et q' p'ny eschey males damages  
 & desynacions q' ont auement p' disontz Gaolers Gasceyrs des p'sones demz  
 fiamchises & de hors q'ont peyne p'sones & p' autre male coe disteynt &  
 p'nyce a denemy appelloms & appeller sontz ment compables p'ny auent p'antons  
 des tiens appellez p'ny firt de p'sone on p' autre canse justices d'm bank  
 & de l'antie justices assignez ap'ndre assises & gaole delmer enquegent p' force  
 de cest estat des tiels disteyntes peyne & payementz & oient les pleyntes de  
 tontz ceux q' p'loyn de disont en tien cas p' bills & oient & timent tiels  
 pleyntes angibien a firt de partie come a la ante le Roy. **¶** Et p'ny ces  
 q' p'nsoms gentz sont desheritez remtz & desheritez p' les condignes Gasceyrs de  
 foreste de cea d'ent & de la & p' les anties amisties encontre la p'mme de la  
 chie de la foreste & encontre la deelayacon q' le Roy & firt le Roy Henry firt  
 an la foine q' ensint cestassanoy. **¶** & nous volons & q'ntons p'ny nous & p'  
 noz heirs q' de espas faitz en noz forestes de d'ent & de veneson q' les p'p'osts  
 en q' baillifs tiens espases d'ont faitz p'sentent mefmes les espases an  
 p'sentem. **¶** Gasceyrs deus forestes deus forestes Gasceyrs & Gasceyrs & antie  
 amisties de mefme la foreste & om tiens p'sentementz deus forestes  
 deus forestes Gasceyrs Gasceyrs & antie amisties amisties p' sement angibien  
 des chivalers come des anties p' des hommes & loialz & n'nyre suspensions  
 des parties visnables & plus p'sentem on tiens espases d'ont issint p'sentz  
 & on la v're p'ia multz & plus p'nyment estie enquis & tiels d'nt issint enquis



coient tuz. Plentement p cor assent q acorde de toutz les amuseurs amusez  
 solempnement efforcez q de luy cealy ensealez. et si en autre manie soit mil  
 enditement fait soit desforomes p mil tenu. Et puz. ces q les chiefs gardeyns  
 des forestes ne ont mye la dit femme tom. neques en cel. acordez ordigne  
 q establi q desforomes. mil ne soit puz ne empysone p cert ne p penesou.  
 al ne soit tions on mayneens on en la femme amusez endite q adonqes  
 luy lesse le condeyn gardeyn de la forest a meynpysie iours al. bon de forest  
 sanz non. puz. p la delmance. et si le dit gardeyn sanz le ne poille  
 en bi. en la chammellane q amasement fust ordigne p tienz endite  
 septe a meynpysie iours en bon. Et si le gardeyn apde le dit bi. jehan ne  
 face tienz endite sanz delme. delme a meynpysie sanz non. puz. donqes  
 en le ployntif bi. en la chammellane an. distont dattachez. le dit gardeyn  
 depts deint le roy a etem. 10. a jessondis. puz. qor il nads jessondis celuy q  
 enly puz. q le distont appellez les depts face delme celuy q est puz. p bon  
 meynpysie en pence des depts q les non des maynpsie face linge a  
 meynes les depts a jessondis en une deint qntres. Et si le chief gardeyn  
 de ces soit atteynt coient agades as ployntis luy damages an. 10. q le  
 dit gardeyn a la pison q jent a la volente le roy q desore soit escript a  
 en come as chiefs gardeyns de la forest p ces q qntres ne demont il est  
 ne record. anoy forsq. en ene don a Westm le vii. iom. de may. lan de  
 regne le dit roy edward. qore est pmye.

Cxxx

Incipit ordin Statutu de eodem anno apud Westm editum

**C**ome nadsans en temps le roy E fitz le roy E fitz le  
 roy henr. plusieurs gntz du roialme dengleterre omeffent a luy  
 le despenfer le fitz q a luy le despenfer puz. plusieurs malices  
 p enquestes contre lestat du dit roy q de ca. et de la. a desheritance des gntz  
 q destination del poeple du roialme q apusmy. ces malices q atteyndis  
 p force q p pces du roy ne poient estis. atteyntz puz. ces q les amusez  
 luy q luy anoyent aqochs a une jorale poan. en plusieurs manes les  
 dit gntz q fissent enqalliez p demont escript q en autre manie sanz conge  
 du dit roy. Et puz. en puznant les dit luy q luy q lo. alliez q asher  
 dantz a eny le dit gntz q autres chmanchassent as bands despleiez des amez  
 du dit roy q de luy. amez q pigmissent q occupassent chatem. ples  
 anons des tentz biens q chatem q anynt pigmissent q occupassent  
 gentz de la. alliance le dit roy q autres q astms jammassent q astms  
 triassent q autres plusieurs choses fissent en desquant les dit luy q  
 luy q luy alliez q autres en Engleterre en Galles q en la. marche soit asens  
 choses poient estis. dit epassos q astms felomes. Et les dit luy q luy  
 en le plentent le dit roy comons a Westm a trois comens apde la fote de  
 la statuttee de sent qor le. 12. lan de son regne yd p les dit malices



fussent formez & exiles du dit Roialme p agasse des pieys de la Ro & les  
 amfritz gntz en dit parlement manifestent au dit Roy les choses faitz en la  
 pte de ditz Hugh & Hugh p tel cause de necessite les denoient estre adheff  
 ne poient p redour de lare sanz sans trop gnt trouble on p cas q pns soit  
 guerre en la Ro & prassent au dit Roy q de tontz alliances espassez & felomes  
 fussent qntz a tontz iours p qoi pny bien de pees & pny guerre estremer  
 & p nes & jancome assuages & pny bntee sans en la Ro & q lo dit Roy port  
 le plus entremement anoy les coys & les colimtees de gntz & de son poeple  
 p es tres manien & defendre & des ennemis guerier & guerier accorde fntz  
 assentuz en dit plement p lo dit Roy Plat comtez & dions & la coialtee  
 du roialme illaques au mandement lo dit Roy assemblez q mil de quele  
 estate on condiaon qil fent p aliance quele temps q ces fent fait p de  
 ment estre en en autre manie ne pny chmanches fait a baner deplare des  
 apnes le dit Roy on de autre ne pny pise occupation on detenne des chascon  
 villas ayanoz des tontz biens on chatoyn puses empusnement on jampfu  
 des gntz de la alliance lo dit Roy on dautres hommes jolies folomes  
 on autres choses q poient estre notez as espassez on as felomes faitz contre  
 la pees lo dit Roy p les ditz gntz lony alliez on lony adheffantz en la pnt  
 amndit pms le pnd iour de may pcheyn deint lo dit plement iofques  
 al jeftey pcheyn aps la fest de l'assumpcion me Dame castaffanoy lo  
 xix iour dant mefms celo fest pch enfant fent appelle ne chalenge pns  
 nempuseno empesche moleste ne gne non nement mefms p lo dit Roy  
 ne p autre a la oyr le Roy nala oyr danti q qil fent en la tont le  
 Roy ne nulle pte allos mas q de tontz teli espassez & felomes fousent  
 qntz p les ditz accorde & estatut comme tontz iours as tontz fousent les ditz  
 Hugh & Hugh accorde & jeson dany & jecneuy lony chascon villas ayanoz  
 des tontz gasses & manages selonc les loies & usages dunt esz sanz pmiss  
 ment deint lo Roy on damages jecneuy deint ptes du temps amnt les quem  
 accorde estatut & acquitance p lo dit Roy & p malneis conseil q fnt ps de  
 lny aps q les ditz Hugh & Hugh fement issint exiles bannez p lo dit malneis  
 conseil jemendient en lo dit roialme sanz assent des pieys & de poeple fent  
 defaut Et come aps lo dit jenne des amndit Hugh & Hugh p malneis  
 conseil de en & dautres qstoient ps lo dit Roy du roialme mefms colny  
 Roy eust pfm Thomas adonges comit de lare & autres gntz & gntz de poeple  
 du roialme asans tanq a la mort & autres en dnter manies des mischies  
 tanq a le temps q les ditz Hugh & Hugh & autres lony alliez come ennemis  
 du Roy & du roialme fousent defaut p me fo lo Roy q qois est fitz lo Roy  
 amfrit en quele pnt asans gntz & autres de poeple du roialme en defence  
 deuy & en autre manie fousent plusins choses les quele pmoient estre notez  
 as espassez felomes & ennemis deobaisances & rebellions au dit Roy & quele  
 choses a me fo le Roy & qois est fitz le Roy amfrit a son plement tontz  
 a desps aps la purification de me Dame aps au coronement lan de con



roigne pmi fust pme p les gntz e p le poeple de son roialme qil consist ordng  
 enqter e remedie pmy les ditz gntz e poeple mesme la Roy me se qore est a  
 mesme son plement p ce conseil e assent des pldatz comtez barons e autres  
 fntz e la coite du roialme illoques estantz p son commandement pnt ord  
 ignera e establist en la forme q consint cestassanoy q nul de quel estat  
 on condicion qil soit p alliance quele temps q ce soit fait p demerit e pnt  
 ou en autre manere ne pmy chmache fait au banq deplare des aines le Roy  
 ou dautre ne pmy crege pnt occupacions ou detenuer des chateaux villas  
 manoirs des tntz biens ou chatens pnt emppsonementz jansons des gentz de  
 lalliance le Roy ou dautres honnables robes felomes on autres choses q  
 pntent estz notes as espases on as felomes enemites desobeisances  
 rebellions en la pnsnt des ditz lings e lings on en desentz dicome  
 desms est dit pms le pmi roye de mayz tanq a la pasch pecheu on  
 ant aps la mayz le dit comte de land dicome est contenu en son autre  
 estatut fait en mesme cas plement soit appelle ne chalange pnt  
 nemppsonne empesthe moleste ne gne nen mesement mesme p le Roy  
 ne p autres a la dnt le Roy ne dautre q qil soit en la cont le Roy  
 ne nulle pt allong mes q de tontz tntz espases felomes enemites  
 desobeisances e rebellions soient qntez p cest accorde assent e estatut  
 a tontz roys **Examinat**

**Incipit sanna Statutu Anno primo apud Westm editu**

**A**l honor de dieu e de saint esglise e en amercement des oppssions  
 du poeple le Roy e fitz le Roy e fitz le Roy e fitz an Roy  
 e e daps fitz le Roy hamp a son plement qil tient a Westm  
 aps la fte de la pme me dame lan de son roigne pmi al request de la  
 cor de son roialme p lony petuons mys demerit luy e son conseil en le dit  
 plement p assent des pldatz comtez barons e autres gntz an dit plement  
 assemblez as gntz pmy luy e p les boys a tontz roys les articles soustignez  
 En pmes q la gnt chye des flamchises e la chye de la forest bi  
 ent gntz en tontz lony poirtz et q le pmls qestoit chmache en temps  
 le Roy e Aiel le Roy qore est or rigne en la forme qels estoit chmache  
 e boime e q on ceo soit chye fait a chesim comte on ele fust chmache  
 e p la on ele ne fust mye chmache le Roy coet qels soit chmache p  
 bons e laialz Et q chye soit on ceo fait come dessus est dit **Item**  
 q chesim homme q ait bois deus forest poet pntz en son bois deusme  
 honsbote e harbote sanz estz attache p amys de la forest assint qils  
 le face p delle de forestier **Item** pmy ceo q amnt ces boies en temps  
 le Roy e pms le Roy qore est le Roy p maline conseilz sanz cause  
 e appoyement fist pntz en sa manr les temporaltees des dntes enqss  
 one tontz les biens e chatens en les ditz temporaltees tntz e mesmes



les temporaltes tiert a sa meyn p longe temps & pnt tontz les assnes en  
mesme le temps a gnt damages des ditz Euesques & deffinacions de  
lon chastein ayanons pades & boys lo Roy gnt & doct q desoremes ne  
fnt fait **Item** come le Roy & pnt le Roy qore est aint ces homes aint  
adone a son poeple assnes & aintementz tanq a lan lo regne son pnt  
pnt & pnt tiell assnes & aintementz ment aint regne a cele pnt ont este  
lentz a gnt damage en poele lo Roy doct q des tiell assnes & aintementz fnt  
fait ceo p son dit pnt amosentz fnt gnt et q les dettes des qnes soient  
pnt **Item** pnt eno en poeple qd este gnt aint ces homes p ontage  
long des dettes lo Roy doct le Roy & fnt q les Euesques & Euesques del  
estebler pnt dnnier & esallir chescun dette due au Roy tanq a la po  
dome de trois centz limes solons les rates de les dettons dains lo contenance  
q il ne chargent nre des distontz baillifs des franchises nantqes qont  
acompt en leschequer de nulle dome lener de nulli cil ne charge de tant  
come il poet lener p son dement sanz abatement de la contenance del  
dette mes soient les respons des distontz & autres tiell amisties acceptz  
solons les portz de lon dement **Item** lo Roy doct q desoremes nul  
soit charge de son amey aintement q il ne solent en temps de ces am  
castres Roy dnglesse et q nulls soient deschevntz daler hors de lon  
comtees si non p cause de necessite de cedein venne des estranges ennemy  
en joraine & adonges soit fait come ad este fait aint ces homes p resence  
en joraine **Item** ceo q la coe en poeple ad sentu gnt gnanee de ceo  
q qnt ils fntent au Roy eue de lon biens & drens gentz ont este  
assnes de lon biens tayer & ceo tayer ont lene la taye & de ceo jorain  
lon acompt a leschequer & les denys pntz illoques drens pntz ont  
este assnes aps denqes ony lon fait lo qnt pntz ont pnt joraine  
& fnt des tayer & autres p celo de lon commissiões en gnt oppsion &  
empoussement de eux **Item** lo Roy doct q desore soient tayer solons lancia  
ens maie & nemy aintement **Item** fntment q qnt commissiões ont este  
mandez as drens gentz des comtees daires gentz daires & de ent  
mesmes au Roy en escoe en eschequer ou aillours a les onstages des  
comtees **Item** lo Roy nad nre ordrens aint ces homes des tages des ditz  
aillours & mansiōs ne des gentz daires qntz il ont mesmes p qnt  
la coe des comtees ad este fntement charge & empouss le Roy doct q  
mes ne soit fait **Item** pnt qastens en joraine ne soit gntement com  
pleyntz qils sont gntez p distontz q es font non approuns lo Roy q  
pnt denys de ent p excoisōs pnt qils ne drent este achosōes  
de boamploer dnt ent lo Roy doct q lestatnt de ayaldebege en cel  
port soit gntz & tenu **Item** dnt lo Roy doct q les Euesques & Euesques  
& diles de franchises dient lon franchises & franchises enfrances  
solons ceo qils drent anoy & solent **Item** pnt q Euesques & Euesques  
Abbes & pnt homes de religion & autres ont este aint ces homes gnt



ment greez p piers des Roys q l'ont ont pue p gntz menastres p m l'oy clercs  
 autres l'ont d'antz p m gresss empenhons p nentes eschises a corodes assint qils ne  
 poent nen donez ne fane a cenz q l'oy aneient d'uz na l'oy amres a gntes ch  
 se a d'antz de euz le Roy poer ne desore p piers mes la on il deynera **C**um  
 ut plnsoms gentz ont gneement pleyntz q qnt d'usles gentz anybien clez  
 come l'as ont este enditez d'unt d'iscontz en l'oy toumez a pms p enqueses  
 poyez sont delidez d'unt d'isface a aps l'oy delmance oment en cont p piers  
 d'ens les enditoms ensmettant a euz q euz l'oy ont diffame a gnt d'ant  
 se des ditz enditoms p quoy plnsoms gentz des comtees se sontent plms  
 d'enditez les malheys le Roy poer qen tien cas chescun q os sonte gne est  
 o' ceo plnsoms en la chammellane foms en son cas **C**um q plnsoms  
 gentz de joralsms os ployngent este gneez de ceo q t'as a tontz q sont  
 temz en chief du Roy a alienez sanz son conge ont este pms d'unt ces homs  
 en la main le Roy a temz come forfartz le Roy ne les tient nre come for  
 fartz en tien cas mes poer a gnt q desormes de t'as t'as a tontz alienez fut  
 resnable fuy pms en la chammellane p d'ne pces **C**um q d'unt come plu  
 soms gentz d'ur pceps os pleyntent este gneez p reson de pnychats des  
 t'as a tontz qont este temz des amtefias le Roy poer est come des honos  
 a mesmes tiens tontz ont este pms en la main le Roy anynt come lo  
 essent este temz en chief du Roy come de sa corone le Roy poer q mes  
 ne soit homme enchesone p null t'el pnychats **C**um p m ceo q le Roy  
 desre q coe d'ont soit fait a tontz anybien de pomes come de riches il  
 comant a defense q nulle de ses concileys ne null de son hostail de ses  
 autres amtefias ne nul gnt de la t'as p l'oy ne p antz p mandement des  
 t'as nen antz mane ne nul antz de joralsms petir ne gnt nempneir  
 de meynreignier quoyles ne parties en pais en desrombant la coe le x  
**C**um come plnsoms gentz du joralsms en temps le Roy p piers le  
 Roy poer est p ces fane a malheys conseillets ont este mesmes p d'usles de  
 euz l'oy p escript de ruy an Roy a force a ames en chescun temps qils  
 fient mandez d'ur poyne de d'us a de membre a de qnt qils p'ont f'as  
 an Roy p force de quent escript plnsoms de la t'as ont este d'uslement desint  
 le Roy d'ant regarde q t'ont escript fement faitz an d'uslonny du Roy de  
 sicome chescun fuit temz de fane an Roy come a f' liege ceo q a l'oy appen  
 soit sanz escript poer q t'ont escript desormes ne soient faitz a q cam  
 q sont faitz p la volke des chammellay a d'usles d'ont monstrez an  
 Roy a le Roy fena d'ampner cenz q sont faitz contz d'ont a reson **C**um  
 p la pces mltz gards a meynreignier le Roy poer qen chescun comite  
 q bones gentz a loialz quent ne sont mys meynreignoms des malheys  
 bayones en pais soient assignez a la garde de la pces **C**um le Roy co  
 mande q les d'iscontz a nulls des fiamchises a tontz autres q puent  
 endrements a l'oy toumez on ailloms on endrements sont faitz pignent  
 tiens endrements p solle endre de tont l'ime pte d'ens de les enditoms



et lantre parno ad celum q' pndia lenquest affut q' les endementz ne soient  
mye' defilez come aint ces hermes ont estez et issint q' lin del enquest pmsse  
monstres hinc pte' del endementz as fustes qnt ils vendront pur la delivran  
ce fays. **T** Grammaticar p' totulum

**Cxxxvii.** Incipit confirmacio pambulacionum in forestis Anno primo

**E**rasmo dei gra Rex Angl' Dns h'itu c' d'ni Aquitaini Ombz  
ad quos pntes he pncipit: c'altm' Soatis qd' om' celeb'is  
memorie dno' E' q'andam fter Angl' panno m' d'ndm' fideles  
duos assignasset ad pambulaciones in forestis om'e tam atui' d'entam q'm' ex  
faciend' et postmodum p' quassam pambulaciones in aliquibz forestaz illaz  
sub eis metis et b'mdis in eisdem contentis fcas et sibi retornatas p' has onas  
patentes p' os et hegesibz om'e concessisset et confirmasset eas qz p'cepisset p'  
deus metis et b'mdis m'p'm' obfuitu' pambulacionibz h'm'smodi tempore  
et Am' m' in aliquibus forestis remanentibz faciend' de dno' E' m'p' fter  
Angl' pat' m' in parliamento suo m'p' apud' l'ne comocet ad amplia  
coem' p'olator' Comit' d'arion' et Committit' regni sui assensum  
scas pambulaciones fcas obfuitas non fuisse p' has onas patentes quinto  
die Angl' Anno regni sui decimo concessit p' os et hegesibz om'e qd' pambu  
laciones sup'de p' p'dm' Am' m'p' concessit et confirmate sicut p'dm'  
sub metis et b'mdis in d'is h'is patentibz ip'is Am' m'p' contentis et specia  
ficatis teneant et m'p'm' obfuitent p'mittens qd' fideles duos ad pambu  
laciones in forestis in quibz tunc fcs non fuerint faciend' assignari con  
facer' q'ia qd' pambulaciones ille f'igunt ante f'festum et Natalis d'ni  
tunc p'd' f'it' et qd' pambulaciones illas om'i fcs f'uerint et sibi retori  
nate p' has onas patentes sub metis et b'mdis quas in eisdem conti  
git contin' p' os et hegesibz om'e confirmasset p'nt in h'is patentibz ip'is  
p'd' m'p' sup' hoc confas plenius continet de iam ex'm'm'acoe p'olator' et  
m'itum' Sup'm'm' et tunc contatis regni m'p' m'fanti p'liamento m'p' apud'  
Westm' comocato accepimus qd' tempore dicti p'd' m'p' pambulaciones p'de  
p' d'm' Am' m'p' et p'mittit' concessit et confirmate non fuerint obfuit  
et qd' pambulaciones h'm'l non fcs remanserint faciend' p' quos nob' om'i in  
stancia supplicavit et p' ambulaciones p' d'm' Am' m'p' et p'dm' con  
cessas et confirmatas confirmare et ratificare volum' accoram pambula  
coes que non fcs om'i f'ieri f'acs m'dilato nos eoz supplicaco' in hac  
pte' favorabilis ammentes concedim' p' nob' et hep' m'p' qd' pambula  
coes p'de p' p'fatim' Am' m'p' concessit et confirmate sub metis et  
b'mdis m'de h'is p'de Am' m'p' contentis et specificatis teneantur  
et m'p'm' obf'quentur. Et volumus qd' pambulaciones que in aliquibz  
forestis adhuc restant faciend' p' fideles m'os ad hoc assignand' f'iat  
sub ea celebritate qua f'iq' potuit bono modo quas quidem pambu



latées enu fce fuint & nōt ratourate sub metis & bmdis quas in effem  
minuente contigit p has mas patentes p nob & hez nōt confirmari & app  
bati faciemus In anno rei testimonni has has mas fieri fecimus pa  
tentes & me ipso apud Westm ym die octavo anno p m primo

Explicit statuta de Anno p Regis & ity post conq primo

Incipit statutu Anno cccc apud Northampton editum

**N**ostre fce le Roy Colbas le nece apē le conquest a con ple  
ment tenuz a Northampton a trois semaines du pasch  
lan de son regne seconde desant q la pees de sa die & les  
leies & estatutz aint ces heries ordeignes & osez soient gādes & meyn  
tenuz en toutz poynz al hono de dien & de seynt esch & a coe pfit  
en poeple p assent des Plaz Comtez Barons & autres gntz & la  
coe du roialme an dit plement comonez ordeigna & establi en  
mesme le plement les choses contraires en la forme q ensiue

**E**n pimes q la fin chie & la chie de la forest soient tenuz en  
toutz poynz Ensemble pmes q mesmes ont este esbandez de ceo  
q chies de peon ont este si legement gntz aint ces heries des homa  
des robes felomes & autres espasses contre la pees acorde est & establi  
q tiem chies ne soient mes gntz foiz en cas on les Roy le poer faire  
p son demer cestasson en cas on home tue on autre on defendent  
on p mortmes Et aint ont este esbandez de ceo q injustices as delin  
ances des gales & a oieo & dūne ont este gntz as gentz pmes contre  
forme del estatut fait en temps le Roy & Inel mē fce le Roy qore est  
en quele est contenuz q les justices as assises pndre assignez si lo soient  
lais facent les delinances et si lū ont clez & l'autre laie q le dit  
lais assise a luy en autre du pais facent la delinance des gales  
p qor acorde est & establi q tūlo justices ne soient mes gntz contre  
la forme del dit estatut et q les assises ateyntz & certificacions pnt  
pntz deint justices cōment assignez q soient bons gentz & loialz &  
comfances de la leie & nemye autres soldat la forme dūm aint  
estatut fait en temps mesme laiel et q les oieo & dūne ne soient  
gntz foiz deint les justices del on bank & del autre on les justices  
eyantz & ce pny lo de & loialle espas & del especial qe lo Roy plone  
la forme del estatut de ceo ordeigno en temps mesme laiel & nemye  
antement Ensemble acorde est & establi q nul gnt ne peit de quel  
condicion qil soit comme les exantz le Roy ou de lony offices & cony  
q sont en lony compaignes eidantz as ditz gntes & aint an  
qis de fait dāmes de pees & ceo es liem on tiem faitz es seynt  
oit si bapē de demer deint les justices le Roy ou autres gntes



le Roy en faisant son office a force d'armes ne force mesme en affaire de  
la pees ne de chivalerie ne d'aler arme ne de myt ne de nor en fays  
marches nen pence des justices ne des autres dignitez ne nulle pt aillors  
en pence de pds leur armes au Roy & de leur corps a la prison a la  
volonte le Roy Et q justices le Roy en son pence distoutz & autres q  
mesmes le Roy en son baillifs seignours de franchises & son baillifs  
en ycelles & ayans & baillifs des cites & Burghs de m. mesmes les  
cites & Burghs Shireholders Constables & Eschevins de la pees deus  
son gardes eurent poar a fays execution de cest acorde et q les justices  
assignez a son pence en pais eurent poar denquer comment tiens dignitez  
& pds ont pds son office entea & de pmy ceux q il tiennent q nont mye  
fait ceo q a son office appent **E**t pmy ceo q la pees ne fust bien gaste  
ne poer mye estre bien gaste sanz bones dignitez come distoutz baillifs  
& Shireholders q deivent fays execution dmy bien des pntees le Roy come  
des autres choses touchantz le Roy & son poeple acorde est & establi q le  
statut fait en temps le Roy & pds le Roy qore est a fuol contenant  
q distoutz Shireholders & baillifs soient des gentz eantz tres & tertz en  
mesmes les countees ou baillifs soit gardes en tontz pointz selonc la forme  
duelle Et auant q les dist & baillifs de fee facent gaste mesmes les  
countees & baillifs p gentz eantz tres en ycelles **E**nfement la on  
ordene est p lestatut de Westm. de c. q ceux q lide voillent son bnf  
a distoutz les lident en plem countee ou en nre countee & q distout  
ou Shireholders facent son ceo bille acorde est & establi q a quele henge ou  
en quele lieu de deins le countee home lide a distout ou a sonz distout  
bnefs qils les receivent & facent bille en la somme contene en la dit  
statut & ceo sanz nre pds et s'ils refussent de fays bille mettent  
autres leur oaly q sont pds et si le distout ou le Shireholders ne  
reussent mye les bnefs soient pmy selonc la somme contene en le dit  
statut & radmme eient les justices as assises pds assignez poar  
denquer de ceo a chescun pleynte & de agades damages eiant regardz  
a delaire & a les pds & peils q pmyoient anemo **E**t quant a la  
gast de la pees en temps anemo acorde est & establi q les estatutz fays  
en le temps passe onescq lestatut de Wyndesore soient tenus & gardes en  
tontz pointz a ionste an dit estatut de Wyndesore la on contene est en  
la son q les justices assignez eient poar denquer des defantes & de report  
au Roy en plement domit home nre pas den assise q les dist justices  
assignez eient poar de pmy les defobersantz & contenenantz **E**t  
quant au pmyement des felomes robes homicides espases & espsons  
du poeple fays en temps passe acorde est q nre le Roy assigne Justices  
en distes hom de sa the ou le bank le Roy p aillors come effort fust  
en temps de son dit aiel des gentz de la the q sont de gnt poar onescq  
asmes des justices del son bank ou del antio an autres sages de la ley



Cm

Cv

Cv

Cvi

denquer anyibien a omte de pte come al omte le Roy & de oier & dmi  
 tontz mandes des felomes jobies honnades laqueons oppssions conspnaes  
 & gienances futz an poeple contre la ley & les estatuz & enfumes de la  
 the anyibien p amstres le Roy come p autres queles qils soient & ceo  
 anyibien demz hanchises come dehors. Et anynt denquer des distoutz  
 & conez conezschetons hmdes baillifs & onestables & tontz ande  
 amstres demz hanchises & dehors & leur conz mynstres et dner & dmi  
 nar a la omte le Roy & de parties Et me f le Roy & tontz les gntz en  
 joualme en plen plement ont empus de meyntrai la pees gntes &  
 fumer les justices le Roy p la ou ils reignent & deider p eny & p les  
 lours q les meynmentz & les exccacions ne soient pas apstuz mes ex  
 cutz & q les messesoms ne soient p eny conez ne mayntennz en pme  
 nen apt. mes ne p pas lencencion le Roy ne de con conseil q p cest acco  
 pndice aneigne a les gntz de la the crantz hanchises ne a la the  
 de londres na les autres crtees ne dnghe na les emk potz en droit  
 de lom hanchises. Ensemble accordez & establi q mande ne soit p  
 le gnt ceal ne plo petit ceal a descomber ou a delayer coe soit & mesq  
 tiem mandementz deignent q p tant les justices ne encessent pas de  
 fone soit en nulle point. Ensemble accordez & establi q le faples  
 p de oia & p de la ordeigne p les Roys en temps passe & les peynes &  
 ceo ordeigne cessent et q tontz mechantz Aliens & pmees pmissent a ley  
 & demy ons lom mechantz en Englede selonc la tenos de la gnt the  
 et q bnfors omz coe soient mandez a tontz distoutz dnglede & al agens  
 & baillifs des bones villes ou mostes & a Ensemble come le Roy &  
 piep le Roy qore est psona a son poeple amaiementz issnez forfanz iusties  
 al byntisme an dn jague son piep aiel le Roy qore est le Roy p case  
 de son poeple ad pdone tontz les fons qont este faitz en la chancel  
 laque pny bnfors anons tanq al byntisme an amnt. Et pnceo  
 q p remonement del coe bank lez plez bien soient ont demoz amz  
 iony a gnt damage & en pul de desheytance des plusoms. accordez  
 & establi q desors enant les justices aint ceo q le bank soit remo  
 neza soient gntz p temps issint q eny pmissent auond les parties  
 si p temps qils ne pcent mye lom pcesse. Et come tontz les com  
 tees dnglede fient amaiement assz a com feine & adnges fient  
 tontz les hmdes & Sapentals en les meynes des distoutz & portacionz  
 a cele feine & pny fient apionoms mandez en dntes comtees les  
 quent enqescent les feines & asens hmdes & Sapentals & pme  
 les Roys en dntes temps ont gntez a dntes gentz ptes de hmdes  
 & Sapentals pny les amcienez feines tant son loment & ia tades  
 les distoutz sont charges enqesment del enqesse q amont a gnt  
 ome a gnt damage dn poeple & desheytance des distoutz & de  
 lom hns accordez est & establi q des hmdes & Sapent bailliez a



femme p le Roy qors est soit il a dms de vie ou autrement q amtiene  
 ment fnyent anezes ac femmes des comtees ou les distontz ont  
 charges soient geontz ac comtees q de temps passe eient les distontz  
 ont long hens allonance et q desore en aint tuchy deapentale ne  
 hmdes ne soient donez ne fenegez des comtees. **E**nsement accordez a  
 establi q annuel pces soit fait des espases faitz en temps le Roy. **E**n  
 pces le Roy qors est come de espas fait en temps le Roy qors est. **E**n  
 ensement accordez a establi p ms p le Roy q son conseil q de la comte an  
 chel pchm anour en aint tontz les daps es hens on ile diont mys a hie  
 soient annez p le dmeom le Roy en pence des ayan q de baillifs on  
 ayan p est on des baillifs on ayan p nest de mesmes les hens cestassanoy  
 la q langins de chepm daps de Roy p dms corde de sept ames quatre  
 foitz mesme p le liste a la dame de chepm daps de Roy oys quatre de  
 lee mesme p lanne. Et de daps de colo la langins soit mesme p le doof  
 p qne corde de oys ames a demye quatre foitz mesme a la dame oys  
 quatre a demye mesme p lanne canz de feler les daps a q les ayan a  
 baillifs on ayan p est on baillifs on ayan p nest pas des villes on hens  
 on les daps vendont soient ptes a lasser sans quel hens qils soient  
 regne p lanne canz pntz des michamdes et q tontz les daps q  
 sont thonez de la dit assise soient mchez amibien p ayan a baillifs on  
 ayan p est on p baillifs on ayan p nest pny come p lanne et les daps q  
 ne sont pas thonez de lassis amtdit soient forfant an Roy a ptes a la  
 dme palue en pence des ditz ayan a baillifs a demoyent de lanne  
 p endentme eintz em fait a respondre des ditz daps issint forfant an  
 Roy a q les ditz ayan a baillifs les endentme issint faitz des tuchy daps  
 forfant facent lndy chepm an a leschege a lndemay de anchel pny  
 charges le dit ames et a mesme le temps soit le dit ames a leschege  
 a respondre des ditz forfantes Et est lntenaon de ms p le Roy a de son  
 conseil q cest accorde de teigne des daps q vendont en la hie apd la  
 dit fest de ceynt andel et q cest accorde soit public a que p tont le  
 joralme issint q les michantz ne pntz nestangees soient enppus p  
 mesme la corde. **E**nsement accorde est a establi q mance soit ac tontz  
 distontz dngs a pailles on mester dja aqer a publier demz hamichise  
 a dehors q tontz les p q fances enont soit il pny dreyne femme ont pen  
 dant an Roy on antement les teignent pny le temps qil doient a nemy  
 ontz cestassanoy cenz q les ont p chies des Roys pny le temps a ont pntz  
 p les ditz chies cenz q les ont canz chies pny temps quontz il les do  
 ment tem de diont a q chepm p an comencement de sa fene face quey  
 a publier en pells come longement sa fene se tiendra issint q les dcham  
 des ne cessent es ditz fances ontz le temps issint publicz on peyne de fene  
 genement pny dngs le Roy ne q les ditz p dntre les diont temps  
 les teignent on peyne de pntz les ditz fances en mayn le Roy a p.

Cxxxv

Cxxxv

Cxxxv



¶

romer tanz ila sont faitz fin au Roy p'm le tps ap's ceo q' none s'ia en  
ement q' les f's les ont tenuz plus longement q' ila ne demerent en q' les  
marchandes ont eis omze le temps issint p'bliz a quez. ¶ Et come en  
lestatnt fait a Edw'd en temps le p'p's mo' f's le Roy q'ore est cont  
contemz q' les enquestes a m'ez q' sont a sont a p'p's q' ne sont m'e  
de s'ide examment sont p'p's deint en justice de la place on le  
p'lee est assise a l'm p'p's home du pais ch' on am'e issint q'  
ceyn rom' est done en bank a ceyn rom' a lien en pais on p'sente  
des parties si le demandant le p'p's et am'e les enquestes a m'ez  
en p'lee de t'e q' demandent s'ide examment sont p'p's en pais en  
la femme on s'ent deint deint justice de bank aco'de est a establis  
q' t'ontz t'elz enquestes q' sont on enquestes anenomy ap'p's sont en p'lee  
de t'e doient p'p's anyi bien a la p'p's le t'ent come le demandant tout  
l'amp' p'p's aco'de en le d'it estatnt en t'en cas come a t'ap's. ¶ Et au  
ut aco'de est a establis q' b'p's de destert sont meynentz a lien t'egne  
anyi bien en cas du g'p'm'sement q' t'onche p'lee de t'e on t'el g'p'm'se  
m'it est done come en cas de comons en p'lee de t'e. ¶ Et p' totum

¶

¶ Rex. Vis. Foryngh. salutem. Quoddam statutum p' nos a consiliis n'is  
in pleno p'liamento n'o apud Forhampton convocato ad emendacoem  
statuti p'li regni n'is editum sigillo n'o consignatum tibi mittimus. Adu  
dantes q'd statutum illud a omib' apud nos in eo contentis in pleno  
sunt t'is a m' emendat' om'is d'illio m'itacoem a alio loco in ballina  
tua ubi expedire p'p'is tam n'is lib'itacoem q'm ext' les a p'bliz p'la  
mari a p'bliz fac. Et apud Forhampton xxij die Junij Anno p'  
m. octo. Examinatum

¶ Quartum statutum apud Westm' editum Anno quarto

¶

¶

**A**n p'lement comons a Westm' le l'me dy p'chem ap'd la f'esse de  
s'ent l'atme lan du regne n'o f's le Roy E' t'ezce ap'd le conque  
quart si sont les choses conscriptz a la requeste de la coultree  
assentuz a aco'de p' n'o f's le Roy q'd latz com'z s'ayons a antres s'ntz  
de meisme le p'lement les quez choses n'o f's le Roy doct gen tontz les  
com'ees d'engleche soient mander a p'bliz a f'euement g'p'ez. ¶ As  
ex'm'es aco'de est q' la s'nt ch'je a la ch'je de la f'esse a les estatntz faitz  
en la temps des p'gentons n'o f's le Roy a angnt en on temps de  
meisme soient g'p'ez a meynentz en tontz p'p'ntz. ¶ Ensement est  
acorde q' bones g'ntz a antres s'ages q' des places si home les p'p's  
tron' on s'f'antz soient assignez en tontz les com'ez d'engleche a p'p's  
les assises m'ez a t'ificacoem a a le d'ed'ne les gaols q' les d'itz justes  
p'p'nt les assises m'ez a t'ificacoem a delivrent les Gaols annuys  
trois fortz p' lan a plus conent si m'e s'ia a soient anynt assignez



bons gentz & loialz en chescun comtee a gardee. la pees & soit fait mencon  
 es ditz assignementz q' cent enditez on pue p les ditz gardeyns ne soient  
 pas lessz a meynpse p les distontz ne pml antz ois ne soient men  
 pnales p la loy ne q' tiens enditez ne soient delinez forqz a la cos loy  
 soient les justices assignez a la delivance des sales poan a delivier les  
 guals de ceux q' sont enditez deint les Gardeyns de la pees et q' les  
 ditz Gardeyns mandent deint les ditz justices loy enditementz et oier  
 les ditz justices poan denquer o' distontz guals & antz on q' garde  
 tiens enditez soient ois facent delivance on lessent a meynpse nllas  
 usint enditez q' ne sont mys maynpnales & de pmy les ditz distontz  
 guals & antz ois facent non comys cost accorde. **T**rem pmy ces  
 q' lo poeple ad este mltz greue de ce q' les blesz foyntz hostiels &  
 antz manes des vitailles & biens des gentz de mesme lo poeple ont  
 este pms emz ces homes amablon p les pms & pmyeroms del hostiel  
 le Roy come p antz dont nll paiement ad este fait de ces anynt  
 q' les pmyeroms & pms des blesz p loydel le Roy & la Roigne & de lo  
 enfanz ont pms les blesz ameyndre valus q'ls ont valus & amnt ont  
 pms xxv quarts de blesz pmy xx quarts p ces gile ont mesme chescun  
 bnfict a comble Et anynt les pmyeroms & pms de fern & lites pmy  
 mesmes les hostiels ont fait emz ces homes loy gentz de fern & lites  
 a loy voluntee assant chescun sette a pny mail p la on lo sette ad  
 valus denz denz on trois & anynt ont assis les chapeux de fern & de  
 lites a meynre pms q'ls ont valus & est accorde q' nll gnt ne pett de qule  
 estote on condicion q' soit forspis les pms & pmyeroms pmy les hostiels  
 le Roy la Roigne & compagnie & de loy enfanz ne pigne blesz fern  
 lites bestaille ne vitailles nantz biens & chapeux de mlls ne capage  
 face contre la voluntee de ceux as quens tiens biens ou capages sont  
 et q' les pms & pmyeroms des blesz pmy les ditz hostiels les dignet  
 p mesme recy selonc ce q' home ose p mye le roialme & a tontz les  
 blesz fern lites & bestaille & tontz antz vitailles & chases q'conques  
 q' ont apndis pmy mesmes les hostiels soient sebie pms a la Roie  
 valus p constables & antz bones gentz des villes ou tiels pms  
 de feyont sanz ce q' p manace on dyace soient les pms chax  
 a mesme antz pms q' lo sement ne vaille et q' de tontz chesax q'  
 sont pms pmy mesmes les hostiels du Roy la Roigne & compagnie  
 & de loy enfanz paiement soit fait aint ce q' le Roy passe hors  
 de la Roie. **E**t anynt est accorde q' la Roie contemz en pny estatut  
 fut en temps le Roy & aiel me p' le Roy q'rs est costassanon lan  
 de son rogne xxvij touchant tiels pms soit gape & moyntemz  
 en tontz poyntz la femme de qule apide soit fuit en les poles  
 sonthefuyt. En pmy chief pmy ce q' q'ntz gnanco est en cest  
 roialme & samage sanz nonmbre de ce q' le Roy & des anyntes

my

my



de sa meisme auant bien les alienes come les denz emz font leur pises la ou  
ils passent p my le roialme foyus les pios le Roy : ses pmeiours pur  
loftiel le Roy et q cemy pmeiours le Roy pmeiours pmy son hostiell ne p  
ignent nens forsqz pmy meime le ostiell : des pises qils foyent p my la  
pene de mangier on de boire on autres meimez necessaires pmy loftiel qils  
facent la paine on gree as cemy des quent les choses sont pises et q tontz  
cemy pmeiours le Roy pmeiours on achateiours eient de cy en amir lom-  
giant onsqz emz du gnt ocal on du petit ocal le Roy contennit lo poy-  
z les choses dont ils foyent la pise amir ceo qils enpignent ven q q  
cemy pios pmeiours on achateiours le Roy ne pignent plus q bofoigne z  
meimez soit pmy le Roy z son hostiell : de des enfans et q nens ne pignent  
pmy cemy q sont a gages ne pmy mil autre et qils respoignent en loftiell  
z en la gardeiours plenement de tontz lom- pises sanz fays aillours lom-  
largeste on lmeiz du chose q pmy le Roy ont pmeiours Et si mil pmeiours del hostiell  
le Roy p gisant qil eit face puse on lmeiz en autre maner q deson est dit  
p pleynt fait al Seneschall z an Doyceiours del hostiell le Roy soit la pite  
enquis et si de ceo soit atteynt soit gree meymement fait an pleyntif z  
soit onste del dnce le Roy pmy tontz roms z demoyne en puse a la  
voluntie le Roy Et si mil face pises sanz gisant z limporte comme la  
voluntie le Roy a qiles biens sont soit meymement aysten p la ville  
on la puse sia fait z meimez a la pchome saole z si de ceo soit atteynt  
soit la fait de luy come de luy on la quantite des biens le demand  
Item nre f le Roy de sa bone gree as pmeiours as chimalours a tontz  
autres de son roialme tontz les fons nadsens faitz a luy p cause deshe  
respoit de lom- aler en Gascoigne Et amir le gnt qestoit fait p les  
chimalours des comtees de chetune ville ou home amir le gnt fait  
les entours z lmeiz pmy les entours z lmeiz a plement de luy  
ceste et pmet nre f le Roy q les recomfances faitz p celle onchofen  
soient amientez z dampnez z q las ditz chimalours ne les comtez de villes  
entours ne lmeiz ne soient desors p cause des ditz gnt charges emz  
so tont qmtez issint tontzfoiz q p onchofen du dit pcon ils soient le  
plus pises z de molloy voluntie a fays cononable eise an Roy qnt il  
le demandera on on ama a fays Item accorde est q lestait nadsens  
fait z afferme a laseil castellanor q les religions ne farent appote  
ontz meiz soit mayntemz gade z tenuz en tontz poyntz Item come  
amir ces homes excentours nont pas en action de tpeas faitz as testatours  
come des biens z chatens des ditz testatours emportez en lom- dies z  
issint tontz tpeas ont este despmyz tanz en ces si est accorde q les ex-  
centours en toun cas eient actions deus les tpeas pmy damages en tel  
cas pconley en maner come cemy q excentours ils sont andient si le fe-  
issent en die Item come amir ces homes home a chimal olost anoy  
son passage de la meiz an porte de Donoy pmy dem fentz z home



a pce pny. **Et** c' ore de nonel ont les gardens du passage & passagers  
 plus plus a fait damage au poeple. si est accorde q'en dit port & tontz amies  
 & amys en tontz les autres passages de la dyo anybien en elles donces  
 come en diaz du meys. les passantz paient de force come ammenement &  
 leient & de plus ne soient chargez ne les passages ne les Guesnes de  
 passages ment plus ne pignent et soit mande au constable de bonoye  
 q'il face garder cest article en sa baillie au pil q'appert et oil troesse nul  
 faisant a l'encontre q'il luy face pny. a chescun omyte q'ent de roya plien  
 dyo & face dyos & amys soit mande au baillif des liens ou tiens passages  
 dont q'ent facent en mesme le maner et eient les justices assignez d'assise  
 pny en comtees poay denqueys si nulles facent a l'encontre & apny  
 & a fays dyos ont anybien a la omyte le Roy come a omyte de partie.

**Item** accorde est q' nul viscont baillif de hundred. Capentals ne de fran  
 chise ne comthetow ne soit de force oil nent de sufficantment es liens  
 on ils sont ammenes soit respondre au Roy & au poeple en sa bonme  
 roya plensie deus eny come antefortz fuit ordeigne au plement a fawle  
 en temps le pny me f' le Roy q'ore est cestassanon. lan de son regne  
 noefifins.

**Item** pla ou amys ces homes viscontz & gaolers des gaolers  
 nont pas de la royaume. les layons appellez enditex ou ronez ou meyn  
 sems pny & attachez p les constables & milles sanz genons fms &  
 rancous apny de eny pny la royaume pny q'ore les ditz constables &  
 milles ont este plus eschez a pny les layons & felones pny tiens ont  
 geons charges & les layons & les felones plus embardes a messans si est  
 accorde q' les viscontz & gaolers royaume & ammenement gardent en pny  
 de force tiels layons & felones p la lince des ditz constables & milles  
 sanz pny pny la royaume et q' les justices assignez a delivier les gaolers  
 eient poay deus les plemz de ce q' se royaient plensie eny les ditz  
 & gaolers en tien cas & omyte de pny. les viscontz & gaolers oale soient  
 ronez compables.

**Item** pny ces q' amys ces homes plusons gentz du  
 royaume anybien fuitz come amys ont faitz alliances confederacies &  
 confederacies a moyns royaume parties places & quelees p ont plusons  
 gentz ont este a tort desheritez & asmes royaient & desheritez & asmes pny  
 sont desher mahammez & batiz ne ostant pas fms. l'om dyos ne plien  
 dyo ne les q'omys des enquefes l'om dyos dyo a fait damage au poe  
 ple & queysment de la ley & de ce dyos si est accorde q' les justices del  
 royaume & del autre & les justices as assises pny assignez a tontz les  
 fortz q'ile royaient a fays l'om cessions ou apny enquefes eny fait  
 pny empnygent oient & ammenent anybien a la omyte le Roy come a  
 la omyte de pny eny tiens manroignons empnyons & confederacies  
 & amys de champyons & tontz autres choses contenues en dit article  
 amys amys come justices de en feroient oil feroient en mesme le comtee  
 et ces q' ne poent este amys deus les justices del royaume on del



Cxxxv

autre sur le fusi prime pny hantee de leur demor en pais soit anouue en les  
places soit ils sont justices & illesques dune colone soit & jeson Cxxxv  
pnyse qile sont plusons dandens en joulme q esto ne colent vendant  
duns anpibien poez come sonez sont vendz la galon a tien pny come  
ils mesmes ont voluz pny ces q chastiment nads pas est exaigne sur  
eny come sur cenz qont vendz pny & dnoise a gnt dimage du poeple  
si est accorde q que se face q ml soit si baple de vendz pny fofz a  
jenable fone erant garde al pny qest en les portz dont les dnois seigneur  
& anpnt a despenze come en cayages asano des ditz portz tanqas lion  
ou ils sont vendz et qen chesom dille assais de face des dnois denu  
fortz p an on fort al pny & anpnt fortz a la sent anchel & plus foneit  
si mesmes soit p les pny des villes ou lony baillifs & anpibien p les  
menes baillifs & anpibien des mesmes des villes et toutz les dnois  
q sont trouez pny on conpnyz soient enfonnez & onfz de tout &  
les tonours denuz & eient le chancelley & le dnois justices del an  
dunk & del anpnt & justices assignez as assises pny poay denqueye &  
anpnt baillifs & anpntes des villes ou lo ne faent ces qest usant accorde  
& ontz a face pnyssement colent ces q jeson demande Cxxxv  
pny ces q plusons ches de pnyon ont est gntz des felomes jobies &  
hommes enconpnt la fomme del estatit nadsone fait a forhampton  
contenant q ml hommes anent troy ches bozo del plement  
les messesons ont est plus embandez a messans si est accorde q mesme  
estatit soit desormes garde & meymen en toutz pny Cxxxv  
accorde est q plement soit toutz chesom an on fortz ou plus or mesmes  
soit Cxxxv pny ces qant ces dnois duntz ont leste les hmdes  
& les dnois en lony baillifs a si hant fenne q les baillifs no  
voient cele fenne lony fofz p extorcion & dnyesse fano an poeple si  
est accorde q les dnois leste desus les hmdes & les dnois  
a lamicene fenne & nemye ontz & q les justices assignez eient poay  
denqueye sur les dnois & de pny conz qile troyent fentz la  
compane Cxxxv p fentz

Cxxxv

Cxxxv Statutum apud Westm. octavo Anno regis

**A** plement somons a Westm. lundeyn de sent anchel  
lan en regne le roy Edward trece aps la conquest gnt  
si as mo f le roy p assent des pntz comtz dnois &  
antz gntz en joulme illesques assemblez al honoy de dien & de sent  
eglise & al regne de son poeple gntz & establis les ches adntestoy  
les anpnt il roet q tany soient garde & mantennz as toutz iours  
Cxxxv pny ces q est accorde & establis q la gnt chie & la chie de la  
foist soient toutz garde & fermement meymen Cxxxv come

Cxxxv



en l'estatut fait a Westm en le plement comonez illecques apès la feste  
 de saint Edme l'an du regne le Roy q'est quatre entre autres choses ille  
 oses acordez & establiez sont contenuz sur les gienances q' les pnceoms  
 pur les hostielz le Roy la Reigne sa compaignie & de leur enfantz feroient  
 a poeple en ontgionse mesmes des bledz & amint en volentime taillie  
 de feyn lites & autres choses pnnanz p les pnnuions establiez sont q'  
 les pnnuions & pnoys des bledz pur les ditz hostielz les pnnuions p  
 mesmes rees selonc ceo q' home ose p my le roialme & q' tontz les bledz  
 feroient lites hostielz & tontz autres entailles & choses q'conques q' soient  
 aprendez pur mesmes les hostielz soient puses al roialme p les  
 conestables & autres bones gentz des villes ou tieulz puses se feroient  
 sanz ceo q' p manace on dmyes soient les pnnuions chacez a mette  
 autre puse q' leur coement ne voet & en mesme col estatut sont reches  
 en article q' fuit fait en temps de leus memoires le Roy duel le Roy  
 q' est on ceterne penses sont contenuz contre ceuz q' nondnement feroient  
 pnnuions pur tieulz hostielz pur les quoyz peigner les pnnuions  
 des ditz hostielz neunt pas lessez afans ontgionse & nondnez puses conge  
 le tenours des ditz estatutz al honneur & profit de nre s<sup>r</sup> le Roy & pur  
 pees & quete de son poeple & pur refoirner & pnnu la malice de ceuz  
 q' tiens ontgages ont fait en estandis du Roy la Reigne sa compaignie & de  
 leur enfantz acordez & establiez q' les puses & pnnuions se facent p  
 les ditz hostielz p puse fait p conestable & quatre pces homes des villes  
 ou tieulz puses & pnnuions se feroient meez & sanz manace sicome en  
 les ditz estatutz est contenuz et q' entre les pnnuions & ceuz de quoy  
 les biens sont puses en la pence des conestables & pnnuions soient  
 taillies sanz & ensalez des seals des pnoys des choses issint puses  
 p les quoyz taillies se soit fait a eux des quoyz les choses sont  
 issint puses Et si nul pnoy on pnnuion pur les ditz hostielz  
 le face en autre manere soit meynement adestz p la ville ou la pui  
 se de la fait & mesme al pchom gaole et si de ces soit atteint soit la  
 fait de luy come de l'ayon si la quantite des biens le demande et  
 desre soit contenuz en les commissions des tieulz pnoys & pnnuions soit  
 de contz le petit seel on contz le grant seel la somme & la peyne &  
 tenuz en cest estatut Et gen chescun cas on enquestz sont appoyez deint  
 Seneschal & Justichal del hostiel le Roy & les enquestes soient puses  
 p gentz du pais enmyon & nemye p gens del hostiel le Roy al ne soit  
 des contractz conenantz on espere sanz p gens de mesme hostiel del  
 on pnt on del autre & ceo en mesme hostiel selonc qu' autre estatut  
 ent autrefoiz fait en temps mesme le Roy le duel Et q' en cas on  
 home soit poeple plemens de no fait deint les ditz Seneschal & Justichal  
 en le plement de faiz ceuz les records & pces deint le  
 Roy en sa place & illecques soit leuon record & autre soit fait on



**C** en chescun autre cas ou homme soit porcia pleyn de deuy fait de nre  
 mesmes les benesth et ayaseth del hostiel le Roy **E**nfement est  
 acorde et estable qui estatut fait a capitol en temps mesme le Roy lancel  
 en quel est contenuz q gentz de religion ne facent apote hors du roialme  
 soit tenuz gascu et meynent en toutz portz **A**nnuit est acorde et  
 estable q nul n'istont dontheschete saillif de haimechise. Diapentale  
 himdies ne d'indignes soit desce al nre tte oufficiantment en mesme  
 le Comte dont respoude au Roy et al poeple a homme de porcia plan  
 de **E**nfement come contenuz soit en estatut fait a frehampton  
 lan du regne le Roy qore est secons q les grez qont faies p chies on  
 en autre manie les treguent pny le temps qils les deynent tenuz et  
 nemyz ontz ou peyne apndre les faies en la moyn le Roy et q  
 chescun se al commencement de sa faie face quer et publier en pcell  
 come longement sa faie soit tregue et en mesme leste nre pas orde  
 igne tregue pmissement contre les meychantz al pendent ape le  
 temps si est acorde et estable q les ditz meychantz ape le dit temps  
 facent chies lony. seides et estale sanz mettre nul manie de nices on  
 mechandises a. vent illeques et si tregue soit desce q nul mechandise  
 vende est les ditz faies nices on mechandises ape le dit temps pce le  
 dit mechandise de me se le Roy le double de ceo qil aida issint vendre  
 et a ceo atende soit chescun homme. jesaen q porcia omz pny me se  
 le Roy et est celuy q issint onja pny le Roy la quant pte de ceo q ha  
 issint a sa omz issint pny **E**stem pny ceo q les qmons ont dote le  
 meyne desce pnyer p les longes delance qont este on ateyntz deint  
 les qntices del on bank et del autre et deint autres qntices si est  
 acorde et estable q effon de dnce le Roy ne pteacion ne sont desce  
 enantz allolles en trelz mpyes ment plus qon assise de nouvel dis  
 sefyn et q cunz iome soient p an donez deint les qntices de ceo  
 bank en les ditz mpyes a moyn et q le sefi pny amibien soit  
 done on tregue buefo come on autres **E**t come il soit contenuz  
 en on estatut nadsane fait a Westm lan du regne nre se le  
 Roy qore est pny ape son coronement q les ateyntz soient gntez  
 en by de trespas si est acorde et estable q buefo d'atoyntz soient de  
 seie gntez amibien en ples de trespas moyn sanz buefo come p  
 buefo deint qntices q soient de record meo les damages amibien  
 passant gl contz et cost estatut est lien amibien des engnostes  
 pnyer en temps passe come apndre en temps anomy **E**stem p ceo  
 q les gentz endrez des felomes rodis et laiciens aint ces homes  
 ont fait ceim lony endementz deint le Roy et illeques ne sont  
 jendz et p les qntichale du bank le Roy ont meynement este lesse  
 en baille et pny ont fait plusems male et agantz de massane on  
 tney lony endementz et aint les apollez des felomes ape le Roy



issne on en a soit renduz deint le Roy & ont este p les ditz mayestrah  
 lez en baillie & est accorde & establie q les ditz enditez & appellez soient  
 enuoyez & canement gardez en prisonz come il appert selonc la charge  
 q les ditz mayestrah auent des iustices. Et si nul marchal face ayme  
 ment a la ploynt de chostime q plembe se ponsa les iustices le  
 facent soit enuant les dices & en le fen des dices ont leur lomp  
 elisent les ditz mayestrah deint mesmes les iustices aint lomp de ptey  
 des places en quele ville qils voillent gardez tieh prisonz a lon ville  
 & en mesme la ville alloient mesmes pny la gape des prisonz a lomp  
 costagez de mesme & illeques les garzant en prison & ne les deffient nul  
 part alay. Vateyant p baillie ne sanz baill & si null tel prison soit  
 tione p bail on sanz baill. Vateyant hors de prison & ceo soit tione  
 al oint le Roy ou al oint de partie. ent les mayestrah de ceo sont  
 tionez compables la prison de demy an & outre soient reuiz a la volente  
 le Roy et facent les iustices de ceo enquere qnt ille poyant temps  
 qnt a les mayestrah soit fait del ditz ceo q reson ponsa et en cas q les  
 mayestrah deffient tieh prisonz eschape p lomp assent soient a la ley  
 come aint ces homes ont este et nentende pas le Roy p cest estatut de  
 ptey les eschapes on al les deha auer. **C**tem est accorde & establie  
 q nul home de soit attache p null acousment ne formye de vie  
 & de meins ne de ties tenementz biens ne chatens seies en la meyn  
 le Roy contre la forme de la fine dhy & la ley de la tye. **C**tem est  
 accorde & establie q si nul mys en assises mys en enquetes digne  
 dune pte & dautre & de ceo soit atteint dnement q mes ne soit mys  
 en mys en assises enquetes & mentmeys soit comande al prison & onhe  
 reut a la volente le Roy & a ceo attende soient les iustices deint  
 quere tieh assises mys & enquetes passent poar denquer & tinn  
 selonc cest estatut. **C**tem come aint ces homes aspris appellez ou  
 enditez de dices felones en en comite vtagez en mesme le comite  
 ont este deuant on recetez en autres comites pout les felones enditez  
 & vtagez ont este conetz en lomp maliciez de ceo qils ne soient este  
 attachez en autres comites & est accorde & establie q les iustices assig  
 nez dore & dinnier tieh felones facent lomp bues p toutz les ptes  
 doulage on mesme a apnd tieh enditez. **C**tem est accorde &  
 establie qen cas on le pleyntif recona damages & al oint le Roy celuy  
 qd q les damages sont recona soit vtage q mille dhy de pson ne soit  
 pas gnte de colle vtage ou le chamcelloy ne soit appse q qes soit  
 fait a mesme le pleyntif des damages & en cas on tice soit vtage  
 p pces deint ceo qil appse q nul tel dhy de pson soit gnte & le  
 chamcelloy ne soit appse q tieh vtagez neient de renduz al pson  
 deint les iustices en la place dont by le deryonde assint & rassanoy  
 & del place le Roy qadonqes il se rende on mesme la place et si di

Cv

Cx

Cv

Cv



Les baillifs adonques se rendent illeques et si des justices assignez deuez et ainsi  
 euantz mesmes les justices se rendent illeques deuant eux et si le soient  
 lenez adonques se jurent en la place le Roy demitt les justices et demitt eux  
 ont fait jurer le record et le ptes p bi et les justices ont fait demitt qu'en  
 ils dient assint renduz facent gaigner la ptes ployntif desuz a qui item  
 ion demitt eux a quel ion si le gaignement soit durement tesmoigne a  
 donques present eux le pmi brief original ainsi come nulle ordonnance  
 n'est este pmmiee si le ployntif deigne al gaignement et al ne poynt  
 n'est soit luitage delme p ptes de ca chose et est a entendre q' tontz tuel  
 choses sont del gte le Roy come ainsi ont este **C**este pmi ce q' monta  
 des gentz durement ordonnez ont defuit les ordonnances pmmies sur  
 eux p cause de empisonnement tesmoigne ment d'itablement p l'us  
 et autres q' nont pas record si est acorde et establie q' si nul desuz en  
 ainsi vouldes desaveu ordonnance pmmiee sur luy p tuel tesmoignance  
 q'il se rende al prison et adonques les justices du banc le Roy facent  
 gaigner la partie a qui ont luitage estoit pmmiee desuz demitt eux  
 a qui item ion a quel ion si la ptes vouldes gaigner q' la tesmone  
 nance ne soit pas d'itable soit restera l'arrestement en mesme la  
 maine soit le dunt le Roy ou son attorne ou autres q' vendra sur p  
 le Roy restera a l'arrestement entantz tuel tesmoignance en cas on deliquet  
 soit pmmiee al ont le Roy **C**este come en l'estatut fait a Synas  
 en temps mesme le Roy l'arrest soit contentz q' si nul eschance passe  
 p par de noct de q' home est suspecte soit meymment arrestez  
 et l'ind et se viscont et demoyes en garde tanq' al soit durement delme  
 et misse jolies hommes felomes ont este faitz ainsi ces homes p  
 gentz q' sont appellez Toberdesmon. **C**astoms et Diabolacles si est  
 acorde et establie q' si home est suspecte de male de nul tuel soit al de  
 ion on de mist q' meymment soit arrestez p les constables des villes  
 et si le soient arrestez en fiamchises soient delme as baillifs des fi  
 chises et si engleable soient delme as viscontz et barons en prison tan  
 al rem des justices assignez a delme les gaolers et endementz facent  
 les viscontz ou baillifs des fiamchises enquerer des tuel arrestez et al  
 ptes des justices retournent demitt eux de ceo l'oy enqueste et ceo  
 q'ils aront tionez et les causes des ptes one les corps et ontz alent  
 les justices al delmeance faire des tuel arrestez selonc la ley et en cas q'  
 les viscontz ou baillifs des fiamchises n'aront pas enquis de tuel  
 arrestez soient amies et meymment les justices adonques facent enques  
 et alent omme a la delmeance come desuz est dit.



Quapit statutum de Audiendo & terminando Anno scd  
apud Northampton editum sz Anno Quinto pro  
clamat fuit. Primo missum fuit in Cancellarij in qua  
bulla set uoidum innotatur. Et dicitur.

**A**ccorde est p le Roy & son conseil a ceo plement de Northampton q  
tontz les oiers & dimiers q ontz la forme del estatut fait en  
temps le Roy Edward le Roy qz est q ontz enqore a tant oient meymment  
repellez q q des autres oiers & dimiers q ontz atamez q mande ont q les  
poesses de pcelles oient mys deint les iustices en la place le Roy comme  
les dem oiers & dimiers touchantz les Abbes de comte Simon & de Abyn  
don des queux le Roy meymes ad comfiance & les gnta pmy lombilite des  
felomes & espassez q se fient en si gnt affay de son poeple & cannez les  
oiers & dimiers de ceo de la quele des ceo pout des oiers & dimiers  
nest pas mys en estatut emz est baillie en la Chancellerie p bills

Quapit concessa fca apud Westm sup manuteneue querelaz  
Anno regni eiusdem Regis Quinto

**E**t d'apres du gra Roy Anglo & d'ns hien & d'ns aquitain  
die p'otyngh: salm. Quandam concordiam p nos p'latos  
comites barones & alios magnates de regno nro in pla  
mento nro apud Westm p'limo convocato fecim tibi mittim in forma  
quo sequit. Accord est & estable p nre f' le Roy p'latz comitz & ba  
rons & autres gntes de roialme en p'lem p'lement chescun de euz ent  
especialment examine & a ceo assentant q nul gnt del d's de p'ce ne  
p'ceigne en t'menage nen teignance nandole en p'me nen apt p luy  
ne p autre nul jobbon messesom nandole de felome q est fait ne  
calny q est mys en excois ne coo espasseur nantq q ont de male f'm  
on de male jette & ont les ditz gntz p'mys qils seient enqent ad tunc  
lom poay. les iustices fustent & tontz les autres symstres le Roy  
queux qils soient affay excois des m'gementz & des tontz autres  
chose q appertient a lom off'ice am' bion deus gntz come deus  
autres q'conqes de quel estate on condiaon qils soient & qils ne f'ay  
ont ne cooff'ient este fait p'ny ne p autres nul chose en descom  
bance de la ley mes qils sont odesantz a la ley & ley meymment  
si ont come bienement p'ment Et si nul face a l'encontrarie de ceo  
q est usint accord le Roy afforcea ces symstres p gentz d'armes on il



mesmes chenechea en eny si mesier ont e feja de ex come de ceni q font  
septombone de la ley e de en gonnement e de pbenfanz a luy e a ses  
aymies e a ca ley. Et auant est accorde q nul foz de la tpe nange  
de quel estate on condiaon qil ont face puse on capage foizq les pue  
e pmeuons pmy lostiel le roy la royne e de leur enfantz e ceo pmy  
mesme lostiel e pmy nul autre a ceo p gahant e de ceo feyont pannon  
olone ceo quate foiz fme ordigne p estatut Et ideo tibi p pmi qd  
concordiam illam e omes articulos in ea contentos in singulis locis in  
ballia tua tam infra libertates qm exte sibi expedire videas pmi pclamari  
e firmo tenore e obsnari fac e me ipo apud Westm p dñi de secundu  
Anno pmi quinto

Cccviii Incipit statutum de Stapulis apud Westm editum a h

**E**s Westm p la grace de dieu Roy Dengleterre Dengnom England  
e dñes Baquie as ayan e baillifs de Londres saluz pme q  
plusoms fatz amir ces benies en temps de nos amcestez plusoms  
demonstancas ont este faitz a nos amcestez e a nous pme q nous  
restemmes le gonnement de mō roialme q grādes pfitz e honou  
anendront a nous e a les gñdes e al poeple de mō roialme si les  
Staples de loyng qm e pealy lantz q passent hors de mō roialme  
fussent tenuz en droys honz de mō roialme si q ils ne tenuissent  
en nulle autre tpe alloms de noll mces q ussent hors de mō roialme  
p nos dñmies al dñom mō plement assemblez a Westm londe  
moyn de la pcurie de mō dame dñom passe a quelz requist fme  
a nos des choses onfentz p assent des pletz comtez barons e la cour  
de mō roialme accorde fme des choses onfentz en la forme conthescrit  
Cestassanoy q les Staples des ditz mēchamdisas soient tenuz en  
la roialme Dengleterre a fenele chapel en dñe Gyllyt Richol  
fze llych Londres Dengleterre Engleterre e Syntint pmy le roialme  
Dengleterre a Denelou Doreha e corh pmy qñs a Salopelme fze  
meson e fze dñe pnt Galas e mlls pnt alloms es ditz roialme e  
thes e q se ditz mēchamdisas q passent des ditz Staples hors des ditz  
roialme e thes nul Staples ne sei terne alloms en thes dñmies pte  
et q les mēchantz demzeme pmy e p autres pussent achat des loyng  
qm e pealy lantz toutz ptes on ils vendront demz les ditz  
roialme e thes Dypelond e alloms ussent toutforth q de ceo nlls  
vondront vendre e capoy hors des ditz roialme e thes facent capoy  
a les Staples e illeques demonzent tanqz ils soient venduz e q  
nul mēchant estrange nation ne pussent achat leyns qm ne pealy  
lantz as Abbes nalloms Dypelond fozq tantselement a les  
Staples e a les feneles e mēches dñmies dñmies les feneles e mēches e



tout ceo qils achateyent en fanez & niches facent cauer & les estaples &  
 illoques demorent tanqz le eient tout venduz auant come les denzeins  
 et q toutz denzeins aliens & estranges tout ceo qils anont achatez a les  
 estaples pussent tantost sanz empchement cauer hors de les esta  
 ples outre la meye & aillours estaple outre la meye Et si nichantz  
 aliens on estrangerz venient contre cest accorde en achate des ditz  
 nichandises on encaver dicelles ceo qils anont issint achatez on cauer  
 soit forsaire a none Et si mil nichant denzein aliens on estrange  
 facent congne on makiement entrez en pny Abessey le pny des  
 loys qms on pealt lantz es meys des indes on du poeple des ditz  
 roialmes & ties la nichandis quil aua mesmes les achate p tel congne  
 on makiement tione en sa meyn soit forsaire a none & son corps mys a  
 la pnyon & pnt a mo volente si de ceo soit attout et a tel congne  
 on makiement & malicose attende soit chesem josten q condia  
 sanz pny none ou pny lny demit nos chies justices on demit tem  
 quere none condone a ceo assigner et entendons nos nichantz & nos  
 contrayns de mo Diche de Croyen estre pny & denzeins a cest  
 boysne one nos autres contrayns & denzeins des ditz roialmes &  
 ties et q mil nichant denzein alien ne pny ne fange machate  
 leys en fane en niches ne dyeland forqz p poie acoustume en la  
 & sanz plus demander q la custume nest sanz la forsaire de la  
 nichandis et qa les estaples nulle leyn q passera hors de roialme  
 soit venduz p bonde nen grosse forqz ceo q sia poie p le poie le Roy  
 & mesme la forsaire et soit en chesem hon on les estaples  
 soit en poie a ceo ordeigne colone lestandard de Londres Et  
 auant est accorde q ceuz qachater leys en pais entre les lienz  
 on lestandes soit & la meye & les voillent faze cauer a lestandes  
 p elle facent endentins entrez en & les baillifs des villes ou  
 ils les mettent en mesz tesmoignance come bien des loys est  
 mys en mesz & les baillifs des lienz pignent dement des ayans  
 qils mont one celles loys a les estaples & mille pny aillours &  
 p eny issint meiz les baillifs emorent lny partie del endentins  
 de colloms de la custume le Roy a les ditz estaples pny ent eny  
 amsej **E**t auant est accorde q toutz ceuz q anont josten les  
 cokets a les estaples des leys illoques achatez pussent aley on  
 lony nichandises quele pt qils condont sanz empchement **E**t  
 q toutz nichandises estranges ties pny & estranges q voillent venir  
 a les estaples one ayent en plate on autre nichandis peignent  
 saumement & ouement parantz les custumes sanz autre opssion  
 on extorcion **A**uant est accorde q toutz les conqatz fantz outre  
 nichant & nichant a les estaples des nichandises contrayntz  
 soient mesme hastement colone la ley nichant **E**t auant

**C**  
**u**

**C**  
**u**



Et

est accorde q monore dire loial a trois gres engent a soient resten en  
pairement pmy les ditz marchandises a les ditz estaples entre marchandz  
q resten les paillent Et pmy ceo qen temps de nos amastres daps  
colerent estre fait en ctes Enghe a en autres lieu de me roialme  
a soit amedement des lieu a onfmance en poeple q les oient  
les quenz choses dont ia cessez p asom temps a soit empouement  
des ctes Enghe a autres lieu a en destyncaon du meyn poeple de  
roialme pmy mettez a enconager les gentz des ctes Enghe a des  
autres villes desano daps en amedement des ditz lieu a le meyn  
poeple de me roialme pmy oner les leyns en cide de lom onfman  
nance accorde est q nul home ne femme de ctes me de Enghe ne  
dante lieu des ditz roialme a des ape la fio cest q penda a  
demy annz qse ne pester daps fait alloms qes ditz roialme a des  
ol neit cent mayz de qe on a rent p an Et est a entendre q  
cenesqes Cnesqes Abbes pmons a autres gentz de ctes Esclise  
comitz dajone a autres nobles gentz pmissent pester eny mesmes a  
lom meyns de daps contre la meynment contrestant la dit accorde  
tant nous les pmissons fays des daps fets de mo les ditz roialme  
a des et q cestes choses se comencent a teny en engleshe a Galles a  
chamdelhamo pchem anem a en gylans al pash pchem enfneit  
Et q nous p anse de mo bone conseil pmissons es ditz choses mettez  
adessment tontz les fortz q nous pmissons q soit affays al bonom  
a pfit de nous a al amedement de nos ditz roialme a des a de  
nos dantoms en ycey Et pmy ceo nous mandons a chargeons  
q tontz les choses dont hesqes faces qer a pnblier en la cne  
amredit a garder a meynment tant come en nous est en tontz lom  
poyntz a chosom dyelles Done a Cestm le xviij iom de Sep  
tembre lan de mo regne oisne

Incipit sententia lata in cōs malefactoris apud Glouc' octavo  
Anno octavo.

**R**ex veritabilis in xpo pater Deorum gra Epus London' filius  
Cum me cetera nobis commendencia p regimine regni nri  
pripne affectem et in deo regno pax nra finit a mmo  
labili obsequetur ac cōs malefactoris a paco ote ecclie atqz nri p  
batores felones manitentes feloni a felonia conspiratores a  
eaz manitentes myta oia demita pmanet Nos qz p paco de  
ecclie que ois paco regni obsequetur non valebit id rem appetere  
ad hoc mra pello et teneamur et qdamal etiam malit a opemus  
ad instanciam cōtatis de regni nob p peticiōem oiam in parliamento



no apud Ebor ultimo comocato omplacatus et de huiusmodi coribz  
malefactoribz pacas etc ecclesie atqz nro pmbatoribz felonibz mannten  
toribz felonibz felonibz quicquid assumptoribz qui maximam ptn  
facis causam et pacas violacem in deo regno tndunt ordmaje gelle  
mne pnt ocs ecclesie atqz nob et pto nro de regm expedno melius et  
dejemus de consensu nro et alioz pntoz pntm et magnatibz ac vntat  
pntm in deo pliamento comocatoz ordmaje existit etiamm et  
concessum est quicquid de pntoz hinc quid ad assis capiendis assis  
necnon quid p nos in omgulis dom de regm depmari ad mqupntes et  
diuiss felonibz felonibz et mqupntibz duntaxat concordie et consensu  
de huiusmodi coribz malefactoribz pacas etc ecclesie atqz nro pmbatoribz fe  
lonibz manntentoribz felonibz felonibz conspiratoribz falsas quicquid  
assumptoribz et eoz manntentoribz tam ad octauam man quam alioz  
conqueri volentem audient et tndunt plenam hant potestatem  
Cum igitur deus auctor pacis et amator pntis nisi pacis tempore non  
colat in quam pacem et honorem etc ecclesie p pmissa eo celestis pon  
tati spectant et maliciose huiusmodi pntem ecclesiasticam hancutur pnt  
tam p nos qui ecclesie pntos ac alios regm nro in deo pliamento  
concordie sunt concessum hoc regimul et regimul quatenus in omes  
et singulos huiusmodi malefactores et pacas etc ecclesie et nro pmbatores felones  
manntentores felonibz et felonibz felonibz conspiratores falsos in  
quatores falsas quicquid assumptores et eoz manntentores pntos deo  
pacas etc ecclesie atqz nro pmbatores et violatores omgulis diebz diuiss  
et festis duplicibz p annu in ecclesia pnta cathedra et omgulis collegiis  
et parochialibz ecclesie pntis dioc maioris excoicacis sententiam fac  
canonice et olampnt fulminari et tam sic excoicatos qui illos qui  
ocione pmissa in maioris excoicacis omam pntm pntam a deo pnt  
mactant fac sic excoicatos fac olampnt publicari et cont eos pnt  
mpta canonicas canticas Et me ipso apud Gloucestria pnt de anno  
anno p octavo

Exl Incipit statutum de vendicte vicualim apud

Edmundo Anno 20no.

**Q**uoniam cum deus homines in plures plementa et ocs sapientie  
ment en plement comonit a Enghlyk a londeraigue  
en regno nro pnt lo for Colapz tieps apud la congnate  
naet p los et hualis des comites etiam des enes et Enghlyk des  
quoniam pntendunt pnt las comitales des ditz comites enes  
et Enghlyk monitio fuit a me dit pnt lo for gen plursime enes  
Enghlyk et antres liens de son pntalms fides Enghlyk et omgones  
tamages estorent fatis a lny et an poeple de son pntalms pntis



gentz des ditz Citees (Smyth portz en meye & autres lieux de dit royaume  
 q' n'ont pas souffert grande temps & congoire ne deffient chentz estanges  
 natures q' mesmes capent on portent p' meye & p' tie. vms anoy. de  
 pois & autres vmeis vitailles & autres choses vendables p' le Roy  
 p'elatx comitz (Sapens nobles & le poeple de son royaume necessaire  
 & p'fitables les ditz vms vmeis vitailles ne autres choses vendables  
 vendre ne bailler at autres q' a cey de mesmes le Citees Smyth  
 portz en meye on autres lieux on les ditz vms vmeis vitailles  
 on autres choses vendables. Sont mesmes capes on portez & p' ceo q'  
 sont les choses enyfronez myse vendre au Roy & a son poeple en les  
 meynes des ditz Citees Smyth & autres gentz denzeins a trop gnd  
 chree ont ce q'ile possent este a les nichantz estanges & autres q'  
 font cemy tieh choses deus le royaume les p'ussent franchement  
 vendre a q' q'ile possissent agnt damage de me f' le Roy & des  
 platx comitz Sapens & autres nobles de son royaume & opp'ion  
 de son poeple en quoy les ditz chmalerz Citees & Smyth p'ny  
 en & p'ny lom coe p'nyent a me f' le Roy au dit plement p' l'one  
 p'ntion q' p'ny on p'fit & p'ny le p'fit des ditz platx comitz Sapens  
 nobles & le poeple de son royaume luy p'lmf sanz plus delays  
 & les ditz d'nysses & ontages metze conenable remede **C** f' f' f'  
 fo' le Roy desyant le p'fit de son poeple en amement ons les  
 p'elatx comitz Sapens & autres nobles de son royaume a son dit  
 plement comonez & ons cemy de son conseil illaques steantz des  
 ditz choses a luy monstrez tona q' mesmes les choses f'ient dita  
 bles a gnd damage de luy & des platx comitz Sapens & autres no  
 les de son royaume & opp'ion de son poeple p' q' p' le dit me f'  
 le Roy del assent des ditz platx comitz Sapens & autres nobles de  
 son royaume & les coes d'nyntoz ordeignes est & establis q' tontz ni  
 chantz aliens & denzeins & tontz autres & chesom de em de quele  
 estate on condiaon q'le soient qachate on vende p'issent blesz vms  
 anoy de pois chatez pessons & tontz autres vmeis & vitailles l'ame  
 d'ape meye nichandises & tout mane danty choses vendables de  
 quele p'ne q'le peignent p' forems on p' denzeins a quel lieu q' co  
 soit Citee Smyth ville port de meye fens marche on autre lieu dem  
 mesme le Royaume demz franchise on dehoie les p'ussent franche  
 ment & sanz destombance vendre a q' q' lom p'lose angibien de  
 forems come de denzeins hoispiers les ennemis de me f' le Roy  
 & de son royaume & a p' cas de destombance ont fait a nul nichant  
 alien on denzein on a autre sur la vente des tieh choses en  
 Citee Smyth ville port de meye on autre lieu q' franchise est &  
 les q'ny Sullis on autres qont gape de la dit franchise requie  
 p' les ditz ayachantz on autre de ent fens remede & il lo ne fac

C in p

C in

C in



et de ceo soit attaint soit la franchise pue en la meyr le Roy et ment  
 meyns soit tenuz luy et les autres queyont fait cel descombarce  
 soit fait comme cest estatut de rendre et de restorer andit mechant oez  
 damages qil aida ceffez p cel endesfor an double Et si nel descombarce  
 soit fait a tely mechantz on antres es villes on lieus on franchises  
 nest et le foil soit pferit on con baillif constable on antre Castellan  
 des ditz villes et lieus en absence des foil entz jayms defays soit ne  
 le facent et de ceo soient attaintz rendent les damages al plentif  
 a double anxi come defus est dit et les descombarces en luy cas et en  
 lantre anybien demz franchises come de hors ois soient attaintz  
 eien la ppsone du an et ademeys soient jentz al plentif le Roy  
 Anynt est accorde et establie en meisme la peyne q nul alien ne  
 denzem ne soit descombarce qil ne puisse franchement achaty les choses  
 susmonez es lieus onfriz et caney lon ile pleyn a son oepz demesne  
 on a pfit du Roy et des gudes et de poeple de dit roialme forpus q  
 les mechantz aliens namerzient dyne hors de meisme le roialme  
 come est contenu en loun chye Et est ordeyns et establie q les ditz  
 choses soient tenuz gapez et fomez en chesteins etes Smyth Dille  
 port de meq et antre lieu demz le dit roialme ment contrefeant  
 chye de franchise et enz qntes a contrains ne osage ne custume on  
 nagementz rendz conz les chyes osages on custumes quon pport  
 alleges les quens osages et custumes si milles soient nre foil le  
 Roy platz Comtez Barons gntz et coralties amtditz taignent de  
 mille forces come choses gntz osy on acoustumez a damages le Roy  
 prelatz Comtez Barons et gntes de con roialme et ppsion du con  
 poeple cannez toutpntz a Roy et as antres les custumes de lous  
 des ditz mechantz Anynt est ordeyns et establie q les franchises  
 de poy et Justices assignez a tounz les places le Roy et lieus on ile  
 veignent enqueissent des tiens descombarces et gtenances et fissent  
 punissent selonc ceo qest amtd ordeyns et ment meyns q le Roy  
 face assigne p commission de con grantee oal atombz soit on et qnt  
 luy pleyn denquer des tiens descombarces et gtenances et defays punis  
 sement come defus est dit **E**t Anynt al request des ditz fait a  
 nre foil le Roy a condit plement nre foil le Roy pur laise de con  
 poeple p assent des Platiz Comtez Barons et antres gntes et coes  
 amtditz ad onste nonplenyne de he qad este acoustume en temps  
 de qz amceffez et con temps demesne et les peynes q colerent fmy  
 en cas q la he ne fuit nre plame en dne temps **E**t Anynt est  
 ordeyns et establie q nul pte ou he de pte d p cause de nonplenyne  
 et q cest estatut est lieus anybien en plerz pondantz on nagement  
 nest pas rendz come en temps anen **E**t casement al request des  
 ditz coralties fait a nre foil le Roy a condit plement ordeyns est

T

T



establie p me f le Roy del assent des Prelatz Comitz Barons & autres grandes & coes amundz q on brief de dette est portee p pln  
 fones exequentes q les ditz exequentes ne nul de eux nent forsq on effon  
 aint appaiaue certassanoy al comons on al attach naps appaiaue  
 negent forsq. Une effon come lo testatoy aint usint q mes ne  
 pussent forsq p effon naint appaiaue naps. Et puy ceo q tontz  
 les exequentes representent la pson le testatoy come uno pson or  
 est aingmt accorde & establie q tont fort ceo q distont respogne al comons  
 qastm dem nent nions on il poert effe comons. i. alomeyns. ont agape  
 lattachement com luy et or lo distont respogne qil nad nens p q  
 il poert effe attache ont agape la gide distesse usint qala gide distesse  
 retomne om. en respogne al pleyntif celuy on cem q pminent  
 appaort en comt & tont ont ceo qastm dem et appaort en comt &  
 face defant a rom. q la gide distesse ont retomne om. Antres iademont  
 respogne celuy on cem q pmes appaia on appaort al gide distesse re  
 tomne et en cas q iugement passe pleyntif ceo face le iugement &  
 l'exequcion. Dens em gont pleyntif colone la ley aint ose & dens tontz  
 les autres nomez en lo brief des biens. le testatoy aingmt come  
 ils ossent tfontz. pleyntif. Et est a entendre q or nul en tel cas poudra  
 omr colano la ley q cea en ayeis as effe vsee q franchement le pnt  
 fano ment contrefaunt cest estatut. Et aingmt puy ceo q plnsome  
 aint ces homes ont effe fenoit forsq delais de lony aton ang  
 bien en assises & aint ples de eset come en contractz conuauant &  
 effe p encheson q los tontz on los defendantz ont mye en baye  
 jolees qntes clamance on aint fait especial fait de me fiamchise  
 de demz les bmdes de roialme on brief le Roy ne comt mys acco  
 est & establie q qnt tenty fartz soient mys aint en baye dacion po  
 tantz dute des liens de me fme la franchise tont ont il q tefno  
 ignes des me fme la franchise soient nomez en me fmes les fartz &  
 me fmes les fartz soient deditz ont pces fait en me fme le comte  
 on lo plee dya meno de fape cem done ples & les tefnoignes et  
 or les tefnoignes ne deignent mye al gide distesse retomne aingmt  
 p absence des ditz tefnoignes ne lessent les Justices qils nalent  
 aint al puse del ouquest aint come lo fait portait dute de me fme  
 le comte on lo plee fust me fme & q les tefnoignes fussent de  
 me fme lo comte. Ensement al request des ditz cordices as me  
 fme lo Roy de me fme lassent ordeigne & establie q Justices. as  
 assises. pntre gaules delme & dorer & dunt assignez tontz lony  
 recordez & pcesse. fme & mandez en exequcion mandent al Eschequer  
 al ceunt archel. cheser an on forsq a luy illoques & q lo Eschequer &  
 les chanceryleyns q puy le temps sont velles les commissions des  
 ditz Justices. me fmes les recordez & pces recement des ditz Justices



on se fent l'oucaie & les gisent en Tresore come mande est assint tout  
fort q les ditz Justices pmes dignent hors les eschetes des ditz records  
& passez seint ent pur mande al Eschequer come dunt adient

Sei pda  
mande  
pda

Et apres & salins dms de l'yngeston sup hnt. salin. Quedam fra  
tita p nos implamento mo apus Ebor in qstano Ascensione dñi p  
p pto comocato de assensu pلاتو comitum Bayon & tocius conta  
tis jern m idm exister ad coem utilitatem pti anseom jern edita  
vob mutui. Agillo mo consignata mandantes qd statuta illa & omes  
apriciles in eis contentos in villa pda legi & publice pclamari &  
quidam ad nos pmet fims obfari fad Ee apud fcom dafm  
sup Dynam xxxi die Junij Anno.

Capit Statutum de Cartmoe & estambio monete  
Apud Ebor editum eodem Anno 1200

Terh

**E**t la grace de dieu Roy d'Engleterre Seignour d'Y  
lanc & d'unes baquintaigne a distout de Seib. Salin pda  
q nous anons entenduz q plisoms gentz p dela meer duffi  
cent a comitofay mo bone monois lesteplung d'Engleterre en plis feble  
monois demorer en mo joralme en descent de nous & damage & oppfion  
de mo poele. Si jemesie ne soit mys fcoi. d'illantz a tiens damages  
& oppfione aqster & en. ceo & acco q mo dit bone monois soit multiple  
dms mo joralme & les fies de mo poay an pfit dñ nous & noz conth  
mrs pmyer jemesie conenable p assent des pvelatz Comitz Bayon  
& d'antres fides de mo dit joralme a mo plement tenuz a. Si dñh  
lesteameyn sel Ascension ptehem passe assemblees anons occuigne &  
apaphie les choses qensient en la maine contescript. **P**rimement  
pmyer est q nul homme desormes de religion on autre ne port leste  
lung hors del joralme d'Engleterre n'argent en plate ne d'essell d'ore ne  
d'argent on la forfarms del monois plate on d'essell qil porta sanz  
spetial conge de nous. **I**tem q nulle fany monois ne comitofay  
lesteplung ne soit porte en mo joralme ne d'illoms en mo poay on for  
farms del monois issint toutz boies q toutz gentz de qconqz joralme  
on poay qils soient pmissent canement porter a les eschamnges a  
billon & nemp d'illoms argent en plate d'essell d'argent & toutz  
mards de monois d'argent de qconqz valne qils soient same fany  
monois & lesteplung contescript & illaques josteynent dñe & conona  
ble eschamnges. **E**t q nul eschplung mail ne felyng ne soit finen  
et q loefene on antre qanda issint fonda soit mys al ppsn a illa  
ques demoyse tanq il anda jaden a nous la morte de ceo qil anda  
issint fonda ment contescript chie de fannuchise gnte on psee

Cap

En

En



**C**ontraire Et q' toutz maneres de non-monoye q' eussent ra' coalment  
 en noz roialme & poay. soient toutz antierement oustez. assint q' nul ne  
 comye ap' la moye p'schem ap' la aie fait sur forfaiture de meisme  
 la monoye. **E**t q' chescun homme q' vendra sur puy. nonz contre com  
 q' fande fessent comiter cest ordeignace. soit a ceo j'estien & de ceo q' d'ja  
 issint depeue a sa ointe & p'fit de nonz. ait le quartz demer. **E**t q'  
 ayeu & baill' en chescun port on mechantz & mesz sont dignent demer  
 des mechantz & ayeu des mesz alantz & penenantz q'ls ne fessent  
 nulle fande contre cest estatut en nul port. **E**t q' table. deschange  
 soit a bonoye & allours on & q'nt il semble a nonz & a nre conseil p'  
 faire eschanges et q' les gardens des ditz tables facent enchanges p' t'ne  
 ignance des contrepollons q' nre nonz y metrons. **E**t q' nul p'hem  
 pass' hors de nre roialme de les p'ties de la foiz a donnoye sur p'ey  
 rempponement d'm an. **E**t q' bone & effort gape de face en toutz  
 lieux sur le coiffe de la meye es ports & allours en nul man' de  
 nul est p' bone & loial. m'z q' nre nonz facent diligencier  
 decher q' nul de quel condicion on estate q' soit ne porte monoye de  
 l'ng argent ne plate ne pesset dore ne d'argent hors de nre roialme  
 sanz conge de nonz ne aie porte emz le dit roialme on poay. monre  
 fane ne contofant leschngz come d'nt est dit. m'z les p'ens & foiz  
 tmes oustez et la monoye pesset on plate issi forfaitz soit l'nd. a  
 noz eschanges p' eidentme soit l'nd p'ne demoyant de les d'cho  
 mys soit l'nd al eschequer & p' quel soit le gardyn del eschange  
 change de ceo q' l'nd j'estien. **E**t q' les d'choys eient de nre  
 don le quart demer puy l'ng. t'nd. de q'nt q'ls t'noient issint  
 forfait et q' si les d'choys facent reles on desport a nulluy & de ceo  
 odient attentz odient al forfaitme de q'nt q'ls aident en biens.  
**E**t q' les hostilers en chescun port on passage est soient dementz  
 de fane la d'cho sur l'ng hostes en la mane q' les d'choys fessent  
 et eient de ceo q'ls t'noient forfait le quart demer de ceo q' d'ja  
 issint forfait a nonz come aident les ditz d'choys. Et est m'z enten  
 aon q' les ditz d'choys eient poay de d'choy les hostels & de ceo  
 ensonmoy des fantz des hostiles et q' les hostiles en cas q'ls  
 soient t'nez en fande contre les ditz d'choys soient p'mntz & en  
 comigent la forfaitme cont'escript. **P**uy q' nre nonz nous man  
 dons fermement emoynantz q' helles ceste hez toutz les aya  
 cles & poantz oustez faces q' p'nblier en citées & villes & m'z  
 mechantz ports & toutz autres lieux p' nre oye baillie amyrbien  
 sems fiamchz come de hors. lon p'ey q' soit affans & on toutz  
 les lieux de nre oye baillie on mestres. q' soit p'pne les lieux on  
 t'ne gardens & d'choys. dont de pntz p' nonz faces t'ne d'  
 choye & gardens. establier & m'z de cest m'z ordeignace. gaper



et tenir en la forme ensuit ou les pernes en cest forme contenuz a  
des nonnes de ceul q'ussint dont assignez deheoms et gardiens de p'rons  
par; delaire causez les Gheorg et Supons de nre eschequer bone cont  
nre grande ocal a Cullery le dy pour de qm lan de nre regne neofinne

Incipit Statutum apud Westm editum Anno 8

**C**ome en l'estatut fait a Westm al plement comenez  
illeoques apz la fest de cent l'adme lan de regne le  
Roy qore est quant entre autres choses illeoques accordez  
a establez soit contennz sur le grevances q les puer  
sures pur les hostielz le Roy la Roigne sa compaignie & de lony en  
fantz fesoient au poeple en ontageonse de mesure des bledz & auun  
en voluntarie taille fery l'inter & des autres choses pueny p les ditz  
pnnceiome establez soit q les ditz pnnceiome des bledz  
pur les ditz hostielz les puent p mesure puez selonc ceo qome dfo  
p nure le joualme et tontz les bledz fery l'inter & destaille & tontz  
autres pitaillies & choses qconques q sont apndies pur mesure les  
hostielz soient puses al mare valne p constables & autres bons  
gentz del ville on tiels puses se feroient sanz ceo q p manastre on  
dmeite soient les pnsours chaces a metter autre puse q lony demer  
ne voet et en mesins cest estatut soit rehee on article q fuit fait  
en temps de bone memoire le Roy Adel le Roy qore est on drens pe  
rignes soit contennz contre ceuz q nomidnement fesoient pnnceiome  
pur tiels hostielz pur les quels peus les pnnceiome des ditz hostielz  
nont pas lessez auzs dntageonse & nomidnez puses contre la tendre  
du dit estatut al homme & pfit me f le Roy & pnnceiome & amets de  
son poeple & pur reserchir & pnnceiome la malneste de ceuz q tiem on  
fageonse ont fait en esclandme de Roy la Roigne sa compaignie &  
de lony enfantz **A**ccordez & establez q les puses & pnnceiome  
se facent pur les ditz hostielz p puse fuit p constable & quatre  
pees homes de ville on tiels puses & pnnceiome se feroient muez sanz  
manastre sicome en les ditz estatutz est contennz et gentes les pnn  
ceiome & ceuz de qnemy les biens dont puses en la pssence des co  
nestables & pnsours feroient tailles fery enscalles des sealy les p  
nnceiome des choses issint puses p les qnemy tailles qse soit issint  
fuit a ceuz des qnemy les choses dont issint puses Et si nul pnnceiome  
on pnnceiome pur les ditz hostielz le face p autre mane soit meyn  
tenant auzs p la ville on la puse est fait & mesure a la pochem  
gaole et si de ceo soit atteint soit fait de luy come de l'ayon si la  
quantite des biens le demande Et desore soit contennz en lony  
comission de cent pnnceiome & pnnceiome soient enscalles sanz le peat



en contz le legier coal la femme & la peyne contenuz en les estatutz  
**E**t qen chescun cas ou enquestes sont aprouz deint deneschall  
 & mayestral del hostiel le roy q les enquestes soient pusez p gentz  
 en pais enmyon & meisme p gentz de meisme hostiel q ne soit pmy  
 contact conuenir on espas fait p gentz de meisme hostiel dms pt &  
 dautre & ceo en meisme hostiel selonc on autre estat antz foiz fut  
 en temps meisme le roy lauel **E**t q en cas ou home se voidra  
 plendre de sonz fait deint les ditz denesch & mayestral ent le plem  
 tnf brief de fms romz le record & pces deint le roy en sa place  
 & alleages soit lezomz redresse & amint soit fait en chescun aprouz  
 cas ou home se voidra plendre de sonz fait deint meisme les denesch  
 & mayestral del hostiel le roy

**C. lviij** Incipit secundum statutum apud Westm. datum eodem anno

**D**ame q me le roy & le tierce apd le conquest q desho con  
 uenement la meynenance de sa pees & saluacion de son  
 poeple ad entenduz al plem des platz comtez & barons  
 & amint al demoustrance des chies de comtez & gentz  
 del coraile p leur peticion mys en son plement tenz a Westm. le  
 hmedy pthm apd la mpe qaroline lan de son regne dms dms  
 opphions & querances faitz a son dit poeple & nouement p moertes  
 robbours layons & amfours des femmes & autres felons conerantz pmy  
 robbours la malice de tiens felons pmyner de remede cononable  
 si ad ordeigne & establie del assent des ditz prelatz comtez barons  
 & autres nobles de son roialme & al request des ditz chies & gentz  
 de coe pmy qnte & pces de son dit poeple & q les articles contz  
 escriptz soient gardez & meynentz en tontz poyntz **E**n pmes  
 si est acorde & establie q la gnde chie & la chie de la foreste & am  
 int les estatutz faitz en temps des pgentoms nre fr le roy & en  
 son temps demefne soient tenz & gardez & firmement meynentz  
 amint bien deus les gudes como deus les riches petitz & deus les  
 riches como deus les pones **E**nsement pmy coe q mpsoms  
 robbours layons & autres felons ont grandement esbanduz de  
 messays p coe q chies de pson des homades robbies felons &  
 autres espas contre la pees ont este si legymont gntz amnt ces  
 hemes si est acorde & establie p nre fr le roy del assent des platz  
 comtez barons & al request des ditz chies & gentz de coe q millas  
 tiels chmalaies soient desore gntz p nre fr le roy contz la soins  
 del estatut fait yadgane a frochampton lan du regne le roy qore  
 est seconde **E**t qnt as chies gntz en temps passe si est acorde  
 & establie p nre fr le roy de meisme lussent & a la dit requeste q

C. lviij

C. lviij

C. lviij



tantz cens q' tiens chies ont d'aignent deunt les ditz & coroners des  
comtees ou les felomes sont faitz entre cy & la statuite de ceint  
John p'schem anen & chescun d'enz troens deunt les ditz ditz & co  
roners des comtees ou les felomes sont faitz orz bones & suffisantes  
memprons p'ur quens les ditz ditz & coroners p'ordont  
responde q' bien & loialment se portent deors & soient les moyn  
p'ises enfealez de leur sealy & jetonnez en la chancellerie a la  
quintisme de la fest du dit seint John & ceuz q' se voient esder  
p' tiens chies & neient tenez se portent autrement contre la pees  
q' fane de dent soient les chies tennz p'ur nullas Et en cas q'  
ne se le Roy q'nt nullas tiens chies en temps anen q' d'enz les trois  
moys ap' la confecton dicelles peignent ceuz q' d'ont les ditz chies  
& t'ont deunt les ditz ditz & coroners des comtees ou les ditz  
felomes sont faitz au quel mempruse & en man come aint est dit  
de leur bone porte & soient les mempruses enfealez & jetonnez en la  
chancellerie de la troys semaines ap' la fyn des ditz trois moys  
et si ceuz q' tiens chies aient p'ur temps anen se voient esder p'  
nullas & neient tenez tiens moynp'ises ou ap' la moynp'ise  
t'ont se portent autrement contre la pees q' fane ne deunt soient  
les chies tennz p'ur nullas come desus est dit

Incipit eorum statutum de ferulis apud Notingham  
editum eodem Anno Decimo

**D**ur cez q'ant ces homes p'ontages & trop des manes des  
confesables diandes q' les gentz de roialme ont p'osez plus  
q' nul pt aillours molt des meschises sont aneinz as  
gentz de dit roialme q'ar les g'ndes p' tiens ont esous  
ont esous molt g'neez & les meyns gentz q' asforcent solement de  
contrefans les g'ndes en tiels manes des diandes sont molt em  
p'ondez dont ils n'ont poray deire a eny mesmes ne a long liege  
p' a temps de sofoigne si come ils deient & autres ass'ez des malis  
sont aneinz an'ien almes come as a corps & les emf'it' cho  
ses & g'rances p'mp'ises & monf'ez deunt n' se le Roy & son  
g'nd conseil tennz a Notingham le lundy p'schem ap' le fest  
de seint Mathen l'apostell' lan de son regne d'isne o'mphie finit  
p' les d'latz comitz Barons & les coialtes de son roialme illoques  
assemblez p' ces mandementz q'il consist' en ces p'm' p'fit de son  
poeple o'deign' conuenable remedie Et se le Roy deuant ces  
p'fit am'ien des g'ndes come de ces poeple de son roialme & des  
coes de mesme le roialme q'illoques estoient al honom' de dieu



Comitz Baronz & autres nobles de son roialme & des coes de mesme le roialme qillloques estoient al honore de dieu & lamendement del estat de la coe de son roialme ad ordeigne & establis q nul de quel estat on condiaon qil soit ce face dms en son hostiel nen mille pt ailleurs a dmer manger ne doper ne en nul autre temps forsq de demy comfies & chestem messe de demy manes des priandes an plus soient ile de chage on de pessons on de potages sanz celles on mille autres manes de viandes Et si home voet au celles pnr messes les ait agz qle ne soient pas faitz des gudes costages et si chages on pessons an plus et estoie en lieu de messe forsq les plus gudes festes del an cestassavoir la veille & le iour de seint Michel & le iour de seint Estephen le iour de lan seynesh les iours de Epiphanye & del purificacion de nre dame la veille & le iour de pasqz & le dymenue del dit iour de pasqz & le iour del ascension le iour del pentecoste & le dymenue le iour de la Trinite le iour de la Pentecoste de seint John Baptiste le iour de seint pierre & paul les iours del assumpcion & la Pentecoste de nre dame & le iour de tontz ceuntz quens festes & iours chestem de pmsse dms de trois comfies an plus en la manere amndit Et voet nre se le roy & comande p lasse amndit q ces ordeignances & estatut comentent de tontz p tont le roiale le lundy pscodem apd la fest de tontz ceuntz pscodem anen et soient quez en chestem comite et q chestem de quel estat qil soit sanz mille forsq les amndit ordeignances & estatut gape & tont ne en la femme et manie emfentz sanz avoister on fiance fane a pcelles p contres cantiel ait en engins on p entpacion des poles on qconqz autre colom quez ont les roy & liegeance qils derment a nre se le roy & a ces hene Roys d'engleterre & oycome ils eyment lonour de dieu & amnt lonour & pfit le roy & pfit en roialme amndit & com pil qappent si nul soit tontz fessant la contie de chose q fait est p oy coe assent des tontz & pnr oy gnde pfit en roialme.

Cest.

Incipiunt Articuli apud Westm editi Anno Regni E. tñ Decimo

Cest.

**Q**es sont les choses accordez en le plement nre se le Roy & tierce apd le conquest tontz a Westm le lundy pscodem apd nre garefine lan de son regne dms p le dit nre se le roy del assent des pscelatz comitz Baronz & amnt a la conquest des Chivalers des comtees & gentz de coe p leur peticion nre en le dit plement En pmsse est accorde p la malice pssoms pmscioms des hostielz le roy la Roine & de lom enfentz & des aut



des dimes p'eur faitz au dit poeple p'lon ontageonfies p'riees p'ur  
mesmes les hostielz & en autre manere q' l'article contennz en yn estatut  
fait a Westm' lan du regne le Roy q'oreft q'unt en la forme q' fonsint  
ont depeches p'ubliez q'are & tenuz en toutz p'ourz come en l'estatut  
fait a Westm' au p'lement comonez illoeges ap' le fest de sent l'adme  
lan du regne le Roy q'oreft quatre entre autres choses illoeges acor  
de & establiez soit contennz en les gienances q' les p'prieon' p'  
les hostielz le Roy la Roigne sa compaignie & de leur enfantz fesoient  
au poeple en ontageonfies mesmes des bledz & aiant en voluntarie  
taille de forme l'ite & autres choses p'neuz p' les ditz p'prieon'  
establiez soit q' les p'prieon' & p'prieon' des bledz p'ur les ditz  
hostielz les p'prieon' p' mesmes p'eez selonc ceo p'ise p' m'ye le poi  
alme Et q' toutz les bledz foyne l'ite bestaille & toutz autres  
vitrilles & choses q'conques q' sont a p'rie p'ur mesmes les hostielz  
soient p'ise a la d'ay valne p' les conestables & autres bone  
gentz des villes ou tiels p'ise & foyent sanz ceo q' p' manere on  
dimes soient les p'prieon' chacez a mettre autre p'is q' lon demet  
ne p'et et en mesme tel estatut soit p'ise yn article q' fuit fait  
en temps de bone memoire le Roy & laiel le Roy q'oreft on dems  
p'rie soit contennz contz ceux q' nommelement fesoient p'prieance  
p'ur tiels hostielz p'ur les quelez p'prieon' les p'prieon' des ditz hostielz  
nont pas lesse a sans ontageonfies & nommez p'ise contz le tenex  
des ditz estatutz Al honde & p'it me f' le Roy & p'ur p'ee & quiete  
de son poeple & p'ur p'efyn & p'mm' la malice de ceux q' tiens  
ontageonfies ont faitz en esclandre du Roy la Roigne sa compaignie &  
de leur enfantz acor & establie q' les p'ise & p'prieon' & facent  
p'ur les ditz hostielz p' p'ise fait p' conestable & quatre p'ees homes  
des villes ou tiels p'ise & p'prieon' & foyent m'ye & sanz manere  
come en les ditz estatutz est contennz & q' entre les p'prieon' &  
ceux des queux les biens sont p'ise en la p'fence des conestables  
& p'prieon' soient tailles faitz enscallez des sealy les p'prieon' des chose  
issint p'ise p' les queux tailles gree soit fait a ceux des geny les  
choses sont issint p'ise Et si nul p'prieon' ou p'prieon' p'ur les ditz  
hostielz les face p' autre manere soit megnement a p'efyn p' la ville ou  
la p'ise q' soit fait & mesme al p'echon gale & si de ceo soit atteint soit  
la fait de luy come de luy ou la quantite des biens le demande  
Et deore soit contennz en les comissions de tiels p'prieon' & p'prieon'  
soient elez sanz le petit seal on donth le g'nde seal la forme & la  
p'rie contennz en cest estatut **E**t q' en chescun cas on enquestes  
soit ap'rie dems Seneschal on mayeschal del hostiel le Roy q'  
les enquestes soient p'ise p' gentz du pais en bon & nemye p'  
gentz del hostiel sil ne soit des contractz conenantz on espasse

¶



Cuy

Cuy

Cuy

Cuy

Cuy

faitz p gentz de mesme lofel dme pte & dante & ceo en mesme  
 lofel colone ou autre estatut ent anteaforth fait en temps  
 mesme le Roy laiel Et qen cas on home ce coisia plenier deyo  
 fait deint les ditz Seneschals & mayesthals ent le plenier  
 bi de fane xiii les recorde & pces deint le Roy en sa place &  
 illoqes soit le Roy recorde et auunt soit fait en chescun anse  
 cas on home ce coisia plenier deyo fait deint mesme les  
 Seneschals & mayesthals de hostiel le Roy Et est acorde  
 pmy les gmdes gienances q les Gasceyns des gmdes chmalo  
 me f le Roy ont faitz au poeple come me f le Roy ad entendon  
 a la dit demoustrance q pmeuances de fore affaie pur les ditz cha  
 naly tant come ils coioient nulle part de facent de fore p bise  
 des comtees on les ditz chmalo deint issint coionn & neme p antie  
 Et q les comissions aint ces homes faitz de troy Gasceyns soient  
 de fore de nulle valne & de tout repeller Et q les pmeuances affaie  
 p les ditz discontz en ce cas soient luez as ditz Gasceyns p ententons  
 Et auunt est acorde q deignes gentz soient assignez deint & tinn  
 toutz les espases faitz p les ditz Gasceyns auubien a la oint me f le  
 Roy come a la oint de partie Et est acorde p me f le Roy po  
 latz & toutz fionz & anties du conseil le Roy & auunt p la coe pur  
 les gmdes meschies q sont aneuz en ioaline p lapne felons &  
 autres maluers q toutz ceuz des quez me f le Roy a ore poe de  
 enfoume p bonz gentz as queuz il senta for don q sont notons  
 meffaisons ou meyntenons des meffaisons soit mander de cy p  
 bies as discontz des pans on les ditz meffaisons & meyntenons  
 sont comissants on pmyont estre troyez on as anties as queuz  
 me f le Roy acorde de les pndre auubien de meffaisons  
 come de hors & emprisoner & camentent gasce Et a ce chme  
 pans soient assignez bonez gentz & fiables & de poer denquere  
 oier & tinnier sur les faitz des ditz meffaisons & meyntenons  
 colone ley de the & ratas de denquere des anties & deint & tinn  
 et est ceo q ils soient poer de pndre & comander apndre toutz  
 ceuz queuz notonement soit de fane des teli maluerses auubien  
 deint & deint & deint de hors & deint de hors & deint de hors  
 queuz & deint & deint de hors & deint de hors & deint de hors  
 estre changez tant al ptem plement deint queuz temps home  
 pmya assaier home pmya assaier le bien & qmto q pmya aneuz  
 pur la bone gasce de la poe p cest acorde Et est acorde q  
 les estatutz emz ces homes faitz contenant q discontz hmdes  
 & baillifs soient des gentz aiant ties en mesme les comtees  
 ou baillifs & auunt q les hmdes & deint de hors & deint de hors  
 femme q annuement fuyont amez as femmes des comtees



Cxxx

et queques des distonitz soient joutz as Countees soient gadez en toutz  
poyntz. Et est ainsi acorde q les gaules q sont appendantz as  
distonitz qeles soient gadez come ammenement solient estre en  
temps des amcestres nre fr le Roy et si les gades des ditz gaules  
soient aillours limeres qeles soient repuses p buefs et bailliez a

Cxxx

ceux q les demerent auoir de jeson. Item est acorde q nul buef  
de neufce desore soit entre en Chamcellerie al ne soit a la sente  
de ceux en q nomies les buefs sont puchiez on q le Chamceller  
ou les clefz de la Chamcellerie soient apus q les ditz buefs soient  
demandez de la volente de mesmes ceux pur quens les buefs soient  
assint Affaire. Item come asmes gentz deuzleze n'adgans assignez  
pur affaire hobellours et archiers a dem nombre pur la guerre desore  
vient leuz d'us des comes des demers pur annues chivalz et annuit  
despenze et autres outages des ditz hobellours et archiers des quens  
demers assint leuz d'us pte ongoie demer et meyns des ditz appai  
ons come monfz est p les ditz chivalers et gentz de coe p la dit  
peticion. Et est acorde q toutz les demers assint leuz q ongoie font  
et meyns des appaions soient joutz a ceux des quens ilz ffont  
assint leuz.

Cxxx

Et memorandu qd in parliamentis p'dco concordatu fuit qd  
articuli p'dca non tenerentur p statuto

Cxxx

Regis die Ebor et coronatoribz omni modis com' castm. Quedam  
Statuta p consignate p'as nre et quiete et dignitate p'li regni nri  
in parliamentis nro apud Westm die lune p' post diem triduanu in  
medio quadragesime p' p'dca convocato de assensu p'elatoru comitu  
Baronum et totius Curie regni nri ibidem existenciu contra Rob'tu m'ia  
nris in forma p'tenti sigillo nro consignata necnon quendam articulu  
p nos et consiliis nris in parliamentis nro apud locum p'dm in Ebor  
sa apud die Anno regni nri quinto omnino sup p'cedendis p hospicio  
nro et hospitio confortis nre ac h'oz nro p p'mores eorund' sub tra  
forma faciend' foni p'tentibz nre n'f'm' mandantes tibi p'fate vice  
comes qd tam statuta p'dca qm dem articulu in pleno Com' tuo  
ac in singulis locis in balliva tua tam infra libertates qm ext' vbi expe  
dis p'deris legi et publice p'clamari ac quantum ad te p'tinet firmis  
fac obfervi p'p'mis eadem tam tibi p'dco vicecomes qm vob' p'fati  
Coronatores p'missos de quibz fit mencio in statuto illis sub  
forma in eis contenta receptatis et eis vob' in eand' m'a m'itatis m'  
tencioni statutoru eorund'. Et hoc nullatenus omittatis. Et h' apud  
Eboram p'imo die Aprilis. C p' p'm' Regem.



C. lvi

Incipit tractatus de panibus lanceis brevis apud Westm  
 astre de regni Regis Et tunc post conquestum Angli condecimo

**A**ccedat p me fo le Roy Prelatz comitz Baronz del  
 reuz de coe en plement comons a Westm le lundy xx  
 chern apud la fest de saint Mathie la postrail lan du  
 regne me f le Roy ensuivie q nul mehamit foreyn ne demoreyn  
 nantre de quel estate on condiaon qil soit sur peyne de forfaiture  
 de vie e de membre e de qnt qil pnyra forfais de ne mie



C

le Roy ne meisme ne face meisme p luy ne p autre en prime nen  
 apt desir leyns mill pt hors du roialme tanz p mo f<sup>r</sup> le Roy  
 & son conseil ent auantement soit ordonne. Et auant accorde q  
 nul home ne femme qnt ne petit Dengleterre Hyland Gales ne  
 de poar ne f<sup>r</sup> le Roy en estoce de quel estate on condiaon qil soit  
 Roye Roigne & l'our enfantz tant seulement foisprie ne p<sup>r</sup>se d'ap  
 q d'a achate ap<sup>r</sup> le fest de seint michel p<sup>r</sup>them anemir autre q  
 ne soit fait en Dengleterre Hyland Gales & estoce de me le poar  
 ne f<sup>r</sup> le Roy ou la foifartins. En dit d'ap & outre de f<sup>r</sup> p<sup>r</sup>imz a la  
 volonte me f<sup>r</sup> le Roy home p<sup>r</sup>usse. Et qes ditz d'ap Dengleterre Hy  
 land Gales & estoce de me la poar ne f<sup>r</sup> le Roy home p<sup>r</sup>usse  
 f<sup>r</sup>me les d'apz amz longes & amz courtes como libe p<sup>r</sup>ondia. Et au  
 ant est accorde q nul mechant foieru ne demen nantre ap<sup>r</sup> la dit  
 fest de seint michel meisme ne face meisme en prime nen apt p luy  
 ne p autre es ditz d'ap Dengleterre Hyland Gales on destoe de me  
 la poar ne f<sup>r</sup> le Roy d'apz aillame f<sup>r</sup>antz gen ycelles ou la foifart  
 des ditz d'apz & outre de f<sup>r</sup> p<sup>r</sup>imz a la volonte me f<sup>r</sup> le Roy como  
 desus est dit. Et auant est accorde q nulle home ne feme des ditz  
 d'ap Dengleterre Hyland Gales & destoe de me la poar ne f<sup>r</sup> le Roy  
 de quel estate on condiaon qil soit Roye Roigne & l'our enfantz Plat  
 Comtez Barons & Chas Bames & gentz de seint eschise q soient des  
 pendre p an centz limes. an meisme a la d'ay roialme de l'our bnfice  
 tant seulement foisprie ne p<sup>r</sup>se p<sup>r</sup>ellins en ses d'apz q d'a achate ap<sup>r</sup>  
 la dit fest de seint michel ou la foifartins. En dit p<sup>r</sup>ellins & outre  
 de f<sup>r</sup> p<sup>r</sup>imz a la volonte me f<sup>r</sup> le Roy. Et auant est accorde q  
 toutz les onours des d'apz des estranges d'ap de quoles d'ap qils soient  
 q poudient p<sup>r</sup>imz En Engleterre Hyland Gales & estoce de me la poar  
 ne f<sup>r</sup> le Roy poudient sanement & enement en la pteacion & sans con  
 sent de me f<sup>r</sup> le Roy poudient sanement a demourer en ycelles  
 d'ap es lieux ou ils poudient. Et q les ditz onours eient plus qnt  
 volonte de y demer a demer me f<sup>r</sup> le Roy les p<sup>r</sup>oc qntier franchises  
 tantz & trelz q les onffient

C

C

C

C

Inapit patituru ap<sup>r</sup>robestu editum Anno regni E.  
 den. quartodecimo

**A** l'honour de dieu & de seint Eschise p assent des Plat  
 Comtez Barons & autres assemblez au plement tenuz  
 an Westm le messer p<sup>r</sup>themy ap<sup>r</sup> le an qarefine  
 lan du regne nre lo Roy E. Dengleterre quatorziesme &  
 de France p<sup>r</sup>im a ad le Roy p<sup>r</sup>ncesse & amers de son poeple Angli  
 des fides come des petitz fides & establie les choses conthep<sup>r</sup>ty les



Ca p

En

En

En

quens il vult qils soient tenuz & gardez en tontz poyntz ppernellement adinq.  
**E**primement q soient eschisez et sez franchises en quiete sanz empesche-  
ment ou destourbance & q la gnd che & la che de la forest soient tenuz  
en tontz poyntz et q la citee de londres & tontz autres citiez & burghes  
en roialme d'engleterre soient tontz lony franchises & franchises q nontz ils ont  
raisonablement en & sez cea en apoy. **E**tem pnr ceo q le roy ad gnde  
compassion de ceo q le poeple de son roialme p cause de malices amies  
de gndes bistrors & de ffames & de Gasconie & des gndes mysies &  
ertes qils ont fait a luy en dmeis manes p les causes ensentz & an-  
tres voillant a son poeple sans gde p qoy ils se pussent le melez esge  
& le plus tost de leur meschiefs estre relonez & reconfortez al regnest  
de son poeple d'engleterre si ad relasse & pdone a son dit poeple au  
bien ad gndes como ad petitz de quel estate on condiaon qils soient  
tontz manes des chatens des felones & des furs eschapez de la pte fine  
anciementz issues forstuz & amementz des monfies tontz manes  
de espas de la forest auvibien demblanour come de pte & de peneson  
Wast & gtonges autres espas faitz dems les forestes amggez ou dng  
gers relisse esmager tanqz a temps q le roy qore est passa deus d'a  
baane. **E**tem assentuz accorde & establiet q tontz manes dettes a  
compte aneages des femmes & dacomptz dnez an roy en qconq maner  
auvibien des des temps de & p presentours come de son temps de mesme  
tanqal comencement del an de son regne d'engleterre d'ine soient p  
donez & relassez a tontz gndes & petitz en roialme d'engleterre & a chescun  
demy & de tontz amentz et q les dettes attimmez al eschequer aint le  
temps le roy qore est & auvint les dettes attimmez a mesme leschequer  
en son temps d'annuans dettes dnez aint son temps soient anentz  
relassez & pdonez pnr tontz noms ensy tontforth & q les attimmentz  
des dettes faitz de dettes dnez an roy & dacomptz de son temps de  
mesme estoient en leur force & q les d'istontz eschequours ffamers  
des anuons d'ayours & d'istontz d'itailles & aintz pesteruons des  
biens on des demers qils le roy en temps le roy qore est q compie font  
au die pspaignent des biens & demers qils ont lenez & pesternez  
al oeps le roy canz ceo qils soient en autre maner chargez forstait  
conlement de ceo qils ont pesternez mes les bens excomptz & de  
tenntz des tiels manes des d'istontz & pesteruons q sont mortz soit  
quintement deschargez de tontz manes des dacomptz & des dettes les  
quens le roy pnt demander p cause des lones & pesternez aint ditz  
tanqz al comencement del an d'ine d'ine d'ine. Et est l'entencion  
le roy q canz q luy d'ernent dettes d'appt & p'illont acompt on le roy  
q mesme la come d'appt soit alobe an roy en leur acompt & d'ine  
chargez come chose pester p la maner la roy ment contristiant cest  
establisement. **E**tem pnr ceo q moltz des meschiefs sont anentz







dement de bien & loialement dnr a Roy & al poeple et p amfouement  
 des ditz Prelatz Comitz Baronz soit ordeigne dencrester le nombre  
 des ymmunes p lon il besoigne & d'amenfer en mesme le maner & assint  
 de temps en temps qnt offes soient nonelment mys en les ditz offices  
 soient en la maner amittit dment. **C**Item est assentiz & establie q  
 p mespulsion de clercs en qconqz place q ceo soit ne soit par ament ne  
 distonntine p mespulsion au esumance pue sillable on pue lie trop  
 poe mes oitost come la chose est apen p chalange de pte on en  
 autre maner soit hastinement amende en dno femme sanz don a  
 mitege a pte q ceo chalange p cause de tel mespulsion. **C**Item p  
 ceo qastons ont lonr baillies a tme dans de qnt le Roy & asme  
 assint tant de lonr longe demer en lonr baillies p poement  
 qils sont esbandez de fane multz des oppssions a poeple & de mal dnr  
 a Roy & a son poeple si est assentiz & establie q nul distonnt demer  
 en sa baillie ouge on an adonqes soit on autre conuenable ordeigne  
 en son hen qas qe sufficant en sa baillie p les Chamme Esch &  
 chief Baron del Eschequer puis a en les chiefs Justices del en bank  
 & del autre sile soient pntz & ceo soit fait chestein an a lendemain  
 des almes a l'eschequer. Et come en astm temps amitt ces hentes il  
 nanort fore demer Eschetours en Engleterre cestassanor en Eschetour  
 de ead dnt & on autre de dela p qor le Roy & le poeple finent me  
 pue bien dnr q amitt ces hentes nestoient qnt il anort plus desche  
 tones & de meyndre estate si est assentiz & accorde q desore enamitt  
 soient tantz deschetours assignez come estoient en le temps qnt le  
 Roy qore est pnt le gouernement de son roialme d'engleterre. Et q  
 mesmes les eschetours soient assintz p les Chamme Esch & chief  
 Baron del Eschequer puis a en les chiefs Justices del en bank  
 & del autre sile sile soient pntz en maner come desne est dit des  
 distontz. Et q nul eschetour demouge en son office outre on an  
 Et q nul coron soit esli si nert tpe en for sufficamment en mesme  
 le comtee dont il pnta respondre a toutz manes des gentz. **C**Et  
 pnt ceo q multz des mysthefs sont anonnz p m le roialme de ceo  
 q les distontz ont lesse les hmdesdes & les Capentaks a plus  
 hant feyme qils ne iendent a Roy & mesmes les feymes les lessent  
 az antres plus ches des gndes dmmes en tel maner si hant lesse  
 & enhansier des feymes & plus qnt nombre des baillifs eyantz dit  
 pdes & autres q les distontz baillifs & hmdesdes ymittent si  
 est la poeple en dntes manes charge & gene si est assentiz & accorde  
 q desore enamitt toutz les Capentaks & hmdesdes q sont ordiez  
 des comtees soient reionntz a mesmes les comtees amacomme amitt  
 ces hentes estoit accorde p autre establisement et q les distontz  
 les teignent en lonr meynes demesne & ymittent tch baillifs &



hundreders eiantz tirs deus mesme la baillie & hundrede par quey  
ils voillent respondre & ils voillent assumer baillies hundredes ou  
Carpenters lesser a ferme si les lessent a annu en ferme sanz rien  
acquerir et q' p' tiels baillifs & hundreders & donthbaillifs le Roy & la  
poeples soient dms en oustanz par tontz iours tontz les Oingdes &  
autres qen dmses comtees aint ces homes notapment ont desquz  
la poeples et q' mil baillifs eiant ne soit forsqz en les comtees  
ou baillifs eiant ad este aint ces homes en lo temps le Roy laiel  
et en mil maner ne soient plus des baillifs eiantz forsqz en conle  
en un comtee et en mesme le maner est assentuz q' tontz autres  
de quel estats ou condiaon qils soient qont baillies ou hundredes  
en fee ils ne les voillent tenir en lony meyns demesie adonges  
ils mettent tiels baillifs par quey ils voillent respondre et ils  
les voillent lesser a ferme ad autres q' les lessent al annu en  
ferme sanz rien enquestre come desus est dit et denquey de tontz yem  
q' voient al encontre cest establisement si eient les Justices del  
Roy & del antie Rois del Eschequer & Justices assignez pour  
ad tontz les foiz qils voient en pais & affaiz tiel pmissement  
colonc ce q' leur semble q' soit afaire colonc droit & reson et si bise  
ou leur fermes soient tionez en defaut en mil poyns coms cest estab  
lisement & de ceo soient atteyntz soient les hundredes & Carpenters  
dms quenz tiels defauts sont tionez pris en la meyn le Roy & lessz  
ad autres p' les dit Justices & eny comandez al prison & demourer  
illoges tanqz ils eient fait fin & ianson a Roy colonc la quantite  
de tpees & ment meyns respoignent a Roy del troy del ferme Et  
q' les f's q' tiegnent les hundredes ou Carpenters en fee metter  
tiels baillifs q' soient suffisantz a respondre a Roy & poeples Et si  
lony baillifs facent encontre cest establisement soient appellez en  
respon & ils soient atteyntz soient puniz & eient tiel magement  
come la ley de la tie le demande en tiel cas & soient oustez de lo  
baillies par tontz iours & aint suffisantz mys en leur lieu p'  
mesmes les f's. **Item** en soit des gaolers q' soient esleu en  
gard des distonitz & amexez a lony baillies assentuz est & acorde  
qils soient reomitz a les distonitz & eient les dits la garde des  
ditz gaols come aint ces homes soleient anoy & ymittent tiels gaol  
deus par quey ils voillent respondre & sil auegnit q' gardem de prison  
ou donthgardem p' trop soit dms de prison & p' peyne face nul prison  
qil ait en la garde denemy appellour coms son gaol & de ceo soit atteynt  
ait misse de vie & de membre et q' les Justices le Roy soient q' en  
tiel cas auendz enquestent sur ceo la dms & sils tiennent p' enquest  
sur ceo pnt q' mil gardem ou donthgardem soit fait soit de ceo agene  
& sil soit tione compable ait misse de vie & de membre come desus

Cy



Cv

est dit. Item assentuz et establiez q' chescun clerc q' s'a despoite a jectent  
les recomfances en citées et s'insch' selonc l'estatut. Acheant domage  
en p'p' p'lon p'ur fays. loffice selonc ceo q'est contenuz en l'estatut  
lucien s'insch' et q'il est q'es suffisantz en meso le comtee. dont  
il p'm'ia respondre as tontz al mespaigne et si nul autre soit  
en tuel office soit jenne et autre cononable mys en son hon.

Cxi

Item come il soit contenuz en la g'nde chie q' n'no mesmo q'  
qn p'p' soit p' my tont Engleterre et amunt contom soit en son  
estatut fait en temps le Roy E. lael. le Roy q'oreft q' nul p'p'ce  
p' b'usshel soit ne soit n'che et de al le Roy q' il soit accordant al  
estandard le Roy et amunt yest contenuz q' celui q' s'a attend q'il  
est double mesmo cessasson ou plus g'nde p'ur achate et un autre  
memore p'ur vendre soit enp'p'one come famo et j'enement p'm'y  
quenz choses nomit myr est tontz ne p'p'ce p'mo le dit establisse-  
ment a g'nde g'enance en poeple a est assentuz et accorde q' despo  
enamit one mesme et un p'p'ce soit p' myr tont Engleterre et q'  
le d'p'p'ce face fays deynes estandards des b'usshel galons et p'p'  
de roialme et les face mander en chescun comtee p' la ou tuel  
estandard ne soit pas amir as heries mander et on ceo soient  
assignez dem' bons et suffisantz en chescun comtee et plus selonc  
ceo q' le comtee est g'nde de o'ner am' bien franchise come dehes  
q' les mesmes et les p'p'ce soient accordantz a les estandards et  
q'le eient poiaj. donquerer oier et t'm'd et de p'm'y tontz com' q'  
d'ont t'onez en coupe et q' les b'usshes a leur mandementz les  
j'ectonent et les j'ectonent en p'p'lon tanz q' ils eient fait son an  
toy et soit ou chescun q' plondis os p'ondia des t'm' q' mesp'nent  
en p'endant on en achatant am' b'n p'm' le Roy come p'm' l'ny  
mesmes et q' les d'iz assignez l'ndent l'ny effetz chescun an a  
l'ndemayn de com' an'chal al est'p'p'ce et p'gnent p'm' l'ny d'iz  
p'p'ces la quat' p'p'ce de ceo q'le p'ont l'ny et j'ectonent a Roy  
de les t'p'p'ce p'p'ces de ceo q' no p'oct effe le no demit l'ny p'p'ce soit  
la quat' p'p'ce allolke a em' al est'p'p'ce et les t'p'p'ce p'p'ces l'ny al  
oep' le Roy et noft pas l'ntenaon le Roy q' le clerc de m'p'chone  
face son office p' l'ny il p'riendia selonc ceo q'il soit fays amir  
ces heries no q' les f'e des franchises no soient onfetz de l'ny  
franchises p' cause de cest establisement. Item come en la  
g'nde chie soit contenuz q' ap' la mort des am'p'p'ces p'riengent  
le Roy en chief et des quenz les heries sont dom' age q' le Roy  
face j'acter les t'p'p'ce d'anz. C'ap' et desp'p'ce et les j'endent entig-  
ment a les heries q'nt ils p'ondont a l'ny p'lon age et enconge  
d'ion et d'ort et les d'iz establisementz les est'p'p'ce et am'p'ce  
as quenz les t'p'p'ce des t'm' heries ont est' com'p'ce fait.

Cxi



Vast & destination a que mitchief auant de des hene des Comitz & ayons  
 & autres gudes come des amies q teignent de Roy en chief et ment  
 menz les eschevours non en constence de fane tiely destination & che  
 timent ont responce a Roy p qoy est assenti & establi q de face en  
 assm aps la mort de cheffm q tient de Roy en chief q les eschevours  
 face seiser en la main le Roy les hene come appoint sanz Vast  
 fane ou mesons boies pates dmers on auts extorsions q pusses  
 eschevours au damage de Roy et hastinment aps le diem clausit exte  
 min a luy lincir le face retournes p bone & ditable exte en la  
 Chamcellerie aps quel retournes si tione soit q luy soit de me age  
 & les pecheurs amys le dit Roy as quens lestage ne poet desceus  
 veignent & de offient apud les ditz hene jendant la valus a Roy  
 tanq al age leir si amir come amies voillent jende sanz fiande  
 p accorde pence le Chame & le Desceur eient commission a gader  
 les ditz hene p bone & suffisant meste tanq al age le dit Roy  
 & a responce a Roy del valus et nest pas lentence de Roy q  
 p cest estatut il soit fordes dan sacion de Vast deus tiely gaderme  
 & fermes si come luy & ses amicez ont en amir ces hemes &  
 q les hene qut ils jendent a luy plem age eient luy aacion  
 p brief de Vast deus tiely gaderme & fermes **C** Item come amir  
 ces hemes en cas come ad demande p petition en plement deus  
 hene & tence q sont en la moy le Roy & a les ditz petitions ad este  
 responce en le dit plement Chamcellaire on en bank le Roy q  
 le Roy poet q brief soit amir ad Desceur & Chamcellaire pmy deche  
 ches & immmentz & autres remembances q luy pfont valloy  
 p qoy il poet este amir a fane responce as quens briefs coement le  
 Desceur & les Chamcellaires ont responce qils ont deche mes nemy  
 p fachez & nont pas volu responce qils ont plement deche &  
 nont ne tence ne qils ne poet plus tence for cas qils ont  
 mande p qoy p la ley amir ces hemes p f hems nad mye en  
 cause a methe cem q ont pmy le Roy a responce & en tel mande  
 les demandantz ont este jndement delance a mitchief dem p qoy  
 est assenti qape q les autres briefs sont retournes de quel q mi  
 nemont ou remembrance soit tione p le Roy on nemy qdons  
 en plement Chamcellaire on en bank le Roy on en cas bank  
 soient cem q ont pmy le Roy mys a responce & a defendre les hene  
 & tence eny demandez deus le Roy a methe qils ardent on qils  
 pmyent selonc la ley eny tence q cheffm des autres briefs  
 soit brief a Desceur & Chamcellaire quiant iours deus le Roy de  
 jence et q p mandement de gide real ne de pme real ml pmyt de  
 cest estatut ne soit mys a delance ne q justices de quoy place q ont  
 sont lessent a fane de ley pmy mandement q luy jenda deus le

Am



Cylby

Cylb

qm̄s ceal on le pme ceal. Item pur ceo q p̄ dñses estatutz am̄t ces  
 heues faitz en dñses plementz si fust assenti q̄ ml ch̄s de p̄don  
 de mort de home ne soit fait p le Roy mes en cas q̄l ceo p̄st fust  
 gardant le dement de sa corone les q̄nem̄ estatutz nont pas este  
 tenuz em̄s ont este ch̄es sanz nombre q̄ntz as dñses layons & ho  
 mages a male ensamplo & affay des bones gentz & loialz p qoy  
 les layons & messesons sont confortez affay leur robbies & homi  
 cides & les font de iony en autr & plus sont esbandez a la fays p  
 cause despons sanz loy ch̄es de p̄don legement si est assenti  
 & accorde & estable q̄ nulle ch̄s de p̄don de mort de home ne soit  
 felome ne soit desore enant q̄ntz a nully forsq̄ en cas on le Roy  
 le poet fays caluant le dement de sa corone & come est contenuz  
 en lestatutz am̄t ces heues faitz et si ml ch̄s soit desore q̄ntz  
 contre les dñz estatutz q̄l soit tenuz pur nulle. Item come  
 am̄t ces heues soit estable q̄ les enquestes & jnyes q̄ sont ap̄ndz  
 anyidn de bank le Roy come le coe bank fessent p̄p̄z dem̄t  
 on on denz q̄ntz de mesme les places & come est contenuz en  
 mesmes les establementz & va si est notoirement & de & come  
 q̄ dñses enquestes & jnyes ont este ap̄ndz & enq̄re sont en dñ  
 ses Comtees d'engl̄s on ml q̄ntz n'est dem̄t a q̄ntz meschies  
 des p̄ties q̄ ont & am̄t des bones gentz en pais q̄ sont mys  
 en p̄nel p qoy est assenti & estable q̄ q̄l ceo soit q̄ dem̄t  
 le & si p̄mo en bank le Roy anyidn al oyr le defendant  
 come del peyntif come am̄t ces heues ad este fait p forme desai  
 tnt q̄ luy soit le fusi p̄mo q̄ntz dem̄t astm̄ q̄ntz del place  
 on le p̄s pende si astm̄ del place poet bonement aley en cestes  
 p̄ties et si nemye & onges soit q̄ntz le fusi p̄mo dem̄t astm̄  
 q̄ntz de coe bank a dem̄t iony q̄ poet este accorde & tenon de  
 recorde a luy l̄s on mande deson le ceal le chief q̄ntz del  
 place a quel iony il p̄gno l'engneft & le retorne le d̄dit deson  
 son ceal onq̄z le buef le tenon & le p̄nel le quele soit resten en  
 le bank le Roy & illeages enolle & ont ce ingement rendz solon  
 le d̄dit de mesme l'engneft et est le d̄it q̄ntz de coe bank poay  
 de recordez defantes & nonfuyt any am̄t come le & si p̄mo  
 est este q̄ntz dem̄t astm̄ q̄ntz de bank le Roy ap̄t q̄ntz  
 defantes issint recordez & retorne en bank le Roy aillent les q̄ntz  
 a ingement rendz on mesme le recorde en mesme le man̄s soit  
 fait de tontz les p̄s q̄ sont on d̄nt en coe bank sont les  
 enquestes & jnyes sont on d̄nt ap̄ndz en pais p le fusi p̄mo  
 si ml des q̄ntz de mesme la place ne y aille soit le fusi  
 p̄mo q̄ntz dem̄t astm̄ q̄ntz de bank le Roy affay come  
 am̄t est dit des q̄ntz de coe bank & le tenon de recorde a

mesme celuy



mesme celui Justice mande quil ait amiral pour come amir est dit  
des Justices de ces bancs qest assigne de pndre enquestes & les Juries  
de banc le Roy & al aneigne q nul des Justices del on banc ne del  
autre ne puisse venir en pais lon enquestes on Juries ont apndre  
adonques soit le fust pms gnter deint le chief Baron del Eschequer al  
dit home de ley et ait amiral pour come Justices del on banc on del  
autre ont p cest estatut Et en cas q nul Justice del on banc ne del  
autre ne le chief Baron del Eschequer q soit home de ley ne poigne en  
pais on les enquestes & Juries soit on soit apndre p lo & nisi pms  
gnter deint les Justices assignez a les Assises apndre en celles ptes  
issint toutforth qm des ditz Justices assignez soit Justice del on banc on  
del autre on deuant le Roy mye et eient mesmes celles Justices amiral  
pour come deint est dit des Justices del on banc on del autre & si  
lune partie demande tenour de recorde de luy au pnt lndre as  
Justices deint quens le & nisi pms est gnter pnt estimer q fande ne  
dantage ne soit fait a lautre partie ne as rentz denquest soit on  
autre tenour de mesme le recorde baille al autre pte al lo demande  
et come il soit toutforth establie q les Justices deint quens la fust  
pms ad este gnter en ples assises de dapem pntement & quaze  
impedit eient pour de rendre les Jngementz en pais om soit des  
assises & enquestes & sur non fust & defants : si est assenti q les Justice  
del on banc & del autre chief Baron del Eschequer & Justices assignez  
deint quens la & nisi pms gnter p cest estatut eiant pour de rendre  
les Jngementz en pais & ceo retourner colonc ceo qest contenu en  
lestatut bene luy ont ceo fait Item est assenti & establie q bnfes  
psons & Garsens des Chapels & pnostees garsens & Chapellens des  
chantries ppetuels eient lom brief de dntm des ttes & rentz rentz  
& possessions annueles on donez ppetuelment en almorgne as bnfes  
Chapels on chantries & reconer p autrs bnfes en leur cas auant  
come psons des esglises on pndres Item pur ceo q les demandantz  
en ples de tie ont este conent delaire de ceo q les tenntz ont ponche a  
ganz on home mort en contre quel poncher les demandantz ne poent  
mye aint ces homes anoir este restemz dntz q lo poncho est mort  
a gnter delaire & mestchief dem acordest & establie q desore en aint  
si le tennt ponche a gantz on home mort & le demandant villo  
aner q le ponche est mort on qil neit nul trel soit la dement de  
luy resten sanz plus de laus Item assenti est q les pnterian  
ces q os fiont pnt lostiel le Roy & la Roigne p la on il demient on  
on passent p pais soient fust p gantz & pour done a cens q fer  
ont les pnteriances en quel soit expssemment contenuz qils ne p  
nent nachatent neie si ceo ne soit p foer fait entre les atthatome  
& les pnterians & p lo bone gres des pnterians et si assem villo

Item



neus pndre p colom de ca comission contre cest establissement ne soit  
 nul tanz deuer plus a luy amir q si nist nul comission de ceo  
 q ha ensy achate i pny nen soit paiement fait a vendom amir  
 ces q le Roy passe hors del rege et des gntes pnyerances affans  
 come de chas peffons i autres entailles pny les gntes le Roy  
 i pny les chateys i villes vitailles en escoe Engleis i aillours  
 soient deus nichantz ou autres bones gentz de pais assignez et  
 deputez p le dchies affans les ditz pnyerances sanz comission i sanz  
 portay En Roy on duntre ensy q lo poeple en astom dem ne soit  
 mys a vendre neus contre leur gres i bone volonte Et q nul co  
 mission soit fait de capteyns des chmaly le Roy p le Roy ne p bise  
 ne p autres de fays pnyerances pny les ditz chmaly le Roy mes  
 seulement soit mande de distontz qils facent les pnyerances  
 p luy mesmes i p les coens des issnes de ca bailly et q lo nombre  
 des ditz chmaly pny quens il faya tel pnyerance soit cotermz  
 en son dit mandement et q nul tel pnyerance soit fait outre  
 cel nombre pny milles chmaly comme q le chief gascen est en  
 hataney et q le distont pigne gascen q la pais ne soit mys charge  
 de plusoms quens gardent les ditz chmaly forq pny chescun chmal  
 on gascen sanz mesier femmes pages ou chiens onsqz ensy et si  
 plusoms y soient trovez demantz en charge en pais soient mesmes  
 a la prison i y demorq tanqz le Roy est mande de volentes en  
 mesmes lo mande soit mande a distont qil face la pnyerance  
 pny les chiens le Roy des issnes de ca bailly p la on ils demient  
 et q tich pnyerances se facent p nul autre forq p distont et soit  
 contenue en son dit mandement lo nombre des chiens pny quens  
 il faya pnyerance outre quele nombre nul pnyerance soit fait  
 issint qils pment de leur atern sanz charger la pais et si nul so  
 cento gnos contre cest establissement qil est con recorder deus les  
 distontz des tichs gnyerances a luy fantz Et pny les gntes reless  
 i psons des dettes des chateys des fntis i felones i multz des  
 autres choses i bone establissementz desins esqptz quens le Roy  
 ad gnte de prelats comtez barons i a tontz les coes de son roialme  
 Engleis pny la cause de ensy ppetuelement a dmyer les ditz platiz  
 comtez barons i tontz les comoneys du dit roialme pnement dmi  
 assent i dms bone volonte eiantz regard a la bone volonte  
 q le Roy leur seignom liege ad deus ensy i a les gntes tra  
 illes les quens il ad fait i outrens amibien es gntes destoe  
 come es parties de ffance i aillours i a la bone volonte qil  
 ad de traillier pny son dit roialme gnyer i es gntes meig  
 teign i esz dntes pnychad si ont ils gntes a luy le neofisme  
 aignell le neofisme toison i la neofisme gnyde apndre p les

Exy

Exy



seur ans ptehernez aneul et des Citees et de Sinshe la Roy ne  
 fisme de tontz l'om. biens et chatenr apndre et lemr p loial et se  
 nable raze p mesmes les deux anz en eide de la bon gape de  
 ou dit joialme anybien p he come p mens et de des gupes anybu  
 dehe les ptes de ptece come deus les ptes de ffrances Castoigne  
 et aillous. Et en droit des michantz foibys q no demigont pas es  
 Citees nes Sinshe et anymt des antres gontz q demongont es  
 focestes et gafins et tontz antres q poynt ne vment de l'om gaigne  
 ne on de l'om estone des baidis p la bone anye de ceni q ont  
 de pntez tanyons soient mysos loialment a la Roy palue dme  
 qumzisme d'ant estur d'hefnablement plus amnt charger Et nest  
 pas l'entent le Roy ne des antres gaimdes et coes q pmy cest  
 sint fait a Roy del qumzisme les pomes cories nantres q pmet  
 del tualt de l'om corps soient compye demz la taze du dit  
 qumzisme ems soient descharger p lams de ceni q sont de pntez  
 tanyons et des gudes q sont de pntez anyneoms. Et coment q les  
 coes du dit joialme ppeient a Roy qil pousifist p assent du dit  
 plement gntier et establie q ammes ne fust pus plus de cosome  
 dmi cat de leyn qms demye maye ne de plimbe esterne qms ne  
 pealy lantz forqz lanciaens cosome ne pquant le Roy ppa as  
 puelatz comitz sayons et a tontz les coes q pmy les gosses bofoignes  
 quent il avoit ore entre meyns come ils bien saoroient qils luy  
 pousissent gantier asam eide an l'om leyns qms pealy lantz  
 et antres michandises admyr qne ptece an goy en bone delibacon  
 des ditz puelatz comitz sayons et les coes de ou dit joialme il  
 luy ont gnte quajant conldz apndre de cheftm cat de leyns et qua  
 jant conldz apndre des cheftms trois centz pealy lantz et de  
 cheftm lante des qms quajant conldz et des antres michandises folde  
 l'assent q passeroient outre le mere et a comencer al fest du pasche  
 en lan du regne le Roy qore est quatorzisme et a dmyr tanqz al fest  
 de Pentecost ptehem ensuant et de celle fest tanqz al mesme le  
 fest de Pentecost ptehem ensuant en on an et pmy celle gnt le Roy  
 p assent des puelatz comitz sayons et tontz antres assembloz et  
 ou dit plement si as gnte q le dit fest de Pentecost q vendra  
 en on an luy ne ses hens ne demanteyont ne assent ne pndre  
 ne coessont estre pus plus de cosome dmi cat de leyns de mil  
 engles forqz on demy maye de cosome tantfonlomehe et an  
 les pealy lantz et les qms lanciaen cosome et dit le cat con  
 temer. Vint et six ptece et chose ptece quatorze limes et q cheftm q  
 passera leyns as paynes de dela Engles on antre yesteant habi  
 tant on yepensant en englis qone bons et sufficient coes de cosome  
 meys amnt ou passer de reporter de cheftm cat de leyns plate

Ex



dargent a la palme de demy mancy a son pmi retourner on repayer et  
 mesme la plate porte al eschamys le Roy & illeques resteme des denys  
 Et q nul ne cokette leyns forsq en le nom de celuy a en les leyns sy-  
 ront Et si nulles loyns soient tionez autrement cokets soient pnye  
 en la meyn le Roy come forsq. Et a cest establisement loialment  
 temp a gaper si ad le Roy pmye en la pence des platz comitz & a  
 yons & tontz autres en son plem plement sanz plus de charge metye  
 ou assier. Or la cufirme forsq el mane come est susdit Et en  
 mesme le mane les ppelez comitz & a yons ont loialment pmye  
 tant come en em est qils poyent le Roy tant come ils pmyent a  
 celle temp. et qen nul mane ils nassenteoyent al comitz si ceo ne soit  
 p assent des platz comitz & a yons & les coes de son dit roialme & ceo  
 en plem plement et pur plus gnt deputer & a doner cains a tontz des-  
 chimer a conseiller al comitz de cest point del establisement si ont  
 les platz pmye a doner sentence sur em tontz q peignent al encon-  
 tre en nul poynt.

Communatur

Calbun

Quapit secundu statutum apud Westm. ead. d. xiii.

**E**llas par la grace de dieu Roy d'engleterre & de ffra-  
 nce & de gionne & d'aland as tontz ceuz as qent cestes  
 lres pendront d'aultz Sachez q come platz comitz  
 & a yons & les coes de nre roialme d'engleterre en me-  
 pte plement comonez a Westm. le qestedy pscem apd la demenge  
 en demy qayfine lan de nre roialme d'engleterre quatorziesme & de ffra-  
 pmi none eient grantee de leur bone gre & bone volunde en cide de  
 lesploit de noz gresses bofoignes qent nous anons affayes anuon  
 de celi la meye come pcela la neofine gasse & le neofine agnelt &  
 le neofine toun apndre p demy ans pscem anons apd la faulce  
 de cestes. Et les citons de girece & d'ingere de d'inghe la Roi neofine  
 de tontz lony biens & chatons et les mechantz foeyne q ne vment  
 poynt de leur gaigne ne deffore des baybis la qmzime de tontz les  
 biens loialment mys a lony valies & d'one volantz pnoir al nidep-  
 mtee des ditz platz comitz & a yons & autres de la dit roialte & anuon  
 des citons d'ingere & mechantz onsditz volons & girece pur nous &  
 pur noz heirs as mesmes les ppelez comitz & a yons & coes citons  
 d'ingere & mechantz q cest gite de em fait a nous qest si chargeant  
 ne ont d'inghe forth tracter en ensamble ne ne chiet en pndice de  
 em en temps anomy ne qile ne soient deffore q charges ne girece  
 de cide fans on charge onsteigner si ceo ne soit p la coe assent des  
 platz comitz & a yons & autres gires & coes de nre dit roialme d'engleterre  
 & ceo en plem plement Et q tontz les pfitz condantz du dit cide &



des papes mariages cistimes escheues & autres pfitz coudantz du dit roi  
 alme. D'engleterre soient mys & despenduz sur la manutenance de la  
 same garde de me dit roialme. D'engleterre & de nos gneues deffoce. ffrance  
 & Gascoigne & mille pt. allours d'antz les ditz gneues. Et come il soit  
 contenue en la gnde chie q'ontz mchantz eient coeys & d'anne condint al  
 ler boz de me roialme. D'engleterre & de n'pemy & p'demoer & Alex. p'mye le  
 roialme. D'engleterre anyibien p'ho come p'el's d'achater & vendre. pourantz  
 leur d'ortz cistimes forspis en temps de gneue. **T**ont al regnest des  
 ditz platz comitz. Rayons & coes. polens & gironz. p'my nous & p'my nos  
 bens & nos successors. q'ontz mchantz forspis & denzems forspis cens  
 q'ont de me enemite. p'ussent cunement sanz estre desfontez. d'anne  
 ment. pen en la dit. de. D'engleterre. ons. l'om. biens & l'om. mchantz. les &  
 cunement. demer & cunement. recom. parantz. les cistimes. fudfies  
 & autres pfitz. resonablement. eint. d'nez. issint. toutfortz. q' les fudfies  
 & ffrances. cistimes. resonablement. gitez. p' nous & p' nos. amittes  
 a la. citee. de. l'om. d'ez. & autres. cisties. d'inghe. & bones. d'iles. de. me  
 dit. roialme. D'engleterre. l'om. soient. cuniez. **E**t. auant. a. la. regnest.  
 des. ditz. platz. comitz. Rayons. coes. d'extens. d'inghe. & d'achantz. eiant  
 regast. al. eide. q'le. nous. ontz. gitez. en. la. manie. on. dit. les. anons  
 p'done. & relese. & p'donons. & relese. chaten. des. felons. & des. fudfies  
 eschapes. des. p'usones. f'nd. issint. forspis. & amittes. des. monzies  
 & toutz. manes. des. t'pas. de. la. forest. anyibien. embleiom. como. de. best  
 de. benefone. Dast. & q'onges. autres. t'passe. f'nd. d'ent. la. forest. mgeez  
 on. a. mgeez. reliefs. & esnages. tangz. al. temps. de. me. passage. de. neye  
 d'abeyn. cestasson. le. yb. 10. de. may. lan. de. me. regne. D'engleterre  
 d'inghe. & d'inghe. eide. p'ur. me. eide. f'nd. f'nd. chie. & me. eide. filies  
 d'auer. p'my. tout. me. temps. Et. auant. les. anons. p'done. & relese. & p'  
 donons. & relese. p'my. nous. & p'my. nos. bens. & successors. toutz. manes.  
 des. dettes. acomptes. & d'averages. des. fermes. & d'acomptes. a. nous. d'nez. en  
 q'ongz. manie. anyibien. des. temps. de. nos. p'gentons. como. de. me. temps.  
 de. tangz. al. comencement. del. an. de. me. regne. D'engleterre. d'inghe. Et  
 nous. anons. gitez. a. e. ditz. platz. comitz. Rayons. & coes. q' les. dettes  
 attimmez. al. escheque. aint. me. temps. & auant. les. dettes. attimmez.  
 en. me. f'nd. l'estequer. en. me. temps. des. amittes. dettes. d'nez. aint. me.  
 temps. soient. amittes. p'done. & relese. p'my. toutz. nous. ensy. toutfortz.  
 q' les. attimmez. f'nd. des. dettes. d'nez. a. nous. & on. d'antz. en. me.  
 temps. demesne. estoient. en. l'om. f'nd. Et. q' les. d'istants. escheatours.  
 f'nd. des. d'antons. Rayons. cistimes. d'antilles. & ante. j'estemone  
 de. nos. biens. & demesne. en. me. temps. demesne. q'ontz. on. d'ors. ont. en  
 die. j'estemone. a. nous. des. biens. & demesne. q'le. ont. l'om. & j'estemone  
 a. me. coes. sanz. coe. q'le. soient. en. autre. manie. chargez. forqz. conle  
 ment. de. coe. q'le. ont. j'estemone. chie. q' les. bens. d'extens. & d'extens.

ty



des tiens manons des guesmes et de ce qu'on a quem ont mortz soit  
quintement descharges des tontz manes accompls et deues le quem nous  
perons demander p cause des leues et restes annuels tantz al come  
cement del an d'ins onfort Et q'ceux q' nous seront d'ins d'ins et  
doillent accompls one nous q' nous la d'ins d'ins soit alloce a nous  
en leur accompls et en en charge come chose resterne p nre meyn  
demesne ment contystant lestatut ont ceo fait en cest p'font ple  
ment **E**t come les ditz platz countz barons et coes p'ny les guesmes  
bosignes quem nous auons ore entre meyns nous eient a nre requeste  
g'ntes q' nous p'ntons de chescun cote de leyn q' passera outre meyn  
entier cy le fest de pentecost p'ntem aneun et en dit fest tantz al  
mesme le fest p'ntem ensuant en un an auant d'ins et de cest  
peals l'antz auant d'ins et en l'ast de quys auant d'ins  
et d'ins p'ny cele g'nt p' assent des ditz platz countz barons et tontz  
coes assemblez a nre dit plement auons g'ntes q' de le dit fest de  
pentecost q' p'ntem en un an nous ne nos heres ne demandons passe  
jons ne p'ntons ne ne foyons p'ntem plus de c'ntime d'ins d'ins  
de leyn de mille Engles fozz on demy marc et de cest peals l'antz en  
demy marc et d'ins l'ast des quys d'ins marc de c'ntime tantz soit  
ment et soit le cas de leyn contem d'ins et d'ins p'ntem p'ntem  
quatrese l'ins et q' d'ins q' passera leyn as p'ntes de dela engles on  
d'ins restant habitant on rep'ntem en Engleterre t'one bone et  
suffisant d'ins as c'ntime d'ins d'ins d'ins de report de chescun  
cote de leyn plate d'argent a la valus de dem marc d'ins les tontz  
moyses q' les leyns enfi charges passont hors des portes et mesme  
la plate porte a le change le for et illocees restens ses demes  
cestassanoy dem marc et q' les c'ntime des porte on les leyns  
d'ins charges tiels d'ins p'ny quelles ilz voillent respondre de  
reporter plate en la forme d'ins et q'le d'ins les d'ins  
de les eschangees le for a la d'ins de l'ins tontz fozz p' an  
cestassanoy a la p'ntem de d'ins p'ntem le d'ins a la tontz  
d'ins et a la p'ntem de nre d'ins des nomme de tontz ceux  
qu'ont tiel d'ins tontz et del nombre des d'ins quem ilz auont  
charges Et en cas q' le dit d'ins n'ait pas restens la plate en  
la forme d'ins de ceux d'ins la d'ins l'ins p'ntem a la d'ins  
p'ntem d'ins la tontz d'ins p'ntem ensuant assonges ent d'ins les  
d'ins et d'ins del d'ins et les ditz d'ins et d'ins restens  
la d'ins d'ins d'ins d'ins d'ins d'ins d'ins q' la dit plate  
d'ins porte al esthamme en la forme d'ins d'ins contz les  
c'ntime come contz ceux q' tiel d'ins auont tontz et n'ont  
pas reporté la plate come d'ins est dit En mesme le maner soit  
fait a la p'ntem del d'ins fait al dit d'ins a la tontz



seunt deint et angint a la saint John de la disification fait a luy p  
mesmes les cistmneis a la pmpification deint z enfy de temps en temps  
se dices amfatz Et q mille ne follette leynes dont tionez forq en le  
nom de celuy a q les leynes dont et si nilles leynes dont tionez aut  
ment follette soient puses come pufatz en la meyn le for. Et coment  
q plusoms articles des articles amfesciptz soient compuses dems  
lestatut en mesme cest plement fait p ce assent. mentmernes p les  
monfres cleientent z onttement de gudes z as ces amfesciptz issint q  
chestm pmpa an comfance des gres agintaces. qndm none les anone  
fatz z gntez en cele pte a la pmpet des ditz gudes z ces les anone  
fait anqz forz ment en cestee noz pntz hie oitez. Don a Westm  
le quinquies iour d'apyle lan de nre regne dengleterre quatorziesme  
z de ffamce pmi

Inapmunt procatina Auglie penes ffamce z tmm statut  
apud Westm dnm eodem Anno Quartodecimo.

**E**st par la grace de dieu Roy dengleterre z de  
ffamce z deigno d'ylondas tontz ceuz as qndm  
cestes hie pntz pendout cahrt. Sachez q  
come astime gentz entendent q p raison q le Roy  
alme de ffamce est denolint a nous come d'ont  
hent de yelle z p tant q none fimes Roy de ffamce me roialme  
dengleterre d'ont mye en onbirection En Roy z En roialme de ffamce  
en temps anem. z donc eiantz regas al estate de me dit roialme  
dengleterre z nomement a ceo q le nestoit ouges ne ne d'ont efie  
en onbirection non oberfance des Roy de ffamce q pmy temps ont  
este ne En roialme de ffamce z poillantz pmyer a la onqtes z  
mumnte En dit roialme dengleterre z de noz lieges gentz dyelle  
poillons gntone z establisfons p none z pmy noz hie z onqtes  
p assent des pntz Comitz Barons z ces de me dit roialme den  
gliche en cest me pnt plement comonez a Westm le arestetey.  
pntem apz la d'innge en mye quaysme lan de me regne dengle  
te quatorziesme z de ffamce pmi q p cause on colom. de ceo q  
none amies Roy de ffamce z q le dit roialme a none apient  
come desme est dit on q none fefons nomer Roy de ffamce en me  
estile on q none anone estangez nos oaly en nos ames ne p  
mandement q none anone fait on fepone desre en amir come  
Roy de ffamce me dit roialme dengleterre ne les gentz dyelle  
de quel estate on condicion qile soient ne soient en nul  
temps anem. myse en la onbirection non oberfance de none



noy hene ne noy oncessoms come froy de ffamice ne a nous noy  
 hene ne oncessoms come froy de ffamice come desme est dit au  
 ent ougitz nobesantes d'ens ouent franchises q'untz de tontz ma  
 nes de en breccion q'oberance desusontz come a le colerent esye en  
 temps de noy p'gentome froy d'enghise as tontz ioms En testmonian  
 ce des quens choses as cestes noy p'sentz lies anons nre me ceale  
 done a Westm le cexime iome Caput lan de nre regne d'enghise  
 quatorzime q' de ffamice p'mi

Examinat

Incapit quartum statutum eodem Anno apud Westm  
 pro clero Angl. editum de articulis cleri

**E**st par la grace de dieu Roy d'enghise q' de  
 ffamice q' deignom. Inland as tontz cent as  
 quens cestes lies p'endront salutz Sachez q' come  
 en le p'mi article de la g'mde chie sont conteintz  
 q' ceunt esglise d'enghise q' ent tontz ces diocenes enties q' tontz ces  
 ffamichises ment blemes et auunt en tont p'leyn des establissemntz  
 faitz auunt bien en temps de noy p'gentome come en nre temps de  
 meisme di est meisme l'article ouent iustifie q' asseme ne p'nt en  
 me p'lement tenuz a Westm le quatorzime en nre quatorzime lan de  
 nre regne d'enghise quatorzime q' de ffamice p'mi si nous esmonst  
 p'lonable p'ier en dien esohan d'acens q' de cantonbne p'miat  
 de tont d'enghise les autres p'latz q' le clergie de nre ioralme  
 d'enghise coment asseme opp'ssion q' genances ouent faitz en d'indis  
 manes p'astime nos q'mistres as gentz de ceunte esglise come l'our  
 ffamichises de la g'mde chie q' les establissemntz amndtz les quens  
 opp'ssion illes monstrent en peticion empuantz sur ces jemeie p'  
 q' nous p'eltes q' regast l'our dit peticion q' ouent ces en delibacon  
 ouestz les pees de nre dit ioralme q' autres de nre conseil q' de nre  
 dit ioralme q' autres de nre conseil q' de nre dit ioralme comone a  
 nre dit p'lement q' ouent regast q' la g'mde chie q' autres establissemntz  
 amndtz q' a la requeste des ditz p'latz q' clergie q' moult nos ouent eues  
 q' de iour en autre le font p' la cede q' assent des ditz pees q' de tontz  
 autres comonez q' estiantz a nre dit p'lement si anons q'ntez q' q'itons  
 p'mi nous q' p'mi nos hene q' oncessoms as p'elatz q' clergie d'insontz les  
 choses de d'ontestiptz p'etnelment asmeie C'est assanoy q'unt de p'  
 nous ne de p'antre p' commission d'ing'mte al ne n'petit al ne d'ont  
 mission ne p'ignie nens des bles ferys desus capages n'antres biens  
 des Etonesses Evesques Abbes p'nomes Abbes p'prouesses p'pous  
 d'itoy on d'antres sous de ceunt esglise come l'our monstrent



manours gngies on autres lieux deus le fce de comte Esghise ne dehoit  
contre la grece la volunter de ceuz as queus les biens sont Et de se  
dons q de seie mille tel commission de com le gnde oral no le petit oral  
en mille ne esse pny null tel pny fano gay nont pnynt les ditz p  
latz & elogies lom possessions biens & chatens en espeaal pteccion  
& defense de nous & de noz heirs Et ainsi gntons pny nous & p noz  
heirs q nous ne chargeons de seie en auit ml des ditz p latz ne  
del elogies ne lom maisons de ieteyd hostages ne condances dastaco  
ne dantes paies ne nos chmaly ne chiens fancons nantres ofely  
de nous ne dantes contre lom grece & volunter samant a nous  
toutfortz les dices queus nous sont deuez de droit de ceuz q demont  
nous tiels dices de sustener & recuey chmaly chiens & ofely **E**t  
pur ceo q p cause des temporaltes escheantz en me meyn demesne on  
en les meyns de nos amceffes p selon des Escheuchies Esnechies  
& autres Prelacies voiez & ainsi p cause des autres ties tenementz  
ffees & anonefons escheantz en me meyn on es meyns de noz ones meyns  
p la nomme des heirs q ad este pte demit ces heims q exception  
de plenete ne teignent pas lion deus nous ne deus astimes de nos  
amceffes ment plus el cas la on tiels pntementz nous finent de  
voluntz en antie droit q sile nussent este en me droit demesne on en  
le droit de nos seigne p q montz des psones & pndiers q finent  
onfiez de lom esghises & pndies & autres bnfices les queus ils  
ancient tenz de gnde temps a gnde meschie & empoussement  
de em de volons & gntons pny nous & pny noz heirs pny tiels meschie  
onfiez q de seie en auit nous ne nos heirs ne seions collacion ne pnta  
ment as Esghises pndies chapelles nantres bnfices p cause des tiels  
condances de places on des ties des enfanz deus age on autres pny  
on a pny en me mayn on en la mayn de nos heirs q nous ne nos  
heirs ne facions noz collacions on pntementz as yelles deus les trois  
ans ape q tiels bnfices ensy se voidont de fait & q des tiels esghises &  
autres bnfices des queus deus ont en possession & ont este en possession  
p en an auit la fessime de cest estatut nous ne noz heirs noions ac  
cion ne selon a pntez as tiels bnfices ensy ples et nous volons q  
ml doms ont tenz a respondre a bnf de Quays mpedir pny en me  
nom on tel cas q la collacion on pntement ne soit pas fait deus  
les trois ans ape la voidance come est onfiez & de tiels voidances anem  
es temps de nos amceffes ne soit de seie mille collacion on pntement  
fait p nous on noz heirs eme des acions pndies des ties voidances  
q ont voidons de tout gntement forfides **E**t volons & gntons pny  
nous & pny noz heirs ne pndies ne seions pndies en me meyn  
les temporaltes des Escheuchies Esnechies Ables pnyons on autres  
gntz de comte Esghise de quel estate on condacion qils soient amz

**E**n

tenentz  
amoult p pte  
de clew anno  
xxv cap q

**E**n



Cij

Ma en mte cause colone la ley de la qe & mngement en la tene **C**  
 pur ce qe la dit petition des ditz plat & clergie si est contenuz qeche  
 tome & autres gardses es temples des vidances des eschevies & eschevies  
 & autres places si ont fait gardses. Ceste & defractions cell en aye  
 si volent & gntent pur nous & pur nos bene qe tontz les forte &  
 trelz vidances des es en amir amendent qe nos eschevies & les eschevies  
 tome de nos bene qe pur les temps dont entrent & facent bien gar  
 der les ditz vidances sanz faye. Cest on defractions es araires. Ceste  
 pape. Dmce on fore et qile ne vendent souzore ne charent es  
 papes nen Capmes ne possent es Dmce ne ffranchies possent  
 nes ne gersent ne puent fme des tenetz franchises ne bondes ens  
 facent gards & canny quanz qappert as ditz vidances sanz y faye  
 damages ou asme manes des **C** Et si les Dean on chapitre des es  
 ghes cathedrales pnon on Sontprome pnoies on Sontp  
 ouises & les conents des places Abbes on pnoies des quens les  
 vidances atteignent a nous & a nos bene voillent rendre a nous  
 a nos bene la valie des ditz vidances amir come autres non  
 voillent pur celles ent resonablenent rends adonqz ent les  
 Chamcelloy & Dmce pour de lesser as ditz beca & chapitre  
 pnon on Sontp pnoies on Sontp pnoies & conent les ditz vid  
 dances p bone & suffisant meure ensi qile les ent deint tontz  
 amir rends a nous la valie deint colone ce qe dja tontz p ren  
 biance del eschevies on p enquest sur les apphies si mestier soit sur  
 fin faye. Et en cas qile ne voillent si accorde a rendre la valie  
 nation tel meure adonqz les Chamcelloy facent oideyn la bone  
 gards des trelz vidances p eschevies on autres gardses suffisant  
 pur resonablenent au for de ceo qe luy appert resonablenent sanz  
 faye. Cest on defractions on autres choses qe pmon tontz a l'as  
 heytance des eschevies dont trelz vidances amendent **C** Et pur ent  
 ment monsther l'affection & la voluntee qe nous avons qe ceo qappert  
 a dieu & a seint Eschevies soit samement gards sanz. Cest on defractions  
 on emphechement ent faye de nous de nos amistes & volent &  
 p cestes nos pfontz les gntent ployn pour as nos Chamcelloy  
 & Dmce qe pnt a eux amir de nos conseil trelz come ils pnt  
 qe ont aphe p bon enformation des remembrances del eschevies  
 on autres enformations trelz qe ment leur semblat si lousent les  
 vacacions des eschevies. Ceste Abbes pnoies & autres moines  
 soit la vidance a nous appartient as Deans & chapitres pnoies  
 on Sontp pnoies & conent pur amir a rendre de ch  
 vidance p luy quanz on moie dment les vacacions colone ceo  
 qe ment leur semblat sanz fin faye si qe nul eschevies on  
 autres amistes on temps de vacacion ne cause dentree ne de or



mesler ou affaire nens q' soit en vintre des Eglises dont teli porteur  
amendront samer a nous a nos hene fees des chmaleris anonesons  
des eglises eschetes. Rapdes anages/reliefo/les dices des ditz fees. En  
tesmaignances des quere choses nous anons fait fane testes nos he  
patens. Bons a Vestm le xij<sup>me</sup> iour d'april lan de nos regne  
Denglste quinziesme/et de ffance pmi

Incipit statutum ap' Vestm editu Anno quinto decimo

Ch

**N**ous se le Roy Charles tierce ap' la conquest a son  
plement tenuz a Vestm a la quinziesme de pasqz lan  
de son regne Denglste quinziesme/et de ffance pmi  
desuaint q' la pees de la t're/et les leys/et les estatutz  
dunt ces hemes ordeignes soient gardez/et meyntenuz en tontz poynz  
al bono de dien/et de ceint esglise/et al ce q' soit en poeple p' assent  
des platiz/commitez/raions/et autres iudeos/et de tout la coe en ioralme  
Denglste dunt plomont comonez ordeigna/et establi en meisme le  
plement les articles/consuets/les quere il poet/et gnto p' m' luy/et p'  
ce heme q' soient fermement gardez/et tenuz a tontz iours. **E**n  
p'mies est accorde/et assentuz q' la franchise de ceint esglise/et la g'mee  
chose/et la chose de la forest/et les autres estatutz/soient p' m' d'it le Roy  
et de ce p'gentoms pees de la coe de la t're p' m' ce p'fit del poeple soient  
fermement gardez/et meyntenuz en tontz poynz/et si p'one desore  
d'it fait contre la g'mee chose/et la chose de la forest/soient declare en p'chem  
plement/et p' les pees de la t're d'nelement redresser. Et si nul de quel  
condicion q' soit nens face encontre eschois al m'gement des pees  
en p'chem plomont/et assent de plomont en plomont auquien des  
franchises p'ces come de celles q' sont ore g'mtez/et q' les franchises  
g'mtez p' m' se le Roy on de p'gentoms a soient a esglise/as pees de  
la t're a la t're de londres/et as autres t'res/et Dnghe/et a ceint  
des cunh' ports/et a la coe de la t're/et tontz leur franchises/et franchises  
cismmes soient meyntenuz en tontz poynz sanz nen fane a l'en  
contre/et q' b'nef' demantez/amon/allouance des choses franchises  
et cismmes/et choses de p'du des dettes/et de tontz autres choses g'mtez  
p' le Roy/et p' de p'gentoms dunt ces hemes soient franchement g'mtez  
sanz sefom'bance/soient q'conques iustices on autres g'mtires on il  
besoigne/amon/allouance/et soient fane q'mtz en l'esteher/et aillors  
**E**tem p' m' ceo q'ant ces hemes pees de la t're ont este assentuz/et  
empusonez/et l'on/compaltes/les tontz biens/et chattens/soient/et  
meisme des Royes/et astimes mys a la mort sanz m'gement de l'on  
pees accorde est/et assentuz q' nul pees de la t're offie nantes p' cause  
de son office/ne des choses touchantz son office/ne p' autre cause.

Cap

Ch



soit mesme en mesement a pte de leur temporaltee des tentz biens ne  
 chatens ne fies ajez ne empysonez, relagez, exiles ne forniggez ne respondre  
 ne fies nagez, or nom p agard des ditz peers en plement calnez toutfort  
 a nre f. le Roy a ces biens en autres cases les lois d'entmelment cousez a  
 p d'ne pees a calne anymt fnt des parties Et si p cas mlt peers de son  
 grez voille aillours respondre on estre nagez forsq en plement q cella ne  
 tone en pndre des autres peers ne a luy mesmes en autre cas forsq  
 si mlt des peers soit distent on feroient de fee on ad este officer on est  
 jecten demerz on autres chatens le Roy p cause de quel office on jectet  
 il est tenuz a compte q mesme celuy a compte p luy on son atornys es lieux  
 acoustumez issint q les pons ems sez hentes fntz en plement ou teignent  
 en leur force Item pnt ces q les poynz de la gnde che sont blemez en  
 moult de maneres a meynz bu tenz q est ne deussent a gnd pil a eslan  
 de en Roy a damage de son poeple a especialment en tant q clez pees  
 de la tie a autres fiamils homes dont ajez ne empysonez a de lo  
 biens a chatens onstez qne ne fient appellez nendites ne onte  
 de partie deis enz assens acordez a assentz q desore tely chise  
 ne soient fntz et si mlt les fies anymt le Roy ou autres psons de  
 quel condicion qil soit on peigne contre mlt poynz de la gnde che  
 autres estatutz on les lois de la tie respoigne en plement anybien  
 a la onte le Roy come a la onte de partie la on jemes en pmissi  
 ment ne fnt ordeigne aint ces homes tant aint on il le fait p  
 commissi on comendement le Roy come de sa auctorite demesme ment  
 comestant le comant aint ces homes fait a fochampton la  
 quel p assent du Roy platz comtez Baronz a la coe de la tie ce en  
 cest plement est repelle a de tout amentie Et q les Chamcelley  
 Tresorier Baronz a Chamcelley de leschayor Justices del en Bank  
 del autre Justices assignez en pare. Seneschal a Chamberlain del  
 hostiel le Roy Baronz du pms real Tresorier del Exchequer com  
 peller a ceuz q sont chiefs de pntz a demerz de la fte le Roy d'ic  
 de comestant soient ordz nagez en cest plement a issint desore a toutz  
 les fntz qils sont mys en office a garder a meynen les pntes  
 a les franchises de ceuz esche les poynz de la gnde che la che  
 de la foreste a toutz les autres estatutz sanz mlt poynz ensemble  
 Item assentz est q si mlt des officers aint on contrerollor on  
 chief clerks en coe dant on en bank le Roy p mort an p autre cause  
 soit onste de son office q me f. le Roy p accorde des gndes q sont  
 tionez pms aps en pare les qne il pnt deis luy a p le bon con  
 seil qil aida enton luy il metra aint cononable el dit office q  
 ha mys selonc la forme aint Et a chn plement al troys ioy  
 de mesme le plement le Roy pnt en canom les offices de toutz  
 les anymtes aintz a issint demerz quatre en cynth ioye

Cij

Cij



forpne les offices des justices del en dant & delantre justices assignez  
 Sapeins del Eschequer issint tout foz q'com & toutz autres amistres  
 soient mys a respondre a chescun plont et a defant soit none en  
 astun des ditz amistres p' plont ou en autre manere & de ceo soit at  
 tent en plement soit p'my p' iugement des pees & onfiez & antio  
 conenable mys en son hen & ony ceo n'e f' le toy fena p'mmaer & fun  
 exenon sanz delay colone le iugement des ditz pees en plement  
**E**tem acordez & assentiz q' le toy & ses heirs eient la confiance des  
 ofmies q' se descoms a eny attient fane compulsion p' ceus de  
 saint esglise p' le peche de fane iusticiaon des ofmies p'uses con  
 la loy de saint esglise. **E**tem acordez q' les amistres de ceint esglise  
 p' d'uses p'uses p'ny q' redemption de penance corporele ne p'ny p'one  
 & acompt des testamentz ou p'ny t'nanar' ent ceo mys no p'ny solep  
 mtes despoissalles ne p'ny autre cause touchant la iusticiaon de saint  
 esglise ne soient empeschez n'ajesonez ne chaces a respondre deint les  
 justices le toy ne ses autres amistres & ony ceo eient les amistres  
 de saint esglise b'ns en la channe a les justis & autres amistres  
 tontesentz q'le le demanderont

Renocacio Statuti p'dentis apud Westm' eide eodem  
 Anno Quindécimo

**E**thardus dei gra Rex Angl' & ffand' Dns' Nbr  
 hic p'torygh' salutem. Cum in p'hamento nro apud  
 Westm' in quindena pasche p' p'ta conocato q'  
 cum a p'ant' legib' & consuetudinib' regni nri Angl'  
 ac m'ib' & p'rogatis nris regno ex p'p'te contr' p'tendant' p' modu' sta  
 tuti p' nos fuisse concessi & los confiderantes qualis ad obsequium  
 & defensionem regni & consuetudinum nri & p'rogatamz h'm' asq'ua  
 omni p'men lo m'amont & p'inde volentes ea que sic sunt m'p'mde  
 ad statum debitum renocari sup' hoc cum comitib' & baronib' ac  
 aliis p'ris dei regni nri Angl' consiliu' h'm' & tractatu'. Et quia  
 d'icor' ea statuti p'tensi minim' consensim' & p'missio p'testacoib'  
 de renocando dem statutu' a de fco p'cederet ad emend' p'icula que  
 ex ip'is denegaco tunc timebant p'uenire in dem p'hamontu' alias  
 fuisse sine expedico aliqua in discordia dissoluta & sic a p'ona nra  
 nepotia fuisse quos absit d'issimile in p'mia dissimilamini sicut  
 oportuit & dem p'tensum statutu' sigillatim p'missim' illa vice videbat  
 d'icor' comitib' baronib' & p'ris q' ex quo dem statutu' de voluntate  
 nra p'tenta non p'cessit nullum erat & q' nomen vel p'm statutu'  
 h'os non deberet. Et ideo dem statutu' de ip'or' consilio & assensu de



quoniam esse nullum et illud quatenus de hoc posset duximus ad nullum  
volentes tamen quod articuli in deo precepto statuto contenti qui palam  
statuta nostra vel precepta nostra statuta duximus omni puto apparet nunc  
formam statutorum preceptum in omni puto commone obsequio et hoc  
colim ad conservacionem et integritatem nunc corone nunc facimus et  
tenemus. non autem et arbitras nunc quos in manufructu nunc  
cuppimus opprimamus aliquando vel suemus. Et ideo tibi proponimus  
quod hec omnia in locis nunc balliam nunc et ubi expedire videbitur  
publice fac poliamur. Et mox apud Ceston primo die Octobris  
Anno p n duxit quinto decimo. **C**p n duxit

Incepit quedam peticoes p. hagnates et citates in  
parlamento posite. Anno Quinto decimo

**L**ant a remembrance de les condicions q les gntes et la  
coe demandent pnt la gnt qils feroit a me se le  
roy pnt la neofisme agnel toison et gntes del an  
seconde. **C**p n duxit ceo qest qmll et lene de les  
salo de lene antepntz gntes a me se le roy en mans danoz recom  
pensacion dicelle de la neofisme del an seconde soit recompe et allo de es  
comtees on les lene soit lene et les psones pntes et les commissions  
de yx salo repella. **C**tem q les toisons et agnels de cest seconde  
an lene soient acomptez demit cem q sont repntes a les ditz lene  
qmll et soient bones gentz et loialz en pans. Et q la gntes des  
ditz agnels et toisons lene soit recompe et allo de en le nombre des  
salo ore gntes. Et q le remenant de trois adies agnells de cest  
seconde an ne soit neis lenez ems de tout se lesse a ony ceo soient  
ties patenz com le gntes ceal lenez as chmalois des comtees fny  
rien pntes. **C**tem q les lenez en chesam comtees soient qmlls  
p bones gentz en pans et soient lilez as ystemons le roy p oals  
es comtees on ils sont qmlls selonc le poie oisgns p lestetit  
cestassanor quatoisze limes pnt le pnt et yx pnt pnt  
le sal sanz autre engesse. Et q nul ne soit chage de jorde sur ceo  
acompt al roy mes onlement les ystemons le roy et q en chime  
pans soient assignez demit gntes gentz dner et tinner les plentz  
de cem q ce pndient plentz des ditz qmlls et ystemons et ceo  
as roms et liens des comtees. **C**tem q platz comtez et danoz  
chies et anties gntes de chime pans qnony sont teniz de pntor  
la neofisme selonc le gnt ony ceo fait soient aporacionz selonc le  
affiant a la chage gntes des ditz lenez. Et en cas q astem des  
p latz on gntes anties on antie ne pntille paier selonc ceo qil da



**E**sporcione: soient les noms des tiens & leur poeione lides de direz  
 comone & p eny a la chamcellaire & tant soit allode al comtee et  
 celui q a trone resposant soit deffrent de paiz. la treble de la po  
 cion a quele il fust mys. **E**tem q nul qil soit achant ne autre  
 achate ne amefne lemes hors de la tre entre cy & la soit anhel p  
 apenny en cide q le Roy soit dny de ces q luy est gnte. Et q apd la  
 dit fest de cent anhel chesim du jorlms nichant & autre fuchemet  
 pisse pendre & achate & passe. la meye oneshy long. mchandise  
 des lems & des totes autres choses peiantz les custumes amocient  
 psey colone les estatutz emtz ces homes faitz al tanyem plement  
 tany a. **E**tem a ny quajefins. Et ceux q ont lemes soient tany de  
 les pencey colone le soit & pns du pans pny accomplier les lemes  
 gntez au Roy. Et ceux q sont qmlloms des ditz lemes soient gentz fuff  
 fantz de mefmes les comtees effny ois en plement q il ne soient  
 changez p nul mandement. **E**tem q le oie la Roigne ne comge en  
 demance p jeson de celo gnt. Et q entres & dnyshy & tontz les feli  
 gionfes q tiegnent p dnyoms & sont tany de tany al plement  
 & ceux q ont chatein sanz gaigueye soient chargez od la coe et q  
 Religionfes & autres gentz de cent esghise pny ties & possessione p  
 chacez & appnyer mient tavez one le tave pso des dnymes soient chaz  
 gez en cest contridncion dne la coe. **E**tem q celui q a gone compable  
 de passage soit a la forfayme de la double valrie des lems. Et q  
 les pnyoms poessent pndre les lemes quele pnt q eles sont tionez  
 hors de cantenaye colone le soit & le pns de & rothtingham. **E**tem  
 a ce qest aye de la fuchisme del an passe le Roy fia assigne assme  
 des coens one bones gentz des comtees de pndre informacione p  
 totes les roies qils sardont on pnyont de la dny valrie des neofimes  
 lemes. **E**tem q les pencey p les gntz & la coe monstres soient  
 affeimes colone ce qils sont gntz p le Roy cestassanoy les poyntz  
 admyer p estatutz & les autres p chye on patente & lidez al chmaloys  
 des comtees sanz nen paier. **E**tem q pleise a mo fye le Roy de p  
 femmes. la gce quele il as pnyrs as gntz endort des attachez  
 & mpyfionez ois en coe plement et ceux q ont fait fyny estoufent  
 a lony fyny on a la coe loy a lony choye.

**Incipit statutum pium ap Westm edic Anno xviij**

**F**ait asemble q al plement tany a Westm le lmedy  
 pchey apd les occanes dela tynnee lan du regne  
 mo fye le Roy denglite duxseptimus & de ffince  
 quint fuyent monstres entre autres choses en plem  
 plement plupms choses qnemy femont attemptes p la payne.

Cellin



advisane me dit f. le Roy de France en contre la treble nageant pue  
 en Bretagne entre me dit f. le Roy et on dit advisane et comment on  
 dit advisane. Causse tant come il poet a deservir me dit f. le Roy et  
 Alliez et onbz tres et lienz et la lunge. Dengleterre et on des fuit puez  
 en pt me f. le Roy et platz gudes et coes qils luy doignassent tiel  
 conseil et eide come bisogneroit en tiel gude necessitee. Et les ditz platz  
 gudes et coes en eut bone delibacion et avis et devantz apertement la sub  
 ntion de la tre Dengleterre et des grosses bisognies me f. le Roy q. dien  
 defende et hastie remede ne y soit mys et conseilleyent iointement et  
 conseillement et omphient on gunde instance a me dit f. le Roy q. il  
 se fist et fait come il plins pmyoit pmy passer la meye en assiance  
 del eide de dien et de ou bone queelle affoicement pmy fays fin a  
 cel foich de ou queye on p. vie de peas on p. foy et q. ne pmy. hie ne  
 pmy. beah poles ne beah p. masses il ne lesast pas on dit passage  
 oil ne soit affect de la bisognie. Et p. cestes causes les ditz gudes  
 gntent de passer et luy. anentroy. onefz luy. Et la dit coe luy  
 gnta p. mefmes les causes on. item foyne deux quinziesmes de la  
 corallo et deux dismes des enties et. Dmshs de lener en mefmes lo  
 mane como la. anem quinziesme a luy gnto fuit lons et nompe  
 en anms mane et a payer p. deux anz. cestassanoy. a les festes de  
 toutz. Semtz et la. Pasq. p. item en finant pmy le p. an. Et en  
 cas q. me f. le Roy. passe la meye de payer as mefmes les. anes  
 la quinziesme et disme del. acorde. an et nompe en. anms mane. assint  
 q. les demers de ces lenez. soient despendz en les. bisognies a en  
 monstrez a cest. p. sent p. lement p. lams des gntes a ceo assignez et  
 q. les. gudes. p. dela. dient lenez. soient misz en. defence del. foich. pais  
 Et me dit f. le Roy p. cest. cause et en. cas de la dit. coe et de toutz  
 ces. foich. Dengleterre p. assint des. platz. gntes et coes. et gnta de  
 ou. bone. gnt. les. choses. des. onth. estiptz. cestassanoy. q. les. commissions  
 des. nouvelles. enqueies. cessent et de tout. soient. amentiez et q. on  
 ces. soient. brefs. faitz a les. justices. de. onseier. cannez. q. les. endr  
 tement. des. felomes et des. offassez. faitz en. contre. la. peas. des. leyns  
 mefmes. hors. du. roialme. canz. ent. payer. en. finant. on. onbide. et des  
 autres. biens. lo. Roy. on. demers. restienz. on. detennz. p. ceuz. qont  
 en. commission. comz. le. adal. lo. Roy. et. amz. de. fany. monoy. poete. de  
 dems. lo. roialme. Dengleterre. mehoatz. demt. mefmes. les. justices  
 nommez. es. ditz. commissions. soient. tmmoz. el. p. an. lo. Roy. on. demt  
 autres. justices. a. ceo. fays. assignez. et q. les. exigendz. issiez. et. pt  
 laganz. p. mmiez. p. autre. cause. q. p. les. causes. cannez. cessent  
 et de tout. soient. amentiez et on. ces. soient. faitz. brefs. tantz. a  
 tieli. como. il. bisognia. Et. amnt. q. deu. on. trois. des. mult  
 vaillantz. des. comtees. soient. assignez. gardiens. de. la. peas. p. commission

Ca p

Ch



le Roy a quelle hée q mefuer d'a mefmes cun onefqz autres ages & app  
 foz de la ley soient assignez p commissiōs du Roy d'oir & d'innier felomes  
 & d'passez faitz encommer la peas en mefmes les countees & pmissiōet  
 ent faire resonablement & selonc la manie del fait **Item** q les ordere  
 nances demit ces homes faitz sur le puse des cortez des lems en  
 cheftun countee soient de tout amentiez & defautz et q cheftun home  
 au bieu estannge come pme puisse desoir achate layns selonc ceo  
 q'il pmya acorder oue le prendom auy come ille soient fure demit  
 les ordernances amittit et q nul homme ne soit empesche ne  
 guens p cause de nulle achate fait el temps passe encontre les ordere  
 nances amittit et q le meere soit oit as tontz manes des chebantes  
 de la passy one leur nichandises **Item** q les commissiōs d'assier  
 mefmes amies & poys soient repellez & amentz de tout et q nul tiel  
 commissiō desoir use et q mande soit al Tresorier & as Bayons del  
 Eschequer de faire pemy demit eny tiels commissiōes de ent acompt  
 au Roy meit contrainte qils allegent qils sont justices & ne denoient  
 nul acompt rendre et a nul Roy rendre plensie ou eny soit oie & o  
 ces soient faitz brefs as distons de faire pdamacion q ceux q se poi  
 sont plensie ouy tiels commissiōes veignent al Eschequer & illoques  
 se pleignent & amendes leur sont faitz **Item** q nulle exigens  
 use desours en cas ou homme est endite de espas q ne soit pas encoie  
 la peas ne des choses q ne sont conteniz en la declaracion fait en  
 ces cas al dajien plément tenuz a Cestm **Item** q nul homme  
 soit arte de pndre la nonelle monoy d'oir quele mo foz le Roy as orde  
 igne daler en payment al dem puse de deins la somme de dynt d  
 Et auynit q monoy d'oir & d'argent sont faitz en la cite de Wyth  
 & ailleurs ou le Roy rendra ordeneu en mefine le mande q homme  
 fait a la touz de l'ondres Et q eschamges soient ordeneu en les  
 bones villes d'engleterre selonc ceo q'il sembla a me foz le Roy nunt  
 p le pfit & ease de luy & de son poeple et q ordeneu soit en dem q d'a  
 done pmy le change a cheftun pece d'oir **Item** q les estatutz faitz o  
 les pmyerances affaiez ouy les hostiels le Roy la Royns & de leur en  
 faitz en les quens il est conteniz qils nachatent ne ne pignent pais  
 al ne soit p la bone gree des prendoms & pfer ent fait pemy les acha  
 toms et les prendoms Et auynit q les estatutz faitz del estate ley de  
 neshall & garyschall del hostiel le Roy & quens ples ille tiendront &  
 ammeport demit ouy en la garyschall soient tenuz & gadez en tontz  
 lony poyntz les quens estatutz mo foz le Roy as fait nunt & mander  
 as ditz Seneschall & garyschall de son hostiel & al Tresorier de la Gar  
 derie & brefs onefqz eny de les garder & mander en tontz lony poyntz  
**Et** q gentz armies rebellars & archiers eslyz pmy aler en le dince  
 le Roy hors d'engleterre soient as gages le Roy de iour qils depreyont



hies des communes en alo sont esliuz. Exemplificat de assensu pliamont.

Cetun

Quapit statutum secundum ap. Westm. p. clero et eode. d. p. h. n.

Cetun p.

**E**ssans p. la grace de dieu Roy d'engleterre & ffraunce & d'ors  
non d'ylans as tontz pceus q. cestes lies sont ou opont  
valintz. Sachez q. a mo. plement tenuz a. Westm. le lundy  
p. chein ap. les Septaynes de la. d'unte p. chein passe entre antez  
choies montez assentuz & acordez en dir. plement a. femant montez assentuz  
& acordez les choies desontz espoz. **C**omme ment comant plisoms choies  
seient acomptes p. la p. tie de mo. adisane de ffraunce contre la. te. de p. tie  
nassans en. Septayne p. entz nonz & h. y. & comant il. assise. tant come  
il. poet a. destiner nonz noz allies & onbz. d. y. & h. y. & la. lunge. d'eng  
et. on. co. f. int. p. tie de p. nonz as. p. elatz. g. d. & co. q. d. nonz dignas  
sent. tiel. conseil. & eide. come. bo. g. n. e. v. en. en. g. d. n. e. s. f. t. Et. les  
d. y. p. elatz. g. d. & co. en. ent. bone. delibacion. & amy. &. d. e. l. a. n. z. a. p. t.  
ment. la. onbz. f. ion. de. la. d. y. d'engleterre & de. nos. grossis. bo. g. n. e. q. d. y.  
de. f. e. d. e. si. h. a. s. t. i. n. e. r. e. m. e. d. i. e. n. e. y. o. i. t. m. y. s. & c. o. n. s. e. i. l. e. i. e. n. t. i. o. n. t. e. m. e. n. t. &  
c. e. n. a. l. m. e. n. t. & e. n. p. l. i. e. n. t. o. n. e. g. i. n. d. e. i. n. s. t. a. n. c. e. a. n. o. n. s. q. e. n. a. s. s. i. n. a. n. c. e. d. e. l. e. d. e.  
de. d. y. & de. m. e. bone. q. u. e. r. e. l. e. q. n. o. n. s. n. o. n. s. a. f. f. i. c. a. o. n. s. p. t. o. n. z. l. e. s. b. o. n. e. s.  
p. o. r. e. s. q. n. o. n. s. p. r. o. y. o. n. s. d. e. f. a. n. s. f. y. n. a. c. e. s. t. f. o. r. t. z. d. e. m. e. g. i. e. n. s. Et. q. p. h. a. s.  
ne. p. m. b. e. l. d. p. o. l. e. s. n. e. p. b. e. a. l. d. p. m. e. s. s. e. s. n. o. n. s. n. e. l. e. s. s. o. n. s. m. o. p. a. s. s. a. g. e. & n. o.  
ne. p. e. a. o. n. s. e. f. f. e. c. t. d. e. l. a. b. o. f. o. i. g. n. e. Et. p. c. e. s. t. e. s. c. a. n. s. e. s. l. e. s. d. i. t. z. g. i. n. d. e. z. g. i. n. t. e. i. o. n. t.  
d. e. p. a. s. s. e. y. & l. o. n. t. a. n. e. n. t. i. e. r. o. n. e. s. q. n. o. n. s. Et. l. e. s. d. i. t. z. p. l. a. t. z. & l. e. s. p. e. n. a.  
t. o. m. s. d. e. l. a. c. h. e. g. i. s. n. o. n. s. g. i. n. t. e. i. o. n. t. p. m. e. f. i. n. e. l. a. c. a. u. s. e. q. u. e. d. i. s. i. n. o. t. r. o. m. a. l.  
a. p. a. i. e. r. a. s. d. e. m. o. i. o. n. s. C. e. s. t. a. s. s. a. n. o. n. d. e. l. a. p. r. i. m. e. d. e. c. a. n. t. e. l. e. y. s. a. s.  
f. e. s. t. e. s. d. e. l. a. p. r. i. m. i. f. i. c. a. o. n. d. e. m. e. d. a. m. e. & d. e. c. e. n. t. d. a. y. n. a. d. i. e. l. a. p. o. s. t. o. l. i.  
Et. d. e. l. a. p. r. i. m. i. e. d. e. E. d. m. u. n. d. a. s. f. e. s. t. e. s. d. e. c. e. n. t. l. i. n. e. & d. e. l. a. f. i. a. m. i. n. t. e. d. e.  
c. e. n. t. q. o. s. t. i. n. l. e. S. a. p. a. s. t. i. e. Et. n. o. n. s. p. c. e. s. t. e. c. a. u. s. e. e. n. m. e. r. i. t. e. m. e. n. t. d. e. l. e. s. t. a. t. e.  
d. e. c. e. n. t. e. s. l. i. s. e. & e. n. a. s. e. d. e. d. i. t. z. p. r. e. s. l. a. t. z. & d. e. t. o. u. t. l. a. c. l. e. y. g. i. e. d'engleterre p.  
a. s. s. e. n. t. d. e. s. g. i. d. e. s. & c. o. e. s. & g. i. n. t. a. s. i. n. e. s. d. e. m. o. b. o. n. e. g. i. e. l. a. s. c. h. o. i. e. s. d. e. f. o. r. m. i. t.  
e. s. t. i. n. t. C. e. s. t. a. s. s. a. n. o. n. q. m. i. l. E. d. m. u. n. d. e. s. q. n. e. E. s. t. i. n. t. n. e. o. i. t. e. m. p. e. s. t. i. b. i. s.  
d. e. m. o. n. o. s. q. u. i. s. t. i. c. e. s. p. c. a. n. s. e. d. e. q. u. i. m. o. & n. o. n. s. n. e. l. o. c. o. m. a. n. d. o. n. s. e. s. p. e. c. i. a. l. m. e. n. t. t. a. n. q. a. n. t. e. r. o. m. e. d. i. o. e. n. t. f. i. t. q. u. e. d. e. i. g. n. o. **C**o. t. e. m. q. & m. i. l. c. l. e. y. s.  
o. i. t. a. y. e. y. n. o. d. e. m. o. n. o. s. q. u. i. s. t. i. c. e. s. a. m. o. o. n. y. t. o. n. a. l. o. n. y. t. d. e. l. p. t. i. e. & l. e. c. l. e. y.  
c. e. y. t. e. i. g. n. e. a. c. i. c. l. e. y. g. i. e. a. l. l. e. g. e. o. a. n. t. q. i. l. n. e. d. o. i. t. d. e. m. o. n. o. e. n. t. o. n. y. c. o. r. e. s. p. o. n.  
d. i. s. & s. i. h. o. m. m. e. h. y. e. m. e. t. t. e. p. m. n. o. n. e. o. n. p. m. l. a. d. i. t. p. t. i. e. q. i. l. e. s. t. e. s. p. o. n. s.  
d. e. n. y. f. e. m. m. e. s. o. n. E. n. o. s. b. e. n. o. s. q. o. n. y. c. o. l. a. s. q. u. i. s. t. i. c. e. s. n. e. i. e. n. t. p. a. s. c. o. m. p. a. n. c. a.  
n. e. p. o. i. a. y. d. e. t. r. i. e. r. e. p. e. n. q. u. e. s. t. n. e. n. m. i. l. a. n. t. e. q. u. e. m. a. n. d. e. l. a. b. i. g. a. m. e. e. n. y. f. o. r.  
m. a. n. d. e. a. l. c. o. m. p. t. p. r. i. e. n. s. c. o. m. e. a. d. e. s. t. e. f. a. i. t. a. n. n. o. t. c. e. s. h. e. m. e. s. e. n. c. a. s. d. e.  
b. a. s. t. a. r. d. i. e. & t. a. n. q. l. a. d. i. f. i. c. a. o. n. f. o. r. m. a. n. d. e. p. l. o. c. m. a. n. s. d. e. m. o. n. o. s. l. a.  
p. l. o. n. e. e. n. q. u. e. l. e. b. y. g. a. m. y. e. s. t. a. l. l. e. g. e. p. l. e. s. p. o. l. l. e. s. e. n. f. i. n. t. o. n. e. n. a. n. t. e.

Cetun



**C**

mané en gaste: si ne soit meynuable. **Item** q' a pluz clers bnfices  
on les gentz de religion q'ont p'chacez ties & les ont mys a mortneyn soit  
empeschiez on aresonez sur ceo demit nos q'ntes & ils monstrent nos chies  
de hance & p'esses sur ceo fantz p' enqueste de ad quos dampm on de me  
grace on p' fyn q'ls soient lessz fiamchement en peas sanz estre outre  
empeschiez p'm les ditz p'chacez Et en cas q'ls ne p'nyont nre officie  
autment monstier coment ils soient entrez p' dne p'ces ap'd la licence  
a eux g'nte en genals on en especials q'ls soient bonement restemz affans

**C**

convenable fyn p'm cella: et q' lenq'ens de cest article cesse de tout so  
lonellacoez ent p'us en cest p'sent p'lement. **Item** q' les estatutz con  
chantz les p'merances de nous & de noz frz en temps passe p' nous &  
p' nos p'gentons p'm gentz de cemt esglise fantz soient tenuz en toutz  
loim pointz et q'en les commissions affans p'm tony p'merances so  
ent forspus les fees de cemt esglise & les biens des gentz de cemt esglise  
en q'conqz lieu q'ls soient turnez.

**C**

**Item** q' nul p'hibicion issa hors  
de la chancellerie a nous el cas q' nous auons la consance & de  
nous auoir de d'ort. **Item** q' p' la on commissions sont fantz de nouvel  
as d'ntes q'ntes q'ls facent enquestes sur q'ntes de cemt esglise  
le quele q'ls facent iuste p'ces on excess en cause de testament & ante  
cause les q'ntes notonement p'taignent a la consance de cemt esglise  
les ditz q'ntes ont enquis & font endreer q'ntes de cemt esglise en em  
blissement de la fiamchise de cemt esglise: q' tiels commissions soient  
repellaz & desormes defenz sanz l'actuel del enq' tiel come il soit  
estre.

**C**

**Item** q' p' la on bnfes de fene fas soient este g'ntes agamer p'  
latz Religionse & autres clers a resp'ndre des d'ntes en nre chancellerie  
l'us & a monstier s'ils soient nens p'm enq' on sachent nens dne p'm  
q'oz tiels d'ntes les demansantz ne dendrent estre restantz & a resp'ndre  
angibien ent a nous come al p'te des tiels d'ntes q' tiels bnfes desors  
enaint ne soient pas g'ntes: et q' les p'esses portant sur tiels bnfes  
soient amentez & repellaz et q' les p'ntes soient d'ntes de nre seculers  
q'ntes des tiels m'ntes des p'ces comme a nous & nos b'ns me d'ort  
tel come nous & nos amcefies anons en & solasmes anoy de resen  
En tesmoignance de quele chose al request des ditz p'latz a cestes noz p'  
santz ties anons fait mettre mo' seale. Done a l'ommes le ceptifine  
nonz de q'nt' lan de mo' regne. Henrich de septifine & de fiamce q'ntes

**Incipit de d'ntes exegit' apud Westm' est Anno ydm' p'ato**

**A**ccordet & assentit q' de ceux q' sont & ont este restemons des  
leynes le Roy & q' les p'nent en poeple & les alaignent on  
demaignent issint q' nre fr' le Roy ne poet ent estre dny  
de ceux q' meissent les leynes p' de la sanz estre colletez on sanz paier

**C**



confonmez & enbides as quens ilz sont assiz & des custumiers & tironois q  
les coeffient au damage. En toy des laies amisties qz restement les de-  
meis le Roy & les rezeignent des conspynatons confederatōs & meiztenōs  
des fautes queveles & de cenz qz meiznent jontes en pſence des justices  
ou autres amisties le Roy ou aillours es comtees en affayr en poeple  
ussint qz la ley ne se poet pas faire amibien de cenz qz veignent en lomp  
compaignie come de cenz qz portent la fauz monoye en destort en poeple  
tontz tiels en cas qils ne pmyont estre tōnez ou meiznez en respōse  
p attachement ou p destresse pmy le pſte le Roy qz legizent sont done  
& eny & nemye des autres

Incipit ordinacio Justiciarior apud Westm. edit. Anno xx

**E**llars p la gē de dieu Roy d'engleterre & de ffraunce & de  
nonr bñland au Viscount de Northfolc & de Saliz pmy co  
qz p dñses plentz faitz a nous anons entenduz qz la ley  
de nre dre quele nous sūmez tenuz p dement de meizten est meizne  
bien gapez et legencion dyelle destombe pñsoms fortz p meizment  
& pñement arbien en cont come en pais p pñsoms manes. Et nous  
evantz gñdement de confiance de cest matier & p celle cause desiant  
tant pmy pñsance de dieu & ease & quiete de nos onbz come pmy  
canner nre confiance & pmy canner & gapez nre dement amir dñt del  
assent des gñtes & autres dages de nre conseil & anons ordeignes  
comāde expſsement a tontz nos justices qils facent desors oñels  
ley & execucion en dyot a tontz nos onbz niches & pñes sanz anoy  
jegapē a nulle pñe sanz lesser de fays dyot pmy nilles hēs on man  
dementz qz lomp pmyont demy de nous ou de nul autre ou p autre cause  
qconqz Et en cas qz aſtme hēs bñes on mandementz veignent a les  
justices on as autres depntz de fays ley & dyot solone les esages de  
nre joralms en destobance de la ley on del execucion dyelle on de dyot  
fays as pñes les dñz justices & autres onfortz aillent amir & reigne  
lomp comz & lomp pñes en les pñes & boſignes penduntz demir eny  
ou amir come ou nilles tiels hēs bñe on mandementz lomp fussent  
gemy & assient nous & nre conseil de tiels liēs bñe & mandementz qz  
sont contraires a la ley come desins est dit Et an fyn qz nos dñz justices  
facent oñels dyot as tontz gentz en manē desins dit sanz pñe de  
fanom fays a lūm qz a lantre ou anons ordeignes & fait myer nos  
dñz justices qils ne pñsont desors tant come ils dyot en office de  
justice fee ne jobe de nully ou non de nous meizmes et qils ne pñ  
dyot don ne jegapē p eny ne p autre en pñe nen apt de nulle  
hōme qanda affays demir eny p qconqz cois oñe ne soit manngier  
ou berner & co de pent gahis et qils ne donoyent conseil a nul



gnt ne petit des choses on doïgne on nont omnes pte on q nont touchent  
 on pnyont toucher en nul manere sur peyne de se a mo volunta de corpe  
 ties a anoir pny sans ent ce q nont plens en cas qils facent le contris  
 Et p celle cause si anons fait enqestre les fees de mesmes nos Justices  
 p manere tel q lonr doit resonablement suffire Et en mesme le manere  
 onons ordeigne en dyot des Rayons de mo Eschequer a les anons fait  
 expressement charger en mo pence qils facent dyot a reson as toutz gentz  
 grandes a petit et qils facent linder le poeple resonablement a sanz de  
 lay des doïgnes qils anont affaie deint eny sanz estre tans noudnent  
 sicome ad este fait en temps passe **Item** nous anons ordeigne q  
 toutz ceuz q dyot assignez Justices a ceuz q dyot oiez a eny a anxit  
 des assises pndre en pais a gaules delindre a ceuz q dyot oiez a eny fa  
 cent pmyement dement en mo chamucellei deint q commission lonr  
 soit lue **Item** nous anons ordeigne a defendre tout ontrenement q  
 nul de mo conseil de ne ceuz q sont ent nont uantres q dyot deus  
 mo tpe compaigns la Roigne on mo fit le pnce de Galles on deus  
 noz Comtez ne platz Comtez Rayons nantres gudes ne petit de la tpe  
 de quel condiaon qils soient ne pignent querelles en main antres q lo  
 ppres ne les mentaignent p eny ne p antres en pmye nen apt p donn  
 pmye ne amistee dont fanon on hayon ne p nul autre cause en  
 destombance de la ley on apenyement de dyot on la payne emfort  
 eme q chesem homme pmye estre ffank de son dyot ony a desedre  
 en nos Comtez et aillours colonc la ley et a anons effortment comander  
 a mo dit fitz a as dms Comtez a antres gudes esteant deus nont qils  
 facent agaisse de lonr payt cest ordeignace sanz defaut a qils ne  
 coeffient nul q soit deus eny nen fane natterpter contre mesme loca  
 ignance p qconq roie **Item** pny ceo q no omnes enforment q plusoms  
 mesmes a meigtenoms des querelles a parties en pais sont meigtennz  
 et contr p seignoms ses pont ile sont le plus embandez de mephie  
 p pemyement conyn a meigstenance des tieng mesmons en pais plu  
 fons gentz sont desheriteez a astoms delairez a destombez de lonr dyot  
 a astoms ment compables condempns on antement oppses en dese  
 fance de lonr estats en notorie destinacoe a oppsion de mo poeple a  
 anons comander a comandons q toutz les gudes ostent desore enaint  
 de lonr retenance fees a jobes des toutz tieh mesmons a meigtenoms  
 en cise fanon on confort fane as eny desore en qconq man Et onys  
 ceo nous anons ordeigne a fait pemy deint nous a dem rom on deint  
 ceuz quemy nous depntions de mo conseil tieng mesmons a mem  
 teignos des dms Comtez a de les fays examiner a chargez atte  
 gnantment qils ce onstent desore des tieng menaignances a pome  
 mentz fays en pais en damage de mo poeple a sur les gvenances pems  
 q lonr dyot monstrez **Item** nous volons a anons ordeigne q las



justices as assises pñte assignez eient oufficeantz commissions denquere  
 en l'our session des Justices Escheque Baillifs des franchises & l'our  
 cour amirales Et auant des meinteignours eies assises & j'mons en pais  
 cessassent des dons regards & autres pñt q' les ditz amirales pñent en  
 poeple pñt faire l'our offices & ceo q'attient a l'our offices & pñt faire l'our  
 des panels mettantz en yalles j'mons suspectz & de mals fame et de  
 ceo q' meinteignours assises & j'mons pñent dons & l'our des pñes dom  
 pñes & damages aueignent au poeple de iour en autre en enbation de  
 la ley & deffombance de ceo d'oit & de pñt tontz ce q' ent d'oit tñt  
 compables colonc ceo q' ley & jeson le demander a la cour amirale le Roy  
 come de pñt Et ont ceo nous auons charge nos chanceller & d'ies  
 d'ies les plaints as tontz tiens q' plent de en condont & de ordener q' bastue  
 remedie & d'oit ent soit fait p' quoy nous mandons q' les poñtz & ordens  
 nances ouffitz faces entement publier & monstrez ce lient de me pñt  
 baillie ou nous d'ies q' soit assise au fin q' ceo q' condont tienez en la  
 forme ouffitz pñssent pñt remedie colonc les ditz ordens nances & q'  
 nre poeple pñsse apceuer nre entencion & voluntie en celle pñt & le  
 desme q' nous auons q' ouff d'oit soit fait as tontz nos ouffitz & bien  
 as pñes come as riches et q' les messesmes soient j'esentz & pñt  
 done ouz nre gñde ceal a Desend le xxviij iour d'april lan de nre  
 regne. Dengleterre. Vntusmo. & de ffiamme. Septisme.

Cclviij

### Inapit sacramenti Justie eodem Anno Vntusmo.

**T**ous muez q' bien & loialment duez a nre fñt le Roy & a son  
 poeple en loffice de Justice et q' loialment conseilors nre  
 le Roy en ces besognez et q' nous ne conseilors nassant  
 a chose q' luy pñt touner en damage ou en deserteion de luy mes de ceo  
 luy fenez gñner p' nous on p' autre et q' nous fenez ouelle ley & execucion  
 de d'oit as tontz ouz ouffitz riches & pñes sanz anon. regards a q'conq'  
 pñone et q' nous ne pñdies p' nous ne p' autre en pñt nre apert dom  
 ne regards d'ore ne d'argent ne d'autre chose q'conq' q' a pñt pñt pñt  
 ou ne soit mangier ou boier & ceo de petit gñne de nul home q' nra pñt  
 on pñt pendant d'ent nous tant come ceo pñt d'ia issint pendant  
 naps p' celle cause. et q' nous ne pñdies foz tant come nous d'ies Justie  
 ne robes de nul homme gñde ne petit si non en Roy mesmes & q' nous  
 donez conseil nany a nully gñt on pñt en nul cas on le Roy est  
 pñt et en cas q'astime de q'nele estat on condiaon q'le soient  
 seignent d'ent nous en vos sessions a foz & apñes on auement  
 contre la pees ou contre la forme de statnt ent fait pñt deffomb  
 d'oit on execucion de ceo ley on pñt manasser les gentz q'ls ne pñt  
 jont pñt la ley q' nous fenez apñt l'our corps & metter en pñt



Et en cas qils soient tiens q' nous ne les pusses acheter q' nous les fies  
le Roy de long nomme & de long mespison hastivement issint q'il pusses  
ent & de long remede conuenable et q' nous ne meritendres p' nous ne  
p' autre en p'ime nen apt nulle place ne querel pendunt en la court  
le Roy n'aillois en pais et q' nous ne delaiiez a nully cōe d'ort pur l'ies  
En Roy ne de nul autre ne p' autre cause q'conq'. Et en cas q'astmō  
hēs nous reignent contraires a la ley q' nous ne fenez nens pur tiens hēs  
ous d'astmō de ceo le Roy & n'ez aint defans. la ley ment contristantz  
mesmes les hēs Et q' nous fenez & penez le pfit le Roy & de sa corone en  
tontz choses ou nous le pmyez fays resonablement Et en cas q' nous soiez  
trouuez en defaute de foy enanant en nul des pointz amēditz nous d'ez  
en la volūte du Roy de corps tēs & d'auoir. defans ent ceo q' luy ploy  
ra a dieu nous eide & oez d'oyntz.

Inapit ordinatio de seruientibz & opariis apud Westmōr

Cele

Anno rē nre gna p' regis statū de seruientibz de p'cedet

**E**l' d'astmō dei gna Roy Angl' & ffiane & d'ne h'ibn Venabili  
m'pō p' d' eadem gna Archiepō Cantuari' tocius Anglie  
primatūcalitem. Quia magna pō populi & maxime opa  
noz & seruientū m'p'm pestilencia moriebat' nōnulli p'identes necessitatem  
d'noz & p'ancatatem d'imentū d'no nōhēyunt nisi salaria p'opent excoffa  
& alij mendicare malentes in ocio qm p' laborem queyere p'icium d'nni  
& nos attendentes q'ua q'ey ayencia p'p'etm cultoz & opanoz h'm' p'ncipio  
possent mōmōda sup hoc cum p'laus & nobilibz & alijs p'itis nobis assiste  
tibz deliberacōm h'm' & tractatum de quoz vnamini consilio d'nni  
ordinandū p'cedit qd' quist homo & femina regni nre Angl' cūmstūm q' d'  
d'icōis fuit libe vel d'ulie potens in corpore & m'fā etatem sexaginta  
annoꝝ non d'iuens de m'catōna nec tūm exatens ayfion nec hēns de  
d'no p'p'no p'nde p'nde vel tūam p'p'iam n'ca omis cultūam & p'at de  
cnpay & alia non d'iuens a de d'iuens in d'iuens congno confidatō statū  
quo fuit requisitus vel requisita d'no teneat illi qm ipm d'ic d'ngit  
requyendū & p'opiat d'nnatūat p'atia libacoēs m'catōes & salaria que  
in loas & b' d'no teneat consueta sunt p'fati Anno regni nre Angl'  
d'icōis vel annis cōibz quinqz vel ex p' p'cedentibz p'miso tamen qd'  
d'ni p'ferantū alio in nātūis omis & en tūam d'nam tenentibz sic in d'ni  
cio d'no p'etmēd' q'ia tamen qd' h'm'fimosi d'ni d'ic p'etmēant tot quot  
sibi fūnt necessarij & non plures Et si talis vñ vel mulier de d'ic d'iuens  
requisitus vel requisita hoc facit nōhēyunt hoc p'latō p' d'nos fideles hoies  
coram d'icōmte balliis d'no aut constabulano vills vbi hoc fieri conti  
gerit statū p' eos vel eoz aliquem capiatū & m'catū p'p'me gaolē &



C

C

C

C

C

C

ibidem sub apta moietu custodia quousq; comitatem muerit de di-  
 endo in forma p<sup>o</sup>ca **E**t si messor falcator aut alius opajmo vel dñes  
 amittimq; condicio fuit omne status in dñao alienis retentio ante  
 finem anni concordati a dco dñao omne causa rationabili vel licencia re-  
 cessit penam in p<sup>o</sup>sonam eadeat et nullus sub eadem pena tale  
 in dñao uno recipere vel retinere p<sup>o</sup>sumat **E**t nullus eam p<sup>o</sup>dia liba-  
 coes m<sup>o</sup>des deen calapia maiora soluto sicut p<sup>o</sup>dm est aliam soluat con-  
 solide p<sup>o</sup>mittat nec aliquis ea alio modo exigit vel recipiat sub pena  
 dupli illius quos sic solutum vel p<sup>o</sup>missum fuit aut exactum vel recep-  
 tum illi qui ex hoc consensit et g<sup>o</sup>ntum et nullo tali volente p<sup>o</sup>sequi tunc  
 quousq; de p<sup>o</sup>lo qui hoc p<sup>o</sup>ferat fuit applicand<sup>o</sup> Et fiat h<sup>o</sup> p<sup>o</sup>ferat in  
 t<sup>o</sup> p<sup>o</sup>dm loca quo talis casus acciderit **E**t si dñi villar<sup>o</sup> vel quousq;  
 cont<sup>o</sup> p<sup>o</sup>ferat ordinatorem nam p<sup>o</sup> se ip<sup>o</sup>s vel amittit omne in aliq;  
 venie p<sup>o</sup>sumpserit tunc in comitatib<sup>o</sup> G<sup>o</sup>thm<sup>o</sup>is Sapientachis vel  
 alio t<sup>o</sup> p<sup>o</sup>dm h<sup>o</sup> ad penam tripli p<sup>o</sup> eos vel amittit omne sic solui t<sup>o</sup>  
 p<sup>o</sup>missi in forma p<sup>o</sup>ca fiat p<sup>o</sup>ferat contra eos **E**t si forsan aliquis cum  
 aliquo ante p<sup>o</sup>ferat ordinatorem de sic dñento p<sup>o</sup> maiori salario con-  
 nerit ip<sup>o</sup> iacione de comencio ad soluiend<sup>o</sup> p<sup>o</sup>ta is quos alias tibi  
 consuetum est solvere minime teneatur vno plus solvere sub pena  
 p<sup>o</sup>ca non p<sup>o</sup>sumat **E**t si q<sup>o</sup> cellar<sup>o</sup> p<sup>o</sup>lectar<sup>o</sup> Almar<sup>o</sup> S<sup>o</sup>ntores esse  
 res ffabi Sapientar<sup>o</sup> tementar<sup>o</sup> Begular<sup>o</sup> Satellar<sup>o</sup> Sacerdar<sup>o</sup> e  
 quousq; alii artifices e opaj non capiant p<sup>o</sup> labore e artificas uno  
 exatit<sup>o</sup> p<sup>o</sup>lt is quos dco anno vicissim e alio corib<sup>o</sup> anno p<sup>o</sup>feratib<sup>o</sup>  
 ut p<sup>o</sup>mittit in loca ubi eos opaj contigit talib<sup>o</sup> solui consuevit et si  
 quis plus recipiat p<sup>o</sup>lo p<sup>o</sup> m<sup>o</sup>des p<sup>o</sup>mittit comitat<sup>o</sup> **E**t si q<sup>o</sup> camp-  
 ces p<sup>o</sup>ferat<sup>o</sup> t<sup>o</sup>g<sup>o</sup>tores hostellar<sup>o</sup> p<sup>o</sup>ferat<sup>o</sup> p<sup>o</sup>lectar<sup>o</sup> e omne alii p<sup>o</sup>ferat  
 tores quousq; p<sup>o</sup>ferat<sup>o</sup> teneantur h<sup>o</sup> vicinalia p<sup>o</sup>ferat p<sup>o</sup> dco p<sup>o</sup>  
 nabili h<sup>o</sup>ta consuetudo ad p<sup>o</sup>dm quo h<sup>o</sup>msmodi vicinalia in loca p<sup>o</sup>dm  
 q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>ferat<sup>o</sup> q<sup>o</sup>ta q<sup>o</sup> h<sup>o</sup>ant h<sup>o</sup> p<sup>o</sup>ferat<sup>o</sup> moderatum h<sup>o</sup>q<sup>o</sup> e no  
 excessum p<sup>o</sup>nt distanciam locor a q<sup>o</sup>mb<sup>o</sup> vicinalia h<sup>o</sup> capiant t<sup>o</sup>p<sup>o</sup>te  
 rationabili p<sup>o</sup>g<sup>o</sup>ment<sup>o</sup> et si q<sup>o</sup> vicinalia h<sup>o</sup> alio modo p<sup>o</sup>ferat<sup>o</sup> e  
 m<sup>o</sup>de in forma p<sup>o</sup>ca comitatus fuit soluat dupl<sup>o</sup> illius quos sic recepit  
 dampnificatio vel in defon illius alia qui p<sup>o</sup>sequi voluit in hac parte Et  
 h<sup>o</sup>ant potestatem q<sup>o</sup>nt e Salim comitat<sup>o</sup> e S<sup>o</sup>ntores villar<sup>o</sup> m<sup>o</sup>torar<sup>o</sup>  
 e aliar<sup>o</sup> ac portum e locor m<sup>o</sup>torar<sup>o</sup> ad m<sup>o</sup>torar<sup>o</sup> de omib<sup>o</sup> e singulis  
 qui cont<sup>o</sup> hoc in aliquo deliquerint e ad penam p<sup>o</sup>ca ad op<sup>o</sup> illos ad  
 quor<sup>o</sup> sectam h<sup>o</sup>msmodi delinquentes comitat<sup>o</sup> fuit lenand<sup>o</sup> Et in  
 casu quo ip<sup>o</sup>dm q<sup>o</sup>nt e Salim exatit<sup>o</sup> p<sup>o</sup>missor fado negligunt  
 e hoc coram iustis p<sup>o</sup> nos assignandis comitat<sup>o</sup> fuit tunc ip<sup>o</sup>dm q<sup>o</sup>nt  
 e Salim ad triplum rei sic p<sup>o</sup>ferat h<sup>o</sup> dampnificatio vel alia in  
 defon illius p<sup>o</sup>ferat<sup>o</sup> soluiend<sup>o</sup> p<sup>o</sup> eosdem iustis compellant<sup>o</sup> e nichilomin<sup>o</sup>  
 p<sup>o</sup>ferat nos p<sup>o</sup>mittant **E**t quia multi palisi mendicantes quousq;



possint ex mendicatis elemosinis vivere laborare remittit vacando otios & pccare & quandoque latrocinio & aliis flagitiis nullus sub pena in personam mentis pccat talibus qui comode laborare possunt sub colore pietatis vel elemosine quicquid dant: sed eos in sua desidia confondere psumat ut sic compellantur pccare necessarie laborare. Et ideo vobis mandamus quod nullus pmissa omnia & singula in singulis ecclesiis & aliis locis quod dicit quibus expectare presentis publicani faciant mandantes rectoribus & vicariis ecclesiarum similium amonitionis & aliis subditis quod ut parochianos suos ad laborandum & ad tenendum mactos pccare sicut in istis necessitas exigit salutaribus monitis solliciti & moneant eos etiam capellanos stipendiarios de quibus dicit quod qui similes iam sine excessu nolunt ut dicitur sine salario ad ducendum pccatum calano pnt expectare sub pena suspensionis & interdictionis compellatis. Et hoc sicut nos et ceteri prelati regni nostri Anglie diligenter nullatenus omittatis. Et in hoc ipso apud Westm. xlvij. de quibus Anno 1201. Angli. Vicesimo tertio regni regis nostri Henrici secundo.

Incipit statutum de sermone & opibus apud Westm.  
Eius Anno Vicesimo Quinto.

**A**ome naxantz contre la malice des d'antz qu'en fement perreconfer & ment corollantz d'mre ap'd la pestilence sanz prop ontagconfer lo'eres p'dre ordeigne f'mt p' mo' f'or lo' foy & p' assent des plat'z nobles & antres de son conseil q' n'elz man'e des d'antz o'bien hommes come femmes f'ussent tenuz de sermone p'steigne antz calapoz & gages acustimmez es lieuz en ille denont d'mre tan d'n regne le dit mo' f'or le foy d'mtisine on c'ynk on six ans d'mre et q' mesmes les d'antz refusantz d'mr p' annuel man'e f'ussent punis p' emp' sonement de leur corps come en mesme lordmance est contennz plus an plem sur qoy commissi'ons fement faitz de d'mses gentz en chescun countee denquer & punir tontz iceux qu'en venissent a lencomtre. Et ia p' tant q' done est a entendre a mie f'or le foy en cest p'sent plement p' la p'ecion de la co'e q' les ditz d'antz ment crantz regast a la dit ordeignance mee a leur cas & singuliers conetises de' retient de d'mre de g'undes & de antres o'le neient l'ndesons & lo'ers al double on al treble de ceo q'ile soldient p'dre le dit an d'mtisine & d'mre a g'unde damage des ditz g'undes & emp'nelement de tontz com' d'n dit co'e sont estoit p'us p' mesme la co'e de p'omedie p' quoy en mesme le plement p' assent des plat'z countz barons & antres g'undes de la dit co'e illoques assemblez p'ur p'sentier la malice des ditz d'antz sont ordeignez & establiez les choses contescriptz. C'est assavoir q' chescun chajetter chajner chaceon des chamez bocher porcher seye tontz antres d'antz pignent l'ndesons & lo'ers acustimmez



le dit an dyntafine & quatre ans demit issint qen passés on finment selet  
estre done pignent pnr le bussheft ditz demers on finment a la colmitie  
le sonour tangz antement sont ordeigne & qils soient aloés de dme p  
lan entier on autres tmes ofuels & nemy p ioues et q mil pigne el  
temps de secher on feyn fane forsq on demer le iour & fanchours des  
pees pnr lae cnyk demers on pnr le ioues cnyk demers & casme des  
blesz en la pnie emmagne sans den demers & en la oet trois demers  
& issint tangz al fyn de Aust & meyns en pais on meins solent estre don  
sanz mangier on autre emmagne demander demer on pndre et q tiely  
ordons portent ordement en leur meyns as villes mchandes lony mnt  
mentz & illoques soient aloés en lieu de & nemy pnie **Item** q mil  
pigne pnr la batre dny quare de finment on sigle outre dem demers  
maile & pnr le quare dize fenes pors & aneys on demer maile si  
tant solent estre done et en pais on leu solent seier pnr dems gajbes  
& batre pnr dems bussheft ne pigne milly plus nen autre mane qil  
ne solent le dit an dyntafine & demit et q meynes les dantz soient  
demerter dny fortz p an demit les fo demesthali baillifs & conestab  
bles de chestem ville a cestes choses temp & a fane Et q mil de emy  
mya hors de la ville on il demerter en yuer p dme en estre al poer an  
dnce en meyne la ville pnant come devant est dit Dams q los  
gens des comtees de Staff Lancast & Derby & rentz de granon & de  
la maycho de Gales & de pace & dautres lieux pmissent pemy en temps  
sans de la boier es autres comtees & damentent pemyd come ils  
solent fane amnt ces homes Et q ceng q refusent de fane tiely de  
mentz on de pfoier ces qils ont myez on empues soient misz en ape  
p les ditz fo demesthali baillifs & conestables des villes p trois  
iours on plus on mandez al pthom gaole a demer illoques tangz  
ils se poillent mstafier Et q ceps soient fantz en chestem ville p  
celle encheson pentre cy & le pentecost pthom anem **Item** q  
cappentriez mayons deoglies & autres condons des mesons ne pignent  
le iour pnr lony ordigne fane forsq al mande come ils solent  
fane cestassanoy meix capent trois demers & autres dem demers  
mayons mayon de fanchs pees quatre demers & autres mayons trois  
demers & lony dantz on demer maile deogler trois demers & con ass  
on demer maile & autres condons des ftoes & cisme trois demers  
& con gajson on demer maile **Item** plasteries & autres ordons des  
myez dnyll & lony gajson pignent p meyne mane sanz mangier on  
bons cestassanoy de la pasch tano al fest de cent michel & de cel  
temps meyns solent lassant & la distrecon des chustiez q a ceo fane  
sont assignez **Et** q ceng q font cayages p tpe on peds ne pig  
nent plus pnr lony cayages fane qils ne plerent le dit an dyntafine  
& quat ans demit **Item** q conestons ne fions ne demer



En

pas botes ne coliers natures choses touchantz l'our-mistice p'antre manie  
 que ne soient le dit an d'instans Et q' ouïrions celles ffejons  
 des chivalx espouries & onours d'annoms pelages Gaillons & tontz  
 autres onours artificiels & laborieus & tontz autres d'antz ment especia  
 fies soient dementz deint les ditz justices de fays & d'elz l'our-mistice  
 & offices el manie come ilz fesoient le dit an d'instans & en temps  
 deint sanz les refuser p' cause de cest ordeynance Et si nul des ditz  
 d'antz laborieus onours on artificiers ap' tel dement fait peigne en  
 contre cest ordeynance soit p'miz p' fene & ransom & emp'p'sonement

En

solans la dist'ction des ditz justices Item q' les ditz Beneschallz  
 & Gaillifs & constables des ditz villes soient dementz deint  
 mesmes les justices denquer diligement p' tontz les bones poies que  
 p'mont de tontz cenz q' gendront encontre cest ordeynance & de dist'g  
 mesmes les justices de l'our-noms as tontz les fortz que rendront  
 en pais p'm fays ent l'our cessions issint q' les ditz justices en dist'ca  
 tion de mesmes les Beneschallz Gaillifs & constables des noms des  
 rebelles les facent attacher p' l'our corps deint mesmes les  
 justices a resp'ndre des tiens contemps issint que facent fene & ransom  
 au Roy en cas que ent soient attendz et outre soient al p'p'son comen  
 de a y demer tanqz que aront tionez onerte de d'm & p'd'ge & lo  
 ordeynance fays & choses pensables rends en le manie amert Et en cas  
 q' nul d'm peigne encontre son dement & de ceo soit attendz ent la  
 p'p'son de quarant iours et si antrefortz il soit ent commet ent la p'  
 sone d'm quarant d'm an issint q' chescun fortz q' ent t'passe & soit  
 ent commet ent la penance al double Et q' mesmes les justices enq'  
 gent a chescun fortz que rendront des ditz Beneschallz Gaillifs & co  
 nestables als soient fays bons & loial dist'caon on mille conclont  
 p' don p'p'ement on affintes & les p'miz p' fene & ransom als  
 ent soient tionez compables Et q' mesmes les justices soient poiaz  
 denquer & fays d'm p'm'ssment des ditz d'mist'ez onours laborieus &  
 autres d'antz q'onqes Et arunt des hostillers b'deysies & tene q'  
 rendront une vitailles en jetaille & ante choses ment especia o'bn  
 al d'm de partie come p' p'sentement & d'oir & t'mmer & mettes la  
 chose en ex'caon p' exigens ap' le p'm capial si mestier soit &  
 de septier autres d'mz ent tantz & tiels come ilz sont q' mentz  
 soit p'm la g'ard de mesme cest ordeynance et q' cenz q' rendront f'm  
 de tiels d'antz onours & laborieus p'm excess p'p's de ent & ilz soient  
 de ceo attendz a l'our f'mt que p'm'ssment r'amer celle excess et en  
 cas q' nul p'p'sa d'm p'm tiel excess r'amer ad'ge soit l'one des ditz  
 d'antz onours laborieus & artificiels & l'ind as d'ellours de la q'mi  
 zime en leg'elance des villes on tiel excess f'mt p'p's Item q'  
 dist'ontz constables Gaillifs Gaolers Clercs des justices on des

En



Distontz nanties amistres & autres neus ne pignent p cause de leur offices  
 de mesmes les dñantz pnt facs ont de psonne non autre mande. Et si le  
 neus pris en tel mande qils les facent deliner a les coilloms des dñmes  
 & qmzifines en aide de la coe pnt le temps q les dñz dñme & qmzifine  
 consent diry bien pnt tout le temps passe comé pnt le temps anemer.  
 Et q les dñz justices enqueigent en leur sessions et les dñz amistres  
 oient neus restiens de mesmes les dñantz & ceo qils trouerent p mesmes  
 les enquestes q les dñz amistres aident restiens facent mesmes les  
 justices leu de chester des dñz amistres & linder a les dñz coilloms  
 ensemblement one les dñz excesses fines & ransons faitz & auunt  
 les amdiementz de toutz pcent q sont amdiementz des dñz justices  
 en allougeance des villas come desmes est dit. Et en cas q le excess  
 tione en one ville passe la quantite de la qmzifine de mesmes  
 la ville soit la remenant de celle excess leue & paie p les dñz coil  
 loms a les plus pcheins villes pomes en aide de leur qmzifine p  
 amdiement des dñz justices. Et q les fines & ransons excesses & amdi  
 ementz des dñz dñantz & labours pnt le temps auunt. Et la dit  
 qmzifine soient linder as dñz coilloms en la forme ou soit penden  
 tme affais pentre eny & les dñz justices issint q mesmes les coilloms  
 pmissent estre chargez en leur acomptz p mesmes les endentmes en cas  
 q les dñz fines ransons amdiement & excesses ne soient mye pariez  
 en aide de la qmzifine amdiement et cessant mesme la qmzifine  
 soit linder alceps le roy & respondint a luy p les distontz des comtees.

**E**tem q les dñz justices facent leur sessions en toutz les comtees.  
 Denghe al meins quatre foiz p an cessassant. a les festes del ann  
 ciacion de nre dame. Dunt maygate. Dunt michel & dunt sucholas et  
 auunt as toutz les foiz qil besoigneu solonc la distension des dñz justices.  
 Et q cenz q pleint en pence des dñz justices on autre chose facent en  
 leur absence on pence en abandonnement on meinteime des dñz &  
 nantz & labours al contie de cest ordeignance soient honement pmi  
 sez solonc la distencion des dñz justices. Et si nul des dñz labours  
 artificers on dñantz censur dñz comtees tanq a en autre p cause  
 de cest ordeignance q les distontz des comtees on taly finis. Dunt  
 tionez les facent pndre al mandement des justices des comtees dunt  
 ils denfient & les mefient al chief gaole de mesmes celle comtee.  
 illoes a demorer tanq al pchein session de mesmes les justices.  
 Et q les dñz distontz retournent tiens mandementz dunt mesmes  
 les justices a leur pchein sessions & q cest ordeignance soit tenu  
 & gape oibn deus la citee de lomses come es autres cites.

**E**nghe & ailloms p nre la tie oibn deus harnochise come de lous  
 Etom accorde est & assentit en mesme cest plement q toutz manes  
 des dñps vendables qneus sont pendint pnt enaie dñps en Engli.



de en queconqz meynes des mchamtes de mesme la Roialme d'engleterre  
on des autres de mesme la Roialme qils soient tenez qils soient  
annez p le d'ameour le Roy on cez deputez en tontz Citees Burghs  
et autres villes de me fiamchises et de bois et orien en la Cite de  
londres come aillours Et q tontz les draps q sont tenez en me  
moie mesme p ann. q de l'assise continue en lestatut de frouham  
ton p quele est ordeigne q la longne de chestem draps de Roy qd  
mesme p on corde de sept amies quatrefoitz mesme p la lisse et  
la l'annee de chestem draps de Roy qd quatre de les mesmes p  
l'annee Et ces draps de coloir la longne soit mesme p le doos  
p une corde de six amies et demye quatrefoitz mesme et la l'annee  
qz quatre et demye mesme p l'annee sanz defenloy. les draps soient  
acheitz et forfanz an Roy Et q l'ameour les delivre al Gardeyn  
le Roy p endentme entre eux fait ment conquistantz fiamchises  
q fagez on pmylles faitz as Citees Burghs on a qconqz pson en  
Roialme d'engleterre al contaire Et soit l'ameour le Roy mys de  
fays condit office sur l'loialment Et en cas q soit ent tione en  
defaute et de ce soit atteint deint les gardens des feues on ayent et  
Baillifs des hely on les draps soient achatez on autre manere de temp  
les ples illeages assiz on deint autres justices qnemyms dit p  
le Roy et ceo assigneiz ent la prison d'un an et outre soit pmyt a la  
voluntate le Roy et onste de son office pnt tontz iours et respoyne  
l'ameour et en pmy cez deputez come pmy luy mesmes Et auant  
est accorde et establie q chestem achaton des tiens draps on autre  
q verra eny q le dit d'ameour as fait fiane on depart en son  
office et la finyme soit notonement pns et come a ce onste et  
la moite de ce q sja issint forfanz on la pnce de son le Roy et le  
Roy l'autre moite Et q chestem achaton des tiens draps aps ceo  
qil soit accorde en pnce one le pcondon pmyss fiamchement am  
les drz draps a sa voluntate assaon. al soit de l'assise on nemy  
amit qil as paie ces demers pmy pcellis tout soit il q le seel del  
ameour q soit mys Et si la chaton tione defaute aps la dit achate  
monste celle defaute as ayant et Baillifs del hon on Gardeyn des  
fayes on niches on les drz defantes soient issint tenez et si defaute  
soit tione notonement deint eny soit le draps issint tione defaute  
forfanz an Roy et onste en la moie le Roy p les drz ayent Baillifs  
on Gardeyn des feues on niches et demoyne en l'oy garde en peas  
Et les drz ayent et Baillifs on Gardeyn enfont al Chamcelley  
de mesme la forfanz a la fin de l'achate onste on dante  
q vendra faye la dit soit sanz pen pndre de luy et le Chamcelley  
en cele assignacion mande bryss as drz ayent et Baillifs on Gardeyn  
de delivre a celuy qonst anu. one l'ine moite de la dit forfanz.



e de canu lantje moyer al cept le Roy Et o las ditz grans saillise  
 on Capdeyns refisent de fays exoracion de cest accord en le mand  
 anhedro: oient pnnz p fnye e jarnison qant i le sont de ceo attomz  
 o bien a la omyr nje fye le Roy come a la omyr de parties Et q cest  
 article sei comence de tempe lion le pnnz iorn de Septembz pthou  
 anemie a q les mchandes e antres gont draps a vende de pnnzet  
 fiamchement deliser des draps qils ont qe enqe moyns en le  
 mesme tempe **C** Item come continue soit en son estatut fait a  
 Enghel lan en jenne nje fye le Roy qoist neofisme q tontz mcham  
 des ethens e denzems e tontz antres e chostm deny de quelo estate  
 on condiaon qils soient qachatez on vender voillent blesz dune  
 anoy de poys chape pesson e tontz antres emers e vitailles loys  
 draps nices mchamdises e tontz manes des ante choses venda bles  
 de quelo pt qils veignent p foisme on p denzems a quelo lien qas  
 soit soit il Enghel ville port en meere fene niche on angs lien  
 dems mesme le Roialme dems fiamchis on de hors les pnnzet  
 fiamchement e canz destomber vendez a q q lonr plest anybien de  
 foisme come as denzems foypises les enemys de nje fye le Roy e de  
 son Roialme Accord est p nje dit fye le Roy drelatz comz saion  
 e tontz antres grames e coes en cest pnt p loment esteantz q le de  
 estatut en tontz les poynz e articles contemz en celle soit temz gasy  
 e mentemz a tontz iornz Et q o nul estatut chie he patent pela  
 macon on mandement ofage alle dence on mizement soit fait al  
 contz soit oitement repellez amentz e temz pnnz. nul Et onqe  
 ceo q chestm mcham on antre de quelo condiaon qil soit anybien  
 alion come denzems q amershe dune chape pesson on angs  
 manes des vitailles draps pealy on anoy. En poys on qonges ante  
 nices on mchamdises a la citee de lomses on as antres citees  
 e bones villes denglhe on porte en meere les pnnzet fiamcham  
 e canz chalenge on empeschement de null vende en gosse on a  
 jerralle on p ptecelles a sa polintee a qonges gontz q las vendent  
 achater ment contrestantz qonges fiamchis gntes on onfenne  
 ose on qongz antre mane chose fait al contze descome q tieh  
 fiamchises e ofages sont en la coe pndies du Roy e de son poeple  
 estoit Et q nul anoy sailliz sachopols qnnfhe no nul anoy  
 pson de melle de la vende de nul mane des vitailles vendables  
 mesme on portez as citees dnghe no as antres villes ne fane  
 no niche forqz conloment colny a q les vitailles sont Et q pela  
 macon ent soit fait de nonel en tontz les comtees denglhe e en  
 la citee de lomses et en tontz antres citees dnghe bones villes ports  
 en meere e aillours dems le dit Roialme denglhe on mestier soit et  
 q nje dit fye le Roy omr coe face assigner sez infraiz as tontz les forz



q' hy plera. et mestier soit assignee de toutz ceuz q' prendront on  
 nens facent al'encontre e de les p'my' colone la peyne contenue en  
 mefine. l'estatut fait lan noiffime. Et q' chescun q' vendra ouy' deus  
 nul tiel ent'z de la chancellerie de hy attacher p' son corps come  
 destombedour de la coe p'fit de hy fays eint p'prie a resp'ndre. en la  
 comte le Roy. **C**acordest auyunt e establie q' les forstallours des b'ns  
 e des autres m'ces e m'chandises queny peignent a les bones villas  
 p' qe on p' eise el damage de me f' le Roy e de son poeple a de coe  
 soient atteyntz al' ony le Roy on de p'prie deint q'ay. Gaillifs on  
 justices a coe assignez on allours en la comte le Roy et al' soit ent'  
 atteint al' ony le Roy p' enditement on en autre mane' soient lez  
 choses issint forstalles forstanz an Roy e la chate' ent' ent' fait g'ee a le  
 p'prie et al' n'it p'le ent' fait g'ee de tout mes p' ayos enconge la  
 chatour la forstanz datant come les biens forstalles amontent  
 colone la palme q' les an' achate o' ent' de quoy et o' n'it me  
 de quoy adonges ent' la p'prie de deus ans e plus a la volonte. le  
 Roy sanz estre lesse an meynprise on deintz en autre mane'. Et al'  
 soit ent' atteint al' ony de p'prie ent' la dit' p'prie a q' ont il q'a  
 issint atteint la moyte. des tiels choses issint forstanz e forstalles on  
 le p'prie deint le Roy l'autre moyte. **C**tem p'm' coe q' la coe p'prie  
 des m'ces e batens en les g'mdes m'ces. B'nghts o' est soient forz  
 destombe p' la loy des g'oces molens estables estaches e fidele en  
 g'mde damage. En poeple de mefine le j'ralme. Acordest e establie  
 q' toutz tiels g'oces molens estables estaches e fidele q' sont l'onez  
 e m'ce el temps le Roy l'uel me f' le Roy q'ois est e p'm' en coe en  
 tiels m'ce p' quenz les dit' m'ce e batens sont destombez q'le ne p'ont  
 n'ce passer come il' soleient soient onf'ez e nettement abatez sanz  
 estre plenez p'm' toutz iours e soient b'uef on coe manez as g'isontz  
 des lionz on mestier q'a de onprie e de quoy e de fays ent' execu  
 tion. Et auyunt q' justices on coe soient assignez as toutz les forz q' l'  
 bofigneja. **E**t utulatur in v'culo statutoz.

**I**ncipit statutum s'c'm de declaraco'e p'prie. Regis.  
 Regne apud Westm' d'it eodem Anno vicesimo vto.

**A**l' p'lement comonez a Westm' en le fest de seint hillarie  
 lan en regne me f' le Roy es Gars. le tiels aps la  
 conqueste d'engleterre v'm'v'm' q'm' e de f'fames en  
 j'fimo me dit f' le Roy el assent des plate d'ntz comtez g'ayons  
 e de tout la corialtes de son j'ralme d'nghts al' dit' p'lement  
 comonez al' honore de dieu e seint esglise e en amandement de



C

conter roialme as ordene et establie les choses de couth estuz. **D**es  
 pmes pny ceo q' esmides et monteeonfes damages et penances sont fait  
 al poeple p les pnyes et pnyeroms des vitailles pny les hostiels.  
 me se le Roy ma dame la Roigne et de leur enfantz si est acorde et  
 assenti el dit plement q' les pnyes et pnyeroms des blesz pny  
 les ditz hostiels les pnyent p mesure jase et mient comble selonc ceo  
 q' home pny p nyre la roialme et q' tontz les blesz feyne lites et bestail  
 et tontz autres vitailles et choses d'onges q' sont apurys pny mesmes  
 les hostiels soient pnyes a la royn roialme p les constables et autres  
 bons gentz de mesure la ville on tely pnyes se fuyont sanz ceo q' p  
 mande on dresse soient les pnyes chaces a mettre ent autre pny  
 q' lonyement ne voet et come cointement tnt en les pnyes d'ayches  
 entom et q' entz les pnyeroms et cenz des quenz les biens sont  
 issint pnyes en la pnyce des constables et pnyeroms soient taillies  
 tantost sanz ceo q' les gentz des quenz les biens sont issint  
 pnyes soient ailloms tontz on tnaillz et mesmes taillies enfeales  
 des cealy des pnyeroms des choses issint pnyes p les quenz taillies gre  
 sont fait as cenz des quenz les choses sont issint pnyes. Et si ml  
 pnyerom on pny pny les ditz hostiels p ml autre manere face son  
 meynement d'estm p la ville on tely pnyes q' a fait et mesme a la pnyce  
 gaols et si de ceo soit atteynt soit fait de luy come de l'ayon si la  
 quantite des biens le demande selonc ceo q' est contenu en son est  
 int fait en temps mesme me se le Roy lan de son rogne q'unt et  
 ayunt en son autre estatut fait el temps del ditz mesme cely me  
 se le Roy ont tely pnyes est contenu plus al pny. Et q' desore  
 soit contenu en les commissions des tely pnyeroms et pnyes lenter  
 et la paine contenu en cest estatut. Et q' ml commission soit fait  
 forsq' seulement couth le gind ceal on le pny ceal le Roy ne q'  
 ml home ne soit tenuz doberer a nulle autre commission non autre  
 manere q' nest dit demt et q' mesme lestatut teigne lion en tontz  
 sez poyns d'end chesm manere de pnyer et pnyerom de chesm  
 manere des vitailles en chesm partie en roialme d'engleterre de  
 quels condiaon qil soit. **E**nynt pny ceo q' d'end opmone ont este  
 d'ant ces homes q' en cas quant il amont soit este dit tison et en  
 quel cas nom. le Roy a la request des se et de la ceo ad fait le decla  
 rissement q' sensint cestassanor quant home fait compasser on  
 ymagner la mort me se le Roy ma dame sa compaignie ou de leur  
 eyne friz et boy on si home violast la compaignie le Roy on lerne fil  
 le Roy ment maye on la compaignie lerne friz et boy le Roy en l'ayon  
 Et home lerne de queye en comte me se le Roy an son roialme  
 on soit adheient as enemys me dit se le Roy on donant a eny eide  
 on confort en son roialme on p ailloms et de ceo pnyablement soit

C



ateynt de ont fait p gentz de l'ore condiaon Et si home contrefait le  
gins ceal on le pime ceal le Roy on sa monoye dengleterre et si home  
porte fany monoye en cest roialme contrefait la bons monoye dengh  
tre come la monoye appelle lusshebun ou autre semblable a la dit  
monoye dengleterre sachant tiels monoye estre fany pur nichander on  
autre payment fany en destent de m<sup>o</sup> dit f<sup>r</sup> le Roy & de son poeple  
dengleterre et si home traste Chancelier Tresorier ou Justice m<sup>o</sup> dit  
f<sup>r</sup> le Roy del ou bank on del autre Justice de crier & des assises & tontz  
autres Justices assignez a oier & tinner esteantz en l'oy place en  
fesanz l'oy offices Et fait assaon gen les cases omynomes sont este  
amysse trefon q se effende a m<sup>o</sup> f<sup>r</sup> le Roy mesmes & sa roial mageste  
et des tiels mandes des trefons la forfaiture des escheques apertient a m<sup>o</sup>  
dit f<sup>r</sup> le Roy mesmes ou un des tref & tontz tennz de l'oy come des  
autres psons Et onsqz ceo il y ad en autre mand de trefon cestas  
sanon qnt en suant trefon ou ayeite en femme trefon ou  
qnt home ou femme occide on de religion trefon ou plat a q il soit Roy  
& obedienc et tiel mand de trefon doigne forfaiture des escheques a ch<sup>o</sup>  
f<sup>r</sup> de son fce ppe Et pur ceo q pluseurs autres cases de semblable  
trefon pmissent eschequer en temps aneuy qnemy home ne pnyat mye  
penser ne dedayer al p<sup>o</sup>nt assenti est q si autre tiel cas impose trefon  
q n'est mye eschequer p<sup>o</sup>nt aneigne de nonell demit assem Justice  
demoyne la Justice sanz ent aler a mygement de trefon tanqz q  
demit m<sup>o</sup> f<sup>r</sup> le Roy en son plement soit lo p<sup>o</sup>nt dit cas monfye  
& declare le quele de dit estre dit trefon ou autre felome Et si p  
cas assem homme de cest roialme chynache arme distoie on en  
pime en le roialme one gentz armes contre assem autre pson pny  
luy trefon ou desolber on pur luy pndre & reteign tanqz il face fons  
ou jammison pur sa delivance anoy n'est pas l'entent le Roy ne de  
son conseil gen tiels cases soit amysse trefon em soit ceo amysse felo  
me on trespas selonc la ley de cest tre amiaement use & selonc ceo q  
le cas demande Et si en tiel cas on en autre semblable demit ces  
homes assem Justices soient amysse trefon & p tiels causes assem  
trefon on tontz soient este denemy en la mayn m<sup>o</sup> dit f<sup>r</sup> le Roy come  
forfaitz soient les chies f<sup>r</sup> des fees l'oy escheques des tiels tontz  
de em tennz de quele q les ten soient en la meyn le Roy on en  
la meyn des autres come p<sup>o</sup>nt on en autre manie commanz tontz  
fortz a m<sup>o</sup> f<sup>r</sup> le Roy lanq le wast & autres forfaitures des chaten  
qnt a luy atteignent en les cases conynomes Et q bis de d<sup>o</sup>  
f<sup>r</sup> de les tref tontz des tiels tontz soient gntez en tiel cas sanz  
autre original & sanz alledoy la ptecon m<sup>o</sup> f<sup>r</sup> le Roy en la dit s<sup>o</sup>nt  
et q des tref q sont en la meyn m<sup>o</sup> f<sup>r</sup> le Roy soient brieft gntez as  
distontz des comtees la on les tref sont de onster la meyn le Roy



Cuy

canz ontz delatē. **C**uynt acorde est q nul endroit soit mis en enquest  
sur la delivance des endites des espassez on des felomes oil soit chalenge  
p celle cause p celui qest endite mesmes. Et ontz ceo come continue  
est en la gūnde chē des flammehises dengleterre q nul soit pris ne p  
sone ne onte de son ffantz tant ne de ses flammehises ne flammehis enfā  
mes oil ne soit p la ley dengleterre. Acordēt assentz et establie q  
nul despois soit pris p peticion on enggostion fait a nūc p le Roy  
on a son conseil oil ne soit p enditement on p plement des  
boncs et loialz gentz del royaume on nely faitz de foyon et en due manie  
on pees fait sur dieux original a la cōe ley ne q nul soit onte de se  
flammehises ne de son ffantz tant oil ne soit mesme durement en  
respōse et formyge dicels p voie de ley et si jens soit fait al encontre  
soit redressē et tenuz p nul.

Cuy

**E**ntement acorde est q establie q ex  
ecutione vient action des dettes acomplē et des biens emportez des  
pymes testatours et execution des estatutz mēchamz et des recom  
pances faitz es courtz de record a les pimes testatours en mesme  
le manie come les pimes testatours avoient oil fussent en vie  
anybien des actions de temps passe come de temps aneū en  
tontz cases on mēgementz ne sont pas rendūz onqz pentes les  
executiones des executionz mesqz tontz les mēgementz rendūz al  
courtz de cest apels en temps passe estouffement en lōm forces.  
Et q mesmes les executiones des executiones respōignent as autres  
de tant come ils avoient recouy des biens des pimes testatours  
si come les pimes executiones feroient oil fussent en plēn vie.

Cuy

**C**uynt acorde est q establie q nul pnoir de lūche on de maistr  
no alceps nūc p le Roy p ondeignas ne pū antres choses face compo  
nabats les ordres de nulli entonr on dūeys ca manfion qestantz  
Et si nul face al encontre face gise al payas de ses damages al  
treble et est la ppsōn dūm en q soit formyge de son office.

Cuy

**E**ntement acorde est q nul forester ne nul gardēyn des forestes on des  
chaces ne nul autre dymistres ne face ne colle pntner ne nul autre  
collet des vitailles ne de nul autre chose p colone de son office come  
la bone volūntee de nulli dōms lōm barillies ne de ses forps ceo  
qest damnacon dūm conenabls et dūm.

Cuy

**C**uynt acorde est q assentz  
q nul hōme soit apes de tūm gentz dāymas hobelloys nāchloys  
autres q ceux q tēgnent p tūm dūmcs oil ne soit p cōe assentz  
et sūnt fait ol plēment. **E**ntement est acorde pūm ceo q dūmcs  
damas et dūmcs sont fait al poeple p tant q plusōms nūchūn  
des esōnt dūchatoz et pōsey lōme et autres mēchandises p one  
pōis qest apolls amicollo q celle pōis apolls amicollo ontz  
achatoz et pōndōmcs sont de tōnt ontes et q chesōms pōne  
mēdes et achate p balantz yssint q les balantz soient oclēlēs

Cuy



et les levins et autres marchandises officiellement portez p droit pour usine  
 q la cote de loyn ne pise forsqz dunt et oz peeres et chestins peere  
 quatorz livres et q la statier del balance nendone ne a lino pte  
 ne a lantre et q le poir soit accordant al estandoy del esthegor  
 et a nul achaton face al encontre soit qu'on sement pnt anxi  
 bien a la oirt del pte come al oirt mo fr le Roy Annynt come  
 continue soit en la ginde che qms mesme soit pso p nys tout  
 le jorisme doulz le quel che nad nys bien etee garde no  
 tontz en celo point dunt ces herres et est accorde et assentuz q  
 tontz les mesmes cestassanoy biffels domy biffels et pek sa  
 lon potel et quare p nys tout Engliar domy fiamchys et de bors  
 soient accordantz al estandoy me fr le Roy del Esthegor et con  
 tigne lo quare oert biffels p le dit estander et mont plus et  
 soit chestins mesme de blos ruse sanz comble samoz les jontz  
 et fermes des fr quentz soit p tel mesme mesmez come elos sola  
 ont aint des herres Et facent les pnceiours le Roy la Roigne  
 et des tontz autres les pnceiours et mesmes les mesmes la se  
 et en mesme le maine Et as tontz les fortz q mostior da mo fr  
 le Roy assigneu deryncusaces doulzore en chestin comtee et  
 dier et dunt ont les portz dunt et de fane ont ces dno pmiss  
 mont plone chestins tpsas oert a la oirt de pte come a la oirt  
 le Roy usint tontz poies q tontz maines de fiamchys soient sainez  
 as frs doulz en tontz portz sanz nul emblessement ent  
 faye en qconqz maine **E**t ces accorde est et assentuz q ionable  
 erde pur fane loins fitz an Roy Chmaler et sa esuec file marier  
 soit demande et lene colone la forme del estatut ent fait et nemy  
 en autre maine cestassanoy de chestin fer de chmaler tontz de Roy  
 sanz mesme dunt doulz et nyent plus et de chm dunt lile de de  
 tontz du Roy sanz mesme en ocage dunt doulz et ment plus  
**E**nsement accorde est et establie q bien lise a chestin homme de  
 chammier ore pur argent on pur ore on argent pur argent on p  
 ore usi q nul home tigne ces esthange ne pene ne pigne de pfit  
 pur tils esthange faye pur payn del forfaiture de la monoye usi  
 chammes hoispyse les chammes le Roy les quentz pignont  
 ent pfit pur tils esthange faye colone la forme del ordeignace  
 de ceo aint fait **A**nynt accorde est et establie q la monoye dore et  
 dargent qore coement ont en En engliar ne soit nys emponne  
 en poir non alare mee al plus tost q home poer tigner bone pte  
 qel soit nys en lammaen estate come en estling **E**t ces accorde  
 est et assentuz qap ceo qastun home soit endite de felonie dunt  
 dunt en lome dession dier et dunt soit comande al dunt  
 de mesme la comtee dunt dier son coep p buef on p ptept quel

**Tu**

**E**

**Tu**

**Tu**

**Tu**



est appelle capias et le distourit retourne en le dit buef on pcept  
q le corps n'est nre trois meritenant soit autre buef on pcept de  
capias fait a mesme le distourit retournable al trois semaines  
apre en mesme le buef on pcept soit compris q le distourit face  
seiser tontz cenz chatens et les sagement garder tanqz al iour al  
buef on pcept retournable Et si le distourit retourne q le corps n'est pas  
trone ne londre ne vient point fort levezons agades adonges et fient  
les ditz chatens forfantz selonc ceo q la ley de la corone demande mes  
oil peigne et se jense on soit pris p le dit distourit on p autres armoies  
seint la retourne del otre capias donques soient les ditz biens et chatens  
sains. **E**nsement pnr ceo q les pnoys et achato des puses nre  
fo le roy pnent les berbz du poeple p entres pasqz et le ffect de seint  
johu le Baptiste on luy leys et les font prier a mesme pris et  
prie les font mander as luy meisme demesnes et les font illoques  
tonder a luy pnt demesne en desert du roy et sime d'amaro et oppho  
en poeple dengleterre si est acorde et assenti q nul tiel pnoy ne pnt  
noion nachaton ne pigne milles tiels berbz deint la seison de  
tondeison forqz a tant q pmyont ouffier resonablement tanqz al  
dit temps de tondeison forqz a et apre cel temps pigne il a tant de  
berbz tondeisez et nemye autres come pmyont ouffier resonable  
ment pnr le temps aneier Et si nul pnoy pnrnoion on achato  
du dit roialme face al encontre et de ceo soit attent a la oint le  
roy on de parties soit fait de luy come de layon on de jordon et soit  
cest peyne continue en chestein des tiels pnrnoies. **A**nynt est  
acorde et estable q p excepcon de nontem de palle nul buef soit  
abatit de formes forqz pnr la quantite de la nontem qest allage  
**E**nsement acorde et estable et assenti qantial pce soit fait  
desore en buef de dette et detenne de chatens et en puse des aneis p  
buefs de capias et p pces de pntens p retourne de distourit come eis  
est osee en buef dacompt. **E**tas ceo acorde et assenti q moent  
contristourit anonnement fait en Eys p buef de libtate pbanda  
pnrche en fans des neise pnr delaler les frs de luyr accoies deus  
tiels neise soient les ditz frs restiens allogger l'exceptacon de villa  
nage contre luyr vileynes en tontz bps le quel q les ditz buefs  
de libtate pbanda soient pnrchatez p desert on en autre mane et q  
les seignors ouffortz pussent seiser les corps de luyr villoynes any  
ibien come ils pmyoient deint q tiels buefs de libtate pbanda  
fussent ordeignez on pnrchatez. **A**nynt come nre fr le roy eit  
deint ces hemmes fuit ptecaons as dntes gentz quonny a luy estoit  
ent tenuz en assem mane de dette qils ne soient nre employez  
des asseme dettes quonny ils denoient as autres pones tant qils  
essent faitz grece a nre dit fr le roy de ceo qa luy estoit due p em

Eny

Ex

Ex

Ex

Ex



p' reson de ca p'rogative & issint d'mantz t'elz p'teccionz mille home ad p'se-  
ne nas este use demp'leder leur t'elz dettonz a g'nde damage de euy acor  
dest & assentir q' ment contrjstentz t'elz p'teccionz les p'p'ies sont  
accions a leur t'elz dettonz soient ent resp'ondiz en la court le Roy  
par leur dettonz et si m'g'ement sur ceo soit rendiz p'ur le p'loyn  
tif on dem'ndant soit l'execucion de cel m'g'ement n'ye en s'uffice-  
tanz q'ce soit fait a Roy de son dette. Et si les ex'ecucioes voillent en  
prendre p'ur le dette le Roy soient ils a ceo resp'ons & ontz soient  
execucion de leur dit dettonz del dette a euy d'ne & am'ge & anymt  
recondent deus euy tant come ils paieront p'ur euy au Roy. **Ensemet**  
accorde & assentir q' les moneroes & autres g'ardens & anymtes de la  
monere. **Benche** p'ecement plate d'ore & d'argent p' p'ois & en mesme  
le man' delivent les ditz g'onepes quant & on eles sont faitz p'  
p'ois & n'emy p' modis sanz nul t'ager. **Esse** ceo come d'unt ces benes  
les Botell'ers m'd' f' le Roy & leur dep'utez soient p'ndz & p'not de  
iour en autre mon'le p'ny des d'ne p' colour de leur office al cepe  
m'd' f' le Roy q' ne bo'g'nejoit des q'neur les plus febles ils delivent  
al cepe n'ye f' le Roy & les meli'os a g'nde nombre ils p'ecignent deus  
euy a f'ente & a f'ay ent leur engulors p'f' & a la f'ortz ils p'ecissent  
as m'cham'tz ceo q'ls ont p'us de euy p'ur f'ons & dons q'ls p'ignent  
de mesmes les m'cham'tz p' extorcion a g'nde damage & empon'issement  
des ditz m'cham'tz si est accorde & establie q' les Beneschall des hosti'ls  
le Roy & le Tresorier de la g'ardrobe maintent as tontz les portz Ben-  
g'he la on d'ne sont ap'ndz al cepe le Roy le d'ern nombre des  
d'ne q'neur le Boteller p'ndz en chescun port issint q' n'ens ne dit &  
p'us outre cel nombre et q' d'ner & Bailly des ditz portz d'issent les  
ditz Beneschall & Tresorier del nombre des tonelles issint p'nf' p' le  
dit Boteller on son lieu ten'm' de f'onz les o'als des ditz g'oy &  
Bailly & p'endentes ent faitz p'ente euy et les ditz p'oms des  
ditz d'ne. Et en cas q' soit t'one q' le dit Boteller on son lieu  
ten'm' p'ignent p'ny on p'ignent le d'oy de null' on delivent  
null' p' colour de son office come p' a'est face q'ce d' double a la p'ue-  
sione & soit onste de son office & ait la p'ison et soit rent a la p'ol'm-  
tee le Roy & le Roy assigne'as des p'f'ices q'nt luy p'loyn d'enquere &  
ceste chose & resp'ons le Boteller a bien p'ur des dep'utez come p'  
luy mesmes la on ils ne sont n'ye s'ufficeantz. **Anymt** p'ur ceo  
q'asmes p'uchacent a la Court de Rome p'nf'ions d'anoy Abb'ys &  
p'p'ries en Engleterre en desynacion du roialme & de court religion. **Acc**  
dest & assentir q' chescun q' p'uchace t'elz p'nf'ions d'abbeye on de p'ore  
q' luy & des ex'ecutoys & p'notatons q' soient & font ex'ecucion des t'elz  
p'nf'ions soient hors de la p'teccion m'd' f' le Roy et q' hommes p'nf'is  
f'ans d'ny come des enemys m'd' f' le Roy de son roialme Benche

xiv

xx

xxv



Clyy

et q' celui q' meffait contre tiel g'nfoms en corps on en biens on en  
autres possessions soit excusé deus tontz gentz et p' tant ne soit q'ammes  
guene nempesche a la oint de milly. **A**insi p'nt ceo q' pl'nfoms gentz  
du roialme. Benght q'ont faitz contrairz ons lombardes quentz sont  
nommez des compaignies demantz en mesme le roialme quentz lom  
bardes ap' ceo q'ls ont faitz leur obligacions a leur creancecons  
ce sont on deynement eschapez hors du dit roialme sanz q'ee fine  
as ditz creancecons en desfert a grande damage. du poeple d'ace  
est assentuz q' si nul m'chautz d'asome compaignie come se  
obligee p' la manie. oust q' la compaignie respogne de la dette  
issint q' autre m'chautz q' n'est mee de la compaignie ne soit p'  
tant guene nempesche. **E**xequitur a mortu' in totis fratribus.

Clyy

**I**ncipit statutum apud Westm' ecclia de hys qui nati sunt  
ext' liganciam domini Regis in partib' t'nsmarinis  
eodem Anno vicifimo quinto

**N**ous se le Roy Eschard tierce ap' la conqueste Benght  
a son plement tenuz a Westm' a los septas de  
la charnelence lan de son regne. Benght d'ynafine  
quint a de ffrance d'ynafine considerant les g'ndes meschises a  
mages quentz sont anentz al poeple de son dit roialme Benght  
q'nt p'nt ceo q' les estatuz deint ces homes ordeignes ne ont nre  
este ne ne sont pas tenuz a garder come ils denoient come p' cause  
de la pestilence mortale q' n'adgans d'ynafine poillant p'ner p'nt  
la quiete a ceo p'nt de son poeple oust q' ceo remede coneriable  
p' assent des platz comitz barons a autres g'ndes a tout la corale  
de son dit roialme al dit plement comonez ad ordeigne a establie  
les choses conzscriptz cestassanor p'nt ceo q'asome gentz estoient en  
allage a les enfanz nees es parties p' de la hors de la ligance Benght  
q' d'ient ables a demander heritage deus mesme la ligance on  
noyme de quoy peticion fint anturfortz mys en le plement tenuz a  
Westm' lan du regne me se le Roy d'ynafine a ne fint mys en  
cel temps en tontz assentuz nre dit se le Roy poillant q' tontz  
d'ontes a allages. f'nsent onstoz a la ley on ceo cas declarce a nre  
en d'ern f'nt charge les ditz p'elatz comitz barons a autres ages  
de son conseil assemblez en cest p'ent plement a fine bone a jesse  
delibacion sur cest point les quentz tontz d'yn assent ont dit q' la  
ley del corone Benght est a ad este tontz reme tiel q' tontz les en  
fanz de les Roies Benght quelles parties q'ls soient nees en Engli.



que on alloues sont & ables & dement porter heritage apès la mort de  
 leur Ancestres en la quelle ley n'e dit f<sup>r</sup> le Roy & les ditz p<sup>l</sup>atz counts  
 Barons & les autres frimdes & tout la c<sup>o</sup>s assemblez el dit p<sup>l</sup>ement app  
 nent & afferment p<sup>r</sup> toutz iours Et en droit des autres enfanz  
 neez hors de la ligeance dengleterre el compte de n<sup>r</sup> dit f<sup>r</sup> le Roy a  
 ont ils enement accordez q<sup>d</sup> Henry filz q<sup>u</sup>on de Bealmond Elizabeth  
 fille d<sup>r</sup>uy de Spain & Giles filz Hans dandeney & autres quens le Roy  
 pondra nomer q<sup>d</sup> nasquient p<sup>r</sup> de la hors de la ligeance dengleterre a  
 ent desore ables d'anon & demorer leur heritages apès les morts de lo  
 Ancestres en toutz les parties. Mais la ligeance dengleterre a am<sup>r</sup>  
 come ceuz q<sup>i</sup> nasquient sans mesme la ligeance et q<sup>d</sup> toutz les en  
 fantz heriters q<sup>i</sup> sont neez desore hors de la ligeance le Roy des quens  
 enfanz les p<sup>r</sup>es & m<sup>r</sup>es al temps de leur nescire sont & sont a la  
 Roy & de la ligeance de Roy dengleterre crient & enoient mesmes les b<sup>n</sup>  
 fices & am<sup>r</sup>ages d'anon & port heritage demz la dit ligeance come  
 les autres heriters am<sup>r</sup>iditz en temps anen<sup>r</sup> issint tout fortz q<sup>d</sup> les  
 m<sup>r</sup>es des t<sup>l</sup>chz enfanz passent le m<sup>r</sup>es p<sup>r</sup> les conges & voluntates  
 de leur Barons Et a alleges ont contre nul t<sup>l</sup>ch n<sup>r</sup> p<sup>r</sup> de la q<sup>l</sup>  
 est bastard en cas on l'eneq<sup>r</sup> doit auoir consance de bastardie  
 soit mande al Enesq<sup>r</sup> del lieu lon la demande est de casier en  
 la court le Roy on le p<sup>l</sup>es en pense a come am<sup>r</sup>ienement ad  
 est use es cases de bastardie alleges contre ceuz q<sup>i</sup> nasquient en  
 Engleterre

Quap̃ statutuū quartuū de Promissibz apud Westm  
edituū eodem Anno vicesimo Quinto.

**L**ome iades el plement de bone memoire f. Colhard Roy  
 Dengleterre. Quel me f. le Roy qors est lan de son iourne  
 turnisme qunt a laydoit iourz eis la peticion mys  
 deunt le dit Quel & son conseil en le dit plement p la coraice de  
 son dit iourne contemnt q come deunt. Elise Dengleterre. estore  
 fondez en estate de place. deunt mesme le iourne p le dit  
 Quel & des pgentoms & les fountz Barons & les nobles de son  
 dit iourne & leur amceffres pny eng & le poeple de son dit  
 iourne. enfemmer de la ley dien & pny sans hospitalites al  
 meignes & autres onreignes de chautes es lieux on les esghises  
 fient fondez pny les almes des fondez & de leur heirs & de  
 toutz xpienes a toutz iours & deynes possessions tant en fees  
 qes & rentes come en allou. Desone q ayntendont a gner iourne  
 p les ditz fondez fient assignez as platz & autres gentz de



ceste esglise du dit roialme. par cunz charges, onsteignz & nomement des  
 possessions q' furent assignez as Evesques, Evesques, Abbes, priors,  
 religionz, & autres gentz de ceste esglise p' les Roys du dit roialme...  
 Comtez, Barons & autres nobles de son dit roialme meismes les Roys comz  
 Barons & nobles come p' & anobles come p' & anobles comme p' & anobles  
 des tieux poindances & les p'sentementz & collacions des bnfices esteantz  
 des tieux prelacies Et auant les ditz Roys en temps passe colorent auoir  
 la gremour parais de leur conseil par la caluacion del roialme quant  
 ils eut auerint mestier des tieux prelats & clercs issint amontz le pape  
 de Rome acouchant a luy les fies des tieux possessions & bnfices meismes  
 les bnfices dona & gnta as aliens q' ouges ne demouront en le dit  
 roialme. Bnglitz & as estrangers q' y demier ne pnyont & as anes  
 tant aliens come demours auant come al pnt este patron on anobles  
 des ditz dignitez & bnfices come il ne fnt mie de q' soit selonc la ley  
 Bnglitz par les quens dons & gnta als fement coeffez apert  
 deuant assem bnfice en pape de temps este en le dit roialme qil ne  
 soit es meins des ditz aliens & demours p' d'ne des tieux pnfions  
 contras la bons voluntee & disposicion des foudmes des meismes les  
 bnfices & issint les eleacions des Evesques, Evesques & autres religi  
 onses foudmient & les almones, hospitalites & autres oemes de cha  
 ntee quens sont fntz es ditz lieux sont onsteignz & le dit aiel & anes  
 laus patrons es temps des tieux poindances p' soient luy ditz collacions  
 & p'sentement le dit conseil p' soit & biens sanz nombre soient em  
 portez hors du dit roialme en admillacion del estat de ceste esglise.  
 Bnglitz & des barons du dit aiel & des Comtez, Barons & nobles &  
 en offence & destruction des leies & droitures de son dit roialme & gnt  
 damage de son dit poeple & onbition del estat de tout son dit roialme  
 & contre la bons disposicion & voluntee des pnt foudmes. Del  
 assent des ditz Comtez, Barons & nobles & tout la dit correes a l'om  
 miance & requeste confidex les gnances & damages onsteignz en le dit  
 plem plement fnt pntien & ordeigne establie concorde amys & con  
 fider q' les ditz gnances onsteigns & damages de meins le roialme  
 adadonqes me ne beoient coeffez en assem mande. Et la monst  
 soit al dit me p' le for q' est en cest p'sent plement tenuz a l'estim  
 as Oeptes de la p'mification de me d'ne lan de son roialme  
 Bnglitz Bntisme q'unt & de ffamce Bntisme p' la gnanse plement  
 de tout la coe de son dit roialme. Bnglitz q' les gnances & nesci  
 est onsteignz & habondent de temps en temps a plus gnt damage  
 & destruction de tout le dit roialme. Bnglitz plus q' ouges ne fient  
 cessant q' ore de nouel me sont p' le pape p' p'ement des  
 bnfices clercs & autrement ad resernez resernez de tout en anes a  
 la collacion genalment & especialment a bien Evesques, Abbes



Et Provoies come tontz dignitees et autres benefices d'engleterre qu'on font del  
allouement des gentz de ceste esglise et les donez au prier de aliens come  
as denzeins et pnt de tontz tichs benefices les premiers finitz et autres plu  
sime pfitz et gins pte del tresor del dit roialme si est emporce et des  
pendu hors du dit roialme p les puchacions des tichs benefices et  
gates onfent. Et auant p tichs refuacions pmes plinsome cleics  
q sont anancez en cest roialme p leur ppris patione q ont tenu  
long anancementz paisiblement longz temps sont cedeignement  
onfentz d'icelles ou quoy la dit cos as pnt a me dit se lo Roy q  
desicome la dicit de sa corone d'engleterre et la ley de son dit roialme  
sont tichs q ont meschies et damages q si aneignent en mesme  
le roialme al dit et est tenu p on dement del accorde de son poeple  
en son plement fane ent remedie et ley en onstant les meschies  
et damages q'ent aneignent q luy pleise de ces ordeignz remedie  
se dit se lo Roy peiant les meschies et damages onfentz et ent  
regard al dit estatut fait el temps de son dit aiel et a les causes conteniz  
en ycel. lo quel estatut tient tontz iours sa force et ne fuit puee  
defaitz repelle n'aduille en nul point et p tant est il tenu p on dit de  
ment de le fane garder come la ley de son roialme cont q p onffiance  
et negligence as este plus attempte al contie et auant eant regard  
a les greuouses plementz a luy ent faitz p on dit poeple en d'icelles se  
plementz ces en autre tenuz collant les esgrames damages et meschies  
est q sont aneignz et baignent de iour en autre a l'esglise d'engleterre  
p la dit cause remedie ont ordeignz p assent des tontz les gins des  
et la corale onfent de son dit roialme al honneur de dieu et pfit de la  
dit esglise d'engleterre et de tout son roialme ad ordeigne et establie q  
les franks elections des Evesques enesches et tontz autres dignitees  
et benefices electifs en Engleterre se teignent sepe el maner come ils  
colent et finent gitez p les pgentours me se lo Roy et p les am  
cesses des autres se fondez des ditz dignitees et autres benefices  
Et q tontz plutz et autres gentz de ceste esglise qont aneignz des  
q conges benefices q se soient des donez me dit se lo Roy et de ces pgen  
tours on des autres se et donoms pnt fane d'icelles d'icelles et autres  
charges ent ordeignz ent leur collacions et pntementz fanchise  
ment a ycelles en mesme la maner come ils estoient feoffez p leur  
donors. Et en cas q de a l'annee Eveschee Eneschee dignitee on  
autre q conges benefice soit refuacion on pmsion on collacion fait p  
la court de Rome en destourbance des elections franks collacions  
on pntacion onfentz q a mesme le temps des tiens voidances  
q tichs refuacions collacions on pmsions onfent pntz effere  
q as mesmes les voidances me se lo Roy et ces hies ent et amouise  
pnt al temps et a tel fortz les ditz collacions as Eveschees Eneschees

Statutu



: autres dignitez electifs qu'enq sont de la collation le Roy en tiels  
 come de p<sup>re</sup>sentons avoient autre q<sup>ue</sup> fiants election fuit p<sup>re</sup>sent de  
 come les elections fement p<sup>re</sup>sent fuit p<sup>re</sup> les p<sup>re</sup>sentons le Roy o<sup>u</sup>  
 digne forme : condiaon come a demander de Roy conge desher a p<sup>re</sup>sent  
 ap<sup>re</sup> la election d'auoir son assent royal a neme en autre manie<sup>re</sup> les  
 qu'enq condiaons ment g<sup>ra</sup>tes la chose soit p<sup>re</sup> son respect a la p<sup>re</sup>mi  
 nature Et q<sup>ue</sup> a<sup>u</sup>stome meison de religion de lanolles le Roy soient  
 tiels reseruations collacions on p<sup>re</sup>sent fuit en destombrance de f<sup>ra</sup>nt  
 election ait n<sup>re</sup> f<sup>ra</sup> le Roy a ces b<sup>re</sup>ns a tel f<sup>ra</sup> la collacion a son celle  
 dignite a p<sup>re</sup>sent conenable Et en cas q<sup>ue</sup> reseruation collacion on p<sup>re</sup>sent  
 soit fait a la court on p<sup>re</sup> la court de Rome de mille eschis p<sup>re</sup>sent on  
 autre b<sup>re</sup>ns q<sup>ue</sup> sont de lanolles des gentz de court eschis sont le  
 Roy ad lanolles p<sup>re</sup>sent immediate gen meisme le temps del vo  
 d<sup>re</sup> a quel temps la reseruation collacion on p<sup>re</sup>sent deussent  
 p<sup>re</sup>sent effect come desme est dit q<sup>ue</sup> le Roy a ces b<sup>re</sup>ns de ces eient la  
 p<sup>re</sup>sentement on collacion a tel f<sup>ra</sup> a issint de temps en temps a tout  
 les f<sup>ra</sup> de tiels gentz de court eschis on de religion sont destombr  
 de leur p<sup>re</sup>sentement on collacion p<sup>re</sup> tiels reseruations collacions on  
 p<sup>re</sup>sent come desme est dit Sans a enq le soit de long an  
 f<sup>ra</sup> a p<sup>re</sup>sentement de recelles quant ml collacion ne p<sup>re</sup>sent on  
 la court de Rome ait ne soient fuit on q<sup>ue</sup> les gentz de court eschis  
 oissent on voissent de meisme les b<sup>re</sup>ns p<sup>re</sup>sent on collacion fuit  
 a leur p<sup>re</sup>sent p<sup>re</sup>sent l'effect de leur ditz collacions a p<sup>re</sup>sentement  
 enoier Et en meisme le manie<sup>re</sup> est cheste autre f<sup>ra</sup> de quel estat  
 on condiaon q<sup>ue</sup> soit les p<sup>re</sup>sentement on collacions a les meisme  
 de religion qu'enq sont de lanolles a de b<sup>re</sup>ns de court eschis  
 qu'enq sont app<sup>re</sup>sentants de meisme les meisme Et si tiels  
 anolles ne p<sup>re</sup>sent point de tiels b<sup>re</sup>ns de me le demy an  
 ap<sup>re</sup> tiels p<sup>re</sup>sent ne l'ou<sup>re</sup> de lion ne les done pas p<sup>re</sup> l'ap<sup>re</sup> de  
 temps de me on more ap<sup>re</sup> le soit de me en q<sup>ue</sup> d<sup>re</sup> le Roy ait  
 ait les p<sup>re</sup>sentement a collacions come il ad des autres b<sup>re</sup>ns qu'enq  
 sont de lanolles de me Et en cas q<sup>ue</sup> les p<sup>re</sup>sent le Roy on les  
 p<sup>re</sup>sent des autres p<sup>re</sup>sent de court eschis on de long anolles  
 on soit on ait de qu'enq le Roy on tiels p<sup>re</sup>sent on anolles  
 on soit anolles donez b<sup>re</sup>ns app<sup>re</sup>sentants a long p<sup>re</sup>sentement  
 on collacions soient destombr p<sup>re</sup> tiels p<sup>re</sup>sent issint q<sup>ue</sup> ne  
 p<sup>re</sup>sent n<sup>re</sup> anolles les possessions des ditz b<sup>re</sup>ns p<sup>re</sup> sent des  
 ditz p<sup>re</sup>sentement on collacions issint de enq fuit on q<sup>ue</sup> enq q<sup>ue</sup>  
 soit en possession des tiels b<sup>re</sup>ns soient empeschez on long  
 ditz possessions p<sup>re</sup> tiels p<sup>re</sup>sent adonq<sup>ue</sup> soient les ditz p<sup>re</sup>sent  
 a leur p<sup>re</sup>sent ex<sup>re</sup>ntons a not<sup>re</sup> attaches p<sup>re</sup> long temps  
 a meisme en p<sup>re</sup>sent Et si le soient ait comm<sup>re</sup> dem<sup>re</sup>ent en



personne sanz estre. meynpusez ou lesses en baillie ou autrement del  
neuz tant qils aident fait fine & ransom au Roy a sa volonte.  
& que a la paine q se contera ent gione Et meynpusez amir ces  
qils soient delindz facent plom remuacion & tionez suffisant  
deute qils n'attentent point. nre tich dotes en temps anemy ne mil  
pees ne oneyont p eny ne p auties deus mil pson en la dit Comte  
de Home ne nulle pt aillors pny nulle tich empysonnementz ou  
remuacion ne pny nulle autres despendantz ou eny. Et en cas  
q tich pmsone pmsatons exentoms ou notiques ne soient mpe  
tionez q legerendz comge. deus eny p one pees & q briefs issint de  
duye loir corpsee en quelles parties qils soient tionez auvibien a  
la oir le Roy come a la oir de parties & qen le mesme temps le  
Roy ait les pfitz des tich bnfices issint corpsee p tich pmsone  
forspisez Abbeys & autres maisons qont colleges & conventz  
& en tich maisons aient les dit colleges & conventz les dit pfitz  
samant tontz soit a me se le Roy & a autres se loir annou  
eior Et ait cest estatut lien auvibien des reseruations collacions  
& pmsions faitz & gntez en temps passe deus tontz cenz q ne sont  
pas conque adeptes corporely possessiones des bnfices issint a eny  
gntitez p mesmes les reseruations collacions & pmsions come  
deus tontz autres en temps anemy. Et soit cest estatut tenir lien  
a l'enueant a les Deputes omfritz. Et rotulatur in rotulo sta  
tutorz & consignat Cancellario tunc absente p de de Chayshull  
Capitalem Qusae & q de & de d'icam de corona

Incipit statutum quintum apud Westm editum  
pro clerico eodem Anno vicesimo quinto.

**N**ostre se le Roy vielhez & examinez p bone delibacio  
les petiaons & articles a luy bailliez en son ple  
ment tenuz a Westm en le fest de cent hillare  
lan de son regne. Venglitz. Vintifins qm & de  
ffames. Duzifins p les hommables piers en dien Simon Gies  
neqz de Canterber & les autres Enosqes de sa pms. & pny  
atens gntances qnemy ile disient estre. fritz a cent esglise &  
a la cleigre encontre les pmslleges de cent esglise & adonqes  
ile priegout q cononable remeore ent soit fait al honomy de  
dien & de cent esglise & del assent de condit plement pny  
luy & pny ces liens roet & gntz les pnynt conz qmptz. **C** pny  
ment q tontz les fiamchises & pmslleges gntez p deunt ces  
hemes a la dit cleigre soient conseqmz & tenuz en tontz points



Et quant as pntementz affues p nre dit f. le Roy en nul de  
 ses hene as bnfices de cemt esglise en autr d'ort p annaen tite nre dit  
 f. le Roy al honom. de dien e cemt esglise poert e gnte de mesme lasse  
 de on dit plement q desre il ne nul de ses hene ne pndra tite de pnt  
 a nul bnfice en autr d'ort de nul temps de ses pgentoms ne q nul  
 p'elat de son joialme soit tomz de restend nul tiel pntement affue  
 nent fane execraon ne q nul justice del one place ne del autre  
 pnt ne d'ne s nul tiel pntement affue ples tomz ne mge  
 ment don nre q le dit Roy e ses hene de tontz tiels pntementz  
 soient desre qntement p'edoles a tontz ioms sanantz tontz poies  
 a luy e ses hene tontz tiels pntementz en autr d'ort escheiez on  
 a escheiez de tont don temps demesne e en temps anem. Et p  
 ceo gen le p'lement tenz a Westm lan en jenne le Roy e l'arch  
 q'oreit q'at'isfine entre autres choses adonqes illoqes gntes de  
 p'elatz de cemt esglise soit ordeigne q le Roy ne pndroit pas  
 tite de pnt a nulli bnfice en autr d'ort forq de vacaons q a  
 nendroient des tiens bnfices dems trois ans p'chene dems. On pnt  
 tement quele chose semblast trop p'ndraele au Roy e a ses hene  
 acorde est en cest pnt plement q la dit ordeignante quant a cel  
 point soit tenz pnt nulle aye q tontz les autres apides contenuz  
 en la dit ordeignante e gnties adonqes faitz a cemt esglise effouss  
 en leur forces. Quant come nre f. le Roy ait dems ces hene  
 que tite de pnt as bnfices as onq'stions des p'sons cleie  
 lon le tite nas nre este d'oy e p nre tiels pntementz e mge  
 sur ceo jendm les clerks ont este j'entem p les ordeignantes des  
 liemz contz dien e bone foy e en desposon de cemy q anorent d'ores  
 titres es ditz bnfices or poert e gnte le Roy q a quelle home q' ha  
 collaon on pntement desre a nul bnfice eni en autr d'ort q  
 le tite. sur quel il se f'ormia soit bien examine q' soit d'oy e  
 a quelle home q' aint le mge ment ent jendm q le dit tite soit  
 tione p bon enformacion ment d'oy ne ionste soit la dit collaon  
 on pntement ent fait j'epelle et ait le patron on le clerk possesse  
 q monstra e pnera le fany tite sur ceo b'ose el chancelleone  
 quant q a luy d'orent bofoignables. Quant come les ditz p'lats  
 eient se g'endonsment p'entz emppiantz ent j'emesie de ceo q cleie  
 acnleie anyidien chapelains come autres ajoines e autres  
 gentz de religion ont este t'iez e pendm p agars des justices  
 acnleie en p'ndra del f'ammchise de cemt esglise e op'ssion de  
 sa m'p'draon. Or est acorde e gnte p le Roy en son dit plement  
 q tontz manes des cleies or bien acnleie come religionses q d'ont  
 desre commatz dems les ditz justices acnleie pnt q'adonqz t'ison  
 on felome q es soit touchant autre p'sone q le Roy mesmes on fa

En

En

En



mal magestes eient & enioient franchement desoir la prmlage de sent  
 esglise. Denglise & eient sanz nul empaschement on delare luez as  
 ordinares eny demandantz & pur ceo qnt le dit Ercevesqz n pmt a ne  
 le for q dnt la prmission & sanz gaste des tontz tiels cleics messe  
 fons q dnt issint as ordinares luez il enfeioit ordeignante concenable  
 p la quelle tiels cleics enfeioit canement gastez & dnement pmt  
 ensi q nul cleic enfeioit de eny bndere de ensi messaye pur deuant  
 de chastement. Item coment q cleics appoynez des folomes deint  
 justices seculies q chalengent leur cleics & fentent demandez p la  
 dntas del lien eient este soient deint ces hemes remandez a la  
 gaole p les dnt justices enmettant a eny q home as autres chose  
 a dnt dnt eny mentmeys pur ceo q coe ley est q cleic en tiel cas  
 ne soit este remandez a la gaole mes soit este meymment appoyne de  
 tout on autrement. Delns al ordinaire accorde est q cest poirt soit  
 gaste p tontz maneres des justices & justices seculies p tout ms joraine  
 Item pur ceo q les temporalties des Ercevesques & Evesques ont este  
 soient foris pris en la meyn le for pur contempt fait a luy sur  
 les bnfes quays non admist & enfeioit p plusieurs autres causes  
 sont les dnt Prelatz ont pur an for q nul tiel pris os face desoir  
 desicome ils sont peies de la the & wet le for & gntes on mesins  
 cest dit plement q tontz les justices q rendont desoir les mesmeontz  
 contre nul prelats de la the en tiel cas on semblable qils en tiel cas  
 prussent franchement resten & desoir recetement pur le contempt  
 issi amysse fons resonable de la paitie ensi condempne selonc la  
 quantite du espas & selonc la quantite du contempt meymment  
 an temps de mesmeont a la paitie lisse on autrement apes le  
 mesmeont a quelle heme q la paitie le poert offe et oil bofous le  
 Chamceller & Eschequer soient a la resten du dit fons apelles. Item  
 pur ceo q plusieurs pfermentz as dntes bnfices de sent esglise  
 oien du patronage de laiez sont come de sent de sent esglise  
 gestient vides p oz moys sont les collacions des tiens bnfices p  
 laps de temps estoient denohnt & de soit apponantz a les ordina  
 res des hemes estoient secondez p le for p mesmeont en rendnz del  
 assent des dnt patrons en desier des collacions ensi faitz resonable  
 ment p les dnt ordinares en quens ples a eny desensie & contre  
 pleser le soit le for ensi cleme les ordinares ne lony cleics as  
 quens ils denoient tiens bnfices nstoient resten a monfyer on  
 desensie lony soit en colle paitie la quelle chose nstoit mys reso  
 nable p qer le for del assent de son dit plement poert & gntes pur  
 luy & pur oz hemes q quant Ercevesques Evesques on tntje ordinares  
 as dntes bnfices de soit a luy denohnt p laps de temps &  
 apes le for pferre & pigne sa soit dnt le patron q p cas poert



En

En

ceffier q le Roy recone sanz accion trer en desceint del ordinaire on le  
 possedon. des ditz bnfices qen tien cas q en toutz autres cases sembla  
 bles on le dicit le Roy n'est pas que le Roy n'est pas que le Roy n'est pas  
 possedon. soient jectiez a contreploier. le titre puz puz. le Roy q  
 daron. son jecton q a monstrez q desordres son dicit on la manie  
 tout soit il qil jecton el pationage el cas on soit. **Item**  
 come les ditz pzelatz eient monstrez q puez remede. on ceo q les  
 justices seculiers acoient a eny comfance de pordance des bnfices  
 de dicit quelle comfance q dition sion attient a jngge de soit  
 Eglise q ment a laie jngge q puez le Roy q jngge q les ditz  
 justices desors jectement tiery chalenges. fantz on affanz p qon  
 qes piaz de soit Eglise en celle partie q ontz ont fiant dicit  
 q jecton. **Item** puz ceo q les justices le Roy puzont en desceint  
 des ordinares q de lo jnggtes de soit Eglise de extorsions q oppi  
 ons q les empeschent sanz ceo qils mettent en dem en quoy on de  
 q on en quel manie ils ont fait extorsion q puez le Roy q les  
 justices le Roy nonpeshent desors les ordinares ne loy jnggtes  
 p cause de tuelz en desceint de genale extorsions on oppi  
 ons ne mettent on dicit en dem en quelle chose on de qier on en  
 quel manie les ditz ordinares on loy jnggtes ont fait extorsion  
 on oppi

Cels

Inapit statutu sextum apud Curiam Londoni editu  
 de moneta Anno Vicefimo Quinto.

**E**llas par la grace de dieu Roy d'Engleterre q de  
 ffraunce q seignour d'Yrlande as. **Ex**istons de Londres.  
 salut. puz ceo q plusieurs aschantz q antez p  
 cause q nos monies d'or et d'argent ont a fortz q a memere  
 puz q nul autre monie en antez foialme solonc la valie  
 et istint puz gainz ont amefnez nos ditz monies hors de nre  
 joialme a billion p de la q q puz est dems en nre dit joialme  
 a gnde damage de nous q de nre poeple q anons ordeigne q  
 fait fane noul monie d'or. **Et** amefnez empent q valie come  
 il estoit dems. **Et** amefnez noulle monie d'argent cestassanz  
 ons monie q ceja appelle on gnos de la valie de quatre esterlinges  
 q une demy gnos de la valie de demy esterlinges les qnemy  
 nous colons q comgent desors on nre dit joialme d'Engleterre  
 ensiblement ons nos moies d'esterlinges moit q festerlinges de ce  
 amefnen de noul fantz come de dems. **Et** q nul de quel condi  
 cion qil soit on nre gne foifant ne jecton nul des ditz monies



Dore ne sargent pnr le pnce cestasson. noble pnr digne majo & dem  
 noble a trois couds & quatre deniers & fuyng a dynt dore pnr ml  
 mands de quel pament ne de contrat ne conenant pnr ml mands  
 composicion fait nassant en pme non apert p qconqz pns Et amyit  
 p cause q nos ditz monies ont contrefaitz foiz joignes & empenes  
 p dntes pns & amies hors de mds dit joialme adien p lombardes  
 come p anties anont odesigne pnr pfit de nous & de mds dit pcepte  
 q les esthamies de nos ditz monies dore & dargent & de toutz  
 anties monies demongent dnd nous mesmes Si nous mandons  
 fermement emougnantz q sanz delais faces qier & pnblier onto  
 ment en mds dit ctees es liens on il ombafoigne & defende de p  
 nous q nulle eschange ne vende de ml mands de monies dore ne  
 dargent soit fait en ctees dngs non antie lieu en pme non  
 apt foiz p celui on p cenz q nous a ce assignons a tenir en mds  
 non on p lmy depntes es liens on ils ont odesigne p nous & p mds  
 dit conseil on peyne de forfaiture de mesme la monie assint change  
 en vendn & dempisonement des corps des vendons changeome  
 on achatons sanz moynpise a mds volente Et si aps celle que  
 fait assint soient tenez vendantz on achatantz en mds dit ctees  
 on ailloms dore pds baillie monie dore on dargent en pme  
 on en apt anties q nos esthamies pntes & lmy depntes faces  
 qesner les corps anyibien de cenz qont fait la vente on eschange  
 como des achatons & de toutz en pns sanz moynpise tanz pns  
 eiez antie mandement de nous & faces pndre en mds moyn tout  
 la monie assint changee & vende come forfait a nous de qnoz  
 nous volons q la tierce partie soit a celui q lespiga & dore parties  
 demongent dnd nous & soient lidez a nos ditz esthamies on lo  
 depntes p evidentie entre nous & eny ent fays a respondre ent a  
 nous Et volons q a toutz les foiz q onpion p soit q assint  
 eient fait a contrain de dit que de tiel manie des esthamies on  
 vende de monie & ne pnt estre ap cenz on lo fait q nous  
 enqueses p lones gentz & loialz de de ces la dntes toutz les foiz  
 q nous dorez gaires p nos ditz esthamies on lmy depntes on  
 anties dep nous as qonny nous volons & nous mandons q nous  
 dorez entielement entendantz on la coplissement de cel besoigne  
 on pnt qappent et toutz cenz q nous ent p tielz enquestes tuez  
 compables faces pndre & cannonment gader en mds pns on la  
 femme amment Et amynt faces qier & defende de p nous q  
 ml de quel estate on condiaon ql soit nappotte ne face appotte  
 hors de mds joialme ml mands dore ne dargent en plate ne  
 monie foiz seulement mds monie dore & dargent de nonel fait  
 on peyne de forfaiture de mesme lre & layent & dempisonent



**T**he se poland  
facienda.

de corps de cenz q' l'apporteront a me polinte. Et ces en nulle mane ne  
lesses done conz me gantide ceal a me. Contr de l'ommes le rry 10 de  
quint lan de me regne. Dengleterre. rry. qunt et de ffiamme. Duzisme.

**E**sequitur bene de pclamacione mde facienda.

**A**le Roy a distent de frotyngh. salntz. pnr q' plufoms nichantz ad  
et enpia p'qz i bi p' q'conqz poie et tunc de done mandons fermement  
emeignantz q' es lienz seme p' d'ailie on done d'ies q' eot affaye  
facez eriez p' n'blir les choses amntentz. Et q' chescun home de quel  
estate on condiaon qil eot en vente on en achate p' en tout mane du  
parlement jecteyne nos ditz monies en la forme amntent. Et q' nul  
ne les refuse ont perne de q'nt qil p'p'ia forfane de ne none. Et am  
nt facez eriez p' defende de p' none p' et enp' p'qz i bi de cenz q' l'appor  
teront a me polinte et tunc de. Et ceo ne lesses en nul mane ont  
le pil q'apent. Ceste p'

Cclv

**I**ncipit statutum septimum de forma leuacionis quindex  
annu apud Westm. editum eodem Anno vicefimo quinto.

**C**ome me f' le Roy p' Platx Comitz Bayons p' antres  
gimdes assemblez a cest plement tenuz a Westm. en le  
fest de cent hillarie. lan de regne mefms le Roy me f'  
Dengleterre. byntisme qunt de ffiamme. Duzisme eient gantitez a les  
coes du roialme. Dengleterre en eide des d'isme p' qumzisme q'entz les  
ditz coes ont gntez a me f' le Roy pnr lesploit de ca gnoze de ffiane  
p' defende de con roialme p' trois ans apud p'obemz enfnantz toutz  
les fynes issin forfanz amntementz p' toutz antres p'f'iz q' eot on  
d'ont l'onez on pusez des laboreys artificers regateys p'raillors befa  
les p' toutz antres mane des onoms p' de d'nantz en toutz p'ontz come  
pleynement est contenne en lestatut ent fait al d'ayem plement  
tenuz a Westm. a les Ceptances de chandeleme lan onf'it de le  
fest de pasqz d'ayem passe tanqz al d'ayem d'ne de paiement des  
d'isme p' qumzisme amntent p' onf'iz ceo si non eot addeys des ditz  
fynes p' amntementz p' antres p'f'iz onf'it de la fesance del dit  
estatut q' nest mye p'ais a les coes onf'it en eide de l'om. d'isme  
p' qumzisme corant amnt ces homes en comons de Escheqer  
des q'nomz le Roy nest mye respondiz adonqes eient les ditz coes  
ceo q' est issint addeys en eide de l'om ditz d'isme p' qumzisme que  
naly a cest plement gntez les ditz coes p'uejont a me f' le Roy  
p' a les onf'it gimdes q' commissiōes on les estatutz eient faitz  
as d'ome gentz en chescun Comtee nomez p' les ditz coes en mefms  
le p'ailment denqnoze p' de fane d'ont olono lestatut amntent et q'



Hic dicitur articulus p<sup>r</sup>o clau<sup>s</sup>a respectuatus Anno m<sup>c</sup>cc<sup>o</sup> lxxv<sup>o</sup> set postea mune-  
res f<sup>o</sup> Claudi<sup>o</sup> Et hic dicitur articulus Etiam dicitur d<sup>i</sup>c<sup>t</sup>  
lxxv<sup>o</sup> Et postea mune<sup>s</sup>. f<sup>o</sup> lxxxv<sup>o</sup>



**T**elſen

**T**ermino Vicesimo septimo

Vicesimo septimo.

**E**ste par la gr̃e de dieu Roy benigne et fferme et  
Seignour d'Yrelande as tontz nos distontz yans d'ailhies  
amisties et autres nos foials as quens ces fies p̃sentz  
has p̃siont alintz p̃m̃. co q̃ en bon delibacion ons  
Platz d'uns Countz d'Yone et d'maleis des Countees d'estassanow et  
cheftin countee p̃m̃ p̃m̃. tout le Countee et des coes des countes et d'Ynghe  
de nre ioralme d'enghe semonez a nre gr̃amde conseil tenuz a d'estrin  
le l'medy p̃schem ap̃s la fest de seint mathelle l'apostole lan de nre  
regne d'enghe d'vntseptisme et de ffermice quaterzisme sur les d'ama  
ges q̃ sont notonement aneuz obien a nous et a les ymies come a nre  
poeple de nre ioralme d'enghe et de nos fies de Galles et d'Yrelande p̃  
cause q̃ le estaple des leynes q̃me et peals lamiz de nos ditz ioralme  
et fies ad este tenuz hors de mesmes nos ditz ioralme et fies et auant  
sur les gr̃amdes p̃fiez q̃anensioient a nos ditz ioralme et fies or l'estaple  
fust tenuz sans q̃allee et nulle et d'ailhies or anons al honoe de  
dieu et en iel'nacion de nos ioralme et fies amittentz et p̃m̃. p̃smer les  
p̃sle q̃ p̃m̃. aneuz de corbie en temps aneuz p̃ conseil et coe asse  
des ditz platz d'uns Countz d'Yone d'maleis et coe amittentz q̃deme  
et establie les choses contrascriptz d'estassanow. **P**rimement q̃ les  
estaples des leynes q̃me peals lamiz et p̃lom estantz et p̃nensentz  
sans nos ioralme et fies amittentz soient tenuz p̃etnelment es lieux  
contrascriptz d'estassanow p̃m̃. d'Ynghe a f'ac̃ chaptell sur d'Yone  
d'Yllerk f'ac̃le f'ac̃le d'estrin d'antibie d'ac̃fye d'ynceffe d'ac̃fye  
et d'Yntint Et p̃m̃. Galles a f'ermesdun Et p̃m̃. d'Yland a d'ymelun  
d'ac̃fye d'ac̃fye et d'Ynghe et nul et d'ailhies Et q̃ tontz les ditz  
leynes amittentz soient tenuz come nouvelles peals lamiz q̃me et p̃lom  
q̃ sont mesmes hors de nos ditz ioralme et fies soient p̃m̃.  
mesmes a les ditz estaples et illoques les ditz leynes et p̃lom entz  
d'achant et d'achant or d'achant et autres loralment poiez p̃ le  
d'ancas et cheftin cūte et ceplor d'ac̃le leynes issint poiez ens  
alo sanz lo real en ayant del estaple et q̃ tontz les leynes anso  
poiez et enseales a les estaples d'Yllerk f'ac̃le f'ac̃le d'estrin  
d'antibie et d'ynceffe et auant q̃me peals lamiz et p̃lom q̃  
sont tenuz illoques parz ent la cūfme de l'estaple soient tenuz  
ignez p̃ hille enseale en real de ayant de l'estaple et amittentz  
as poiez contrascriptz d'estassanow. d'Yllerk a hilt de d'ac̃le a  
seint d'ac̃le de f'ac̃le a grande d'ymemotho de d'estrin a  
l'omies de d'antibie a d'uncelle et de d'ynceffe a d'Yntint



amont et illoques soient les leynes & plom antusfortz pousz p nos cun-  
meis assignez en mesmes les portz et toutz les leynes & plome q sont  
amefnez as portz de laef Chastell Cicefio. Exceffio & Sinfint fer-  
meism bynefin. Safford. Cich. & Sogha on les anties estaples  
cont tenuz soient illoques forsqz une fortz pousz p lestandayz entre  
achandz & achandz on nichandz & anties en pence de nos cunfins  
illoques et ont ententme fait entre le ayne de lestandayz estant en  
port en meise & nos cunfins illoques des toutz les leynes & plom  
issint pousz et anymt des qmz a pealy lammz q tendent as mesmes  
lestandayz pny passer illoques & mesmes celles leynes & plom & anymt  
qmz & pealy lammz cunfins & folentz & les cunfins ent drez pny  
a nos cunfins en toutz les ditz portz. Cestassanoy. & denzeme pny lo  
temps qle ont passe. Senna maye de cals de leyn denne maye de  
tous centz de pealy lammz & dno maye de lafe des qmz & des ahome  
dz conlez de cals de leyn des conlez de trois centz de pealy lammz &  
dynt conlez en lafe des qmz & trois denzeme de cheffm dnt conlez  
de plom. soient asonges les ditz nichandises p nichandises estammez  
q les andent achatez & nompas p Englois. Galois ne pny amefer  
as pnce de de la. hors de nos ditz roialms & ties quolle pt q plena  
as ditz nichandises estandes et q les ditz ayne & cunfins ne de  
laient nul home voluntierement pny gaigne ne pny celle cause non  
antie mand pens ne pignent de nul pny fays ceo. qapptient a lo  
offices ont perne dempisonement & de payer a la partie la double de co  
qle andent enfi pny et anymt de co q la partie ga en damage. p  
cause de tiel pny on delave & ontas desre jont a mo voluntie aye  
de teignent pny de co qle pndont en ctem pny leur offices assigne  
Et q lo ayne de lestandayz & les cunfins pignent dement de toutz  
nichandises qenfy passeront leynes qmz pealy lammz & plom qle ne  
tendont nulle estable p dela de mesmes les nichandises. Item  
pny seplemy. les ditz roialms & ties de monois & de plate des & dny  
rent & des nichandises des anties ties & pny doner talent as nichandz  
estanges de pny one lony mtes & nichandises de roialms & ties  
amntditz & anons ardeigne & establie q toutz nichandises estanges  
q ne sont mte de mo enemptes de quole tie on nacon qle soient  
pny sent cunfins & dement onz mo ptecon & dante condnynt pny  
& dement de nos ditz roialms & ties quole pt qle conont & distoques  
recomptez one lony mte mte & nichandises qconqz & franchement  
pny one nichandises a les estaples & allons dny mesmes nos  
roialms & ties a q q les conia achate pnyantz les cunfins ent drez  
Et pny plus assenier les ditz nichandises estanges & anties mesnanz  
dnye & nichandises de ditz roialms & ties & palone & qntone ardeigne  
& establie pny none nos hony & onbz q none ne soit pny onte.



les ensembles amittent ne pnt a nre oepz p colon. de vente on en autre  
 main de cny contre l'oy. volunter ne p noe amittent ne les amittent de  
 noe benz ne p les ministres de mlls des Roials. Prlatz. Ducs. Comtez. &  
 pnt seignours ne barons ne de nul autre. peut ne gunde. Et si nul amittent  
 on autre p colon. de son office on en autre main pigne pnt de cny  
 contre l'oy. qe fort mententent a pnt p les ayans & baillifs de lieu al  
 soit hors de l'estaple on p les mayes & amittent de l'estaple si ont deus  
 l'estaple. et soit hastine & jectee pnt fut deus luy de ion. en autre & de  
 hene en hene. Colone la ley de l'estaple & nempz a la ley s'obion hors  
 de l'estaple come de deus a chescun plement q' assint q'a pnt. Et si soit ent  
 attent. pnt an nichant la double de ce q'il pnt & tant a nous et q' mlls  
 commission soit fut de pnt. tuel pnt des ditz nichant. et si mlls tuel co  
 mission soit fut. soit tennz subiectz & pnt mlls. **Item** nous colone &  
 q'itons q' tennz nichantz s'obu deus come estanges pntent achates.  
 loys q'nt pnt. l'annz & plom. p tennz nos Roials. & q'nt canz conyn.  
 on collusion pnt amittent. lo pnt des ditz nichantz assint tennz fortz  
 q'nt les amittent al'estaple. Et q' nul nichant englois q'nt ne Galois  
 ne passe. nul main des loys q'nt pnt. l'annz ne plom. hors de nos ditz  
 Roials. & q'nt s'pnt de vie & de membres & de forfaiture des ditz ni  
 chandises & de tennz l'oy. autres biens & chastens deus nous & de forfait  
 ture de l'oy. q'nt & tennz deus les chiefs seignours et eient les chiefs se  
 hants deus el cas. Et q' mlls nichantz estanges p conyn ent  
 cny & nichantz englois q'nt on Galois n'assint les ditz nices & nichan  
 tures des nichantz. Englois q'nt on Galois hors de Roials & q'nt amittent  
 an pnt des Englois q'nt on Galois en partie on en tout ne q' nul  
 nichant englois. q'nt ne Galois n'assint face conyn one nichantz estanges  
 deus l'oy. loys q'nt pnt. l'annz on plom. de parties de dela. hors  
 des Roials & q'nt amittent canz nous des nichantz estanges n'assint  
 ne tennent l'oy. d'antz on autres l'oy. attent es ditz parties de  
 dela. hors de nos ditz Roials & q'nt pnt. rendz on ensiez la rente de l'oy.  
 ditz loys q'nt pnt. l'annz on plom. illueqes on de recevez. les deus  
 pntent de la rente des ditz loys q'nt pnt. l'annz & plom. pnt q'  
 nul Englois q'nt ne Galois p luy ne p autre pigne paiement de  
 ne d'argent ne d'antz choses en recompensation on commutation on en  
 nous de paiement es parties de dela. hors de nos Roials & q'nt amittent  
 ditz des nichandises rendz en Englois. q'nt on en Galois touchant  
 les estaples q'nt soit tout tel paiement fait on ore on argent on  
 nichandises en Englois. q'nt on Galois on le contact de fitt cny  
 les forfaitures & peynes pntent amittent & de q' les nichantz estanges  
 ne nichantz estanges ne nichantz deus pntent soit cny en pnt  
 non apert compaignie ne confederacie en fraude on deus de ceste oie  
 ignance & de q' nul les menueigne pnt gigne non autre main en

Tij.



Tun

tel franchise ou seient en mesmes les pennes & foies. Et tontois fait  
a entente q' chestein Engleis preie ou Saleis pisse amener franchise  
des lems pries qms pealy lauz & plom a lescaple a vende illoques am  
esqz aitez se les vende en pais. Et q' chestein nichant q' vende des lems a  
lescaples soit tenu de garranter la empante de mesmes les lems. Item  
pny co q' mille escaple poe esre pfitable pny nous ne pny nos ditz roialme  
& qes si els ne soit franchise si volons & gntons pny & nos bene p' ment  
nancer. En dit escaple q' tontz manes se gentz pmissent uny ons luy capi  
ages & biens deus les escaples & retourner de yelles franchise amz co  
qils soient descombez p' puse de nous ne de nul autre damez a nous & nos  
heys tontz manes des puses roials & tontz manes dautres capages & brailles  
p' tontz roialme & qes amontz amancement duez & bsz de dyot come  
adeste fait p' nous & nos amestres demit ces heyses et est chestein capu  
retourant de lescaple pny bilt om; le seel du ayay de lescaple p' quel il  
poet esre comm; qil aert a lescaple contenant les connees q' luy boigne  
pny con' retouner a lescaple quelle bilt luy soit gntes franchise  
Et soit mesme le ayay mpe qil ne fa nul tel bilt pny nul autre q' ne  
aert a lescaple & si nul tel canon chapez best mes on autre chose  
q' aert pny la capage de ceo qapert a lescaple soit pny & soit deus  
la dge hors de lescaple soit bene & qes lene & les pnyes & soient les  
pnyes maintenant pny p' gentz de la bilt on la pny fust fait on  
p' gentz dautres pnyes soit soient sefrantz & mesme demit le beneschall  
& chancelier de nre hostiel & illoques soit fait pny pmissement de eny  
colone co q' lo fait demande. Et si tel pny soit fait hors de la  
dge soit bene & qes lene & soient les pnyes pny & aert pny la bilt  
on tel pny est fait on p' autres biltes pnyes soit soient sefrantz  
& mesme a la pnyem gale & illoques soit fait de eny come de layone  
si lo fait lo demande. Et en cas q' les gentz de tely pnyes soient  
negligentz & ne voillent pny & aert tely pny come demit est  
dit respoument les quatre pnyes pnyes des damages q' pny est  
tionez demit cenz q' nous a ceo assignons les pnyes anoy encenz  
sile ne p' luy deante sile ne de pnyent ent resonablement excuse  
et si tely pnyes soient faitz en lieu on lescaple est soient les pnyes aert  
p' les ayen & amestres issint tontz roies q' si tel pny soit fait a lescaple  
& lescaple soit deus la dge & les pnyes aert soient de nre hostiel adont  
soit soit fait de eny p' les ayen & amestres de lescaple et soient  
les beneschall & chancelier de nre hostiel on le lieu tenu le beneschall  
chal a ceo appellez sile & voillent esre pny pny q' soit de face des  
ditz pnyes selonc la ley de lescaple. Et en cas qils ne p' voient  
point aillent les ayen & amestres de lescaple amir enle pres & facent  
mface selonc la ley de lescaple ment contrefaunt la nonubenne des  
beneschall & chancelier on lieu tenuz amontz. Item en cas q' me

Ch

+







mes places de die & de fiantz tant soient a la des loy Et a chascun on done  
gentz escantz a lescaple p cause dicelle. fient felome on soient tuez on  
desobbe on maybeymes p qconque pson soient le may de lescaple & ante  
cononables assignez justicez a oier & dunt les ditz felomes & maybeymes  
sems lescaple sanz delate selonc la des loy Et a nul nul selonc on espas  
son soit pue & detenuz dems asten fiamchise a qd q ceo soit p cause de  
nul felome on maybeyme sanz dems lescaple soit meritenant mande  
p brief de fane remp. le dit selonc en celuy q fise la maybeyme demt  
les ditz justicez affans dunt de luy en la forme amittit Et a ceuz qont  
tiens psons en gape ne les voillent delivier en compent la peyne de  
tant luns deus nonz & iceux meys delivier lo corps en la forme amittit  
Et en cas q nul enditement soit fait hors de lescaple des felomes on  
spasse sanz p gentz de lescaple on p antres a euz dems lescaple soit  
cel enditement mande demt le dit may & ceuz q sont assignez on espas  
luy justicez a fane dunt en celle partie & a plee on debate soit mesme demt  
le may de lescaple entre les chascun on amittit de celle & sur ceo p tuez  
ent la dite enquête on pue soit apud & poulne q a lme partie & lantre  
soit estamne soit que p estamnez et a lme partie & lantre soit demen  
soit que p demen et a lme partie soit demen & lantre a lme soit  
lme morte del enquête on del pue des demen & lantre morte des ali  
ens **T**rem au fen q les contractz sanz dems mesure lescaple soient  
la meuz remp & les pamentz pment sanz a anons ordigne & esta  
ble q chescun may des ditz escaples ait poier de pndre reconfance des  
dettes q lome gendra sanz demt luy en pence des constables de lescaple  
on luy de euz et qon chescun des ditz escaples soit que real ordigne de  
mant en la gape en may de lescaple sanz les real des constables  
et q tontz les obligacions q y sont sanz on tuel reconfance soient  
enfealoz en dit real parant pny chescun obligacion de tant luns & de  
tome de chescun lme on moil & de chescun obligacion ontz sont luns  
de chescun lme on feshing et q le may de lescaple p dme de celle tjo  
ent enfealoz pnt pndre & tontz en pntz les corps des detours apd  
le dme encoir oile soient tionez dems lescaple rangls eient fait gree  
an qestont de la dette & des damages et amys de justier les biens des  
ditz dettes tionez dems la dit escaple & delivier les ditz biens as qestont  
p dnt estimation on de les rendre a montz q lome pny & delivier les  
demez as ditz qestont rangz a la somme due Et en cas q les detours  
ne soient tionez dems lescaple ne luy biens a la palme de la dette soit  
ce tjo en la chancellerie sanz le dit real sur quelle estimation soit  
brief mande de pndre les corps des ditz detours sanz les mette a mort  
pnt & de euz le tjo & tontz biens & chatons & soit le dit brief jous en  
la chancellerie on la estimation de la palme des ditz tjo & tontz biens &  
chatons & ceo y soit due execution fait de io en io en le mande come

Tr



est contenuz en l'estatut achant issint q celui a qui la dette est due est  
 estatut de franke tenit en les ties : tant q lui sont lides p duns de cel poe  
 et reconq p brief de nonel disseisins en cas qil ont onse et q le detto nent  
 mys auantage del quage dnn an gest contenuz en le dit estatut achant  
 Et en cas q nul qesito ne velle anone ties de dit seal eme velle esteq  
 a la foy de detto a apse le dne encou al demando lo detto ont le diton  
 que om ca foy **E**tem pnt ce q nous anons entenduz qastuns nichantz  
 achatent anoy de pois lepus et antges nichandises p one poie et vendet  
 p on antge et font augmt desceunables reponses sur lo poise et augmt  
 esent fausces mesmes et pges en grande desier de nous et de tout la coe  
 et des loialz achantz et volons et establissons qme pois pme mesme et  
 dne pge soit p tout la tie abien hors de lestaple come de dems et q  
 lepus et tout mande danoz de pois soient poies p balances issint q la  
 linge du balance soit oille cam enclud al pme pape on al antge et  
 camuz mette morn on pee on antge touche fane a pcelle et q celui q  
 face al encomte an damage du pcentom forfice done nous la calne  
 de la nichandise issint poise et mesme et est la partie q ce plensia le  
 quageble de ce qil da en damase et est le tpasson la pison dnn an  
 et soit rent a mo voluntee et om ce soient assignez chusices dengne de  
 tiez tpassons as toutz les fontz q mesier da et de fane dyot abien et  
 mo dyot come a dyot danties q ce soient ent plensie **E**tem anons  
 ordeigne et establis q toutz nichantz alienes et demiens et antges qamefue  
 soit dms et ante moes et nichandises qconqes qdes soient a lestaple etrea  
 smythes bones billes on as portz du meze dems nos jorals et ties ant  
 ditz les pmissent canement et cam chalonge on empedement de nully renge  
 en gpe on a jettails on p payelles a lom voluntee de qconqes gentz q  
 les soient achage et q nul nichant pme nestamge nantge de quel  
 condiaon qil soit aille p tie ne p alle dencomte tiele bms moes et adieu  
 dices beignantz en noz ditz jorals et ties en moze naillone pnt les for  
 palle achat on en antge mande ayer ant qle soient a lestaple on a  
 port on ils soient deschargez ne neige les meff p tiele cause tanq les ni  
 chandises soient mis a la tie pmy rendie et les permes et forfices contenuz  
 al dit tiege article **E**tem q nul nichant pme nestamge nantge amefue  
 hors de mo jorale denglise leme pealt lantz ne qms a se lre et  
 tede ne nulle pape aillds en Etoc ne q nul home achant nantge  
 de quel condiaon qil soit ne vende es leme pealt lantz ne qms a  
 nul home despoes ne a nul antge pmy amefier en Etoc om les permes  
 et forfices contenuz en le dit tiege article **E**tem nous volons et gntons  
 q a astm nichant pme ou estamge soit desjolle de ces biens om lo  
 dyce et les biens enfi desjollez beignent astms pme dems nos ditz jor  
 als et ties et soit om pmy les ditz biens recondy soit jettien de pnoy  
 les ditz biens estis lesfoens p ces mices on ea capte on kdet on p bones

**E**

**E**

**E**

**E**

**E**

**E**



et loialz marchantz pmes on estanges et p trels pmes soient mesmees les  
biens delmez as marchantz sanz antie ont fait a la cos ley Et en cas q  
nulles mesz issantz de nos ditz joraine a des on deignentz a peolles p  
tempest on p antie infortune deussent on les coyses en maye et les biens  
deignent a des q ne pmyent estre ditz desz soient meymenant sanz fians  
on male engins delmez as marchantz as quont les biens sont on a lomp  
diantz p trel pne come dunt est dit parant a com q les aiant fians  
et gages conenablement pmy lomp dunt cestasson p distacion des distans  
Gaillifs on antie nos duntz es liens gelsables on antie p's q sont  
mye fiamchises a p lantz a lussent des quatze on a des mesles a plus  
suffisantz pdes bones du pais et a des soit dunt fiamchises des antie  
p's adonqes des facent p Consolatz on Gaillifs on Gaillifs de mesure  
la fiamchise a p lantz de quatze on a des pdes bones du pais come  
desme est dit sanz nulle delais **C**estam nous avons ordonne et establie  
q tontz n's pmes a estanges pmissent camement amesner a portez  
dunt nos ditz joraine a des plate dargent billes d'or a de tont  
manie d'or a tontz monnoies d'or a dargent a n's billion on a nos estean  
ses quilles nous feyons ordonner a nos ditz estaples a dilloms pnantz  
illoges monnoie de n's coigne d'or a dargent conenablement a la palme  
Et a nulle poille p'de bone monnoie d'or on dargent dantze coigne  
q de n's en paiement la pigne sanz empeschement a q nul soit a  
des ditz sil ne la poille p'de de des pmy non tontz poies q nulle  
monnoie nient des come dunt nos ditz joraine a des soit la monnoie  
d'or a dargent de n's coigne et q nully emport hors de nos ditz jor  
aine a des la poille estelins nantze monnoie soit n's nouvelle monnoie  
d'or a dargent h'p'p'es les marchantz estanges q apportent en nos ditz  
joraine a des astime mane de monnoie q ne volent employer celle  
monnoie dunt mesure nos joraine a des quent nous volons qils pms  
sent tont celle monnoie en quant q ent denoia ment emploie report  
en lomp pais sanz empeschement issint tontz fortz q bone et loiale des  
ont soit fait en les portez a antie lient on apual y est et q tont  
la monnoie q chestem marchant estange a mesurea dunt nos ditz joraine  
a des soit mye en estript p les desz an fyn q nul marchant n'emporte  
plus qil n'apporta en mesure nos joraine a des pmyen tontz fortz q  
nul amysse nantze p colom de trel des ne face empeschement on  
destombance a nul marchant estange pmy lomp honoy nonnusement et q  
tontz les fanges monnoies q pmyent estre qones p des on en antie  
mane effiez dunt mesure nos joraine a des en desent de n's bone  
monnoie soient fortantz a nous colons les ordonnances antie fortz  
ent faitz **C**estam nous volons et establissons q ceuz qont les loms  
quys peals lantz a plus on pais entz les lient on les estaples  
sont a lo ayoye et les poillent fays capoy a des estaples p ellor

Cxxxv

Cxxxv



senors ou bjares ou meys facent endentmes entre am et les baillifs des  
villes ou ils les mettent en mesme tesmoignanz come bien des lems qms  
peals launtz a plom est issint mys en mesme a les baillifs des lieux qms  
nent demont a sufficiant enqre pny. qnde ils conçoient respondre  
de enqre de chaires qle nont ons celles lems qms peals launtz  
a plom a les estaples a mille past ailloms a deschargent illeces  
amir qle entrent la mece et q les baillifs emouent marmontant  
lms papes del endentme contenant la deute a la quantite des lems  
qms peals launtz a plom au meys de lestaple ab confutes de ceus as  
quony les biens sont p asom homme pny q ille conçoient respondre  
Et a mil an. baillifs ou autre chunfies del lieu ou nels nichandises  
sont chagees coeffient les ditz nichandises passy en autre manie enco  
gent or bien les ditz baillifs a chunfies amirantz come celluz q les  
chagees les peynes a forfaitmes conteniz en le dit tierce apide. **E**n  
q en chascune ville ou lestaple ha tenuz coient ordeignes deems jues  
a luez on les lems a autres nichandises sont mys Et pny ce q les  
se on gaidernes des mesons a liem pelantz la necessite des nichantz  
mettent p cas luy mesons a qre hante feyme. Si anons ordeigne q  
les mesons q sont a lesse en tien man coient mys a resonable feyme  
solonc lordeignance du ditz a des conestables de lestaple a des quays  
pues hommes des meillies de la ville ou lestaple est q sont mys en  
la pence des ditz ditz a conestables de fays. loals taze a q p desont  
des mesons lestaple ne soit mys empesche et q mil home q amesne  
des lems ou autres nichandises illeces ne soit mys desont de fides  
mesmes les lems a nichandises en les mesons quele il ala. ausy alois  
**E**stem q mil nichant estamse ne soit empesche on empesche pny  
tantu tps on pny anti deus aut il n'est pas deus plege on mempon  
pnyon toutz foz q a nos lieges sont nichantz ou autres coient en  
damages p asom fides desamises des on luy andantz a les ditz fides  
ment jems faillent de soit a nos ditz gentz. nous eons la ley de may  
a de repusiles come ad este qse soit ces lems sanz frande on mald en  
syne Et en cas q debate coupe q vien defend entre nous a asome fides des  
des des a ne colons nre q les gentz a chantz de la dit de coient des  
nement andantz deus nos ditz joulme a des p cense de la ditz debate eme  
qle coient gaimz a pelamacion ent publie qle coient les ditz joulme  
a des one leur biens fidesment deus quiant ioms aps la gaimssomet  
a pelamacion issint fantz et q en le mesme temps ils ne coient de puis  
empeschez ne desont de leur passage on de leur pfit fays de mesmes  
les nichandises als les coillent qendie et en cas q pny desante de soit  
ou de nany on pny maladie ou autre cause entent ils ne pnt coier  
nos ditz joulme a des deus orbief temps desonges ils eient autres  
quiant ioms ou plus a mesme soit deus quel temps ils pnt



**Item**

passer convenablement oue leur marchandises à gens de come dunt est dit  
**Item** pnt ceo q nous pensons bien q les marchantz estrangiers ne veig  
 nent mye si cōment en esclans & en Galles pnt marchander come ils  
 font en Engleterre si colons & girones de nre grace especiale q bien hie  
 as gentz d'otland & de Galles q ne puyont delivier leur loye gme &  
 pealy lantz & plom en esclans & en Galles as tiens marchantz estrangies de  
 cōmp one leur ditz marchandisez apd ceo geles soient custumiez & tokettez  
 en esclans & en Galles a custumie de nos estaples en Engleterre a quelle q lo  
 pleyn portantz leur cokets resmoignantz leur marchandisez qils descha  
 regent a les estaples Engleterre issint q eux qnt ils sont gme & les est  
 ples en Engleterre ne cōp q leur marchandisez achateyent de eux illeages  
 ne paieront autrefortz custumie ne ombres pnt les ditz marchandisez issint custu  
 mie en nre dit fir d'otland ou de Galles et soient nos greiffes & bayons de  
 nre estregier en Engleterre asiez dunt fortz p an a meyns cestassanoy a la  
 feste de pasqz & de sent michel come bien des loys gme pealy lantz & plom  
 passent hors de la dit fir d'otland & de la custumie ont pnt Et en cas q  
 les marchantz ou autres gentz d'otland ou de Galles apd ceo qils soient en la  
 meye ou leur ditz marchandisez passent aillours q a les estaples en Engleterre  
 encomrent les peynes & forfaites conteniz el dit tierce article **Item** q  
 nul marchant naites de quel condicion qil soit ne pnt ne forfite de biens  
 & marchandisez pur trespas ou forfait de son dunt al ne lo face p mandement  
 ou p abet de son justice ou qil est mespris en loffice ou quel son justice  
 luy ait mys ou en autre manie q la meisme soit tenu a respondre pnt le fait  
 son dunt p la ley marchant come p aillours est ose Et pnt ceo q marchantz  
 ne poent souent longement demier en un lieu pnt entrelesser leur marchandisez  
 si colons q hastif soit leur soit fait de ion en ion & de biens en biens  
 colons les leies oses en article estaples teniz amir ces biens p aillours  
 toutz les foies qils se vendront plandre de milly on q milly & redra  
 plandre de eux issint q les marchantz ne soient p malice tantes p sefante  
 de hastif remede **Item** pnt ceo q nous anons pe toutz marchantz estrangies  
 venantz en nos ditz roialme & firs en nre especiale pteccion & outre qnt  
 de leur faire hastif remede des greifs & milles leur soient faitz si anons o  
 seigne & establis q si nul ontse ou greif leur soit fait en pais hors de lesa  
 ple les justices del lieu ou tiens outages leur soient faitz facent hastif  
 nface a eux colons la ley marchant de ion en ion & de biens en biens  
 sanz seport face a milly on de les mettre a omr a la coe loy et si nul  
 soit commue qil est grene les marchantz issint pnt en nre pteccion soit  
 pnt le contēpt fait a nous pnt deus nous en tant come dca amys  
 an marchant pnt des damages & soient amys as ditz marchantz estrangies  
 damages an double **Item** pnt ceo q les estaples ne se puyont mye  
 longement tenir ne les ordeignances ent faitz & affay estre gardez si  
 bones excoitours & justices ne soient establis pnt face ent bone &

**Item**

**Item**

**Item**



resse execution si anont ordeigne & establis qen chescune ville. ou les  
 raple est ordeigne soit fait & establis on yeur bone loial & suffisant  
 eiant confiances de la loye mechant pnr goner le raple & faire droit a  
 chescun selonc les loys aintentes sanz desport fawour ou greif faire a  
 nul. Et soient assignez en chescun lieu ou le raple est dem. constables ou a  
 commencement mys p nous pnr faire ces gatiens a long. office en manie come  
 en autre estaple est acoustume et gant ille soient moztz ou changez adonc  
 soient autres eslz p la coialtee des ayeantz en dit lieu et q nul ayeant  
 ne tene office outre un an sil ne soit de novel eslz p la coialtee des ayeantz  
 a bien estourmes come demerme et q les ditz ayeant & constables eient  
 pouer de garder la pece & d'apre les messesmes en le raple pnr tps de seie  
 ou autre contrate & les mettre en prison & pnr. selonc la loy de le raple  
 et soit ordeigne une prison pnr la alie garde de en qz sont issint emp  
 fonez et soient les ayeantz d'istont & saillise des villes en le raple et on  
 loignantz a le raple entendantz de ayeant & chymstres de le raple de faire  
 execution de long. mandement sur peyne de grove forfaiture et soit pnr  
 on autre plus suffisant de chescune pais. ou le raple est assigne de tps  
 en eise de ayeant & chymstres de le raple a quele heure qil soit requie dep  
 astim des ditz ayeant & chymstres de mstrer les vebeant q p les ditz ayeant  
 & chymstres ne pnyont estre mstrer & de les mestrer & conseilley quant  
 mestrer q a a bone gouernement de le raple & de redresser a chme plainte  
 ceo q qd mesme p les ditz ayeant & chymstres on autres de faire droit de  
 compleignantz en cele pais. Et si nul mechant ou autre se poert plente  
 de ayeant ou constables qil ont failliz de droit on fard fait contre  
 selon a mille partie soit hastement redresser p le chanceller & autres de  
 me conseil & sanz mille delai et q meismes les ayeant & constables ne  
 facent nordeignent neie q soit a contrie de ces ordonances ne facent  
 mstracion ne execution a celles autrement q les poles ne pnr. portent  
 ayeant sil n ad neie q soit en doute soit gontre a me conseil & illoes soit  
 desdare p bone ane. **Item** nous anons ordeigne q en chescune lieu  
 ou le raple est tene soit tene nombre des corsegees ou bien de fanges  
 come de pmes pces bones suffisantz & sachantz de bien mestrer pnr. lo  
 alment faire & recorder les bagaynes entre les pencones & achateurs come  
 ad este use en autres estaples teniz aillours et qil tussent suffisantz  
 memproie soient les ayeant & constables de le raple de loialment faire  
 ceo q tient a long. office & ille soient tenez en defaute paient a tant  
 a celui q qd en damage come la pece amontera issint qil ne se mellet  
 de nulle manie des mehandises pnr le temps qil demorent en office  
 Et q nul soit constant d'auoir corsegees sil ne le poille auoir de gree ne  
 de force neie a nul corsege sil ne se melle de son bagayne a sa regresse  
**Item** q soit nombre des portours pallez & syndes ordonez & autres  
 labours des leynes & de tontz autres mehandises soit ordeigne suffisant

Clydy

Clydy



ment par le lieu ou lescaple est & soient ils & les conestables & toutz maistrs des  
officiers de lescaple estre les conestables myez deint le d'yeu de lescaple qils  
loialment feront leur office sanz fiance en male engyne & aux mo' soient  
toutz nichantz sanz fiance & aliens penantz de ditz escaples p' cause de nichan  
de myez deint meismes les d'yeu & conestables qils sont inficiables p' les  
ditz d'yeu & conestables selonc la ley & usage de lescaple & meymteignes ont  
qnt q' en eux est la escaple & les loyes & les usages d'icelle sanz fiance ou  
male engyne et q' les d'yeu & conestables sont chuz en la chancellerie  
ne se fassent loialment ceo q'apient a eux. **Item** nous volons & ordonnons  
q' les nichantz estranges eslisent sanz nichantz estranges des quens l'un d'eulz  
le counte & l'autre d'eulz le counte soit assigne de cez uns les d'yeu & conestables  
de lescaple on assigne des ditz eslis q'ont a d'oir les plemz touchantz nichantz  
aliens q' sont a meismes deint les ditz d'yeu & conestables a toutz les fortz  
q'ont des ditz eslis & d'icelle estre & de cez q' p' l'un d'icel soit fait de ditz ni  
chantz aliens issint q' les ditz d'yeu & conestables ne cessent point d'aler  
amir en leur pces en cas q' tiens eslis ne peignent pas et en cas q' debate  
conce p'ente eux ont discussion d'asem p'les on querels soit le tenon de  
cest p'lee on querels mance deint le chancelier & autres de nre conseil  
a punir illecoz sanz delais. Et soient auxm eslis eys p'onez cestass  
non quatre des aliens soit sanz soient d'aligne & sanz de lombay  
de & sanz d'aligne q' soient p'ces homes & dignes de foy & facent dement  
de fays bien & loialment leur office cestasson q' quant & a quele hays  
asem question on debate concha on amende entz nichantz d'asem  
nonmesonable leys on de d'asem nonmesonable empactme selonc les conenanz  
fanz entz lechaton & le p'entom q' les ditz p'ones on quatre de eux p'nt  
sint deint le d'yeu de lescaple & dez officiers p' leur dement d'ns & amender  
d'ome jofon p'ns & a eux ont ceo soit d'ns d'aligne sanz nul contredic  
**Item** nous ordonnons & estable q' si nul d'ichant on autre face confu  
sias confesias conyn machinacion on mine on male engyne en nul  
point q' p'nsa t'ns & emp'ement d'aligne d'aligne on d'aligne  
des ditz escaples on de p'ns q' a eux appient on p'nsa app'ent & de ceo  
soit attent deint le d'yeu & chmistes de lescaple on autres q' nous a  
ce assigne on concha les p'nes & forfaitures contenuz el dit t'ns  
article. **Item** come il soit contenuz en la ch'ie nre d'iel q'ntee de d'  
chantz eschamges & p' nous conseime q' de nichantz q'nelz ils ames  
neont en nos ditz jolaine & q'et & des q'nelz t'ns d'aligne de la l'ne soit  
a payer p' les ditz nichantz eschamges selonc meisme la q'inte soit done  
foz & q'ence a eux ont la valne des ditz nichantz p' h'as q'nelz ils  
p'nsont mouster de meismes les biens de leur d'aligne on compaignons  
et s'ils neient point des h'as qils soient q'nt p' leur dement en cele  
p'ns & a done nous est a entente & a nre conseil & la p'ent des ditz  
d'ichantz q' tout eient ils h'as tesmoignantz la valne de leur nichan

Cesim

Cesim

Cesim







**N**ostre se le Roy del assent a la pree des gindes a de la  
 de son roialme d'engleterre a son grant conseil tenuz  
 a Westm le limesme p'chein ap' la feste de seint  
 Mathew la postel lan de son regne cestassanoy. Ben  
 lites bynt ceptifins a de ffance quaterfins en amonement de son dit  
 roialme a pur les leys a usages de son dit roialme moutoign a ad oedergue  
 a establis les choses sont escriptz. **C**omment pur ce q' monstre est  
 a nre dit se le Roy p' g'nonces a damonces p'lonne des gindes a ces annt  
 ditz coment plusoms gentz sont a ont este tuez hors de roialme a jesso  
 des choses sont la confiance ap'ient a la comte nre dit se le Roy  
 anpnt q' les m'gementz rendz en mefine la comte empeschez sont  
 en autres comtes en p'udice a deserteon nre se le Roy a de sa sezone  
 a de tout le poeple de son dit roialme a on desofiance a amonement  
 de la cos ley de mefine le roialme a de tout temps ont groy en  
 bone delibacion ont les gindes a autres de son dit conseil assenti  
 est a accorde p' nre dit se le Roy a les gindes a ces anntz q' toutz  
 gentz de la ligiance le Roy de quel condiaon q'le soient q' t'elent  
 millz hors de roialme en p'lee sont la confiance ap'ient a la comte le Roy  
 on des choses sont m'gementz sont rendz en la comte le Roy on q' s'net  
 en anntz comte a desane on empescher les m'gementz rendz en la comte  
 le Roy aient iour contenant le space de deux moys p' g'nement a fane  
 a eny en le hen on les possessions ont q' sont en debare on aillme on  
 ils andent t're on autres possessions p' le distont on autres amntes  
 de Roy de estre deint le Roy a son conseil on en a chancellarie on  
 deint les justices le Roy en ces places del en bank on del antre on  
 deint autres justices le Roy q' sont a ce repntez a respondre en l'ont  
 p'p' p'fones an Roy en contempt fait en cele partie Et als ne degnent  
 an dit iour en p'p' p'fones seficez a la ley. soient ils le p'antemps  
 attones excoitons p'otages a mentenes de cel iour enantit mys hors  
 de la p'eccon le Roy a l'ont t're biens a chatens forfatz an Roy a de  
 ent l'ont corps on q'le soient t'rez p'us a emp'fonesz a jontz a la  
 voluntas le Roy et eny ceo soit b'ief fait de les p'ndre p' l'ont corps a de  
 aiser l'ont t're biens a possessions en la meyn le Roy Et a utomne  
 ont q'le ne sont mys t'rez soient mys en excoitons a p'otagez a ce  
 illent rendz a la p'fons le Roy desfo m'fices p' la ley a jostices  
 ceo q' la comte le Roy agardent en cele partie. q'le soient a ce jostices  
 la forfatz des t're biens a chatens deuant en ea force als ne  
 ce rendent deint les ditz deux moys come deint est dit. **C**omment  
 pur ce q' nre se le Roy ad deint g'ramte ch'ee de p'don des felonies  
 p' feyntes a ment p'itables an'gestions des plusoms gentz sont plu  
 fens males ont anentz ceo en aye a pur t'elz males eschuer a  
 est accorde assenti p' nre dit se le Roy a tout le dit conseil q' sefoe en

Ca p

7



chescune chye de pene de felone q d'a gnter a suggestion de nullz soit la  
dit suggestion le nom de celluy q fist la suggestion compris en meisme la  
chye. Et si apes soit trone la suggestion ment acritable soit la chye de sal  
lolle et tennz pny mille Et engnergent les justices tennz qnen tiens chye  
soient alleges. Et meisme la suggestion et ces ampbien des chyes aint ces  
benes gntes come des chyes q d'ont gntes en temps anen. Et als noisse  
ment roye atenges de fallloient la chye issint alleges et ent facent onye  
ces q la ley demande. **E**nfement pny les gntes et ontes chiesees des  
ditaillies q les hostiles des herbergies et autres regies des ditaillies font  
p tout le roialme a gnt damage du poeple q passe p mye le roialme. **A**u  
sept et establis q miste exchantz de ley q soient bones et conenables soit  
de nonel essin denquere des defantz et des ontes des tiens hostallors roya  
ters labours et tontz autres compris en les estatutz amafontz ent fantz  
et de les pny et onte fane d'ort au Roy et au poeple amant tontz fantz  
a chescun fe et as autres des fiamchises en tontz pontz. **A**ntant pny  
ces q les gntes et coes ont monstres a nre fr le Roy comment plinsone di  
chantz obien faient come demens et ont jettiez et onques se respahent de  
ren one draps en le roialme denghere a gnt damage du Roy et de tout le  
poeple p cause q lames de Roy ontes de chchantz estanges q lony draps  
ne soit mye daffise cestassanoy. le drap de colone de la longme de dynt  
et oz ames meisme p le dore et de la laene de oz gnartois et demy et le  
drap de Roy de la longme de dynt et oep ames meisme p la liste et de  
la laene de oz gnates et les arest p celle cause come forfaitz au Roy  
et ont pny a nre dit fr le Roy q luy pleise relever et onfuer tiels forfait  
myes en case de son poeple pny conenable recompensation fane a luy  
dantes part et ne fr le Roy ont tiels condiaen occourant a luy amplexa  
cion ad releve et onte de tout les ditz forfaitmyes et poet et gnt pny luy  
pny des benes q mees ne soient nuls draps forfaitz tout ne soient ils.  
daffise amtente mes q lames de Roy face amer les draps et les nider  
p quelle niche home pnyja comstus come bn le drap contient et de tant  
come d'a trone le drap qest achate pny drap daffise estro meyme q  
daffise soit allolleance on rebatement fait al achatey et paiement  
qil fia pny meisme le drap colone la gnantite du pny pny quel le  
drap fust achate et q lames pigne pny chescun drap issint ames qest  
daffise cestassanoy. del pendont ou meil et de demy drap ou felyng p  
con office et ment plus ne qil ne pigne pene de drap qest meime q  
demy drap et qil de ne melle pene del amage de nulls draps soit  
conlement des draps q ont amens et p tant les ditz fr et coes ont  
gntes au Roy on onfies apndre du pendont. Et chescun drap qest a  
pendre ontes les custumes ent dnez cestassanoy de chescun drap du  
dit daffise en quel ny ad pont de geyne gnatis demens et de demy  
nel drap demy demens Et de chescun drap de Ocaylet daffise oz



demerz de demy tuel d'ap de Scatler troyz demerz Et de chescun d'ap de demy guene d'assise cyne demerz et de demy tuel d'ap demy demerz maill  
Et q de chescun d'ap passant demy d'ap d'assise p trois ames q plus q  
nest mys d'assise d'assise q amunt chescun d'ap passant d'ap pns pny  
la dit onbide colone l'assise de ce q d'ont issint pns pny l'entier d'ap  
d'assise de mesme la dite assise tontz fortz q de nul d'ap q ne contient  
pas demy d'ap ne de d'ap qnem home fait a con d'le demerz pny  
d'ap luy a ca mesme pns de d'ap ensealez en ceal de corillon en dit  
onbide des quens mesme le onbide est en fortz pns p le pendoy a q  
mesme q troyz d'ap de neignent ape auerz on en ante mane nens  
en dit onbide cont pns ne demande Et q tontz manes des d'ap q  
sont mys a bente amnt qils soient ensealez en dit seale soient faitz  
a Roy p pns en ca meyn p le dit corillon on auerz on p le depnte de  
luy de on on auerment p baillifs de la ville on tuel d'ap pendable  
ment enseale d'ap troyz **E**tem accorde est assente q de fens a pelama  
cion soient faitz q nul mechant englerz ne nengrass ne forstallo d'yns en  
Castoigne ne les pigne p pny d'achate de nul Castoigne ne d'antre p  
pny en Engleterre pny plus qnt comme q d'yns ne sont coement coentz  
en Castoigne p cense de apst on pil en meyn on p nul autre colom on  
perne de pny de meyn a de forstature des d'ap d'yns q de tontz l'om  
antre biens q chateyn d'ens le Roy a de forstature de l'om d'ens q tontz  
sont les chies f's et eient les chies coynons b'of d'achate en le cas  
**E**tem q tontz mechantz Castoignes q antre estamges pnsent amosil  
coement l'om d'yns en Engleterre a quel port q l'om pleya a fane ent  
l'om pnt issint tontz fortz q le Soteler le Roy pny fane la pmeance  
le Roy des d'yns des aliens qnt Castoigne d'ap faneent parement pny mesme  
les d'yns d'ens quapant rone en mane come ad este pny d'amaen troyz  
**E**tem q nul mechant Englerz ne nul de cez d'antz on antre de p  
on ne aille en Castoigne a demerz illeages ne antre dit demerz illeage  
pny fane baygaie on achate des d'yns p d'antz colom d'ent le tpe  
de bendenge on de pny d'astanoy d'ent q ce passage ce face pny  
qne d'yns illeages et q nul n'achate ne baygaie p luy ne p antre  
d'yns forz colement en les ports de Smyrny a de pnyne on les perne  
a forstures pntement amntz et si nul soit troyz illeages fane a  
contre soit pny a pntz p le Beneschal de Castoigne on le conestable  
de Smyrny le corps mane en Engleterre a la Doms de Londres et q  
mesme le Beneschal on conestable d'ise an Roy en ca Chamcellayne des  
nommes des troyz d'antz a de l'om d'antz a compaignons ensemblement  
ont tont le fait **E**tem accorde est establie q tontz d'yns d'antz a blanks  
q pendont en le dit pnyne q en les d'ap de Galles q d'antz a pnyne  
dient biens loialment gangiez p le Gangeom le Roy on on depnte  
et a nul mette d'astanoy on d'achate q ne pnt mys d'assise q d'yns



estre gagez q'il face les ditz dms & soit pmy p'empyssement & jent a la volonte le Roy. Et si defaute est tunc en le gageon q'il on son de pntes ne soit nuy p't de faire son office q'it il d'ra j'eme en face fians on deffert en fiant son office a damage del achaton on del rendon par al parties ensamages des damages an tribse & p'te son office & soit pmy p'empyssement & jent a la volonte le Roy. Et en cas q' mens soit tunc en le tonell on pipo q' d'ra p'ens q' ne deist estre de d'ont colone l'assise de tonell soit alable & reconpo en la paiement tant come fandra de tien tonell on pipo.

Incipit statutū apud Westm' editū Anno vicessimo viij

**N**ostre le Roy a son plement tenuz a Westm' le lmedie p'te de la fest de cent maye l'ebangeliste lan de son regne. Dengleterre d'incepsus & de ffrances q'mysse al hono de dieu & de seint esglise & p'm d'ce p'f't de l'ir & de p'p'le del assent des prelates p'mces D'ns comtes barons & la d'ce de son joralme illeages assemblez ad ordigne & establie les pointz contr'esquitz. **P**remierement q' la g'nde ch' & la ch' de la foret & tontz autres estatz am't ces homes fairs & d'ce soient gagez & menteniz en tontz pointz. **E**tem accord est & establie q' tontz les seignoms de la marche de Galles soient p'etnelment entendanz & amgez a la corone dengleterre come ilz & l'om. Amcepsus ont este de tout temps am't ces homes & nomp'as a la p'mcipalite de Galles en q' memo q' mesme la p'mcipalite soit en denendra ap's ces homes. **E**tem q' nul home de quel estats on condition q'il soit ne soit onste de l'ce on de t'nt ne p'ue n'empyssement ne desberne ne nuy a la mort sanz estre mefiez en respone p' d'ne p'ces de ley. **E**tem p'm d'ce q'estebonys & autres am'fices le Roy q'ont fait l'ndee p' mandement le Roy de sa chancellerie des d'ces & t'ntz q'estoiet p'ns en la mayn le Roy p' la mort des t'ntz q' tiendrent de l'ir a les homes & autres as q'neiz les ditz d'ces & t'ntz d'ndrent d'estend' p'nd' on remend' ont este chagez en l'estebier des femmes & des jents dont les d'ces des paiements estoient a venir ap's t'el l'ndee fait p'm la jate & l'assiant en temps q' mesmes les d'ces on tenementz estoient en la mort le Roy. Accord est q' des manors d'ces B'm'sh' villas h'm d'ces ffranchises & tontz autres d'ces & t'ntz dont p'f'tz consent de temps p' nuy lan come de moine h'age volme p'les & p'm'ace de d'nt & autres t'elz issues & p'f'tz ch'etm escheat' & autres am'fices q' t'elz d'ces on t'ntz andent c'f'tz al d'ce le Roy soit tenuz de resp'ndre an Roy p'm la jate & l'assiant en temps colone l'ancien com's de l'estebier. Et q' des am'ciens femmes & jents q' sont a payer as d'ces d'ces come jent d'ces & jente d'ces dont nul p'f't com's tanq' an iour de paiement



seront tels fermes & rentes paiez a ceux q en ont la lince hors de la meyn  
le Roy as fines des paierementz des ditz fermes & rentes q ensuient apz tel lince  
fait a bien de temps passe come de temps aneuy. **Item** accorde est &  
establie q fays fait en Engleterre & fier s meyne en Engleterre & illages gen  
diz ne soit meyne hors en ioralme. **Item** accorde est & establie q  
double deus le Roy et soient les justices assignez donque de ceux q  
rendont le fays a tier chier pice & de les pnyr colone la quantite du  
ffas. **Item** ordigne est & accorde q tontz les Escheviers des Comtees  
soient esliz es pleyn Comtees p les coes de meynes les Comtees des  
plis conuenables & plis loialz gentz q soient tionez es ditz Comtees a faire  
le dit office alus tontz fortz an Roy & as autres seignours q tiens dore  
neze deuent faire lony fies & franchises. **Item** ordigne est & esta  
blie q les Justices des Comtees soient iemnez chescun an hors de  
lony offices issint q nul Justice qas este en son office p un an deuoysse  
en meyne loffice en lan pcham enfant et q nulle commission lui ent soit  
faite ne renouale pny meyne lan enfant. **Item** accorde est & establie  
q briefs dattent soit ginte deors a bien en billis de ffas come en  
briefs de ffas des engnestes q sont apndis en temps aneuy. **Item**  
anoy regard an quantite des damages. **Item** pny coe q le poeple  
en ioralme ad souffert plisoms males & meschiefs de ceo q Justices  
de dntle Comtees p dnt des commissions & briefs genalx a en ginte a  
lony centes demesnes pny lony engnestes pfit de gaign de poeple  
ont faitz & pnt dntle engnestes a faire enditer les gentz a lony co  
lunters ont pnt fens & rancours de en a lony acp demesne & les  
ont delmeiz auz coe q tiens enditer fessent meynes dems les Justices  
le Roy pny lony delmance anoy. **Item** accorde est & establie pny tiens males  
meschiefs estonez q tontz tiens commissions & briefs faitz aint es ben  
ies soient dntement repelles et q deors nulles tiens commissions ne  
briefs soient ginte. **Item** pny coe q les gionys defantes & mespu  
sions q sont notonement pnt en la dntes de londres pny defante  
de bon gornement en auz des Justices & des aldermannes ne  
pnt estre enqinz ne tionez p gentz de meyne la dntes ordigne &  
establie q les ditz auz Justices & aldermannes qont la gornement  
de la dit dntes facent resseuer & comizer les defantes gionys & mes  
pusions onfomez & les dntement pny de temps en temps & deme  
peyne cessasson. **Item** pny coe q la dntes de londres a la dntes de  
defante de dntes de londres a la dntes de londres a la dntes de londres  
chise de la dntes soit pnt en la mem le Roy & soit comence  
donque en en a la dntes aichel pcham aneuy issint q als  
ne facent dnt resseuer come deus est dnt soit engne de lony  
defantes p engnestes des gentz des forems Comtees cessasson  
de tem ffas. **Item** accorde est & establie q les Justices de londres  
de londres de londres de londres de londres de londres de londres de londres



Roy come des autres q'plentis se p'osent Et si les mayr distontz q'aleq-  
 mannes soient p'tiens enquestes enditees soient faitz p'emy p' dno  
 p'ces soient les justices le Roy q' sont a ceo assignez de hors la dit citee  
 soient q'neux ils eient l'oy respone a bien au Roy come a la partie  
 et als se metent en enquestes soient celles enquestes p'ises p' gentz  
 foreins come desins est dit Et als soient attentez soit la dit p'eyne  
 encor et l'one des ditz mayr distontz et aldermannes p'ny desante de  
 l'oy g'ouvenement et mentement les plentis recoient l'oy damages  
 au tieble soit les ditz mayr distontz et aldermannes Et p' cause q' les  
 distontz de londres sont parties a cest besoigne soit la Conestable  
 de la Toyns on con bien temit q'nyste en lion des distontz a jescun  
 les briefs a bien originaux de la Chancellerie come m'racli soit  
 les seals des justices q' f'ont ent execution en la dit citee Et soit p'as  
 fait p' attachement et p' destresse et p' exigende or mesier soit issint q' a  
 la fin le Roy soit legende agades ape le p'mu capias retorne et  
 a la tierce capias retorne al oint de parties Et si les mayr distontz  
 et aldermannes eient q'ies on tontz dehors la citee soit p'as fait d'ne  
 eny p' attachement et destresses en mesmes les Comtees on les q'ies on  
 tontz soit et q' chescun des ditz mayr distontz et aldermannes q' p'endra  
 soient les dit justices respone singulierment p'ny luy mesmes a bien  
 au pil des autres q' sont absents come de luy mesmes et cest ordonnance  
 soit tenuz ferme et estable ment contrainantz franchises p'mileges  
 on custumes q'onges Et se extende cest ordonnance de autres  
 citees et burghs de roialme ou tiele defantes et messions soit q'el  
 et nemy d'neient corrige ne p'esset come q' les enquestes soient  
 p'ises p' gentz foreins de mesmes le Comtee on tiele citee et burgh  
 soit et q' la peyne se ceux des citees burghs et villes q' se ceo sont  
 attentez soit amys p' districion des justices q' a ceo sont assignez  
 Item p'ny ceo q' tant clams et g'enousses plentis sont faitz soit  
 p' aliens come p' denizens q' m'chantz et autres passantz p' n're le roialme  
 denzies one l'oy m'chandises et autres biens sont tuez et desrobbez  
 et nomement ore plus q'le ne colerent soit remede nas este fait as  
 complaignantz n're f' le Roy considerant le p'fit q' p'ny a auient an  
 dit roialme p' doms et domes des ditz m'chantz Aliens en mesme  
 le roialme et les damages et meschises q' a eux et autres sont faitz de  
 royn en autres p'tiens homicides et robbies et pillant p'monoy a la  
 coepte et mecompntes des m'chantz et autres ensintz as ordignes et esta-  
 blis p' assent de tout son p'loient au fin q' m'chantz aliens soient  
 g'entis volentes et corage de p'emy en le dit roialme denzies q' se  
 mede soit fait seors hastement as t'ens m'chantz autres issint desrob-  
 bez colone la f'oyne contemz en l'estant n'agans fait a Synnece  
 cestassanoy q' colompnement ore soit fait en tontz Comtees h'm



esces marchies fenes & tontz autres lieux on edempne assemble des gentz  
da issint q mil p ignorance & p misse excoise q cheston pais issint de pence  
ont gase q mentenant ape jobbes & felomes faitz ont fait fiesbe & ente  
de ville en ville & de pais en pais et enquestes soient anmy or mestier  
ont puse en villes & p celuy q est condeigne de la ville & pms en hmdes  
hamichies & en comtees & asms fort en deux trois ou quatre comtees  
en cas quant felomes sont faitz en ayades des comtees issint q messe  
fons pmissent estre atrentz Et si la pais de tien mais de messesons ne  
respoigne la peyne da tel q cheston pais cestasson. gentz en pais de  
mijantz respoignent des jobbes faitz & des damages issint q tout le hmdes  
on la jobbe da fait ons les hamichies q sont deus la pcent de mesme  
le hmdes respoignent de la jobbe fait et si la jobbe soit fait en dms  
de em hmdes respoignent ambidre hmdes ensemblement ons  
les hamichies & plus longtme nara la pais ape la jobbe fait on  
felome q quant iours deus les quens y conent qle facent ges de  
la jobbe on del messant on qle respoignent des corps des messesons

Clm

**C**heston pnce q la mens gent en joralme & phsoms autres co  
ont complemtz des gnances q loy sont faitz de ces q les pnce  
ons ms p le for ma dame la roigne en pnce & des autres ont  
pus de en loy biens dmyes & vitailles & les enont bailliez tailloz  
assignantz a eux iour & lieu de jostem loy parementz en forems & lo  
mtines lieux on ile ont despendu la pain de la chose issint puse  
de en on la double dmt qle eient jostem loy payement & conent  
ont fullz de tout le for poillanz pnce de remedie contre tely gnan  
ces ad ordeigne & establie pnce qmets & case de son poeple q de tontz  
pnceances q sont on sont faitz a son oep on al oep dmt deus  
la come de dmt conde parement ent soit fait mentenant en la  
pnceance fait sanz taille baillaz on iour on lieu ailloms ent assign  
et q des autres pnceances faitz de la come de dmt conde & ontz  
parement soit fait deus le gnaf del an pntem enfant ape les  
pnceances faitz de deus iour & lieu selonc ceo qle pnce est  
plus enq & an meynge travail en poeple **E**nsement est atore &  
establie q tontz ordeignances faitz en le gms conseil tenz a Westm  
le lmdy pntem ape la fest de seint mathew la postol dajem passe  
ensemblement ons asms declaracions & asonstances faitz en cest  
pnt plement soient fermement gasez & tenz pnt estatutz a dmyer  
a tontz iours queles declaracions & asonstances senfient en cest manie

Clm

Clm

**C**ome contenoit soit en les ditz ordeignances q cheston nchant  
q pence & loys a lestaple soit tenz de gajantz lempallme de  
mesmes les loys et si plus on debate soit mesme dmt le gaj  
de lestaple entz les nchantz on gms dycle & em ceo pnt  
tuz ent la dices enquest on pnt soit apntz & si lme pnt & lant

**H**ic no qstau declar  
coe & addice fac  
snp ordnaces de fa  
pnta dmo pnt  
deut.



soit estuimage soit tie p estuages et a l'ime partie e l'autre soit denzem soit  
 tire p denzems et a l'ime partie soit denzem e l'autre aliens : soit l'ime  
 morte del enqueste on del pens de denzems e l'autre morte des Aliens.  
 Et auant q mil mechant pme nestuimage nantre de quel condicio  
 qil soit aille p tie ne p elle dencontier dms ntes nantres mehandises  
 venantz en le port de denzems nen antre ties du port en meir nait  
 longe pmy les fortalloy achat nen antre marte aier amir qils ven  
 nent a lestaple on a porte on ils sont deschargz nentus les mofe p  
 tiez cause tanqz les mehandises soient mysz a la tie pmy pence.  
 adice est e establis q la geyantie dempallie des leys pmy dms  
 mesthefs q la coe en ad sentu soit de tout onte et q mil home soit  
 tenuz a fays tial geyantie a l'ne soit p conenant taillz p fait en seale  
 et auant q mil homme antre q mechant denzem on alien q ne comst  
 les leys e les osages de lestaple osez p aillours denit q les ditz osages  
 nantres de lestaple estoient faitz soit charge p mefmes les leys e osa  
 ges tanqz soient dedayez en plément et gen toutz mantes des enquestes  
 e penes q sont apndes on a fays entre aliens e denzems soient ils  
 acherchantz on antre sibien denit le aier de lestaple come denit  
 qlonges antres megez on apndes tout soit le port parties soit la  
 morte del enqueste on del pens de denzems e l'autre morte des Aliens  
 a tant des aliens soient en la ville on lien on tial enqueste on pens  
 soit apndes q ne soient mysz ptes ne one les parties en contractz ptes  
 on antre quelz soit tial en questes on penes deiment esqz ptes.  
 So a tant des aliens ne y soient poutz adonqz soient mysz en  
 tial enquestes on penes tantz des aliens come sont tionez en mefmes  
 les villes on lien q a coe ne soient pas parties ne one les parties  
 come amir est dit e la penenant de denzems q soient ptes homes  
 e ment inspectiones a l'ime parties ne a l'autre et q mil marte  
 de mofe q soit fete deus Englis on aillours soit aye de pemy a  
 mille porte denzems ne y denit contre la gree des aierfies e auai  
 neis dicelle on des acherantz as quens les biens soit et si tiens  
 mofe deiment de gree on soient chacez p tempeste on antre mfortune  
 on mesthefs a astun porte denzems e les aierfies e chame on acherantz  
 de mefmes les mofe soient pence e delmiz parties de long mehandises  
 p long bons voluntee bien lise a chescun tial mehandises achate  
 hanchement sanz empeschement en le port on tial mofe soient  
 tout ne soient les mehandises mysz a la tie pmy pence issint toutz  
 fortz q mil mechant nantre ne soit p tie ne p elle dencontier tial  
 mofe chargez des mehandises de fortalloy mefmes les mehandises  
 on de les aier p poye de fortalloy on les pmes contenir en le  
 tiez apndes des ditz osages q a les aierfies auant e mechant  
 aps coe qils anont issint pencez coe q long pleya de long ditz biens



et par ce la custume pussent franchement departir et aller ou leur  
mesure et tout la remenant de leur biens par la ou leur pleyn sans ostent  
ent payer et q nul de quel contrain quil soit par acte ne par engin ne  
face ne mette destourbance a nulle mesur charge des marchandise de  
venir a nul port d'engleterre fors q au port ou les marchandises ayent et ay  
chamment pussent pmiement de quez acheter naps ce qils ont acheter  
de mesle de la rendre de mesmes les marchandises ne ne destourbe les  
marchantz ne leur. Quantz qils ne pussent mesmes par leur meynes pries  
selon ce q menth leur semble par leur port de mesme rendre et de  
lindr leur marchandises a quelz home et as quens q menth leur pleyn  
et a nulle y mette destourbance encoyngs qone forsaire de le roy selonc  
la quantite en espace. **Item** accorde est et establie q monstreion des  
levnes soit fait a lestaple chesteon ionr de la cymaigne foyne les  
dormenges et les colompnes festes del an et q nulle monstreion ne pte  
des levns ne soit fait enmyon lestaple de troye lides fors tant  
seulement a lestaple ou peyne contenue en le trece astide del  
ordignance de lestaple dante tontz foyz q chesteon forz autre home  
q marchant pmsse franchement honger monstier et rendre ces levns  
q cont de sa ppe qestance en sa maison de mesme on auillod on luy  
pleyn. **Quant** accorde est et establie q lestaple de Westm comence  
sa bonde a Templebaje et se extende tanqz a Totenhilt et anynt en  
autres citees et villes ou lestaples soit soient les bonndes de  
mesmes les estaples deus les mmes ou les citees et villes soit  
mmyes on endosez et en les citees et villes q ne sont mmyes nendosez  
soient les bonndes des ditz estaples par mye tout la ville

Incapit statutu apud Westm editum Anno rrrj

**A** l'honneur de dieu et de sainte esglise si est accorde par nos  
seignours le roy prelatz comitz barons et toute la  
cote en roialme d'engleterre en cest present plement tenz  
a Westm le lundy pscodem apes la cymaigne de pasch lan en regne  
nos dit se le roy d'engleterre trent pmi et de ffamie disceptuons. **Si**  
pmisses q la grant cheste la cheste de la ffoest soient fermement tenz  
esqz et esceantz en tontz portz. **Item** come a la grene complent de la  
cote en roialme d'engleterre soit monstie q les marchantz qacharent levns  
en foyes et en marchies on auillome par conyn et consent entre eux abeissent  
le price des levns et soient autre poys q n'est ordigne par estatut deus ces  
homes en apessement de poeple si est accorde et establie q pclamacion  
soit fait par tout le roialme d'engleterre q nul marchant face nul conyn ou  
grene forfaiture et si nul face al encontre apes la pclamacion fait le  
roy assigna ces infraces denquer a soit de parties de tontz q font nul



conu et dier et dinn pny le Roy et pny la pais et q' d'eme balances et pores  
 de cas demy cas et quapd lins demy lins et quapd on acordantz al estun  
 daps del eschequer soit mandez a toutz distontz benglite entre cy et la  
 et d'atinte cent q'obn p'chem anoy issint q'ile restent les ditz balan  
 ces et pores facent p'clamacion p' toutz loms commtez q' chesem q' p'ondra  
 anoy tiens balances et pores peignes a distont devant le court mi  
 chel de fure loms balances et pores acordantz al dit estandap a loms con  
 frages sanz nen don a distont pny lassure ou l'ensample des ditz balances  
 et pores anoy et q' desloignes nul ne pense n'achate p' autre pores et si  
 nul face al en contre soit pny p' fin a la volonte le Roy. **Item** si  
 nul home en ville soit charge en leschequer p' esche de justices des  
 chateux des finis et des felones et poer alleges en descharge de luy anoy  
 q' soit chargeable soit ore et contre ceo fait soit. **Item** come les amys  
 des Evesques et autres ordinares de court esglise pignent en poep le  
 gionnes et ontgeonses fms pny les penes des testaments et pny les  
 acountances en fms. le Roy ad charge lexcenses de Cantebrie et les  
 autres Evesques q'ile ent mettent amencement et oile no facent acorde  
 est q' la Roy ha encharge p' ces justices de tiens oppressiones et extorsions et  
 de les oier et dinn abien a la oyt le Roy come de p'ue come amencement  
 ment ad este. **Item** come ordeigne soit p' estatut q' les tonens de  
 dyn dussent contenir dem nombre des galons selonc l'ancien gange et ore  
 ile soit amencement pny defaute del office en gange malement p' a gnt  
 sumage en poep acorde est q' establie q' le dit estatut soit tenu et  
 gagez en toutz poyns et entre ceo si nul pense tonel on pipe de dyn mer  
 gange q' le pendent forsaie mesme le dyn on la palme de le Roy.  
**Item** coment q' p' estatut n'adgans fait soit ordeigne q' les justices  
 fms et amencement des d'antz artifices et autres ordons amez soient  
 justices des labours soient an Roy aps les trois ans de la quinsime  
 t're male adonges suite an Roy p' la coe de son roialme acorde est q'  
 assenti q' les seignours des franchises qont fms yssnez et amencement  
 p' poyn de chie on en autre manie eient desore enant les ditz fms  
 et yssnez et amencement des labours q' a eny ap'neignent de soit tant  
 come la justice des labours d'ys issint toutz poies q' les ditz fms  
 facent contribucion au paiement des fees des tiens justices des la  
 bours selonc l'assent des p'fitz q'ile emp'neient. **Item** acorde est q'  
 lestatut des labours soit auantien tenu en la cite et en les omdes  
 de loms et en les cynt poez et autres franchises q'onges come  
 aillors en Engle et q' le Roy assigne ces justices de quere et d'oir  
 et dinn de cez qont amencement loms q'us et peals lants de p'p'as  
 de dela et ont fait conyn et excess et antement attempte contre les  
 ordonances et la forme de lestatut del estaple. **Item** acorde est  
 et assenti pny coe p'fit et eise de poep q' chesem mechant et autre albi



alien come demer pmissi amefner as parties de dela q sont del amyte  
le Roy leme qmpe e peali lantiz del qunt iour de qmpe ptem anem  
tanq al fest de sent michel ptem enfiand parant pmy chestem cab  
cynkunt coudz e pmy troys contz peany lantiz atant e pmy la last  
des qmpe cont coudz pmy la cufume e andfide dicelles Et q mil nabit  
nantie qachate leme ne face antz refuse des leme q ne soient efre fait  
seint ces lemes cefassanoy de cot Sane e vilen toyse et q chestem cab  
contregne dynt e ou exeres e chestem pece quatorse limes solone la  
poie del estandap del estbegier e nempe plus ne meyns et q contz les  
leynes peany e qmpe achatez en pais soient amefnez a lestaples e illas  
ges demerqent au meyns qmpe iour et a eles ne pmissent illasges  
estre venduz on delindz deus les qmpe iours soient amefnez as porte  
ordenez pmy lestaple a passer de illasges as parties onfent parant  
les cufumes e andfides amintz et q milles leynes vendables soient h  
sez monfiez ne venduz deus trois Des del estaple forsq en mefins  
lestaple come q chestem fo e antz q achant pmissi hamchement  
beidger monfiez e vendez des leynes q sont de sa ppe qsteance en  
sa meson simofie e guilloms on luy pleja. **E**tem accorde est e establie  
q les Chamellor e Giesrier q pmy temps dynt one la me dantes  
de conseil le Roy eient poie desloier les limes de passage des leynes  
quant ils dynt q mefiez. **E**tem pmy ceo q les pessonez Socheys  
pmlletoz e autres vendoyz des vitailles en la Cites de londres p  
colony sustime chies e p malneis eneptracon sustime estatutz faitz  
enamintage de peple q chestem home pmya hamchement vendez des  
vitailles sanz defrombance sanz ceo q aye. **E**stontz e antz amiffies  
ce deymont mesler de la vente accorde est e assenti q chestem homme  
q amefne vitailles qmpe qils soient a la dite Cites p he on p eles  
les pmissi hamchement vendez a q q luy pleja sanz efre defrombe  
en enpette p pessonez Socher pmlletoz on antz qconges et q les  
ayen e Alceymannes del dit Cites pmissent venley e ressejser les de  
fantes des pessonez Socheys e pmlletoz come ils font ceux q ven  
dent parn dynt e dynt ment chie de hamchuse estatutz cufumes  
on antz pmllegges faitz on pfer an contie. Et q les ditz ayen e al  
seymannes le facent e mettent en execnaon sur peyne nadgane  
exceigne touchant la Cites de londres issint q le pmissement de  
tiens ne soit fait p cause de singulier pfit. **E**tem accorde est e assenti  
q en cas on home deus mtefate les Osmannes facent de pntoy des  
plus ptem e plus loaly amyte en morte mtefate p admmistroy  
des biens les qmpe depntz eient action a demander e recouy  
come exectonys les dettes duez an dit mort mtefate en la font  
le Roy pmy admmistroy e despendez pmy lalme en mort e ressejnet  
amint en la cont le Roy as autres as qmpe le dit mort estont.



CXX

CXX

reuz & obliger en mesme lemanie come excoitons respoudrent & soient  
 accomplables as ordonances & aint come excoitons ont en cas de testa  
 ment a bien de temps passe come de temps a venir. Item acorde est & establi  
 qen toutz cas touchantz le Roy ou autres psones ou homes de plent de jour  
 fait en pces en leschequer les chancellier & Tresorier facent venir deint  
 eux en asens chammber de conseil ioust leschequer le jecore en pces hors  
 del eschequer & pnt a eux quises & autres choses tiens come long semble  
 ja q sont apudie facent appeller deint eux les Bayons des eschequer  
 pnt ouz long informations & les causes de long ingement & ont ces fait  
 enement excoit la bosome & et a asens quoy & soit trone le facent  
 enement corer & amener les ionles & pnt remorer les en leschequer  
 pnt faire ent execution come appartient. Item me se le Roy confies  
 tant les bones eies q les des de son roialme luy ont conent faitz  
 & les grandes & vntes charges qils ont coefferz p cause des guerres & autres  
 adiffices q sont ens ces homes anemz & as en jelenement des ditz coes  
 peone & jellese a ont toutz eschapes des layons & des felons & chatem des  
 felons & des fricse aint ces homes eschuz q ne sont pncors amggez  
 deint justices ou mys en eschet & aiant toutz aindementz ment affie  
 qz tout la coalte du comtee humites Wapentak ou ville tendit ou  
 pmyoit en coe & ne pnt pncillement deus le Roy ou ses heirs en eie des  
 justices ape ces homes pnt tout le temps passe estre charges & ainq app  
 tiert an Roy des eschapes chatem & aindementz aindementz boispie les  
 eschapes des clercs comat hors des prisons des prelatz long ordonances  
 & ont ces ad gnte a la coalte de chestem comtee che de cele pson  
 qute de se de real q a luy appartient pnt aient pson & jellese les ditz  
 coes ont gntez an me dit se le Roy ens quinzime annels a lomp  
 & coller en manie come la duxem quinzime gnte an Roy estoit lene  
 & a payer a les festes de seint michel & de pasch pntem anemz per  
 oileles poraons et me se le Roy as gntes as ditz coes q pnt la dit  
 quinzime issint gntes mloze ne soit demande ne lene al oeps la  
 Royne emz soient mesmes les coes ent en tout deschapez. Et aiant  
 le Roy ad gnte q tiens eschapes & chatem estdantz on les agens  
 des humites le Roy & dautres singlers psons q sont en die soient  
 amggez deint Capens de la pees en chestem comtee henghte p  
 pntement ama come deint justices en eie & soient les effices p  
 endentuzes faitz entre eux & les coillons de la quinzime luez as  
 mesmes les coillons a lomp al oeps de la coe en eie de le paromex  
 de la dit quinzime issint q mesmes les coillons facent ont dse  
 lnaon entre les villes selonc la necessite de chestem dicelles & p  
 ouen & ordonnance de mesmes les justices. Et outre & est acorde  
 q les eschapes des layons & felons & les chatem des felons & fricse  
 & aiant eschapes des clercs comat hors de prisons de long ord



Trux

naues de force amigues deint q'onges quisties me fo le roy soient l'ong  
de temps en temps come ils cheyent a bu de temps passe come de  
temps anenay. **T**rem come en la g'mde che soit continue q' nul  
distont on son baillif face son tourne p' b'mdes foizs denz fortz en  
lan en lieu diene & acoustume cestassanoy en fortz ap's la pasqz &  
antje fortz ap's la sent anichell & ors plusome de la coe se ont gre  
nouvement complentz q'astime distontz font conent l'ong toune  
en q'astime q'nt hoins deint entendre a denocion & antje cen  
jes de chape p'm remede de sa alme & a la fortz ap's la goulle  
d'angust q'nt chescun ap' est occupe entom o'g & l'entree de sez  
blesz p' q'noy le poeple de deint mult genz & desisez & ne fo le  
roy deuant la q'mete de son poeple ad ordeigne & establie q' chescun  
distont desoz face son tourne ammellement en fortz dedens la  
maye ap's la pasqz & l'antje fortz dedens la maye ap's la comit  
quichel Et aile les toignent en antje man's q'adonx ils p'oyent  
l'ong toune p'm le temps.

hic defiat

Incept ordinacio de allece vendendo eodem Anno  
tricesimo primo

Clxx

**D**irece q' la coe du roialme d'engleterre cas complent  
a me fo le roy en son plement tenz a desint  
le l'mdre p'hem ap's la comaigne de pasqz  
lan de j'egne me dit fo le roy Esd'as d'engst  
gentisme p'm & de ffamice d'isceptisme q' p' conse q' les gentz deuant  
remoument encontrent les pescheoms mesnanz h'ayans a la dit ville  
en temps de fays & achatent & foistallent le h'ayans am't q'il veigne  
a la ville et auent les hostellors de mesme la ville q' h'ayent  
les pescheoms deignanz illeoces on l'ong h'ayans ne voillent ouffer  
les ditz pescheoms vende l'ong h'ayans ne mesler de la vente  
Et cel anz le vendent a l'ong volente de mesme archies come ils vo  
illent & donent as pescheoms q' l'ong p'lest p' q'noy les pescheoms  
se j'etient deonty illeoces et ensy est le h'ayans mys a plus q'nt  
chier q' onces ne fust a g'mde damage me fo le roy des ordies  
& de tout le poeple p' q'noy me fo le roy deuant le mesthof en  
celle payte p' assent des g'mdes & de tout la coe ad ordeigne & estab  
lie remede en les ditz mesthofs en le man's q' deusint **T**rem  
ment q' nul h'ayans soit vendz nachatez en mece tanqz les pes  
cheoms soient vendz en h'ayens one l'ong h'ayans & q' la coe de la  
mes soit t're a la he **T**rem q' les pescheoms soient h'ank  
de vende l'ong h'ayans a toutz gentz q' veignent a la fens de g'nt

Ep

q



Jernemith sanz mille defoydance de l'om. hostelleys on duntres q'ong  
 e quant les ditz pesthome voillent pendre en port l'om. nichandises  
 eient l'om. hostelleys onelqz em aile y voillent estre e en l'om. p'ence  
 e en p'ence d'antres nichantz en apt. vendent l'om. nichandises  
 a q' q' l'om. pleja et a antres nichantz p'sentz voillent anoy.  
 part des ditz nichandises et chestein q' deyme. sa part p'm. la p'ue  
 colone l'assent de mefmes les nichandises issint pendre et eor. la  
 dit p'ente fait en colone tenant tanz au colone j'entons e n'ome  
 aint n'ap' om. forfartme de mefmes les nichandises et q' les ditz  
 pesthome eient flambe sachato l'om. vitailles de ceo q' l'om. bofome  
 on q' l'om. pleja. Et q' ml. hostelleys nantje nichant achato ml. hayac  
 p'm. p'ue en meson p' conyn nen cortje mane plus bant la laste de  
 quajant conlez mes meyns en tant come il poet colone ceo q' l'om. p'mja  
 acordez. one le pendom. et q' ml. hostelleys. ne ml. de l'om. baslets ne  
 ml. antje q' q' ceo soit penant a la dit fene uelle y meye ne y he de  
 forfaller le hayane en p'me nen apt mes q' le hayane diegne flam  
 chement ment pendre en le banen ne q' ml. fermer ne face achato de  
 hayane fiesels de me le banen de Jernemith p'ente les festes de eint  
 anidel e de eint martyn om. p'eme de m'p'p'fement a la volente  
 du Roy e de forfartme de tout le hayane issint achato. Et q' ml. p'essal  
 apelle. p'p'ke. de l'om. ne de ml. part aillome n'ontje eor. le dit  
 banen p'm. enchejer. la fane a damage de poeple om. p'eme de for  
 fartme l'om. vessels e toutz les chatons q'onez de eint. Et q' toutz  
 les hostelleys eient dementez demit eademe de la fane e emontz  
 om. g'ief forfartme de Roy de j'entome. l'om. hostes bien e conena  
 blement e de em. eiser e eiser. j'esonablement p'uant de chestein  
 laste q' cha pendre as antres nichantz q' as ditz hostelleys quajant  
 seme e q' de hayane pendre as mefmes les hostelleys de p'ue en  
 l'om. mesone p'ene ne p'uejont les hostelleys e ceo p' cause. des p'it  
 q'ls aient des vitailles pendre a l'om. ditz hostes e del anantage  
 q'ls ont plus q' antres du corage de hayane issint p' em. achato  
 e pendre en l'om. mesone. Et q' les hostelleys p' cause de cest ordey  
 nante ne j'usent l'om. hostes em. les j'estement e t'etent en  
 bone mane e amrable come ils ont fait aint ces benes et  
 q'ls p'm. l'anantage de les quajant seme en laste emp'ignent  
 p'm. la paiement de tout le hayane q' cha pendre p' l'om. assent  
 as q'onges p'ones. Et eor. le eint de hayane acompte p' ditz  
 b'ints e le laste p' ditz aint. Et q' les nichantz de Jernemith  
 de l'om. ne e aillome pendre le aint de hayane a poeple.  
 colone l'assent de p'ue de laste. Et q' eint laste de d'hoten  
 hayane fiesels eient pendre p'm. le p'ue. del assent del  
 achato. em. laste de p'lem hayane q' les gentz de Jernemith.

En



pendent le last de hayane cel achate par quoyant conldz fiesche on dem  
quoyant contz par demme maye de gaigne e nemys ontze Et q les  
gentz de l'ondres a tich fenes le last amefus de qemenmth en l'ondres  
par une maye de gaigne e nemys ontze Et auant eient dem lastes  
de Schotenhayane fiesche pendtz par le pnce del asseant del achate  
dem last de hayane plem e issint de plus e de meys colone mesme  
lasseant e de Schotenhayane eie: eient dem lastes pendtz plus  
chiege dms maye q le last de hayane plem eie e ce p cause q la  
couage du last de Schotenhayane couste atant come le last de ha  
yane plem e issint de plus e de meys colone mesme lasseant Et  
q les mase appellez pykeys achatent fiamchement hayane fiesche  
e tontz auques mchandisees des pestheoms en bybley e aillours on  
les couste de la meye sanz empeschement on descombaner de lo  
hostellers de qemenmth on de nul antze issint tontz fortz q plus  
de hayane ne soit deschasse on la fode de byble hors des mofe  
des pestheoms fors tant come pny a resonablement onffir a la  
chasse des pykeys gillages pendont p cele cause Et q les pesthe  
oms eient litz de amefner tont la jemenant de lony hayane a  
la dit fays par le pendre illeages issint q nul ne pendre hayane  
mille pt ommy onle banen de qemenmth p cept le fies on non  
en les trois villes de qemenmth cestassanoy. Eston doston e  
donthon al ne soit hayane de lony pestheoms demefus Et me f  
le roy wet q les hayons de qn h porte fient gader e goudner la  
dit fays colone la composition nadsane fuit entze em e les gentz  
de qnt qemenmth confenne p luel me fa le roy Et q mefmes les  
Suyons e le Gaillifs de qnt qemenmth fient gader cestes pntz  
ordignances en tontz pntz e qloy chesem dymaigne pntze le comt  
andrel e la comt aiaqun em pene de ppe lom fiamchise e deshe  
pntz a la voluntee le roy Et q les gentz de qemenmth coessent  
les dit Suyons de qnt porte goudner e penley la dit fays colone la  
port de la composition amider e dms execution esthe fait de cestes  
ordignances em la peyne dappoynement onffir Et eient cestes  
ordignances en dour de pntz e achate de hayane tontz en tontz  
les villes Denglith on hayane est pns e oache em les peynes  
onffir Et acorde est p me fa le roy les gentz e tont la cos en  
est plement q les chamcelles e desloze pnt a em qnt e antz  
en conseil le roy tiens come lom sembloia eient poray ordign  
jemesie del achate e dento de drolfith de comt Botulph e Salmo  
de Bessly e de dyne e de pesson a sustint e aillours au fuy q  
le roy e le poeple eient mentz em par meliome maye qle  
nouit este demt as dems e q l'ordignance p em fuit en celo pnt  
soit fermement tenuz

Em



Clerey

En l'anno rrr.

Clerey

Incapit domacio de pise salito apud Westm.

Ena eodem anno tricesimo primo.

**P**our ce q' monseigneur est a nre se le Roy p les des de  
con joralsins denghise a con plément tenuz a Westm  
le lundy p'schem ap's la Emmaus de pasch lan  
en l'anne nre se le Roy cestassanon denghise tient  
p'me de ffamces d's oeptisme q' pessons ailes de slakenore & de  
les costers iomantz dont & de nre des hermes ont este penduz a trop  
chier & excessifs p'ice a g'nt damage de nre se le Roy des g'mees & de  
tout le poeple du dit roialme de q'nos les ditz des p'ient remeoir  
& nre seignour le Roy desiant on: ad mette amendeement en es  
de con poeple & p assent des platz & antez g'nt & des ad ordeigne &  
establis on: la pente des ditz pessons en la manie p'sunt **E** p'me  
ment q' tontz les mesz appellez doggers & loschypes apteignantz a le  
banon de slakenore & des iornantz cestassanon de Dnytelz Dmeton  
elays Salthons Dnynggham & de Domes delndent & eschassent  
lont pesson demz le banon de slakenoy tantfondement pente  
Senors & loschete & en nul lieu aillours on: peyne de m'p'sonement  
a la volente le Roy & forfarcins de mesme le pesson et q' nul pesson  
ne soit ludy ne porte hois de mesz a nully meson aillours dunt q'  
le se de la mesz en quel le dit pesson est charge & le m'chant q' le  
pesson achata soient acordez de p'ice dycelle & ceo p' clere ionz. Et q'  
nul pesson ne se de mesz ne nul antez ne mette meyn on: nul pess  
demz mesz p'm: le pesson tuer eslie on: empner forsqz collement la  
chaton: on: con attom: on: la dit peyne Et q' nul pesson appelle  
loth fische ne soit esli ne tuez forsqz collement en tuis parties astaf  
fation: lob dyent & cos Et q' cheson de mesme les tuis cotes de lob  
dyent & cos ont bone & conenable come en amaien temps estoit dy  
et en cas q' nul orges cestassanon pesson de plus g'nt q' lob soit tuis  
on: mesz appelle loschipe en le sent de lob dyent & cos ont les ay  
istat & ayant de cheson sent de lob dyent & cos le sent accompt  
a dyb dyntz dynt orges si tant y soient et si meins y soient ont  
les ayent & ayant tontz les orges et si plus y soient ont le sup  
ontur les dyntz a cheson sent mys a la pesson achate en amendeement  
du p'ice dycel al p'fit del achaton: et q' p' l'ame des m'chantz & achatons  
des seignours dygnantz a la fene de slakenoy & des f's des mesz ont  
an comencement dunt q' nul pente de face: otem p'ice mys & assise  
on: le pesson de doggerfish & lothfish: quele p'ice ont tenu d'ant  
la dit fene et q' tout le dit pesson ont penduz a tel p'ice en apier  
& neime p' conyn p'ennement en m'p'het et q' nul seignour de mesz



garmer nantre ne l'berge ne face herberger en l'ouy-meson en prime  
 nen apart pesson en la mes ne pesson des pnt renenche autre fortz  
 a jettall emz soit tout tel pesson venenq resonablement dedens les  
 bondes anfortz as foerz pnce amreditz sur mefine la peyne Et q  
 nul home n'achate nez hokes nantres infermentz aptegnantz a pestho  
 ne en le comtee de floss forprie seignorie ayeses e garmer des  
 mes q ont la mestier de pestho e q ont affaie de tuel choses  
 sur peyne de mprisonement e de tre jentz a la voluntee le Roy e  
 sur forprie des choses usint achatez Et q nul voluntee soit fait  
 en dit pesson sanz pence de oye homes a ce eslinz p les bones gentz  
 de les villes de Suterley Wynton Clave Saltone e Chynghin  
 e les seignos e ayeses des mes e les n'chantz qnery oz homes qnery  
 quatre trois ou deux de euy an moyns soient tout fortz en pence ou  
 les se e chesires de les mes e les achantz a chesime voluntee  
 affaie Et soient les ditz oye homes eslinz e myez de bien e loialment  
 deuy si nul ordres soit tione en misset ontar Synt ordres q les  
 ayeses e garmer aident del cent come desme est dit et si plus  
 ordres soient tione en misset soient gentement ayeses p les ditz  
 homes eslinz a celle hene pence e forprie a nre seignos le Roy Et  
 q nul se de mes garmer nantre ne face empeschement ne soit  
 jebell en nul point contre cest pnt ordonnance ne q nul garmer  
 ne pestho p cause de cest ordonnance ne lesse ne refuse daler  
 pesther come deint ces homes il soient fait ne ne depondre con  
 nant fait pence achant e seignos de mes sur peyne de mpriso  
 nement e de tre jentz a la voluntee le Roy et q sur ces ly ont  
 mande a distont de floss q a chesmy p'inte q cona sur pnt le  
 Roy ou pnt luy mesmes contre ce q q'endront en astm point  
 contre cest ordonnance face attacher les ditz jebell e esp'osse e  
 les dechid en prison tanz le Roy e son conseil soient ordres de ce  
 q q'ont demande selonc la quantite de l'ouy t'pas

Quapro statuti apud Westm editum Anno rxiij.

122

**C**es sont les choses qnery m f. le Roy dlatz seignos  
 e la coe ont ordenez en cest pnt plement tenz a  
 Westm le dymeigne p'hem deint la p'p' de la co  
 n'pion de ceint p'ale a tenz e publier o'ement p  
 mys le roialme **E**stassanor p'nuemot gen chesim comtee Ben  
 gillhe soient assignez pnt la gape de la pces on seignos e onesz luy  
 troys ou quatre des meltz vanez de la comtee ensemblement ons  
 astmis sages de la loy et soient poian de p'p'ontie les manifestes  
 p'etoms a tontz antres d'ayatonis e de les p'nsim ayeses p'p'ose e



chastier selonc l'ore espas ou mespison & se faire empison & d'ement  
 p'mm. selonc la ley & enstumes du roialme & selonc ces q'ls d'ont ment  
 afuse p' l'oy d'istacion & bone amfement & amir de eny enformer &  
 denques de toutz ceuz q' ont este pilone & robeome es parties de la  
 & sont q' se renoume dont bagantz & ne voillent travailler come il  
 soleient amir ces homes & de p'ndre & aq'eter toutz ceuz q'ls p'p'ont  
 t'q' p' enditement ou p' inspection & les mettre en prison & de p'ndre  
 de toutz ceuz q' ne sont de bone fame ou il d'ont t'onez oufficeant  
 ouerte & menpise de l'oy bon port de le Roy & son poeple & les  
 autres d'ement p'mm. au fin q' le poeple ne soit p' tieny p'etome  
 t'ondez nensamages ne la pees embleme ne d'ichantz nantres  
 passantz p' les bantes chymme du roialme d'estondez ne abarez  
 de pil q' p'mm. anemr de tieny mesfome & amir d'oy & amir  
 a la oyr le Roy toutz mains de felomes & espas faitz en mesmes les  
 countees selonc les leys & enstumes amir et q' briefs d'oy & amir  
 soient q'mter selonc les estatutz ent faitz mesq' les justices q'ent f'  
 ont assignez soient nomez p' la Court & nomez p' la partie Et le Roy  
 oet q' toutz genals enqueiez amir ces homes q'mter deus d'ignites  
 q'cond p'm. les meschiefs & opphions q'ont este faitz au poeple p'  
 tieny enqueies cessent ontremet & soient repellez Et q' f'ne q'  
 sont affayz soient justices p'm. espas faitz p' asome p'sent soient  
 resonables & mistes erant regard al quantite du espas & les amfes  
 p'm. q'nelles il sont faitz **E**tem accorde est q' p'uses desore ne  
 soient faitz p'ante q' p' les p'meroms le Roy ma dame la Roigne  
 & le Prince l'oy c'fne fitz & q' si p'meroms des autres facent  
 tieny p'uses soit fait de eny come des gentz q' font sanz g'at  
 & l'oy fait m'ge come chose fait contr la pees & la ley de la qe  
 et soient tieny q' se facent p'meroms au tien mains d'ement p'mm.  
**E**tem des p'merances faitz al cepe la Roigne & du Prince de  
 p'ullele & des autres memz chose soit parement ont fait en poigne  
 ouy la p'pes & des autres q'mter p'merances deuz le more ou oz  
 demaignis en countees ou il d'ont p'uses et q' le nombre de tieny  
 p'meroms soit abegge en tant come bonement p'mm. p'm. oide  
 & q'mte de tot poeple **E**tem p'm. ce q' d'istomtz & anties q'mstas  
 soient appaent l'oy p'anelo ent mains denquest de gentz p'onez &  
 plus longtise de countee q' nont comfance du fait sont longtise  
 d'a p'us **A**corde est q' tieny p'anelo soient faitz de plus p'schome  
 gentz q' ne sont pas suspectz ne p'onez Et q' les d'istomtz Corone  
 & anties q'mstas q' font al encontre soient p'mm. deuz les  
 justices q' la dit enquest p'ndont selonc la quantite de l'oy  
 espas oien de le Roy come de le la partie p'm. la quantite  
 du damage q'il ad enffet en tien mains **E**tem accorde est q'



ceux q' sont assignez q' garder la pece eient pour ce denier des meismes  
 et auant des poies selonc l'estatut eint fait lan en regne me seignour  
 le Roy vint et q'unt en quele est contenu la somme q' censint pour  
 ce q' t'unt samage et de cest est fait au poeple p' tant q' plusome  
 marchandz soient sachez et poiser leme et autres marchandises p' un  
 poie q' est appelle amall. Accord est et establie q' cel poie appelle  
 Amall eint achator et vendour soit de tout onste et q' chescun  
 vende et achate p' balances issint q' les balances soient oile et  
 les leins et autres marchandises oilemont poise p' droit poie et q'  
 lo oile de lein ne poise plus q' vint et six peies et chescun poie  
 poise quatorze limes et q' la fratre de la balance ne encheue a lui  
 partie ne a l'autre et q' lo poie soit accordant a l'estandars del Establie  
 Et si nul achator face a l'encontre soit greusement puny abien  
 a la oint de partie come al oint le Roy. **E**tem come contenu est  
 en la grant chie que meisme soit p' p' nro tout Engleterre la quele  
 chie nas meisme eint bien tenuz en cest point auant ces heures et est  
 accorde et assentu q' tontz les meismes cestassant. **B**usshe de nro  
 Busshe et pek. Salou potell et Quert p' tout Engleterre de nro fu  
 chie et dehors soient accordantz a l'estandars me p' le Roy. Et con  
 tene le quart oint busshe p' l'estandars et ment plus et oint  
 chescun meisme de blez use sanz comble saimez les portz et fermes  
 des seignours queles soient meismes p' tel meisme come eles soient  
 auant ces heures. Et facent les p'nciermes le Roy ma dame la  
 Roigne et tontz autres loy p'nciermes p' meismes les iasez et en  
 meisme le maner. Et a tontz les fortz q' mestier du le Roy assigna  
 de nro iustices en chescun comtee denier et d'icez et d'icez  
 auant les portz oufortz et de faire auant ces d'icez p'nciermes selonc  
 chescun espas abien a la oint le Roy come a la oint de partie  
 issint tontz fortz q' tontz maner de fiamchise soient saimez ab  
 p' en tontz portz les queles choses le Roy voet q'le soient quez  
 en chescun comtee de nro fiamchise et de lors entee et la p'p'z  
 p'chem a demy au fin q'le soient gapez et tenuz en tontz portz  
 Et q' les d'icez Exchere de la pece engneient et p'nciermes tontz  
 come q'le euient q'ancient fait contre le dit estatut ap' la dit  
 p'damacion fait Et soit auant meisme la p'damacion fait on  
 entee p'nciermes et villes enfiamchise q' les d'icez ap'adez y soient  
 tenuz et gapez en tontz portz auant les poies contenuz en l'estatut  
 fait lan en regne me p' le Roy. **E**tem de nro p'nciermes touchant la quele  
 de l'indice et autres fiamchise et p'nciermes de ioralme et oile ne gapez  
 les d'icez ap'adez le Roy en loy de nro fiamchise metra meisme  
 l'estatut fait de meismes les poies en excaion contre nro. **E**tem  
 accorde est et assentu contre la fiamme des p'nciermes q' chescun home

En

En



contre q'il le passeroit p'usse auoir l'atterint ou en p'lee reale come  
 p'sonels et q' l'atterint soit d'mtee de p'ontes q' voillent affier q'il n'ont  
 riens de ent fays fin d'anne l'our contenance d'anz fin q' a toutz ans  
 p'caise fin **E**tem q'en chescun p'lee soit enqueste ou assise p'asse a  
 assise des parties p'caise ou de assise des q'mp'ons q'il ont p'ue  
 de son d'assise ou de luy p'ue dire son d'it soit oue et est sa p'leint  
 meynent p' bille d'ent les q'ntices d'ent q'neq' ils m'joient q'q'  
 le q'mp'on soit mys a respondre d'anz ml delave Et oile p'leint en  
 p'ale q' enqueste soit p'ue meynent Et si ml h's ante q' la partie  
 p'caise ou p'ue le for de le q'mp'on soit oue et d'mne come desine est dit  
 Et si le q'mp'on soit atteint a soit d'it q' la partie q' soit en la  
 morte sol fin et q' les parties an p'lee recoient l'our d'annages p' t'ayacou  
 del enqueste et q' le q'mp'on issint atteint est la p'isone d'm an q'nel  
 emp'isonement le for q'ne q' ne soit p'one p'ue ml fin Et si la p'ue  
 p'caise ou p'ue p' b'ue d'ent autres q'ntices est oue en la forme an  
 dit **E**tem accorde est en cest p'sent p'lement q' l'estatut de laborers  
 annuement fait estoit en toutz p'ontz forp'is la penance p'ecm  
 est q'nel debie est accorde q' les laborers ne soient pas p'mz p' f'me  
 et p'mozne Et est assent q' le dit estatut soit enforce en p'misse  
 ment des laborers en forme q' d'ent q'ntassanz q' les p's des  
 villes les p'issent p'ndre et emp'ison p' q'mz iours oile ne os  
 voillent m'ficer et adonq's les m'ndre a p'schene gale illages  
 a demer tanz ils os voillent q'nt p' f'me de l'estatut Et q'  
 le d'istout Gaoler ne ante q'mfice ne luy lessa a nulle m'empe  
 nen bailt et al face q'il paie an for d' l'mies et a la partie soit  
 soit ne q' le d'istout Gaoler n'antre q'mfice ne digne nulle  
 fee ne portage de p'isone ne a son entier ne a son issir sur mefine  
 la p'erne et q' en ceste ord'ignace soient comp'sez ou oue carpeners  
 et yacouns come toutz autres laborers d'antz et artificers Et q' les  
 carpeners et yacouns dignent desore d'alque p' la iourne et n'emye p'  
 la demaigne non ante m'and et q' les chiefs q'ntices de carpen  
 ers et yacouns dignent de iour q'ntice d'emye et les ante tans on  
 soit d'emye d'olone ceo q'il os voillent Et q' toutz alliances et conp'es  
 de carpeners et yacouns et congregacions chapitres ord'ignances  
 et d'ementz entre eux faitz ou affays soient desore amentes et annull  
 de tout issint q' chescun yacoun et carpen de q'nde cond'icou q'il  
 soit soit q'nt p' son q'ntice a q'il soit de f'ane chescun m'and de  
 onelque q' a luy apert affays on de f'f'ant p'ere on de grosse p'ere  
 et amant chescun carpen on son d'egies mes bien lise a chescun  
 p'ore ante de d'egaign et conenans de l'our ord'ignes en g'os one  
 m'el laborers et artificers q'ant l'our p'leja issint q'il p'f'ient  
 n'el ord'ignes fin et loialment d'olone les d'egaignes et conenances



one en eut faitz. **Item** des laboiers & artificiers qui se alloient  
hors de leur dices en autre ville ou en autre comtee q la partie  
est ou ont demore justices et q le distout luy pigne au pendu  
come contenu est en l'estatut dit rone & se luy face execution  
come dessus est dit. Et cil retournes q n'est nps rone est  
leigeant au pendu ion & ceo one tanq il soit volage & aps. Antla  
gape soit dices de mesmes les justices mande a gongz duxent  
denighe q la partie pda omy de luy pda & luy mander a  
distout de comtee ou il est volage & quant il est illages  
mesme est illages la psonne tanq il se velle muer & est fait  
gee a la partie & ment mesme pny ea fannme soit asse en la  
front dnn fecr fait & fomme a la mande de cest lye ff en eigne  
de fannme a la partie greus lo pda omy avec soit celo penance  
sel arson mys en respit tanq al soit anchoit pshem a bonp  
& adonges ne soit nps exeat cil ne soit p anys de justices et  
denighe lo fecr en la gape du distout. Et q le distout & dnn  
baillif de ffamchises soit entendant au plement de mettes  
cest ordonnance en execution ont peyne amercier. Et a nul labo  
ier nartificier ne pigne nul maner de loller lo ion de fester.

**Item** q a nul laboier dnn on artifice & alloues a asme  
Cite ou dnn & la parties plement digne au gey & baillif  
& demore la lide de son dnn q il luy facent la lide dnn de  
lays & cil le refusent de fane est le plement a dnn de  
les gey & baillif dnn les justices de laboiers. Et a de ceo soit  
ent agent pment au for dnn limes & a la partie soit dnn.

**Item** come la coe de est pment des eschevours q p colonp de  
lomp offices ont deise plusme fies & tentz come forfaitz au for  
pnt trefen dnn en psonne mortz q rones ne fement atent  
en lomp pnt le for en ad bono regard mes pces q il e oz pgent  
tomp ont este deise des forfaitmes de groye de tout temps  
le for ne de poet continuer ouster de tiel droit dont il trona  
sa corone deise & cel droit poet continuer de tiel forfaitmes  
eschiz en son temps & en temps con pier en la mande come ad  
este ose dnn dnn de sa grace especial il poet & qnt q de  
tiel forfaitmes eschiz en temps con diel & tentz des pgent  
& dnn a plusme q longme est dnn retournes en la chancel  
leue p eschevour ou p autre qas pour denighe q lo temr  
ne soit ouste de sa possession mes soit dnn p dnn fad de fere  
an dnn ion de respondre a cel dnn fad & pda. Et a nul  
nel forfaitme soit ore ou dnn deise de cel temps q la mern  
le for est soit ouste issint toutz roies gen toutz autres cases  
de forfaitme de trefens de psonne mortz ment atentz ne



ingez en leur vies ne soient pas leur biens ne leur air tenz empesche  
 ne chalengez ne de nulle autre forfaiture forspisez les forfaintures  
 amercement amerciez apès la mort de psones p pntementz en cure  
 ou en bank le Roy como de felons de cor et autres **Item** accorde e  
 q chescun Eschevour pigne q engnestes de son office de bones gentz  
 et loialz q soient enheritez onfficiablement et de bones fame et de  
 meisme le countee on l'engnestre de ferra. Et q les engnestes issint  
 pntes soient entandez entre les Eschevours et les Chivaliers. Et a an  
 tiement soit fait q tiens engnestes soient tenz pntes nullas et  
 le Roy voet q tiens engnestes soient prisez en bones villes outenues  
 et neime en pntes **Item** accorde est q la ou tirs on tontz soient  
 cusez en la mayn le Roy p office Eschevour contenant q le tontz le  
 Roy ent fust alienaacion sanz conge le Roy on q le tontz le Roy p  
 dmes de chivalrie moult deus des tirs et tontz amerciez en don  
 demesne come de ffe et con hen demz age et pntes la cause cuse en  
 la chancellerie et celui q tirs ont cusez pntes en chancellerie  
 et voet enherer l'office q fnt pntes pris p mandement de Roy q  
 les ditz tirs ne sont mys cuseables. soit il acco resten et soit le pntes  
 mande en bank le Roy a tuer et outre fure d'ort **Item** accorde est  
 q les alienaacions des tirs et tontz faitz p gentz q tenoient de Roy  
 henry Desquel au Roy qore est on des autres tontz demz huy a tontz  
 de en meisme q les alienaacions estoient en leur forces amercement  
 tout fortz au me fnt le Roy a pntes de temps con d'iel ou pntes  
 et de con pntes et de con temps demesne **Item** accorde est q le plus de  
 nonn cloms des fntes q sont desore a lener ne soit pris ne tontz p  
 bays en temps anem **Item** accorde est q tontz mchantz alen alies  
 come demesne pntes demz en chlon ou leur mchandises et dille  
 qes retouner hamement oue leur mchandises et dillees sanz  
 fou ou pntes pntes de en demz tontz fortz au Roy et amercement  
 cusemes et autres demz **Item** q gentz Dengleterre alen religionse  
 come autres gont leur heretages et possessione en chlon pntes  
 meisme leur blesz bestes et dillees a la dit tirs d'ylle et dillees  
 remesne leur biens et mchandises En Dengleterre hamement et  
 sanz empeschement pntes leur cusemes et autres demz au Roy  
**Item** pntes q les mchantz alens et demz pntes malice  
 cusemes lene de nonel ont est cusement de paier cusemes et  
 cusemes pntes leur canonaces demz queles leur loms sont pntes  
 accorde est q tien canonaces ensemblement oue leur cusemes leur  
 soient desore allollez sanz ont paier cusemes ou cusemes **Item**  
 accorde est q passage des blesz soit desendz en tontz les portz  
 Dengleterre a q mchantz conge ne garrant de passer tiens blesz en  
 nul mardo ou ne soit a caloye et Gascoigne on as autres honz



CCX

especials qu'en il coment q le Roy face garnir de les blesz Dengleterre  
 a ceo a da ppe ordonnance a conges. Item come en son parlement  
 nadesays fait sur l'ordenance de l'estaple en Engleterre est ordene  
 q nchantz aliens eussent mesme leur leynes a autres nchandise de  
 l'estaple entre le meer et q nul nchant demer les denisse passer a  
 pme p assent en Roy a de son conseil p assens deus enchefer fuit  
 gite passage des ditz nchandise as denzems a sur ceo pclamacion  
 fait a mands a les chifmiers en dntes portz de les cofferer passer  
 tanq a gn dem temps parantz les chifmiers a on bides come aliens  
 Et pme ceo q les ditz nchantz denzems se sontent de seve empesche  
 en temps anemr pme leur nchandise qils ont issint passz p dnt de tien  
 guant a pclamacion pme ceo qils estoient faitz hors en parlement le Roy  
 voillant pme pme leur demer en cele partie ad ratifie a conferme en  
 cest pnt plement les passages qils ont fait des leynes a leur autres  
 nchandise as parties entre meer pme les gnt a pclamacion amndit  
 a les gntes amndit passage des ditz sanz chalenge on empeschement de  
 nullz issint toutz fortz qils paient les ditz chifmiers a on bides tanq  
 al demt Michel pntem anemr a de mesme le fest tanq al demt  
 anemr pntem ennuant come ils ont paiez amnt ces honnes pme q  
 le dit on bide estort gntes. Item ordene est en cest pnt plement  
 q qconqz pnt q twene fanceu tercellet laner on laner Anthonne  
 on autre fanceu q ont pen de leur seignour q mentemr il la port  
 an dntem en comtee Et q le dntem face pclamacion en toutz  
 les bones villes en comtee qil ad ou tel fanceu en garde et a le  
 seignour q le pnt on asam de deus diengns pme luy chalenge a pene  
 resonablement q ceo est a son seignour pme pnt des costages a est  
 le fanceu Et a nullz diengne deus les quatre moys pme luy chalenge  
 gadonges le dntem est le fanceu fiant gree a celui q luy pnt  
 al est ample home et al est gentil home a de fante dntem fanceu  
 q le dntem rebaille a luy le dit fanceu pnt de luy resonables costages  
 pme le temps qil laner en garde et a nul est pris tel fanceu a le  
 concele de f a q il estort on a de fanceu on q l'empore de seignour  
 a de ceo est atteynt est la prison de deux ans a jende an f le pnt  
 en fanceu issint concele on emporte al est de groy et a non est plus  
 longe dem en prison

CCX

Incipit ordinacio sda fca de allece Anno rxi quinto

Chyrum

**E**ward par la grace de dieu Roy Dengleterre a toutz  
 ceux as qu'en ces lres vendront salut. Coment q  
 nadesays an pntemr asam fiantz entente a  
 nous a me conseil q p conseil les hostes de me



Ville de gnt Jernemith q herbergent les pestheoms deignantz illes  
ges one leur haranc en temps de sans ne voillent oeffier les ditz  
pestheoms vendre leur haranc ne metter de la vente dycelle emz lo  
gendent a leur volente de mesme a ch come ils voillent a doneont  
as pestheoms ceo q lom pleist sigz les pestheoms ce trechent de ceu  
illoagee & le haranc fust mrs a plus grant chertes q ne soit deunt  
entre autres choses ordignes estoit p nous & nre conseil q les ditz  
pestheoms de haranc soient fants de vendre lom haranc a toutz  
gentz q voient ceu a la dit fene de gnt Jernemith sanz  
mille detrombances de lom hostes on dautres hanges & quant les  
ditz pestheoms voient vendre en port lom marchandises auient lo  
hostes onestz emz oile y voient estre & en lom pence & en pence  
dautres chantz en apert vendroient lom marchandises a qd q lom  
plust et si autres marchandz pientz voient avoir part des ditz md  
chandises chz auient ent de part pur le puee selonc l'assent de  
mesmes les marchandises issint venduz et dicit la dit vente fait de  
oleil lenant tanq an oleil restons & nre conseil nape et q nul  
host naitre ne achateoit haranc pur vendre en meson p conyn non  
autre mane plus la last de quant contz ment mesme pur ceo  
q monstre est a nous & a nre conseil p petition en cest pnt pleint  
q la vente de haranc est moult encheue & le poeple grantement  
endamage p les poynz onstz cestassanoy q plusems marchandz de  
ignantz a la fene a bien labours & quantz come autres bagaiz  
nent le haranc & chesm de emz p malice & p emz encrest ont  
autres et si on pfo quant contz on autres pfo ditz contz plus  
& le tiece cessant contz & issint chesm emont autres en le barza  
igne & tiece pfo ce extendent a plus q le pnce del haranc pur  
quel le pestheom le tendist a vendre an commencement et quant  
chesm q chyma part del haranc pur le pnce accorde aia de pt  
& le haranc quant era ensy departe entre emz le pestheom est  
tant greue & taris pur le collet de son argent quel il demande  
port des tantz pfoes qd pte des mantes & lanantage de sa pesthe  
ne et ainsi en ceo q nul haranc fust ne soit mrs a vente fore  
en oleil lenant tanq an oleil restons & nre conseil nape  
cest a gnt perde des pestheoms & appanement del haranc & da  
mage de poeple q lachata gar la pestheoms est plus p noet q p io  
& conent auient q les pestheoms sont a lom & a charger qils  
veignent a la ville aps la oleil restons on por denant issint qils  
ne pmyont leur haranc vendre a temps ont ceo limitee si qd lo  
comienda demer tout la noet & le romz aps ont la vente de lom  
haranc & poyont plusems & le pfit de lom pestheoms & lons atten  
dantz les grevances & meschiefs amittatz p anys & assent de nre



dit parlement volens & gironis q' bien lise a chestem home de quele  
condicion q'il soit mcham on antus dachato barano en apert & non  
pas p'mement a tel price come p'p'a estre accorde entre luy & le ven  
dour de mesme le barano et q' n'ent en bagaigne sur lachato  
de barano tant come celui q' vient p'm p'm bagaignd aila fin  
son bagaigne queable a rendon et q' n' p'f'e encarte sur antus  
d'ant le p'm bagaigne sur peyne de forfays deus none le double  
de son p'f'e mes est chestem le barano issint achato colonc son bag  
gaigne est fait et q' chestem p'f'choy p'usse vendre & delider son  
barano & p'f'choy a chestem marie quant il vendra a la dit ville de  
dit q'emenit samz descombarce ou empeschement ment contre  
freant n' ordonnance fait deint ces benes au contraye. En ces  
mougnances de quel chose none anone fait sans cestes nos lres pa  
tentes done a Westm le xx jour de ffenier lan de regne d'engleterre  
trent q'm

p' p'm p'f'choy & cond

Incipit carta p'duacois apud Westm edita Anno r'v

Chib

**E**st par la grace de dieu Roy d'engleterre & de ffince  
ce a toutz peyne q' cestes lres portont on oyont edint  
en dieu Sachez none anon j'esten la peticion bailla  
a none p' la ces de n're roialme en cest p'sent p'lement en la somme  
q' consint. A l'our t'f'esent se le Roy pris a dit ce q' come il luy  
avoient pris estre deschaige de toutz manes des articles den forf  
se p'les de tie de quo baranto tresones robies & autres felonies  
q'onges p'm quemy home porta penance de vie & de membre quele  
peticion semble a son conseil estre p'miciale a luy & en desheritson  
de sa corone si ele fuisse a genalment q'mte a dit c'ement  
voillant ne desiant a demando chose de luy q' cherroit en desherit  
de luy on de sa corone p'petuelment come des eschetes de tie on de  
tant p'm q'onges cause s'p'ces mariages fees an d'elone diamitiez  
rents d'mces deigies f're amoretz sanz licence ne f'ne p'm t'p'ae  
de p'mchato de f're tenuz de luy come de sa corone & alienez sanz  
congre ne de f'ne offert en d'cm & ment j'esten deint q'onges des  
justices p'p'etines faitz sur luy anubien en f're come en elbas  
franchises achez t'rez t'vne dette acompte a luy d'uez p'm la  
p'du fait a la dit ce p'estatuz nadgays faitz n'antres articles queles  
q'le soient q' cheissent en desheritson de luy on de sa corone p'petuele  
ment mes de t'p'ae mesp'f'ionez negligences ou ignorances ou ant  
chose q'onges q' ont fait eston on anemz am't cest p'sent p'lement  
& de toutz articles deus dont le p'missement cheiert en fin on en  
p'micacion on en autres peynes pecuniers emp'f'onem'tz am'c'ement



des coes on des villes on des angiers psones qconques abien amistres  
 le Roy come autres a la coute le Roy eschapes des felons chatens des  
 felons a fustis eschapes pme la digne pson fait a sa dite coe de poer  
 a ment lenc ne amggez on charge de ffank tent de cenz q pncez ne  
 espassezont come bene on des tentz des coroners distantes eschecons  
 abien amistres le Roy come autres a autres gentz queconqs samant  
 au Roy les dettes a compte a luy dnez a a ore en pient q luy plese  
 de sa excellence fte enant regarde a les gmdes charges trauais a  
 mestiers q sa pome coe ad suffert en son temps a a la charge qil  
 les ad ois demance de qz choses amittuomez fane pson a sa dit  
 coe genalement tang a cest pient plement issint q de toutz les choses  
 a apades amittuomez pnr milles manies des choses faitz en temps passe  
 rien ne soit engins ne nul home de poeple amistre le Roy nantre  
 de quele condicion qil soit de cenz mys a respondre empeschez molestez  
 ne gencez p nul mane de colomz ymaginacon on entredaon mes  
 toutz manie de espas mespicionis negligences on ignorances a autres  
 choses qconques amittuomez soient relese de tout a psons samant  
 tout temps la coute des parties q se voient plement et q gentz at  
 tentz a soit des parties eient empussonement en cas on il est done  
 p la ley nient contrefauntz les psons des fins a janceons come  
 desmes est dit a come la coe ont autre fortz regms a digneors de  
 pnon q la gnt che a la che de la forest a toutz autres estratiz  
 enz ces homes faitz soient fermement tenuz a garde en toutz pons  
 des choses q sont a eschaer on q aneudont aps ces homes antribi  
 pnr pfit le Roy come pnr gmeto de son poeple et q toutz les art  
 cles deye soient mandez as justices de la pees en chestem comtee  
 de les publier a notifier a la coe al entent qils pmissent anon  
 comfance des ditz articles issint qils se pmissent mentz poer a  
 gmdes a eschapes les ples a pmissementz des ditz articles Et  
 adonges a quele home qil pona a luy effidons q il face ces  
 ossions a engneurs colonc ceo q semblera a luy a a son bone  
 conseil q mentz soit affane pnr pfit de luy a de son poeple Et nest  
 pas sentencion de sa dit coe q p voelle pson q le Roy ne face  
 engneurs des grevances a ossions faitz au poeple p des pnrneros  
 on pnrneroms dautres amitt ces homes dont gnt clamo ad este  
 fait en cest pient plement et q pleise a sa esgionse fte de cenz  
 psons fane ches contenant les ditz psons a toutz les comtees  
 anglise a de toutz cordah psones q les voient demander on  
 pmsim sanz fin fane on fce paier pnr le coal Et q la somme  
 de tiem ches soit fait amitt la departes des fcs en plement  
 a la dit somme a mo fte le Roy a a son conseil a a les autres fcs  
 soit monstres a donez consauntz les gmdes charges q mo dit



coe de onfert e les gntz bienfanz qils nous ont faitz plusins foiz de  
me grace especial e del assent des platz. Dunc Comitz Baronz e ces  
estantz en le dit plement eions gntz a nre dite coe de tout temps  
passe. pleins pson colone la forme de leur petition onfert. Dunc  
toutfoiz a nous e a nos heirs me droit en temps anomy en manie  
come lanons semt les ditz gntz e pson e colone e gntons q p  
nous nos heirs nos justices natures nos gntes qconqes ml  
homs ne soit empesche mys a respone ne pce fait de ml point  
contenus en nre dit pson. En tesmoignance de quelle chose a  
ceste nos lres patenz nous fait mettre nre seal. Don a Westm  
le xij<sup>ie</sup> de octob<sup>r</sup> lan de nre regne trentiesme.

**Incipit Statutum de pudenais regis e Regine**  
**Eodem Anno Tricesimo sexto :**

**A** honore e plesance de dieu e en amonement des  
ontres grevances e oppressions faitz au poeple e en  
volument de leur estate. Le Roy e la Reine a  
son plement tenuz a Westm a la quinzem de  
sept<sup>r</sup> michel lan de son regne trentiesme a la requeste de a ces  
pleins petition baillez a luy en le dit plement p assent des platz  
Dunc Comitz Baronz e autres gntz au dit plement assemblez  
ad gntz pnt luy e ces heirs a toutz iours les articles contrascriptz  
**P**remierement q la gntes chie e la chie de la forest e les autres  
estantz faitz en son temps e en temps de ces pmentes soient en  
e fermement tenuz e gardez en toutz pointz. **Item** pnt le grevous  
pleint qas este fait des pncipals des vitailles del hostell le Roy  
la Reine e leur esne faitz e des autres fr e dames en roialme  
le Roy de a pnt volentes sanz mocion des gntes on coe ad gntes  
e ordeigne en oise de son poeple q desore ml home de dit roialme  
ent pnt fore conlement luy mesmes e la Reine ou compaignie e  
ontre del assent amittent est ordeigne e establie q ont tuch pncipales  
desore affans pnt les hostels le Roy la Reine soit pnt paiement  
fait en poins cest assanoy. le pnt pnt quele amittent vitailles  
ont penduz ecoment en marches enmyen e q le heynone nonn de  
pncipal soit change e nomez achaton. Et si la chaton ne pnt  
bonement acorder on le pendon de ceo qil besoigne. adonges  
les pntes q se foyent pnt les ditz deux hostels soient faitz p  
gens e tesmoignances e appiacon des grevous en leur bailiffs  
constables e quatre pnt homes de chescun ville e ceo p endentme  
affans entre les achatons e les ditz fr ou bailiffs constables.



et quatre hommes contenant la quantite de la price et la price  
 des quoy psones et q les prises soient faitz en cononable et case man  
 sanz dnyeste reddon manaste on autres villaignes Et q les prises et  
 achates soient faitz en lieu et places ou gendre plente y ad este et ceo  
 en temps cononable Et q plus ne soit pris q ne boisoigne en sa coi  
 son pny les ditz denz hostels Et q le nombre des achatoms soit amesme  
 en tant come home pny bonement et q tiens soient achatoms  
 q soient suffisantz de respondre au Roy et au poeple Et q nul de  
 eux ait depute Et q les commissions soient enscalez de gnt coal  
 et chescun demy an restant en la chancellerie et autres de nonel  
 faitz Et qen les ditz commissions soit compris tout la matier et le  
 man de luy prises et achates Et q mesmes les commissions soient  
 faitz sur le fin du dit plément et adonges toutz les autres commissions  
 des pnnceoms soient faitz soient de tout repellez Et q nul home  
 soit tenuz doberer as achatoms des ante fcs contre luy qee et po  
 linte ne a les achatoms des ditz denz hostels ou le ne facent prest  
 paiement en poigne come deint est dit Et q nul home soit mys  
 en contempt p cause de desobeyance fait en cele pte Et q les  
 prises de toutz manes des bledz et breses pny les ditz denz hostels  
 soient mesurez p mesure acordant a lestardasel jase et ment comble  
 Et q pny les carriages des ditz bledz et breses et pny toutz autres  
 manes des prises et achates affayes pny les ditz denz hostels soit pnt  
 paiement fait en poigne en mesure le man come pny les prises  
 et achates on fait et q plus de carriage ne soit pris q ne boisoigne  
 et soit necessaire en cele partie Et q nul achatom apre les nouvelles  
 commissions faitz face astime prises ou achates ou pny de carriage  
 en autres manes q nest donne en luy dit commissions et pnnissement  
 de vie et de membre come en autres estatutz est ordene des pncies  
 Item q nul achatom des vitailles ne pny de carriage ne  
 pny ne resterne de nulz denz nautre bienfait pny desport fays  
 ne ne charge ne greve nul home p cause de tiens prises achates  
 et carriages pny honny enmy male volente ou pnyement et al  
 face et de ceo soit attent a certe de pte jende a la partie des  
 damages au treble et en la prison de denz anne et soit joint a la  
 volente le Roy et puis fourme la court Et si la partie ne paye  
 ony et celuy q posside ony pny le Roy le tierce demer et ceo q  
 qia recone pny son travail et ment meyne en la chatom et pny  
 la penance come deint est dit en mesme cest article Et q ch  
 achatom ony son acopt de luy et distinge cordalment toutz  
 des prises et achates de chescun countee ville et psones Item  
 pny restreindre la malice des achatoms des vitailles et des pncies  
 des carriages soient commissions faitz as denz bones gentes et loialz



de chefton comte & le trece cont del hofel le Roy nome en mefmes les  
 commissiōs issint q' si astm des trois ne ne greue q' les deux aillē  
 aint denqueu du port & faitz des ditz achatoms & pnois & comēien  
 mefmes les achatoms ont pris & achatez & combien des esuages les  
 ditz pnois ont pris cōdālement de chefton ville ville on finglēs  
 pnois & dōier & dūm les contemptōs ontzē & tēpās faitz en cele partie  
 dūm a la cente le Roy come a la cente de chefton q' de rōna de en  
 plemēde & pnr informacion fūne as ditz Justices des choses cōfēdēz  
 & assēblent les Seneschal & Justier & Comitatjollon de chefton  
 des ditz deux hofels & appellent dūm en tōtz les dēces &  
 aintz officiēs q' dōngēs de chefton office de mefmes les deux hofels  
 & venent les restēts des pācelles pnes en paie & despendēz en les ditz  
 hofels & a chefton gnāz en dūm an cūfient en la Chāncellerie.  
 les pācelles prises en chefton ville & de chefton pnois Et q' le  
 Chānceller face māder cele cūficacion a les Justices q' dōnt  
 issint assignēz Et si ont trois en paie p emēdēce de lōm on den  
 tūes on en aintz māde q' ont pris plus q' ont nomt lūdz en  
 les ditz deux hofels & q' ont nont paie pnr cō q' ont pris an  
 cente de paie on an cente de Roy est la penance de dōe & de  
 mēmbē come dūm est dit Et q' ordēgnance cēxtēdē & tēgne  
 lūdz dūm dōns les pnrnois pnr les q'ntz chāncē des ditz deux  
 hofels come dōns les achatoms & pnois aintz nomez **E**tem q'  
 mil hōme des ditz deux hofels tēgne plus des chāncē en cā  
 lūdz on les hofels dōnt q' est ordēgnē p estatnt del hofel le Roy  
 Et si mil face dūm tēment dōnt des chāncē tēnez ontzē le nom  
 bē a lūz artē p le dit estatnt fait come l'estatnt pōet Et q'  
 mil hōme des ditz deux hofels de q' dōngē estate on condāon q' l'  
 dōnt est pnrnois on forgoe de fūne nulle pnrnois ne pnce  
 pnr mil hōme des ditz deux hofels mē q' en on lōm gēntz  
 achātent cō q' lōm bōisgnē de en q' les vūllent de lōm bōn  
 gēs pēdē & paient pntment en moyē solōc cō q' lūz pntment  
 acōdēz on le pēdōm Et si lūz facēt en aintz māde dōnt fait  
 de en tūl pntment come desins est dit des achatoms Et  
 q' pēdēs ffacōns dēgnantz dūmēs & tōtz aintz q' dōnt as gēs  
 on aptēdantz as ditz deux hofels eient mēfins la pōmce come  
 desins est dit si lūz pēgnent al encontē **E**tem q' mil f' dēgnlūz  
 ne mil aintz dūm dōit pōalūz de quel estate on condāon q' l'  
 forpne le Roy & la Roigne face pnce p lūz on mil de dōz gēntz on  
 astm māde de mil māde des pntillēs mē achātent cō q' lō  
 bōisgnē de en q' les vūllent pēdre de lōm bōn gēs & pnr cō  
 paient pntment en pōis solōc cō q' lūz pntment acōdēz on le  
 pēdōm Et si les gēntz des f' on des aintz facēt en aintz



**E** manie & de ceo soient atteintz: soit fait se eny tel pmissement de me  
 & de membre come ordeigne est des achatoins. **E**tem coment q' ora-  
 igne soit p' lestatut de lestatut q' les ayeux & conestables de lestatut  
 eient misfacion & comfance deus les villes en les estaples soit  
 des gentz & de toutz manies des choses touchantz lestatut & des felons  
 mayhemz & trespas faitz deus lestatut accorde est & assenti q' les  
 ditz ayeux & conestables aient comfance tant seulement del dettes  
 conenances & contraites & toutz autres p'ces touchantz nichandises  
 & compte de nichandise entre nichant & nichant q' soit p' nichant  
 comz et p'ces des felons & des toutz autres p'ces s'bn deus la  
 estaple come de hors soient a la coe leie come fement deus la  
 fessance de lestatut de lestatut ment contraitant mesme lestatut  
 samme toutz font q' les nichantz aliens soient ils p'leyns ou  
 defendantz p'issent ouz long p'leyns & querelles ou bien de trespas  
 come autres les quelz q'ls voillent deus le ayeux de lestatut p' la  
 leye de lestatut on aillours a la coe leye come est contenuz en le dit  
 estatut de lestatut. Et q' le Roy & toutz autres f' deus long fies  
 eient & envoient leur franchises misfacions & p'mises deus  
 ils aient deus mesme lestatut fait issint toutz font q' le ayeux  
 de lestatut est poiz de p'ndre recomfances des dettes de q'conques  
 p'fones soit il nichant soit il aient en mesme le manie come est  
 contenuz en mesme lestatut de lestatut. **E**tem le Roy a la p'ier  
 de sa coe monfiant a lui p' leur peticion coment chapelains  
 sont tenenz trespas p'ne la pestilence a g'nt grevance & opp  
 sion de poeple ad p'le al Hecenesz de Cantons & enesq' estantz en  
 dit p'leyn de mettre sur ceo jemesie conenables q'neuz Hecenesz  
 & Hecenesz al moenement de Roy & des g'ntz disoient en mesme le  
 p'leyn q'ls ont sur ceo ordeigne en dem cest assenoy q' peyne  
 des chapelains pochiez p' q'conq' colomz j'esteynantz outre ouz  
 mayz & autres chauntantz ammeles & a cns des almes ment  
 entendantz p'nantz outre cns mayz sanz dispensacion de Enesq'  
 est suspension del office s'ls deus le moy de ceo q' plus j'esteyne  
 jont ne facent refuacion al ordeigne del esglise en quelz ils cham  
 teient et peyne des gentz de ceste esglise devantz outz ouz mayz  
 ou cns as chapelains pochiez ou autres chauntantz ammeles  
 coms deus est dit est payer le double de ceo q' excessivement  
 ils paierent a toner ou ceps d'almoigne al arbitrement del  
 diocesan de lieu et q' chapelains q'conques a leur p'p' amce  
 entendantz come chauntantz ammeles soient as pochiez & soit  
 entendantz a cns des almes come p' les ordinaies de lieu ou  
 p' cns as q'neuz il attient sont j'gms sur peyne de suspension  
 del office quel ils encheient sur le fait s'ls deus les dnt ics



apès qils sont issint regne ne soient obeysantz au tiel regne Et q  
 mil Chapelain passant duns diocèse a autre soit restien illeages  
 de chanoine dune dune sil ne monstre al diocèse de hen tette  
 comensatise del Evesq; en q diocèse pcheu dunt il demia Per  
 quoy le Roy del assent des gntz & coes ad ordeigne q si mil home  
 seoirle- du roialme paie plus q cunk mayz a mil Chapelain annu  
 els en demers on en autre chose a la palme on sil paie a tiel Cha  
 pelain potenz a demer a sa table entre demz mayz pny sa robe &  
 ces autres necessaires sa table a compte a quoyant dunt & de ces  
 soit atenu paie au Roy plomement a tuit come il para a dit  
 Chapelain. **Item** si mil home de cente gens au contie de milles  
 des articles desme escriptz on autre on autre conteniz en dms estatuz  
 & Regne en la Chancelle ou astm pny luy & de ces face sa pleynt  
 et maintenant illeages remede p force des ditz articles & estatuz  
 sanz allong pfiner pny remede anoy. **Item** pny maintenance  
 des ditz articles & estatuz & redresser dms meschiez & grevances  
 q piegnent de rom en autre soit plement tenu chescun an si come  
 autre fortz fut ordeigne p estatuz. **Item** le Roy del assent auctor  
 erant regarde a la gntz ombre q les coes luy ont gntez ore en cest  
 pnt plement de lems qms & pealy lantz apndre p trois ans par  
 & gntz q apd le dit tme passe nen ne soit plus ne demande des ditz  
 coes soit conlement larmes en finne de demz mayz. **De** q cest  
 gntz ore fait on gad este fait demit ces hemes ne soit hems en  
 enfamle ne charge de dit coes en temps anoy. Et q les michantz  
 denzems pmissent passer ens lomp lems si aint come les forems  
 sanz este pntentz. Et q mil ombre nantre charge soit mys ne gntz  
 sur les lems p les michantz ne p nul autre desors enant sanz  
 assent en plement. **Item** gen les commissions des justices de  
 pees & des labours soit fait expse mencion q mesmes les justices  
 fient lomp sessions quatre fois p an. Cest assanoy une session  
 dems les Septuages de la Dyphame la cecorde dems la second  
 semerigne de dems Caposins la tierce entre les festes de Pentecost  
 & de sent John Baptiste la quart dems les les sept iours de  
 sent michel. **Item** pny la genonse plement q le Roy ad ore de  
 son poeple de ces escheques & de lomp male port il poet & ad orde  
 igne del assent auctor q tres deses en sa mem p cause de gaste  
 soient dument gastez sanz wast on desynacion. Et q leschets  
 et mil fee de boie deneson ne pesson nantz nen mes responne  
 au Roy des issnes & pntz ameles pvenantz des ditz tres sanz wast  
 on desynacion faye. Et sil face autrement & de ces soit atenu  
 soit tenu a la volonte le Roy & rende al hems ses damages al  
 tieble a sa ppe cente siben demz age come de pleyne age & eient



de annis tant come il est de deus ago la ceste pny luy respone  
 nantz a dit hen de ceo q ha usint jecorde p amitt de autres  
 qes deise en la meyn le for p engneft dffice pue deint les esche  
 toys teignent qes deise en la meyn le for p engneft dffice  
 pue deint les esche toys teignent mesmes deites ordegnance  
 p penance deus les esche toys et cil en mil loms q metto deus  
 en chalange as deus usint deise q q buef luy ont deus de di  
 fier la cause de ca deise en la chancellerie p illages soit ore sanz  
 deus de tuis lffice on autrement monstret on dport p illages  
 mande deint le for affans fmales distuccion sanz attendre autres  
 mandement Et en cas gastm peigne deint le chancellerie p  
 monstret on dport pnt quelle demonstrance p bones endences de con  
 dancien dport p bones tite q le chancellerie p ca bone distuccion p  
 anys de conseil si luy semble q luy bofoigne anow conseil qil less  
 p baille les qes usint en debate on deint pendant ent au for la  
 palme si au for apptient en main come il a les autres chancellerie  
 deint luy ont fait deint ces benes de luy bon distuccion usint  
 qil face cepte qil ne fia Vast ne desynacion tanq il soit amysse  
 Et q les ditz esche toys dignent tiens enangnes en les bones  
 villes p bones gentes p ceo outement p pendentmes affanes  
 entre les ditz esche toys p eny de les enangnes come autre fortz  
 fente ordeigne p estatut Et si mil esche toys face au contie de  
 cest ordegnance emsist en la pison de deus ans p outre soit  
 rent a la volente le for **Item** pny ceo q les frs de la coe  
 est dedars on cest pnt plement q les coultres de chestmors villes  
 en jralme eient les fines p amandementz p contz autres pfitz de  
 qecondes agices dnanqz autres labours p fessent paies as  
 coullome de la quinzisme triomale antrefitz gntes an for pny  
 le temps de trois ans en amitage de la coe en deschayse de  
 la quinzisme si est ordeigne en cest plement q toutz les demere  
 des fines p amandementz p autres pfitz oibz cens q sont loney  
 come cens q sont deney dney de les ditz tuis anz soient loney  
 al cepe de les coes p distubutz entre emy mont courstacantz  
 les en lantys estatut q sont courstacantz a cest dedajacion p ordegn  
 nance Et q les coullome des ditz demere ne soient mis remy  
 de jende de ceo acompte a lescheier qes q les chustres de la  
 peas en chestm comites eient poray dier lomp acompte p de  
 les copeller de fane plem distubacion **Item** pny ceo q monstret  
 est conent fortz au for p les platz dncs comitz barons p  
 tout la coe les gntz meschies q sont anemy as pbusons de  
 jralme de ceo q les loies custumes p estatut dndit jralme ne  
 sont pas coniz deint en mesme le jralme p cans qils sont

Cxxxij

Cxxxij



pledez montrez & mizez en la lunge franchise q est trop destonne  
en dit roialme issint q les gentz q pledez on q sont empledez en les  
Comte le Roy & les Comtes dautres nont entendement ne consance  
de ceo qest dit pur enu nencontre enu p leur deuant & autres pledeuz  
& q resonablement les ditz leies & custumes sont le plus tost appe  
comz & mentz entenduz en lunge chose en dit roialme & p tant chescun  
en dit roialme se pmynt mentz goudner sanz faire offense a la ley &  
le mentz garder canoy & defendre ses heretages & possessions & en  
diverses regions & parties en le Roy les nobles & autres en dit roialme  
ont este & est bone goudnement & plem droit fait a chescun p cause  
q long leie & custumes sont appe & usez en la lunge de pais le Roy  
desirant le bone goudnement & tranquillite de son poeple & de onstoy  
& eschiver les malz & meschiefs q sont anemz & pmynt anemz  
en cele parties ad pmy les causes emsintz ordeignes & establies del  
assent amiteit q touz places q sont aplesoy en ses Comtes & contee  
deunt ces justices & contee on en ses autres places on deunt ces autres  
chymistres & contee on en les Comtes & places des autres fcs & contee  
deunt le roialme soient pledez montrez defenduz responduz delatuz  
& mizez en la lunge englisz qils soient entreez & emollez en latin  
et q les leies & custumes en dit roialme tmes & poeuses soient  
tenuz & gardees come ils sont & ont este amte ces heures Et q p les  
annuans tmes & femmes de conteynue hons soit pstant issint q la  
matier del accion soit ployement mouste en la demonstrance &  
en le brief Et est acorde del assent amiteit q cestes ordeignances  
& estatut de pledez comencent & tiegnent bien a la quinzeme de sent  
hillaire pcheu anemz

Incipit statutum apud Westm' certum Anno r'ed'.

Chyby

**L**e Roy Edward a son plement tenuz a Westm'  
le vendredy on les Septemes de sent michol  
lan de son regne trentseptisme a la requeste des  
comz & del assent des plate luncs comtez & contee  
& autres gentz illoques assemblez ad ordeigne les choses contr'esteintz  
primement q la gnt chose & la chose de la forest & les estatutz  
an r'apen plement soient tenuz & gardees & durement executez solonc  
la forme & effect d'elles Et rom pur les gentz meschiefs q  
sont cont anemz & veignent de rom en autres de ceo q les  
esthoms & distomz & autres chymistres le Roy ordent les tres  
biens & chatons des plusons gentz emettantz qils sont vrlagez  
la on ils sont vrlagez p cause qils portent troyz noms come  
ceux q sont vrlagez p defaut de bone declaracion des onmons

Ep  
C



est ordene q' a nul de pleinte en tel cas est brief de idempnitat  
 nonimis en maine come ad este pfer annt ces homes Et a hes  
 biens on chaten de nul soient cesser en tel cas p' Eschetom. Vnt  
 on autie dymfite: tione depte deuit le dymfite gas garrant de  
 cesser de respondre au Roy de la palme des tiens fies biens & chaten  
 en cas q' ne se poet descharger sanz pen. p' d' de la p'prie Et  
 a tel dymfite ne le face & de ceo soit attent: et la p'prie sa  
 sente deus tel dymfite & jecone des damages au double & ment  
 menz soit genoufement p'mz deus le Roy. **Item** p'ur la g'nt  
 chierce q'est en plusoms liens En jorale de p'prie: est ordene  
 q' les p'prie d'm iden chapon ne passe trois demers & d'm amoen  
 quatre demers d'm gelyne demers demers d'm poeyn ou demers d'm  
 oles quatre demers et es liens on la p'prie de tiens vitailles est  
 menz q'il se tiegne sanz estre enchepe p' cest ordeneance et gen  
 les villes & marchies de vpland soient p'prie a menz p'prie colone  
 ceo q' poet estre accorde entre lachaton & le p'prie. Et q' p'prie &  
 ceo soient assignez p' commissions de mettre la chose d'neement en ex  
 ecucion. **Item** p'ur ceo q' plusoms sont agintz p' m'gement  
 an l'estequer en ons places sont g'ntment genez & endamagz en  
 ante offices & places En dit estequer de mesmes les choses dont  
 ils sont issint agintz a g'nt meschies En poeple: est ordene q'm  
 clez de la remembrance soit ticle de ceo: paiont le clez de la  
 pipe de veier les descharges faitz en la pipe & les embiens: en la  
 remembrance p'm: fure cesser tout maine de p'prie En ceo fait &  
 auant q' la comens de la pipe soit p'prie: colone ceo q' p'prie  
 p' p'prie sont deschargez et en cas q' defaute voluntemment soit  
 tione le Tresorer p' commandement le Roy le ferra d'neement p'mz.  
**Item** p'ur les genoufies meschies q' sont anonnz arben an  
 Roy come a les g'ntz & coes de ceo q' les m'chantz nomez Groce  
 Groce engrossent toutz maines des m'chandises vendables & le p'prie  
 de tiels m'chandises lenont ordeneement deus le jorale mortant  
 a ventes p' conuegne & ordeneement entre eux faitz appellez flatintes &  
 g'ntes de m'chantz les m'chandises q' sont plus chieze & les artz  
 en jecoe tanqz an temps q' chieze on defaut soit dyallies & ordene  
 q' nul m'chant Engleis ne use n'ice ne m'chandise p' luy ne p' autie  
 p' nul maine de conuegne: mes use seulement en quel il podra  
 eslier entre ey & la f'fest de Chamdelhome p'chem anonn: et cen  
 gont entre mems ante n'ice & m'chandises q' cenz q'ls ont eslier  
 les p'prie mettre a dont deuit la f'fest de la flatintes cent  
 John p'chem ennuant et a nul face an contie de cest ordeneance  
 en nul point & de ceo soit attent en maine q' consueu forface p'prie  
 le Roy la m'chandise q' annt issint use contre cest ordeneance.



& outre face fin an Roy solonc la quantite du trespas Et coment cest ordeynance  
 nance dya mys en execution est ordeyné q bones gentz & loialz de cheste me-  
 chandise soient esliuz & myez de emporoir q cest ordeynance soit tenuz &  
 execut cestassanoy dem michantz de cheste me chandise en cheste citee  
 & Smith & dem michantz de cheste Somme & les defentes redresser  
 & ces qils ne pmyent redresser assigner an Chancelier & conseil le Roy & bict  
 commissions faitz as deignes gentz qneur & quant il ploya an Roy assign  
 denque en citee Smith & Somme on il endoigneja sibien de trespasse  
 en cele partie come de emporoir en cas qils soient negligents on de comme  
 des trespasse p le demer de sis myez & outre sur ceo pces fays p oier  
 & dmi de luy en luy de pmyr les trespasse & emporoir cestassanoy  
 les trespasse solonc ceo gest ordeyné pament & les emporoir solonc la  
 discrecion des Justices & ceo p la chm de ditz en cas qils se voillent  
 mettre en pais de luy acusement & qcong q voira emy pur le Roy  
 en tel cas soit a ceo respon & ait la quant demer de la foifans de celuy  
 q usint dya atent a oier **C** Ensement est ordeyné q artificers gentz de  
 mestier se teignent cheste a un mestier quele il voira eslye pents cy  
 & la dit fest de Chancelier & soient esliuz dem de cheste mestier  
 a emporoir q nul ose autre mestier q cele qil ad eslye & Justices assign  
 denque p pces doier & dmi en cest article come est ordeyné en l'article  
 demt forspis q les trespasse en cest article soient pmy p empyso-  
 nement de dem au & outre face fin an Roy solonc la quantite  
 de trespas & les emporoir p discrecion des Justices come demt mes  
 l'entencion du Roy & de son conseil est q femmes cestassanoy byace  
 restes pestespestes n'estespestes fileres & onestres oibn de l'eyn come de  
 l'ynn tele & de Roy Grandestepespestes peignespestes de l'ayn & toutz autres  
 q pient & oenont oendignes marmelles pmyent oier & oier fiann  
 chement come eles ont fait amir ces benies sanz nulle empeschement  
 on eslye resigent p cest ordeynance **C** Item ordeyné est q orfeoms  
 sibien en Londres come ailleurs dems le roialme facent toutz man-  
 de vessailz & autres ordeynés d'argent bien & loialement de la laie de  
 bon esteching et ait cheste mestier orfeom une niche a p luy & soit la  
 niche comz p cent q sont assignez de pt le Roy de emporoir l'oy oier  
 ignes & la laie q les ditz orfeoms ne mettent l'oy niches sur l'oy  
 ordeynés tanqz les ditz emporoir soient fait l'oy assais come dya  
 ordeyné p Roy & son conseil & l'assais fait mettent les emporoir  
 la niche le Roy & pme l'orfeom con niche pmy quele il voilla responde  
 et q nul orfeom pigne pmy nul vessail blank & plain pmy le poye  
 d'ime l'ind de l'oye cestassanoy de pces de dem mayz de poye de  
 Paye q dye & oier demers come l'eyn fait a pape et q nul orfeom  
 faisant vessail blank ne se mesle de oier ne ce q oier  
 ne se meslent de fays vessail blank & ce q sont usint assignez



Cuy

en chascun ville facent leur cercle a tant de fortz como d'ia ordigne et q'au  
 q' sont en defaut des oiseons enconrent la peyne de foraine au for la  
 valne de metall q' d'ia tiens en defaute **C**tem p'ur les ontges & excessives  
 appaill de plusieurs gentz contre leur estat & degre a esgar deffinicion  
 & empoussement de tout la qe est ordigne q' g'aysons a bien d'uantz  
 as ordigne como de mestier & des artifices soient d'untz de manger & de  
 boier une fortz le rom de chape on de pesson & le remenant des antres  
 vitailles como de lere finmase bnye & autres tiens vitailles accordantz  
 a leur estat & q'ls eient d'ap' p'ur leur p'essone on p'ur leur chasone  
 dont le d'ap' entiere ne passe d'untz maye et q'ls ne soient d'ap' de plus  
 hant p'ice de leur achate nantement ne nulle chose dore d'argent ne  
 b'ordez amalez ne de dy ne pens appendantz des d'untz choses & soient  
 leur femmes files & enfantz de mesme la condiaon en leur p'essone  
 & appaill et ne soient nulle veilles passantz la valne de d'untz demage  
**C**tem q' gentz de mestier d'artifices & d'office appellez wmen ne d'untz  
 ne soient d'ap' de plus hant p'ice p'ur leur p'essone on chasone de d'untz  
 gnantz d'untz le d'ap' entier p'ur d'achate nantement ne peye  
 d'ap' de dy ne d'argent ne centime coteff fermale anels g'ayter nouches  
 mberne cheynes bendes d'achate nantement d'achate dore ne d'argent ne mil  
 mende d'appaill emb'ordez amalez ne de dy p'ur mil roie et q' leur femmes  
 files & enfantz soient de mesme la condiaon en leur p'essone & appaill  
 et q' les ne soient nulle veilles de dy mes d'untz de fils fait d'untz  
 le roialme ne mil mende de pellins ne de b'ygge mes d'untz  
 d'untz d'untz chate on d'untz **C**tem g'ayme & toutz mades de  
 Gentiles gentz de d'untz l'etate de d'untz q' nont d'untz ne jent a la  
 valne de d'untz l'untz p'ur an ne d'untz ne soient d'ap' p'ur leur  
 p'essone on chasone de plus hant p'ice q' d'untz le p'ice de d'untz  
 maye & d'untz le d'ap' entier p'ur d'achate ne d'untz ne q'ls ne  
 soient d'ap' dore de dy ne d'argent ne mil mende de p'essone emb'ordez  
 anels fermailles nouches dore mberne d'untz ne nulle d'untz appaill  
 ne b'aynes dore ne d'argent ne pens de peyr ne mil mende de pellins  
 et q' leur femmes files & enfantz soient de mesme la condiaon q'nt a  
 leur p'essone & appaill d'untz d'untz jent on p'ur fil & geles ne soient  
 esleues emules d'untz ne mil mende d'appaill dore ne d'argent ne  
 de peye mes q' d'untz d'untz d'untz d'untz a la valne de d'untz d'untz  
 l'untz p'ur an & d'untz p'ussent p'ur d'ap' d'untz p'ice de d'untz maye  
 le d'ap' entiere & d'ap' de dy & d'argent mberne d'untz & d'untz appaill  
 resonablement d'untz d'untz et q' leur femmes files & enfantz  
 p'ussent p'ur pellins d'untz de menenone d'untz d'untz on l'untz on  
 d'untz mende d'appaill de peyr d'untz non p'ur leur t'epes **C**tem q'  
 mchautz d'untz d'untz artifices gentz de mestier d'untz d'untz la d'untz  
 de l'untz como aillons q' nont d'untz biens & chate a la valne

Cuy

Cuy

Cuy

Cuy



de cymbz gentz limes & lomp femmes & enfantz pmissent pndre & pser en  
maine come les Esqmeys & Gentiles gentz qont tje on jent a la palme  
de tont limes p an et q les nichantz Eteynes & Bnigeses qont cleys  
ment biens & chatent ontze la palme de qillo lins & lomp femmes &  
enfantz pmissent pndre & pser en maine come les Esqmeys & gentiles  
gentz qont tje on jent a la palme de denz gentz limes p an. Et q  
mil gassen yoman no dñant des nichantz de nichandie dñaticey en gentz  
de mestier ne pfont antjement en appalle q nait ordeigne des gassens  
& de yomen des frs pamont. **E**tem q chmaleys qont tje on jent de me  
la palme de denz gentz mayz p an pignent & pfont dñap de or mayz  
lo dñap entier pur lomp destins & nonmpas de plus hante puce et qile  
ne pfont dñap dore ne chothe mantell ne gonn fymmes de menenone  
pmez manches deryms ne ml maine dappalle biondz de peye nante  
ment et q lomp femmes files & enfantz soient de mesme la condiaon et  
qile ne pfont jens deryms ne de letuses esleens ne ml maine dappalle  
de peye or non pur lomp testes ayes q tontz chmaleys & dunes qont  
tje on jent ontze palme de gnatie gentz mayz p an tang al ome de  
ayll limes p an pfont a lomp voluntie forpus yemyne letuses & appalle  
de peyle & de peye or non pur lomp testes. **E**tem q les cleys qont  
seges en eschises cathedrales collegiales on en escoles & cleys du roy qont  
triel estate q demante pellins facent & pfont solonc la confrencon dñelles  
& tontz antz cleys qont ontze denz gentz mayz de jent p an pfont &  
facent come les chmaleys de mesme le jent et les antz cleys de me  
le jent pfont come les Esqmeys de tont limes de jent et q tontz cem  
orbu chmaleys come cleys q p ceste ordeignance pmissent pser pellins  
en yverno p mesme le maine pfont en este limes. **E**tem q chajetteys  
chajetteys des chajnes boneys dacheys becheys dorchys derys & tontz antz  
gassens de bestes batoms de bledz & tontz maines de gentz destate de  
gasson entendantz a husbanderie & tontz antz gentz q ontz gnajant  
conlez de biens ne de chatentz a la palme de gnajant conlez ne pignent  
no pfont ml maine de dñap or non blanchet & pfont lanne de dñz  
demyes & pfont lomp cernines & linge toile acordantz a lomp estate  
et qile pmet de mangy & de boier p maine come a eux apptient &  
nonmpas excessivement & est ordeigne q or ml ose on face un contrie  
de ml des pountz cnsditz qil forface de le roy tont lappaille  
qil anda issint ose contre la fomyne de cest ordeignance. **E**tem au  
fin q cest ordeignance gnant a la puce & osage des dñaps soit moy  
tennz & gapez en tontz pountz sanz emblend est ordeigne q tontz les  
fasons de dñaps de me le roialme denglidhe or bon homes come  
se conformement de fane lomp dñaps solonc le puce luntre p ceste  
ordeignance et q tontz les dñaps achatent & pmyoient lomp fortes  
acordantz a mesme le puce pensy q or gnnt plente de triel dñaps



ont fait & mys a veue en chescun Citee & Burgh & Ville & Marchand & aillours  
sems le dit roialme & par defaute de tiens d'ap. la dit ordonnance  
ne soit enfreint en nul point et a ce soient les seignours de d'ap & d'ap  
confermez p' q'conq' voie q' mentz semblera au Roy & a son conseil.  
Et comenceja ceste ordonnance de novellet appelloe a la Chancellerie  
p'cham anem. **E**tem est ordeigne q' lestatut fait de p'ms lan d'unt  
septisme soit tenuz & gardez en tontz pointz forspis le p'missement de q'es  
& tontz & de vie & de membre quele p'missement est repelle en cest p'sent  
p' l'emert adien de temps passez. come de temps adien. et ontz est orde  
yne q' chescun an soit mande as may & constable de S'ndem a la Ro  
chelle & as tontz autres villes & portz en Gascoigne & aillours q' sont de  
la ligeance me f' hors des q'neuz les d'yns reignent en Engleterre de  
d'ufie du p'ice du d'yns & autres costages & des cochoins Engleis come  
la femme du dit estatut & p' cele d'ufication des cochoins contz lestatut  
soient mys a resp'ndre si le corps soit mande come est contenu en lestatut  
et al contredie. la d'ufication soit true p' n'ubantz q'santz celles p'tes  
& autres gentz q' mentz ont de ces confiances et si le corps ne soit  
mande soit la d'ufication mande en bank. le Roy on d'unt autres q'nt  
olone ce q'il besoigneja & allages p'ces fait p' capias & exigens on true p'  
mys come desus est dit. **E**tem est ordeigne & establie q' nul b'nef soit abatin  
p' exception de confiance de villenage si le demandant on le p'leint  
voil ane. q' cellz q' allegge l'exception f'nt ffians. le Roy de b'nef p'cham  
**E**tem coment q'en la g're ch'ce soit contenuz q' nul home soit pris  
on emp'isonnez ne onste de son ffank t'ent sanz p'ces de ley ment meyne  
pl'isonz gentz font sanz ongestions au Roy mefmes adien p' malice  
come en autre man' sont le Roy est conent trop g'ene & pl'isonz de  
roialme mys en g'nt danger & p'ce contre la femme de mefme la ch'ce  
p' quoy est ordeigne q' tontz cenz q' font tiens ongestions soient mandez  
one les ditz ongestions d'unt le Chancellerie. G'osey & son g'nt conseil  
& g'illages ils t'conent s'ente a p'rhiney. l'ont. s'nggestions & dencomer  
mefme la peyne q' l'autz adert si l'fent attent en cas q' la ongestion  
soit t'one malice & g'adonges p'ces de ley soit fait d'ens eny sanz est'e  
p'is on emp'isonnez contz la femme de dit ch'ce & ante estatut. **E**tem  
come d'ontz fontz f'nt ordeigne q' q'conq' p'sone q' t'one f'ancou t'ellot  
laney on laneyet onstom. on autre f'ancou q' soit p'dn de son f' q'  
momentant il l'apport au d'istont du comtee et q' le d'istont face p'da  
macion en tontz les bones villes de comtees q'il ad en tuel f'ancou en  
g'arde et si le f' q' l'ny ad p'dn on asom de d'ens d'iegn p'ny l'ny cha  
langoy & p'ene resonablement de ceo est a son f' p'ane p'ny des costa  
ges & est la f'ancou et si nul d'iegn dome les quatre moys p'ny  
l'ny chalangoy. adonges le d'istont est le f'ancou f'asant g'ee a celuy  
q' l'ny p'ft si soit emp'ul home et si soit gentil home d'efatte.

Chap.

Chap.

Quant p' f'atut Anno.  
xxxviii cap. x.

Chap.



sonor. fanceon q le distont rebaillo a luy le dit fanceon pnant de luy resd  
nables costages pmy luy le temps qil auort en gades et si nul est pris tuel  
fanceon le concelo dnf a q il est ou a des fanceons on qil lemporte de  
seignour. et de ceo fort auentit est la ppsone de temp ans et jende a lo p  
le pnce del fanceon issint concelo on emporte si l est de qnoy et si nom  
est plus longe de me en ppsone mont contesteant cele ordeignance  
les messesoms nont pas dote de spasser en cele partie p quoy est orde  
igne et pny estatut establie en cest pnt plement q si nul emble fanceon  
lemporte mient fesant lordeignance onfente soit fait de luy come de  
laxon q emble chmal entre chose.

Incapunt libertates. Waiozib; Aldermanus et Surgenus ib;  
Dille. Cales. concessit. eodem Anno. tricesimo septimo.

**L**e Roy a toutz cenz qil cestes lres mont salitz. Sachez q  
nous p assent des Prelatz ffrz. et de nre conseil  
amons ordeigne q la royaume des leme et antz nichandises  
q passeroient hors de nre royaume. Dengleterre et de nos lres  
de Calais et de l'Isle et de l'Escoce. soit tenuz en nre ville de  
Calais. Et q dynt et oz nichantz Engleis soient illeoges pny goind  
la ville et les gentz et nichandises q vendroient illeoges et q des ditz  
dynt et oz nichantz Engleis soient tenuz a nre ville et q nre ville  
mames p quere les ditz Engleis et autres q vendroient a la dit ville qont  
pnt et goind et qile soient entz en nre coraite et soient nre cor seal  
et soient poiz de faye tiens ordeignances come ile dynt q mentz soit  
affaire pny cor pnt et bone genal des villes et royaume et hanen de  
Calais. Et q les ditz xxij. Aldermannes ons les meys del an passe  
et lony. oncessoms elisent chescun an de nre meynes les meys pny  
tan anony. en meyne la ville en la fest del Annunciacion de nre  
dame en l'ayesme p cor assent des ditz xxij. nichantz quere de nre  
meys feyent demer demer les ditz xxij. Aldermannes de loial  
ment faye lony office. Et q nul soit meys ontre en an si l ne soit  
de nre p cor assent des ditz Aldermannes eslien. Et en cas q  
nul des ditz meys on Aldermannes de port malement et ne face  
cor de nre corlon con demer qil anu fait a des compaignons  
q soit on cor cor pny fait et p cele cause on antz officiant  
soit ontre on gastin de meynes les meys on Aldermannes demer  
hien lre as ditz meys et Aldermannes desliis antz officiant  
nichantz Engleis de cenz q demer a Calais on antz demer on  
Engleterre en lien de celuy qssint qia ontre on morte. Et q nul des  
ditz nichantz Engleis soit confient a demer. endit ville de



Calais ontre trois anz al ne wille de son bon qes ceo faye Et pnr ceo  
q ne ont des nichantz q pnyont tel election faye en pnt a anone  
ordigne : eslien John Doyth : John de Veesenham ayns Adam de bny  
Rog (Totom) Thomas de Pykenham Thomas Peple Philip de Penon  
Alban ffere Simon de Stapulgate William aynce Vale de ffonten  
Bernard Peple hem Chacepelt Bernard ffierntch Rog de boungelm  
John de Gubyn Pere de Gjemecby de de Stanhop William de  
Espagne Thomas ffost Robt de felby John de Outhorp John de ffon  
cham Thomas Sumfere fucholas michel : John Cook de leceste  
pny Aldermannes engles pnr le gouernement de la dit ville pnr  
est au pntem anem le quel an fmyr : ont la election p eux mesmes  
come deus est dit Item pnr leste a la dem me des nichantz en  
mesme la ville plus assyng a anone gntez a leste pnr nous a pny  
nos hene as ditz ayns a Aldermannes a as bnyers q sont p eux  
a semer a enhabre en mesme la ville de Calais a lony oncessone  
a toutz iours la dit ville a eskmypage a hanen de Calais one tres  
tentz rentes Graues escheues foifurmes eschamges de tout maner  
de monoye tonnes a enffmes obien del hanen come de la ville a  
eskmypage a Dyck de mer escheant sur les ditz ville a hanen a  
eskmypage fenes maycees hamchises a toutz antz choses as ditz  
ville hanen a eskmypage aptendants fendant ent a nous a nos  
hene p an Conk fentz mayce a me Escheuer de Calys as tues  
de sent michel a Pasq p ovelles porcions p les meins des ayns  
Aldermannes a Snyers de la dit ville q pnr le temps sont lo  
le pny tme de paiement comencant a la fest de sent michel  
pntem anem Item a les ditz ayns Aldermannes Snyers  
a coialte eient a pnt les poys a mesmes amonement bse en  
la pais Bayors Et q les ditz ayns a Aldermannes eient poiar  
de mette assyees en la dit ville a eskmypage come lony temple a  
mester dja Et q le Bailly a toutz antz amysces obien de la  
ville eskmypage come del hanen soient ordeignes a mys p les ditz  
ayns a Aldermannes a lony oncessone a chamges a lony volente  
Et q nul conector hospitaler ne vitailor soient ne demont deus  
la ville a eskmypage amtditz ne q nul negne hostell ne hostes  
illodges foifq p lordegnance des ditz ayns a Aldermannes et q  
toutz eient engles Item eient les ditz ayns Alder  
mannes Snyers a lony oncessone a chesem de eux poiar de pny  
chacer en fee simple on en fee taillle on a tme de one tres tentz  
a rente obien deus les ditz ville a eskmypage come dehors  
en celles parties sanz licence de nous on fny faye Et q bn lise  
a eux a chesem de eux pny toutz iours demser p testament lony  
tres tentz a rente deus mesme la ville de Calais a eskmypage illage



et ent fcoffement colonc l'oy. volentes faire as gentz Englois et as nulls  
 ands. et si nul alienacion on demise p testament on fcoffement se  
 face as antres que englois: soient meismes les hees tontz et rentes issint  
 alienez on demise on demise seisez en les mems des ditz mayns et Alder-  
 mannes a tenir a eux et a l'oy. oncessone pmy la coe pfit de eux et  
 des bngers et de la coraltie amittent. Et q nul ne vende ne leste. sez.  
 hees tontz et rentes dems des ditz ville et eskmynage a tme de die on  
 de am antres englois sur la perne. p fcoffement amittent. Et  
 q nul de meisme les ville et eskmynage tme ne charge ses hees  
 on tontz on rentes en les ditz ville et eskmynage de nulls come  
 a mort meyn sur peyne de la forfaiture amittent. **Item** q les  
 hees des mayns Aldermannes et bngers gens demont et enhabitent  
 en les ditz ville et eskmynage neez en nre fte celles parties soient  
 jectons come hees dems Englois et emoient leur heetages en meisme  
 le roialme Dengleterre. aux amittent come i lo foment neez en Engleterre  
 p descent on jemeindie on p qconqz antre voie. qils eient soit en  
 l'oy. ditz heetages. Et amittent q les hees des ditz mayns Alder-  
 mannes et bngers neez en Engleterre eient l'oy. heetages en les  
 ditz ville et eskmynage et aillours en nre fte. celles parties en la  
 forme amittent et q descent des hees tontz et rentes et de moebles soit  
 illeques fait et ose colonc la ley Dengleterre. **Item** volens et gintonz  
 q les ditz mayns et Aldermannes on quatre tme on dems de eux  
 p meismes les mayns et Aldermannes de leur coe assent eshemz et  
 assignez pmissent et eient poiar de tme plesse demittent eux des dettes  
 acomptes conenantz et contractz colonc la ley mechant et amittent des  
 qmes qmes felomes malhemmes et tpassées qconqes faitz oien p tme  
 come p meys dems les ditz ville et eskmynage et hanciez aillours hors  
 de nre fte et des fines et recompssances des hees rentes et tontz dems les  
 ditz ville et eskmynage colonc les leys Dengleterre on usage de  
 pais et qils pmissent p tme de leur offices sanz autres ayant engnege  
 oier et tme amittent a nre oier come a oier de parties tontz manes  
 des articles et querelles q sont aengnege en Eys de justices on en nre  
 Bank en Engt dems les lienz omittent et qils eient tontz les fines  
 jamecons amittentz issint des Conptes et tontz ante pfit et amittent  
 qnem pmissent abemz p cause des plesse articles et querelles amittent  
 Et q les ditz mayns eient poiar de pndre recompssances des dettes de  
 tontz manes de gentz q demittent eux voillent recompssand faire et om-  
 ces faire. hees obligatoires colonc la forme de loctatit mechant  
 en Engt et demt faire execucion p tontz nos fies colonc la ley de  
 loctaple en Engleterre. Et volens q les plesse engementz et ordons  
 nances jondanz faitz on pendantz demittent eux ne soient nulls pt aillours  
 meismes en nagement empeschez p oie de jomz ne on nul antre man-



mes a pleint depon on defante y fort: fort seffe & amende illoques  
 sanz le moye. De qaz cheftm an solduc la ley nichant a la finr de paye.  
 demit nos gordinoy & Epsier de me fies illoques & des ditz nos ayas  
 & les denx nichantz a ceo eslien & ordeigne p cor assent des ditz ayas &  
 Aldeymannes Et si astme partie ce roya plensye depon on de tot  
 fait p les ditz denx ayas soient gnate nichantz ordeigne & assigne  
 p eos elccion de tout les Aldeymannes de ceo onsqz nos ditz gordinoy  
 & Epsier en tiel cas pnr les fays redresser & amender. Deme mesme  
 le ayas Et si astm se sente greus dastm tot fait a luy p astm  
 des ayas ou Aldeymannes deigne p luy on son attonne & es pleigne  
 illoques deme le dit moye ou autrement ca quele ne soit tammee oie  
 ne les ditz ayas & Aldeymannes de ceo empeschez Et volons auant  
 q les fays & correccions demit les ditz Gordinoy & Epsier ayas &  
 denx on gnate Aldeymannes amggez soient as ayas Aldeymannes &  
 Epsier amittit et qle les pmissent loun a loun oepz pps sanz  
 descombanes **E**tem volons & gmitons q les ditz ayas & Aldeymannes  
 & Epsier & loun gnantz de la dit ville pmissent achatez fiamme  
 ment chmaly boefe motones porces & tontz autres vitailles &  
 machines fenail et auant tontz mases des nichandises en En  
 glis Gales Irland & en me ville de Wyndesore oie en tps come en me  
 pnr la sustenance de la dit ville de Calais & del pais enmyon de me  
 fies & mesmes les vitailles & nichandises amesner a la dit ville de  
 Calais fiammement p tps on p meq sanz come on autre custume  
 paier issint tontz poies q les ditz vitailles ne soient renton ne  
 tontz boes de la dit fies en celle parties et en cas gastme des ditz  
 vitailles p eny issint achatez soient p chymyn en alant de la  
 dit ville de Calais volentierment aystm pps detenn on emporte  
 volons q les ditz ayas Aldeymannes & Epsier pmissent pndre Wyndesore  
 a Calais de eny gantme aystm les vitailles & nichandises amittit  
**E**tem volons q millec biens soient amggez Epsier en celles pties  
 si celli a q le biens sont on son attonne veigne & pmsme deme  
 lan & le ion pnr recoidez mesmes les biens & si mil deome ne dme  
 pnr soit ent fait ne pmsme sanz le ion soient les ditz biens  
 as ayas & Aldeymannes amittit **E**tem volons q tontz les gentz  
 demantz & enhabitantz deme nos fias en calles parties soient con  
 tributoz samander & meynten le hanon de Calais come ils  
 soleient fays en temps passe on come p les ditz ayas & Aldeymannes  
 ont dja resonablement ordeigne samander lestat & les dportmes  
 del pais et q les ditz ayas & Aldeymannes & loun amittit les  
 pmsout confensye a ceo fays en dms mand et q mesmes les ayas  
 & Aldeymannes soient poier de metter & assere tontz les mesmes &  
 places oie de fies come des autres deme la dit ville de Calais

En

En

En

En

En



**E**n resonable pnce colonc l'om. distacion & les delivier as archantz & antee  
 q' eles voillent pndre a tel pnce come eles ont issint assie pny le  
 semer & l'herbage de eux & de l'om. marchandise. **E**tem volons & guntans  
 q' milles l'ome pealy l'antz q'ne d'ap. Voistredos bme formage en le  
 mel felpio. Ganto plumes esterne plombo. caybonet ne gynyestones  
 ne passent p' deniens ne p' foreins hors de nre roialme. Dengleterre ne  
 de nos fies de Galles & chylans ne de nre ville de peyebrye. aillome q'a  
 la dit ville de Galles on forfartme de mesmes les biens as ditz  
 mayns & Aldeymannes ment contrystant a l'om. pnyge de nre ces  
 hermes guntz. au tontys d'anno q' d'ap. & esterne pnyont estie amefue  
 en Gastaigne & aillome de nre nos fies de le Conth & le Voist  
 come eles colerent amir ces hermes. Et volons q' tontz g'ohannz. alu  
 pnyes come estingez facent sement q'nt ils passeront ons l'om. n  
 marchandise en les porte & lienz on ils passeront q' les ditz marchandise  
 ne n'amefueyent ne foyent amefuey. cestassanoy l'ome pealy l'antz  
 q'ne d'ap. Voistredos bme formage en le mel felpio. Ganto pl  
 mes esterne caybonet ne gynyestones ne plombo. & plombo dont estie  
 capo hors Dengleterre. aillome q'a la dit ville de Galles d'anno tontz  
 forz d'ap. & esterne q'ne n'ome poer estier le quel il les payamentz  
 amefuey on a Galles on a Gastaigne on as antee payees de nos fies  
 de le Conth & Voist come colent estie fait de nre ces hermes. Et q'  
 les ditz mayns & Aldeymannes eient poay de fane deher & enguere de  
 tontz choses q' ont faitz a contys & d'oir & d'ind. a q' q' q' q'  
 appont en cele payee & ent d'ne pnyssement & execution fane colonc la  
 marchand on p'ase de pais p' doit pees ent assie. Et en cas q'astime de  
 tiene t'pale ap'at. on l'om. biens colent t'onez a Galles on aillom de nre  
 fies en celles payees on q' milles tiens t'passoms colent t'onez hors  
 de la franchise de Galles & de nre fies. celles payees come en Engleterre  
 on aillome volons q' les ditz mayns & Aldeymannes pnyssent p' eux  
 on p' l'om. attornes pnyssent. encontre les ditz t'passoms. quele p'  
 ent on l'om. biens & chaten. colent t'onez de nre nos fies. oru p' de  
 cea la meey come p' de la. et ont q' q' q' q' q' p' forfartme. on  
 en antie mains de tiens t'passoms de nre la nysidion & franchise  
 de la ville. hanen & estymyago de Galles as mayns Aldeymannes  
 & Singes on f'ortz & de ceo q' q' q' q' q' de nre mesmes les t'passoms  
 hors de la dit nysidion & franchise en nos antie fies. l'om. la  
 morte a none & l'antie morte. as ditz mayns Aldeymannes & Singes  
**E**tem volons q' tontz les archantz. alu pnyes come estingez  
 venantz & repantz a la dit ville de Galles ons l'om. biens colent  
 sanz le g'onnalt & orseignance des ditz mayns & Aldeymannes &  
 denons & guntans poay. as mesmes les mayns & Aldeymannes. de  
 soign franchises & librees as marchandz. foreins pny l'om. de nre ons lo



marchandises demz les ditz ville hanen & eschymage. Et volons q toutz  
marchantz eschymages venantz on leur marchandises de nre roialme d'engleterre  
& de nos fies de Galles & chlon & de nre ville de Berelby a la dite ville  
de Galles vendent toutz les marchandises illeques come sefont les marchantz  
d'engleterre selonc l'ordonnance des mayors & Aldermen d'antidiz em-  
peynes de forfaiture mesmes les marchandises as ditz mayors Aldermen  
& escheviers same toutz font q nous volons q les marchantz eschymages  
q voillent amesuer lems ontres les mayntes ne soient congeintz de  
vendre a Galles leur lems quoy ils ont trusse en maine acoustume  
d'amesuer ontres les mayntes p la maniere des mayors Aldermen ou  
leur depntez issint q eny & toutz autres marchantz eschymages paient pur  
leur marchandises illeques en mesme la maine come font les marchantz  
d'engleterre. **E**tem volons & gintonz q nul eschevir de Galles ou n'ont  
pur ou eschymage demant on repayant en voell leur d'antz ou leur  
biens soient arrestez pur & empisonnez p qconqz cause dems Chastell ou  
de hors en astun de nos fies celles paies soient tantost les corps & les  
biens issint arrestez pur & empisonnez onc la cause de leur arrest delivrez  
as ditz mayors & Aldermen a leur requeste pur tuer & emul la cause  
demt em dems leur franchise p bones gentz & dignes de for selonc lo  
leies & p'ages c'estassayon. Si la cause soit entre demme ou entre  
d'ensme & foreme & fait dems leur franchise soit la cause t're tout  
p demme et si soit entre forem & demme & fait hors de la franchise  
soit la cause t're mort p demme & morte p foreme demt les ditz  
mayors & Aldermen en la p'sence des congeins de la place ou le  
fait fut fait ois soient p les ditz mayors & Aldermen d'ement  
garniz & voillent esche. Et en cas q nul face felonie dems les ditz  
ville & eschymage & ensu dems Chastell ou autre place dems nre  
obesance soit lo felon onc toutz ses biens t'rez onefz sur delivrez  
maintenant as ditz mayors & Aldermen a leur requeste pur leur  
amys dems leur franchise selonc leur leies. Et si felon arrestez  
pur come defus est dit ou leur biens soient demt encontre la  
requeste des ditz mayors & Aldermen adoncs soient mesmes les mayors  
& Aldermen pour de p'dre Wortham de toutz cem arrestez & de  
tergues & leur biens q sont t'rez dems leur franchise & am de p'dre  
Wortham de toutz gentz q des ditz mayors & Aldermen ou escheviers  
marchantz ou marchandises demantz ou repayantz a la dite ville. ne  
aont a tott pur ou detentz en qconqz autre pais & ne le voillent delivrez  
ap's qils soient ent d'ement requeste selonc la ley de rep'iseles. **E**tem  
volons q nul Chastellain ne nul de nos amistees ne mellant nentrent  
les ditz ville & eschymage ne hanen p commission nen autre manie pur  
arrest execution ou office ou autre chose p reson office sans illeques  
same nre eschevir forsqz tant seulement les ditz mayors & Aldermen

En

En



e longz depentez e comme tontz fontz q les ditz Gouvenours e Gouvenours en ceuz  
 q sont assignez p les ditz mayes e Aldermannes e redresser les epous  
 come desins est dit ceent al moys de may e oient e dument a dunt  
 de partie les epous amittent. **Item** Volons q tontz les friches e  
 Chies gitez as gentz de Calais amittent ces homes soient pris en nre  
 meyn e de tout rapellez e tenuz pur milles et q mil soit Engers.  
 illoies al ne soit de novel restien p les ditz mayes e Aldermannes  
 ne q nullo ammaens loy ne pgage soit desors cse chalenge nallone  
 deins les ditz ville eschymage e hanen fors tantfontent celes q  
 sont de novel ordeignoz p les ditz mayes e Aldermannes ne q  
 mil des ditz mayes e Aldermannes on Engers de messe la ville e  
 eschymage forage ces ditz biens ne chaten en les ditz ville  
 e eschymage e hanen pur mort de home mes demogent longz ditz  
 tontz biens e chaten as femmes e hene le felon solone lordes  
 nance des mayes e Aldermannes. Et en cas q laneigne q dien de  
 fend q la dit ville soit pris p cse en dedaignement p engne des  
 enemys volons e gitez q les ditz mayes e Aldermannes ne  
 Engers ne long hene ne long successions ne soient p celle cause.  
 gnez molestez ne impositez ne qils ne pient ditz biens  
 ne chaten en Engleterre nallone p meisme la cause e pignone  
 tontz les ditz biens chaten e possessions des ditz mayes  
 Engers e long. Quantz demittent a Calais en nre ptection come  
 gage e especial. Or en Engleterre come p de la mer e de ceient noz  
 ditz patents e bis a tontz les fortz qils les voillent demander. **Item**  
 Volons q tontz les michandises q passent hors de nre roialme a Calais  
 soient meinez as portz a ce assignez p lestaint de lestaple e illoies  
 eschipez de passer dilleoies friches outre a Calais paies ent les  
 custumes e subsidies ent a nous dnez sanz nul autre fee on custume  
 es autres liens son pur meinez les michandises ment contrestant  
 astime ordeignance de lestaple on autre fait on gite au contris demit.  
 cez limes Et volons q la passage soit a Rome come a Gandelber soit  
 ordeigne p lame de nre conseil en resonable manere e nre en don. **Item**  
 Anons gitez as ditz e Aldermannes e Engers de Calais e a long onces  
 sanz qils soient gitez p tout nre roialme e pour de telme portage  
 panage mintage picage dicage. Serage lastage ancorage seage stal  
 lage fherage pises on ptacons qconqes de tontz long michandises e  
 biens deins nos roialme e pour amittent tontz fortz a nous nos  
 subsidies e custumes ent dnez. Et q les ditz Aldermannes e Engers  
 nient amittent franchises quietances e immunities come sont gitez  
 a nos Entens de Londres e come sont gitez as michantz p lestaint  
 e ordeignances de lestaple. Engleterre a eux e a long successions a tontz  
 ensemblement on les friches e libtees amittent speciel. Et volons q



Cvii

Cviii

Cix

Surtout q' nul des ditz ayens & Aldermannes & Engers ne lo' successio  
 ne leur enantz soient deserviz ne grenez p'ur autr' d'ice dont ils ne  
 sont p'riapali detours ne mem'p'nomz ne heys ne excoites ne p' t'p'at fait  
 p' autr' q' en mesmes en p' leur abette on com'andent dem' nos ditz jo-  
 alms & poray. **E**tem volons q' nos conuages dore & d'argent & q'q'z  
 attient a conuage soit tenuz a me dit ville de Calais a me p'fit  
 & q' la monnoie soit de tout accordant a la monnoie dore & d'argent coigne  
 en Engleterre Et q' les meisme Gascoignes & Eschamgcoignes de cele office  
 soient laus rentes et q' le meisme soit ordonne p' nous & me conseil  
 Engleterre & les Gascoignes & Eschamgcoignes p' les ayens & Aldermannes  
 amittent q' p'ur le temps dont et q' meisme les ayens & Aldermannes  
 & leur successio p' assent de nos ditz Gouverneur & Desoier puissent  
 remouir les ditz Gascoignes & Eschamgcoignes & y mettre autres a leur  
 voluntee & defaut y soit treuve p'ur ces p'fit Et q' les ditz ayens &  
 Aldermannes ne leur heys ne successio ne soient charge ne soient  
 empeschez p'ur neus q' touche l'office d'indit meisme Et q' nulle monnoie  
 soit coigne dem' les ditz ville haenen & eschamgcoignes & f'ie forsq' t'antouille  
 ment la nostre. **E**t volons q'en cas q' neus soit guinte au contrie en  
 defaillance des portz desus ditz de cele q'nt soit tenuz p'ur nulles en  
 la passage des lems on autres nichandises amitt ditz soit defendu  
 p' com'andent on de me conseil issint q' les ne veignent a Calais  
 come desus & dit adoncs les ayens Aldermannes & Engers puissent  
 samment departir dillecs oncsq' lo' biens & nichandises sanz em-  
 peschement de nous ou de nos heys & sanz portz de la forme ou  
 autre chose appartenir ales ditz ville haenen & eschamgcoignes de cele  
 rom' en tant sanz touditz a nous q' a defaute soit t'q'ons ap's ces  
 heymes en les choses ensertz bien lise a nous & a nos heys p' amis de  
 me conseil del amende repeller & aionster a me voluntee & a les  
 ditz ayens Aldermannes & Engers ne ce voillent assenter a ceo issint  
 amende repelle ou adionster adoncs bi lise a eny a departir ons toutz  
 leur biens & chatons femmes & enfanz hors de la dit ville de cele heys  
 entant sanz chalange empesche ment on destombance de nous ou  
 de nos heys ou de nos amittes q' t'q'ons de ce la meq' on p' dela  
 En tesmoignance de quele chose nous anons faitz nos hees ontz ense-  
 alez de me q'nt real. Don a me Palays de Crestid le p'und rom' de  
 ayens lan de me Regne trent septisme. **E**t p'ur Regem  
**E**t fait a rememb' q' le Roy ad resme deus luy les forsaingies des  
 lems & toutz autres nichandises q' passeroient hors en joalms d'engle-  
 en quent liem q' les ditz nichandises soient t'q'onez & bi dem' la f'ie  
 de Calais come aillors on o' meq' quonny forsaingies demont de  
 soit dem' deus le Roy en tant como ils ne soit mys exp'ss' en  
 la f'ie p'amont fait ac ayens & Aldermannes de Calais amittent



Incapit Statutum apud Westmonasterium datum  
Anno Tricesimo Octavo

Chix

**N**ostre seignour le Roy Edouard a son plement tenuz  
a Westm. as Overtures de cent hiller l'an de son regne  
trent ceptisme del assent des platz d'nos Comtes barons  
et des de son roialme illeget assemblez ad fait et ordene  
les choses ensuivent. **Item** ordene q la gnt chie et la  
chie de la forest et autres estatutz faitz ordi en son temps come en temps  
de ses pementz soient tenuz et gardez et enement exequitz en toutz pointz  
Et qnt a ces gardaignes fent au d'hem plement de d'imes et d'apail et  
q nul nichant Engleis ne soit qme nichandis est acorde q toutz gentz  
soient a flanks come estoient de tout temps amaisment dunt les d'iz  
ordaignances et nomenent come estoient en temps del aiel nre seignr le  
Roy et de ses autres bones pementz et q toutz nichantz a bien denzems  
come aliens pussent vendre et acheter tout maner de nichandises et fische  
ment amesner hors du roialme parantz les custumes et oibides ent  
d'nez forspie q les nichantz Engleis ne passent hors de roialme lems  
ne peali l'antiz et q nul emport hors de roialme ore n'argent en plate  
nen monere d'annez les vitailles de pesson q peschent hayant et autre pesson  
et cenz q amesnent pesson d'ore le roialme en petit vesselz q ne se mellet  
d'antiz nichandis et ceo selonc l'arbitrement du chancelier. **Item** est orde  
igne q toutz les fens q sont apudis dunt g'oues justices soient faitz  
en p'ence des plegges et q les plegges sachent la seime de l'ore fens dunt  
l'ore departiz. **Item** come d'uiser gentz soient liez en autre fons hors  
de roialme p'infementz ou en autre maner est acorde q toutz tiels  
liens penales en la tiece p'sone soient voides et pur nul tenuz. **Item**  
come plusieurs gentz soient g'enez et attachez p leur corps en la cite de  
londres a p'usur des gentz de mesme la cite enmettantz a eux g'ile  
sont detournez et ceo voillent ils p'uer p leur papys la ou ils sont fait  
ne taillie est assentiz q chescun soit resten a sa ley p gentz suffisantz  
de sa condicion contre tiels papys et signe le quantite de d'entee p  
autres d'ore oil p'ora sanz mettre la partie de p'eder al engnest oil  
ne le poet de son g'ee. **Item** come antefortz fust ordene en l'estatut  
de l'estaple q nulles Engleis passent le mer one lems g'ime peali  
l'antiz p luy ne p autre em p'ens de forfaiture de die et de memb'is  
des et t'entz biens et chatens est acorde q la forfaiture de die et de  
memb'is soit onse de tout en l'estatut de l'estaple et q nul home soit  
empesche p cas de tiel forfaiture de die et de memb'is ordi de temps  
passe come aned la forfaiture de dies et t'entz biens et chatens estant  
en la force. **Item** est acorde et assentiz q l'estaple soit en Engleis.



Cv

Cvi

Cvii

Cviii

et q' l'estatut de l'estaple fait lan vintseptiesme oue les declarations addicion  
 e modificacions ent faitz soient tenuz e gardez nul grant conge n'antre  
 estatut on ordeignance fait depuis contrefaict. **C**Item come les mesmes des  
 plusieurs gentes du roialme soient azeuz e tenuz come foifantz p' cause  
 d'une petite chose mys en leur ditz mesmes ment enfonnez dont les foies des  
 ditz mesmes sont mesconissantz. **E**st acorde e assente q' nul p' p' de la mes  
 sel ou fine ionr de ffeuz p'chem anemy entant pur tiels petit chose  
 mys dedens ment enfonne sanz s'ien on notiaon de lui. **C**Item q'nt a  
 l'article fait au d'ajorn plement de ceux q' sont genouffes plement au Roy  
 mesmes est assente q' si celui q' fait la plement ne poet puer son entent  
 sens le defendre p' p'ces limite en mesme l'article q' il soit comande a  
 la p'p'one e a y demer tanz q' il ait fait gree a la partie de ouz damages  
 e de lesd'andis q' il aida ouffert p' tiels cause e ap' face fin e r'anncon  
 au Roy et soit ouffert le point en mesme l'article q' le plement enconge  
 mesme la p'p'one q' l'article aident oil fust attout en cas q' da enggestion  
 soit t'is malneie. **E**t q'nt al' n'chandise de vins e de ceux q' passet  
 de gues vins en Gascoigne p' la d'nsite des opinions des plusieurs est  
 assente q' les estatut e ordeignances oue ceo faitz estoient en leur force  
 et le Roy p'ces de sa grace e coeiffance q' tontz n'chantz denzeins q' ne  
 sont artifices passent en Gascoigne de gues vins illoeges au fin e  
 entent q' p' mys cest genale conge genouffes plement denzeins e meillont  
 marches soient des vins deus le roialme. **E**t q' les Gascoignes e tontz  
 autres aliens p'ussent venir en dit roialme oue leur vins e f'ichent  
 vende sans nulle desobedance on empeschement tontditz comme au Roy  
 q' bien lui lise a quel h'ome q' soit amy a lui e a son bon conseil de  
 ordeigner oue cest article en mand' q' mentz lui semblent pur p'fit de  
 lui e de sa o'e. **C**Item q'nt al' article fait des q'mons lan xxxm  
 est assente e aoust a ycelle q' si nulles q'mons en assises mes e  
 ante engnestes ap'ndis entre le Roy e parties ou parties e parties jens  
 pignent p' eux ou p' autres de la partie plement on defendent pur d'is  
 leur p'editz e de ceo soient attoutz p' p'ces content en mesme l'article soit  
 il a la oyt de partie q' cona ouy pur lui mesmes ou p' le Roy ou d'antre  
 p'one q' cona. **P**are ch'eam des ditz q'mons d'iz fortz a tant come il  
 aida p'is et ait celui q' fessa la oyt l'ime moyte e le Roy l'antre moyte  
 et q' tontz les emb'acomes d'antre ou p'ner tiels engnestes au pais  
 pur saigne on p'fit p'ndis soient p'mz en mesme la mand' e forme  
 come les q'mons et si n'y ont on emb'acome issint attout neit d'ant  
 fays q' en mand' ouffert ait la p'p'one d'ant au. **E**t est l'entenaon  
 le Roy q'nt e t'is q' nul justice n'antre q'mistis en guesse doffice ou  
 nul des pointz de cest article mes contemement a la sente de parties  
 ou d'antre come desus est dit



Incapit d. Duacio apud Westm fecit Eodem Anno tricesimo octavo

**D**ur murex amonr pces & concord entre lesghse & le roialme  
 & empêcher & faire cesser les gñes males pices & importa  
 bles damages & gñances goit este faitz & avenu en tēp  
 passe & auendront en tēp de la chose qd coeffect passer  
 amir p cause de psonnes craciōes & autres goit passer  
 amir ces honres & passer cōment de non en autre hors de la Cour de  
 Rome p mure fentz en faitz engestione & pposiōes descegnantz le fent  
 pier encontre tout plement des psonnes du dit roialme sur causes dont  
 la commissiōe & finale districciōe appartient a me seigns le Roy & a sa court  
 roiale & autrement & auir des impetitiōes & pmissiōes faitz en mesme la  
 Court de Rome des bñfices & offices desghses appartenitz a la donaciō  
 psonnaciō ou disposiōe nre dit f. le Roy & autres patiens lues de  
 son roialme & des esghses chapelles & autres bñfices appiez as esghses  
 cathedrales collegiales Abbeis priories Chantres hospitaliers & autres  
 pores mesme & des autres dignitees offices & bñfices occupez en temps  
 passe & pnt p dñfies & notables psonnes du dit roialme pnr les queles  
 causes & les dependances dñelles les bones & anciens leies & sages  
 cōfines & franchises du dit roialme ont este & sont gñement empêchiez  
 blēnz & confusiez la Courne le Roy nre f. Abbeis & sa psonne moult  
 dñement & fñement defame les anons & riches du roialme emportez  
 les hñantz & subgñz dñelles emponz qñblez les bñfices des esghses gñez  
 & dñmentz dñne dñce hospitalitiez almeignes & autres oemēs de chaito  
 entrelassez & contristez les gñntz pces & subgñz du dit roialme trauille & en  
 corps & en biens endamagēz. **E**t nre f. le Roy a son plement tenuz a  
 Westm a les septanes de saint hille. l'and de son regne trent septiesme  
 eiant regnez a la quete de son poeple quel il deshe effoignement a  
 ouster en tranquillite pces & repos & gouner selonc les leies & sages &  
 franchises de sa dñe & acois tenuz yest p son dñement donez a sa coro  
 naciō en eide & confort du pape qd moult conuert ad este truablez p trah  
 & semblables importunes clamors & impetitiōes & qñ nre plus volūntas  
 cononable remede de sa courtte estoit eny cestes choses enforme & passat  
 p mure les pces de ces nobles pñmentz les quenz pnr le temps lors  
 enyant fñent dñes bones pñmeiances & locegnances encontre les amir  
 gñances & pices les quenz ordegnances & pñmeiances & auir toutz les  
 autres faitz en son temps & p especials en lan de son regne dñnt qñt  
 & dñnt septiesme nre f. le Roy del assent & expñss volūntas & concord des  
 dñes fñmentz seigns nobles & fñes de son roialme & de toutz autres  
 quenz la chose touche p bons & meins delibaciō & amsement ad pñe  
 accepto & confesso dñms leuats des pñelatz & dñms seignours du  
 roialme touchant la libte de leur corps fñz p force de cest estatut leur



corps ne soient pas pris aonstant a peult ad pueru r ordigne q tontz  
 ceuz qont impetrez pmschaz ou pmsuez tiels psones citacions e antres en  
 ason temps auent encontre luy on ason de ses onbz e anu tontz ceuz  
 qont impetrez offices chapelles ou antres bnices des esglises qconges app  
 teignantz a la collacion donacion pntacion ou disposicion me dit ordigne  
 le Roy on dante patron lay de son dit roialme Et aurint tontz sembla  
 bles psones impetrons des esglises chapelles offices bnices desglises empen  
 sions ou rentes amortises ou appropries as esglises cathedrales ou collegi  
 ales abbais pnoies chantes hospitalles ou autres pones maisons  
 auit ceo q tiels appropiations ou amortissements soient cassez e admilles  
 p dne pees ensemblement ou tontz ceuz qont impetrez en mesme la  
 dignites offices hospitalles ou bnices qconges des esglises q sont occupiez  
 a pnt p ticle resonable p asons psones en dit roialme a tiels impe  
 tracion ne soit ia plement exercee on impetrent en aps semblables  
 bnices p quoy pndice damage on empeschement ad este en pueru este  
 fait en aps a luy on a ses ditz onbz on psones heretages possessions  
 diermes ou biens qconges ou a les leues esages custumes franchises e  
 libtees de son dit roialme e de sa corone ensemble tontz les montones  
 conseilles abbatoies e autres euidanz e fantes ouement tant al fuit  
 le Roy come de partie on dante qconge de roialme tennanz plesses  
 e ceinte de pmsue contre euz en ceo cas soient tontz les ditz psones  
 desamez e suspectez violentement de tiens impetracions pntintz ou  
 gredances qestintz e pris p les distontz des lienz e justices en leur  
 sessions de pntez baillifs e ants gnyssies le Roy e bons e sufficant  
 mernpise replemissement baillie ou autre plessene le plins bnef q  
 faise ceo pnta soient a le pntez an Roy e a son conseil p demar  
 e este a droit e restemer ceo q la ley leur donat Et aile soient attentez  
 on comitez dastime des ditz choses eient le penance compus en l'estatut  
 fait en lan mil CC lxxviii le Roy eint qunt q comence an plement sonme  
 a septu p Et si asonnes psones desamez ou suspectez des ditz impet  
 acions psecutions gredances ou entpises soient hors de dit roialme ou  
 dedens e ne purront estre attachez nappostez en leur pries psones e ne  
 ce pntent deint le Roy on son conseil deus demy moys pcheinz apt  
 ceo qils soient ou ceo gnyz en leur lienz a asonnes en eient en asonnes  
 des Courtz le Roy on en les comtees ou deint les justices le Roy en  
 leur sessions ou autrement sufficantment pur response an Roy e al  
 parus a demar e este a la ley en ceo cas deint le Roy e son conseil soit  
 pntiz p sonme e maies compus en l'estatut fait lan vintseptiesme  
 q comence E de seigne le Roy e e autrement come assens sem  
 blera an Roy e a son conseil sanz fause a ason de euz p nie dit se  
 le Roy asonnes pnt on remission sanz la volonte e assent de la  
 partie qest greue e sanz fause a luy dne satisfaction en ceo cas Item



est ordeigne q nul autre onget de dit roialme gardant & ostenant  
des ordeignances nencontre a l'ame forfains de die on de membres de  
tous heritages ne des biens de la Roy nantie psonne qconqz ne ne  
pde estate on farenr p cause de les choses onfentz ordeignes ne l'ur  
ne de heur ne pntont ne deont estre reponez. **E**t si a l'ame  
pseche p a l'ame des ditz causes en temps aneuv. **E**t si a l'ame  
pseche de queconqz estate on condiaon qil soit p qconqz manie qco soit  
atempte on face a l'ame chose al'encontre des ditz ordeignances on  
a l'ame chose compris deuz ycell soit la dit psonne mesme a respos  
en manie come desme est dit et al' d'ia onr ceo atoint soit mys hors  
de la ptecons le Roy & pnttz p forme de dit estatut del' an  
duntseptiesme. **E**t si a l'ame psonne face maliceusement on farenr  
a l'ame pntfint encontre psonne qconqz en dit roialme p cause compris  
en cestez psonz ordeignances & de ceo soit + + + duement atempt soit  
tuel plement duement pntz al' ordeignances le Roy on de son conseil  
et pntmentons face grece & l'ame a la partie qas est grene & sa  
plente. **E**t auent au fin q les ditz ordeignances & chesmes d'ocelles  
pnt case & quete & bien de la coe soient le mientz d'istemy exdntz  
& gajdez & q toutz cenz qont mespne on mespndront encontre cestez  
ordeignances p ptecons accusations demmacione atacione on  
ante ptecons fatz on affins hors de dit roialme on dedens on an  
trent contre qconqz psonne de dit roialme soient les plus convenable  
ment & pntment mesme a respos p jectime droit solene l'our  
desert le Roy les Platiz Dukes Comtes Barons & toutz autres nobles  
& coes clercs & laics soit tenuz p ceste ptecons ordeignances a ester  
conforter & conseiller l'un & l'autre & tant soient q bofoigne & a p  
toutz les meillours manes q faze de pntz de pole on de fait pnt  
empescher tuel mesfies & resister de fait a l'our endos & sanz les  
desfies habite deuz ne passer p l'our fies pntances des mptacione  
ne lient & sont tenuz de gajdez & defender l'un & l'autre de tout da  
mage & l'illeme & repne & come ils sejoient l'our pnt psones & p  
l'our fait & bofoigne & p tuel manie & si auit come tuel ptecons  
on ptecons finissent fatz on atemptez encontre enz en especial on en  
coe

Incipit alia ordinacio fca eodem Anno xxviii

**Q**uoniam notum sit & cognitum qd pntores nri quondam  
Reges Angl & alij nobiles emfem regni deo & pte eccie  
venerabilissim in honore dei & eccie eccie qmptinas  
tam cathedrales qm alias in dntis partibz da regni nri Angl &  
salute aiaz onaz pnt dntis onlent augmentu magnifice fin



Cclxxj

damus & constituimus ad decanatus & alias dignitates pbenas & alia bnficia & officia in hac ecclesie ordinamus & constituimus & ea amplius possidere omibz de pphomo suo dotamus & privilegio plurimis ad ducem & exaltationem ecclesie adimimus. ponentes in eis symisthos pbenos ad residens in ecclesie dignitatibz pbenas bnficias & officia illis sup dno cultu & regimine ecclesie dignitatum pbenas bnficias & officia eorundem & ad sustentand & manutinent & hospitalitates elemosinas & alia pia opa mudi p dno pgentores nos & alios nobiles fundatores eorundem stabilia que quidem decanatus dignitates pbenas bnficia & officia cum pphomodum vacassent ad pgentores nros & alios nobiles ecclesie illas fundatores p tempore non mediocri in mro suo ppho nullo alio recola mante continerunt et cum eadem ecclesie decanatus dignitates pbenas bnficia & officia sub dispohe huius extitit bene & honorifice regerant & in maxima reverentia habebant cultus dnm & pti devocio ibidem credebant hospitalitates fiebant elemosine largiebant & alia pia opa sustentabant iuxta piam devotionem & intentionem pgentor mro & alior nobilium pbenor iamqz ex frequentibz & honorabilibz pti mro quo pbenis nobis sit immutatum qd eadem decanatus dignitates pbenas bnficia & officia p mro pti p extenuos & alienigenas de ptiabz extis pccatos pphores ymmo qm no dicant bonoz ecclesie pphores & defunctos qui eadem ecclesie dignitatibz pbenas bnficias & officia misam deservierunt omne & a longo tempore fuerint occupata qui finant & pbenis dignitatum pbenas bnficias & officia pbenos p pphanos laicos & alios colligi & exte regim mro dnm & asportari fecerunt & mro facim ecclesie dignitates pbenas bnficia & officia pbenas desolata & captivata quos dolens est misabilis dimittentes quo ppheti dnm cultus & pti devocio ibi cessant pna grandia ydusi ones & edificia pulcherrima de quibz dignitates pbenas bnficia & officia illa dotata fuerant sunt collapsa & hospitalitates elemosine & alia pia opa diminuerunt & ondebuntur & sic eadem ecclesie dignitates pbenas bnficia & officia ondebuntur & ymmo in hi mro cimo p der gram adimuntur ondebuntur & sic hno antie nec nymum pphenerunt contbat videntes consolacem & defunctem ecclesie dignitatem pbenas bnficias & officia sic honorifice & celeberrime p pgentores nos & alios nobiles fundatores mro temporibz minere & dnm cultum & domum suffragia ibidem de ppho ppho qz cupientes relata eorundem in quantum potim & ad pphum factum iuxta salubrem intentionem de pgentor mro & alior nobilium fundator pphocant pphores de assensu magnatum & alior pphor de consilio mro dnm ordinand & qd temporalia decanatum & dignitatum alia de pbenas bnficias & officia huius que p alienigenas occupata fuerint iam pphocant & eorum omnia alia temporalia dignitatum pbenas bnficias &



officioz que p huiusmodi alienigenas mo occupant ann vacant. videt  
ea que de fundacione pgentoz mox in manus nras & ea que de fundaco  
alioz existunt. in manus ipoz fundatoz vel heredum seu successoz suoz  
non ad mod ant alioz fundatoz & ad ipoz. eccliaz dignitatum pben  
daz bnficioz & officioz comodum & utilitatem capiant & sub calina pte  
cione nra remaneant & deo psonis eccliaficias p nos p hinc quo de fmr  
dacione ipoz pgentoz nroz & p alios p hinc quo de fundaco antecessoz  
suoz existunt ad hoc deputand/ committant/ custodiend/ et qd/ fincne  
pntentis & emolumenta nros pntentia in repaacione & emendacione  
edificioz ad ea ptinentant & sustentacione hospitalitatum & elemosinar  
in eisdem stabilitat/ ac in alios bnfis necessarios p utilitate & jeli  
naco decanatum & aliaz dignitatum pben daz bnficioz & officioz pben  
committant/ & apponant/ quonqz de psonis idoneis linguam fndicetoz  
sacrarib/ fuit competens pntent. Et qd/ illi qui custodiam eozdem hinc  
pnt fidelitatem competunt de receptis & expensis in hac parte illis quos  
ad competunt illum audiend/ & repaaciones & opacoem quas sic fieri  
contigit expensib/ assignant/ reddant et qd/ de expens/ que jona  
bilis sup repaacionib/ & opacoem pdae & aliis necessariis in hac parte  
fec/ fuerint eisdem custodib/ pnt nntum fuit allocent/ et residu/ si  
quod fuit pte expensas pdae p dco custodes ad utilitatem dignitatu  
pben daz bnficioz & officioz pben calis custodiant/ & de in custo  
dia sua remaneant ad faciend/ nros quos p comodo & utilitate dig  
nitatu pben daz bnficioz & officioz pben de deliberacione consilij  
nri dnyim/ demandand/

Incipit Statutum apud Westm editu Anno Dna  
Emacio sedo

**E**n le ploit nore f. le Roy tenz a Westm le pmi  
ionr de may l'an de son regne quaxantisme seconde  
est assenti & acorde q la gnde chie & la chie de la  
foreste soient tenz & garde en toutz pointz et a  
mil. estatut soit fait a contrie. soit tenz pnt mil. **E**nfement est  
assenti q la pson. q le Roy fist a sa coe. l'an xxxijme soit tenz  
en toutz ces pointz et a mil. de cente gne contre la somme dyale  
il anz bnf. en la Chancellerie d'allouer les pointz dy dit pben  
**E**tem a la requeste de la coe p l'our petiaon nre en ces ploit  
pnt onster meschies & damages sanz ac plisone de sa dit coe.  
p sanz acconfoie q sonent ont fait leur acconfoientz plus pnt ven  
giance & emzuler pnt q pnt pnt en Roy on de son poeple quonqz  
accusez ont este asmeis pnt & antres sanz tenir dunt le conseil  
le Roy p bnf. & antre soit grene peyne enantys la ley est.



assentir & acorder pnr le bon gouuernement de la coe q nul home soit mys  
a respondre sanz pntement deuit iustices on chose de record on p  
dne pces & bnf originae selonc lammaene ley de la tye et si pene  
desors enant soit fait al encontes: soit loids en ley & tenz pnr epe  
**E**tem pnr ceo q commissiōs ont este sanz & gntez en dntes Comtees  
de pntementz des dntes psones denguers des dntes articles: quens  
commissiōes soit leur engueyes en places primes & p gentz ment f  
oufficeantz & de lone comyn plus an pfit de ens gen anans du Roy  
on de son poeple: et assentir & acorde q desore en tontz engueyes dntes  
le roialme soient commissiōs sanz as astens des iustices del on dnt  
on del antz on iustices dntes on iustices de la pces onefz antz  
de mentz anez de pais abid pnr pnr pfit du Roy come de la coe same  
en loice: de chetie en chose q touche cel office: **E**tem come contemz  
soit en les estatntz ordeignes pnr ceo pfit des Echevours q ml aschees  
soit al neit oufficeance de tye dont il poet respondre au Roy & a son  
poeple est assentir q ml Echevour soit fait al neit dnt limes de  
tye a mens on plus en fee: et qils facent leur office en ppe pson  
& a antz soit: soit onte: **E**tem est assentir & acorde q lstatnt  
& ordignance sanz des la boize & apfices soient tenz & gntez & dnt  
ment exeatz & on yelles soient commissiōs sanz as iustices de la  
pces en chetm Comtee: soit & dnt les pontz du dit estatnt & de  
agades: damages a la suyt de pntie selonc la quantite de tpe  
**E**tem est assentir q ceo de loides & nulles antz pendent a pntie  
bitailles tant sonlent & ceo de especials gce du Roy tanz al pntem  
pntem plement on condiaon qil soit bien jent & gntes en le  
mesme tumps a ce pfit & est lntencion du Roy q ml pntice soit  
fait as aliens q ont fanchises p ches des Rois: **E**tem est assentir  
& acorde pnr pfit du roialme q ml Engloie passe en Gascoigne  
pnr dnt quere illoeges me: soient amehes: En Engleterre p les  
Gascoignes & antz aliens & on ceo soit defens: fait p nre lo roialme  
Et q ml Engloie mette en memo des dnt Gascoignes on aliens ne  
illoeges mands qz argent nantie mchandise pnr ent fane achate des  
dnt al cepe des Engloie on fofanture del or argent on mchandise  
issint mys en meyn on mande: Et q tontz les mest Engloie & de  
Gascoigne q berhent on Gascoigne soient pntement fettez pnr  
amehor dnt en Engleterre dnt tontz antz Et q ml Engloie &  
bargaigne ne achate teli dnt venant on Engleterre amir qile  
soient mys a tye selonc la fomme del estatnt ont fait & tiendz  
este ordignance: hon a la fonde dnt pntem anow on amir  
Et q ml gntant soit fait a ml Engloie a contie: **E**ntent  
p la on en la dnt oye est mands a dnt pnr loner les dntes  
le Roy les dntes des dntes les loner p yelles & antz po



membrances: ne monstrent les ditz estretes de sonz le seel del Eschequer  
issint q ceo qest lene dne fontz gentz antrefortz en demande p cause qils  
ne se chargent an plam de ceo qest lene en descent du Roy & empouesse-  
ment de son poeple est ordeigne & assenti q home deie les ditz estretes  
enseallez & q ceo qest paie soit totte & mesmes les estretes mandez ad  
distontz sur le jectart Et si auzm distontz on symistre face an contie  
soit tenu de response a la partie q de ces soy poet plembe de ces da-  
mages a treble & face fyn an Roy et qil ent ea cento oib denit Justice  
de la pees come denit amtes Justices et q les distonts soient tenuz  
sacompt p mesmes les estretes issint tottes & p mil ans & ne soient  
les estretes doublez p les distonts ayes la copie de les estretes en  
qnz touchent franchises des seignours soient lidez ad baillifs  
des franchises souz le seel du distont et q mesmes les baillifs  
rendent leur acompt en l'eschexer p mesmes les copies issint lidez Et  
ensement q mil distonts souz distont ne clere de distont de noerge  
en son office outre en an come ordeigne est des distonts p estatutz

**T**enant sur la peticion mys en plement p la de amphiant  
q les enfantz neez p dela dems les fies de Galles Gynes & de Gaste  
igne & aillours dems les fies & fies appartenent a me fr le Roy p  
dela soient aiant ables & inheritables de leur heritages en Englyse  
come antez enfantz neez dems le roialme de Englyse est assenti &  
acorde q la de ley & estatutz sur ceo point antefortz faitz soient  
tenuz & gardez **E**t sur ceo q dntes mesthefs ont anemz p cas  
q les panels des enquestes sont este prisz demit Justices p brief  
de ceo fait & antez briefs nont pas este retenez demit les sessions  
des Justices a la fusi pms & antement: orz les parties ne pfont  
avoir conssance des nouns des psones q passeront en longneft p  
quoy plusieurs gentz ont este desheritez & subvertiz: si est ordeigne  
q nul enqueste fusi pms assise & delivances des Gaules soient prisz  
p brief de fusi pms ne en autre mane a soit de nullz gentz ne  
petit avoir ceo q les nouns de toutz yceux q passeront en les enquestes  
soient retenez en court et q les distontz ayaient les panels en assises  
quatre iours a meys demit la session des Justices sur peyne de xx  
li issint q les parties pussent avoir la deliv des panels oib lo deman-  
dent Et qnt a retone on response des baillifs des franchises facent lo  
response ad distonts p q iours demit leur session sur mesme la  
peyne Et en tote mane des panels ayaiez p distonts on baillifs  
demit franchises soient mys les meulz dntes enfficeantz & dignes  
de foy & ment enfficeantz soient meillours conssances de la dite & plins  
justices

no p. d. l. d.

Quapit. Statutu de Anno Quadragesimo dno

Clxxxij







¶

de ditz roialme & des p aliens quele pays q leur plona a leur volunta  
 & nemy p deniens et si ml demem face alencontre: enage la forfai  
 ture des loms qmrs & peali lantz & dempisonement de son corps p hors  
 anz & outre soit rent a la volunta le Roy & soit la mes chaise: one les  
 ditz nichandises a q qil soit forfai a Roy. **E**tem come a plement tenu  
 lan quapant second estoit ordigne q ml Engleis passaport en Castaigne  
 pur quere dms illeues mesqz les dms fussent mesqz en Engleterre p  
 les Castaignes & amies aliens & coment q la dit ordignance est este  
 p assaex pfectable a tout le roialme ment menis le Roy a la requeste  
 de son freres fitz le pmye qas soient pleynt q des subides & cisten  
 mes des dms en la pmye partie d'aigne ont este apertez & ame  
 mis p cause q les Engleis ne seignent pur achas les dms come  
 ils seient: p tant demest qnt partie des dms ment pendent dret  
 & qnt del assent des platz. Quant & des q toutz Engleis qms & Ga  
 les q ne soient dntes pussent franchement passer en Castaigne pur  
 quere dms illeues qnant dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 les dms & dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 il passera qil achata en Castaigne qnt tontes dntes dntes dntes dntes  
 de des biens pms & dntes & les amefnera on sepa amefner en Engli  
 shes Gales ou Irland & mille pms aillours et si autement soit fait p  
 astm Engleis Gales ou Irland: soient les dms & les mes amefnans  
 les ditz dms forfai au Roy & est la pms dms au & outre soit  
 rent a la volunta le Roy. Et si astm Engleis passe en Castaigne  
 dntes tontes dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 dntes le Roy et soient les ditz dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 cellaire le Roy p les ditz dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 est a dntes dntes p an dntes dntes a les dntes de la dntes  
 dntes & a la dntes dntes & si ml dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 Engleis passer tanz il est tontes dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 dntes dntes en mans come dit est encompent dempisonement de  
 leur corps dntes au & outre soient rent a la volunta le Roy. Et  
 nest pas l'entension du Roy des dntes ne des dntes q l'ordignance face  
 des dms lan qmrs come dit est soit repelle ne amille dms demorge  
 en dntes tanz: lomp pnt qnt pnt on dntes est pnt dntes  
 ferra au Roy en temps dntes. Et dntes le Roy q les Castaignes & la  
 dntes a toutz les dntes q leur plona dntes one leur dms en  
 Engleterre Gales ou Irland en maner & si franchement dntes il:  
 estoit ordigne en le dit au qmrs en astm temps dntes id. **E**tem p  
 des q les dntes & des dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 de dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 dntes dntes en dntes dntes & dntes dntes dntes dntes dntes dntes  
 p colone de leur office pur dntes & l'expense du Roy plus qnt nombre

¶



de dms q mefuer en bofigne ne fuit pur le dit bofuet & despens p tel col  
 ont ajeftoz les dms des mchantz amefuez en dit joraine a tenuz a lon  
 gement en ajeft q les gntz & antres en dit joraine nout ponz fays le  
 purreances ne les mchantz lout pfitz & conent conz tel colone ont  
 embiacez a pte dntz en tant des dms outes des q mefuer nout pur  
 le Roy qils les oute coement coentz & ont fait lout enguler pfit am  
 amir come ande mchantz on dntez en joraine a gnt samage des dntz  
 gntz mchantz & amtes ont quai le Roy deshaie pmette remede ad ord  
 que del affent des dntz gntz & coes en ce pailment q le sotiller ne  
 nul de ces lien temtz nachato nembace ne pigne p colone de lout  
 offree non ante mane a lout cepe pte ne dntai plus des dms pur  
 lofuet on despence le Roy qils nout en mandement sur peyne  
 demprisonement de lout corps & deffe remtz a la volente le Roy & qnq  
 qils pntent p force en dit gajant dja pte dms dntz iours et co  
 fait pntent les mchantz des dntz dms & bien lise a dnt de remenir  
 des dms des loe fays lout pfit mest contrefeant astm areft sur tem  
 dms fait p le sotiller on astm de ces lien temtz enforz **E**tem  
 pur ces q les dntz coes en dit joraine ont pte an Roy q lnt pnt p  
 ner a dnt de la grace especial les dntz faitz en forestes dnt ces he  
 jee le Roy dnt jage a les gntz etes q les dntz coes lnt ont mlt  
 fortz faitz & a les chagez qils ont dnt coeffertz en plufome manes de  
 sa grace especial ad jelle & pte a dnt dnt coes & a chesom de dnt  
 tout mand de dnt de dnt & de genton fait amir ces heies en ces fo  
 restes a la pte & la fo furtive de dnt & am les fnt jannons & am  
 ciementz qonges faitz on affays pur cele cause Et a astm des dnt coes  
 a pte dnt ajeftz emprisonz on lisset an mement p tele cause  
 dnt meytentz releffz delures franchises gntz & lout mement  
 am fofprie exffement Justices ches Gascogne & Gascone de foreste  
 parkes & chades adien en fee come antement & toutz amtes foreste  
 dnt Regadome Angloie lien temtz des Gascone dnt foreste  
 toutz lout dntz & lout dnt de bois & ombre & antre dnt dnt qong  
 de foreste park on chae dnt Roy les quent le Roy ne doet etre compie  
 en cest pte Et pur ces dnt mandons q les dnt dnt dnt  
 facez etre qoz & publiez en dnt dnt dnt & portz dnt dnt & toutz dnt  
 lieny en dnt baillie colone la tempe & foms dnt dnt dnt dnt  
 gntz dnt a dnt le 11 jour de jnn lan de dnt dnt dnt dnt  
 tjece & de ffamie trentine

**Incipit Statutum apud Westmonasterium editum**  
**Anno Quadagesimo Quarto**



**A**n plement comens a Westm le lundr en la prmi  
 symaigne de l'agefine lan du regne le Roy Edm  
 tice pme le congreff qnanzant qunt entee ante choses  
 estoit ordeigne & estable q la gnt chose & la chose de la  
 forest soient tenuz & gardez en toutz pointz. Item  
 come en l'estatut fait a Westm lan xxv ontz antez choses estoit orde  
 igne & accorde q pnt ces q ces passages des mers & batels en les gntz  
 mers d'engleterre & fement soient faitz desmber p le lenege de portz  
 molins estans estachez & liden a gnt damage du poeple. De corder  
 fust & estable q toutz tienz portz molins estans estachez & liden  
 q fement lenege & mrs en temps le Roy laiel & de pms en tienz mers  
 p quere les mers & batels fement desmber qils ne poent passer come  
 ils soleient soient oustz & nettement abatz sanz esre jolonez & soient  
 sur ces bnfes mandez ac dnt des homz on mestier soit de annier &  
 denquer & de fays ent excoion. Et sur m q justies soient sur ces  
 assignez a toutz les fortz qil besoignier & ia a la gremonse plement des  
 gntz & ces fait en ces pnt plement compleruantz p leur pecaon  
 q le dit estatut nest pas dument excoit ne garde colone l'effect d'ocel  
 est accorde & estable q le dit estatut en ces point soit tenuz & gardez pment  
 l'effect d'ocel adonstant a voel q a ml viel amfance soit abatz p  
 dms pas contentz en le dit estatut celui q fepa joloner la dro amfance  
 & de ces soit attoint dument en conyse la peyne de cent marcs d'or  
 le Roy a lener p eschete de l'esthequer & ammel. Ley de tagnes d'annfance  
 fait p le enhamnye des tiels portz molins estans estachez & liden  
 come p nonell lener. Item a la plente des ditz gntz & ces mon  
 sters p leur pecaon q come ils pendent leur greos bois d'age de dnt  
 anz qnanzant anz on de gremys age as nichantz a leur pfit domesno  
 & en esre du Roy en sa greysse pson & d'ibers de sent eschise les ditz  
 nichantz emplendent & travaillent en toutz cristiens pnt les d'fines  
 des ditz boys en nonn de cest pole & l'ne adne pnt qnors ne poent  
 vendre leur boys a d'ars valus a gnt damage de eux & de jorals  
 est ordeigne & estable q p'hibicion en ces cas soit gnt & sur ces atta  
 chement come ad esre ces amir ces heries. Item est accorde & esta  
 ble q nulle n'posicion ou charge soit mys sur les lems peali l'anz  
 on qntz antez q la custumie & onfies gntz an Roy nulle part sanz  
 assent du plement et a nulle fort nys soit jolonez & tenuz pnt nulle

Incipit Statutum de p'p'io Westmonasterium editum.  
 Anno Quadragesimo Septimo.



**A** la que ne compleint de la courtoisie du roialme d'engleterre  
p leur pacion mys en ce pstant plement tenuz a  
Desir l'entendement de ceint Esmon le yagier  
lan du regne le Roy Edward tierce quinquante septisme  
comprant les damages & pces gaignement as gentz & tout la courtoisie de  
ce q les diaps de leur faitz en Engleterre oib diaps de colour come  
raies ne tiegnent en longne & laisme come colient est accorde & assentu  
p le Roy & prelats gentz & coes en mesure le plement q les diaps  
assentu en Engleterre soient de la mesure q ensint festassent les  
diaps de Ray de la longne de 12 dm ames mesure p la liste & oib  
quayte de laisme et le diap de colour de 12 dm ames en longne me  
sime p le deos & oz quays de laisme au mesme Et q deus diap soit  
ray ou de colour tiegne en longne colone laissant & en laisme come  
les diaps de ray & de colone Et si nul diap de ray ou de colone on demy  
diap soit qone mys a dent apde la soule dans pshem aneime q ne  
contient tiels mesure soit meventement forfait au Roy en q meisme q  
ce soit qone Et nest pas l'entencion du Roy des gentz & coes q les  
diaps q gentz font a leur ope de masme & pur leur mesure on meisme  
gentz font pur pendre q ne contient tiels mesure soient forfaitz Et  
pur ce q les gentz desoer p leur ote l'ice ont hachet la bone money  
sagent hors d'engleterre & l'ont mys en leur coigne au mendre palme q  
la money d'engleterre est & issi comt en paiement en dit roialme d'en  
gleterre a qnt damage & desier du Roy & des gentz & de tout la coe est acce  
sime & accorde q la monere de quatre deniers desoer soit mys & comte  
en la palme de trois deniers & de mendre money colone la quantite Et  
q p cas cel money desoer soit emperre soit cel money assint emperre  
mys au mendre pnce colone la quantite del emperement

Incipit statutū apud Westm. die 20. Junii quinquagesimo

**D** et assent de prelats Ducs Comtez Barons & autres as  
semblez au plement tenuz a Westm. a la quinzeme de  
Jullier lan du regne nre seigns le Roy Edward  
tierce d'engleterre & quinquante septisme mesme  
me p le Roy desirant nulle q la peay de sa se soit entierement gastez  
& de foral onbz en quiete & tranquillite meventement a ad p tant  
fait & establi deignez ordernances & amant oibz deignez gces  
& pones a sa coe d'engleterre en la forme q ensint les qneuz orde  
ignances pones & gces il poet qal hono de dien & deint esglise  
& quiete de mesure con poeple soient fermement tenuz & gastes en  
toutz pointz Et pmiement est ordeigne & establi q soient esglise  
ent ces libtees & franchises en quiete sanz empeschement on



¶

en desbordance d'astm. Item q la gnt chere la chie de la forest soient  
fermement tenuz e garde en tontz leur pointz. Item me dit ceignour  
le Roy eiant consideration a les esgides charges e pdes les quonx don  
dit poeple ad ouz e portez oia en ayeu sibi p my les quonx come  
antement p pefidance des gentz moyn des bestes e les fuitz de  
la de coment failliz p malicee audez amir cest heme dont me  
dit f. le Roy si ad gnt compassion e p tant leur gentillars ois en  
ce pnt an quinquantesime de don dit roialme d'engleterre fane grem  
de gce qil ne leur fist ouges deuit a cause q cest an si est d'orto  
ment lan de jubilee ou lan de gce de don roine amir d'it accompli  
port ea dit coe de pmye le meulz de conforter e en eient le gremde  
coer de bien faire en temps anemz. Et auant me dit f. le Roy.  
eiant en memoire coment en lan de son dit roine d'engleterre trentesime  
q fut lan de don nestre quinquantesime il fist gnt gce e pde a ea  
dit coe d'engleterre leur pdonant a lors tontz eschapes des felons e cha  
teuz des felons e des fuisse espac negligencie mespensions e ignorances  
e pluseurs autres articles deye e autres choses eschuz on anemz demz le  
roialme d'engleterre dont le pmissement cheyot en fyn ou en rancoun  
ou en autres peynes pecunies ou antement en empusouement  
ou en amercement des coes des villes ou des singuliers psones ou en  
charge de frank teint de ceuz q ouges ne espasseient come hays on  
tre teintz des eschetours d'istoutz ou foronys a la oint le Roy vol  
lant e gntant a lors q mesme ea coe ent fessent ontoment desphagez  
tanz al xij. iour d'octobre. le dit an trentesime an quel iour mesme  
la pde se fist come pluis an pdeyest content en yale deot e  
gnto al honr de dieu q a longement luy ad deffert regner sur  
mesme son poeple en tant de pspite q mesme ea coe d'engleterre e  
chescun singulier pson dyest de qeonz estats ou condiaon qils  
oient sibi petitz come gntz aient oies e emouent amiriele gce  
e pde des tontz choses compuses dems la pde amir d'it eschuz  
on anemz del dit xij. iour d'octobre. tanq al comencement de cest  
psent an quinquantesime. Et entre ce me dit f. le Roy ad ense  
ment pdey e jellez a ea coe amir d'it tontz manes des domes  
alienacions e pmechacez sanz p ou on astm de ou des dres.  
e tontz tenuz de luy en chief ouz haence du Roy e tontz manes  
d'engleterre si astme aient sanz en leur heitages aps la mort leur  
d'astmes sanz les pmechacez hors des memo le Roy p d'us pde  
tanq al comencement de mesme lan quinquantesime. forspue  
ceuz tontz amir quonx sont alienez a mort moyn e tontz amir  
quonx sont ois oisoz ee moyn de me f. le Roy p cause des  
tenr alienacions e entees. Et auant leur ad entagement pdey  
e jellez tontz fyns amercementz usuez. forfanz jellez e eschages



faitz eschiz on aneuz deus mesme le roialme d'engleterre a onsez ceo  
 toutz mandes des dettes a acomptes tanqz al an del regne nre dit se le  
 Roy d'engleterre quinquantesime a anant toutz mandes des accens demaudez  
 quene il y ad on pny a anoy p luy conle en antement royt onsez  
 ante psonne emie nully de sa dit toe a bien a cause de mesmes les  
 acomptes a dettes come antement a cause de passage des lene gimp  
 peale lantz on antez machandises ac parties de dela encontre les  
 defenses a ordenances ent faitz a bien en continue a en nom des  
 chanz on p coler des patentes grantz a a d'indaghe en aillours  
 de psla come p ams genc qonz p celles causes a a biu en temps  
 Cant de chinton a ces compaignons naderz ffrance des onbz  
 a cistmes come en ams temps tanqz al an de con dit regne bench  
 to quinquantesime foispne cem dettes les quenz cont adingez p ffrance  
 des eses a tentz on actumz en antez mandes a hoispne celes dettes  
 quenz luy cont dnez de psonne p astime gont este distontz eschecons  
 coilloms des onfamez a onbz desmes on quinquantesime ffrance des  
 gancos vitailles a antez gont este en gndes offices onsez le Roy  
 demit cest hemy les quenz cont dngos en plesme des Et amant  
 me dit Seignour le Roy luy ad pdonez gndement la fuy de sa  
 peale pny toutz mandes des felomes faitz on pperz amir le comen  
 cement del dit an quinquantesime onsez les delagez a milles en  
 eny soient p celles enchesone pnyez exceptz tantselement trefone  
 mndes coes layons a japes des femmes aces toutz boiez il nest nms  
 lencencion nre se le Roy a p William de Wykeham Ensez de En  
 ceste ner emense neus des ditz gres a pdone nasementent cont com  
 pny en vailes ne gastime emesent neus de la dit gres des pdonez  
 des felomes ails nent pnyent luy chies en especials pentes ay a la  
 a lantime cem John Baptiste pshem denant Item est ordeigne  
 a establis del assent amir dit a p la on consulation est ene fortz dne  
 ment gntz on phibicion fait a qngz de cem eschise a mesme le pny  
 pnyse pceder en la cause p dno de mesme la consulation non ob  
 stante astime antz phibicion onr ceo a luy baillie pnyent toutz  
 fortz a la matier en le libell on dit cause ne soit engasse en laye  
 on en antz mane changas Item pny ceo a pny est fait a me se  
 le Roy p le clepce de con dit roialme benchide a a biu dmses pnyes  
 portantz le coipe nre se luy a pnt as malades a luy clepce onsez  
 eny come antement pnyse ante psonne de cem eschise tant come  
 ils entendent as dmses dmses es eschises cnyntens a antez liey  
 dedez a dien cont pnyse fortz pny a pnt p antoute nule a a  
 mandement des se temporeles en offens de dien a del libte de a  
 cem eschise a amant destourbanca des dmses dmses amir dit mesme  
 nre seigno le Roy a q monlt despleyort a nully le fyt en trel



maner puet & ginte & amint defende en la gionne forfature q nul le  
face reformes issint q collufion on cause feyne n'ort troue en afoin  
des ditz psones de ceint esglise en cele pte. Item pnt ce q dnt  
gentz enheutez des dntes tentz geauceantz dntes biens en money on  
en nichandise des plufoms gentz du roialme dntent leur tentz & cha  
tentz a leur amys p collufion danore ont les pfitz a long voluntee &  
pnt confient a la franchife de Seftm en ceint ayatyn le gnt de  
longes on autres biens places pntilez & illozes dment long temps  
a gnt continuance dntes biens & des pfitz des ditz tentz & chatem  
tantz les ditz geditions dnt mont lez de pntes dnt pnt palle  
de leur deo & peller la remenant ordigne est & assentuz q al pnta  
effe tionez q tnt dntes dnt issint faitz p collufion q les ditz ge  
ditions dnt excecacion des ditz tentz & chatem ama dnt como mil  
tel dom nent ont este fait. Item ordigne est & defenduz p nre se  
le Roy q nulles diaps des lems dnt amefuez nullo payt hors du ro  
alme dntes dnt qnt dnt fülle et q nul dntes dnt dnt demande  
on pais dnt ce qnt dnt fülle. Item ordigne est q nul dntes  
on amage dnt pntes lems ne demandez des diaps appellez ffise  
Sape les quens dnt faitz enchland on antement en Engle des  
lems mages amefuez dnt le roialme dntes dnt a cause q ales diaps  
ne contignent longne & laems ordigne p lestatuz & p tant ne dnt  
effe compuz en les estatuz nadesans fait des diaps de Ray & de  
colom. de

Incipit articulus pro clero respectuatus vsq; ad primum  
Parliamenti Anno Regni Regis Edwardi tii.  
Post Conquestum Decimo Sexto.

**L**e Roy a toutz cenz de quens cestes lres pendont  
calituz como en nre dntem plement tentz a  
Seftm en la fest de ceint hillor dntem palle  
entre autres peticions & articles mfez amnt  
en mesme le plement p loutable pnt en dnt. Ennon dntes  
de dntes pnt lnt & des confies dntes de ca pntes des lre  
dntes gionces quiles il dntes effe faitz a ceint esglise encoze  
les pntes de vale fnt chalenge de p la dnt dnt q dntes  
dntes commat de ce qnt dntes fntes dntes dntes nre nre  
nre on nre dnt on pnt dnt dntes dntes pntes de dnt  
esglise et q les dntes dntes dntes dntes dntes dntes p  
cause q nre pntes nre pntes dntes dntes dntes dntes.



a la disussion de ce point villantz ambien samer l'estate de semt  
asglise come le nre colone e gironz q ceste ayde soit mys en suspens  
tanz; a me pscem plement en le quel ce point pnia plus pda  
noment estis disussis e la pite ent tre. Et q or en le meen temps  
nil eldre soit comet qil est sans on comitrefait la monie de la  
tis on asome de noz deas amediz qil ne soit pur le temps mys  
a la mort p agarde de qngre eorler mes romys a ppsone a y de  
mnyer en dante gade sanz nulle lincance sanz al Oremans tanz;  
amendunt ent soit ordene. En tesmoignance de quels chose  
hens auons fait sanz cestes nos hies patentes bon a desord  
xx rom. de ffender. lan de nre jagne Anglize entifine disme e  
de ffiamme trefesme

Incipit ordinatio sca pro statu terre Hibnie. Anno  
Regni Edwardi terti Princesimo Primo.

**N**ex Archiepis Epis Abbib; pmonib; amysib;  
nre tam maiorib; qm minorib; e quib; stantib;  
alme de sta ma hibi fidelib; nre ad quos e d  
salon. Qma ex frequenti facinoroz infirmaco acc  
pmit qd tu hui hibi ecclia q; hibineana ac cloze  
e populo emsem nris subditis ob defectum boni regimine ac p nre  
denam e monam amysib; regoz ibidem tam maior qm minor  
hacemne tribat fiant multiplicat e gnta machie q; de ipna mta  
hostes posite p hostiles inuasiones castate occisio ayachionib; e depatit  
e eoz habitacoib; enormit contematis ecclie q; coactio loca pua descepe  
quib; sam pteit ad hostes ecclie ac loca exteua fugientib; dnt q; pates  
eoz machia talit desolaco e desolaco p hostes eozdem occupato inq;  
e emsem tis negocia mconqno e mntit agitata logis e approbato con  
fuetudines mnt debite obfnate pntis m; bonis e rebis ams cont msta  
aam legem e formam statutoz nre editoz dntifmose spoliatus pnt;  
mud lesa e minime custodita. De portores latrones e malficores  
non oient conent castata quoz maloz q; ocone maioza dampna me  
pabiliu. eneme quos absit timent msi pmissis oportune remedie  
onagat. Nos desidantes vili regimini e gmeti eozdem tis e pnt  
pntem; qno agunt pnta de assensu consilij m; oremanda dntim;  
e fymnt obseuanda. **I**n pntis pnta colim; e pntim; qd sca  
hibineana ecclia onas libtates e libas confuetudines illesas heat  
e eis libo gaudeat e pntat. **I**tem colim; e pntim; qd ma e ipna  
tis negocia pntem maioza e a pnta in consilio p pntes consiliarios



nos ac prelatos & magnates & quosdam de discretiori & p[ro]lixiore h[ab]it[us] &  
p[ro]p[ri]etate grante ubi ip[s]a consilia teneri contigit p[ro]p[ter] hoc enocandos in p[ro]p[ri]a  
amentis p[er] ip[s]os consiliarios n[ost]ros ac prelatos & p[ro]p[ri]os alios q[ui] de t[em]p[or]e  
p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a nos erigit ceteru[m] i[n]stanciam legem consuetudinem & iusticiam h[ab]ere  
seducant & fidelis timore favore odio aut p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o distanciant & i[n]stanciam  
diminuant. **Item** cum i[n]stancie & quidam alij amissioni n[ost]re de die q[ui] hac  
tenis extant d[omi]ni consiliis p[ro]p[ri]os consiliarios n[ost]ros non n[ost]ros ne  
dicamus h[oc]catos minimas n[ost]ras tam nobis q[uam] p[ro]p[ri]is aliis augu-  
lariq[ue] m[ag]nanim[us] comoda in ea parte iusticie adquisita sine p[ro]p[ri]is non  
n[ost]ris p[ro]p[ri]is applicando velim[us] & p[ro]p[ri]is q[ui] ip[s]i amissioni n[ost]re m[ag]nanim[us].  
m[ag]nanim[us] tales consiliarios p[ro]p[ri]os h[oc]catos p[ro]p[ri]os illos de t[em]p[or]e  
h[oc]catos diffamatos q[ui] cum h[ab]it[us] morib[us] amissionis ante hec tempora  
extant secum non teneant et si q[ui]s teneant ip[s]os ab eis statim  
ammonetant ne n[ost]ra & t[em]p[or]e negocia p[ro]p[ri]os h[oc]catos impetant nec  
comoda ad nos p[ro]p[ri]a a nob[is] p[ro]p[ri]os fabricata consilia anserant.  
Et si h[ab]it[us] p[ro]p[ri]os consiliarios q[ui]s absit in eisdem amissioni n[ost]re  
comitibus ante ordinacione p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a q[ui]cumq[ue] a p[ro]p[ri]is d[omi]ni  
q[ui]s in eor[um] g[ra]mmon ex h[oc]catos vel alio amissioni p[ro]p[ri]a ad om[n]i p[ro]p[ri]a  
d[omi]ni eor[um] op[er]is p[ro]p[ri]a illis plene solvendi p[ro]p[ri]a et m[ag]nanim[us]  
lonim[us] p[ro]p[ri]a excessu h[ab]it[us] eor[um] nos p[ro]p[ri]a & consilia n[ost]ra h[ab]it[us]  
debitis p[ro]p[ri]a & sonabilem p[ro]p[ri]a eisdem iusticie & consilio n[ost]re ex p[ro]p[ri]a  
p[ro]p[ri]a faciant nobis finem & amoncantur statim p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a  
a comitibus eisdem discretione iusticie n[ost]re h[ab]it[us] q[ui] p[ro]p[ri]a t[em]p[or]e fuit m[ag]nanim[us]  
gentes q[ui] hoc penes se fidelis obsequer & penes alios faciat obsequi.  
**Item** cum p[ro]p[ri]a q[ui] p[ro]p[ri]a totam h[ab]it[us] nob[is] ambicant p[ro]p[ri]a  
ciones & captes p[ro]p[ri]a & alior[um] bonor[um] eor[um] p[ro]p[ri]os p[ro]p[ri]os d[omi]ni m[ag]nanim[us]  
amissioni & cepissim[us] de mandato n[ost]re amissioni lamentabili[us] sit  
cepissim[us] volum[us] & firm[us] p[ro]p[ri]a q[ui] p[ro]p[ri]os p[ro]p[ri]a ad m[ag]nanim[us] & d[omi]ni  
amissioni n[ost]re op[er]is n[ost]ra h[ab]it[us] faciente fiant m[ag]nanim[us] for-  
mam fabricator[um] & auctor[um] p[ro]p[ri]a nos in p[ro]p[ri]a & alio m[ag]nanim[us]  
consilio ad p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a n[ost]re editor[um] & f[er]re & non alit[er]. Ita q[ui] p[ro]p[ri]a  
t[em]p[or]e sine p[ro]p[ri]a alie quocunq[ue] ad op[er]is h[ab]it[us] capiens p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a lege  
bonis locis ubi ea capi contigit p[ro]p[ri]os n[ost]ros non amittat nec  
comitibus compulso h[ab]it[us] considerat ad p[ro]p[ri]a quo talia p[ro]p[ri]a  
lia & p[ro]p[ri]a m[ag]nanim[us] m[ag]nanim[us] vendunt appaent & statim p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a  
nat[ur]a et si m[ag]nanim[us] p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]os p[ro]p[ri]a talia de p[ro]p[ri]a  
p[ro]p[ri]a illis a q[ui]b[us] p[ro]p[ri]a & p[ro]p[ri]a capta fuit m[ag]nanim[us] p[ro]p[ri]a faciat  
i[n]stanciam om[n]i vel duos menses p[ro]p[ri]a ip[s]a solvant. Ita t[em]p[or]e q[ui] p[ro]p[ri]a  
modicis p[ro]p[ri]a & p[ro]p[ri]a sic emptis & captis videt i[n]stanciam om[n]i  
p[ro]p[ri]a in m[ag]nanim[us] solvas p[ro]p[ri]a fiat. Et si m[ag]nanim[us] amissioni n[ost]re  
fide noscedunt volum[us] & p[ro]p[ri]a q[ui] t[em]p[or]e n[ost]re h[ab]it[us] q[ui] p[ro]p[ri]a t[em]p[or]e  
p[ro]p[ri]a fuit d[omi]ni p[ro]p[ri]a de p[ro]p[ri]a q[ui] ip[s]a m[ag]nanim[us] amissioni n[ost]re ad.







et malefactorum omni clamore et hinc inde presentia non fuerint nec responderint  
de corporibus eorumdem iuxta formam statuta dudum apud Wyntoniam edita et  
promissi et si custodes pacis in Comitatibus hinc inde circa executionem  
officii sui fuerint negligentes volumus et precipimus quod de eorum negligentia  
et impunctis gestis per iustitiam nostram hinc inde deprecissime inquiratur et ipse esse per  
incuracionem corporum eorum et per fines nobis fieri faciant iuxta modum  
qualitatem et quantitatem culpam negligentiarum et defectum eorum pun-  
tibus et castiget. Item cum secus capta de personarum feloniarum et tur-  
bationum per iustitiam nostram hinc inde hactenus extiterint generalis et impunctis  
concessas concessiones hominibus roboris latrocinia et transgressiones frequenter  
eius fuerint promulgata aliaque mala exinde numerata sunt fecerunt volumus  
nos et precipimus quod capta hinc inde deacta non nisi in parliamentis aut co-  
filiis de assensu et deliberatione eorumdem parliamentorum et consiliorum conside-  
ratis personarum et malefactorum peccatorum qualitatibus considerantur. Ita quod  
nulla generalis personarum inde fiat et operariant et exprimentur in eis  
peccatis felonie sine transgressionibus iuxta tenorem omnium statuta per nos  
et consilium nostrum Anglie edita et missa ad hiberniam obsequantur. Item cum  
consilium nostrum hinc inde nonnulli quod plures magnates civitates civitatum  
et villarum et aliarumque missi numerum de hibernia per litteras et suggestiones  
nos et consilium nostrum in Anglia de diebus in dies edificaverint numerum rever-  
tere quod bona partem in dea sua iuxta hinc inde signantur et pacem debilibet sine in  
transgressionibus filant reformate quibus temporibus iura ex repentinis  
hostium invasionibus hominibus incendia et depreccationes anglicarum Angliarum  
et alia memorata quod guerrarum temporibus contingebant nos quod de hinc inde  
edificaverint confidentes defensiones aliaque remedia prout oportuit non per  
indivisi temporibus oportuit unde debilitantur sine prout et constantur  
quas deprecos et illusiones in edificaverint hinc inde ob silencio trans non  
intendunt et prout volumus et ob prout foreffera iuxta precipimus quod nulli  
decedit prelati magnates civitates aut quibus alii nos et consilium nostrum  
in tali casu nisi de facta civitate ad personarum quorumque amissionem nostram  
con alia edificare per emendat future prout andeant vel prout  
quos si facta prout prout eos si culpabiles nuntiati fuerint prout pen-  
debita faciemus. Item cum per magnatibus et a hinc inde alligaciones  
et infancium intimentis in Angliam morantes in anglicis et hibernice  
et per personarum et exploraciones quibus scas eorumque amissionem infante deprecos  
et mala alia hactenus enervantur et expeditos nos et iustitiam nostram  
ibidem nos nos tam in guerris actibus quod aliis comodis pergressibus  
extiterint impediri volumus et precipimus quod hinc inde contendenda nos Angliam  
et hibernice magnatibus actibus prout alligaciones et intimentis infancium  
cessent decedit et penitus dimittantur et quod iustitiam nostram hinc inde per tempore  
fuit de tempore in tempore de hinc inde magnatibus nos Angliam  
et hibernice alligacionibus infancium intimentis ad se adhibendum prout

Et

Et

Et



ciombz & exploracoibz hinc & inde faciendz a que de cetero condici vel fieri  
 continget diligenter inquirat & puniat eodem legem & consuetudinem de  
 nre hinc delinquentes. **C**item cum maiores Constabularij & alij armigeri  
 statim: hinc: alio statim emssum statim in plene debitorum infessum  
 & alia: hinc: querelaz que memorata de statim non condunt & de an  
 tiquis accidit statim statim pcedentibz oiant in negotiis & plene de sta  
 tim cognoscant & pcesse faciant cyomos & mmsos in dampni pti  
 in eadem pationem palle gne voluit & phibendo pcpm no de  
 maiores Constabularij aut alij armigeri de statim plene alia tene  
 ant nisi ea que ad eos ptinent eodem omi formam & tenorem statim  
 de statim oipda quod a fecit dno iustis in de tempore in tempore  
 inde inquirat & debite puniat excedentes. **C**item cum quidam armigeri  
 tam maiores qm armigeri ac diuites in omni nre ibidem plicantes  
 & quandoqz oia placeat non obstantibz statim de cambipartibz edic  
 tam pti mmsa & pata qm mmsas commences in ipos & quosdam  
 pationem eam eis plicandis de his plicandis cum recipere fuit  
 hinc aliam partem manutemunt defenderunt & mmsos sta qd  
 edic sta hinc plicata & p manutemenciam & defensionem armigeror  
 & diuitum pcpm epiano mmsa recipere pates & lignem eoz  
 mmsos pmsos coluendo vel modicum remanebat oiaqz partes sta  
 oia standate fuis qz expensis oia ipa plicata pmsos ad pauptatem  
 vel statim mmsos duabant voluit & pcpm & oia qm forssona  
 mmsa & oia pmsos eam in deo statim contentis diffinitionis mmsos  
 ne qm armigeri in maiores vel armigeri diuites aut oia qmoningz  
 hinc manutemencias defensiones den amalia partibz hinc oia  
 cont mmsam faciant vel impendant nec hinc mmsos diam plicata  
 oia adqumant den quicqz aliud assumptent cont formam statim  
 toz eozdem. **C**item cum bna de debitis infressioibz & alia eam  
 que coram iustis nre ad eodem legem plicari deberent in oia nre  
 bna p bna emssum oia cont plicent p quos oia & pationes nre  
 ac oia de eodem oia circa hinc plene mtendentes impediri existant  
 quoniam circa nra & pti in negotia que ad officia oia in eodem  
 oia de mps & consuetudine emssum oia pntent vacare possint p  
 quos ipa negotia in mps & pti in gne dampni mdes retardant  
 voluit & hinc mhibendo pcpm no hinc oia plene in de fco  
 plicent cont formam statim inde edicti & pmsi et qd cancellarij  
 emssum oia a hinc bna ad eodem legem oia sigillo de oia confis  
 nando vel consignari fecit vel pmsent de contemptu nob fco de  
 gnamme parti illato coram iustis nre p bre mms vel p bllam  
 respondat ut debet. **C**item cum p falsas & mmsas oia  
 oia quorundam de hinc mmsam & labia hinc lancia mms  
 oiaqz famam & opinionem bonor armigeror nre & alior fidelin



in illis paratib; tam p' billas qm' suggestiones non sine scandalo deponantur.  
p' quod m'd' a' h'e m'd' negocia frequentius impetunt'. Volumus e' ordinavim'.  
q'd' h'm'm'm'd'e' billis a' suggestiones in scriptis resactis sub sigillo cancellar'  
Anglie p' tempore existens ad iustas cancellar' & thes' m'd' h'ibine  
qm' p' tempore fuit transmittant'. Et ipi vocatis ad se alias quos vocandi  
videant in p'sencia d'or' m'tinentem omne h'ocatoz quos similis ad  
hibi remitti volum' de contentis in billis h'm' & suggestionib; p'd'is  
diligent' inquirant et si billis & suggestiones veritatem contineant.  
defens' iusto corrigant & emendent et si ipi m'tinentes & h'ocatores  
falsa & mendacia suggestiones. pena debita puniant' et pena ipa  
exemplum aliis p'beat a talib; abstinenti. **I**tem licet in pacum  
reformationib; m'd' iustas m'd' h'ibine & h'ibine emp' gnegus. h'm'e m'd'  
metus fuisset cor' exp'ssatum q'd' de dampnis d'atis p' m'itantes pro  
latis pacib; vel fac' p' m'itantes m'tentis de p'd'icib; fieret bonoz reser  
tinas vel debita satisfactio dampna passis. ipi tamen iustas op'at'  
satisfactionem h'm'm'm'd'e' m'itatis Anglias impendend' h'acem' m'siste  
non emabant p' quos d'a Anglia. h'acem' de p'ssi filant' & t'it'at'  
exim' hostes. pacis eo c'ime p'mpe' & de p'd'icib; ac alia d'ia mala  
fac' extorquebant. Volumus e' sumus p'p'm'm' q'd' iustas h'ib' qm' pro  
tempore fuit cum p' pacis & pacum tractatis con' alias ordinatum fuit  
q'd' h'm' satisfactio fieret h'm'e & m'd' diligenter m'st'at' & m'tendat' ut fiat  
in casu h'm' m'tena h'm' m'st'at' & celeris satisfactio m'm'am' pacien  
tib; in hac parte. **I**tem cu' h'acem' com' h'ib' nom'm'la & d'm'sa  
debita de h'ib' cura & alia em'p'na p' om'm'm'as & extraneas & alias  
in demandis de ballm'az d'or'z p'p'is cepe' & t'it'at' vialib; p' guines dist'ig  
aones. lenavim' & nec s'd' in compotis sine on'ant' nec solventes. ad  
d'm' d'om' acquiescunt in m'd' g'rans dampni & de p'ssionem p'p' ma  
m'st'atam. Volentes remedi' aponere in hac parte. Volum' & sumus.  
p'p'm'm' q'd' iustas m'd' h'ib' p' tempore existens in Anglis p'm'  
in quib; onas fu'it c'essiones. diligenter p'videt' ad m'm' comel' in anno  
m'g'm'at' de h'm' debitis p' ipos de p'p' sine comel' sine p'm'p' or  
acem'm'ib; sic solvas. p'videt' tam de tempore p'd'ic' p'm' exp'edire viderat'  
qm' fut'ro. & omnia h'm' debita que p' tallias con' acquiescunt de p'p'.  
h'acem'm' aut' amb'm'acem'm' con' d'm'ant'm' e'or'dem' com' g'nal'm'm'  
con' d'enes'talloz vel ballm'oz aut' alioz sym'p'toz vel p' m'g'nificas m'd'  
faciend' aut' alio modo legitimo constare possit eis p' ipos de p'p' soluta  
fuisse una cum nob' recipiend' & solvendi m'otulaz & in scriptis re  
dig' & p'ot'las illos sub sigillo d'no. ad d'om' p'd'om' m'm' faciat ad effon'  
et thes' & Capones de e'or'dem' e'or'dem' m'spectis p'ot'lis ipos d'm'at'is q' p'  
m'h'e compotoz ipoz h'acem'm' & alioz sym'p'toz p'd'ic' ibidem reser  
tib; ac aliis p'ot'lis & memorandis p'm'm'la tangenti' vocatis ipos die  
sym'p'toz & aliis qm' fiunt enocandi. e'or'dem' h'acem'm'tes & sym'p'toz de



omnes quas eos constare potest sic lenasse et si incompotus omnes ante alio  
 modo non onasse: eosdem onari et p concelamentis in ea partes pmmi  
 et soluentes nre ad idem ocon acmetari et si idem debitorum omni et  
 idem debitorum plures coluunt: eosdem diaconites et amfiteos oen  
 eoz heredes aut executores ad iustitiam illius pte onam pnam  
 receptum ipis debitoribus eoz heredibus oen executoribus compelli faciat  
 et est iustum. Et si iustie pden eiaa hec pte non potest ex causa  
 oquis ppetitis. Volunt et pmmi qd tunc vel dno de fidelioribus et lest  
 horibus horibus ipis. Com p commissiones ois magno sigillo nro quo etiam  
 in libris assignentur ad mgnm et ad omnia alia in eodem articulo  
 contenta faciend et explend in forma pda. **I**tem omnes nonnulli  
 debitorum nri debita oia ad eis exata eis ocon pden coluunt et in  
 magno potulis emidem oia nre exonata sunt et gmeti ipi tamen  
 debitorum in potulis Rememoratorum emidem oia nre exata ipos  
 debitorum pcessit de ipis debitis nimis gmetant p quos nra solita  
 debita cingunt quasi cotidie in demanda et ipi sic gmeti nichilominus  
 pte exatoni de officio Rememoratorum exemon p gnes distigues  
 omni expensis et laboribus quibus coacti ad ocon ocon ea ocone pemy  
 et pte et omnia gnes p pte in ocon Rememoratorum officio  
 faciend colis nufabiles expmunt. Volunt igit et fime pmmi  
 qd qd et pte de ocon pda nrmant et faciunt grossanos emse  
 ocon omni gmetant tales debitorum de debitis in eodem potulis gmeti  
 fa sunt: illas gmetanas statim pda Rememoratoribus in potulis  
 ois nre omni exonata et gmetari ois pte pena illis in quibus  
 negligencia vel omisso in hac parte repta sunt p ocon iustie nri  
 et alios de consilio nro vel pecuniaria vel alia debita p eoz modo  
 pmmi imponend. **I**tem omni quicunq iustie nri libris dmsos hores  
 hime marcos et mures p bna ptepta billis et aliis modis volun  
 tatis et absq mteamento ptepta ois debitis possibz agstant  
 ceperunt et mppsonant in psonisq obtemus et mferis ligatos  
 detinunt donec p dmsas mppsonamenta et mliatas penas fines  
 et redempces omni ipis iustie et eoz pmatie consiliariis et bpatatoribus  
 p eoz voluntatibus ad ipos angulays et nym comodum fedint contra  
 formam magne carte et aliorum statutorum nrorum nre edictorum et contra  
 legem et consuetudinis de hie qta qd p hnmfmodi pmatos consilia  
 nre eozq mptitates et angulaya oia comoda: nra nra et forone  
 nre a comoda nra cepime onbitta lesa onbitta et pda sunt et ead  
 nonnulli tam audaci qm non mteati et mppsonata pcepunt a  
 eis iustie oias delibatos ocon legem et consuetudinem de hie  
 quas ad ocon legem hie non potant donec fines et redempces hmi  
 omni ipis iustie et eoz pmatie consiliariis ad opus omni et non  
 nri papiend p libatibus ois ad ocon legem hie omni.



fecerunt & cessaverunt vel inde eis occurrat fecerunt unde repertum est de  
contentis voluminis & finit per pml qd hunc oridit m abqz mda  
mentis pntacordz aut alio debitis pcessibz cont formam capto & fcti  
re p dco ac legem & consuetudinem impdco p fustie mds hibi qm  
p tempore erunt sen eoz locatentes aut eoz pcepta vel mandata sen  
billas nullatenus capiantur nec impsonent. Et a contm fcm  
fuit: tam p tempore p dco qm fctio cont excedentes mda deliba  
coem suam consiliu m ad querelas gntatez & conquestonu appom  
oportunitu remedi faciemus. **E**tem enim p bonu & disterim amptioz  
regimen tra & pphie solidant & ppe negocia pagent ac p hoz negli  
genciam & mmpiam mspata poyent. adusa erunt mmpie & expe  
dices pape: repocuerunt. voluminis & p mda hqz a pph m hibi ga  
litato publica ordmain qd fustie m hibi qm p tempore fuit assup  
tis a bi eno plato & dno Comite de vicomibz pphibz obli onsequen  
tes mgnificos fieri debent ac tando & Thee ac quibusdam alio  
de pncipibz fustie placet & Caponibz de oco ibidem quolt anno circa  
annu medm p eaqm pboz & leg hom tam chcoz qm an litum alioz  
qz leg hom de com. Endm & alio eam si opne fuit com de  
ho m hibi de gestibz & fas amptioz mox ho p dco Cancellay  
Thee ac fustie de oco placet & Caponibz de oco p dco qm m ois  
placis sunt Indices & pcedunt mda dntatit exceptis qn alio  
videt qm m officio suo de hnt & officio omi regit & mstaam vel  
mmpias sen oppssiones vel gnamina aut dampna nob aut m pto  
m tam m pntibz qm m placet oia colore officy em sen commissioni pntay  
obi mdo fcti fctat vel ppe mmda mstaam pntat sen quoniam gnet  
ac de omibz mmpssionibz & alio qn nobis dampni sen pmdiam & pto  
m mmpiam gnet vel gnamina diligens mgnat & de hns omgnis  
que ois p mgnificos hnt compta fuit nob & consiliu m m dngb  
onb ogillo suo & ogillis ois assumptoz ac eoz eam p quos fac fuit  
dispat m dlatio qmngentes eadem fustie qd dco mgnificos m  
forma p dco ammatu capiat & nob mde dispat et est dco volumi  
mstaam & pntendo mandam qd da mstaam amptioz m exceptis  
mstaam amptioz p dco est videt eoz omgn m fine omist  
annu si opne fuit acciam cum remota fuit ab officio ois fctam  
post remocoes oias hnt coram p dco fustie & alio assumens p dco  
de excessibz ois & alio impdco tam ad mstaam qm pph m & om  
gnlam pponay de eodem pto oetam respondeant & mstaam  
onbeant oem legem & consuetudinem ho m hibi antodes quos  
p dco fustie fieri volumi & mandam ac idem fustie & alio obli  
assumpta nob & consiliu m m dngba quociens opne fuit  
eam dispat de fcti emdem ho m & negocioz mox ibidem ac  
gestibz amptioz p dco. **E**tem licet tam illi de hibi dngba

Adm

Adm



omni qm ipi de Angl nata & in hiberna committentes sunt veri Anglia  
 & omib mib degant domino & regimmo & eisdem legib mib & confine  
 trandib contant. Vario tamen diffensionos & mantenenencas fone  
 fone nacioms m ipos de hibern & illos de Anglia natos. omne ob  
 octo & fime hinc & inde vnde nonnulla mala hactenus contigerunt  
 & de fime maiorib est timent msi sup hoc remedi apponatur. Volunt  
 & fime p dpmil qd dno Justie m vocat ad se cancellari. The  
 mib hibern ac quibsdam placis & Comitib quos enocand nonit  
 cum in vicinis partib fime de hmsmodi diffensionib cum oriam  
 & mantenenencis ad de nobz illoy hmsmodi diffensiones & mantie  
 nencas & de partes facienon es pe & depms cum opus fime fime  
 magnat & delinquentes. dnato possn debto cum mde commeti den  
 culpa biles. mment fime & mppsonamenta corpoz & fmes redemp  
 ciones nobis form facied & alias pnt mform fime pnnat & castiget  
 cum tales diffensiones & mantenenencie non aliud scapiant qm  
 casina & diffensiones ac p daciones quodammodo in populo nob on dno  
 ponare. **Item** cum firmam officia dia mcati in hibern lura ppa  
 orantes non ea officia debitu mta formam statuta mde eda uoc  
 alias sonabilib exegnant qd est p fime & alie redempcib mchmnd  
 & alia mppsonamenta ad officium illud spectantia non dcent nec ex  
 aminant nec fangunt falsa nec bona consignant nec alias delinquentes  
 debis pmmnt & depissime fmes nob oriam ere fme & andamentis  
 ad nos ptenencia in totis dno msta & motulata. solms ere po  
 omnia aut mndib alie ad ipis culpabilib fmes & andamenta h  
 ad nos dno spectantia ab eoz totis vel redendo delent vel nonos scriptos  
 totis facimnt in quib ipa fmes & andamenta dno delata non  
 scribunt & ex dmmnt & fmes & andamenta fca & non motula  
 ta remittunt & alias falsitates extorfiones. oppsfiones. granamina  
 & excessus tam nob qm pto m in partib illo. quasi p totam  
 hibern facimnt & ea ac alia pda fecerunt remittunt & ppetuunt  
 in m contemptum & pndion & ipis pti defynccom & mmpm  
 manifestas. ad cont mstaam & formam statuti pda. Volunt & fir  
 mo p dpmil. qd Justie m hibern qm p tempore fime in omgulis  
 cont & partib p quos mstet associatis obd p laro loca & aliquo  
 comite den alio nobili vel aulico eadem partem vicinaz de  
 pda falsitatib extorfionib oppsfionib granaminib & excessib &  
 omib mstaas p ipos firmatios quomodocum ppetas & de ipoz fca  
 & gestib in hac parte tam ad oriam man qm alior quozamq  
 mde congrei colonon tam de tempore pto qm fime magnat  
 & fms eos pcedat & contemptis. falsitates extorfiones oppsfiones  
 granamina & excessus ad alia pda audiat & dmmet necnon de  
 linquentes & culpabiles cum tales mment fime castiget & pnnat

Chex



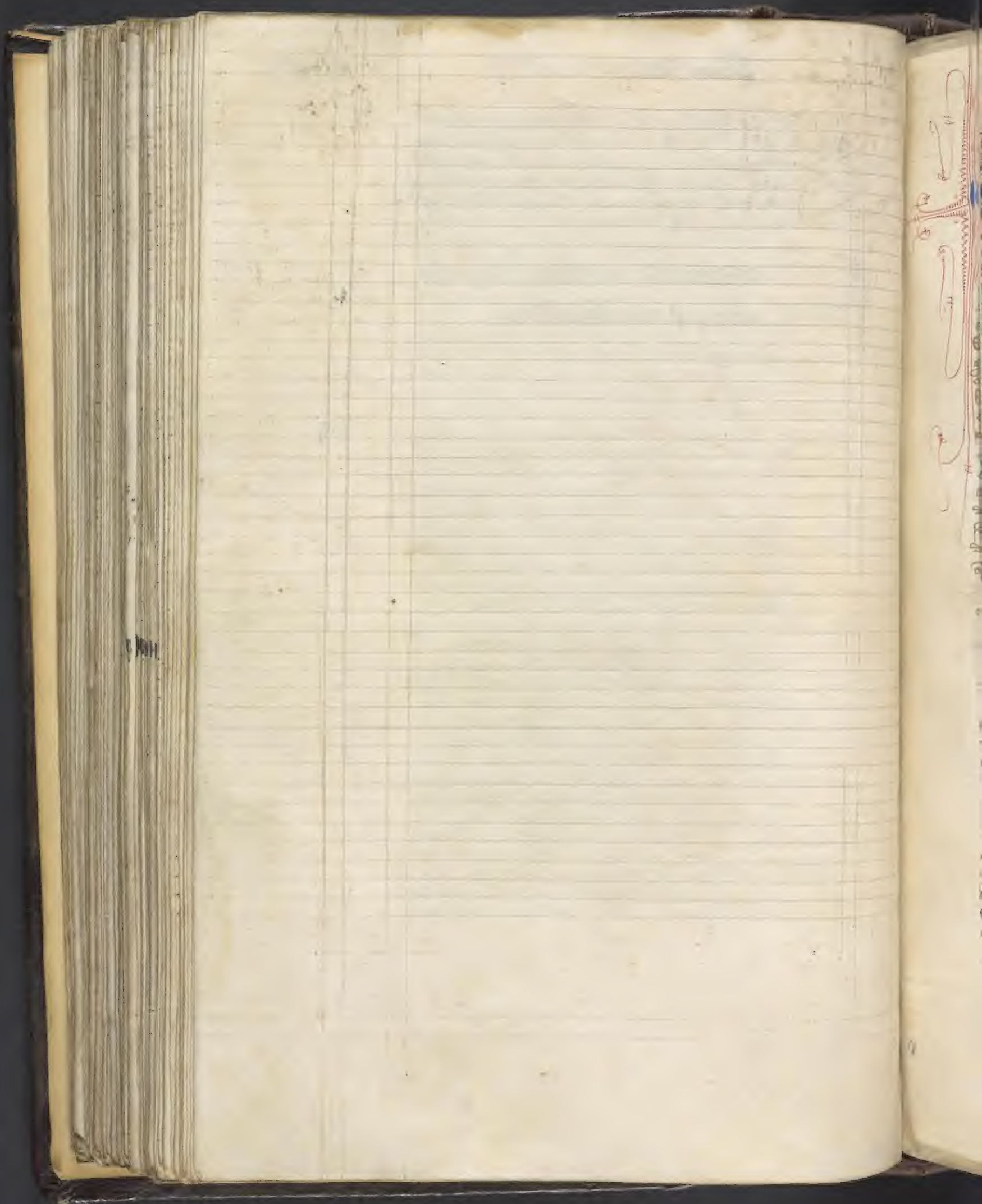
## De re hibernie

ad id legem & consuetudinem de re hibernie antedictas et nos & con-  
filiis nris in curia de nobis ore culpabiliter ad de falsitatis et  
tombis opprobriis & gnamibus & aliis p[re]dictis sub sigillis nris iustis  
& ab associatorum diffinitione & apud de tempore in tempore inobediunt  
disfuit ex de causa. In omni rei ad & apud S[an]ctum  
die Octob[ris].

**E**p[iscopu]m Regem & cono

**S**upplicavit Statuta de toto tempore Regis &  
Edwardi tunc post conquestum edita.









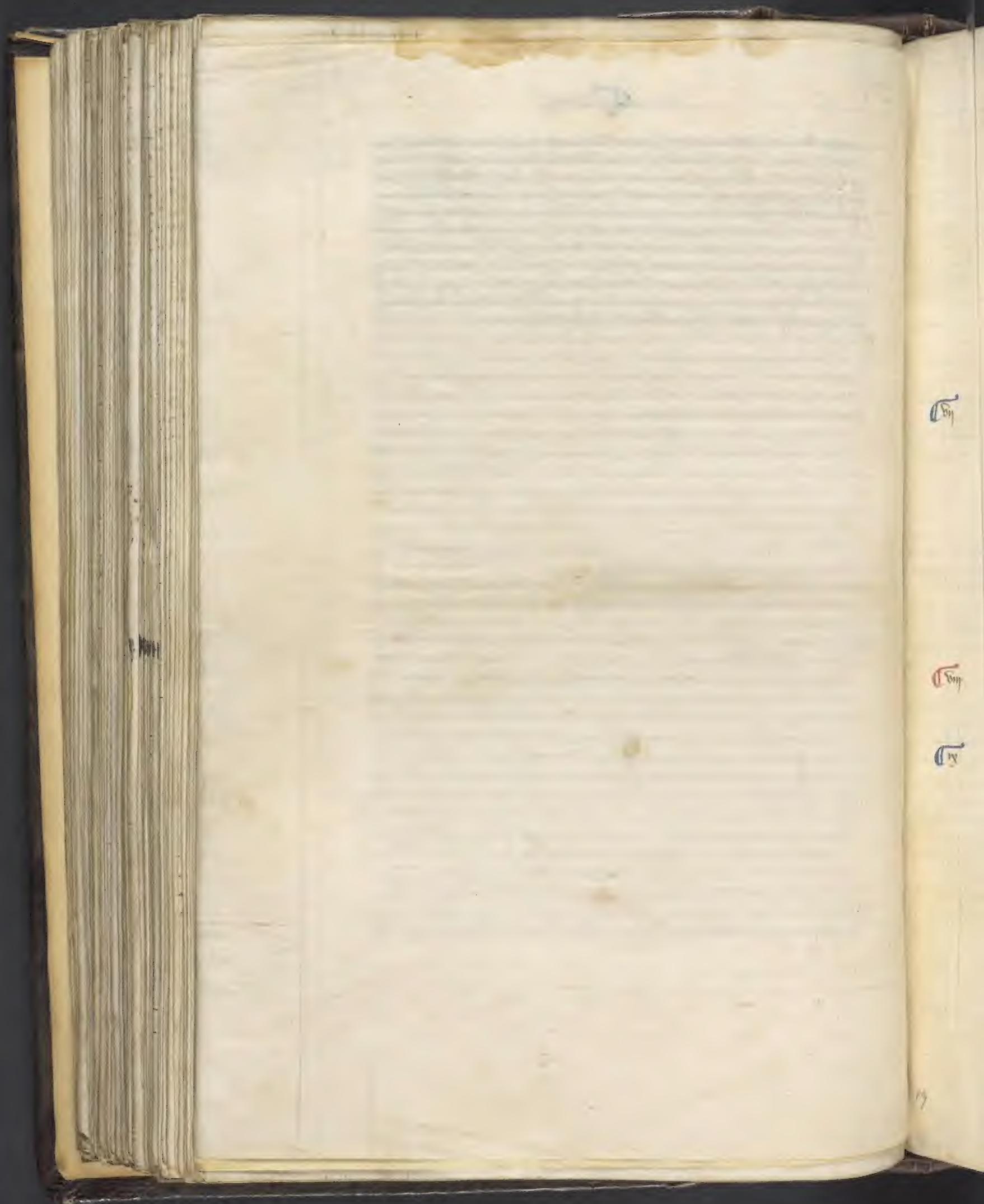


[illegible]



meigne des d'icelles d'icelle par le meisme fait meisme entente et est a ce point ta  
 me q' nous ne les q'm s'ont fait des d'icelles fait d'icelle le d'icelle d'icelle  
 et q' et q' d'icelle d'icelle que comencent a venir en d'icelle et d'icelle le d'icelle  
 meisme p' d'icelle d'icelle en d'icelle al d'icelle p' d'icelle en d'icelle et q' nous q'  
 le d'icelle d'icelle et q' d'icelle p' d'icelle d'icelle d'icelle meisme d'icelle d'icelle  
 les fait q' d'icelle d'icelle q' d'icelle d'icelle al d'icelle p' d'icelle al d'icelle  
 p' d'icelle d'icelle al d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle  
 en d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle  
 fait p' d'icelle p' d'icelle en la d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle  
 me en d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle  
 de d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle d'icelle







fin an Roy & onques ceo ille eient lassent de l'oy ditz fcs et quant as ditz  
personnes mayntenant & abettoms: soit antiel pces & semblablement  
fait come de eny quent sont atteyntz issint nls ne soient assement  
de l'oy tancils andunt fait fin an Roy & grece as pces issint grece solous  
ceo q' l'oy estate & la quantite de l'oy messant demandent si mesmes les  
fc' voillent eny eme eny p' b'ies ou p' b'ille sanant toudis q'ame as  
ditz fcs. les franchises & libtees des fc' quont fin & andementz de  
l'oy tementz Et quant a les dces exemplifications fuz & p'chaces come  
desmes est dit les quent furent fait d'oy en p'lement: est deslaze en dit  
p'lement q' ceu ne soient ne d'oyent faillir on lion tont as ditz p'illoms  
ou t'etementz. quant a la franchise de l'oy corpe ne a changer la condition  
de l'oy tementz & custumes amonement d'oy ne faire p'ndice as ditz  
fc' d'oy l'oy dices & custumes come ille solent d'ancien temps Et  
ordenez est q' an coste declaration les ditz fc' andunt l'oy patontz d'oy  
le g'ns al tanz & tich come l'oy ent d'ignera sils les voyent  
demander. **I**tem p'ur ceo q' plusieurs gentes de petit garison de t'oy ont  
ou d'autres possessions font g'nde j'etens des gentes s'bn des esmors  
come des autres es plusieurs p'ces d'oy d'oy d'oy a eny chaperone  
& autres l'oy d'oy p' l'oy p' l'oy d'oy la p'ale d'oy l'oy  
ou p' cas la double p'ale p' t'ell conent & assentance q' chestm d'oy  
mayntendea l'oy en tontz quereles soient eles resonables ou non  
resonables a g'ns mesties & oppression d'oy p'ce. ordenez est & assentuz  
q' les estatuz & ordonances fuz en t'ell cas amt ces l'oy: soient gardez  
& d'ement excentz et autres ceo le Roy d'ofende estroitement q' d'ofemes  
milt t'ell l'oy ne soit done a null p'ur meyntens des quereles  
nauere confederacio d'oy p'ce. d'emp'isonement & grece forfarties  
an Roy & engnergent d'ig'ement les Justices des assises de tontz d'oy qm  
se collent ensemble en feartures p' t'ello l'oy affaires mayntens & d'oy  
quent d'oy t'oy conp'les. soient d'ement p'miz chesom d'oy la  
quantite de ex d'oy. **I**tem est assentuz q' d'ofers milt p'cecion on la  
clanse d'oy: soit allous d'oy astm J'ugge p'ur d'oy p'ce en achate  
p'ur la diage on d'oy d'oy la p'cecion fait mention ne an m'it en p'ces  
de t'oy on d'oy contracts fuz on p'ce p'ur la date de mesme la  
p'cecion. **I**tem p'ur ceo q' p'oynt est fait an Roy q' plusieurs gentes d'oy  
dit d'oy s'bn g'ndes come mayntens d'oy d'oy & d'oy t'ell s'bn  
as t'oy t'oy & t'oy come as autres actions p'sonel d'oy t'oy d'oy  
d'oy de l'oy d'oy & actions p'ur ceo q' les d'oy on d'oy d'oy p'ur  
p'ce d'oy & mayntens en l'oy t'oy d'oy d'oy d'oy & d'oy d'oy  
de l'oy t'oy & t'oy q' d'oy en d'oy & de l'oy autres d'oy & d'oy d'oy  
p' & autres g'ndes d'oy d'oy d'oy les ditz p'mizantz p'ur g'nt  
manace q' l'oy est fait ne soient ne soient faire l'oy p'ur fuz et an m'it  
de l'oy p' p'oynt est fait q' ment fuz plusieurs d'oy d'oy d'oy

Un

Un

Un



tenue & tantost apès la diffesyn fait font d'inses alienacion & feoffement  
 astimforz as p's & g'mdes en totalme pur meynement anoy & astime forz  
 as plusos p'sones de qui nome les diffesyn ne poient anoy. comfanes an f'm  
 dallouner & delayer p' tiens franchises les ditz diffesyn & les anis demandant  
 & le hors de lo' jecouer a g'ms amientement & oppression en poeple. Ordeine  
 & establie q' desors nulle done ne feoffement des tres tentes on biens soit fait  
 p' tiell' franchise on meynement et si astime soient faitz tiellment: soient comz  
 pur mltos & de nulle valie. et eient desors les diffesyn le jecouer. Ad les  
 premiere diffesyn o'm des tres & tentes come de lo' donble damage d'anz anoy  
 regard a noll' alienacion p'sint q' les diffesyn comencent lo' enye de m' lan  
 p'schem apès la diffesyn fait et est ordeigne & assentuz q' mesme cest estatut  
 teigne hen en chesme autre accion on ples de t's on tiens feoffement: comt  
 faitz p' franchise on collusion d'anoy lom jecouer. p'ce le premier tiell' feoffon  
 et est assentuz q' cest estatut soit este entenduz la on tiell' feoffon eno  
 p'gent les p's. **Item** nre f' le Roy desirant la quiete de son poeple doct  
 & g'mte del assent amiter q' les gentils p'dons & graces q'elles le noble  
 Roy & d'el a nre f' q'ores f' f' a son poeple d'engleterre lan de son regne  
 cyngnantisime p'mier tiegnent hen & soient allouez en le chesme amiter  
 & allouez pur tiens gentes comprises demz poelles p'don & graces. cest assentuz  
 des mefe vitailles artilles acmises & desoloments mont ex'p'sez p'  
 especial en poelles come de tontz dettes accomps & autres choses comprises  
 en gentils. **Item** ordeine q' mlt'z quads este discont d'astim comte  
 p' un an entier. soit demz les trois ans p'scheyne ensuantz p'esin on jemp  
 en dit office de discont si y soit autre discont en dit comte des posses  
 sions & biens pur y respondre an Roy & an poeple. **Item** pur ceo q' d'ins  
 gentes an enye de par tie demandez a prisons de f'lete p' m'gementz jenduz  
 en les comtes nre f' le Roy comt plusos forz diffesyn aler a large p' le  
 Gardeyn en ditz prisons a la forz p' maynprise on baille & a la forz faitz  
 astim meynprise onefor d'ne bastons de f'lete & semont en pans entone  
 l'one marchandises & autres l'one b'foignes & y comt longement hors en  
 prisons m'p. & j'one. sanz assent de ceo a qui enye il's comt auzgez  
 & sanz l'one gree ent faire p'ont homme ne post iammes demz a comt  
 deort recouir. D'ins tiens emprisonz a g'mt meschies & amontement  
 de plusos gentes: Ordeigne est & assentuz q' desors nulle Gardeyn  
 de la d'ce prison de f'lete enffie astim p'isonier illoes esteant p' m'ge  
 ment a enye de p'tie aler hors de prison p' maynprise bailt ne p' baston  
 sanz gree faire ac ditz p'ties de ceo pur q'no il's y estoient ainggez sil  
 ne soit p' h' on autre mandement de Roy an peyne de p'dre son  
 office & la gard de la d'ce prison et enoultre a mlt' tiell' Gardeyn soit  
 desors atteint p' d'ne p'ces q'nt: adia effect on leffe tiell' prisonier  
 aler a large. enoultre ceste ordonnance: adonq' y aient les p'p'ntifs  
 lom jecouer de mesmes les Gardeyns p' brief de dette & anoynt est

Ex

Ch

Ch

Ch

Ch

Ch



Si nullus a dñe de pñe amggez a autre prison pñe dette trespass  
ou autre querels ce vould comfere voluntierment & p feyntes cause  
settony au Roy & p tant de dñe amggez a la des prison de pñe p  
greignour dñe & auoy de prison gaillours & issint delair. la pñe de son  
reconey: soit cele recomfames restou illégeo et sil ne soit autre pt dette  
au Roy de reconey: soit son corps tantost remando a la prison ou il estoit  
venit a y demmyer tangil aida fait gres au Roy de sa recomfames amtdit  
immediate remando a pñe pñe y demmyer tangil aida fait gres  
au Roy de sa recomfames amtdit. Item les plats & la chesgie du dit  
Roiatme gñdement se ployent de ceo q les gentz de ceunte esghse pñe  
finantz en court & pñe pñe lony dñes & autres choses quelc de dñe  
dñement & dñement coloiert apteigner a mesme la court cristienne  
& les jngges de ceunte esghse comfanz en tiens cause: et autres pñes  
soy entromettantz colong la ley sont malicionsment & nondnement  
pñe cause enditz emprisonz & pñe pñe poau horriblement oppress  
& auoyt enforz ou violence pñe pñe & pñe pñe obligations  
monltz des autres mands nondnement compulsoz a desistoy & cessoy  
entroment es choses de pñe pñe encontre les libtes & franchises de ceunte  
esghse pñe q il est assentuz q toutz tiens obligations faitz ou affaires  
pñe pñe & violence ne soient iames dñe pñe et qñt a ceux q  
peuvent pñe enditementz & dñe mesmes des enditment: apd q  
les enditment eut soit acquitez eient & encourgent tiens pñe pñe  
enditment mesme la pñe qñt contomz en l'estatut de Westm second  
de ceux qui peuvent falsz appeller es tres faitz & eient les Justices des  
assises ou autres Justices dñe qñt tiens enditment dñe acquitez  
poau dñe de tiens pñe & enditment & de les pñe dñement  
chescun colong soit desist. Item est assentuz q a quelle hure qñt  
pñe de ceunte esghse: soit tres en pñe en court & pñe pñe pñe  
dñes pñe pñe des biens emportez & celuy qñt eut est tretto  
en pñe face exception ou allegge q la substance & sonz de la bñe pñe  
soit dñement dñe dñes dñe de droit & possession de sa esghse ou a  
autres comfices gen tñe ad genal adement ne soit iames pris sanz  
monfey matiere especial. comment ceo fust lay charoff. Item pñe  
ceo q les plats se soient pñe pñe qñt gentz de ceunte esghse bñe  
come autres soit avostz & horstreez dñe des esghes cathedrales  
come des autres esghes & lony dñe pñe & tant come ils soient a la fortz  
entendantz a dñes dñes & auoyt es autres lienz tout soient ils  
portantz le corps nre pñe qñt ad malades issint avostz horstreez  
soit lienz & mesmes en prison encontre la franchise de ceunte esghse  
ordaignoz q si nullz mñs du Roy ou autres face arrestez a pñe pñe  
de ceunte esghse pñe mands & eut soit dñement comit: eut la pñe  
& eut soit reynes a la volunter le Roy & fies gres ad pñe issint arrestz

Cym

Cym

Cyb



Qu'en tontz foiz q'les ditz gentes de comtee esche ne se teignent d'un  
les escheles on seyntraires p' frans on collusion en assem mado Et p'  
les ditz mandons q' tontz les ditz estatuz facez criex & publies & ser  
mement tontz p'mys p'ce bailles selonq' la forme & tontz d'icelles  
Et ceo ne l'osse en assem mado donez p' desnoizmes de m'd g'md deal  
a desfin le p'mier iour de ffouder lan de m'd regne p'mier

Inapunt statuta apud Gloucestriam edita Anno regni  
Regis Ricardi s<sup>co</sup> post conquestum secundo.:-

**E**n l'an d'ascomt d'icent & salut. Sanson bono facemo q'a  
nre plement tontz a Gloucestre lo mekerdy p'ssom ap'd la  
fest de seynt luf d'aprem passer entre autres choses illo q'a  
assentuz & accordez estoient faitz d'icent estatuz & ordonances s'bn p'm  
ce p'fit come p'm meyntraires de la pees demz nre dit Roialme en  
la forme que consuyt. **D**eimement p'm ceo q'ant ces h'mes  
en temps le noble Roy E. d'icel nre f'le Roy quereft en ses plement  
tontz a Suerdyl & Symonfres & amyt a nre f'le Roy quereft en  
cest p'ent plement. s'nt p'tent ad este fait de ceo gen plusoms  
cices d'icel p'ent d'icel p'ent & autres honz demz le Roialme d'icel  
g'mdes damages & contrageons d'icel estoient & d'icel comit  
faitz an Roy & a tont com Roialme p'les d'icel & d'icel & autres  
gentes des d'icel d'icel & des autres villes & honz desm's d'icel  
nansient d'icel no d'icel d'icel. m'chante estrange nantres  
quamefient carient on portent p' m'ch on p'te d'icel: anon d'icel  
d'icel d'icel & autres choses vendables necessaries & p'fitables s'bn  
p'm le Roy les plates & f'le: come p'm tout la coe de la t're vendes vendre  
on bailles les ditz d'icel d'icel d'icel ne les autres choses vendables  
as autres qua eny mesmes de les ditz d'icel d'icel d'icel p'ent d'icel  
& les autres honz as quenz d'icel d'icel d'icel d'icel d'icel on autres  
choses vendables f'urent & d'icel amefiez cariez on portez & p'tant  
d'icel este & d'icel comit mesmes les choses mys & d'icel an  
Roy as f'le & a com dit poeple p' les mayns des d'icel d'icel  
& autres gentes d'icel a trop g'mde & excessive chierce ontres coe  
q'le enffent este d'icel m'chante estrange & autres q'ni f'ont d'icel  
tontz choses demz le Roialme les p'moient franchement anon  
d'icel a q'm q'le voiffent: nantint onnt p'ch d'icel ne d'icel  
soeffrent les m'chante estrange quenz p'eguent & voiffent d'icel  
demz le Roialme p'm achater les levys & d'icel m'chandises q'icel  
demz mesme le Roialme. uley comiser m'chandise on demnyer f'it  
chement como ilz solient faire a g'md damage d'icel des plates

Cap p







en poeup l'our p'p'ces d'itres & d'inghe les grosses m'vices & autres grosses  
 m'chandises amittes & d'itres p'celles come d'yns & autres m'chandises p'conge  
 illoes vendre en grosse & a p'cell' a l'our p'ls p'ances p'auantz toutz voies  
 les enstimes & enstimes d'ne/ ment contr'ectantz estatutz ordenn'es ch'v'es  
 inggements allonances enstimes & p'p'ages faitz en d'eff'ez an contr'ie les  
 q'neuz ch'v'es & franchises si nulles y soient comit' enstement p'p'elles  
 & admittes come chose fait. p's. on g'inte encoim'es coe p'ffit en d'eff'ion  
 d'it' poeup. Samant toutz de as p'lats & p's d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 lib't'es & franchises q'ls p'p'ont faitz l'our p'nsances & achates des d'it'ails  
 & des autres l'our necessaires come ils soloient faire de am'ien temps et  
 samant a les ordenn'es faitz am't ces h'v'es de l'estaple de ead'v'es soient  
 tenuz en l'our forces & d'it' Et n'est m'ye l'entencion d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 ch'v'ants estranges en d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 p'cell' l'antz m'vices d'rap's ferres & autres m'chandises es ferres & m'ches  
 en p'ance soient p' cest estatutz p'p'ointz on d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 franchement en grosse on a p'cell' come ils soloient faire de am'ente  
 Et si ensi aneigne q' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 on d'it' d'it' on autres d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 port d'it' m'v'es on autres l'our p'cell' franchise encoim'es cest ordenn'es & les  
 d'it' p'cell' d'it' on autres q'neuz garde de la d'it' franchise p'cell' d'it'  
 m'ch'ants on autres en l'our nom d'it' faire rem'v'es & ils ne le font m'ye  
 & de oco soient atteints: soit la franchise pris en la main le d'it' & mont  
 m'v'es soient c'v'e q'neuz face cele d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 tenuz de p'ndre & p'p'oz' an p'p'ntif oco damages q'nt' an' d'it' d'it'  
 p'cell' encheson an d'it' d'it' Et si t'ell' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 m'ch'ants on as autres es d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 p'cell' soit p'cell' on com' p'cell' p'cell' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 & de oco soient atteints: p'ndent les damages an p'p'ntif an d'it' d'it'  
 an'v'it come d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 an'v'it d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 d'it' an & d'it' soient p'ntes a la p'cell' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 & establie q' les ch'v'elles p'p'oz' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 p'cell' le d'it' es l'our on ils p'p'nent: enq'neuz d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 t'ell' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 q' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 & d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 le d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 de d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'  
 les d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it' d'it'



Im

ment gardez en toutz poyns & mys en due execution pur le cos pffit  
du roialme amendsit. **I**tem ordonnez est & assentuz q' toutz marchants  
de fene d'ensy de cateloigne dragon & des autres roialmes & ttes &  
pans de le West estecantz sel amysse nes p' le Roy qm voyont amesner  
a hampton ou ailleurs demz le roialme d'ayale p'ice Galles ou autres  
pessels charges on descharges p' pmissent franchement vendes leur  
marchandises a q' l'oy p'lest p' mande q' desuis est dit & illoqs rechargoy  
l'oy d'iz vessels des loys qmres peals l'amy p' l'ombe esteyn & des autres  
marchandises sel estaple & franchement les amesner en l'oy pans  
de le West payantz es ports on ils les chargeront toutz manres des  
custumes subsides & autres denours de Galles anvi unit come ent pais  
joient s'lo amesnassent mesmes les marchandises a l'estaple de Galles  
pussint q'ls troessent enerteez suffisant q'ls les amesnoient issint  
de le West & mille pt aillours de le West omom q'ls estaple de  
Galles & p' cas ils y voyoient aler en la peyne de forfaiture demit

Im

ces heures ordonnez. **I**tem pny cos q' plusieurs mayneys ap' oco q'ls  
comit arestuz & retenuz p' d'nce du Roy en la meer en defense du  
roialme & enout resten l'oy gages up' tenuz: confuont hors du dit  
d'nce sanz conge des Admirals on de le lieutenantz a g'ns damage du  
Roy nre p' & du roialme & anersinent de ses viages amendsit: ordonnez  
& establie q' toutz ceuz mariners qm desors sefont en tielle manre &  
cela tenez & puez ditablement demit l'admiralt on son lieutenant:  
soient tenuz de restoroy a nre dit p' le Roy la double de oco q'ls aident  
pris p' l'oy gages & mentmeys dient la prison d'un an sanz eno-  
estre delidez p' meynprise baille on p' autres voies Et le Roy poest &  
comande as toutz distons mayns & baillifs demz franchise & dehors  
q' la certification des ditz Admirals on l'oy lieutenantz p' l'oy h'os ent  
affaires tesmoignintz la des p'ces facent tantost sanz attendre  
autres mandement du Roy nre p' p'ndre & atacher toutz ceuz marins  
fuitifs p' l'oy corps demz l'oy baillifs demz franchise & dehors & les  
mettent en prison illoqs a demmyer en bone & sours garde tanq'ls  
aident fait gres au Roy como desins est dit & ent dient especials man-  
dement du Roy nre p' de l'oy delivance & antiel p'missiement soit  
fait des d'geantz des armes meistres des mers & toutz autres qm sont  
atteintz p' onquoy demit l'admiralt on com lieutenant amendsit q'ls  
aident piens pris des ditz mayneys pur l'oy cosffroy aler a le large  
hors del d'nce amendsit ap' oco q'ls dient este arestuz pur mesins le  
d'nce. **I**tem des contronours des fany nonels & contrours des  
horribles & fany menfonges des plate dues comites & barons & auts  
nobles & g'mtz du roialme & anxiut du chancelloy Tresorier elre  
de prime seale Seneschal del hostoll m' p' le Roy Justices de l'm  
Bank ou de l'antre & des autres g'mtz Officiers du roialme des

Im



Enocet p stat  
tu segn code d

choses que p les ditz plates s' & Officers ne feroient d'unges pley touches  
on pense en gins estlandes des plates s' nobles & officers amittres  
point debates & distordes pnyoient conuers pntes les ditz s' on  
pentre les s' & eues q' dien ne boille & soient gins p' & meschies  
pnyoit anem: a tout le roialme & legement subission & deforme  
tion de roialme amittre & d'ne remedie ne fuisse mys: est de fendre  
estroitement d' grene peyne & p'ne estheuer les damages & pils  
amittre: q' de fore mlt soit & hardy de controuuer dire on conuey  
astm fany nouelt mensonge on autre tielt faure chose des plates s'  
& les autres desmesdiz soient distors on distlandes astm pnyse som  
dy de meisme le roialme. et qui lo fra: en & enuouge la peyne  
autrefois ent ordeinor p estatut de Eschm pnyer: q' soit q'it  
soit pris & emprisonor pnyes a tant q'it est tione celui dont  
le polo dra moene. Item pnyes q' nro s' le Roy ad entenduz  
sibn p montz des pleyntes a luy faitz come p la nortoytes de la  
choses q' sibn pnyes de la lices nos s' le Roy en dms pries de  
roialme come auant les gentz de Sales en le comtee de herford  
& les gentz del comtee de Westm & en les comtees roiantz a  
choysshie astms de emy olamantz anon. droit ad dms pries  
tente & autres possessions & astms offiantz dames & damoiselles  
ment mariez & astms desirantz a fane meynconies en lony marches  
de collent en somble a gins nombre des gentz amies & dychoys a fane  
de gnepe & de mrecailloit p demont & p autre confederacio ment  
erantz consideracion a dien ne as loys de coyntes eschis & de la rye  
na droit na mstice ems yefusantz & entrelostantz tout pors de ley  
chmaient en gins pntes en pnyes pries dngt & pnyent  
possession & se mettent cyus en dms manons pries & autres posses  
sions de lony pnyes auctorites & les toignent longement a tielt  
force p fasantz montz manes dappaillements de gnepe & en astms  
liens ramissent dames & damoiselles & les amesient en estrange  
pays on lony ployt & en astms liens en tielt pntes gisent en agate  
& barent mahement mndrent & tneut les gentz pny lo femmes  
& biens anon & celles femmes & bns toignent a lo pnyes de pny & a  
la fortz pnyent a force: les lieges lo Roy en lony pnyes moison  
& les amesient & detoignent come pnyes & a danyan les met  
tent anfon & ranceon come oos fust en q' de gnepe & a la fortz  
peignent de mnt iustices en lony sessions en tielt gms one gms  
force pnyent les iustices come moelt esbaiz on ne count hayez  
de fane la ley & pnyes autres pntes & horribles malesantz y font  
p on le roialme en dms pries est mys en gms tnyble a gms  
meschies & amentissent en pnyes poeple & lesion de la roiale  
mageste & enuouge la corone nro seignr le Roy Vro seignr



le Roy de fiant sondegnement la pees & la quiete & com dit jorahne &  
 les bones loys & custumes de celle & les droitures de la des corone esteo  
 manutenuz & gardez en toutz points & les trespasours duement chasticez  
 & puniz come il est demerite & com coronement del assent de toutz  
 les frs & pieres en cest plement est defenduz que la pille nappent  
 millin soit despois si hardy de faire riens q soit en affray du poeple  
 encontre la pees Et en outre est ordeine & estable q lestatut de  
 Roshampton fait en tiens ans en temps le dit drel soit tenuz & gardez  
 en toutz points Et auant est assentuz q detyne suffisoantz & vaillanz  
 frs ou autres soient assignez p commissiow nre p le Roy en chescun comtee  
 pmye le jorahne ou il bnfigne & mestier qd qui aient poair p lony  
 commissiow q atost come ils voient ou q lony soit orablement enfiq  
 dastins assemblees jontes ou chmachees des messesours bayottes ou  
 autres tiens jontes en lony marches en affray du poeple & contre  
 la pees de lony adestor tantost sanz attendre en direment ou autres  
 pees dulez p lony corps & mesme les chiefceyns & dultres dyelles  
 jontes & les enuoir a luy p schem gaols ensemble onsoz la claus de  
 leur adest deement & distinetement mys en escript illoes. ay demoy  
 en prison en genre & bons garde rangal penne des justices en paine  
 sanz ent estre delidez en le mesme temps p moyns bailt ou en autres  
 maide Et les frs & tontz estoantz en plement soit chargez du pt le  
 Roy & ontz ils myint de lony bone gree & libale volente pmye la  
 alimont de fere en aide a lony poair as ditz commissiowes & mestier  
 en est & soient jegni de regarder & de fane garder p eux & les leurs  
 cestes ordenees en qnz a eux touche sanz auoir regard a pson  
 q conqz pnr amytee alliaunce nautrement Et nre p le Roy doct &  
 comande a toutz les justices eiantz poair a leur delivrance faire q  
 jesse pmissiement & iustice soit fait en toutz les psones q sont  
 atteintes de tiens noies & malefaitz a chescun soldanz co q le cas regnoit  
 & p tiell maide q cest pmissiement soit en sample as autres Item p  
 ceo q nre p le Roy ad entenduz dñ p detynes lies patentz noneloment  
 pemy de detyne cardinals rebels contre nre derynt pere de ban a ore  
 pape come autrement p ode fane q dñsion & distorde estoit pentre  
 nre dit derynt pees & les ditz cardinals les quens daffozent a tout lo  
 poair a deposer nre dit derynt pere del estate du pape & de riter & comouy  
 p lony meyns grans suggestiows les Roys pincees & le poeple cristiane  
 encontre luy a gms pit de lony almes & a finale ensample: 2 des dit  
 p le Roy fist monfroy les dees lres as places frs & autres gms & sages  
 de com jorahne estoantz au dit plement & dñs & entenduz les lres  
 amitees & en moines de libacion en la matiere estoit p les ditz places  
 pmye & pnbles p pñsours gms & notables reasone illoes  
 monfrez en ploy plement dñ p matiere teons es dees lres como

Sta Roshampton

En



autrement q le dit d'eban estoit enuement esliu en pape & ainsi est il & soit  
estre d'ray pape & luy come pape & chas de Seynte esglise l'en soit accepter  
& obeir & a ces fins d'accorderont touz les plats seignours & eves en lo  
plement amirer. Et enuement est assentiz q touz les benefices & autres  
possessions q les ditz cardinals rebellantz & touz autres leur coaduteurs  
fantours adherentz on astime autres enuement de nre dit f le Roy & de son  
joialme oint de la poan nre dit f le Roy: soient esliu es mains nre  
dit f le Roy & q nre f le Roy: soit respondiz des finies & pffiz de mesmes  
les benefices & possessions tantz come ils demouront en les mains p la  
cause amirer. Et ainsi est ordenez q si astime ligo de Roy on autres deinz  
son poan: pechace pnfion benefice en autre grace dastime autres p nom  
de pape q del dit nre Roynt pors. Deband on soit obeissant a astime autres  
pffone come a pape: soit mys hors de la pffion nre dit f le Roy & les  
biens & chateaux deusez come forfaint. Item des laborers & diuents est ordenez  
& establi q lordennos en fait en temps le dit d'eban q comence. Quia mag  
ne pape pff: soit assentiz & tenuz pnf estatuz et q abn celle estatuz  
come touz autres estatuz & ordennos faitz des artificers diuants laborers  
amirer ces hures. soient fermement garde & mys en due execution. Et p  
ces dons mandons q les ditz estatuz & ordennos faces onteuement &  
distincement crey & publier en touz les lieux notables deinz nre bail  
lie on mestier dea & fermement les p touz & faire touz & garde & ordenez  
la femme & tenours dyelles. Doner p tesmoignes de nre gms coal a  
nre poalys de Westm le xxviij iour de Renembre lan de nre regne  
secons p ipm Regem.

Incipit statutum apud Westm editum eodem anno secundo

**A** honore de dieu & de Seynte esglise & pnf oie pffiz de joialme  
d'engleterre nre f le Roy Richard a son plement touz a Westm  
a la quinquiesme de paffine lan de son regne secons. Sol assent  
des plats d'ues pnfes Barons & autres gms & eves de son joialme  
d'engl au dit plement ordonnez ad ordeigne & establi en mesme le p  
ment pnf qmre de son pcepte les estatuz & establissemens q concernent  
pntuellement aduezo en son joialme amirer. **P**remierement q deinceps  
esglise ait & emoise les franchises & libtees en touz pnfes diuants  
come els les auoit en temps de ses nobles pgentours. Roys d'engleterre  
et q la gms chie & la chie de la forest & les bones loes de la tte soient  
fermement tenuz & garde & mys en due execution. Item est assentiz  
q l'artide compris en lestatuz d'ayementent fait a Stone des assemblez  
chmachees & rontes des manfones en pnf q comence Item p ces q  
nre f le Roy ad entendiz p moult des pbfines & q nre l'artide sembloit  
as dices oies trop greuous a la pnf de mesme la oie. soit autrement



En

repeller & assembler lestatut de Porhampton estoiant touz voies en  
sa force Et est assentuz q' ceux qui sont pris & emprisonnez p' d'us des  
assentuz p'oles compys en la dite article sanz autre enditement: soi-  
ent entierement delivrez. Item en cas de dette on les dettonnes font  
dons & fessgements de l'our tres & biens a l'our amys & autres & p'us  
de revalours & fuont as lions de d'oynte esglise p'milegier & illoes  
de teignent longement & p'gnent les p'ffiz de l'our d'us tres & biens  
issint dons & franchises & collusion p'ont l'our qu'onnes ont este  
longement & p'gnent comme delivrez de l'our dettonnes & p'ceder.  
Desmeist & establie q'nap' o' les ditz o'ceances ont eient por-  
tez l'our briefs de dette & sur ces capias agarde de l'our distonit face en je-  
touno q'il nad mys pris les d'us p'ones a cause de toun lion p'mile-  
gier es quens ils sont on d'ont entrez adonq' ap' n'ell j'otouno fait  
soit autre brief q'nt & fait al distonit en quole brief soit compris q'  
p'elamacion de face o'drement a la porte del lion issint p'milegier on  
toun p'ones sont entreez p' ont de maigues contrumels chostmes  
de maigues que font q' mesme la p'one soit a d'oyne ionr compris en  
mesme le brief deint les Justices de Roy pur y respondes au p'cedent  
de sa demande et cest brief j'otouno p' le distonit q' p'elamacion est  
fait en la d'us fourme & les ditz p'ones appellez ne p'ignent mys en  
p'ces p'ones ne p'atounes: soit inggoment rendiz ends en l'our lo-  
p'moipale p' l'our defant & hors dicell inggoment: soit excoacion fait  
de l'our tres & biens esteantz hors des lions issint p'milegier. Or cest  
assentuz de ceux tres & d'us issint dons & p'collusion come d'antres q'conques  
p'dehes mesme la franchise ap' ces q' tielle collusion on franchise soit due-  
ment tounez en mesme la manie come ces denst anore este fait & n'ell  
d'oyse ent d'us este fait ment comtresteant mesme la d'oyse. Mais  
n'est mys l'entouacion du Roy q' p' d'us de cest estatut millny soit for-  
clas de sa o'nt ends toun dettonnes p' ces cour de ley devant cest  
statut p'ce.

Incipit statuta apud Westm. edita Anno regni Ricardi  
secundi post conquestu tercio

En

**R**ichard par la grace de dieu Roy d'engleterre & de franco & Seign'or  
d'Irlande a nos distonitz de l'our d'us salut. Sachez q'na n're  
sarein p'lement tenuz a d'efind del assent des se & autres en  
dit p'lement. anore fait faire d'oyne estatutz & ordemences en la forme  
q' ensuyt. Dernierment ordemest & establie q' d'oynte esglise ent  
& enore entierement ses franchises & libtees p' mand' quole les ad sm  
& enore en temps des nobles p'gentours n're p' le Roy desm' dit & q' les



**C**

donc loies & constumes del roialme & les estatutz sanz deunt cest hure  
 & ment uerpellos: soient tenuz & fermement gardez & mys en dieu execution  
 Item par ceo q la cos de pleyntes guntement estre greues en des q  
 coment gen temps le noble Roy & quel nre s: le Roy quors estoit p  
 oie pfit en roialme ordenez & establiez q touz les draps de layne deus  
 affaires en Engleterre q deoient mys a vent contaignerent & troyne  
 mesure en longure & en laeure & troyne poens compris en le dit estatut  
 ment mayns plusours gentes pmys le roialme ment eiantz consideration  
 au dit estatut: font ore dnyes draps de layne vendables qnent ne  
 contaignent mys la des mesures ne lassise ordene p mesure le statut &  
 q piee est. font subtilment tacher ou confire ensemble enoiz filz  
 dnyes pees de tiens draps & pms p comys entre eux & les ames  
 le Roy par conder & colourey: la faulme poyent mesme lames de mettre  
 le oial ordenez ou mesmes les draps au fin q p tant les achateours  
 deyment creier q celles draps issint enscalez soient sufficantz draps  
 & entiers contemntz la des assise. qnar autrement neussent este enscalez  
 a ces qils diout a gms desort en poeple & mesmes as achateours  
 desmndz qn demers come estranges: Accordz est & assentz q les  
 estatutz sanz des draps deunt ces hures: soient gardez & dument  
 mys en execution Et en outre est assentz q chascun des dnyz ames  
 ou des portours des subides des dnyz draps aia desore mys ason oial  
 met tel drap issint confit en desort: soit mesme le drap forfait au  
 Roy. ou & en qconq mayn qil soit troyne et onefz ces forfais lames  
 ou collour de tel drap troyne compable. soit dit office Et al est mys  
 mesme le oial a astm autre drap vendable q ne soit de la des assise  
 forfais mesme lames ou collour deus nre dit s: le Roy la value de  
 mesme le drap telment enscalez en desort des poeple ensemblement  
 onefz soit dit office & ademeins p la faulme amide est la pson  
 & ent soit vent a la volente le Roy et comencera ceste ordene a troyne  
 lien a la statuce Ceynt John le Baptiste p pson venant & nomys  
 deunt Item par ceo q le Roy nre s: ad entendz qn p les pleyntes  
 de ses foialz liges & p la clamour de son poeple p leur dnyes peticions  
 ent baillez ames en dnyes ployments deunt ces hures come antecement  
 p la nouvele de la chose & expences de fait coment les eschises parhe  
 scale & collegial. Abbeies priories & autres benefices de son roialme  
 q furent nady foudz & enrichement de des p ses nobles pgentours en  
 les quelles dnyes dignites offices psones chanoines pbesdes & autres  
 benefices estoient solompnement & denontement ordenez & establiez  
 del assent des dnyz pgentours le Roy & dautres leur nobles pmdours  
 qm donerent as pastours de mesmes les eschises Abbeies priories & dautres  
 guntz lien amtdnz. lano desore de mesmes les benefices a lenthent q  
 mesmes les benefices soient donez as psones honestes & cononables

**C**



du dit roialme par dieu dunt & hommes plus diligement & auxint p  
hospitalitee tenir & par enfourmer & enseigner le poeple & faire les  
autres nobles choses appartenant a la cure des almes selonc l'estate  
qualitee des ditz benefices & ensi estoit fait de tout temps passe pmo la  
fondacion dicelles tanq a du poe de temps passe q pmy les informa  
cions investigations & pourvement dastens des lices nre dit f<sup>r</sup> le Roy  
mesmes les benefices aient este donz encounter la volonte des p<sup>r</sup>o  
as plusieurs dices p<sup>r</sup>ones d'autri lang & de franges tres & nations &  
a la fort as deues enemys du Roy & de com roialme les quons ne se soient  
duns residences en poelles ne ne se soient ne poient ne voillent nullement  
porter ne faire les charges des ditz benefices come en oier les confessions  
pcher enseigner le poeple hospitalitee tenir nacomplir les autres choses  
necessaires au gouv<sup>r</sup>nement de mesmes les benefices mais seulement  
ent querent & pourveient les amoliments & temporels p<sup>r</sup>ffiz ment aiant  
regard a la cure espirituelle nas autres charges de mesmes les benefices  
appartenant ou menmbentz: ensi deffrent notouement les nobles edificies  
anciennement faitz illoqs qant mesmes les benefices estoient occu  
piez p les englois de tout choier a p<sup>r</sup>mo. pout le dimins duns est  
gouv<sup>r</sup>nement dminuer la cure des almes neglig<sup>r</sup> & less<sup>r</sup> & la clergie en  
fiellez le tresors du dit roialme empertes as meins des almes & tout  
l'estate de seyns esglise mesme a meins de residences q deuit ne solent  
estre & comment qn temps la dit dunt dunes ordonnes & estatuz  
& compositions y fessent faitz & affermez par outee de tout on an  
mesme par p<sup>r</sup>oindres les ditz meschiefs en parties: ment meins les  
ditz almes ment aiant regard a cella ne se absteynent mys de p<sup>r</sup>udre  
& p<sup>r</sup>esens tiens dnfices demz le dit roialme. ensi p<sup>r</sup>mo le confort  
eide & qnt obcoue qils ont des lices nre dit f<sup>r</sup> le Roy qui deuit  
leur formes pouratours & attournes en celle p<sup>r</sup>ie en oisemes  
p<sup>r</sup>ie du dit roialme: cassoient de iour en autre plus & plus daccepter  
& auoir les grendes dignitees & benefices demz le roialme amredit  
& p duns mand mont p<sup>r</sup>udicel a mesme le roialme. Si ces fust deffort  
pout les ditz meschiefs encrestent de iour en autre mont outage  
onement & plus encrestent si dne remedie ne soit p<sup>r</sup>uenir le  
plus en haste. Des f<sup>r</sup> le Roy p l'anye & de assent de toutz les f<sup>r</sup> tem  
porels estant enco p<sup>r</sup>ement: ad ordeigner & establier q mult  
hommes des lices le Roy nautres p<sup>r</sup>mo qdunq de quel estat on condi  
cion qil soit ne p<sup>r</sup>egne ne p<sup>r</sup>esens demz le roialme denglote p<sup>r</sup>on  
jacis qe dattournes ne forme nautres administration p<sup>r</sup>endentres  
ne p autres mand qdunq de mult p<sup>r</sup>mo de monde dastun benefice  
demz le dit roialme forsq tant seulement des lices le Roy de mesme  
le roialme canz especials & exp<sup>r</sup>se conge de nre dit f<sup>r</sup> le Roy par  
l'anye de com conseil. Et dastens deuit ces hures aient acceptez



assensu alienes tiels pcuracies fermes en administration: qils les lessent  
outrement demy quarant iours apz la publication de ceste ordonnance q  
milt des ditz liges nautres qm pmya estes troyez en dit roialme: nomme  
p dms de tiels pcuracie fermes en administration en argent nautres troyez  
ne comodite hors du dit roialme p lre d'osthamme p mchandise nautres  
mande qconqz au pffit des ditz alienes sanz semblable comage du Roy p  
lanye de com dit conseil: et a assens face la contraire en assens poynt  
contenu en cest ordonnance: encongre les peyne & pmissiement contenu  
en l'estatut des pmissiours fait en temps le dit d'ost: lan de com poynt  
dunt & ceptisme p mesme le pces compris en le dit estatut & p gams  
siment a eny affairs en l'our benefices ou autres l'our possession: de m  
le roialme amtdit ou ils pmyent estes gader: adongz soit b: fait en  
la chamocelleie formdz sur ceste ordonnance as distouts de l'omdre ou  
a le distout de l'omdre en quel ils fourvent ou deont neq a la dnt le  
Roy retournable en l'our bank on en l'antre p quele b: soit comande pda  
maion estre fait outrement qils soient demt les Justices en le bank on  
le b: soit retournable a dem iour compris en mesme le b: contenu  
la space de demy an pny psonndre sur les matiers compris en le  
dit b: et cele b: ptonq: delors pcedent les Justices emd sur solonc  
la fourme desus ordonnez Et est defendz des le Roy en dit plement  
del assent amtdit q mlt Suesz nautres psons de Seynte eschise pmy  
le roialme ne ce medle p dms de esquestacion nen autre matie qconqz  
des foytes de tiens benefices donq on adongz as ditz alienes sur le  
pil qnappeur Et pur ces dms mandons q les ditz estatutz faces  
duement polamer & publier es lieux notables demy pds baillie & lie  
fermement tenir & garder solonc la fourme dicelles donq p tesmoig  
mee de nre gms coal: a desfin le xij iour de may lan de nre  
regne tierces

Incipit Ordinacio de terris in Ribnia facta Anno Regni

Regis Ricardi secundi tertio:.

**P**ur ceo q nre p le Roy ad entendz p la edification de ses  
foialz liges de la t're d'ylant/plats nobles & coes q la dce  
t're ad este & est moult endamagez & empourez pmy coes  
pmissiours des liges nre dit p le Roy ciantz t'res rontes benefices offices  
& autres possessions en la dite t're ne comnt pas yesteantz ne demantz  
p lloqz ems es absentent & comnt hors de la dce t're pgnantz &  
treizantz dens eny hors de mesme la t're les pffiz & renemes des ditz  
terres yente possessions benefices & offices & le pns lessantz les eschapele  
& fortresses a eny appartemngz en les dces pns aler a pmyne



les pffiz & zeneimes & zonnement a guntz pil de la dce tte & des ditz  
 lieges p les quels causes les zodels q'p'p' en la dce tte sont encens &  
 encrestent & conquereint de iour en autre & les ditz foialz le plus anentz  
 danore & de p'p'p'ance a resistre a leur malice eiz la dce tte est en po'p'it  
 de tte p'p'iz en deherreson nos dit f' le Roy & de sa coronne Dengleterre  
 si au tte ne soit ordonne de hastins remedie: ordonne p' nos dit f'  
 le Roy des ans & assent des f' & nobles de son roialme estoantz en coe  
 plément q' toutz manz de gentz de quelle estate on condiciou q'ls soient  
 eiantz illoes tte zontz benefices offices & autres possessions quelconq'  
 se tteent deus la dce tte de Irland' p'ntes q' & la statuitee de Court  
 John le Baptiste p'p'hem bonant & deore soient restozantz & demourantz  
 illoes en coe & afforcement des ditz foialz & lieges agardoz & defendre  
 la dce tte encontre les ditz q'p'p' zodels et q' toutz ceuz q'nomt chastele  
 & forcesses en mesme la tte: les facent repayer & tenir en estate conuenable  
 & p' mettent bone & ceure garde p'ur la sauuation de mesmes les chastele  
 & forcesses sur la pil q'napport: et en cas q'astun de ceuz q'ont tte  
 offices zontz benefices ou autres possessions en la dce tte p'ur zesonable  
 cause absentez hors de mesme la tte ap' la dce tte: adonq' p'ur le temps  
 de leur absence: soient tenuz deuoirz & de teoner illoes gentz defensables  
 en leur lionz en defense de mesme la tte selonq' coe q' la necessite requerra  
 eiantz zegard a la quantite & a la qualite de mesmes les tte zontz offices &  
 autres possessions: et s'ils ne facent: soient les denz p'is des pffiz de  
 leur tte zontz offices & possessions am'nditz lenz & comitez a la garde  
 & defense de mesme la tte p' l'ame des Justices & zonnours de mesme  
 la tte qui p'ur le temps deuont ho'p'ris toutfortz q' les benefices de  
 coe qui sont ou la dce tte ou en estranz en d'm'itees ou hors  
 de mesme la tte p' zesonable cause de la lieues du Roy desoz son guntz  
 seal en Engleterre ne dra pris napphez as ditz garde & de fones forsz  
 tant seulement la tierce partie de la qualite dicelles ap' les ordinares  
 & necessaries charges zebatz selonq' la dification de leur ordinares

Incipit statutum apud Rothampton editum Anno Regni  
 Regis Ricardi secundi post conquestum quarto

**R**ichard par la grace de dieu Roy Dengleterre & de France  
 & Seignour d'Ireland' au diso'm' du t'ent: salutz Suppliez  
 nous est p' la coe de n're Roialme Dengleterre p' leur poticion  
 a nous baillie a n're p'fent plément tenuz a Rothampton contenant  
 coment plusieurs d'uns de d'uns manz sont conent amesinez demz  
 la tte q'uns passent comment sanz gangie p' cause q' les estatutz sur  
 coe faitz en temps de n're d'iel qui dieu assent ne font n'y exp'sso



mention de toutz manz dyne & des autres honours a gñde damage  
des fē & coes de mesme le roialme qui conent sont deconu en leur  
achates a cause qils ne poient sanz gangie auoir droit conissance  
comobien les deffs contournent. J pleynent pur pffit de nous & de  
nos roialme plus endement de clare. mesmes les estatutz en roial  
mand q toutz manz des dyne & autres honours gangables amesmes  
danz le roialme. soient compris en mesmes les estatutz. J nous  
entendantz la deo implication estre pffitabile pur nous les fē & coes  
de mesme le roialme. Volons & gñtons del assent des pates & fē  
amititz q les estatutz sur ceo faitz como dit est soient tenuz & gardez  
& enseyez en due execution. et enoultre de clareons & del assent amititz  
Volons & gñtons q cū toutz manz possent des dyne deues & ynoys  
& dautres dyne quocouques come autres possent de dyneges oest  
muel & de toutz autres honours gangables a desce dyndront sanz  
le roialme de engleterre : sanz neq tres dyland & sales soient di  
& loialment gangiez p noz sangours a ceo assignez on leur deputees  
et si aisme mette debate ou destonobance & ne vaille deffrey les  
dyne ou autres honours amititz estre gangiez. encourge la peyns or  
deigne p les ditz autres estatutz. et en mesme le manz encourgent  
les ditz sangours la peyns comprys en mesmes les estatutz si de fait  
soit de force troncz en eux on leur deputees en celo prie. **C** Item consi  
derantz les gñdes exces q la clergie & coes de mesme le roialme nous  
ont faitz de leur libal volentes en noz gñdes necessitees amt ces  
hures & p especial ore en ceo pfont plement leur voillantz p tantz  
pur les gñdes charges qils ont enz & deffrey pmye les gnorces  
& en autres manz faire grace & solenement dautre part anome de  
nre especial grace a leur prieze jelessez & pdonez a la clergie & coes  
& chesme singuloe pfont de nre roialme amititz qnanq a nous appar  
tient pur toutz maners de schapes des felons faitz & eschiz deunt la  
date dycestes cū des clerks commetz hors de les prisons des pmanes  
come dautres prisons felons qconqes horspris les eschapes amggez  
deunt ces hures & purnent tout voies q si aisme des ditz eschapes  
se furent fraudelousment p compys on de lassent des gardours  
des dees prisons q celles eschapes ne soient comprys de dūz cest nre  
grace p asme voies. et q colluy qui boya enoier cest nre grace &  
pfont ont pmye danoy. ca. chs en nre chancellerie en due forme  
Et pur ceo nous mandons q cū le dit estatutz de gangie como la  
de grace & pdon de schapes eschiz notables sanz nre baille sanz  
franchise & de hors faire pelaymer & pndier & le dit estatutz de gangie  
duement tenuz & gardez selonq la forme dycelles. Dūz donq nre  
gñd seal a Westhampton le quart iour de novembre. Lan de nre  
regne quart



Incipiunt statuta apud Westm. edita Anno regni sedi quinto

Carro

**R**ichard p la grace de dieu Roy d'engleterre & de france & d'irland  
A nre Discount de bent caltre Sachet q la renouo  
de dieu & de seynt eglise & pnr nuyr pees d'into amete & accorde  
es toutz ptes deuz nre joialme d'engleterre & p especial pnr le bon gouu  
ment de mesme le joialme le quell nous desirons conseruerment del  
assent des platez ffe & coes assemblez en nre plement tenz a Symonstee  
l'endement des almes darroin passer: anome fait faire & eyns orde  
mies & establissemens oibz p anouement du dit gouuail come  
pnr la coe pffit du joialme en la fourme q censuyt **P**rimement  
est assentuz & accordez q seynt eglise ait & enoie toutz ses libtees &  
franchises entierement & q la gnde chire & la chire de la forest & toutz  
les autres dones estatutz & ordenees faitz aint ces liures & ment  
repeller & p especial les estatutz des puenoies nadgairs faitz en temps  
le noble Roy & d'el nre f le Roy quoreit q dieu assoille: soient tenz  
& garde & mys en due execution selonz la fourme & l'effect dyoillies  
**I**tem pnr le greuous meisme q le joialme coeffee & longement ad  
fait de coe q ore & argent oibz en monoye d'effell plate & joialz come  
autrement p esthanges faitz en d'isces mans est emportez hors de  
mesme le joialme issint q appoyne ent nest ores en effect pns joms  
quels chose si plus longement fuisse coeffer cheyot legement  
en destruction d'icell joialme q dieu ne veillo est assentuz & accordez  
q le Roy defende a toutz mans des gens chhants cleys & autres  
oibz estranges come demzeins de queconq estate ou condition qils  
soient sur peyns de forfaire q milluz de cur sur la de peyns en pmo  
nen apert ennoie n'ameins ne face ennoier n'ameins hors del joialme  
amedit ore ou argent astim en monoye billon plate d'effell no p  
esthanges affaires nen autre mane qu'onq exceptz les gages de  
Calers & d'autres fortesses du Roy dezt dela & exceptz p especial  
les platez ffe & autres de mesme le joialme a les quonv comendra neef  
sairement astim fortz faire paiement dezt dela q de cellos paiements  
tant seulement pmyent ils faire esthange en Engleterre p bones & suffi  
ceantz mehantz pnr payer dezt dela en pmerment sur ces especial  
cong & licence de nre f le Roy oibz pnr les esthangoours come p  
la psonne qui deua faire le paiement. contenit la come en expsse  
q sera issint esthange et est assentuz q los mehants gensi seynont  
les ditz esthanges soient diligement examinez & mox en leur  
ppres psones atant des fortz come ils adonnt la de licence qils  
rennoieront de par dela astim mane de or ou d'argent coubz colone  
de mesme l'esthange Et si aps la pclamacion de ceste ordonnance  
astime psonne soit desors duement atoynt qil adra fait ennoier







¶

del don de **¶** Item quant de vins de Gascoigne de la Rochelle  
 Osays despoigne & vins ynoise est ordaine & assentuz q' si nult engleis  
 venille desors passer la merre: pur les ditz vins quere & de les amener  
 a l'ins pt demz mesme le roialme ne les vende ne ne puisse vendre les  
 vins demz mesme le roialme ouy poyne de forfaiture dycelles oultre  
 la price desors limitez Costassanoy le tonel de meillon. Vin de Gascoigne  
 desors on despaigue a cent souls & autres tonels de ce vin de mesme  
 les pans pur meyndre price selonqz la valie come p' sept marcs &  
 marcs & si & dix marcs & le tonel de meillon vin de la Rochelle pur  
 si marcs & le tonel d'antre tel vin a meyndre price selonqz la valie  
 come p' cyngs marcs & si & cyngs marcs & quatre marcs & si & quatre  
 marcs & pipos & autres desle de meyndre quantitee de celles vins  
 soient venduz as ditz prices selonqz l'assent des tonels & la bonnte  
 del vin & quant a retail des ditz nouvelles vins de Gascoigne desors  
 & despaigue amener demz mesme le roialme p' les engleis ne soit la  
 galone de meillon tiell vin venduz demz le roialme amiser ouy  
 poyne de forfaiture tout le desle & vin de la Rochelle si demers  
 & desors selonqz la valie Et quant al vin ynoise a amener demz  
 mesme le roialme pur oes q' les desle ne les asines de vin ynoise ne  
 conteignent poynt mesme en ceyn est assentuz & accordez q' la galone  
 de meillon ynoise non grosse na retail soit venduz nulle pt demz  
 le roialme amiser p' les ditz engleis oultre si demers ouy mesme la  
 poyne Et quant est assentuz q' si nult engleis jous & ne venille ven  
 des en grosse les vins mys a vent pur la price desors limitez emz les  
 venille garder seulement pur vendre a retail ou en autre mane/oultre  
 la price desors limitez en fraude & contre la forme de ceste ordonnance  
 en & eient les ayars Bailifs & autres Gouvenors del dite Smith  
 ville & autre lieu demz qm pour on jurisdiction les ditz vins soient  
 tronex: soit il demz franchise ou dehors pour p' ceste ordonnance ap'p  
 oes q' l'achator aida selonqz cest ordonnance resonablement p'p'oy la  
 monoye pur celles vins p'nefortz on donz al vendour de celles vins  
 de faire de l'indance dycelles vins estant en bagayne as ditz achatores  
 & les lours de l'indance en fait si tost come ils ent soient jous pur la  
 price desors ordainez Et si nult des ditz mayors Bailifs ou autres  
 Gouvenors ap'p oes q' il ent dea dument jous jous de faire & ne face  
 la de de l'indance & oes p'ne dument: forface de la nre p' le Roy la  
 valie des ditz vins issint achatez Et l'entencion du Roy nest mys  
 de jectreindre les Gouvenors & autres vendours des vins les carians  
 en pans p'hautez & en autres manes p' ceste ordonnance q'ls ne p'ont  
 enhamoier la price de leur vins pur costage del cariage a faire p'  
 emz resonablement selonqz oes q' ad est ordainez demz ceste l'ure  
 q' celle ordonnance soit dument tenuz & mys en execution & p' especial



ne soit mye enhamme de seoir sur la galon de dyne p la cariage de cym  
 quant l'uy qm mail a semblablement p meyns en grendre cariage  
 affaue q p cymnant l'uy soit enhamme sur la galon de dyne selonc  
 l'assentant a n'uy plus outre sur la peyne de forfaiture de celles dyne  
 Et comencera cest ordonnance des dyne a venir den osto come astme  
 dyne nouelt donut amesne demz lo dit roialme **I**tem est assentant  
 a le Roy de fende q nill maile de dyne donos on de clays soit de seoir apd  
 la flantme de Seynt John pshen venant soit vendin a potaille astme  
 pt demz lo roialme deuglote demz franchise on de hors sur peyne de  
 forfaiture de celles Et doet le Roy q celluy qspora a duement pnera  
 on ferra pner gastm en vendin astme maile des dyne donos on de  
 clays a potaille on autrement mespris on forfacs apd les tmes lmyt  
 desme a cometre la fourme de ceste ordonnance des dyne en astm poynt  
 poynt il deha p la fourme de celles neus forfacs deus le Roy en  
 le la moyte de celles forfaitures pnr com tranact de dem lo Roy  
**I**tem nro f le Roy entendant q plinsoms f s gentils de com  
 roialme a autres onestz en en los jnnony a msmeccow des villeyne  
 a autres malofesoms qnoce tarde se lenereit trectonement p assen  
 bles a entrageons nombres en dms ptes in roialme comtre dion  
 bone foy a reason a comtre la dignite nro f le Roy a sa orone  
 a les loyes de la tte froynt dms pmissiements sur les ditz villeyne  
 a autres traitones sanz dms ptes de ley autrement q les loyes a  
 vsages de la tte demandent come bion q oos froynt ila non pas de  
 malice pence ens condonement pnr leur comtrester a apaisoy a cessoy  
 la meschies appaant a considorant les gmdes diligences a loialtee  
 des ditz f s gentils en celle partie qui ne fenevent mye appeser des  
 ditz loyes a vsages a mesqz ila fensent a cest fortz len ne poyast sur  
 les ditz pmissiements anoy attendin le pces du Roy a q ces froynt  
 a bone entent de leur amy a des bones distorsions a sollant p tant  
 leur faire grace sicme mont gmdement les ont de seyn de lassent  
 amndit ad psons a joloffe ad ditz f s gentils a ac autres geonges de  
 leur eds estant a celle fait a a chestim de en quant a luy ent appar  
 tient on a luy a ses heres pmya pcegnor issint gon temps anoy  
 pnr chose geonges q soit fait p em sur les ditz pmissiements en joliffence  
 ila ne soient rames empescher ne grenez en corpe biens non lo hontages  
 a possessions p astm soit p nro f le Roy les hons enraym fress nauts  
 geonges en temps anoy nro dntement ent soient qntez a tout  
 pect gmit a estatut sanz autres pson a ches ent anoy especials  
**I**tem est ordonne q assentant q tout maile de maminssion  
 obligacions joloffes a dntes hons faitz p compulsion dms a  
 manace en temps de ceste dasyon jnnony a jote encombes les  
 loyes de la tte a bone foy soient de tout casses nntez a romz pnr



Voidez et q' ceuz qu'on fait faire on deteignent en quere tione man  
 missions obligacions relesces liors & autres faitz issint p' direste faitz  
 soient emoyez deint le Roy & son conseil p' ent' respomsioe illece p'  
 luy fait & autres soient compelles de faire de l'indance & restitution  
 de les faitz amteituz de euz qui les firent contre leur bone & ee onece  
 les copies dycelles si nulles p' cas ent' adonut fait p' deint p' une autre  
 faitz de se en renoueler l'effect dycelles als poassent Et semblablement  
 est accordez q' toutz entres faitz en tres on tontz & amut toutz seoffs  
 mentz faitz en temps du dit j'mony p' compulsion & manace ou autre  
 ment a force des gentes encontre la ley soient voides & tontz p' une  
 null. Et le Roy defende estreovement ad toutz manes des gentes en  
 peyne de quanz ilz p'nyent forfaire deint luy on corps & biens q'  
 null desors face ne p'comence p' soit q'conqz celles pot & j'mony  
 natures semblables Et si null le face & ceo p'nez duement: soit  
 fait de luy come de traitour a Roy & a son dit roialme. Et auxi le  
 Roy defende q' nulluy desors face entree en ascensioe q' on tontz on on  
 en das on entree est done p' la ley & en cele cas nenve a fort mayn na  
 multitude des gentes emz tant seulement en paisible & oasde maner  
 Et si nulluy desors face au contraire & ent' soit commetz duement  
 soit p'ny p' empysonnement de son corps & dilloce joynit a la volente  
 le Roy. **Item** touchant les chres relesces obligacions & autres faitz  
 & muniments arsez de seintz ou autrement esloignes en mesme le j'mony  
 est assentuz q' ceuz qui se contentent ent' grenez mettent luy peticions  
 distinctement faitz en luy matiere en especial deint le Roy & son  
 conseil p'entree ey & la Ratimite de Seynt John p'sthegny venant a  
 plins tande & illece facent suffisant p'ue de mesmes les muniments  
 issint p'duz & de la somme & tennes dycelles Et ceo fait trel remedie  
 luy ent' dra p'neon a chesteime complentye come menh' semblera  
 a faire en le cas samant le ley. **Item** p'ue ceo q' grenoue com  
 pleynt ad este comment fait des Officere del Esthegney de ceo  
 q' les hoys excentours & occupours des biens & de t'otementz de  
 diuisee biens p'sones quont este empeschez en dit Esthegney des  
 dettes accomptes & d'autres demandes & les quont come bien q'ls  
 se ont offertz illece a monsther en p'loier p'ny luy descharges  
 & ceuz empeschementz solong la ley toutboies ilz noient n'ys este a ceo  
 respens amteit ces liors samz anoy exp'sse comandement p' by on ho  
 de g'ms on p'ens oas a g'ms de seise meschies & delais des d'ny empes  
 ches & null amteit du Roy si est ordeigne & assentuz q' les Barons  
 du dit Esthegney eient desors p'lam p'ain soit chesteime respens de  
 quereonqz demandes fait en mesme l'esthegney issint q' chesteime p'sone  
 q' y soit empeschez ou empeschable de q'conqz cause p' luy mesmes ou  
 p' autre p'sone soit desors respens en le dit esthegney a p'loier ony.

Don

Ex



C

e anore som descharge resonable en celle part sanz attendre on enq-  
 brief ho on autre mandement queconq. Item pmy ceo q gntes mes-  
 chies omnt escheue deint ces hures as dntes psones sibi a los p<sup>re</sup> du  
 roialme come as autres qui fentent joteinz on assigne de dnt a mo  
 p<sup>re</sup> le Roy p endentures on sanz endentures en ses gntes les messageries  
 on en autres manes e p veilles canes jostentent eptues ome de  
 demes a la jostent del dit escheue on aillours p assignement les  
 quelles sommes aient este mysz en- en es p<sup>re</sup> les du dit escheue  
 come demes jostent p dnt dnt e p tant celles sommes enjout  
 en demande en- en escheue come dette dnt e conuient q les  
 dnt p<sup>re</sup> nes enjout jostent l'ou hore exentours Occupours des biens  
 on tontentz ap<sup>re</sup> l'ou mort aient demander pnt estre jostent dacompt-  
 des sommes jostent pnt quant ceo nad nre este a en gntes ens ont  
 este conuient de pnt l'ou garrant de gntes on pnt eal dnt  
 as jostent e p<sup>re</sup> dnt dacomptent ouesq en en celle partie les gntes  
 garrant meintfortz omnt este demes a cause q les Officours de Roy no  
 nellement eesq p cas nantent conuient de tnt jostent faitz dem-  
 l'ou temps et asmentfortz omnt este gntes mes non pas si plement  
 come jostent e le cas demandent pnt tant q celle garrant donle q  
 l'acompt ne dent estre jostent forsq conuient de la ome en jostent  
 dnt l'ou gntes ome p cas l'ou fent dnt de jostent a gntes  
 meintfortz e amentfortz des dnt p<sup>re</sup> nes: est ordenez e assentz q  
 de tontz gntes qui des dnt dnt jostent on assigne de dnt a mo p<sup>re</sup> le  
 Roy: soient les conuient mysz en escript e enuiez en escheue ay  
 demint de record issint qnta qnta hure q la p<sup>re</sup> nes en jostent s<sup>re</sup>  
 hore exentours occupours des biens on tontentz dnt on dnt  
 dacomptent de ceo en escheue: soient ils a ceo jostent e eient dnt  
 allouance en l'ou acompt adlong la contenne de l'ou conuient Et si  
 p cas asme repelle on contremandement de tnt jostent soit fait de  
 asme p<sup>re</sup> nes ap<sup>re</sup> ceo q les conuient soient mysz en escript e enuiez  
 al dit escheue come desme est dit: soit mesme la repelle mys escript  
 e enuiez a escheue amedit issint q p dnt dnt repelle e des con-  
 uient soit illeq enuiez: les p<sup>re</sup> nes del dit escheue facent dnt  
 a la partie adlong ceo q la ley e jostent demandent Et si nous l'ou soit  
 dnt p mesme les acomptes q de ceo p confirmation de mesme escheue  
 les jostent e chambrelours l'ou facent paiement on assignement  
 sanz attendre on ouy autre garrant on mandement du gntes on pnt  
 eal en celle partie Item est ordenez e assentz q les acomptes  
 en escheue soient plus bonement oiez faitz e engossez qils ne  
 soient p<sup>re</sup> nes Saluz toutvoies q les p<sup>re</sup> nes de mesme les acomptes  
 soient faitz anti plement come ils soient este faitz en temps  
 passz e oco p ordenez afaire p les p<sup>re</sup> nes de escheue ay dnt

C



**C**um

**C**um

**C**um

**C**um

de recordes p tout temps anem. **I**tem ordeigne et assentuz q dem  
 cleys soient assignez pmy faire peels dacomptes en mesme l'esthagney  
 a ceux qm les voillent demander et soient ils myez qils ne foyent  
 nulle fauure en l'oy. offices et pndront pmy l'oy. travail de ceux as quens  
 ils dneront resonablement pmy l'oy. travail selonc l'ordennie des  
 paires del dit esthagney. **I**tem ordeigne et assentuz q les accomptes  
 de Richel en l'esthagney soient de tout ontez en cas dms tiele accomptes  
 y deynent demmyer. soient tiele accomptantz merueille ap le de  
 inent fait en le dit esthagney examina p les sacours illoes qils p pout  
 en deynent de ieus respomdes an Roy en peelle pte Et si trouoent  
 p l'oy. dit demont. nom. adons p mesme l'oy. demont. soient ils  
 descharges d'autre accompt jendre demt a l'aym Androm. toutes le  
 soit le Roy caluq. **I**tem est accordez et assentuz q le cleys de la pipe  
 et les remembrances del esthagney. soient myez q de tme en tme ils  
 soient taut come le dit esthagney. q ont tontz les bryes de gunde  
 ceal et les lies de pme ceal qm d'ont mandez an dit esthagney.  
 mesme le tme pmy final de charge d'asme pson du jorale de  
 asme demande enjant al dit esthagney. et q chescun de eux a qui  
 il appartient fera dne execution en dit mandement. Et est avint  
 ordeigne et assentuz q les ditz deux remembrances soient myez de  
 l'oy. p q chescun tme de p enavant ne foyent dne cedule de tontz  
 les psones qm sont descharges en l'oy. offices p ingement on en autre  
 mande en mesme le tme d'asme demandes en dit esthagney contemnt  
 la mande de mesmes les descharges et de faire l'ader ceste cedule al dit  
 cleys en pipe mesme le tme an fnd q mesme le cleys de pipe face  
 ent descharger les dees ptes en le gunde joul Et avint soit le  
 dit cleys de pipe myez qm de tme en tme demaidera les dees  
 cedules et mesmes les cedules p luy issint restien. il deschargera les  
 dites ptes en mande omises en mesme la mande face le cleys en pipe  
 en. ca pte d'isier en escript as ditz remembrances de tontz tme  
 descharges q sont faitz en son office an fnd q homme descharge en  
 dne place soit deschargez en tontz autres places del dit esthagney.  
**I**tem comment q plusieurs foiz soient ces lices d'isier psones  
 ontz enz l'ide de l'oy. dees et tontz hors de mayn le Roy p ingement  
 jenduz pmy enz en dant le Roy en aillours et de yeen ingement  
 aient en apd fait pemy demmer les ditz demmes de recordes  
 et pesses ent faitz p bryes de chetm en l'esthagney avint dit al entout  
 pmy enz descharger des accomptes de eux demandes sur mesmes  
 les dees. mentmeys les offices de mesme l'esthagney nomt mys  
 deus demt ceste lices ent faire descharger. les dees psones demt  
 q mesmes les recordes et pesses fessent de pot en parole nonelment  
 enteez en l'esthagney. et en ceo nonel ptes fait et nonel ingement







plément q la passage des leyns qmrs & peals lantz comit ont as  
 toutz maids des nichants & autres oibz foreins come domzoms qui les  
 voyent achates & pftement paier en mayn & poelles les enfimies  
 onbides & denours de palors dnez de oy rangz a lo Seynt michell  
 pftem donant en du an en tielle maide gen lo mesme temps ils les  
 pnyent faire estapper & coctetoy co porte dem lo joialme accoustmes  
 & silloes les faire enuyr & amesner de jconques pries ils voyent  
 esher ou chesoy de pt sola sanz impediment ou empeschement jconq  
 horspis le joialme de franco Et enultro del assent amtedit lo Roy  
 doet & gmitte a toutz pceur nichants & autres qm pntos oy & la qmzome  
 de Seynt martyn pftem donant paieront demit le mayn les dit onb  
 sides enfimies & denours pnt les leyns qmrs & peals lantz qmrs  
 ils voyent passer & faire amesner de pt sola pntre lo pmyer royr  
 de Septembyr pftem donant & la dit fest de Seynt michel pftem  
 donant en du an jelsse & psoigms demye mayo a chesun cal des  
 leyns & demye mayo a chesun denz & onq & qnanzant peals lantz  
 & enfi de loun qmrs colongz lasserant sur loun ditz pamentos enfi  
 affames demit la mayn come dit est Et onsq oco andmt ils & chesun  
 de eny franchement le passage dyelles loun leyns qmrs peals lantz  
 a large on & qnant ils voyent come desins est dit demit lo fest de Seynt  
 michel amtedit sanz empeschement ou impediment jconq may  
 lencouion du Roy antecouion nest mys jconq jno paieront les onb  
 sides de loun leyns qmrs peals lantz demit la des qmzoms ils pai  
 eront entierment les enfimies onbides & denours de loun leyns qmrs  
 & peals lantz a passers de pt sola sanz remission anoir du dit demy  
 mayo p astme doie Et le Roy pmette & assentuz est & accordez p  
 toutz les estates du plément qencomtee ceste gmitte & ordonnes non  
 comtee celles psones qm paieront enfi demit le mayn & demit la  
 des qmzoms loun onbides enfimies & denours & adont p tant  
 la des passage de loun leyns qmrs peals lantz & jelsse du dit di  
 mayo come dit est no dea fait jelsse jencouion comtremandement  
 impediment nantos jens jconqes p nre f le Roy com conseil ses  
 chmstres ne nult autres q pmya tomy on comy en destourbanes  
 de loun conenant on passage amtedit p dou del monde jconq  
 Et le Roy doet & gmitte ala requeste de sa oib q les demers puenit del  
 onbide des dit leyns qmrs peals lantz gmitte au dazayn plément  
 soient entierment apphez sur la defens du joialme dengleterre & la garde  
 & gouissance de ses villes & fortesses de par de la colongz le bone amy  
 des frs du joialme & les autres sages del conseil nre f le Roy **E**t en  
 sur la pfo qas este fait en plément p marmer de West pnt faire  
 une arme sur la meor dmyer de oy rangz a le fest de Seynt michell  
 pftem donant en deu an les frs & coes estantz en cest plément

**E**m







habere sanz dissimulation de gunde cayutee & sanz licence de Seynt piere  
le pape ou des ordinares des lieux ou ainsy autre auctorite suffisant  
pissent de iour en autre & nemye seulement es eschises & amirours ems  
es michees forces & autres lieux publies en geyndes congregacion de poeple  
y est emises pcuracions contournes heresies & erreurs notoues a gunde em  
blemissement de la foy cristiane & destruction des loys & de l'estate de Seynt  
eschise a gunde pil des almes du poeple & de tout le roialme d'engleterre como  
plus plement est trouue & suffisamment prouue demit le present pere  
en dien l'enceinte de pcuracions & les gundes & autres plats & amirours  
de amirours & doctours de canon & de gunde & gunde pte de & le gunde du dit  
roialme especialment par celle cause assemble les quoles poeple pissent  
auent d'elles matieres de clames pte discord & distencion faire entre  
d'elles estats du dit roialme ainsy temporels como espirituels en comocion  
du poeple a gunde pil de tout le roialme les quons ensy pissant cyer en  
comones demit les ordinares des lieux par y respondre demit ils comit  
empeschez ne doissent obeir a leur comones & mandementz na leur mo  
nitions ne les censures de Seynt eschise chargent poynt ems les disposent  
exposent & ent oultre p leur subtils poles attracent & engment le  
poeple dore. leur comones & de les meynes en leur erreurs p forte mayn  
p p gunde pntes: ordonnest & assenble en cest plement & commissions  
de Roy soient directz as distons & autres amirours du Roy ou as autres  
sufficantz pntes apers & selonq les ordinations des plats ent affaires  
en la chancellerie du temps en temps d'arester toutz tiens pntes &  
longs amirours meynes & doctours & de les touz en apest & forte pnt  
tantz ils se doissent mstifier selonq pnt & de la foy cristiane & de  
eschise & de le Roy doct & commande & de la chancellerie faos tiens commissions  
a toutz les foyz q'il era p les plats ou ainsy de ems distis & ent pnt  
come desus est dit Nos volentes deas concordias d'uns ordinares in omibz  
& singulis suis articulis inmolabiliter obsequi: tibi pnt qd pntes conca  
das d'uns ordinares in locis infra balliam tuam ubi melius expedire vi  
deris tam infra liberos qm ext pntes pntes & tenore fac mnta  
formam pntatam. Pntes me ipo apud Westm xviij die may Anno  
regni nri quinto

Incipit Statutum apud Westm editum Anno pnti q Sexto

Clareddi

**N**os die tunc: datam Quas nos quedam statuta ordinares & co  
missions in pntes pntes nri apud Westm tunc pnt  
pntes regni nri Angl fieri fecisse in hoc vba. Ad laudem  
& honorem omnipotentis dei & ecc matris ecclesie comedimus regni Angl  
& pntatem rei pntes. Dns Ricus dei gra Rex Angl & ffand &  
Dns hille de assensu pntes Dns comitum pntes & pntes



In regni Anglie in parliamentis eius apud Westm. die lune in octab. octi-  
 michio Anno regni sui sexto convocato et statuta quedam ordinaciones  
 remissiones et pdonaciones fieri fecit et stabiliri in forma subsequenti  
**I**n primo ordinatum est et concordatum qd omnia iura ecclesie Angliane  
 sicut omnes libertates suas integras et illas ac eisdem pleno gaudeant et pteat  
 et qd magna carta et carta de foresta statuta qd fca de pmsoribz et hospitio  
 dm Regis et aliorum dnoz ac omnia alia statuta et ordinaciones ante hoc tem-  
 pora facta et nondum revocata in omnibz suis articulis firmiter observentur  
 et executioni debito iure effectui eandem demandantur **I**tem de hys  
 de debito et compoto aliisqz humilissimi accedibz quocumqz deo et capi-  
 ant in suis poms et dignitatibz viscomitibz comibz pbi contractus  
 actionibz eandem emiserint ordinatum et concordatum est qd si decesserint  
 in pntis suis hys illis natiuitatibus fuit contentum inde fore sem in  
 alio com qd in hys originalibz continetur qd tunc incontinenti hys  
 illud cesset **I**tem ordinatum est et concordatum qd omnia hys de uen-  
 mentis viscomitibus dngibz unincorporata sicut decesserint ad eadem  
 quereant in natura antiquitus dicitur vel eadem in natura assignari  
 et inabili coram iustis dm Regis de uno Banco vel alia sen iustis  
 ad assignari in com loci capiendi assignari et assignandi **I**tem ordinatum  
 est et concordatum qd omnia pntia iura fca et dngia immunitatibz in  
 ioculis cancellariorum dngibz Bancoz et eorum dm Regis ante hoc tempora  
 pntia et postmodum p pntibus dm Regis et regni in insynocis  
 unius infra eandem regni edictis dngia dngia sen alias elongata  
 sub magno sigillo dm Regis absqz fca sigilli mee dngendo in forma  
 debita exemplificentur qd exemplificatibz ille hys eisdem dngibus  
 et effectus in omibz hys fca et immunitatibus illis forent et integre et ille  
 hys fmsent **I**tem ordinatum est et concordatum qd iustis ad assignari  
 capiendi et gaolarios debent assignari et assignandi decesserint cessent  
 suas in pntibus et capiendis dngis dngibz com pbi pntibus com  
 eandem com tenent vel in pntibus tenebuntur **I**tem cont ma-  
 lefcores et raptores dngis et filiarum nobilium aliarqz mulierum violentis  
 et pntibus suis dieb. quasi in omni parte regni pda multitudine  
 ordinatum est et statum qd obicimur et quocumqz humilissimi dngis filie  
 et alio mulieres pdes decesserint raptant et post humilissimi rapti humilissimi  
 raptoribz consenserint qd tam raptos eius raptientes qm raptos et eor  
 qm decesserint multarent et multarent aut ipso fca ad omem hereditatem  
 dotem eius communem fooffamentum post mortem uxoris et antecessor  
 suorum heredes vel venditores et qd statum in hoc casu pntibus de sanguine  
 eandem raptientem et raptam in hereditas deo con communi fooffamen-  
 tu descendere pntibus pntibus vel accedere deberet post mortem rapti-  
 entis vel rapti hys titulum immediate statim debeat post raptum mti-  
 di sup raptientem vel raptam ac eor assignari et raptientes in eisdem



hereditate de re seu communito feoffamento & illa hereditas tenendi et qd  
 dñi huiusmodi mulier si viros hincint vel si viros non hincint enpfitos  
 qd tunc ppter vel aliq de sanguine eadem pinguiores decet hanc adta  
 psequendi & psequi possunt. Dñs eodem malofedore & raptores in hac pro  
 & illos inde quibus eadem mulieres post huiusmodi raptrū deo raptores  
 consensunt de vita & membro committendi. Et pñs concordatū est qd  
 defendens in hoc casu ad duellum vadens minime recipiat pñm pñ  
 dñs inde p inquisitionem pñm tñt. Salus comp dñs Regi & ceteris dñs  
 Regni dñs de raptrū illis si fortassis inde committant in omibz effectus  
 suis. Item licet nup in phamento dñs Regis apud Westm in qñtmo  
 dñs Anno Regni sui quinto ordinatum fuisse qd aliqua pñm dñs  
 in Regno suo pñs nullatenus sub forssione eodem post festū dñs Joñs  
 dñs pñs pñm ad pñm vendent. de assensu tamen pñs ordi  
 natū est itē & concordatū qd eadem pñm dñs pñs in Regno pñs  
 ad pñm quo dñs dñs & pñs vendi contigit & non pñs sub pena  
 forssione eodem ad pñm vendi possunt. Dñs pñs ordinatū non  
 obstant. Item licet in eodem phamento alias ordinatū fuisse qd  
 nullus ligens dñs dñs Regis post festū pñs pñs pñm aliqua dñs  
 dñs dñs dñs ext Regni dñs dñs dñs dñs dñs dñs dñs dñs dñs  
 in aliquibz nāmz sub pena forssione bonoz & mēdūz pñs pñs  
 pñs eodem pñm in nāmz de ligentia dñs Regis aliquantū est pñs  
 pñs de assensu tamen pñs ordinatū est & concessū qd quā  
 nātes de ligentia eisdem dñs Regis in pñs pñs eodem mēdūz con  
 dñs contigit habiles & sufficientes inmemant qd dñs ordinatū tamen  
 dñs hanc de qd tunc eadem nātes de ligentia dñs dñs Regis sub  
 pena pñs pñs alio nāmz de mēdūz suis hēttare teneant  
 Alioquin vñs liceat eisdem mēdūz alias nātes condūz competentes  
 & ibidem de bonis & mēdūz suis hēttare dñs pñs pñs non obstant  
 Item ordinatū est & statutū qd nec in civitate London nec in  
 aliis civitatibz dñs dñs vel portibz maris p totū Regnū pñm  
 aliquis dñs dñs officium iudiciale decet hanc ex dñs neqz compet  
 quomodo modo nisi in dñs pñs alia pñs sufficiens ad huiusmodi  
 officium hēttare pñs non possit. In quo tamen casu idem iudex p tempore  
 quo in officio illo fūtt ab ex dñs dñs sub pena forssione pñs  
 dñs dñs pñs cesset & se abstinat p se & suos omīno ab  
 eodem. Item ordinatū est & concordatū qd quomūqz forns dñs & alie  
 nēz de amicia dñs Regis & Regni existentes venientesqz infra dñm  
 civitatem London & alias civitates dñs & villas infra Regnū pñm  
 tam infra libertates qm ext omī pñs & alie pñs qm dñs  
 ibidem morando & ad pñs pñs dñs decet sub dñs pñs &  
 opali pñs dñs Regis pñs & ibm liceat eis & eoz omī de vigore  
 pñs decet possunt pñs & pñs pñs abqz impedimento



Cx

et contrariis circumstantiis vendere et petere tallias ac in parte vel in toto  
et ad petalliam sine in gesso pnt melius sibi placere vendere atq. comodum  
sine inde facere quibuscumque statuto capit. ordinationibus p. privilegio sen  
consuetudinibus factis vel hinc incontinuo non obstantibus. **I**tem ordinatum  
est et concordatum qd. quicunque hospites tam apud deam civitatem London  
et villas regno regnomth. Scydeburgh. Synchelle et Eyo qm. etiam in  
quibuscumque aliis villis sup. coferam magis et alibi p. totum regnum p. deum  
tam infra libertates qm. extra deceto penitus cessent et amoneantur ad eor.  
videlicet no. inis et iniquis factis et for. talliis et in epali p. deum regom.  
inhibendum est eisdem ne ipsi vel eor. aliquis sub prelo quos meminit et  
intermittant se inbraciandi alios vel p. istos aliquos sen. viciaria que  
eumq. sen. eolore alienus consuetudinis ordinationis privilegii vel eor.  
te p. inis incontinuo fecerit vel hinc que tenore p. senom. penitus impedimen  
tum aliquos clam vel palam faciant inferant vel p. p. p. ment. aliqui  
b. p. istos sen. viciaria indigenis sen. alienigenis de amacia Regis  
existentiis quoniam ipi sen. eor. aliquis aptent. sine apter. ad vendend.  
p. istos et viciaria sua ubi quando et incontinuo p. sono voluit infra  
regnum p. deum p. sine libito voluntatis. Et in sup. inhibendum est epali omni  
et singulis hospitibus p. deum ne quis ipos sub pena p. deum se intermittat  
deceto vendendi emendi vel comencionandi quoniam p. istos  
magnum fustum ad opus alienus p. istos vel alius sine de  
civitatis London. et consimilis inhibendum est omni et p. istos et  
similib. eisdem civitatis London. ne quis eor. sub eadem pena longe  
ad eadem civitate neq. p. eandem civitatem quoniam p. istos  
magnum fustum neq. de aqua dulci deceto emat ad vendend. in  
eandem civitate exceptis anglicis fustis lucis et p. istos qm. tam indi  
genis qm. forisfecis in cor. aut et remaneant ad emend. vel vendend.  
civitatem indigene forisfecos infra civitatem illam nullatenus  
impediant ad vendend. huiusmodi p. istos quocumque p. istos illos dno  
eunt sen. dno fecerit ad civitatem p. deum. **I**tem ordinatum est  
qd. quicunque maior London. p. tempore existens epali in. cetera deceto  
et. videtur. in. cetera sine ad. Regis p. istos qd. p. deum de  
p. istos et viciaria ut p. deum est factum infra balliam etiam tene  
bit ac teneri et custodi. faciet executionem debite. omni favore post  
posito de tempore in tempore debite remaneat. Et modo consimili  
sunt deceto in epali maiores balliam et omnes alii gubernaculum civi  
tatum p. istos et villas ac huiusmodi viciaria obtinentes ubiq.  
p. totum regnum p. deum infra libertates et extra in singulis capit. suis  
sup. nona creatore sua in officio suis p. istos videlicet qd. huiusmodi ordi  
nationem de viciaria quoniam ad eos et eor. quoniam attinet in balliam  
suis teneri faciant et firmis custodi. **I**tem ad simplificationem infra  
dem civitatis regni p. deum idem dno mo. Rex de gra. sua epali et ad assen.

Cxi

Cxii



In p[re]s[ent]i ut eadem civitas decessit in fide dilectione & obedientia ip[s]ius d[omi]ni  
Regis & heredes eius sequebantur p[er]manere ac pacifice p[ro]p[ri]a in regno p[re]s[ent]i  
se gerat: p[ro]donant & remittit om[n]ib[us] & singulis lib[er]is & regnicolis suis cui  
cuiusq[ue] status gradus seu conditionis fuerit exceptis illis om[n]ib[us] quor[um]  
nomina alias in p[re]sentibus s[an]c[t]a Regis d[omi]ni regni eiusdem Regis quibus  
certo ab om[n]i g[r]a p[er] ip[s]um Regem tunc s[an]c[t]a exarpiens lib[er]ata fuerunt tan  
qu[am] videt[ur] p[ri]ncipaliter inceptor[um] Abettator[um] & p[er]mittit in p[re]s[ent]i imp[er]io  
infra regni p[re]s[ent]i p[re]dicator[um] in b[ar]to unde iettati sunt necnon t[er]m[in]i alio  
p[er]sona om[n]ib[us] London[ie] qui iam in p[re]sentibus de eo videt[ur] q[uo]d om[n]is eor[um]dem  
om[n]i d[omi]ni de d[omi]ni d[omi]ni imp[er]io maior[um] London[ie] ac quosdam alios  
fideles ip[s]ius Regis quoniam ip[s]i p[er]tinas de p[re]sentibus cont[ra]ctos tunc  
& Essex[ie] in d[omi]ni in p[re]s[ent]i p[re]dicator[um] tunc congregatis ut in eandem civi  
tatem ingressum non h[ab]uerit claudere & ab eisdem p[re]dicator[um] defendere  
p[er]tinent p[ri]mo & p[ri]ncipaliter impedisse debuit cet[er]i vero d[omi]ni cor[por]is  
tunc om[n]i de eo q[uo]d ip[s]i p[ri]mi & p[ri]ncipales consiliarij eor[um]dem p[re]dicator[um]  
ut ad d[omi]ni civitatem accederent & eam ingrederent ac d[omi]nos eor[um]dem  
p[re]dicator[um] infra civitatem illam ex[er]cuisse debuerunt. in p[re]s[ent]i etiam iettati  
sunt ac om[n]ib[us] aliis in eodem casu d[omi]ni tunc om[n]i vel alio[m] eor[um]dem  
plene existentib[us] accedam om[n]ib[us] & singulis p[er]sonis d[omi]ni de d[omi]ni d[omi]ni  
inimici om[n]ib[us] exceptis d[omi]ni p[re]s[ent]i d[omi]ni & quicquid ad ip[s]um p[er]tinet vel  
p[er]tineat p[er]tinet p[er] om[n]ib[us] p[re]dicator[um] & felonia in d[omi]ni in p[re]s[ent]i n[on] videt[ur]  
p[ri]mi d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni Regis quarto & festum s[an]c[t]i Michaelis d[omi]ni  
John[is] Bapt[iste] ex tunc p[er] d[omi]ni sequens qualiter n[on] fuit d[omi]ni p[er]tinet unde  
videt[ur] iettati vel appellati fuerunt accedam p[er]lagatas si que in ip[s]os  
seu eor[um] aliquem h[ab]uerit d[omi]ni p[re]s[ent]i p[re]dicator[um] & firmam pacem d[omi]ni  
tenore p[re]s[ent]i eis & eor[um] em[en]t n[on] concessit & concedit p[er] p[re]s[ent]i Ita ta  
men q[uo]d stent p[re]s[ent]i in d[omi]ni d[omi]ni Regis si q[uo]d vel q[uo]d d[omi]ni eos vel eor[um]  
aliquem loqui voluerit vel voluit de p[re]s[ent]i vel aliquo p[re]s[ent]i  
**C**oncedunt n[on] p[er] & remittit idem d[omi]ni Rex civitati regni sui p[re]s[ent]i  
& em[en]t singulis p[er]sonis eiusdem regni exceptis p[re]s[ent]i quicquid ad  
om[n]i p[er]tinet vel p[er]tineat p[er]tinet p[er] om[n]ib[us] t[er]m[in]i in eodem regno  
ante vicesimum quartum diem Octobr[is] d[omi]ni p[re]s[ent]i qualiter n[on] fuit d[omi]ni  
p[er]tinet t[er]m[in]i tamen om[n]ib[us] p[er] quoscu[m]q[ue] officarios d[omi]ni Regis  
& alios d[omi]ni & magnatum regni p[re]s[ent]i necnon p[er] manutentores quicquid  
& p[re]s[ent]i om[n]es accedam t[er]m[in]i t[er]m[in]i t[er]m[in]i & t[er]m[in]i qualiter n[on] fuit d[omi]ni  
n[on] t[er]m[in]i ante d[omi]ni vicesimum quartum diem fuit d[omi]ni exceptis Et  
voluit ordinatum est p[er] d[omi]ni d[omi]ni Regem & q[uo]d concessim[us] q[uo]d g[r]a p[er]  
missiones & p[ro]donaciones p[re]s[ent]i valeant r[em]issiones lib[er]is d[omi]ni Regis exceptis  
p[re]s[ent]i ac si inde ca[us]am ip[s]ius Regis in p[re]s[ent]i quicquid eor[um] d[omi]ni h[ab]uerit  
p[er]tinet de h[ab]uerit vel eam obtineat Et ideo tibi p[re]s[ent]i q[uo]d statuta ordina  
ciones g[r]am p[ro]donaciones & remissiones p[re]s[ent]i in d[omi]ni infra balliam man  
di melius expedire p[ro]videre infra lib[er]tates & ext[er]a p[ro]p[ri]a ex p[ar]te n[on]

Cym



placitum deam statuta & ordinações in omibz finit tenei fac mra  
tenorem & effm corsem ¶ Regis apud Westm vicesimo quarto die  
Octobr Anno regni sui sexto

Cxxxviii

Incipit statutum sdi apud Westm edita eodem Anno sexto

**R**ex vicecomitibus London & mids. salutem Sciatis qd in pla-  
mento nro apud Westm ultimo tento quedam statuta p-  
naces & ordinações fieri fecim. in hec vba ¶ In placamento  
nro apud Westm die lune in tria septimana quazagesime Anno  
regni Regis Ricardi post conquestum sexto dno nro Rex de assensu  
plator p-ri & magnatu sibi in eodem placamento assensum statuta  
quedam remissiones & ordinações fieri fecit ad laudem & honorem omipo-  
tentis dei & p quiete p-ri sui in forma subsequenti ¶ In primis  
ordinatum est & concessum qd ecclesia Anglicana omibz libertatibz & libe-  
rariis consuetudinibz suis plene gaudeat & potat et qd magna carta & carta  
de foresta in omibz suis articulis finit teneant & exequi debite de-  
mandent ¶ Item ordinatum est & concessum qd statuta de p-sonis  
victualibz & caragi p hospicio dno Regis in omibz suis articulis finit  
custodiant & exequi debite demandent ¶ Item cum imp dno dno  
Rex in placamento suo apud Westm die lune in Octabis dno antio Anno  
regni sui Angl sexto convocato de gra sua opali pdonavit & re-  
misit omibz & singulis ligis & regnicolis suis omnimoda statuta  
gracia forent seu condicioms quibuscumqz omibz London & aliis dno  
in dea pdonaco plenus sit mencia opali exceptis dectam pacis  
one & quicquid ad ipm dnm Regem ptinet vel ptinere potuit p  
omniom p-sonis & felonis tempore insurreccie tunc nome misit  
den regni Angl p-sonis indorte quahetunqz foret one p-sonis  
unde mdoati p-sonis vel appellati fuerint pnt in eodem placamento  
plenus continet p-sonis dno Rex ad instantem supplicacoem dicitis  
sa regni sui in p-sonis placamento suo sibi fecim tanqm p-sonis dno indorto  
onez misitatis additens clage eo maiorem tranquillitatem p-sonis nro dno  
dno suos posse accipere quanto ipso p-sonis ager cum eisdem de  
assensu p-sonis vult & concedit qd gra pdonaco & remissio in placamento  
p-sonis videt de p-sonis & felonis in dea insurreccie p-sonis p-sonis  
p-sonis est fec ad omnes & singulos liges & regnicolas suos tam videt  
londonenses qm alios quoscunqz p-sonis de eadem gra exceptos p-sonis  
ad illos quoz nora in placamento ipmis Regis apud Westm in octavo  
Anno regni ipmis Regis quince tento ab omi gra p ipm Regem  
tunc exapiens libata fuerint eximio in omibz de extendant de  
qd omes & singule p-sonis eiusdem regni omnimoda gracia finit seu  
condicioms nulla earum excepta p-sonis p-sonas quaz nora in dea pl-



amento Anno quincto et p<sup>re</sup>dictum est libata fuerunt plenu beneficium q<sup>uo</sup>  
 p<sup>ro</sup>donationis et remissionis ead<sup>em</sup> vigore p<sup>re</sup>sentem reportent ad c<sup>on</sup>tra queq<sup>ue</sup>  
 ead<sup>em</sup> capitam Regis sup<sup>ra</sup> h<sup>ab</sup>uit peries et in sp<sup>eci</sup>ali heret vel etiam obti  
 neget et p<sup>ro</sup>nt reportarent et p<sup>re</sup>ceptio alias de eisdem in d<sup>ic</sup>ta p<sup>ro</sup>pori q<sup>uo</sup>  
 vel p<sup>ro</sup>donaco<sup>ne</sup> facta non fuissent Intencio tamen d<sup>ic</sup>ti d<sup>omi</sup>ni Regis non ex  
 istit q<sup>uo</sup>nn<sup>iam</sup> hoies velle de B<sup>er</sup>my d<sup>omi</sup>ni Edm<sup>undi</sup> p<sup>ro</sup> capis ip<sup>so</sup>s Regis de  
 p<sup>ro</sup>donaco<sup>ne</sup> in sp<sup>eci</sup>ali p<sup>ro</sup>sequi et p<sup>ro</sup>plene sufficientem acquirantem de bono gefin  
 Ano tam<sup>en</sup> ex<sup>tra</sup> d<sup>omi</sup>ni Regem et p<sup>ro</sup>plm<sup>um</sup> ann<sup>um</sup> q<sup>uo</sup>nn<sup>iam</sup> Abbatem de B<sup>er</sup>my iurta et  
 finaco<sup>ne</sup>m sup<sup>ra</sup> hoc alias in consilio ip<sup>so</sup>s Regis factam invenire teneant

**I**tem pro pace et tranquillitate in eodem regno pbiqz incurrens  
et augmentans ac lites et brigas ampuandis in eodem regno ordinatum  
est et concordatum qd si psona aliqua fuisse sit occidit athenis tuis  
gressione in eadem insequere fore suatam vel dampnificatam et ob  
hoc forsitan certam inde facit pponat ipsius transgressores pdeos qd ipa  
psona certam illam ante amissionem sui solus capite qd futim inde  
incipiat si sibi viderit expedire alioquin vero elapsa eadem amissionem  
ad eadem certa et accione inde ppetuo excludet. **I**tem quantum  
ad quicquid sine certa transgressionem in dea insequere fecit coram qui  
bistimur in fine Regis inchoatas aut et amissionem pdeam inchoatas  
similis ordinatum est et concordatum qd si ipi ipsius quos huiusmodi  
certe capite sunt vel capient ante amissionem pdeam ante iudicium  
redditi veniunt et se inde p tres vel p quatuor bonos viros et rationes  
atqz non suspectos ad hoc matos coram iudicibus ubi pntem inde pen  
dens sunt se inde pungere vel alias commetare voluerit videlicet qd ipi in  
loco pntis causa maius voluntatis non venerint neqz dampnum fecerint  
nisi solimodo p compulsionem aliorum ad hoc recipiant p iustis et iudicibus  
pdeos et facti huiusmodi pungeat p testes pdeos et tunc inde penitus  
cedant quieti. **I**tem pntem qd statuta ordinaciones et pdonaciones pdeam  
infra balliam vram publice proclamari et firmis tenori facere marta offendit  
et tenorem eorundem. **T** Et apud Westm. xviij die martij Anno p n ser to

Incipiunt statuta apud Vestini edita Anno regni Regis Ricardi  
secundi post conquestum Sextimo

**R**ehaus par la grace de dieu Roy d'engleterre & de france & Seigneur  
d'ulster a nre disonnt de tent salutz Sachex qna nre plo  
ment touz a desfind le liure p pchem deint le fest de toutz  
saints sarram passe al honou de dieu & de Seynte esglise & pue eoe  
affit du ioualme del assent des elats ffs & coes estreantz an dit plo  
ment anons fait faire d'eyns estatutz & ordennances en la fourme que  
suisint **D**ernierment est assentuz & accordez q seynte esglise



**C**

**C**

**C**

en et enoie toutes ses libtees et franchises au i entierement come ele les av  
oit et enoie en temps des nobles Rois Dengleterre pgentours nre p le  
Rois Dengleterre quorest et q la gntise chie et la chie de la forest et toutes les  
autres bones estatutz et ordenees avnt ces hures faitz et ment pepeller. **I**tem ala  
grentoise pleynt quost ore fait des amnisties de la forest est assentuz et accor  
des q null maner de luyee soit desore atrie p astm amnistie de forest nante  
p sone queconq de tancallz de lieu en lieu hors des lieux ou lonz charge  
lonz est done contre lonz gree ne p malice ne p manade ou autre duresse  
confermez de dire lonz dedit de trespas fait en forest. **I**tem q lonz con  
science ne lonz ent dora elejement enforemer. **E**ns dient ala lonz dedit  
qz lo charge es lieux ou cele charge le est done come desus est dit et est  
assentuz q null homme soit pris nempusonez p amnistie en forest. **I**tem  
que enditement ou maynour ou trespas fait en la forest ne confient de  
faire obligation ou redemption a astm amnistie en forest. **I**tem qz maner  
encomtre lonz gree et la sise en forest. **E**t castm face encomtre cest orde  
moe en astm point et de ceo soit atteynt. **P**ais as parties endamages  
lonz doubles damages a fyn et ranceon au Roy pnt dom malefart  
**I**tem ordeigne et assentuz q lestatutz fait en temps le noble Roy  
et drel me p le Roy quorest de Robert desinen et Chabellachies soient ferme  
ment tenuz et gardez et outre ceo est ordenez et assentuz pny restreindre  
la malice des snfos gentz ffatours et vagarantz de lion en lion enjant  
de pnt p pais plus habmdantment q ne solient avnt ces hures q  
desore les Justices des assises en lonz sessions et les Justices de la pais et les  
distours en chesim comtee aient poan denquer de toutes tiens daga  
rantz et fatours et de lonz malefartz et om ent faire ceo q la ley demando  
et q sion les Justices et distours come les mayes Bailiffs. **S**onefables  
et autres sonhomz des villes et lieux ou tiels vagarantz et fatours vien  
dront aient desore poan de lonz examney diligement et ent compeller  
de troyer. **E**ntre de lo bone port p sufficantz maynours des tiens qui  
sient distremables si asom defaute delors fonsse troyez es mesmes des  
fatours et vagarantz. **E**t als ne pnyont tel enqre troyer soient mandez  
a la psthem gaole pny y demmyer tangal poan des Justices assignez et la  
selidant des gaols les qnour en tiel cas aient poan de faire om les ditz  
vagerantz et fatours issint enprisonez ceo q lonz semblera ent monlez assise  
p la ley. **I**tem qz les grentois meschies et comploynts quaneignont  
de iont en autre de jobies lareyns honorees assignez de mesone et chma  
chies es routes et gnties compaignies chesime part en joiakue ordenez  
est et assentuz q lestatutz de Synocetes donne le tenour fust emore p nre  
p le Roy en lan psthem passe en chesim comtee Dengleterre pny y estre  
pelamez soit tenuz et gardez en toutes poyns et mys en done et la sise et  
conciou a la pleynt et pntfyt de chesim qui de sentora grent encomtre



le tenon dyocelle & au fin d'homme ne se pourra desore exoner p ignorance  
de mesme lestatut. Est auant assentuz d'chevalier d'comte d'engleterre soit  
tenuz de ce enuaint en ppe psonne de faire polamacion de mesme lestatut  
quatre fois l'an en chestem hmdres de ca baille & p ses bailles en chestem  
ville marche oibn demz franchise come dehors. **C**teur contre la meschies  
quaint as d'us gentz du roialme quere count empanchez & retornez  
deint les iustices & barons de leshiegnay en quel cas a cause q' longuost  
nest mye p'prie au fin p' ceuz qui count p'ries ems mys en delay dan en  
an les iustices y p'sent g'ndement & asens plus q' la p'alue de l'on  
teyres est p' an a l'g'nd empolement & de fracion. Est auant  
& assentuz q' desore euaint en toutz manes des p'bles es quere briefs de  
faisi p'prie est g'ndable d'office ap's la g'nde distresse trois fois d'mz &  
retornez deint les iustices de la iustice & ony ceo les p'ries demandez  
d'unt des ditz p'ries voille p'prie on ci les p'ries refusent d'auoir. Et  
de f'aisi p'prie en le cas adons a la p'prie d'astm de ceuz iustices que  
doit en p'prie soit de f'aisi p'prie fait & g'ndez & oco am'bn en leshiegnay  
come aillours & ony ceo la g'ndele mys au fin d'auoir de lay colongz ceo q' le  
cas regner & la ley demande. **C**teur assentuz est & accordez q' lestatut des  
p'prieours faitz auant ces hures soient forment tenuz & gardez & mys  
en due ex'ecucion auant a poelle q' a les d'auoir d'auoir p' on d'auoir que  
ne count comp'prie es ditz estatutz des p'prieours p'prie desore asens p't  
demz le roialme d'auoir on d'auoir al depe de l'on p' & d'auoir d'auoir  
p'ls neit p'prie accordez ouesq' les p'prieours & p'prieours dyocelles p' p'prie  
ement ent affaie p'prie en poyne q' mesmes celles d'auoir encongent  
la p'prie en toutz p'prie comp'prie es ditz estatutz des p'prieours & mentmeys  
ent la p'prie p'prie d'auoir endamager al p'prie de d'auoir a la oco ley  
**C**teur ony la meschies quaint de iour en autre d'auoir la femme & d'auoir  
quest t'ronz es draps vendables oibn de colongz come de d'auoir counte l'assise  
ent ordenez deint ces hures est ordenez & assentuz q' toutz les estatutz ent  
faitz deint ces hures ont lestatutz faitz des d'auoir & d'auoir del d'auoir  
des ditz draps soient tenuz & gardez & mys en due ex'ecucion auant a  
poelle q' celluy qm desore espiera & p'prie de faute en astm tiel drap mys  
a dent counte l'assise ordenez des ditz draps & counte la femme des  
ditz estatutz ent la tierce partie de chestem tiel drap de fautes p'prie d'auoir  
tr'auant p' la lide des d'auoir oibn soient p'prie on des p'prie des f'ores &  
m'ches & autres lieux on tiel drap de fautes d'auoir t'ronz en de l'on  
Conestable & Baille en des Conestables des villes & lieux auant  
p'prie entre en d'auoir affaies les quetes endentmes soient  
chestem an a le fest de Seynt michel l'idee a leshiegnay p' ceuz g'nt  
f'oyount la dit l'idee a lefest de charger illoes les d'auoir & d'auoir  
auant p'prie tiel de fautes deussent estre de l'idee ch'astiez & amendez  
& ne soient mye ems d'auoir meyntemz on conceler toutz p'prie p'prie



quelz tierce partie n'appartient au Roy come au forfaiture p force de-  
 lestatut demit ore faitz les amercours & collours amercours en chescun  
 comtee & lieu ou tiels draps defectives soient trouvez puz peyne encon-  
 tie lon dit malefact & concolement facent grace de lonz pries demers  
 a nre dit f le Roy en son eschequer de la valur de celle tierce partie  
 issint q oibn de mesme la tierce partie come del pomenant In dit drap  
 me dit f le Roy soit entierement responduz a son eschequer amercours  
**I**tem ordene est & assentuz quassise de nouell. Dissensyn: soit desors  
 ginte & fait de jent adereys due des tentes esteantes es dunes comtees  
 a tenir enle confyne des comtees demz quens les tentes comit & an-  
 ces lassise puis & tie p gentz des ditz comtees en mesme la manere  
 come est fait de ces de pasture esteant en un comtee & appendant  
 as tentes en autre comtee & ceo auantant des Dissensyn faitz amercours  
 ces lures come des Dissensyn dymore affaires & q briefs & ces a la pfin  
 des plementz soient desors faitz en la chancellerie samz null maner  
 de contradiccion en due forme **I**tem come un nadsans es dunes  
 plementz tenuz a dymonstrez les ans du regne nre dit f le Roy  
 qunt & cisme furent faitz dunes ordenees & estatutz des psonnes  
 de lomsdes & autres vitallers & auant des dymetres & la pout des  
 dyns & au ceo mesmes les estatutz & ordenees ouesq les peynes en  
 roelles contennz pndiez & pelamez pmy tout le roialme sicome en  
 les ditz estatutz & ordenees plus plement pnyz apparoyz vient  
 meyns puz detyne enchesons a la regnest des coes d'engleterre ou  
 ceo especialment fait est assentuz & accordez q mesmes les ordenees  
 & estatutz de psonnes dymetres & vitallers faitz en les ans amercours  
 soient de tout auentiez & repellez & pout lonz force & den samer  
 meynme a nre f le Roy toutz les forfaitures des dyns a luy app-  
 teniez & done de mesmes les ordenees & estatutz quant al temps  
 passe purren tout voies q toutz les dymetres & vitallers oibn pesson-  
 nez come autres oue lonz vitallers pementz a la de due de lomsdes  
 soient desors la gonnaitz & peule des anay & Aldeymannes de la citee  
 amercours qnt le temps esteantz come amercours p. soient estre  
**I**tem come nadsans enle plement tenuz a Westm lan du regne  
 nre f le Roy qnoest tierce ala request des coes & p assent des f le Roy  
 poutz estoit ordenez & assentuz & au genouse peynes desordinz q null  
 lige le Roy nantre psonne geonx de geonx estat ou condiccion qnt fust  
 pndroit ou respondroit delors enant demz le roialme d'engleterre poutz  
 tie d'atormne ne forme nantre administration p endement ne nantre  
 maner geonx de null psonne d'atorm bnfice de dymore eschise demz le  
 dit roialme forsq d'atormnement des lizes nre f le Roy de mesme  
 le roialme samz especial grace & expse conge de nre f le Roy ou  
 d'atorm peynes compris en mesme le statutz assentuz est ore & accordez



p mesmes les p's q mesme lestatut teigne sa force & d'm en toutz p'p'os  
 et outre ceo est issint assentiz q castm alien en p'chace on desore p'chaca  
 astm d'office de seynto esglise dignitee on autre & en p'p'ie p'sone p'p'ne posses  
 sion sielle on loempie de fait demz mesme le roialme sil soit a com  
 ope p'p'ie on al ope d'autre camz especial conige de Roy: soit il com  
 pris en mesme lestatut & outre ceo enconige en toutz p'p'os tiens p'p'os  
 & forsaime come count ordenez p' d'n autre estatut fait en lan y' d' del  
 regne le noble Roy & d'el me f' le Roy quoreft comtre ceu qm p'chacent  
 p'mp'os d'abbeyes on p'p'os & outre an f'p' q tiens licenoes ne se  
 facent desore enant le Roy doct & comatse as toutz les l'ges & autres  
 qils lo absteignent de oy enant de luy p'p'ie d'astmne tiel licenoe doner  
 Et si doct auwile Roy luy mesmes absteignent de doner astmne tiel li  
 cenoe d'urantz les gueres horp'is an cardinal de saples en autre  
 especial p'sone a qui le Roy soit p' especial cause tenu **C** Item est  
 ordenez & assentiz q le Roy defende q desoremes nult ho'me chmahe  
 demz le roialme armez encontre la femme de lestatut de Ro'hampton  
 en ceo fait ne onefq lamcegarer demz mesme le roialme les quels lam  
 cegars soient de tout onf'ez demz le dit roialme come chose defenduz  
 p' me f' le Roy en p'p'ie de forsaime d'ocelles lamcegarer aymmes  
 & autres haignes f'conges es meynes & possessions de celluy q les portat  
 desore demz mesme le roialme comtre cest estatut & ordenez cam  
 especial conige de Roy me f' **C** Item es b'iefs de p'mm'ie fac est  
 assentiz & accordez q ceu qd' q'm' tiel b'ie count portz & q count  
 de p'sent hors du roialme & count de bone fame & aient fait lo gen  
 al attones demt lom p'p'ie q le chancelley d'engleterre p'm lo temps  
 estant p' l'ays des Justices p'ma g'm'tey q mesmes les p'sones  
 p'ont apparoir & respondre & faire & jester ceo q la ley demande  
 p' lom gen'al attones am'dent enant come es autres cas &  
 querels & ceu p'sones qui desoy enant passeront p' licenoe m'd f' le  
 Roy & soient am't de bone fame qua lo jognest le dit chancelley  
 p' l'ays des Justices lo p'ra g'm'tey de faire lo gen'al attones en la  
 chancellay p' patent du Roy demt lom passer a respondre oibn  
 es d'it b'iefs de p'mm'ie fac come es autres querels en quel cas toutz  
 doies soit exp'sse mencion fait des b'iefs & querels de p'mm'ie fac  
 et cest patent en f' fait p'm'ont de l'ors les d'it attones en absenoe de  
 l'justices respondre p' en & autres attones d'ocnd' en demt q'onq  
 l'ngge du roialme & faire & jester el dit cas o'iant come em'm't  
 autre cas ment comtrestant astm estatut fait an contr'e am't oes  
 l'ines **C** Item en le g'rend p'p'ie q'est fait des meytrenoms  
 des querels & o'hamptons est ordenez & assentiz q les estatut  
 ent fait en les ans du jognes le Roy & mel m'd f' le Roy quoreft  
 p'm'ey & quat & am't lan me f' le Roy quoreft p'm'ey o'iant

xi

xii

xiii



Chirry

Chirry

tenir & garder & duement exécuter en toutz poyns. **E**steu esleussent  
 & accordé & le Roy desende esloignement q' deuy enant mlt p'sone aliene  
 on demore de q'conq' estate on condraind q'nt soit amefne ou emore ou face  
 amefne ou emore p' p'ce on p' mere hors du roialme d'engleterre as astmes  
 p'ties desboes en p'ime non apt astme maine d'aymye de blee de b'ees ne  
 d'autre comalt ou autre p'fessionement q'conq' & p'p'no de forfartme de  
 mesmes les vitailles d'aymye & d'autres choses amiedies ensemble ouesq' les  
 mesmes desleus charettes ou chivalx q' les portent ou amefnent on de la Roy  
 valie d'elles si ensy ne soit q' le Roy nre s' nent as done sa licence especialle  
 au contraire Et au fin q' ceste ordonnance soit duement garde & mise en bone ex  
 ecution est amint assentm q' cehy q'nap' polamacion ent soit fait p'ra espier  
 & p'ner q'astm ent mespris ou forfart en astm poyns comtre la forme de ceste  
 ordonnance en la tierce p'tie des dees forfartmes entremet & don p'p'ce oops  
 p' com travail. **E**steu est accordé & assentm gen b'ief de dette & pas  
 & d'account & en toutz autres cas on meynp'ne & b'ief de d'p'seas est  
 g'mtable q' si les p'ones meynp'us ne deignent nre demit les j'uges au  
 iour comp'us en mesme la meynp'us & p' t'mt le p'leynit soit mys en delay  
 & p'de: soient les d'it meynp'ones respoyrables as p'dynets d'mie d'emo  
 come a l'mt' p' la disticion & auys des d'it j'uges eiantz consideracion  
 a la qualite & quantite des damages du p'tis & de la chose en demande et  
 si d'mp'ra ceste ordonnance des meynp'ones en assais tangal p'shem p'lement  
 t'mt'f'lement Et p' ce d'ous mandons q' o'm le d'it estatnt de d'mceste  
 quatre foiz ch'estm an deuy enant p' maine q' desme est ordene come les  
 autres estatntz & ordonnances desme escriptz en toutz les citées & burghs villes  
 marchees & autres lieux notables dem' d'ie baillie ou d'one d'ie q' mentz  
 soit affaie d'enz franchise & de hors f'ictz polam de par nous & p'nbler  
 & duement garder & tenir selonq' la forme & effect d'elles. Donq' p'  
 refoing'moe de nre g'mde o'cal a nre palays de Westm amint le xij  
 iour de novembre lan de nre regne ceptiesme

**D**euoratus qd ad plamentu reutum apud Rouam Sax  
 die beatus pr post festu Sancti marci Quangeliste Anno  
 septimo sup'dco nulla fuerunt statuta siue ordinações facta  
 inapunt statuta apud Westm edita Anno pp' xij Octauo

Chirry

**A**d honorem dei & reuificem d'itatis regni Angl' factu d'no Regi  
 in plamento d'no tento apud Westm in epafimo dei martini  
 Anno regni d'ni octauo dem d'no Rex de assensu p'latoz magnatu  
 & d'itatis p'doe quoddam statutu in eodem plamento p' con p'bitate d'ni



**P**

**E**

**E**

regni et p[ro]p[ri]um p[ro] bona et iusta gub[er]nare ac debita exerce[re] cois legis fieri  
fecit in forma subseq[ue]nti. **I**n p[ri]mo ordinatu[m] est q[uo]d statu[m] q[uo]d ecc[lesi]a  
h[ab]eat om[n]es libertates suas et q[uo]d magna carta et carta de foresta statuta de p[ro]p[ri]o  
iud[icio] et laboratorib[us] et om[n]ia alia statuta et ordinacio[n]es ante hoc tempora edita  
et minime revocata teneant[ur] ob[er]vare et exerce[re] debite demandent[ur] in p[ro]p[ri]a  
formam et eff[ec]tu eor[um]dem. **I**tem concordatu[m] est q[uo]d statu[m] q[uo]d nullus homo  
de lege sit decet[us] iustis assisay vel cois delib[er]acionis g[ra]tula[m] in p[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a sua  
et q[uo]d capitale iustis de cois Banco assignet[ur] in alios ad huiusmodi assisay capi  
ent[ur] et g[ra]tulas delib[er]andas et uno ad capitalem iustis de Banco Regis: fiat sicut  
p[ro] maiori p[ar]te. **E**ntu[m] amoz p[ro] p[ro]p[ri]o fieri consuevit. **I**tem cum imp[er]  
in tempore mo[n]str[is] Regis Ed[wardi] d[omi]ni d[omi]ni Regis n[ost]re ordinatu[m] fuisset q[uo]d  
iustis amoz in officio iustis forent non capient[ur] secundum neq[ue] jobam de aliq[ua]  
p[ar]te de Rege et q[uo]d non capient[ur] domo sine p[ro]p[ri]o d[omi]ni p[ro]p[ri]o vel p[ro]p[ri]o  
clam vel palam de aliq[ua] om[n]i coram eis h[ab]eret aliq[ui]s facient[ur] quatuor  
dia excepto cibo et p[ro]p[ri]o modici valoris et q[uo]d non darent consilium alieni  
magno vel p[ro]p[ri]o in job[us] vel negocio ubi rex est p[ar]s vel quo Regem tan  
gunt inq[ui]o modo om[n]i et pena in ordinacio[n]e p[ro]p[ri]a contenta et eodem  
modo ordinatu[m] fuisset de p[ro]p[ri]o de Socio p[ro]p[ri]o in ordinacio[n]e p[ro]p[ri]a  
plenius continet[ur] et dea ordinacio[n]e in p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o: concordatu[m]  
est q[uo]d statu[m] q[uo]d nullus iustis de Banco Regis vel de cois Banco nec aliq[ui]s  
darent de cois quidam in officio iustis vel p[ro]p[ri]o fuit capiat decet[us]  
p[ro]p[ri]o vel p[ro]p[ri]o clam vel palam jobam secundum pensionem domo vel  
p[ro]p[ri]o de aliq[ua] p[ar]te de Rege nec exenim de aliq[ua] p[ar]te exen  
im de cibo et p[ro]p[ri]o quod non sit magni valoris et q[uo]d decet[us] non dent consi  
lio alieni magno vel p[ro]p[ri]o in job[us] vel negocio ubi rex est p[ar]s vel quo Regem  
tangunt inq[ui]o modo et q[uo]d non sint de consilio alieni in aliq[ua] causa  
p[ro]p[ri]o vel que[m]da[m] coram ip[s]o sine in aliq[ui]s aliis magno q[ui]d vel p[ro]p[ri]o  
Regis pendente p[ro]p[ri]o sub pena amittendi officium om[n]i et facient[ur] Regi finem  
et redempcionem. **I**tem ad que[m]niam deo d[omi]natis fecit d[omi]no Regi in  
p[ro]p[ri]o de eo q[uo]d magna exheredacio retroactis temporib[us] p[ro]p[ri]o de p[ro]p[ri]o  
f[aci]t ex fuit et fieri p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
tacet[ur] de dea concordatu[m] est q[uo]d statu[m] q[uo]d si aliq[ui]s iudex vel officio de  
huiusmodi def[ec]tu d[omi]no p[ro]p[ri]o def[ec]tu illu[m] ex heredacio alieno p[ro]p[ri]o subseq[ue]nt  
officiario committat[ur] coram Rege et consilio suo p[ro]p[ri]o modum et formam quos  
idem d[omi]no rex et consilium om[n]i tunc videant[ur] fore sonabiles infra duos annos  
post def[ec]tu huiusmodi f[aci]t si p[ar]s g[ra]ta sit p[ro]p[ri]o etatis et si infra etatem  
fuit: tunc infra duos annos postq[ui] ad plenam etatem p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
finem et redempcionem ad voluntatem Regis et satisfaciat p[ro]p[ri]o et quo ad p[ro]p[ri]o  
tunc de hereditatis p[ro]p[ri]o d[omi]natis p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
de p[ro]p[ri]o vel aliis myta legem si ubi videant[ur] expedire. **I**tem p[ro]p[ri]o q[uo]d  
iustis p[ro]p[ri]o cois legem tangent[ur] et quo p[ro]p[ri]o legem d[omi]natis et d[omi]natis de de  
rent: tunc iam de novo coram constabulario et marescallo Angl[ie] ad g[ra]t

**E**

**E**



dampné & mame taceuend pti: conuocadu est & statutu qd' onus p'ria & que jels coen legem q's tangencia & que p' coen legem deduci & disenci debi-  
ent t'ant nec teneant deers coram p'fais constabulayns & arceball  
quoque modo set qd' onus p'ria constabulayns & arceball h'ent id quod  
ad d'can onus p'rior et qd' l'or coen h'ent id quod ad ipam p'rior de  
fiet & d'fiet p'nt in tempore p'gontey d'no Regis fieri & d'fieri consueuit

**C**urpuit statuta apud Westm' edita Anno regni Regis Ricardi  
post conquestum Anno

**N**ostre p' l'oy a comploment temp' a Westm' lo d'endrey p'shem apd  
le f'et de Serne l'it. l'and' coen p'gont' uesfime cras del assent des  
p'lais Ducs maris comites Barons & coes au dit p'loient assen-  
t'le ord'ign' & establis les choses d'olent estupit. **E**n p'mies accordy  
est & assentit q' toutz les estatuz faitz p' p'loient en temps des nobles  
p'gontoms n'os p' l'oy quereit & en coen temps d'omfins o'ien des  
p'p'onts Conth'p'onts. Esch'onts & elders des d'p'onts como des  
p'p'onts & toutz autres bones estatuz & ord'onn'es mentz p'p'ell' p' p'lo-  
ment: soient fermement tenuz & gardey & d'no ex'ecucion ent' fait selonc  
leffect d'icelles f'or'p'is l'of'ituz des Justices & Barons de l'esch'quer  
fait au d'arroy p'loient le quel' cause q' soit trop d'no & embu  
p'gont' d'olent: le Roy d'oit q' soit de n'ill' f'or'ce tang' soit decla-  
rez p' p'loient. **T**outz p' l'on p'p'onts d'olent & n'aise o'ien des  
p'p'onts p' come des autres g'onts o'ien p'p'onts: como tempore d'  
serfient d'omz ent' d'olent l'ion enfanchises como la d'no de  
l'om d'os & autres semblables & fermont d'omz d'no de d'no p'  
accordy est & assentit q' les p' nanties ne soient n'ill' f'or'ce de la  
d'olent p' cause de la p'p'onts en la l'oy. **T**outz accordy est & assentit  
q' si toutz a l'us de d'no toutz en d'olent toutz p' la l'oy on toutz en  
la tulle ap' p'p'onts d'olent extont soient emp'les & p'loient al  
enquost & p'loient p' d'olent de d'olent on q'ls p'loient p' d'olent on on  
autre m'ile: q' cell' a q' la p'p'onts des toutz ensi p'p'onts appendoit au  
temps de tuel m'g'ement tendu les h'ens on d'olent d'olent d'olent  
p'p'onts d'olent d'olent d'olent le dit d'olent o'ile d'olent assigner m'fins  
le d'olent e'f'ef'ant & auant p'p'onts d'olent: si ensi d'olent t'ous en  
le p'p'onts de tuel m'g'ement o'ien en la d'no des toutz p'p'onts  
come ap' la mort et si tuel m'g'ement o'p'onts soit p'p'onts on t'ell'  
f'ant d'olent soit t'ous p' la toutz q' p'p'onts p' la p'p'onts m'g'ement  
q' soit en d'no: soit p'p'onts a la p'p'onts des toutz ensi p'p'onts on les  
issus en le m'fins temps & la p'p'onts p'p'onts et les app'onts de la p'p'onts  
castem a l'oy soit d'no de m'fins les toutz et si tuel toutz soit mort



a temps del iugement rendu en quel briefe d'atourne & de jurer  
 restitution de tione tene soit fait a la pte pstant ou les issues  
 pmo la mort del tene soit fait ensemblerment ou les arerages del  
 rent castm a luy fust due en la vie de quel tene puenz n'apunt  
 comment q le tene genti p p lo pmyer iugement soit en die & la  
 pte pstant deulle allegger & mesme lo tene fust de conaigne &  
 assent del demandant qui recouy & tene tene deussent estre p p q  
 restitution de mesmes les tene soit fait a mesme la pte pstant ou  
 les issues & arerages come dunt est dit Canant a quel tene cacion  
 p Sene fac hors de mesme lo iugement en jerd on jerd en lo by  
 d'atourne s'aveulle tuer for la conaigne & assent amedun & autrement  
 ment Et q cest estatut toigne lieu des iugements aendra en temps  
 adent & avint de deux iugements n'agars rendu en tant lo  
 Roy en deux ples de jurer luy entre & fmois ffrancoys & fmois ca  
 femme demandant & fmois de fmois & autres tene des tynes  
 rent en Or en fmois & lo tene de mesme la ville et l'autre entre les  
 dnt fmois & fmois demandant & Richard fmois & fmois  
 fmois & autres tene des tynes tene en mesme la ville des  
 quens tene la restitution appendoit au temps de tione deux iugements  
 rendu as maistrs & estolers del college de la Salle del dnt fmois  
 fmois a ces qnt dit et q les dnt maistrs & estolers poient auoy &  
 faire lo tene p brief d'atourne en de jurer de mesmes les iugements  
 come ment lo tene & solong la forme de cest estatut Item  
 plaon ples soit mesme pte pte & pte en court lo Roy les qnt  
 descendent en issue s' tne pnt cestassauoy. Si un pnt qnt la  
 matiere estoant en ples tene soit pntel on datif & remonable  
 a la dnt de con conaigne & lme des ptes deulle allegger en  
 declaracion de quel pnt q quel pnt pnt pnt p con conaigne  
 al ordmays & p luy jerd mnt & mnt : ordmays est & establi  
 de quel cas qnt les ptes descendent a quel issue : q buof soit mnde  
 al ordmays de lme de tne & quel pnt soit pntel on datif &  
 remonable come dnt & q la matiere soit augge solong ca tne  
 dnt & q cest estatut soit de force entre ptes s' tne la on quel pnt  
 nest pas pte come la on est pte & tne es ples pndant come  
 es ples a dnt fmois Item a la pndence de dnt & de dnt  
 est lme accorde est & establi q prestes & autres gents de dnt  
 est lme pnt en la marshallie del hostell mo f lo Roy paient  
 tne fees come les dnt gents resonablement paient & mont plus

Incipit statutum apud Westm editum Anno Regni  
 Regis Ricardi secundi



C<sup>m</sup>

**R**ichard par la grace de dieu Roy d'engleterre & de france & Gouuerneur  
 d'irlande a nos vusommes de Notynghe Salutz Sachiez qa la rendue  
 de dieu & p' nuyr pees d'mtee q'mete & bone accorde toutz pres  
 deuz nre roialme d'engleterre & p' especial p' coe p'ffit & case de nre  
 poeple & bone gouuernement de meisme nre roialme les queux nous desi  
 rons conueniement del assent des fo & coes assemblez en nre p'loiment  
 tenuz a Westm' le p'imey iour de octob' d'ayoyr passe: anome fait fays  
 en estatut o'bn p'ur amendement d'n dit gouuernement come p' le coe  
 p'ffit d'n dit roialme en la f'ons' consuyt. **C**ome nre f'le Roy soit  
 ap'us p' le greuous complaign' des fo & coes de son roialme en cest  
 p'ent p'lement assemblez q' se p'ffice rento & renouues de son roialme  
 p' singul' & non sufficant conseil & male gouuernement d'n des astmes  
 n'adgais ses g'mdes officers come d'mdes antres p'p'nos esteantz ent'o  
 sa p'one count en tantz cond'ictez de gastez aloug'z donez g'mitez  
 allenez de tantz & malement de p'penduz q'il est tantz emporde' de orde  
 & me de tresore & d'auoir & la sub'raunce de sa corone en tantz am'ense  
 & destruy' q' son estat & lestate de son ho'st' ne poet honrablement  
 estre c'ntenuz come assieit ne les greues q' sub'ndent toutz empyron  
 son roialme de iour en autre meynentz ne gouern'z sanz f'g'mdes  
 & outrageuses opp'fions & importables charges de son dit poeple &  
 auant q' les bones leys estatutz & c'ntinues de son dit roialme ad queux  
 il est assent & oblig'z a tenir & garder ne count no count este d'uenement  
 tenuz ne ex'cutz ne p'loins m'fices no doit faire a son dit poeple pont  
 plus de desherite'sone & autres t'f'g'mdes meschises & damages count  
 aucun o'bn an Roy come a son dit poeple & a tout son roialme dont  
 il al' honore de dieu & p' le bien de hy & de son dit roialme & p' la quiete  
 & p'lenacion de son dit poeple quont este g'mdement chargez en plu  
 s' m'andes deunt ses h'mes poillat oue la grace de dieu enconu'te  
 tiens meschises mettre bone & due remedie a la p'anoft des fo & coes  
 f'm'it' ad ord'igne fait & assign' ses g'mdes officers tiens come il  
 tiens bones & loialz & sufficantz p' lonon' & p'ffit de hy & de son dit  
 roialme. Et out'is ces de ses auctorite roiale t'eme f'iente bone g'ee &  
 frank voluntee & p' an' & assent des plate f' & coes c'nt'it' en p'lem  
 p'lement en eide de bone gouern'ce de son roialme & bone & due ex'ecucion  
 de ses ditz leys & en p'lenacion del estat de hy & de son dit poeple en  
 temps anen' en la p'loins affiance q'il ad de bone my'sement son  
 & d'ist'ecion des honrables p'ers en dieu le p'anoft de Cant'by' le p'co  
 n'of'z de n'ble f' & f'chiers v'ales lo Due de Nor'folk lo Due de Gloucest'z  
 les honrables p'ers en dieu leuesq' de Synestre leuesq' de Costre l'abbe  
 de Waltham les ch'ers & foialz lo count d'armidell John Due de Cobham  
 mon' Richard de Stron' & mon' John de n'ble p'ens ad ord'igne assigne  
 & dep'ntee p' ses l'ees parentz & secontz son g'md coal' de f'ere de son g'mde



& continual conseil del d'icel de Seynt Esmon le martyr p' son auenture  
 p' l'hem enfant ap' la date des d'icelz h'os patentz & empoier & ex'aminer  
 enesq' ses d'ic'z g'ntes officers & estassanon le chancelier & s'crier & gardien  
 de son p'prie seal o'bn lestate & g'nnails de son hostell & de toutz ses  
 contees liens & places come lestate & g'nnails de tout son roialme & des  
 toutz ses officers & amistres de q'conq' estate degres on condition q'ls  
 soient o'bn dem' son hostell como de hors & dengners & de p'ndre informa  
 tion p' toutz les voies q' men' le semblera de toutz les rentes & penes  
 & p'ffitz q'na l'uy app'iegnent & sont duez & deussent app'iegnor & estre  
 duez o'bn dem' son roialme come de hors en q'conq' man' on cond'cion  
 & de toutz man' des d'icelz g'ntes alienacions & confirmacions p' l'uy  
 faitz des t'ces & t'entes rentes amistres p'ffitz & penes & gardes mariages  
 & chieres forsaures finch' ses lib'eres voidances des E'p'neschies & E'p'isties  
 Abbacies priories fermes des me'sons & possessions des alienes & des  
 toutz autres possessions s'omes de demers biens & chatons & d'autres  
 choses q'conques & as q'neuz p'sones & p' q'le cause & coment & en q'le  
 man' & nomement de c'nt p'sones q' l'ont pris cam' de fort & des re  
 nemes & p'ffitz q'conques o'bn de c'nt dit roialme come des t'ces p'ies  
 & t'ices d'icelz chasteuz forrestes & de q'conq' ses autres possessions o'bn  
 de real' me'rie come de la & des p'ffitz & emoliments de ses mones & billi  
 ons & de la prise des prisoners d'icelz & liens me'rie cap'ale & l'anc  
 ons de guere p' tie & p' me'rie & des benefices & autres possessions des  
 cardinals & e'v'els & toutz autres alienes & auant des apports de monoy  
 hors de son roialme p' les collectors en pape p'emotions des cardinals  
 & autres p'sones q'conques o'bn aliens come deinz & des em  
 oliments & p'ffitz p'uen'z & c'onsautz des en'fimes & sub'ides des leyns  
 q'uns pe'ali l'antz & de les petits en'fimes & autres sub'ides de draps  
 & l'ne & toutz autres m'chandises & de d'icelz & q'nn'fines & de toutz  
 autres sub'ides & charges q'ntz p' le clergie & la co'e et auant de los  
 p'fiteres p'ffitz & paiements del hanaper. De sa chancel'erie & de  
 q'conq' ses autres p'fiteres de temps de sa coronacion & d'engners & de  
 des fees & gages & p'fiteres des officers amistres & g'nnails & m'p'ndes  
 & auant des amistres & autres p'fiteres & d'icelz g'ntes & faitz as  
 a'fims p'sones p' l'uy & p' son pier & son aiel en fee on a'fime de die on  
 en a'fime autre man' & a' g'ee on paiement l'ont ent soit fait & p' q'neuz  
 & en q'le man' & cond'cion ils ont p'fiteres on d'ont as officers on  
 autres p'nt anon. lo' paiements & as q'neuz p'sones coment & en q'le  
 man' & des t'ces & t'entes rentes & penes & forsaures & bargaignes & ven  
 d'z a' p'ndre & damage de l'uy on de sa corone & p' q'neuz & as q'neuz  
 & coment & en q'le man' & de vent on bargaignes de tailles & pa  
 tentes p' singul' p'ffitz o'bn en temps de c'nt dit aiel como en c'nt  
 temps & coment & p' q'neuz p'sones & ens'ment de toutz les roials



& biens & fement a son dit diel al temps de son morant & quens  
 & de quelle price ou value & en ils sont denemy & comment & en quelle  
 maine et de toutz chencances a firmement fait a son oep p' gronges  
 p'fones & de toutz les p'des & damages q'il ad eu & en forme p' vollos  
 & p' quous p'fones comment & en quelle maine & des ch'ies des p'sone  
 genail & especial & auant de les o'mes & paiements & maine des  
 despens'es o'm de son dit hostell come p' la camanon & desense de  
 ses joialins tres fies villes chastons forestes & autres lieux de ceale  
 mere & de la fait & j'eston p' gronges p'fones o'm foud'es come ane  
 & p' gronges voie & comment & en quelle maine & come bien ils ont donq  
 p'm anoy. le paiements & des concellements de ses droitures & p'ffiq  
 & p' quens comment & en quelle maine et des meynentes & empuons  
 des querels & desfres des enquestes & des officers & amistres fait  
 p' hyogage & de lo' hyogges & de ceu quont pris la hyogage & comment  
 & en quelle maine Et de toutz les defautes & mesp'fions fait o'm en  
 le dit hostell & ses autres comtes places & lieux ens' ditz come es toutz  
 autres lieux demz o'm joialins p' gronges p'fones p'out les p'ffiq de  
 luy & de sa corone ont este enp'erey & am'p'f' ou la coe ley  
 desfontes & de lae on autre damage a luy anonnz donant & comit  
 tant de sa auctorite & p' adms & assent ens' ditz a ses ditz conseilley  
 & a luy de en & ses ditz g'm'es officers p' luy poan & auctorite genail  
 & especial d'entrey con' dit hostell & toutz les offices d'icell & toutz  
 ses autres donnes places & lieux atant des forz come lo' p' l'ya & de  
 faire demz demit eny on & quant lo' p' l'ya jolles recordes & autres  
 immiments & endences tiens come lo' p' l'ya & toutz les defautes  
 g'fres & excesses tiens en o'm dit hostell & auant toutz defautes  
 & mesp'fions tiens es co'tes places & lieux am' ditz officers & amistres  
 ens' ditz & en toutz les autres articles & points desus nomz & ch'esim  
 d'icelles et auant toutz autres defautes mesp'fions excesses faus  
 mes defraits extorsions opp'fions damages & g'enances fait en p'm  
 dit damage & disteste de luy & de sa corone & lefate de son dit joialin  
 en genail ou en especial ment exp'f' ne especif' p' amont & am' ditz  
 corriger. j'epayer. j'esjesser j'esd'm' & mettre en bone & due estate &  
 establissemont et auant doiq. & j'estem' toutz maine des p' l'ys  
 & queeles de toutz les l'ges qui voyont d'm. & de p' l'ys o'm p'm  
 nre dit f' lo' Roy come p' lo' mesmes demit les ditz conseilley &  
 officers des toutz maines des d'ictes opp'fions m'ries torts &  
 mesp'fions quens ne p'out estre bonement amende ne t'm' p'  
 le coms de coe ley de la t're am' d'icell & dent donq. & faire due &  
 bone remedie & j'ed'ney o'm p'm dit f' lo' Roy come p' les l'ges  
 ens' ditz & as toutz les choses am' ditz & ch'esim de en p' l'ymont  
 d'isenter & finalment t'm' & dent faire p' l'ime ex'c'adon colong



ceoy le semblera mentz p'lonom p'ffir se nre dit f'le Roy: de som  
 estate & resmeegracion des d'ontes & p'ffir de sa des orons & meill  
 gomme de la pees & l'ey de sa tra & j'el'ement de son dit poeple  
 deuant amir q' si d'ist' on d'arance sopmon d'onde on aneigne entre  
 ses ditz conseillers & officiers q' le megement & opmon de la grendre  
 p'rie est force & teigne h'ome des lies patentes est contenu plus an  
 p'lon. **E**n moy t'ac dit f'le Roy deuant q' les conyocions & redrestes  
 des defantes & mesp'usions des ditz p'ussent estre p' son p'ffir & p' le  
 p'ffir de son dit roialme en la forme des ditz mys en due execution sanz  
 estre enfeyntz ou desturbees p' astm: de l'assent des f'z & de la coadtee  
 de son dit roialme en cest p'sent p'lonement ad ordenez & establies q'  
 chestim de ses l'iges grendre on meynre de quele estate on condicion  
 soit entendant & obeissant en q'm'z touche les articles susditz & ch'm  
 dependance d'icelles a les am'editz conseillers & officiers en la forme  
 ens'ee et q' chestim q' d'ia am'ge deint eny come comet d'astm des  
 defantes ou mesp'usions susditz: p'aigne & rescome sanz debato sans  
 n'el conyocion come luy d'ia p' les conseillers & officiers am'editz en la  
 forme des ditz am'ge. Et q' mille p'sone de quele estate nacion on con  
 dicion q'il soit grendre ou meyndre ne doigne a nre f'le Roy en p'rie  
 nen apert conseil execution ou mocion point q' nre f'le Roy repelle  
 le poar sanz le temps susdit en astm point ou face nens a conyoc  
 de son dit g'ntee ou d'astm des articles susditz. Et d'astm p'sone grendre  
 ou meyndre de quele estate on condicion q'il soit face enconntre l'ordem'ce  
 & establisement susdit on p'rie: on face chose q'conq' en asme mand  
 point les ditz conseillers: soient destobez en asme point on: l'ev'ice  
 de l'p'oir am'editz on q' ex'ice on p'rie nre dit f'le Roy ass'ne on coman  
 d'oy chose q'conq' point le poar: des ditz conseillers & officiers on l'ev'  
 encion de l' megement & agardes affans en v'elles soit defat en astm  
 point & ceo soit d'uement p'rie p' bones & droies tesmoignes q' soient  
 notoirement de bone fame & condicion ment on p'ectz convenablement  
 examnez deint le Roy & les conseillers & officiers des ditz pris a en  
 astm des justices de l'm: d'ant: on de l'autre on autres sages ap'is de  
 la ley tiels come p'leraz as ditz conseillers & officiers: en tiels p'emics  
 restassant: a la p'mier fort q'il d'ia issint commet forface toutz ses  
 diens & chatens a Roy & ment'mens soit emp'usnez a la volente le  
 Roy. Et d'astm tiels p'sone soit d'uement atteynt en la forme des ditz  
 de conseil execution ou mocion done au Roy de faire la contr'e de som  
 dit g'ntee come desins est dit tout ne face le Roy nens p' tiel conseil  
 execution ou mocion d'ignore il n'ia tiels penance: come desins. Et  
 al aneigne q' d'ien defende q'il se port enap' q'il soit autre fort atteynt  
 come desins des astms des defantes ou mesp'usions am'editz adonq'  
 or la d'ee p'sone al second fort issint commet on atteynt la penance



se diez de membres Sannq toutfoiz dignitee pontificale & privilege  
de ceynte esglise & clericalo en toutz les choses amtees Et q cest esta  
tut teigne force & effect d'ant la del commissioun tantseulement Et  
pmy ces vous mandons q le dit estatut facez oindement exier &  
publier es cites & burghs & villes & forres & arches & auts lieux notables  
demyz d'ice baillie d'emyz franchise & de hors solons le tens & forme d'icelle  
d'one p resmoignie de nre gunde seal a Westm le pmyer io de Decemb.

**R**emoraund q ad pliaumentu tenuu apud Westm pmyo  
die Octobr Anno regis Ric sdi decimo quedam co  
missio fca fuit dno platib & dno ecclia de magno & comuno  
consilio Regis pda p etu tempus duratura & sup eandem  
commissiounem statutū p r fca fuit que quedam commissio de  
vbo in vbi & statutū p statutū p r sequens recitavit &  
eciam confirmavit

**Quap** statutū apud Westm editū Anno p Ric sdi xj

**N**re escesondre f le Roy sefizant moult enuierment de coez q  
la pees de sa terre soit bien tenuz & gardez & ses foras & hies  
& oungits iuz & goudiez en quiete & tūquillitee toutz parties  
d'emyz son roialme & ad al honore de dieu & p les causes & miseres  
del assent des fcs & coes de son roialme assemblez a son plaimont tenuz  
a Westm l'endement de la purification nre Dame lan de son regne vns  
p fine fait & establie d'emyz estatutz & ordennies & auant gūntez & otroyez  
d'emyz graces & pones en la forme desouz escript **P**rimement nre  
se f le Roy entre autres peticions & requestes a luy fait p la coe de son  
se roialme en le dit plaimont ad resteu vns peticion en la forme q ensuit  
**T**em p r ont les coes q lon au d'ayem plaimont p causes des gūntes & p r ont  
& horribles meschies & pils qalors estoient eschiz p malins gōdmanes  
q fnt ento la pson de Roy p tout son temps deint p als samidre a l'ore  
frenesq & d'entz Robt de Decy a l'ore Duc d'Ylanc & archel de la pole a l'ore  
comt de Giff Robt & Jehan nasgans Justies & Richol & embree & fhy  
& autres lo adherentes & autres pout le Roy & tout son roialme estoient  
moelt p d'any esto tout amientez & de fntez & p celo cause & p ostheuy  
tiel pils & meschies p temps aneuy estoit fait p estatut en le dit p le  
ment d'emyz ordennies & d'emyz commissioun as d'emyz fcs p le bien hono & saufte  
de Roy & a regalie & de tout son roialme les rehoues des quelz commissioun  
& estatut ayensient **R**ichard p la grace de dieu Roy d'engleterre  
& de france & Seignō d'Ylanc & d'outz cōv qn cestes nē hies d'ont on  
oyont & alutz Nous anons d'emyz mōnt conuq de la greuousse

p r ont

Ep.

Ty

Commissio



compleyue des fcs & coes de nre roialme en ces pfont plomont assemblez  
q noz pffiz jents & jennues de nre roialme p singuliez & non sufficeant  
conseil & male goinailz sibi dastunt nagars noz gmdes officers come  
des amies antres pfontes esteantz enton nre pfontes comit en tant  
soustray degastez elognez donez gmdes alienez destrunt & malomont des  
pendre q nous finnez tant empouez dorez & nuez de tresors & danon &  
la substance de nre corone en tant amemisez & destrunt lestate de nous  
& de nre hostiel ne poet honnablenent estre sustenuz come affier ne  
les queies qd habundent tout empyon nre roialme de ionz en antre  
meintemz ne goiniez samz esunt & ontrageuses oppossions & importables  
charges de nre dit poeple & au nre q les bones leys estatutz & custumes  
de nre dit roialme as queis nous finnez astantz & obligez de temz & garder  
ne comit ne comit este suement tenuz ne excentz ne plomo justies ne dunt  
fant a nre dit poeple pount plusoms desheritens & antres esmndes  
mesthies & damages comit auennz oibn a nous como a nre dit poeple  
ra tout nre roialme et nous al honr de dieu & p le bien de nous & de nre  
dit roialme & p la quete & jelsonacion de nre dit poeple quont este gmd  
dement chargez en plusoms manes donnt ces lures deullantz que la  
grace de dieu cometre tiens mesthies mettre bone & dno remedis a  
anoms de nre frank volente & al jognest des fcs & coes sinstz orde  
nez fantz & assignez ne gmdes officers destrassant noz chancelor  
tresors & Gardeyn de nre prime ceal tiens come nous tomome bones  
& loialz & sufficeantz p honr & pffiz de nous & de nre dit roialme Et  
dunt ces de nre auctorite roial otome sciences bone gree & frank vo  
lente & padmys & assent des plate fcs & coes sinstz en plom plomont  
encre de bone goinances de nre roialme & bone & dno exencion de noz  
dntz leys & en jelsonement del estat de nous & de nre poeple en temps  
anemy confiantz plomont del bone amysment & en & distencion de  
les honnabls piers en dieu Willam Groensaz de Cantons Alexandro  
Groensaz de nre nre eschiers dnoles Gmnd dno de nre dno Thomas  
dno de Gloucestre les honnabls piers en dieu Willam Groensaz de nre  
cesters Thomas Groensaz de nre coes & Richol Abbe de Eatham noz chiers  
& loialz Richard comit d'armidell John Gro de Cobham Richard lespop  
& John de nre pceur anoms ordeigne assignez & depntz ordeignoms  
assignoms & depntoms destrs de nre gmds & continuel conseil p un an  
entier p sntem apela date dices fcs a cyneet & ex ammy oncsaz noz dntz  
gmdes officers oibn lestate & goinailz de nre hostell & de toutz noz  
pountes lieuz & places come lestate & goinailz de tout nre roialme  
& de toutz noz officers & amysres de qconq estate degre on condicion  
qle soient oibn demz nre hostell come de hors & de nre & de pntre  
informacion p toutz les voies q montz ldm semblera de toutz les jentes  
jennues & pffiz qd nous appertegnent & comit dntz & deussent appertegn



et estre d'uez oibz demz nre Roialme come de hors en joingz made ou condi-  
 cion q'il soit et de toutz made de done q'uns alienacions et confirmacions  
 p nous faitz des tres tentz rentes ammytees pffiz j'enemies gardes manages  
 eschetes forfaictes franchises libtees dordances des Eveschies Enesches  
 Abbacies et priories fermes meafons et possessions des alienes et de toutz  
 autres possessions d'omes de demore biens et chateux et d'autres choses  
 joingies et de q'uns psones et p quelle cause et coment et en quelle made  
 et nommeinent de cene psones q' l'ont pris d'armz desort et anont des  
 j'enemies et pffiz joingies oibz de nre dit Roialme come des tres fies  
 etres villes chateux forrestes et joingies noz autres possessions oibz  
 de cea la mere come dela et de pffiz et emoliments de noz monoyes et de  
 lions et de la prise des prisoners villes et lieux mesme canons biens et jan-  
 ceons de guerres ptre et p mere et de benefices et autres possessions  
 de cardinalz rebels et toutz autres aliens et anont des apportes de  
 monoy hors de nre Roialme p les collectors de pape penzations des  
 Cardinalz limbardes et autres psones joingies oibz aliens come de j'enemies  
 et des emoliments et pffiz pvenantz et dordantz des enstmes et oibz  
 fides des lems q'uns peals l'armz et de les petites enstmes et autres oibz  
 fides de draps d'uns et toutz autres mchancises et des dismes et q'uns  
 zifmes et toutz autres enstmes et charges q'untz p le clergie et la cor et  
 anont de les j'estrees pffiz et paiemens del hanaper de nre chanciel  
 levie et de joingies noz autres j'estrees de temps de nre coronement  
 tangencea et de fees gages et j'edardes des officers et ammytees q'om  
 dres et meyndres et anont des ammytees et autres j'edardes et done  
 q'untz et faitz de astmes psones p nous et p noz piers et d'el en fee ou  
 a fine de die ou en astme autre made et si gree ou paiement le ent  
 soit fait et p q'uns et en quelle made et combien ils ont j'edardz on  
 donez des officers et autres puz anon le paiemens et de q'uns psones  
 coment et en quelle made et de tres tentz rentes j'enemies et forfaictes  
 bargaignez et venduz a pndies et damage de nous et de nre corone et p  
 q'uns et de q'uns et coment et en quelle made et de sont en bargaigne  
 de taillies et patentes p singulor pffiz oibz en temps nre dit d'el come  
 en nre temps et coment et p quelles psones Et ensemble de toutz les  
 Roialz et biens q'furent a nre dit d'el au temps de sonn merant  
 et q'uns et de quelle pice on d'el et on ile odint de nre comment  
 et en quelle made et de toutz chencances astmement faitz a nre ocpz  
 p joingies psones et de toutz les pdes et damages q'uns anont en et  
 enstmes p pcelles et p q'uns psones et coment et en quelle made et  
 de chres de pson genali et especial et anont de les d'omes et paiemens  
 et manes de despenses oibz de nre hostolt come p la cumuacion et desins  
 de noz Roialme et des seignours villes chateux forrestes et autres lieux  
 de cea la mere et de la faitz et j'estrees p joingies psones oibz conlades



come autres & p' Georges Dore & comment & en quelle maniere & comediens ils  
ont donez p'm auoir lo' p'paiement & de consolement de nos droitures  
& p'fitz & p' quoyz comment & en quelle maniere et de moyntenance &  
emp'nement des quereles & denfrees denguefies & doffices & amnisties  
fautz p' broggaige & de lo' broggos & de ceux quont pris la broggage  
& comment & en quelle maniere & de toutz les defauts & mespansions faitz  
Alen en n're dit hostell & neq autres courtes places & lieux d'insidiz  
come en toutz autres lieux demy n're roialme p' Georges p'fonde point  
les p'fitz de nous & de n're corone ont este empenez & amonies en la  
tes ley de se'be en delais ou autre damage a nous auem denant  
& comettant p'cestes de n're auctorite & aduys & assent des iudices  
a nos ditz conseillers & f'z de eux & a nos gr'ndes officers am'ndiz p'leme  
poay & auctorite gen'al & especial d'entrez n're dit hostell & toutz  
les offices dicell & toutz nos autres courtes places & lieux atant de fortz  
come lo' plena & de faire venir demy eux en & quant lo' p'laya jolles  
p'cedes & autres n'mmments & residences tiem come lo' semblera & toutz  
les defauts gastes & excesses tronez en dit hostell & auant toutz autres  
defauts & mespansions tronez en les autres courtes places & lieux officers  
& amnisties f'ntz & en toutz les autres articles & poyns desins nomez  
& chescun dicelles & auant toutz autres defauts mespansions excesses  
fauzmes desouts & torts p'p'ns damages & g'riuances faitz en p'  
iudice damage & desbre's de nous & de n're corone & lestat de n're dit ro  
ialme en gen'al ou en especial ment exp'f'ez ne off'ndez p'ament amen  
der corriger & reparey redresser i'f'ormer & mettre en bone & due estat  
& establissemment et auant toutz & i'f'ormer toutz maneres des p'layes  
& quereles de toutz nos l'ges q' donont ouy & de p'leindre civil p'ur nous  
come p' lo' mesmes venir nos ditz conseillers & officers de toutz maneres de  
s'mestes & p'p'ns n'myies torts & mespansions quent ne p'ont bonement  
este amende ne tinner p' lo' cosse de lo' cos ley de la t're ante d'es & dent  
donez & faire bone & due remedie & recouier Alen p' nous come p' nos l'ges  
insidiz & a toutz les choses am'ndiz & chescun de eux p'leinement d'insidiz  
& finalement tinner & dent faire p'leme execution selonz ce q' l'ont  
semblera mentz p' l'ont & p'fit de nous & de n're estat & p'adintegra  
tion de d'ont & p'fit de n're dite corone & meill' gouernance de la poe  
e'lies de n're t're & i'f'ormement de n're dit poeple d'enllantz an  
q' d'insidiz ou d'arrance d'opinion: come on auoigne entre nos ditz  
conseillers & officers & lo' i'ngement & opinion de la gr'nde p'rie  
est force & teigne lieu com'ndant & chargant a toutz p'lays d'nos  
courtes Barons Censuallz & p'p'ns comitewolles & toutz autres  
officers de n're hostell i'f'uites de lui & d'el autres & autres  
nos i'f'uites Georges Barons & chamberlains del eschogney d'isconts  
& p'hetours thans & bailifs & toutz autres nos officers & amnisties



Statut  
mso

et lices secongés yna neq ditz conseillets et officiers en la maine amirault  
 soient entendantz obeiantz conseillets et ordantz et conent et p mando  
 come neq ditz conseillets et officiers lors sejournt assavoir des nous En  
 tesmoignes de quelle chose nous avons fait faire cesces neq tres patentz  
 Dorenavant neq quide coal a despend le xij<sup>e</sup> de february lan de nos  
 regne disme **C**ome nes f<sup>r</sup> le Roy soit aprie p le grantz comploint  
 des f<sup>r</sup> et cors de son roialme assemblez en son plement tenuz a despend  
 le premier iour de ceste lan de son regne disme et ses pffitz jens et jounes  
 et pnt en p statuto p<sup>r</sup> pcedentz ditz ibi tontselement et tunc de Et  
 sur ceo les amiraultz Alexander Robt anhel Robt et fuchol et lout as  
 herentz et autres amiraultz deuantz et lo dit malheys gouvans p dert  
 appeu et en p oelo cause de logg etre puintz p bons mistes affairs et anent  
 lo malheys faitz et pposés amiraultz ditz etre despendz p les ditz f<sup>r</sup> assignez  
 p commission come desus furent conserrent et pposent p l'homme horrible  
 tresors et malheyses encontre le Roy et les amiraultz f<sup>r</sup> en assignez  
 encontre tontz autres f<sup>r</sup> et cors et fentent assentant al fessance des ditz  
 ordonnance et commission En Roy da regalis et de tout son roialme En quey  
 Thomas duc de Gloucestre vnele de Roy nre dit f<sup>r</sup> et fin a Roy et d'ayp  
 et d'ien assolt Richard comit d'armidell et Thomas comit de d'ayp app  
 cyuantz les malheyses et pposés des tracontes amiraultz soy semblent  
 en forcelle maine pur sanctee de lo psones p monstres et declarer les ditz  
 tresors et malheyses pposés et dont mettre jomedis come d'ien le deulleir  
 et diendont en psonce En Roy nre dit f<sup>r</sup> et affoymentz emis les ditz cygne  
 tracontes appellez de hante tresors p ene faitz an Roy et a son roialme  
 En quey appellé le Roy nre dit f<sup>r</sup> alona les prios emises tanq a cest  
 pment plement et les prist en ex ptecon come en le record fait en misme  
 l'appell plement apier et pms en gmise rebellite et encontre la ditz  
 pteconid les ditz tracontes que lo adherentz et autres amiraultz conti  
 nuantz lo malheys pposés astens de eny assemblement gmise poay pur  
 anoy despend les ditz duc et comites appellantz et autres loralz lices  
 du Roy et p accomplir lo tresors et malheyses pposés fms ditz En quey  
 lo dit duc de Gloucestre comit de d'ayp les ditz comites d'armidell  
 et de d'ayp et Thomas comit d'areschall deuant l'oney destruction  
 du Roy nre dit f<sup>r</sup> et de tout son roialme et les malheyses pposés des  
 tracontes amiraultz et lo adherentz ne fessent despendz que pceit anoy  
 este fait a los smon a fort moyn p le bien et castece de Roy nre dit  
 f<sup>r</sup> et de tout son roialme soy assemblement forcellement et chenuahoynt  
 et pmeient tanqz anoynt despend le dit poay colle p les tracontes  
 et lo adherentz emises quoy cygne tracontes comit d'armidell en cest  
 pment plement de tresors et malheyses emises ala ditz et appelle  
 des ditz duc de Gloucestre comit de d'ayp d'armidell d'ayp et  
 d'areschall et p l'aise a nre tresors et f<sup>r</sup> le Roy d'accepter approuer



et affermer en cest present plament tout ce qui fust fait en le darveyn ple  
ment par force de letatue ordenees en commission amitee et anvi tout  
ce qui les amitee Duc de Glouc Comte Darmsell et de Dap fient  
et tout ce qui mesmes ceux Duc et Comte et les Comtes de Derby et Chareschall  
fient en assem de eux fist en assem autres de la compaignie ou eise de  
eux ou de la adherentes ou assem de eux ou touchant les assemblees chmaches  
appelles et purfites amitee come chose fait al honore de dieu sauacion  
de Roy nre dit fmeigteme de ex corone et calluacion de tout son roialme  
et de deignier et establier et les dit Duc de Glouc Comte de Derby Darmsell  
Dap et Chareschall ne nult de eux ne nult qd este de la jectem dpaiano  
force eise conseil on assent ou assem de eux en les choses amitee ne  
nulle autre psona p assem chose emdit ne soit empesche moleste ne  
groue a eux de Roy ne de partie qconqz nen autres manes p cause dastmo  
assemble chmachee combatement leney de penons ou des banes de se  
faire mort de homme empesonement dastmo psona prise amitee  
ou de tenu des chmali ou autres bestes prises et emportes des biens  
huyes amitees chatens ou autres moebles qconqz asmes des meafons  
ou dautres possessions ou biens qconqz assant batens jobbons la royna  
demy ou demie ou force et armes ou arme en psona du Roy an ple  
ment on conseil on ailles leney ses gents ou ex ceter les gents a lony  
forablement encontre la pces p tres commissions ou autre fait qconqz  
ou assem autres chose q poet estre emmys q eux ou assem de eux deit  
ou deissent auoir fait ou pose dand fait du comencement de mond  
touchant asmes des maters emises deit le fin de cest present ple  
ment p nulle ymaginacion mistacion ou autre colone qconqz mais  
soient ent gntz et deschargz a toutz iours forspus q le Roy soit ref  
pondz de toutz les biens et chatens qnony furent as ceux qnony cont  
atteint en cest present plament ou a assem de eux et qnony biens et choses  
furent prises p qconqz psona le pmyer iour de l'annoy d'apoin passe  
ou pms enca et tous confideyantz la matiere du de peticion est  
dirable et la requeste de nre de cos en cel pte estre al honore de dieu  
et profit de nous et de nos dit roialme de l'assent des pates Ducs Comtes  
Barons et toutz autres en cest present plament qntoms la requeste  
du de ce en toutz poytes colone la fente du de peticion et autres ce  
del assent amitee douloms et qntoms p la gremes qnony de nre  
dit roialme comment q les dit Duc et Comte appellantz on assem de  
la compaignie jectem force eise conseil assent ou adherentes ou assem  
de eux eient pris amitee ou de tenu asmes de nre Justices ou autres  
nre amitees qconqz en de se banes del execution de la ley de nos  
roialme ou autre psona et les omme voluntierment coeffer aloy a  
large ou esthaper en autres manes del quaterfisme id de Penem  
d'apoin passe tangal fin de cest present plament Jemy ne nult de eux



**P**etition

soit ne soient p cels cause empesche moleste ne greue p nulle voie al  
 oint de nous ne hews ne dautres ptes geonqz mais ent soient qmz  
 x descharger a toutz iours ne q enu ne milt de enu soit empesche  
 moleste ne greue al oint de nous ne hews ne dautres ptes geonqz  
 pnt asme chose fait en asme temps pnt attendre a luy. ppos  
 encoimtre les dees appellees en asme de enu on encoimtre asme  
 untre p cels cause ne p antre chose ne fait geonqz pnt affermij-  
 mesme le ppos tangat fyn de cest pnt plement mes ent soient  
 qmz x descharger a toutz iours. **E**t outres ces nous anons p  
 ceu dnt autre petition baillie a nous en mesme cest plement p  
 mesme la coe en forme genfyn. Item q nulle psonne qad este ent  
 la psonne le Roy nautre psonne geonqz soit empesche moleste ne greue  
 p appell acensement ou en autre mane a cause de male goimie  
 ou male conseil ent la psonne le Roy en asme temps dunt la fyn  
 de cest pnt plement on a cause dastme antre chose qnad este  
 declare en cest pnt plement pnt trefon ou moiprison forpris  
 cens q dunt attenti x amgq en cest pnt plement x forpris  
 John Ripon clerc Henry d'Essex clerc William Monteton clerc John  
 Lancastre clerc Henry Percy clerc Richard Clifford clerc Richard  
 Ardesford clerc John Lincoln de Symmesby clerc Richard Glade clerc  
 John Helocotes Esquier Richard Smithwell James Infrate Henry clerc  
 de Thakfere Symon Chynggham John Fitz marcy clerc William  
 chefreton pnt de Fetelesden ffroie Richard Rofthorn del ordres  
 des ffroies menours x Thomas son ffroie x toutz ceuz q dunt de  
 la la mere ouesqz les traicours x toutz autres q boillent aler a  
 enu en apd Item q nulle qad este de totum compaignie force esse  
 conseil assent on adhegence de ceuz q dunt attenti on amgq  
 en cest pnt plement on dastm de enu forpris cens q dunt for-  
 pris ademt soit empesche moleste ne greue a oint de Roy ne  
 dautres ptes geonqz nen asme mane p cause dastm assemble chma-  
 chee combatement lens des penons on des baners on distomfars  
 mort de homme emprisonement dastme psonne pnt amesme on  
 deteni des chivals on dautres bestes pntes x emportoy des biens huy  
 qmies chatons on dautres meebles geonqz asme des meafons  
 on dautres possessions on biens geonqz assaute datorie jobbons  
 larcyns de me ou de meye oue force x armes ou arme en psonne du Roy  
 en plement conseil on aillde l'ouy des gens on exerce les gens a  
 l'ouy forciblement x encoimtre la pces p lres commissions ou autres  
 fait geonqz encoimtre l'ouy on pnt ses amndm Dnt de Glou  
 pnt de Derby Dapmsett Sand x Ararschall quels envoit x  
 pnt dunt declare p l'appell en cest pnt plement on dastm  
 antre chose q poet este enmye genx on asme de enu dent ou







pme l'd dit p'moy 10 Octob' le dit and'ine tanga l'ion q'd foyent  
 amggez en cest p'sent p'lonent: soient au'nt forfanz au Roy et au'nt  
 jent charge soit demande des ditz chapeles fies tres & t'entz en demer  
 on jenslon: soient forfanz come deunt est dit & le dit jent fuisse g'mte  
 nemme al' entent deivre paio p' lo g'mteon effectuelment selonq' la  
 p'mport du dit g'mt: q'en t'el cas les ditz chapeles fies tres & t'entz  
 issint forfanz: soient ent' deschargz & t'el g'mt de nill' valus Et  
 outre ceo ordeigne est & establie q' p'clamation soit fait es comtees q'  
 chescun q'd asme des ditz biens & chatens issint forfanz come desins  
 est dit on a q'i meyns biens biens & chatens demercent: q'd sont  
 deux moys ap' la p'clamation issint fait veignent & desient a conseil  
 du Roy et q'il ne face & de ceo soit d'ement accout: soit t'entz de jenslon  
 au Roy mesmes les bns & chatens issint condes l'z en la price d'icelles  
 & outre ceo atant come mesmes les bns & chatens issint condes l'z  
 d'ailant et ent' l'emp'isonement d'un an p'ouveu tontz foiz q' si  
 asom des ditz amggez soit on feust ceiz ou possession: d'astens  
 chateyn fies tres t'entz jenslon fies aud'eson franchises librees  
 ou autres possessions q'ongz p'fectionment soit on g'mt de q'ongz p'one  
 al' oepe & p'fit d'astem autre q'al' oepe & p'fit des ditz amggez on d'astem  
 de enu q' t'entz chateyn fies tres t'entz jenslon fies aud'eson fran  
 chises librees & autres possessions q'ongz ne soient forfanz en nill'  
 mado ne q' cest ordeigne on establisement soit t'ende al' forfanz  
 d'icelles Et outre ceo est ordeigne & establie q' le Roy ent' tontz les for  
 faitures am' ditz o'bu soit franchises come de hors Sauvant l'd d'oit  
 des f's des ditz franchises d'astem soit a enu app'iont en cele p'tie  
 Et n'est pas l'entencion du Roy ne des f's & coes du p'lonent q' p'  
 force de ceste ordeigne & establisement les issnes en la raille ou enu  
 en la jenslon ou j'emayndre ou femmes de l'om' heretages enoynt  
 ou lo barons de dons g'mts ou p'fectionments f'ant deunt les ditz temps  
 limites de forfaiture: soient b'ayez ou forf'lesz de l'om' d'oit q'mt le  
 temps viendra selonq' la coe l'oy **Item** q' tontz man's des fies  
 tres t'entz jentes d'ices bns possessions & chatens q'ongz forfanz  
 au Roy p' cause de m'gements jentuz deus les p'p'nes amggez en cest  
 p'sent p'lonent et au'nt tontz autres tres t'entz eschetes forfai  
 tures gardes mariages & autres p'fites q'onges q'entz soit ou  
 demercent en la mayn du Roy d'urantz les g'uepes p' q'ongz cause  
 demercent ent'ement en la mayn du Roy d'urantz les g'uepes p'ur  
 acquiter les dettes & en c'as de meig'tem' soit estat & en'ement  
 en case & d'importacion de ses p'p'nes coes de jorabue mont contr'estant  
 astem g'ayant ou g'mt fait a astem au'nt ces l'ivres Et q' nill'  
 homme j'emayndre ne meyns en l'ostell du Roy n'entom' la p'one lo  
 Roy n'aites q'ongz de q'uel estat on cond'ic'ion q'il soit en p'p'ne n'en



deussent auoir fait on ppose d'auoir fait pmo le comencement de  
monde touchant astres des matieres encontre l'entendement on pmyt fms  
ditz declarez en l'appelle dmsdcs Quid petiaon de l'assent auant dit  
nous auons gmeq en toutz poynes & doulours & gmeoms plomo  
pdon & pmissiow a eux & a chescun de eux as qneux il attient adue  
la contenu de mesme la petiaon **C** Et auoir nous auons psten  
deut autres petiaons a nous baillez en mesme cest ploment p moius  
la des en la forme qneusyt **C** Item q les appellez pmyt acensmomes  
pcessees inggements & excecions faitz & poudiz en cest pssent ploment  
doient approuez affermez & establiez como chose fait dnoement p lo bien  
& pffie de Roy nre dit p & de tout con ioralms mouit comitrostant  
q les p espiuuelles & pcuratours des p espiuuelles soy absenteront  
hors de ploment au temps des ditz inggements poudiz p lonestes &  
saluacion de lo estats come contom est en dno ptestacion p moius  
les p espiuuelles & pcuratours lnde en cest pssent ploment & p  
ymaginacion interpretacion ou autre moion qconqz nulles doulles  
doient psser enfreintz ou adimllez en astms maids Et si astms face  
pmyt de fremdes adimllez on psser astms des poynes dmsdit  
quele pmyt soit de record soit amgge & est excecion come traito &  
enemy de Roy & de ioralms. pncuou toutz soit q cest acceptacion  
approue affermance & establisement touchant les assemblez appellees  
pmyt acensmomes pcessees inggements & excecions dmsdit  
eient & reignent force & deu en cestes cases issint eschies & auons  
on declarez sonloment q qils ne soient treintz en ensampls nen conse  
quence en temps auons ne q la des dmsmission fait au dnoyn ploment  
soit treint en ensampls nen consenenes en temps auons. mes qm  
est fait touchant les matieres dmsdcs estoit fermement desicoms il  
estoient & pffiables au Roy dmsdcs & meymemes de ca corone  
& saluacion de tout le ioralms & faitz de & gmeis necessites & comont  
q dmsdes poynes. comit declarez pmyt tresson en cest pssent ploment  
autres q ne feurent declarez p estatut deint q null Justice est poay  
de poudes inggement dautre cas de tresson nautres maids qils nauoient  
deint la comencement de cest pssent ploment **C** Item q null des tra  
toys atteyntz p l'appelle dmsdit on acensment des coes q comit vn  
quore en die ne soient pconseillez ne pstituez a la ley p pdon nautres  
maids Sanant la grace & pdon que est fait en cest pssent ploment  
et castm pmyt de les pconseiller on les faire pdon auons on les psti  
tuez a la ley en astms maids & ces dnoement & dnoement & p pcorde  
pne soit ingge & est excecion come traito & enemy de Roy & de ioralms  
Et castme chie de pdon on licence de ppaner en Engleterre on autres  
pnt soit fait as ditz traitos on a astm de eux de pso pstitut a la ley  
ou demmyer en Engleterre ou ailleurs q lunde est a eux en cest pssent

**C**

**T**ercia petiaon

**C**Quarta petiaon



Cm

plément: q' tontz lieux chies & g'mtes: soient voides & de nulle valie  
 Et castm des ditz traitours jencigne ou soy teigne en Engleterre ou ailleurs  
 demz le poay: & hie le Roy nes dit f' en astm de ses lices p' honqz d'ois  
 on a astm des ditz traitours q' comt l'untree a d'ormer es d'ormes leu: soit  
 trenez hors ou passe le lieu a luy h'mpte: soit fait deluy come de traitor  
 le Roy & de joralme Queles petiaons nous del' assent amedrit auons  
 g'mtes en tontz poynes & d'olloms q' mesme nes g'mt estoit ferme &  
 establie selonc la contm des d'ces petiaons sanz emblesment  
 a tontz iours **C** Item ordignost & establie en cest p'sent plément  
 q'en deoit des forfaitures de ceuz q' comt amggez en mesme cest plément  
 demz cest vintisme iour de cest p'sent moys de may: & le Roy eit la  
 forfaiture de tontz les chastels p'ces jousions q'es tontz fees au d'ces d'ois  
 franchises librees & tontz autres possessions q' estoient a Alce nagars  
 Grecelesq' Deidre: Robt de Dece nagars Dno Dirlant: nichol de la  
 pold nagars comt de Cuff: Robt Drefilian Chmaler: nichol Drembr  
 Chmaler John Glabe & Thomas Df: ou a astm de euz le premier iour  
 de d'ayem plément q' estoit le premier iour. Doctore lan du regne nes p'  
 le Roy Richard cede d'ine ou p'ns enca: et q' astm autre auoit de  
 don g'mt ou feoffement des amedrit Grecelesq' Deidre: Dno Dirlant  
 comt de Cuff: Robt Drefilian nichol Drembr John Glabe & Thomas  
 Df: ou a astm de euz on de don g'mt ou feoffement d'astm autres p' bar  
 gaigne on en a astm autres mands al cepe de mesmes ceuz Grecelesq'  
 Deidre: Dno Dirlant comt de Cuff: Robt Drefilian nichol Drembr  
 John Glabe & Thomas Df: ou a astm de euz le dit premier iour du dit  
 d'ayem plément ou p'ns enca: soient forfaitz au Roy et q' tontz les  
 biens & chatenx q' feurent as ditz Grecelesq' Deidre: Dno Dirlant  
 comt de Cuff: Robt Drefilian nichol Drembr John Glabe & Thomas  
 Df: ou a astm de euz les ditz & seprisme iour de novembre d'ayem  
 passe on p'ns enca: soient amedrit forfaitz au Roy Et a astm des  
 amedrit Grecelesq' Deidre: Dno Dirlant comt de Cuff: Robt Drefi  
 lian nichol Drembr John Glabe & Thomas Df: coi eit demz d'astm  
 de ses biens & chatenx p' colé de don ou vent feynt ou paiement de d'ite  
 ment due ou en autres mands q'onqz p' fraude ou collusion p'ns le dit  
 premier iour du dit d'ayem plément tangal dit d'ontisme iour de may  
 soient nels d'ns & chatenx forfaitz au Roy Et amedrit q' tontz les d'ces  
 tontz jousions fees au d'ces d'ois franchises librees & tontz autres possessions  
 q' feurent a Robt Sealknap John holt John Cary & William Dnesh  
 Chmaler ou a astm de euz le premier iour d'angst d'ayem passe on  
 p'ns enca: & a astm autres anoir de don g'mt & feoffement des amed  
 ditz Robt Sealknap John holt John Cary & William Dnesh ou a astm  
 de euz on de don g'mt ou feoffement d'astm autres p' bargaigne on en  
 autre mands al cepe de mesmes ceuz Robt Sealknap John holt John



nen apert soit a harz a demander ou pndre del don le Roy adms  
 des fin ttes tentes joutes dices biens possessions ephores forsaunres  
 gardes mariages chatenr on pffir on dny on autres pffir on renomes  
 qdous dnyant les gnepes como desins ony peynes de forsaure le donble  
 deus le Roy q repello de moins la chose issint demande z esere joint z  
 emprisonet a la volente de Roy forspise offices baillies benefices z am  
 remans de deunt esglise z forspis ceo q le Roy ad done en cest pntz pld  
 ment issint qen droit des forsaures amgges en cest pntz pldment casum  
 etende danyon. Noy on enteste en pcellas que al conseil al luy sembla  
 affaure z dyot luy dra fait Et q les gundes officers du Roy p adms  
 des autres pntz en conseil eient poair de deus pntz de les dices forsa  
 tures p luy bons discrecion et q le don z gunt affaures ony nel sent  
 soient forms z establis. **C** Item come p le hant fait a quidant lan  
 du regne le Roy Edward trece lauel nre f le Roy q n'est neofins  
 ordeigne fente z establis q toutz mchans aliens z demzeins z toutz  
 autres z chesun de eny de quele estate ou condicion quils soient qa  
 chatre ou vendre doillont blees dms anoy. De pois chaves posson q toutz  
 autres dnyes z viraillies leyns draps dices mchandisez z tout maide  
 z autres choses vendables de quele pris qils vendront p forems ou p dem  
 zeins a quelz lieu q ceo soit soit il eice Burgh ville port du mere  
 fere mche on autre lieu demz meins le jorains demz franchise ou  
 dehors les pmissent franchement z sanz desobey. Vendre a q q lomp  
 p lest anoy ab forems como ad demzeins forspis les enemy mo  
 du f le Roy z de demz jorains. Et si p cas desobeyance soit fait a mill  
 mchant alien ou demzein on autre ony la sent des ticles choses en ate  
 Burgh ville port du mere ou autre lieu q franchise eit z les anoy  
 z franchise on autres q nont la garde du dce franchise regne p les  
 ditz mchans on autre dent faye jemece q il ne lo face z de ceo soit  
 atceynt. soit la franchise pris en la main le Roy z mentmeins soit  
 temz luy z les autres quidant fait celle descombanos contre cest  
 estatut de vendre z restorcy an dnt mchant ses damages qil anda deffect  
 p ticle encheson au donble. Et si ticle desobeyance soit fait a ticle  
 mchant on ad autres es villes on lieux on franchise nest q le origne  
 al soit pntz on com Bailiff gonestable ou autre gardeyn des dces  
 villes z lieux en absens des pntz ent regne dent faye dyot ne lo facent  
 z de ceo soient atceintz. yendent les damages al pntz an donble  
 anoy come desins est dit z les descombanos en luy cas z lantre anoy du  
 demz franchise come dehors. als soient atceintz eient la prison dny  
 an z mentmeins soient jeyntz a la volente le Roy Et q mill alien  
 ne demzein ony meins les peynes soit descombe qil ne pmissent fuisse  
 ment achates. les choses susdites es lieux ony z carier luy  
 plerva a coum cepe demsins on al pffir du Roy z de gundes z du



poeple du dit roialme forsporis q les nichans alons namosnort duns heres  
 de meisme le roialme come est contenu en lo chue et q les ditz choses soient  
 tenuz garder & psonnez en chesme citee & Burgh dille port de mere  
 & autre lieu demz le dit roialme mient contreteant chre de franchise  
 a enz gntite a contrare ne vsage ne enstimes ou inggements tendu ou  
 lo ches vsages ne enstimes q enz pout alodger les queles chres vsages  
 & enstimes si nulles soient le dit Roy laiel pcelats comites Barons  
 gntes & coaltres dunt ditz teignent de nulle force come de choses gntes  
 vsz ou accoustumez al damage du Roy plate comites Barons & gntes  
 de don roialme & appouion de don poeple. Carrez touz forz au Roy  
 & as autres les enstimes dnez des ditz nichandises Et auant q le Chan  
 celier & Justier & Justie assignez a tenuz les ptees le Roy es lieux ou ils deignent  
 enquerrent de tiens destourbances & greuances & facent pmissiement  
 selonc ceo q est auant ordigne & mentme q le Roy face assigner p  
 commissioun de don gntes oral deins gentes ou & gntes luy ploya dengnors  
 de tiens destourbances & greuances & de faire pmissiement come desus  
 est dit Et pms p estatut fait en plement tenuz a Esford l'an dunt  
 qunt du regne le dit Roy Edward laiel accorde estoit p meisme le Roy  
 Edward laiel plate comites Barons & touz autres gntes & coes en  
 le dit plement assemblez q le dit estatut fait le dit an neofus en touz  
 points & articles contenuz en peell dunt touz garde & meynouu et  
 q si null estatut chre lre patent pclamacion mandement vsage allon  
 anoe ou inggement fust fait au contrie dunt ordonement repelle  
 ament & tenuz pny null & outre ceo q chesun nichant ou autre de  
 quele condicioun qil dunt amon alon come demz en quamesnort duns  
 chares pessons ou autre maner de ditall draps peall ou anoir de  
 poys ou geonges autres nices ou nichandises a la citee de londres ou  
 as autres citees Burghs & bones villes Dengleterre ou ports du mere  
 les pnyoit franchement & sanz chalenge ou empeschement de nullun  
 vendre en grosse ou a retail ou p peell a sa volente a geonges gentes  
 q les vendrent achatez ment contreteant geongz franchise gnt on  
 enstime vsz ou geongz autre maner chose fait a contrie desicome q  
 tiens franchises & vsages soient en coe pndies du Roy & de tout com  
 poeple Et q null maner Bailly escheper amestre ne null autre se  
 medleioit de la vent de nulle maner des vitailles vendables mesne  
 ou portez as citees Burghs nautres villes ne ferre ne niches forsz con  
 telement celui a qm les vitailles soient et q pclamacion ent es feport  
 de nouel ou touz les comtees Dengleterre & en la cite de londres & es  
 touz autres citees Burghs & bones villes & ports de mere & aillors  
 demz le roialme Dengleterre ou mesne dunt et q le dit Roy laiel en  
 ceo feport assigner ses Justices touz les forz q luy ployent & mesne  
 dunt dengnors de tout ce q dunt en pnyoit ou pnyoit a l'encontre



et de les pmyr dolong la peyne contrain en mesme lestatut fait lo  
 dit an neofisme et q chescun q doport en deus null tiel adont  
 by de la chancelerie de luy attacher p son corps come dectombyr  
 de cor ffit de luy faire ent dony a respous en la court le Roy come  
 p mesmes lestatut plamement appiert **N**ee q le Roy venant clere  
 ment q es ditz estatutz qils fessent tenuz a ployement excomz  
 extendent oide ment al pffit et bien q oot de tout son roialme: si  
 ad ordeigne et establie p assent des plats ducs comtes Barons gudes  
 nobles et coes en cest pnt ploment assemblez q les ditz estatutz soient  
 desore enantz fermement tenuz gardez meynementz a ployement excomz  
 en toutz poines et articles dyelles ment contrefoant assem estatut  
 ordeince ches lres patenz franchises pclamacion mandement usage  
 allouance ou niggement fait a contraires Et q si a luy tiel estatut  
 ordeince ches lettres patenz franchise pclamacion mandement  
 usage allouance ou niggement fait fait on dse a contraires: soit  
 outremet repeller amentez et tenuz pmy null **I**tem ordeigne est  
 et establie q toutz les annuytees et autres choses donz on gntez pnt  
 f le Roy en p com pier ou p com aiel a qconq pson q oot soit onsq  
 la clausse Quonsq aht p statn ouo dntm ordmand soient toutz  
 voidez et de nulle force si mesmes les psones aient excepts apd autres  
 choses du Roy ou de son pier ou de son aiel amtdit **I**tem q nulle  
 imposition ne charge soit mys en leyn qmes on pealt lantz autre  
 q le onbids et enstmes gntez an Roy en cest pnt ploment et si  
 a luy soit: soit repeller et admitter come autrefoiz fnt ordeigne p  
 estatut Samant doneds an Roy som amonon soit **I**tem or  
 deigne est et establie q lres de oignet ne du eere deat nre f le Roy  
 ne soient desoremes emouez en damage ne pndice de roialme non  
 dectombans de la loy **I**tem come nadgairs en lestatut fait a  
 dectm lan du regne nre dit f le Roy asme entre autres choses or  
 deigne soit et accordez q Justices assignez et assignez as affres pndre  
 et gaotes delider tiendroient lo sessions entes principales et ches  
 villes de chescun comtee cestassauon lon le comtee de mesmes les  
 comtees soit ou en apd soit tenuz **N**ee seign le Roy considerant  
 coment le dit estatut si est en pte damageous et geonous as gentes  
 de phsours comtees Dengleterre soit et gntez de lassent onsdit  
 al jamest des ditz coes q le chancelier Dengleterre pur le temps  
 esteant ait poan dent motte et faire jomede p adms des Justices  
 de temps en temps quant mestier da ment contrefoant lestatut

**Com**

**Ex**

**Ex**

**Ex**

**I**n capit statutum apud Cantebz editu Anno Regni Regis  
 Ricardi secundi post conquestum duodecimo

**Com**



¶

¶

¶

**D** ne cœ pffir & dmniffell bien de tout le roialme nre f le Roy  
a donm p l'ement tenu a pantebygge l'endemain de la  
Ratintee de nre Dame lan de donm jorne dnfifino del affent  
des ps & cœs nldoge assemblez ad fait deynes estatutz & ordonnances en  
la forme quensint **P**rimo accordz est & assentuz q ceynes  
estise eit tontz ses libtees & franchises et q la gmdo chie & la chie de  
la forest & tontz autres estatutz & ordonnances aint ces livres faitz & ment  
repeller soient dument tenuz & fermement gardez **T**reuz accordz  
est & assentuz q lo chancelloy & Tresorer Gardeyn de pyme coak  
Seneschall del hostell le Roy chammdorbyn du Roy clere des jolles  
Justices delm Bank & del autre Barons del Esthogney & tontz autres  
q sont appellez dozeigne nomey ou fane Justices de la pees disontes  
Eschevours Enstunners Comtrejollours ou asonm autre Officoy en  
aymstve du Roy soient fermement myez & demontez qils nozeignent  
nosment ne fadent Justice de la pees disontm Eschevour Enstunner  
Comtrejollour ne mill autre officoy ne aymstve du Roy pur mill  
maite don ne bpoage fane naffecton ne q mill q pmesie p luy on p  
autres en pyme on en apert destre en asime mads doffice: soit nre  
en mesme office on en asime autres emz qils facont tontz nre offices  
& aymstves de les plus bones & loialz & les plus sufficoantz a lony  
estience & lony consience **T**reuz accordz est & assentuz q tontz les  
estatutz des artificers laboreys dnantz & vitallers faitz oibn en teps  
nre f le Roy quozest como en temps de donm noble dlof q sion assolt  
ment repeller soient fermement tenuz & gardez & dument excentz  
et q les ditz artificers laboreys dnantz & vitallers soient dument  
justiciez p les Justices de la pees oibn an dnt de Roy como de ptes  
solongz l'engence des ditz estatutz Et q les mayrs Bailiffs & Seneschall  
des ps & constables des Villas facont dument loffices touchant  
trent artificers laboreys dnantz & vitallers et q ceppes soient en chescun  
Villo a justicoy mesmes les dnantz & laboreys como ordogneft en les  
estatutz susditz Et en outre est ordogneft & assentuz q mill dnant ou  
laborey soit il homme ou femme ne departe an fin de son tms hors  
del hundred fope ou wapentak ou il est demant pur omyr ou demer  
ailloirs on p oolore daler loys en pilynage oil no porte les pament  
contenit la cause de son aler & lo temps de son retourner al soit  
retourner dedens le secal le Roy qna cœ dya assigne & lnde en garde  
dastm pde homme del hundred ou hundredes fope ou wapentak qnt  
& Burgh solongz la discrecion des Justices de la pees agardey &  
loialment faire tene les qnt il bsdigne & nemye en autres man  
p dmi demant et gentom lo dit secal soit escript lo non del donnee  
& a travers du dit secal lo nonn del dit hundred fope wapentak ou  
ou Burgh Et casem dnt on laborey soit tione en dno Burgh on



[illegible]



est dit Et si nulli soigne ou preigne pconent phis qnost et pceffier  
 pament gal pmyer fortz qils qont ent atteyntz paient eibn les donones  
 come les pmones la salus de l'ecesse issint dono ou pris e al codo fortz de lo  
 atteyndre la donble salus de tiele exesse et si le pnt issint atteynt non pons  
 donnt paider la de exesse ent la pnt de quapant iours **Item** ordonnez  
 est e assentiz q celui on celo q dso de laboroy a la charue e chacetie ou  
 autre labonr on dnos de husbandon tangit con del ago de duso ans q  
 delors enant il demoege a celo labonr sanz estre mys a mefroy on au  
 fico et castens conent en hen daphuies con fait de lors enant an contere  
 soit tenuz p null **Item** accordez est e assentiz q null dunt de husban  
 dno on laboroy ne enant darcificey ne de drcillor ne porte de lors enant  
 baselars dagg ne pce on forfature drcelle enon en temps de gnoye  
 pny de fone dn joialme e ceo p onmyou des apaiours pny le temps est  
 antz on tncallantz p pans onefn lo maystros meis eient tiele dantes  
 e laboroyz aytes e fettes e les dfer les dymenges e iours de festes e l'effe  
 rentonldomont les reues as pelotes dbn an meyn come a pce e les autre  
 reues appellees coites dices gettro de pere eules e autres tiem reues in  
 portimes et q les distomtes charus eaulle e conestables eient poan  
 darestey e apestont toutz les conntreuenit e les baselardes daggoy e  
 espces emfntz e les ditz baselardes daggoy e espces drcer e gaudoy tangit  
 session des Justices de la pce e les plement dunt les ditz Justices en lo  
 session ensemblement one les nous de ceu q les portoyent Et nost q  
 l'entencion dn Roy q pndies soit fait as franchises des fs touchant les  
 forfatures a euy ditz **Item** accordez est e assentiz q de chescun q  
 ba mendent e est able de dny on laboroy soit fait de luy come de celui  
 q depre hors des hmdredes e autres henr emfntz dunt ho tesmonale  
 come desins est dit forfure gents de religion e heremytes approuez eiant  
 lres tesmonales des Ordinares de dny demoegeont es citres e villes  
 on ils edunt demmyantz al temps de polamacion de cest estatut Et  
 si les gents des ditz citres on villes ne voillent on ne poent enffre  
 de lre troy q les ditz mendentz soy trahent as autors dilles dny  
 le hmdres fape on dapentat on as villes on ils fenvont neq dunt qn  
 rant iours apd la des polamacion fait e la demoegeont continuelment  
 p lo dies Et q de toutz ceu qualent en pnyage come mendo dantz  
 e dunt pmissantz de travailloy soit fait come des ditz dantes e labo  
 yers qils noient hres tesmonales de lony pnyage desdnt les coals  
 amtdnz Et q les clercs des dntifices qm dunt en mendo dantz eient  
 hres de tesmoignes de lony chancelor on mesme la poyne **Item**  
 ordonnez est e assentiz q ceu qm se feignent homes travailloy hors  
 de joialme e villes e ftre empysonz portont hres tesmonales des  
 papreignes on ils ont dunt on des mayrs e drcillor on ils facent  
 lo appynall Et q mesmes les mayrs e drcillor ennoygent de tiele

gente on ils ont



gents en ils demont & ouozi & en quel lieu leur demorer est en Engleterre  
Et mesmes les mayors & bailiffs les facent he patent de son le seal  
de lom office tesmoignant le ion de lo appynall & onle ont este a ces qils  
ont dit Et q les ditz mayors & bailiffs les facent myez qils tiendront  
lom droit chymun de lom pane sinon qils eient les patent de son le seal  
seal le Roy dantement faire et casem tiell homme travaillez soit trono  
sans tiell les soit fait de luy come des dantes & laborers fms ditz et cest orde  
nance tra entendre des hommes travaillez qm donnt mendi dantz p la  
pane apte lo appynall **I**tem ordonnez est & assentm q les ordonnees  
fms ditz & laborers mendi dantz & bagarantz teignent bien & soi  
ent excent sibi es ptees & Enghie come es autres villes & liouz semz  
le joialme sibi semz franchise come de hors Et q les ditz mayors &  
bailiffs & surseyns des seales soient tenuz & charges de resceyner  
les ditz dantes laborers mendi dantz & bagarantz & les detourner en prison  
en la forme amitee sans les lesser a meynpise ou en baille & sans fee  
ou autre piens pndre de ens p ens mesmes ou p autres tancome ils soi  
ent en prison ou al entree ou issne de mesme la prison em peyne de  
paier cent sous an Roy **I**tem ordonnez est & assentm qen chescun  
comission des Justices de la pees ne soient assignez q sijn Justices outre  
les Justices de pises et q les ditz sijn Justices teignent les sessions en chescun  
quarter del an au meyns & ces p trois iours de mesme soit de peyne de  
pmyr selonqz ladurs du conseil le Roy a fure de chescun q soy voya plom  
de et enqueygent diligement entre autres choses touchantz lo offices  
alos ditz mayors bailiffs Seneschall & Conestables & auant seales  
ont durement fait execution des dees ordonnees & estatutz des dantes  
& laborers mendi dantz & bagarantz & pmissent conz q sont pmissables  
p la de peyne de cent sous p mesme la peyne & cent q sont tronez en  
sefante q no sont pas pmissables p la de peyne pmissent p lo suste  
cion et pme chescun des ditz Justices p lo gages quatre sous lo iour  
des fyns & audiments conz dantz & pme de mesmes les sessions p les  
mayors des ditz & q les sijn de franchises soient contributours as  
ditz gages selonqz lasserant de lo pane des fyns & audiments fms ditz  
et q mill Seneschall de s soit assigne en nulle des dees comissions et  
q nulle association soit fait as Justices de la pees apte lom pmyr comis  
sion Et nest pas lentence de cest estatutz q les Justices de lim dant  
& del antes ne les deantes de ley en cas qils soient nomz en les dees  
comissions soient tenuz p force de cest estatutz de teigner les ditz sessions  
quatre foiz p an come sont les autres comissioners q sont continuel  
ment demantz en pane mais qils le facent qunt ils a ces soient bone  
ment entendre **I**tem come contenuz soit sibi en lestatutz de Deftm  
pmyr come en lestatutz fait a Gloucestre lan du regne nre f le Roy  
yncest secons q mille soit de hardy ditz en comtee assem faire nouell



mensonge ou autre tiell sans chose des plaites Ducs Comtes Barons  
 & autres nobles & gentils en roialme et auant de Chancelier Tresorier  
 & de son pmo oral Seneschal del hostell nre s le Roy Justices de son Par  
 & de l'autre & d'autres gentils officiers en roialme et si le fra: soit pris & emp  
 sonz resges a tant qil est trouue celui dont la pole dra moens: accordez est  
 & assentuz en cest plément q qunt assem tiell soit pris & emprisonnez  
 & ne poert troner celui dont la pole dra moens: come deint est dit: qil  
 soit pnnz & adms en conseil mont contrefoians les estatuz amises  
 Item en soit de la leno des dispensas des Chivaliers veniez as pla  
 ment pmo les coes des Comtees: accordez est & assentuz q la des lous soit  
 fait come ad este des amir ces hures: auant a pcell q casem f on autres  
 hommes espirituel ou temporal ait pmochoes asmes tress ou coms ou  
 autres possessions q colorent estes contribuons as tiels dispensas donne  
 le temps en dit pmochoes q mesmes les tress tonts & possessions & les  
 tenirs dycelles colorent faiso dont le temps de mesme la pmochoes  
 Item pmo ces q tanto des fons & autres ordres des issues & entras  
 les cits des bestes tuez come des autres corruptions: soit nettez &  
 mys en fosses pmo & autres desos & auant pmochoes autres hom  
 desomz entont & pmo dmses qross & villes de roialme & les  
 submbes drcelles q laier illoes est gmdement corupt & infect & plu  
 souz maladies & autres descaes mient ouffiables aneignont de ionz  
 en autres cits a les mhabitanz & comsantz es ditz qross & villes  
 drcelles & submbes come ad autres illoes repaiauz & passantz a pmochoes  
 amfances damago & pil des mhabitanz comsantz repaiauz & pas  
 sanz amfanz: accordez est & assentuz q pclamacion soit fait cits en la  
 cite de londres come es autres cites & villes pmo le  
 roialme ou il bnfigne cits domz franchis come de hors q tantz con  
 q tiens amfances fmes issues entrailles & autres ordres ontz gettez  
 & mys en fosses yders edes & autres lions amfanz: les facent outre  
 ment remeoyz outez & emportez pentes cy & le fest de Seynt michel  
 pmochoes aneuy apd la fin de cest plément chescun dny peyne de  
 Seynt hures appaioes an Roy Et q les mayrs & Bailifs de chescun  
 tiels cite & ville & auant les Bailifs des franchises loos  
 pellont de ceo faire dny comblable peyne Et casem dny sente geoue  
 q ceo ne soit p fait en mainz fms des & dny doct ent pleyndre al Chan  
 celer apd le dit fest de Seynt michel: est brief de faire demr celui de  
 q il doct ensy pleyndre en la Chancelerie a y monstrey pmo qnoy  
 la des peynes ne dra leuee de luy & cil ne soy poert ent dnoement exon  
 soy: soit mesme la peyne leuee de luy Et enoutre soit pclamacion  
 fait cits en la des cites de londres come es autres cites & villes  
 & villes come de fms q null de quole condition qil soit ne face mettes  
 ou gettes desors enant tiels amfances issues fmes entrailles &



¶

ordurees en les fosses ymers e dres & autres lieux d'infirmité et si mist le  
face soit appelle p bnfz deint le phamcoley a la enye de ochin q  
soy doya p lemydre et cil soit troy compable & soit pmyr colong la  
distreccion del phamcoley. ¶ Item accordez est & assentuz q les  
draps de Ray & de colour affaies & a ceneveys a pntnyr & es com  
tees empyrion soient de la mesure antre fortz ordignez p estatut  
fait a Westm lan du regne le Roy Edward diol nre p le Roy qorost  
quarant & septisme cestassanoy les draps en Ray de la longne de  
vint oepz aimes mesures p la liste & cyngus quateres de laenre  
et le drap de colour vrbj aimes de longne mesurez p le doos & sy  
quateres de laenre an meins et q deny drap soit il de drap de  
Ray on de colour tiegne en longne odlongz l'assozant & en laenre  
come les draps de Ray on de colou en la peyne contenue en mesure  
lostatut. ¶ Item q mill ligo en Ray de quole estate on condicion

¶

qil soit geyndre ou meyndre passe le mers memoie hors de joialme  
Donglote p licence on cam licence cam especial conge de Roy  
mesmes p soy pmydre on pmychaoz asenm bnfico de soynte esglise  
ou ouve on cam enre en le dit joialme et si asenm le face & p pte de  
tuel pmsion accordez p luy on p antre asenm benefico en mesure lo jo  
alme qd cel temps mesure la pmsion soit hors de pteccion en Ray  
& mesure le benefico doide eiz en lise a patron de mesure le benefico  
sibn espyrituels come temporals pntoy a voell on oleye able a la  
volunté. ¶ Ensement est ordigne & assentuz q lostatut soit jemo  
enre de wyndelbrough a Caloyz issint gele soit a Caloyz le pmyr  
jour de decemby p ptehem anoyr

¶

¶ Ex die Rotyngh. salm. Quodam statuta & ordinaciones p nos de assen  
su magnatim & civitatim regni nri Angl in phamento nro apud cance  
burg in crastino statumatio bo nray vngnis pntmo pnto tence  
fca qne tibi mittim. End magno sigillo nro in forma patentu. tibi p  
pnt qd infra Com ptem in locis pbi magis expedione fuit sine dilone  
legi & publico ex parte nra polamari ac fymt tenepi & obsuapi fac  
mota formam statutoz & ordinacionu pntoy. Et hoc end memboneti  
piculo nullatenus omittas. P ad apud Westm xx die Novemb. Anno  
p nri dno dno mcccii

¶ De polamariis

¶ Incipit statutum primum apud Westm editum Anno regni  
Regis Ricardi secundi post conquestum tercio decimo

¶

¶ Et vult plement tunc a Westm lmsy pntom apud lo  
fest de Seynt hillaq lan du regne nro p le Roy Richard  
secund pnt le conquest tressime pnt dit p le Roy al hono







Am

Ed

Ed

Ed

Am

du Roy **I**tem a la requeste de la s<sup>de</sup> c<sup>de</sup> ordenez est & assentuz q<sup>d</sup>  
le p<sup>re</sup>le del archo del hostell n<sup>re</sup> f<sup>re</sup> le Roy fave en & dnoient com  
office et q<sup>d</sup> tontz fautes mesmes & pores soient ave<sup>z</sup> selonq<sup>z</sup> la forme  
del estatut et q<sup>d</sup> le dit eloy ne p<sup>re</sup>ne null<sup>e</sup> coe<sup>z</sup> fin mais q<sup>d</sup> chesme p<sup>re</sup>son  
q<sup>o</sup>st tione en defaute touchant le dit office: soit p<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> selonq<sup>z</sup> soit de  
fort et q<sup>d</sup> ne chmache mais ou<sup>e</sup> di chmache an plus & q<sup>d</sup> ne demerge  
en null<sup>e</sup> ville nautre hon plus q<sup>d</sup> la necessite de com fait demande et  
sil face pens an contris de cest estatut & ent soit dnoient com<sup>z</sup> pais  
an Roy al p<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> soit q<sup>d</sup> il soit issint com<sup>z</sup> soit conlez & al c<sup>de</sup> soit  
du lures & al tierce soit dunt lures **I**tem p<sup>re</sup> mu<sup>z</sup> q<sup>d</sup> g<sup>re</sup>nd & c<sup>de</sup> o<sup>de</sup>  
mouy & p<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> soit este dnoient faitz dunt ces lures & Enmore soit  
de coe<sup>z</sup> q<sup>d</sup> les admiral & lo<sup>z</sup> de p<sup>re</sup>tes tione lo<sup>z</sup> fessio<sup>z</sup> en d<sup>re</sup>ms places  
dunt le joraine s<sup>re</sup>bn dunt franchises come de hors accochant a en plus  
g<sup>re</sup>nd poair q<sup>d</sup> la<sup>z</sup> office app<sup>re</sup>nt en p<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> de n<sup>re</sup> f<sup>re</sup> le Roy & la c<sup>de</sup>  
ley de joraine & g<sup>re</sup>nd emblomissement des plusours d<sup>re</sup>ms franchises  
& en def<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> & en empou<sup>z</sup>issement del coe<sup>z</sup> poeple: accordez est & assentuz  
q<sup>d</sup> les admiral & lo<sup>z</sup> de p<sup>re</sup>tes ne soy<sup>z</sup> molent de hors enant de null<sup>e</sup> chose  
fait dunt le joraine mais seulement de chose fait en le m<sup>re</sup>ve selonq<sup>z</sup> a  
q<sup>o</sup>st este dnoient de el temps du noble Roy Edward diol n<sup>re</sup> f<sup>re</sup> le Roy  
qu<sup>o</sup>est **I**tem a la greuous complainte de la c<sup>de</sup> fait a n<sup>re</sup> f<sup>re</sup> le Roy  
en cest p<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> del excessive & outrageouse nombre de d<sup>re</sup>g<sup>re</sup>ants d<sup>re</sup>armos  
& de plusours g<sup>re</sup>ndes extorsio<sup>z</sup> & opp<sup>re</sup>ssio<sup>z</sup> p<sup>re</sup> en fait an poeple. le Roy  
doet q<sup>o</sup>st soient t<sup>re</sup>ntz desbargez & q<sup>d</sup> de en & de autres soient rep<sup>re</sup>tes  
bones & suffisantz p<sup>re</sup>sones tangal nombre de xxx sanz plus de hors  
enant. Et en outre le Roy defende q<sup>o</sup>st ne soy<sup>z</sup> molent de pens q<sup>d</sup> ne  
tanche lo<sup>z</sup> office et q<sup>o</sup>st ne facent null<sup>e</sup> extorsio<sup>z</sup> ne opp<sup>re</sup>ssio<sup>z</sup> al poeple  
sur p<sup>re</sup>me de p<sup>re</sup>re l<sup>re</sup>z office & de faire fin & j<sup>re</sup>noson a la volente du  
Roy & p<sup>re</sup>me g<sup>re</sup>ce a la p<sup>re</sup>te **I**tem come contenu soit en lestatut d<sup>re</sup>  
p<sup>re</sup>yn fait a Cantebrygge q<sup>d</sup> null<sup>e</sup> Coneschall du Seign<sup>z</sup> soit assigne en  
com<sup>z</sup>ssio<sup>z</sup> du Justice de la p<sup>re</sup>ce mentmeyne p<sup>re</sup>ny domos can<sup>z</sup>ses monst<sup>re</sup>  
en cest p<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> accordez est & assentuz q<sup>d</sup> Justices de la p<sup>re</sup>ce soient faitz  
de nouvel es tontz les comtees d<sup>re</sup>ngleterre de les plus suffisantz ch<sup>re</sup>  
Esquiers & gentz de l<sup>re</sup>z des d<sup>re</sup>z comtees ment contr<sup>re</sup>ostant le dit  
estatut. et q<sup>d</sup> les d<sup>re</sup>z Justices soient d<sup>re</sup>montez de dnoient & sanz  
fano gardier & mettre en execucion tontz les estatutz & ordenn<sup>z</sup>  
touchantz lo<sup>z</sup> offices **I**tem ordenez est & assentuz q<sup>d</sup> les estatutz &  
ordenn<sup>z</sup> faitz al p<sup>re</sup>mu<sup>z</sup> d<sup>re</sup>pp<sup>re</sup>nt tontz a Cantebrygge s<sup>re</sup>bn des  
d<sup>re</sup>ms laboreys artificers & vitailers come de tontz autres choses  
horsp<sup>re</sup>re l<sup>re</sup>z p<sup>re</sup>posicion en le p<sup>re</sup>ch<sup>re</sup>m article p<sup>re</sup>desins touchant Justices  
de la p<sup>re</sup>ce et ayent tontz autres estatutz & ordenn<sup>z</sup> faitz dunt  
ces lures & ment rep<sup>re</sup>tes soient fermement gardez & dnoient ex  
cutz q<sup>o</sup>st p<sup>re</sup> coe<sup>z</sup> q<sup>d</sup> homme ne p<sup>re</sup>va n<sup>re</sup> met<sup>re</sup> en t<sup>re</sup>yn la p<sup>re</sup>ce des



bleses & autres vitailles: accordez est & assenti q les justices de la poe  
 en chescun comtee en les sessions tenus entore le pasqz & le semt anchoz  
 facent polamacion p la discrecion solonc la chiere de vitailles combi  
 chescun mayson & carpentier & regnier & autres artificiers & oevres & autres  
 laborers p iours d'ibn en Augst come en autres temps del an solonc  
 l'ome degree pndra le iour ou mangier & boier ou sanz mangier &  
 boier entre les deux sessions ensuivy ment comtrestant les esta  
 tuz ent faitz demt ces hures et q chescun obois a tiens polamaci  
 on de temps en temps come a chose fait p l'estatut et en dyot des  
 vitailles: accordez est qils eient resonable gaigne solonc la discre  
 cion & limitacion des ditz justices & ment plus en poyne de fere  
 genousment pmy solonc la discrecion des ditz justices la ou poy  
 ne n'est pas limite en d'oin des ditz vitailles demt ces hures et  
 q dispones Seneschals des pt de franchises mayrs & Bailifs & toutz  
 autres quont l'assise de payn & de droiss a gardier & la correccion  
 dyocell ne pignent nult andeiment ne foy p nult defaute touchant  
 la des assise pmy quel homme ou femme p la loy aida pomee corpo  
 rel solonc ces quost antevement ordens p estatut mais les amggent  
 a mesure la pomee corporal come le defaute requiert & facent ent  
 due execucion et q mayrs Bailifs & Seneschals des franchises &  
 toutz autres quont la garde & enpou des vitailles es ptres singhe  
 villes mchandes & ailleurs ou vitailles comt vendm pmy le roialme  
 mettent l'estatut lan dynt & tierces en jous le Roy & d'iel le Roy  
 quoreft q comenes Qma maxima pars pti touchant l'estat des  
 vitailles & hostilliers & autres vendours des vitailles en due exco  
 cion et q nult hostillier face payn p chival en son hostell nallies  
 mes facent les pisonnes & soit l'assise ent fait q le poye soit resonable  
 solonc la price des bleses q soit en marche et q mesmes les hostilliers  
 vendent fery & auoyne au resonable price issint qils ne pignent p  
 le bussell forsqz en marit outre la des price en marche Item  
 ordenez est & accordez qme mesmes & due poye soit pmy tout le ro  
 alme d'engleterre come en la gnde chire & autres ordonances & estatut  
 ent faitz est contenu plus au plein et q chescun q soit comit qil  
 ad ou dse autres mesmes ou poye ent la prison de demy an & face  
 gres al pte del double de sa pte forsqz en le comtee de Lancastre  
 a cause gen le dit comtee ad este de tout temps plus gnde mesure  
 gen astm autres pte de roialme et q nult homme nacheve ne vende  
 leynes au plus hant poye q a quatres hures le poye & poyne de pait  
 la double a oehy q soy soit gres & de faire fny & ranson au Roy  
 solonc la quantite du espas et q nult demzein ou forain ne face  
 autres refus de leynes emon & de garde & coler et q nult mcham  
 mantre homme achate ses leynes p ces ptes Goodpattyns ne p



autres poles semblables en peyne cessassent le bageon d'ancien  
 lempreisonement de demy an & l'achetoy de faire fin an Roy selonc  
 la quantite du effas et la pris q' soy contre gens et la double des damages  
 q'il ad souffert p la de encheson et q' nulle face oobetter loys forsq en  
 le nom de celluy a q' les loys sont en forfaires dycolles & come  
 antrefortz ordenez fust p estatut **C**esteu come en q' ordenez est p d'ins  
 estatut q' tenez manir draps de Ray & de colom soient de d'eyne longne  
 & laenve compris en mesme lostrant mentimeys a cause q'il ad este oee  
 en finme de faire d'eyne draps en d'inses comitees Dengleterre appellaz  
 Dugedare & Fendalseldth de la laenve de trois quartiers ou d'un an  
 dont asens comit del pris de p' d' & asens de cyngne d'ins & d'ins  
 a cogen hors du joralme & auant as p' d' & menz gents demz lo  
 joralme des g'ons draps g'ins p' d' est fait de la plus purv loys  
 de tout le joralme q' ne poert bonement d'ins a nulles autres draps  
 accordez est & assentir q' en lise a chescun de d'ins enant de faire t'lo  
 manir draps de la laenve & longne come ad este d' d' demz ces l'ures  
 ment contrestant asens estatut fait an contriv **P**unon toutfort  
 q' les f'ons & les o'ons de t'lo draps ne les facont de mello loys  
 q'ls ne soldent Et enoutre ces est assentir q' toutz tiens draps q'  
 sont apestz p force on colom des d'ins estatut ou asens dycolles  
 soient d'ins p' d' & d'ins **C**esteu p' d' q' d'ins p' d' draps q'  
 sont d'ins en les comites de Comite d'ors & p' d' & d'ins com  
 tachz & enpelles ensemble & mys a d'ins des quens draps g'ins  
 p' d' sont d'ins p' d' & d'ins & d'ins en colom ne ne sont  
 pas accordant en laenve non nulle made de p' d' de mesmes les  
 draps q' sont monstrez p d' d'ins mes sont f'ans oment d'ins de  
 d'ins loys a g'ins d'ins p' d' & damages du p' d' en tant q' les  
 m'chans quacharent les d'ins draps & les amesnent hors du joralme  
 p' d' d'ins de foreys sont p' d'ins fort en p' d' d'ins mortz &  
 asens fort enp' d'ins & mys an fin & p' d'ins p' d' d'ins p' d'ins & lo  
 d'ins draps are ou forf' a cause del g'ins d'ins d'ins & f'ans q' sont  
 t'ons on mesmes les draps q'nt ils sont d'ins d'ins & d'ins a g'ins  
 d'ins d'ins du joralme ordenez & assentir q' nulle p' d'ins drap tache  
 ne solle soit mys a d'ins demz les d'ins comites: ens q'ls soient d'ins  
 en peyne de forf' d'ins d'ins q' les achateurs les p' d'ins  
 d'ins & comitees come il est d'ins en le comite d'ins et q' les o'ons  
 d'ins & f'ans m'chent lo signos a chescun drap q'ls o'ont  
 en d'ins peyne alimitey p les Justices de la p' d' Et q' d'ins d'ins  
 d'ins comitees de toutz lion a lo fort de d'ins d'ins le d'ins  
 p' d'ins an d'ins p' d'ins toutz fort q' d'ins q' les m'chans ont  
 achatez les d'ins draps p' d'ins & les amesnent hors du joralme  
 les p' d'ins d'ins & solle a lo volente p lo plus loyoy capage  
**C**estelles



Cym

Item pur ceo q plusieurs suours & cordoierz ont de tanner leur  
quers & les vendent faiblement tannez & ainsi font soldes & botes de tuch  
quers issint ment convenablement tannez & les vendent si chier como  
l'on p'ist a grande desceit des poindz coes: accordez est & assentuz q null  
suour ne cordoier ne de le mesme de tanner ne tanner le mesme  
de cordoier ne suour et q celui q face encomtee ceste ordonnance  
forface de le Roy tontz les quers issint tannez & tontz les botes & soldes  
issint ouz et soit joint a la volente du Roy ment comitostant a l'ame  
chre ou patent fait an contraindre les quers & nulls y soient: le Roy

Cym

doit qils soient outrement amulles & tenuz p nulls. Item pur  
ce q d'uns artificers & laborers & d'uns & garcons teignent  
lindes & autres chiens & es iours des festes quant bones cystiens sont  
as eschises d'uns d'uns: vont chaceant es p'les garcons &  
comingers des p'les & autres & es d'uns des p'les & a laforz  
sontz tel colom font l'on assemblees entreplances & consp'ances  
pur l'ene & d'uns a l'on l'igancs: Ordenz est & assentuz q null man  
artificer ne laborer ne null autre lais homme q n'as es ne tontz  
la d'uns de xl s p an ne null p'les nautre cloz sil ne soit auance  
a la valus de xl s p an ne ne teigne desors enant null leier ne  
lece nautre chien pur chace ne ne de finettes hayes j'es hayes p'les  
ne cordes ne nulls autres engins pur p'les ou des p'les d'uns  
l'eneys ne comingers nautres des d'uns des gentils en p'les d'uns  
d'uns an et q les p'les d'uns p'les d'uns d'uns & engneent de  
les tresp'ances en celle partis & les p'les p'les la poine d'uns. Item  
pur ce q d'uns p'les & autres liens sont ore tard comencez &  
faitz en l'esteignoz de d'uns pur d'uns des d'uns & f'emes n'as  
Roy autrement q ne colent estre fait en temps passe a t'ele d'uns  
des p'les d'uns p'les d'uns est & assentuz p nre s'le Roy mesmes  
& tontz les p'les d'uns p'les a la p'les de la d'uns q null t'ele p'les  
nautre lieu de d'uns soit fait ne p'les en l'esteignoz: desors enant  
& q tontz t'ele p'les & autres liens q sont faitz an p'les soient  
outrement cancelz & amulles. Ordenz est & assentuz q le Roy est  
suerce de sa d'uns en man d'uns.

Cym

Cym

Cym

Item ordenez est & assentuz q les chapelz & gaules du Roy q solient estre jointz as corps des comites  
& sont ore desceiz soient ore jointz a mesmes les comites. Item  
pur ce q montz des gentz sont delais s'ib en action realz come  
en action p'les p'les oue clause d'uns p'les q plusieurs  
gentz s'ib t'ele q ne sont pas ables des p'les p'les pur g'ne come  
autres p'les d'uns des gentz des niches capitaines de Garmon  
Admiral & autres p'les d'uns d'uns p'les oue clause de d'uns  
& oue clause d'uns p'les & aps q p'les soit comence en d'uns pur  
delais mesme le p'les p'les q pur le d'uns le Roy l'on assentz des d'uns



suffisantz q' ne soient pas empledz poient estre honorez par dny le Roy  
en tel cas & soient demourer en pays sanz aler a loy. Et dnce a gnde  
dame des p'santz & en desobediance de ce droit. Accordez est & assentuz  
q' nulle p'tecion ou clausse de p'fectu' ne soit allouee en nulle p'lee donnt  
le dnt soit domene de nulle date de nulle p'tecion si ce ne soit en  
diage en quele le Roy mesmes passe ou autre diage roial ou es messages  
du Roy par busignes du roialme mes facent nulle empledz lo' attonees  
par respomdres par eux en nulle p'lee ou demourer mesmes s'ils voillent  
mes n'est pas l'entencion de cest estatut. mesq' p'tecion ou clausse d'na  
morat soit allouee en toutz cases come ad este fait de nulle ces hmes Et  
c'estun demourer en pais sanz aler a son dnce p' quel il soit jetein  
autre temps convenable aps q'il ait astme p'tecion ou jepenye de mesme  
le dnce & le chancelier ent soit dncement enfonno: face repeller  
trent p'tecions come ad este use de nulle ces hmes. **Item** par ces  
q'unt temntz a une de die temntz en dnce ou p' la ley d'engleterre ou en  
la tulle aps possibilite d'issne exteynt soient empledz donnt soient de  
congne de les demandantz q' les temntz demandez ems eux soient jecoude  
& ne voillent p'ier en eise ne doncher a g'antit ceux en jecoude mes  
p'ledeur en chief tel p'lee p'ont ils soient en q' les temntz j'ont p'dm en  
desheritance de ceux en jecoude. Accordez est q' c'estun tel temnt soit  
empldez & celluy en jecoude veigne en court & p'ie desre j'esteu a defendre  
com dnt al idm q' le temnt p'lede al action on dnt soit j'esteu a p'lede  
en chief al action sanz astme delaye. p'dre p' doncher orde p'ier nonage  
ou autre delais q' dnce issint gape tel j'este. il n'est nulle man de delais  
p' p'tecion effoigne du dnce le Roy ce effoigne nantre delais q' dnce  
mes soit la busigne hastie en tant come p'usse estre p'ley et q' dnce de  
grace p'ussent estre donez p' disticion des j'iges entre le demandant & celluy  
quest j'este en tel cas sanz donez ce idm en ple de q' si le demandant ne  
voille assentier au fin q' les demandantz ne soient trop delais p' cause  
q' les comment p'lede ou dnt adnaries Et en droit des p'lees q' soient  
ore pendantz en tel cas soient ceux en jecoude j'este en man come  
de nulle est dit ap'schem idm q' les p'tes sont en court tout eient mesmes  
les p'tes p'lede en chief de nulle ces hmes. P'ymon toutfortz q' ceux en jecoude  
q' p'ient desre j'este come de nulle est dit. t'p'ient dnce des issnes des  
tents demandez p' le temps q' mesmes les demandantz soient delais  
aps le p'lee. Anne entre les demandantz & les temntz si m'g'ement  
p'isse par le demandant ems ceux en jecoude am'ntz s'ou lou la  
j'este soit com p'lede come la ou els soit g'nt. **Item** p' ces  
q' la g'nonse comploynt del j'ident p'ier en dieu l'ensay de f'icole  
le Dean & chapitre de l'eghse de nre Dame de f'icole fait p' l'oy p'tecion  
a nre s' le Roy & as s' en cest p'ont p'lement les ayan & Paulise  
de la dnce de f'icole p' comandement du Roy & assent des s' finent

Cxx

Cxx



comandez & charges p bnfz de l'roy deunt le Roy & son conseil en mesme  
 le plement a eteue w dno suffisant infuccion & information de toute  
 la matiere compris en mesme la ptecion ou suffisant poair & auctorite  
 de l'roy le coe de la deo citee p y respondre p enu & la coalte de mesme  
 la citee ou toutz choses contennz en mesme la ptecion et enuoye p fays  
 & pteines coe q p le Roy & son dit conseil soit ordeigne en celle pte  
 ou poine el dit bnfz hmyte le tenore de quelle ptecion contennit  
 les gnances fays de dnt Guesqz dain & chapre p gents de fucole  
 p colom de l'roy fuchise estoit mardo as mesmes les ayay & Baillifs  
 u ion contennz en le dit bnfz viendrent deunt le Roy & son dit conseil  
 en le plement ou dnt ils n'apporteroient mys suffisant gupant pny  
 la coalte del deo citee come ils auoient en comandement p le dit bnfz  
 & ou coe mte dit p le Roy de l'assent des plars & des autres fs en mesme  
 le plement esteantz p defale des amiteiz ayay & Baillifs & coe celle  
 pte ad pceder & examiner la deo ptecion & les gnances contennz en  
 icelle et auant pny coe q coe clamoy yad q plusoms des lizes le Roy  
 dunt coe foyt conent dntes minies en la deo citee a cause q des futes  
 teniez demz mesme la citee espas contractes & autres choses compdant  
 demz mesme la citee trables p assise mte ou enqueste dunt este tpe  
 par gents de mesme la citee & comit si fauorables che sem a autre  
 qils ne dontent geis fany dement & coe p cause qils comit si enbaudez  
 p encheson qils nont pas este deunt ces lizes p colom de le fuchise  
 comit p foreins: & de p le Roy deuant p les causes en dntes  
 fnone p la qmte de deo eschise & plemo dnt este fays dnt as dnt  
 Guesqz dain & chapre & le snecessores come as toutz autres en  
 temps anemz celle pte ad ordeigne & establie yen assises mtes &  
 toutz autres enquestes q comit pnt entre pte & pte deunt les  
 ayay & Baillifs de la deo citee qui pny le temps comit dntes des  
 ptes de ploynt de fany dement fuit p tielo assise mte en enqueste  
 l'atteynt luy soit gntee & le pceder soit mardo p bnfz en dnt  
 et q le dnt comit appais la fny de tielo atteynt des foreins du  
 comite dnt marder a la franchise du deo citee et q les justices  
 pntent mesme la mte de mesmes les foreins ment comit esteant  
 asmes fuchise gntee au deo citee ou autre ofage au contray  
 Item come contennz soit en lestatnt de deo dnt coe q Sal  
 Calmondey ne soient pnter ne de fnyte p 1000 ne p autres engnes  
 a lestatnt de ayohne de mte dnt tangal dntmte de dnt  
 John le Baptiste ou dnt poine limite en mesme lestatnt: accorde  
 est & assent q le dit estatnt soit fermement tenuz & gardez adionte  
 a ycel q Calmondey ne soient pnter p le dit temps a lestatnt de  
 ayohne naillie o mesme la poine et q null posthony ne gntmmon  
 ne null dnt de quelle estate on condicion qil soit: ne mette de fore



enaint en les Edoes de Phamse humber Onse Gent ne milt autre  
 Edoe en joralme p le dit temps del an asens jecs appollez Stalboys ne  
 autres jecs hongynes hongres p les quoles le fies on broode des Salmons  
 lampreys on dartye pesson hongre pja en asens machs estys pps on  
 desjunt ony la peyne onsdos. Et anunt come courtoimz soit en  
 mesme lestatut q toutz les Edoes ce quoy salmons comit pps en le  
 joralme soient mys en desens qunt al pps des salmons del 10 de la  
 Ratimite de nre Dame tangal iony de Sout aratyn: Ordeignoz  
 est assentuz q les Edoes de lons Eoye aratyn Tibbitt & toutz autres  
 Edoes et comites de Lancastys soient mys en desens qunt al pps des  
 Salmons del iony de Sout archell tangal iony de la Pnyfication  
 de nre Dame & en milt autre temps del an a cause q les salmons ne sont  
 pas seisonables en les Edoes p le temps onsdit. Et ce pps on tiens  
 jungs comit: soient assignez & mys bones & suffisantz consnatores de cest  
 estatut come est ordeignez en le dit estatut de Westm et qils pmissent les  
 ppassours selonz la peyne courtoimz en mesme lestatut dany asens fano ent  
 fays. **C** Item pny deymes cause monstrez en cest plement q toutz pnyones  
 & toutz autres gentz forpne arachantz notens & comit & anunt soldoens  
 & gentz dajmes q voillent passer p meey hors du joralme: si passent a les  
 portes de Donoy ou de Phymmit & mille part ailleurs sanz especials conge  
 du Roy mesme mesqz comit qm voillent passer de Hland: passent a Hapnt  
 cesty ppsunt on ailleurs ou lo pps

Quapit sedm statutum apud Westm editu coram Rege

**N**ostre f le Roy a don plement toutz a Westm lundy ppschm  
 aude le fote de Sout hilla: lan de son regne trespas ois la gre  
 nous complent de ca cos en mesme le plement de ontrageconso  
 meschies & damages q comit anemz a don dit joralme pny coo q  
 trespas mondyes & japes des femmes comit trop coement faitz & pe  
 trets & ceo le plus pny coo q chartres de pson onnt este trop legement  
 gmiter en tiens cases la des coe pja a nre f le Roy q tiens ches  
 ne fussent mes gmiter. A quoy nre f le Roy respondit qil voyoit  
 caluer ca libtes & jegalie come les ppsentens onnt faitz deunt les  
 lures ayes pny la gromdy queto & pces nnyy donz son joralme del  
 assent des gmdes & nobles en mesme le plement esteantz ad gmiter  
 qmille ches de pson desre soit allodes deunt hongres Justices p  
 mondy mort de homme occys p agante assant on malice ppsse  
 trespas on jape de femme si mesme le mondy on mort de homme occys  
 p agante assant on malice ppsse trespas on jape de femme ne soient  
 especifex en mesme la ches. Et si ches de mort de homme soit allego  
 deunt hongres Justices en quell ches ne soit especifex q celui de si mort



asten tuel soit aperçue fent monder ou occis p agarte assante on ma  
 lico pense enquer gent les justices p bone enquest del visie ou le mort  
 fust occis sil fust monder ou occis p agarte assant on malice pense  
 et sil tponent qil fust monder ou occis p agarte assante on malice  
 pense: soit la chye disalodes & soit fait ontz colonz croz la ley demande  
 Et eustem pue an Roy puy chye de pdon p mōde mort de homme occis  
 p agarte assante on malice pense treason on rape de femme si le cham  
 berloyn endose tuele bille en face endore: mette le nom de celuy q pua  
 puy tuele chye on mesme la bille on peyne de anll marq Et si le  
 Contchamberloyn endose tuel bille face semblablement on peyne  
 de qmiz sentz marq et q mult autres chamberloyn on Contchamberloyn  
 endore ne face endore: mille tielle bille on peyne de anll marq et q tuel  
 bille soit ennoie & direct a Gardeyn de pyne ceal et q mille garrant de  
 pyne ceal soit fait puy tielle chye anon: sinon q le Gardeyn de pyne  
 ceal ait tielle bille endore on signe p le chamberloyn on Contchamberloyn  
 come desme est dit. Et q mille chye de pdon de treason ne dantje felonie  
 passe la chamecellarie sanz garrant en pyne ceal forsq en cas on le  
 chamecelloy le pousse garrant de son office sanz ent pley an Roy Et si  
 celuy a q puy asten chye de pdon puy mōde mort de homme tne p  
 agarte assante on malice pense treason on rape de femme soit gūte  
 soit Greuesqz on dno: pais an Roy anll h et sil soit Guesqz on come  
 pais an Roy anll marq Et sil soit Abbe pno Bayon on Sanejer  
 pais an Roy cūte centz marq Et sil soit clejo Sacheloy on antz de  
 meyndz estate de quel condition qil soit: pais an Roy denz centz marq  
 et ent empysonnement dnn an **I**tem come le noble Roy Edouard  
 dūc nre f le Roy qnozeft a don plement tenz a Coesend a les Septant  
 de la pūficacion de nre Dame lan de son regne dynt & qunt fist  
 pater lestatut fait a Gardeyn en temps don dūc le Roy Edouard  
 fin an Roy henry touchant lestatut de Seynte esglise dengleterre le dit  
 dūc nre f le Roy qnozeft de lassent des gūdes de don joralme en  
 mesme le plement tenz le dit an dynt & qunt esteantz al honore  
 de dieu & de Seynte esglise & de tout don joralme ordeigne & establist  
 q frants elacions des Greueschies Gueschies & toutz autres dignitees  
 & bnices elocimes en Engleterre de tiendroient delors on main come il  
 fūient gūtes p ses pgonours & p les amceftes dautres fū fūmes  
 et toutz plate & autres gents de Seynte esglise quauoient anonson de  
 qconqes bnices de don le Roy ou de ses pgonours on dautres fū & de  
 nonne enissent franchement lōy collacions & psonnements & am  
 ces deyn pūssment estoit ordeigne en mesme lestatut p com  
 quacceptent asten dignitee on bnice an contree dūc dit estatut fait  
 a Coesend le dit an dynt & qunt come deint est dit quel estatut  
 nre f le Roy ad fait pater en cest pment plement a la regneft de



sa cor en mesme lo plement lo tempe de quele estatut est trest come cy  
 ensuyt **C**ome iadis en le plement de bone memoire cy. Le Roy Dengl  
 d'el nos f. le Roy an cest lan de son regne trentisme et quyt a gardoit  
 tempe ou la peticion mys deint le dit d'el et son conseil en le dit plement  
 p la coalte de son roialme contrent come ceunt eglise Dengleterre estoit  
 fonde en lestate de prelacie demy le roialme Dengleterre p le dit d'el et ses  
 pgentours et comtes et barons et nobles de son roialme et le amcesteys  
 pny eny et lo poeple ensonmyer de la ley dion et p fane hospitalitee al  
 moignes et autres ceures de charitee es lieux ou les esghes foyent fondez  
 p les almes des fondez et de lony honz et de toutz cytiens et deynes posses  
 sions tant en fees tyes et rentes come en auodesons q occurrent a gunde  
 valus p les ditz fondez foyent assignez as plats et autres gentz de ceunte  
 esghes en dit roialme pny celle charge sustenoy et nommesment des posses  
 sions q foyent assignez as eueuesques eueuesques abbes priours Religions  
 et autres gentz de ceunte esghes p les Roys du dit roialme comtes barons  
 et autres nobles de son roialme mesme le Roys comtes barons et autres  
 nobles come p et auodesons eussent et auoy deussent la garde de tony coi  
 dances et les pntements et collacions des benefices esteant de tony coi  
 dances et les ditz Roys en temps passe eussent auoy la gromptie de  
 lony conseil pny la caluacion en roialme qunt ils ensonmyer mesur des  
 trels plats et deys issint auances le pape de Rome accochant a luy la hie  
 de trels possessions et benefices mesmes les benefices dona et gunt a aliens  
 qm tenges ne demouront en le roialme Dengleterre et as cardinals q y dom  
 ey ne pnyent et as autres tant aliens come deinzems auoyt come il  
 eust este paryon ou auodes des ditz dignitees et benefices come il ne fust  
 de dyot eolonq la ley Dengleterre p les qneur ois foyent coefferetz  
 apren demour astun benefice en poy de temps en le dit roialme qil  
 ne dyot es mayne des aliens et deinzems p tne des trels pmissions  
 comme la bone volente et disposicion des fondez de mesmes les dono  
 fices et issint les eleacions des eueuesques et autres religions funderent  
 et les almoignes hospitalitees et autres ceures de charitee q dyot fuyt  
 es ditz lieux dyot onfret. le dit d'el et autres lays parsons en temps  
 de tnyr voidances poyent lo pntements le dit conseil poyt et luy  
 sans nombre dyot emporter hors du roialme en adimllacion del estat  
 de ceunte esghes Dengleterre et desheriteson du dit d'el et des comtes barons  
 et nobles et en offense et desuacion de lony portines de son roialme et gunt  
 damage de son poeple et enbhsion del estat de tout son roialme emfret  
 et comtes la bone disposicion et volente des pnyers fondez de lassynt  
 des comtes barons nobles et tout la des coalte a lony instanco pnyest  
 consider les damages et gnaneces susdites en le dit plement plement  
 fust pnyon ordegnaz et establis q les dees gnaneces oppssions et da  
 mages en mesme lo roialme desadonqz mes ne dyot coefferetz en

Senor statuti capitol  
 de pnyonib



astime maine Et ia montez soit a mo f le Roy en cest plement deinz  
 a Coestm as Optans de la Pmification nre Dame lan de son rogne  
 Dengleterre dynt & qunt & de ffances dnfisimo p la genonse comploymt  
 de tout la ote de son roialme: q les genances & meschies fustent cabmment  
 de temps en temps a plus qunt damage & destruction de tout le roialme  
 plus q vnges ne furent destassanoy q ore de nonolt nre Seynt piete  
 le pape p penement des clejes & autrement ad jefyne & jefne de ion  
 en autre a sa collacion genalment & especialment oibn Eecenesches  
 Euesthees Abbeies & Priories come toutz dignitees & autres bnfices Dengt  
 q comit de landeene des gonts de ceunte esglise & les doignes ayndn  
 as alienes come as denzeins & pnt de toutz nom bnfices les pnt  
 fmes & autres pffres plusours: et gnde pte de trespom en roialme  
 si est emporte & despendu hors en roialme p les pnychaceours de tiens  
 graces Et auant p tiens jefnacions pmes plusours clejes anances  
 en cest roialme p lom roys parons qunt tenz lo anancements p long  
 temps paisiblement: comit coeignement onste. Sur qnoy la dec coe  
 ad pte a nre f le Roy q desicome le droit de la corone Dengleterre & la  
 ley du dit roialme comit trel q on meschies & damages q si aneignont  
 a com roialme il dort & est tenuz p son demont de laccorde de son  
 poeple en com plement faze ent remede & ley enonstant les meschies  
 & damages gensi aneignent q luy plese de coe ordeiner remede. **¶** **¶**  
 p le Roy deuant les meschies & damages onfionez & eiant regard an  
 dit estatut fait en temps com dit diel & ales causes conteinz en ycell  
 le quel estatut tient toutz iours sa force & ne fust vnges defait ne  
 admille en nulle poynt & par tant est il tenuz p son demont de le  
 faze gardez come la ley de com roialme coment q p coefferances &  
 neghences ad este pms attempes an contye et auant eiant  
 regarde a les genonfes pleynes a luy fait p son poeple en ses dntes p  
 lements oca enayez: demz denstant les tffmes damages & meschies  
 q comit auomz & auerignent de ion en autre a lesglise Dengleterre p  
 la dec cause remede ent ordeigner p assent de toutz les gmdes & la  
 coeates de son dit roialme al honoy de diu & pffre de la dec esglise  
 Dengleterre & de tout son roialme ad ordeigner & establis q les ffances eler  
 cions des Eecenesches Euesthees & toutz autres dignitees & bnfices eler  
 en Engt de teignent desore en maine come ils fment gmdes p les ppe  
 mtones nre dit f le Roy & par les amcestres des autres ffe formidons  
 Et q toutz plate & autres gonts de ceunte esglise comit auobdeson de  
 qconq bnfices des dons nre dit f le Roy & de ses pgeintours en dant  
 ffe & donours pny faze dnnis dms & autres chazges ent ordeigner  
 eient lo collacions & psonnements franchement en maine come ils estoient  
 ffez p les donours Et en cas q dastime Eecenesches Euesthees dignite  
 on autre qconq bnfices soit jefnacion collacion on pmission fait p



la court de Rome en destourbance des elections collacions ou pson-  
acions ou psonacions q a mesme le temps des voidances q tiels psonacions  
collacions & psonacions dussent pndre effect de mesme la voidance me  
p le Roy & ses heirs eient & emoiert pny celle fortz les collacions as  
Ecclesiastiques Euesques & autres dignitez electives q comnt de ca  
andoeys antich come les psonitours auient aint q franc election  
fust gntee descome les elections fuyent pnyes gntez p les psonitours  
le Roy ou Euesque fons & condicion come a demander de Roy conge  
desher & pny aps la election dany son assent jorale & noemy en ante  
maie les queles condicions ment garder la chose soit p pson psonitour  
a sa pnyer nature et q a saisme meason de religion de landoeys  
En Roy soit tiels psonacion collacion ou psonitour fait en destourbance  
de franc election: est nre p le Roy & ses heirs a celle fortz la collacion  
a doncy celle dignite a pson conuenable Et en cas q psonacion colla-  
cion ou psonitour soit fait ala court de Rome de nulle esglise pnyer  
ou autre bnfice q comnt de landoeys de gentz de Seynte esglise donne  
le Roy est andoeys psonitour mediate q a mesme le temps de voidances  
a quell temps la psonacion collacion ou psonitour dussent pndre effect  
come desus est dit q le Roy & ses heirs de ce eient le psonement  
ou collacion a celle fortz & issint de temps en temps a tontz les fortz  
q tiels gentz de Seynte esglise comnt destourber de lo psonement  
ou collacions p tiels psonacions collacions ou psonitours come desus  
est dit oaluz a eir la soit de lo andoeys & psonement qnt mille  
collacion ou psonitour de la court de Rome ent ne soit fait on q les ditz  
gentz de Seynte esglise oient & gollent a mesmes les bnfices psonitour  
ou collacion fays & lony psonitour pnyssent leffor de lo collacions & pson-  
itours emoiert en mesme la manie ent chescun ante p de quele con-  
dicion qil soit les psonitours ou collacions a les meason de religion  
q comnt de ca andoeys & as bnfices de Seynte esglise q comnt appoy  
intz a mesmes les meason Et si tiels andoes ne psonent point  
as tiels bnfices deinz la demy an aps tiels voidances ne lousq de  
lien ne les doigne p laps de temps deinz on moye aps la demy an q  
adoncs le Roy ent ent les psonitours & collacions come il ad dantes  
de ca appoyis demesne Et en cas q les psonitour le Roy ou les psonitour  
dautres patrons de Seynte esglise ou de lo andoes ou conr as qnt  
le Roy ou tiens patrons ou andoes ou psonitour adoint doncy bnfices  
appoyitintz a lony psonitours ou collacions soient destourbez  
p tiens psonitours issint qils ne pnyssent auoir possession de tiens  
benefices p vne des psonitours & collacions issint a eir faitz  
on q eir q comnt en possession des tiens bnfices soient empeschez  
ou lo dit possession p tiels psonitours adoncs soient les ditz psonitours  
& le psonitours excentos & rotayes attachez p lo corps & mesmes



en response et s'il a soient commetz demourer en prison sans estre  
 lessé; a maynprise en baille ou autrement de huius tangis adonint fuit  
 fuit et redempcion au Roy a sa volente et grace la partie q se sentera  
 greue Et mentimeys aint qils soient de huius facent pleyne remmi  
 acion et troient d'officeant auey qils n'attententoront tiel chose en  
 temps aneuy ne nulle pcesse oueront p eux ne p autres deus nully en  
 la dce Court de Rome ne nulle part ailleurs p nulles tiels empysone  
 ments ou remmiacions ne nulle autre chose dependant de eux et en  
 cas q tiens prisoners pmatos executos et notaires ne soient tionez  
 q leuigend conge deus eux p dce pcesse et q huius issent de pndre la  
 corps quele parte qils soient tionez auant a la Court le Roy come de  
 pte et gen le meisme temps le Roy et les pffitz de tiels bnfices issent occu  
 piez p tiels prisoners forpriez Abbees priores et autres maisons qmont  
 college ou soient et en tiels maisons eient les soient et colleges les  
 pffitz Gamant toutfont a nre f le Roy et as autres p le amacions  
 doit Et en cest estatut hon auant de resnacions collacions et pmsions  
 fait et gntez en temps passe deus toutz ceux q ne soit pgnore  
 adpriez corporele possession des bnfices auey gntez p meismes les  
 resnacions collacions et pmsions come deus toutz autres en temps  
 aneuy Et doit cest estatut tenir lieu comenceant a les optaus oimfont  
 Et outre ceo nre dit f le Roy gnoest de lassent des gntes de son roialme  
 esteant en cest pnt plement ad ordeigne et establis q de toutz Erceue  
 ches Eueschees et autres dignitees et bnfices electives et autres bnfices  
 de ceunte esglise geonges q comenceient destre voides de fait le dnt  
 et noefisme iour de Janney lan du regne nre dit f le Roy Richard troisieme  
 ou pnye ou q se voiderent ou temps aneuy deus le roialme dengt le dit  
 estatut fut le dit an dnt et qunt soit fermement tenuz pny toutz  
 iours et mys en due execution de temps en temps en toutz poynts et  
 casem face asens acceptacion d'asens bnfices de ceunte esglise a  
 contre de cest estatut et ceo dument pnee et soit depdela demourge  
 exile et banny hors du roialme pny toutz iours et ses ties et tents bns  
 et chatens forfart au Roy et oil soit deus le roialme soit il ami exile  
 et banny come deus est dit et enoouge meisme la forfarture et pgne  
 comi chemyn issint qil soit hors du roialme deus ses semaignes pshens  
 aps tiels acceptacions Et casem pette asens tiel banny venint  
 depdela ou esteant deus le roialme aps les ses semaignes amittit  
 comfart de ceo soit amittit exile et banny et enoouge a tiels forfarts  
 como deus est dit et q lo pmatos notaires executours et demoures  
 eient la forfarte et peyne amittit pnyen ne pnynt q toutz pny ne  
 quoy nre seynt pere le pape ou ses pdecessors oint pny asens  
 Erceueche Eueschee ou autre dignitee ou benefices electives ou autres  
 bnfices de ceunte esglise del patronage des gntes de ceunte esglise



a cause de doctance deint le dit xxij iour de janyer & ent finent en  
corporele possession deint mesme le xxij iour eient & emoiert le dit  
Excestees Excestees dignitees & benefices peissiblement p<sup>r</sup> lo<sup>r</sup> vices mient  
contrefaictz les estatutz & ordonances ameditz Et si le Roy enmoie  
p<sup>r</sup> l<sup>r</sup>ee on en antee man<sup>r</sup> a la court de Rome al excitacion dastme p<sup>r</sup>son  
on castm antee enmoie on prie a mesme la court pount q<sup>d</sup> la contie  
de cest estatut soit fait touchant astme Excestees Excestees dignite  
on antee bnfice de deynre esglise deint le dit roialme si celuy q<sup>d</sup> fait  
tiele excitacion on tiel p<sup>r</sup>uey soit p<sup>r</sup>elat de deynre esglise paie an Roy  
la value de ses temporaltees dnn an et sil soit s<sup>r</sup> temporel paie an Roy  
la value de ses ties & possessions mient nuebles dnn an et sil soit antee  
p<sup>r</sup>son de state plus baa paie an Roy la value dn bnfice p<sup>r</sup> quel  
tiel p<sup>r</sup>uey soit fait et ent la p<sup>r</sup>ison dnn an Et est l'ordoncion dn  
cest estatut q<sup>d</sup> de tontz dignitees & benefices de deynre esglise que estoient  
doctez de fait le dit xxij iour de janyer quent soit donez on as quent  
soit p<sup>r</sup>uey p<sup>r</sup> l'apostol<sup>r</sup> deint mesme le xxij iour q<sup>d</sup> oent as quent  
tient donez on p<sup>r</sup>mission soient faitz p<sup>r</sup>mission franchement des tiels  
donez & p<sup>r</sup>mission que execution sans offense de cest estatut p<sup>r</sup>uey  
tontz q<sup>d</sup> de nulle dignitee on benefice gestoit p<sup>r</sup>loyn le dit xxij iour  
de janyer nul a cause dastme don collacion p<sup>r</sup>sonacion & p<sup>r</sup>mission on  
dantre grace de l'apostol<sup>r</sup> q<sup>d</sup> oent mient excent deint le dit xxij iour  
ne eue ent execution sur les peynes conteniz en cest p<sup>r</sup>sent estatut  
Item ordeigne & establie q<sup>d</sup> castm port on enmoie deint le roialme  
on la poar n<sup>r</sup>o s<sup>r</sup> le Roy astme ordonnee sentence on excomengement  
emis astme p<sup>r</sup>son de quel condicion q<sup>d</sup> soit a cause de la mocon  
fessance assente on execution dn dit estatut des p<sup>r</sup>mission: soit il  
p<sup>r</sup>uey & arrestz & mys en p<sup>r</sup>ison & forfaco tontz ses ties tenements  
biens & chateux p<sup>r</sup> tontz iours et outre encomge la peyne de vie &  
de memb<sup>r</sup> Et castm p<sup>r</sup>elat face execution de tontz ordonnees senten  
ces on excomengements: q<sup>d</sup> ses temporaltees soient p<sup>r</sup>uey & demergerent  
es mains n<sup>r</sup>e dit s<sup>r</sup> le Roy tanq<sup>d</sup> dne redresse & correction ent soit fait  
Et dastme p<sup>r</sup>son de meynre estate q<sup>d</sup> p<sup>r</sup>elat de quel condicion q<sup>d</sup>  
soit: face tielle execution: soit p<sup>r</sup>uey & arrestz & mys en p<sup>r</sup>ison & ent empri  
sonement & face foy & ranceon selonq<sup>d</sup> la discrecion dn conseil n<sup>r</sup>o  
dit s<sup>r</sup> le Roy

Incipit Ordinacio apud Westmonasterium facta coram anno r<sup>e</sup> n<sup>r</sup>  
Richard par la grace de dieu Roy d'engleterre & de franco &  
Seign<sup>r</sup> d'Irlande al viscount de Northampton: salut Come  
p<sup>r</sup> les leyes & enstumes de n<sup>r</sup>e roialme quent nous simez demz a garder  
p<sup>r</sup> demer fait a n<sup>r</sup>e coronement tontz n<sup>r</sup>o liges demz mesme le roialme

176



Cils pources como riches deussent franchement chose defendre recey  
 nez a auoir Justice & droit & accomplissement & execution de celles  
 en gonges nez courtes & ailleurs sanz estre deffoies on oppresser p  
 meynemice manas on autre manie gonges et oro est enuigen plusos  
 nez plements tenuz deunt ces hures & meynent es plements daj  
 ion tenuz a dantebugg & d'estm gionse ploynt & gms clamo  
 nous ad este fait cilz p f<sup>s</sup> espirituelz & temporales come p los coe  
 de nre d<sup>r</sup> ioralme des gmsdes & outrageouses oppressions & meyns  
 mces sanz en damage de nous & de nre poeple en dmses pties de  
 mesme la ioralme p dmses meynenours mesuons bayettonz pems  
 & embraceours de quevels & engnestes en pans des quens plusours  
 sont les plus esbandez & hardys en lom meynemices & malicees  
 emfetz pnr ces qils sont de yotenne des f<sup>s</sup> & autres de nre d<sup>r</sup>  
 ioralme as fees jobs & autres lndes appellez lndes de compaignie  
 a nome ordigne & estroitement defendu de ladms de nre gms  
 conseil q nulle plat nautre homme de ceinte esglise ne Bacheler  
 ne Esmeier ne autre de meyns estats ne doigne nulle manie de  
 tel lnde appelle lnde de compaignie: et q nulle d<sup>r</sup> comit Baron  
 on Baneret ne doigne tiele lnde de compaignie a ch<sup>r</sup> ne Esmeier  
 cil ne soit yotenn onsez luy a tme de vie pnr pees & gneys p en  
 dentre sanz frande on male engyne on q soit mesnals & familiar  
 demorant en com hostiell Et q tontz f<sup>s</sup> espirituelz & temporelz &  
 tontz autres de quel condition on estats qils soient: onsent tout  
 ontrement tontz tme meynenours mesuons bayettonz pems  
 & embraceours des quevels & engnestes de lo fees jobs & tontz manes  
 lndes & de lo dms compaignie & yotenne sanz asun tel yesteyne  
 a lo yotenne en gonges manie en temps auenir et q nul f<sup>s</sup> espirituel  
 ne temporel ne nulle autre qad ou aida gentz de ca yotenne ne doffe  
 nulle q soient sanz luy estre meynenour mesu bayettonz pems  
 on embraceour des quevels & engnestes en pans en nulle manie  
 mes les onte de son dms & yotenne come deunt est dit a plus tost  
 qml poet ent estre apren et q dastm f<sup>s</sup> onte asun tel meynenour  
 mesu bayetto pems on embraceour de ca compaignie p celle cause  
 ymadons nulle autre f<sup>s</sup> luy yotenne ne receyve de ca yotenne ne  
 de ca compaignie en nulle manie. et q nulle de nre lges gms ne poet  
 de quel condition on estats qil soit: aut il de yotenne dastm f<sup>s</sup>  
 on autre psonne gonges q ne soit mye de yotenne ne nulle quele  
 autre q ca ppro ne la meynenour p luy ne p autre en pms nen  
 apert et q tontz yotenn q osent & portent tiele lnde appelle lnde  
 de compaignie a contrie de cest nre ordennce les lessent toutonre  
 ment sanz d<sup>r</sup> ionz ape la polamacion de mesme ceste ordennce  
 sanz les plus oses on porter enap et q ceste nre ordennce soit



tenir & fermement garder & dument exécut en toutz poynts s'ibn p  
ceux qu'on on auidunt gentz de leur potens come p toutz autres pso  
nes en ceo q'a eny appertient touchant mesme ceste ordonnance s'ibn p  
dempnissement fin & ranceon ou de fere puz en autres manere selonc  
ce q' soit ams a nous & a nre conseil. Pur q' nos d'ns mandons &  
chargeons q' meynentent veuz cestes & facez publicy & polamoiz. Ceste  
nre ordonnance es Etreces Burghs villes mchandes & autres lieux publiccs  
d'ns d'ce baillie s'ibn d'ns franchises come dehors et le facez estre touz  
& dument exécut en toutz poynts. Done d'ns nre g'mde seal a Westm  
le d'nsme iour de may lan de nre regne t'reziesme

¶ Item Regem & consilium

Incipit statutum apud Westmonasterium editum Anno regni  
Regis Ricardi secundi post conquestum Quartodecimo

**D**ur relation & enques au ceo p'ffit en Roialme d'Engleterre &  
des t'res de Galles & Dyland q'ad en d'nsse manere s'mement ap  
pelle en temps passe: q' ad nre f'le Roy a som plement touz a Westm  
lendemain de Seint martyn lan de som regne quatorziesme ordene &  
establis del assent de som dit plement les choses desontescriptes. En  
primier q' lescaple soit remue de Galles en Engst issint q'il soit en Engst  
simy p'sent ap' le fest de la Trinite a plus tard et q'il soit touz  
es lieux conteneus en lestatut de lescaple fait lan xxvii lan de nre dit f'  
le Roy & en null autre lieu et q' le dit estatut soit touz & garde &  
dument exécut en toutz poynts oue les additions desontescriptes ment  
contreteant asme declaration ou estatut fait depuis an cont're  
Westmon. q' chestuns p'son ahoie de quelc degre ou condition q'il  
soit amesur asme mchandise en Engleterre t'rene oufficiant ouyres  
d'ent les enfemmes el port on la dite mchandise d'a amesur dachate  
autre mchandise a la valu de la moyte du dit mchandise issint amesur  
au meyns come leyns q'ne peale lantz plimbe estermibure finmage  
draps ou autre comoditees de la t're. Item q' pur chestun eschange  
q' q'a fait p mchante a la court de Rome ou ailleurs q' les dit mchante  
doient fermement & enement loz en la chancellarie dachate: d'ns  
trois moys ap' la d'ce eschange fait mchandise de lescaple come leyns  
q'ne peale lantz & plimbe ou estermi d'ns finmage draps ou autre  
comoditees de la t're a la valu de la s'mme issint eschange en forfaiture  
d'vrell. Item q' en chestun lieu & port on lescaple d'ns les man' d'ns  
tablas d'pogons & toutz autres officers & amistres de lescaple adient  
myez premierment au Roy & p'ms a lescaple. Item pur m'ent gar  
der le hante price des leyns q' null d'ns en Engst nachate leyns



forz de les possesseurs des boyens & des dimes enon en lestaple et q  
 mult demer ne regate loys natures marchandises de lestaple en  
 prime nen apert en peyne de forfaire la valne de la chose regate  
 et q les Justices de la pees en pans eient poay donquer & engner  
 gent de temps en temps de tene regatours engleises & de les poies  
 de lestaple & les pmissent p la poys emise Et q mult hommes  
 Engleise machate asme leys de null forz pny lny mesmes pny  
 con ope demesne come de denys a lestaple & pny fure drap Item  
 q mult demer amesne leys qms peals lantz ne phmbe hors del roialme  
 Dengleise as ptes desclit en peyne de forfaire dyceit mais seulement  
 estrangers Item q toutz les machants de roialme Dengt fissent  
 en le dit roialme les mesz du dit roialme & nenre mesz estranges issint  
 q les possesseurs des ditz mesz puent resonablement pny le fette  
 dycelles Item q passage desterm hors du roialme soit el port de  
 desterm & nulle part ailleurs Item q mult lige du Roy soit  
 desterm empeschez molses ne grenz en lesthequer nallours pny  
 la nomgangier des dyne de Ryne ne pny asme forfate dycelles  
 p celle cause autrement q nad este fait damien temps Item  
 q machants estranges reparrantz en le roialme Dengt soient bn &  
 empoisonment & dormelment trantez & gonner en le dit roialme an  
 fyn qle eient grendz contrage de reparrer en ycel Item q mult  
 ensemmer ne comtrejollon ent mesz de lonr ppre ne soy melle de  
 fette des mesz & ceo pny eschuer sibu le damage de Roy & de sa  
 enstimo come la ppe des machants reparrantz al port sibu aliens  
 come demer et q mult ensemmer comtrejollon Recherche pny  
 on pnyon ent mille tiele office a tme de die mais tant seulement  
 tant come le Roy ploya pnyonstant asme patent on gnt fait  
 a asme a contrage Et asme tiele patent on gnt a tme de die soit  
 fait a asme asme tiele office demit ces hures le Roy doct qle soit  
 autrement pnyelle & borde & de mille force on valne desore enant  
 Item gen chesme comte soient assignez dm Justices de la pees  
 come est contenuz en lestatut de canteburyz outre les fo assignez  
 en cest plement et q les estrates des ditz Justices soient doublez & lme  
 pte delme p les ditz Justices al viscont pny leney les demers ent  
 comdantz & ont paiez as ditz Justices & a lonr clerks lonr gages p  
 la mayn du dit viscont p endenture entre eux ent affaue et  
 q les visconts eient allouance en lonr accompt en lesthequer p  
 mesme lendenture Et q mult dnc comit Baron ou Baner  
 tout soient ils assignez Justices de la pees & tiegnent lo possions ont  
 les autres cept Justices ne pnyent gages pny le dit office Et q les  
 Justices q tiegnent lo possions mettent lonr nous & le nom de lo  
 clers ensemblement ou lo nombre des iours de lo possions an



**E**n les discontes p'romis canon: a qui paier sages & a qui non  
 & les Barons de l'estheaney a qui allouer & a qui non **E**t les  
 seali: soient faitz p'm les d'ants & baillaz en garde d'asem p'do h'oms  
 de la pais eplonc le port del dit estatnt de cantobryg le quel  
 estatnt ou la modification d'icell fait al d'antem p'lement ense  
 blement ou lestatnt de p'ors & moines & tontz autres estatntz  
 & bones ordemces faitz aint ces h'ures & ment repeller le Roy d'ost  
 q'le soient tenuz & garde & mys en due execution **E**tem q' la  
 g'ote de la monoy destoce conge en valne tant seulement de  
 denz deniers englois & la demy g'ote destoce en valne d'm demer  
 englois et le demer destoce en valne d'm mult englois et le  
 mult destoce en valne d'm septhing englois Et si la monoy destoce  
 soit empere: q' la valne ent soit abegge d'olone l'assent et q'  
 commissi' soient faitz p'm le roialme de mayne de ceur anoint  
 porte ou envoie la monoy d'englois en destoce p'm y f'ins d'ullion  
 en monoy destoce en p'ndice & damage du Roy

**I**ncipit statutum apud Westm' editu' anno r'is. s'c'i. ed. mo

**A**n p'lement tenuz a Westm' l'endemain des almes lan du  
 regne n're s' le Roy Richard seconde p'm le conge q'm  
 s'ine: n're s' le Roy de l'assent de com d't p'lement ad ordeigne  
 & establie d'emes choses en la forme g'ensint **E**n p'mes q' tontz  
 les bones estatntz & ordemces deint ces h'ures faitz & ment repeller  
 soient fermement tenuz & garde **E**tem accordez est & assent  
 q' lestatntz & ordemces faitz & ment repeller de ceur qui font entrees  
 a fort mayn es d'ees & tents on autres possessions goonges & lom  
 tiegnent emz oue force et anvi de ceur qui font m'sin seconce  
 oue g'mdes ch'mach'es notes p'ntes on assemblees en destobance  
 de la p'ees ou de la coe ley on en affray d'n poeple: soient tenuz &  
 garde & p'lement ex'cutz d'ontre a p'elles q' a tontz les fortz  
 q' tieng forables entrees soient faitz & p'leint ent veigne as Justices  
 de la p'ees on a us'm de enq' m'esmes les Justices on Justice p'gnent  
 on p'gne poiar enffoiant d'n comite & doisent on deise al lion on  
 tiel force soit fait et eile troient on troens astins q' tiegnent tiel  
 lien forablement aps tiel entre fait: soient p'us & mys en p'shem  
 Gaole a y demer commetz p' jecors de m'esmes les Justices on Justice tanq'  
 ils eient fait fyn & janceon au Roy et q' tontz gentz d'n comitee s'bn  
 discont come autres: soient entendantz as d'it Justices p'm aler &  
 enforcer: m'esmes le Justices p'aster tieng manifestes d'n p'pne  
 dempisonement & de f'ure fyn au Roy Et en m'esme la man'e soit  
 fait de ceur q' font tieng forables entrees en benefices on offices



Cm

de ceinte esglise Item a la ginde & yensonse comploynt de tout la  
 cōte fut a nre s<sup>r</sup> le Roy en cest p<sup>re</sup>sent p<sup>re</sup>sent de coo q<sup>ue</sup> los Admiral  
 & lōr deputes accrochent a en dūses p<sup>re</sup>sent franchises &  
 p<sup>re</sup>sent autres p<sup>re</sup>sent g<sup>re</sup>ntes a nre s<sup>r</sup> le Roy & as autres s<sup>r</sup> -  
 cūtes & Burghs autres q<sup>ue</sup> ne soleient nō ne dēdient anoy de d<sup>re</sup>port  
 a t<sup>re</sup> ginde opp<sup>re</sup>ssion & empoussement de tout la cōte de la t<sup>re</sup> & g<sup>re</sup>nt  
 ment & p<sup>re</sup> de des p<sup>re</sup>sent nre s<sup>r</sup> le Roy & des p<sup>re</sup>sent autres s<sup>r</sup> cūtes  
 & Burghs p<sup>re</sup>sent le joraino: declarē est ordonē & establi q<sup>ue</sup> de tout  
 manes contētes p<sup>re</sup>sent & g<sup>re</sup>ntes & de toutz autres choses faitz on s<sup>r</sup> dūnt  
 demz les corps des comūtes sūn p<sup>re</sup> t<sup>re</sup> como p<sup>re</sup> eadō & anoy de d<sup>re</sup>port  
 de meey la court de l'admiral: en nulle manē comfiance poar ne  
 p<sup>re</sup>sent: mes soient toutz tēps manes contētes p<sup>re</sup>sent & g<sup>re</sup>ntes  
 & toutz autres choses comūntz demz les corps des comūtes sūn p<sup>re</sup> t<sup>re</sup>  
 como p<sup>re</sup> eadō come desūn & anoy de d<sup>re</sup>port de meey: toutz tēps dūnt  
 & remēdē p<sup>re</sup> les leyces de la t<sup>re</sup> & nō p<sup>re</sup> l'admiral: ne cō  
 lientēnt en nulle manē: Nientmōys de mort de homine & de mahem  
 faitz es grosses mēse esteantz & honantz en nre le haut fil des grosses  
 p<sup>re</sup>sent tōntōntement p<sup>re</sup> analo les pontes de mēse les p<sup>re</sup>sent p<sup>re</sup>sent  
 cheyne an meey: & en nulle autre liē de mēse les p<sup>re</sup>sent en l'admiral  
 comfiance & anoy de d<sup>re</sup>port des mēse en les gūntes flotes p<sup>re</sup>sent  
 viages dū Roy & dū joraino Samant an Roy toutz manes forfaitures  
 & p<sup>re</sup>sent ent p<sup>re</sup>sent Et en ensemble p<sup>re</sup>sent dūnt les dūnt flotes  
 dūnt les dūnt viages tōntōntement Samant tōntōnt as s<sup>r</sup> cūtes  
 & Burghs lō librees & franchises Item come ordonē soit p<sup>re</sup>sent  
 estatutz q<sup>ue</sup> mēse de blee dūnt & dūnt soit p<sup>re</sup>sent le joraino & q<sup>ue</sup>  
 oep dūnt p<sup>re</sup>sent facent un q<sup>ue</sup>ntoy de blee mōntmēys a cūnt  
 nulle p<sup>re</sup>sent est dūnt ordonē en les dūnt estatut: p<sup>re</sup>sent & g<sup>re</sup>nt  
 de dūnt cūtes Burghs villes & marches ne p<sup>re</sup>sent dūnt nacheat  
 en les dūnt cūtes Burghs villes & marches nulle dūnt nōef dūnt  
 p<sup>re</sup>sent q<sup>ue</sup> le q<sup>ue</sup>ntoy: et als ne les p<sup>re</sup>sent achate en tielo manē: als  
 layestent come forfait a t<sup>re</sup> gūnt de damage & opp<sup>re</sup>ssion de tout lo  
 poeple & on tōntement encontre l'estatut: ensūnt: ordonē est & as  
 sent q<sup>ue</sup> les dūnt estatut soient fēpment gardēz & tēnt sūn en la  
 cūte de lōmdres come aillours p<sup>re</sup>sent le joraino & sūn p<sup>re</sup> eadō come  
 p<sup>re</sup>sent: ment comūntestant astēnt v<sup>re</sup>sent aūt ces hūres an cūntē  
 et q<sup>ue</sup> nulle dūnt enaūt achate en la dūnt cūte de lōmdres nulle  
 nulle manē blee dūnt dūnt oep dūnt p<sup>re</sup>sent le q<sup>ue</sup>ntoy: selonc  
 lo p<sup>re</sup>sent dūnt estatut dūnt p<sup>re</sup>sent de forfaiture tout lo blee on b<sup>re</sup>ce  
 issint achate Samant la dūnt forfaiture an Roy forfaitur franchises  
 joraino as q<sup>ue</sup>nt le Roy a cōste fortz ad gūnt velle forfaiture de a  
 grace et q<sup>ue</sup> sūn les dūnt & dūnt de lōmdres come les dūnt  
 & dūnt dūnt cūtes & Burghs villes & marches als ne

Cm



facent ent pleine & due execution d'enconrgent antele peyne oibn  
 an dnyte de Roy come de pte & d'autre qconqz qz dorra oner pnr le  
 Roy **E**tem come contennz soit en l'estatut de religionse qz mlt Reli  
 gionse nantre qconqz achate on vende on donz coloz de zone on tme on  
 d'autre title qconqz dastm jstemo on dastm en astime manz parr  
 on p engyne a luy face appier astime ttes on tente on forfature  
 dyelles p qnoy les ditz ttes & tente pnyont en astime manz deno  
 ney a mortinayn et q dastm Religionse on astim antre rogne  
 encomtre le dit estatut parr on p engyne en astime manz: bien  
 lise an Roy & as antres hz les dcs ttes & tente entier sicome en  
 le dit estatut est contennz plns an plom et ore de nouelt pautiel  
 ymaginacion & p art & engyne astime de Religionse psones vitales  
 & antres psones espirituelz comit entreez en dmses ttes & tente ad  
 roizmtz a lours esglises & dyelles p diffinies & assent des temits omt  
 faitz dimiters & p bulles del dppositoit les omt faitz dedier & dayer  
 & sepulture pochiez fount continuelment en voelles sanz licence de  
 Roy & des chiefs hz: declarez est en cest psonz plomont q ceo est onto  
 ment en cas du dit estatut Et enores accordez est & assent q  
 toutz ceuz q comit possessionz p fcoffement on p autre voiz al  
 oepe des gentz de religion on antres psones espirituelz des ttes &  
 tente fees andoefons on antres possessionz qconqz pnr les  
 amortisez & donnt les ditz religionse & psones espirituelz pgnent  
 les pffits q pntre voy & le fct de Seynt michell p pchem venit  
 ils les facent estre amortisez p licence du Roy & des hz on antroment  
 qls les vendent & alienent a autre oepe pntre cy & le dit fct d'm  
 peyne de fct forfart an Roy & as hz solonc la founme de l'estatut  
 de Religionse come tente pntre p gentz de Religion et q de  
 ceste temps enant mlt tids pntre de face issint q tids reli  
 gionse on antres psones espirituelz ent pgnent les pffits come  
 desins on la peyne amtdes Et mesme ceste estatut s'entende & cont  
 tenuz de toutz ttes & tente fees andoefons & antres possessionz  
 pntre & a pntre al oepe des gildes & fratintees Et en  
 outre est assent pnr ceo q nars & baillifs & coes des entees  
 d'inghs & antres villes qmont ooe ppetuelz & antres qmont offices  
 ppetuelz comit anxi ppetuelz come gentz de Religion: q de cest tps  
 enant ils ne pntre a ent & a lours oes on offices on la peyne  
 contenne en lo dit estatut de Religionse & de ceo q antres comit  
 possessionz on d'ra pntre en temps anent a lours oes & ils  
 ent pgnent on pntre les pffits: soit semblablement fait come  
 demit est dit de gentz de religion **E**tem p ceo q plns d'antres  
 & de fctes comit sonent anent & anent de iour en antre ad  
 pochiez de dmses honz p l'apropriacion des benefices de moines



les liens accordez est & assentz gen chescune licence desore affaie  
 en la chancellerie d'apropriacion d'asme esglise pochiele con  
 expressement contenuz & compris q le diocesan del lion en l'apropri  
 acion des tiels esglises ordeigne colone la roialme de tiens esglises  
 une convenable come d'argent destre paiz & destubinz annuellement  
 des fmes & pfftes de mesmes les esglises p ceuz qu'adont les dees  
 esglises en ppe use & p leur successours as poies pochieus des dres  
 esglises en aide de leur vivre & sustenance a touz iours et q le dioc  
 soit amme bien & convenablement dober. **Item** come ordene soit  
 p lestatut fait lan du regne nre fr le Roy septiesme q delors enaint  
 mille psonne aliene on demzein de Joconq condicion en estat qil soit  
 amesne soit on enmoieroit on feroit enmoier on amesner p tre on p  
 meez hors du roialme d'engleterre as astuns pties destore en pme  
 nen apert astun maner d'armes de bles de dyces ne d'autre vitaille  
 on d'autre reffortement Joconq ont peyne de forfaiture de mesmes  
 les vitailles armes & d'autres choses ammentz ensemble on esq  
 les meze vessels charettes on chivalz q les porteroient on amesne  
 soient on de la dray roialme d'yeilles En quoy nre fr le Roy ala  
 peyne des coes & de l'ame & assent des frs ad declare en ceste plement  
 le dit estatut en tiels maners qil nestoit pas da entent au temps de  
 la confeccion du dit estatut ne d'ignore est q ceuz qu'ont amesnez on  
 enmoiez on desore enaint amesneront on enmoieront vitailles on  
 autres marchandises a la ville de Beredoyt ou p deds queest la ville  
 de Roy & de sa ligeance: enconregent la peyne du dit estatut ne ne  
 soient tenuz de paier cistumes & subides qmtez au Roy des marchandises  
 q sont on qont amesnez hors du roialme Pour ceint for q ceuz  
 q amesnent astuns draps vitailles on autres marchandises hors de la  
 dit ville de Beredoyt as astuns pties estantz del amyssee de Roy: pai  
 ent les subides cistumes & autres deuors ent dnez et als l'amesnent  
 as astuns parties del enemyssee de Roy: enconregent la peyne del dit estatut  
**Item** come ordene fust au d'yein plement q la passage desteyn  
 hors du roialme soit el port de Dordremith & mille part ailleurs:  
 accordez est q la de ordemes soit admilles & q pentre cy & le fest  
 de saint John le Baptiste pstem peint touz marchants demzein  
 & aliens soient a large de charger esteyn es meze & autres d'assoli  
 pnt amesner hors du roialme en quelq port qil voyont esteyn  
 demz le roialme & a quele part qil voyont Et apde dit fest repai  
 rent a d'aleys pnt le temps q le repaire des levys y q a parantz touz  
 les cistumes subides & deuors ent dnez aint le passage del esteyn  
 amment. **Item** come contenuz soit en lestatut de lestatut au fyn  
 q les contractes faitz demz lestatut: soient le mientz tenuz & les paie  
 ments pstem faitz q chescun qant de lestatut est pour de pndre



recomstances des dettes q' homme voudra faire deint luy en p'sence  
des constables de lextaple ou luy de env et nen chesme des ditz esta-  
ples soit du seal ordene deint en la garde du dit may. contble de la  
des ditz constables accordez est et assentuz q' le dit estatut soit ferme-  
ment tenuz et gardez et q' nill may de lextaple p'gne ou jostome a l'enuie  
recomstance de dette encomtre la forme du dit estatut sur peyne  
de payer au Roy la moite de la somme deint luy recomse. Item a la  
pleint de la coe fait en plomont de ceo q' d'ancien temps estoient  
plisours draps faitz en la ville de Gildesford et ailleurs en les comtees  
de Surrey et Suffex et d'entz appellez draps de Gildesford q' furent de bone  
faicte et de bone valie et porterent grant nom et ore p' cause q' fullers  
et autres de mesme le pais p'sent rachatre les draps des ditz pais  
amit q'ls soient fullers et p'fairs et en leur faine p'ur conetise d'auoy  
les ditz draps de greindre mesure ontze la coe assise q' iadis estoit  
de se trahient poelles draps plus longues et plus larges q' estre ne  
solaient on denoient a grant feblesse et emperevement de mesmes les  
draps et esp'nde de sent en poeple accordez est et assentuz p'ur esche-  
tiels damages et de sentes en temps anemz q' de fore enant milt  
fuller nantre p'sonnes q' ontz achate deint les ditz ville et comtees  
astim draps amit q' mesme le drap soit fullers et plomont p'fais  
en sa nature et en sa de sent q' le seal a ceo ordene sur peyne de for-  
faisure de poelle. Item accordez est et assentuz q' toutes les ceintures  
du roialme q' oient ceintures garnies de blanc metal p'p'ont  
oient p'ser et continuer lo' dit mestier de assanoy de garnier les  
ceintures de blanc metal come d'ancienement solaient mient contze  
esteauntz astim d'ies patentes q' ontz de astim ceintures a comie  
Et q' si astim chartres ou patentes soient faitz au contris q'ls  
oient de ditz et de milt force. Item a la p'p'ont complomnt  
des coes fait en plom plomont de ceo q' plisours l'ges de Roy sont  
faitz p'p'ont deint les conseils des d'ies p's et d'ies a y p'p'ont  
deint frank t'ent et de plisours autres choses reiales et p'sonelles  
q' denoient estre de mesme p' la ley de la t're encomtre lestatut et  
sont de nre p' le Roy et de sa corone et en de sentes de la coe ley  
accordez est et assentuz q' nill l'ge du Roy de fore enant soit de tez  
compeller ne contraindre p' nill voie de p'p'ont ne d'ap'p'ont deint  
le conseil d'astim p' on d'ame p' y p'p'ont de comie franc t'ent  
ne de chose q' touche franc t'ent ne de nill autre chose reiale ou  
p'sonelle q' n'ap'p'ont a la ley de la t're en astim man's Et d'astim  
de sente grene en temps anemz encomtre ceste ordene et accorde-  
one al chamcelloz q' ha p'ur le temps et il ent feza p'p'ont  
Cey die lincoln: ceterum Quedam statuta et ordinaciones p' nos in volumne  
phamento nro apud Westm' tento de assensu magnatu et comitatu

De p'dam



regni nri Angl nob in eodem plamento assistenciam fca tibi in forma  
haz patenciam mittimz onb sigillo nro pceptientes fymur immgencio  
assettura & ordinao pda in pleno pmo tuo ac cunctatibz singis  
villis mcatoms & aliis locis nra balliam tuam vbi melius expe  
die videbit publice pclamari & teneri fac myta tenorem eodam  
Et apud Westm pmo die februarz ad

Incipit statutum apud Winton editu Luno regu regis  
Chia secundi post conquestum Hertodamus

**N**ostre seignour le Roy Richard secons pmo le conquest a  
com plement tenuz a Seynecestre en les ceptures de Seynt  
milla lan de son regne scripsme ad ordens & establis d'emes choses  
del assent de son dit plement en la forme genseint. **P**rimement  
come p estatut fait a Emdor lan dn regne del diel nro f le Roy  
noelisme ordens fust & establis q toutz mechantz aliens & deimeins  
& toutz antres & chesim de em de quel estat on condicion qils soient  
qm achatez ou vendz voillent bledz vms d'ndepoyz chape possen  
& toutz antres pures & vitailles draps leyns merces mehandises  
& toutz antres choses vendables de quelo pris qils perignent p foreins  
on p deimeins a quel lien q ces soit: soit il en titee singh velle port  
dn meey fene nche on antre lien demz mesme le roialme demz  
franchises & dehoze les pmissent franchement & sanz descomber  
vendre a qui q leur plest oibn as foreins come as deimeins foefprieis  
les enemys nre f le Roy & de com roialme. Et pms p un antre  
estatut fait lan dn dit diel vunt & qmut: ordens fust & accorde  
q le dit estatut fait le dit an noelisme soit tenuz gardez & meyntenuz  
en toutz poyns et entre ces q chesim mechant & antre de quelo  
condicion qil soit anribn alien come deimein gamentevort pms  
chapes possen on vitre mane des vitailles draps peam on auon  
depoys on geonges antres mees on mehandises a la titee de londre  
on as antres titees singhe & bones villas deinglde on port dn  
meey les pmynt franchement & sanz chalange ou empeschement  
de nulluy vendre en goos on a petuill on p pelles a or volmes as  
geonges zente qm les vendront achatez: ment comtreffecanz astims  
franchises qunt on enstame vsee ou geongz autre mane chose fait a  
contrario & ces sanz descomberances ou impediment dastims. **E**nt d'emes  
peynes contenuz en lestatutz fustit. Et ape lan dn regne nro f le  
Roy d'ufusme estoit an nrit ordens & establis p estatut fait mesme  
lan q les demz estatutz fustit. Soient tenuz gardez & meyntenuz &  
pleinement excentz en toutz poyns & articles dycolles nout comtreffecanz



**Cor**

astm estatut ordennos chre hie patente franchise pclamation  
mandement p sage allonance ou magement fait ou psez a contris  
sicome en les ditz estatutz est contenuz plus an plom a dicte mages  
pur ces qil semble a nre p le Roy q lestatutz susditz oile soient  
plenement tenuz & executez & extendent en gille de apessment & la  
mage oile de la dce dtee de Londres come des autres dtees & burghs  
& villes du roialme. ordennoz est & assentuz q nult estrange nichant  
alien ne vende nacheat ne nichantz dour le roialme ou dour autres  
estrange nichant alien pur penceidre q nult estrange alien vende  
a petant dour mesme le roialme ne ne tienne a vende nilles  
manes nices ne nichantz forspne dures vitailles et q touz alions  
pendent anout duns p delfel enciers & espier p delfel & bales emiers  
& nemp en autre made et q nult made espier apd qil soit porte  
en le roialme. soit amefne hors de mesme le roialme p alien no p demen  
sm peyne de forfaiture dyelle et enoutre le Roy doct q les estatutz  
susditz soient en toutz loir articles & poynes fermement tenuz &  
gardez. **I**tem come el dajon plomont accordez est & assentuz q  
nult lige du Roy delors enant soit arrez compelle ne contraint p  
nulle voie de dour ne dapparoir dour le conseil dastm p on dour  
pur p respondre de son frant tent ne de chose q touche franc tent  
ne de nulle autre chose roiale ou psonale q appertient a la ley de la qe  
en astm made sicome p lestatutz ent fait plus plenement apert  
accordez est & assentuz q le dit estatutz soit fermement tenuz & gardez  
et q castm p on dour ou autre lige du Roy face alendour encoge  
la peyne de dour lme dour nre p le Roy. **I**tem ordennoz est &  
assentuz q toutz les poyses & mesures pmy le roialme soient accor  
dantz a lestandards de lesthequer selonc la forme de lestatutz  
ent faitz et enoutre le Roy doct q le clerc del mchee ent toutz les  
mesures & poyses de roialme accordantz a lestandards del esthequer  
& signe & mesur del signe del esthequer a ces ordennoz & mesures les poyses  
& mesures issint signe & mchee carie & amefne ouestz luy a toutz les forz  
qil fera lassaie de poyses & mesures astme pte de le roialme et qil  
ne nult autre lige du Roy pte nult autre mesure ne poys sur les peynes  
contenuz en lestatutz ent faitz dour ces hures. **I**tem accordez est  
& assentuz q nult yoman ne nult autre de meynore estat q estm  
desce enant ne dse ne porte nult lme appelle lme de compaignie  
dastm p dour le roialme cil ne soit meynale & famlior continuel  
ment demant en lostell de son dit p et q Justices de la pees eient  
poay denquer de ceux qui font a leucomtre & de les pmys selonc  
leur discrecion. **I**tem come les oes du roialme en cest pte plomont  
eient monstrez a nre p dour le Roy qroussment complennant  
q p la ou mesme nre p le Roy & touz les lges dement de dour & oileient

**q**

**q**

**q**

**q**



de tout temps pures en la Court mesme nre s<sup>r</sup> le Roy pur recorder  
 leur p<sup>r</sup>sentement as esglises p<sup>r</sup>benes & autres B<sup>r</sup>ifices de Seynte  
 esglise au quelz ils ont droit a p<sup>r</sup>sentir la confiance de p<sup>r</sup>lee de quelz  
 p<sup>r</sup>sentement appartient seulement a Court mesme nre s<sup>r</sup> le Roy d'ancien  
 droit de sa corone d'ee & approuee en temps de toutz ses p<sup>r</sup>sentours  
 Roys d'engleterre & quant ingement soit rendu en mesme sa Court  
 sur tel p<sup>r</sup>lee & p<sup>r</sup>sentement les Evesques & autres p<sup>r</sup>sones  
 esp<sup>r</sup>ituelles quant institution de tel benefice dem<sup>r</sup> leur jurisdiction  
 soient tenuz & ont fait execution des t<sup>r</sup>els ingements p<sup>r</sup> mande  
 ment des Roys de tout le temps am<sup>r</sup>dit sanz interruption par autres  
 lay p<sup>r</sup>sones ne poet t<sup>r</sup>ele execution faire et auant soient tenuz de  
 soit de faire execution de plusieurs autres mandements nre s<sup>r</sup> le  
 Roy de quele droit la corone d'eng<sup>r</sup> ad este paisiblement ceste s<sup>r</sup>ben  
 en temps nre dit s<sup>r</sup> le Roy come en temps de toutz ses p<sup>r</sup>sentours  
 tanguens aiaie eie t<sup>r</sup>ards d<sup>r</sup>mes p<sup>r</sup>cesses soient faitz p<sup>r</sup> le S<sup>r</sup>int p<sup>r</sup>ier  
 le pape & consives descomengements sur d<sup>r</sup>ynes Evesques d'engleterre  
 pur ceo q<sup>r</sup>ils ont fait execution de t<sup>r</sup>iens mandements en aid<sup>r</sup> deshe  
 ritance de la d<sup>r</sup>e corone & destination del regaie nre dit s<sup>r</sup> le Roy  
 sa loye & tout com<sup>r</sup> j<sup>r</sup>ualme a j<sup>r</sup>oues ne soit mys & auant dit est  
 & ces clamours y ad q<sup>r</sup> le dit S<sup>r</sup>int p<sup>r</sup>ier le pape ad ordonne & pose  
 de t<sup>r</sup>anslater a t<sup>r</sup>ins p<sup>r</sup>elates de mesme le j<sup>r</sup>ualme a t<sup>r</sup>ins hors du j<sup>r</sup>ualme  
 & a t<sup>r</sup>ins d<sup>r</sup>un Evesque a autres dem<sup>r</sup> mesme le j<sup>r</sup>ualme sanz assent  
 & confiance nre s<sup>r</sup> le Roy & sanz assent du p<sup>r</sup>olat gens d<sup>r</sup>ont t<sup>r</sup>anslate  
 quens p<sup>r</sup>lates soient montz p<sup>r</sup>fitables & necessaires a nre dit s<sup>r</sup> le  
 Roy & tout com<sup>r</sup> j<sup>r</sup>ualme p<sup>r</sup> quens t<sup>r</sup>anslations ils fissent ouffices  
 les estatutz de j<sup>r</sup>ualme d<sup>r</sup>ont defautz & amentez & ses pages l<sup>r</sup>ges de  
 com<sup>r</sup> consent sanz com<sup>r</sup> assent & encomtre de volente subgetz & es  
 loignes hors de com<sup>r</sup> j<sup>r</sup>ualme & lanon & t<sup>r</sup>esour de j<sup>r</sup>ualme d<sup>r</sup>ont enp<sup>r</sup>ort  
 & ensy mesme le j<sup>r</sup>ualme destruit s<sup>r</sup>ben de consent come sanz a finale  
 destination de mesme le j<sup>r</sup>ualme et ensy la corone d'eng<sup>r</sup> q<sup>r</sup>ad este a  
 franc de tout temps q<sup>r</sup>ele nad en null q<sup>r</sup>one coefferance mes imme  
 diate subget a dieu en toutes choses touchantz la regaie de mesme  
 la corone & a null autres d<sup>r</sup>ont submis a pape & les loys & les estatutz  
 du j<sup>r</sup>ualme p<sup>r</sup> h<sup>r</sup>y defautz & amentez a sa volente en p<sup>r</sup>etuel destination  
 de la courtee nre s<sup>r</sup> le Roy sa corone & sa regaie & de tout com<sup>r</sup> j<sup>r</sup>ualme  
 q<sup>r</sup> dieu defende et disient entre les coes am<sup>r</sup>ditz q<sup>r</sup> les d<sup>r</sup>itz choses ensy  
 attemptez soient ontement encomtres la corone nre s<sup>r</sup> le Roy & sa  
 regaie usee & approuee de temps de toutz ses p<sup>r</sup>sentours Pur q<sup>r</sup>u  
 ils & toutz les l<sup>r</sup>ges coes de mesme le j<sup>r</sup>ualme voillent estre ouffices  
 nre dit s<sup>r</sup> le Roy & sa d<sup>r</sup>e corone & sa regaie en les cases am<sup>r</sup>ditz  
 & en toutz autres cases attemptez encomtres l<sup>r</sup>y sa corone & sa regaie  
 en toutz poins a d<sup>r</sup>ms & moey et p<sup>r</sup>event oultre a nre s<sup>r</sup> le Roy



En qui requireront par voie de Justice qui doivent examiner toutes les fois en  
plément d'un espiroituels comme temporels. Ceullement & toutes les estates  
en plément comment leur semble des casés amittentz q' soient si ordonement  
encomntre la corone nre p' le Roy & en derogacion de sa regalie & comment  
ils voillent estre en mesmes les casés onefz nre p' le Roy en sustenance  
des droitz de ses dites corone & regalie. Sur quoy les p's temporels en  
demandez ont responduz chescun p' soy q' mesmes les casés amittentz  
soient ordonement en derogacion de la corone nre p' le Roy & de sa regalie  
comme notoirement est & ad este de tout temps comme & q'ils voillent  
estre onefz mesmes les corone & regalie en mesmes cestes casés en especial  
& en toutes autres casés q' soient attemptez encomntre mesmes les corone  
& regalie en toutes poyns oue tout leur poair. Et outre ces demandes  
estoit des p's espiroituels illecq's estantz & des penitons des autres  
absentz de leur estre ceupez & volentes en ces casés. Quant p's cestes  
sanoir. Episcopes & autres p'lats estantz en le dit plément  
soialment examiner fessantz p'testacions q'il n'est pas leur intention  
de dire ne d'affirmer q' nre seint pier le pape ne poet excomenzer  
unesques ne q'il poet faire t'nflacions des p'lats solongz la ley de  
ecynte esglise: responduz & dient q' si astms excomens des p'ces  
fartz en la court de Roy come deint. soient fartz p' astms & consueves  
de estomengements soient fartz encomntre astms. Unesq's d'anzlotz  
ou d'astms autres l'ges du Roy p'ur ces q'ils ont fait excomen  
des tiens mandements Et q' casms excomens des tiens t'nfla  
cions soient fartz d'astms p'lats de mesmes le roialme q'ent p'lats  
soient montz p'ffitables & necessaires a nre dit p' le Roy & a son  
roialme emittit ou q' les l'ges l'ges de com consent. Quant com  
assent & encomntre sa volente soient outrentz & esloignes hors du  
roialme d'iz l'anoir. & tresors du roialme p'roit estre defint q' ceo  
est encomntre le Roy & sa corone sicome contenu est en la peticion  
amitt nre et semblablement les ditz penitons chescun p' soy  
examine. En les ditz matieres ont responduz & dient en nre  
& p'ur leur p's come les ditz unesques ont dit & responduz q' les  
ditz p's espiroituels voillent & dement estre onefz le Roy nre p'  
en ces casés loialment en sustenance de sa corone & en toutes autres  
casés touchantz sa corone & regalie come ils soient tenuz p' lo'  
ligeance. Sur quoy nre dit p' le Roy del assent amittit & a la  
p'ier de sa dce dce ad ordene & establie q' chescun p'uchace ou p'ms  
ou face p'uchace. ou p'ms en la court de Rome ou ailleurs a fess  
tiens t'nflacions p'cesses & sentences de estomengements bulles  
instruments ou autres choses q' touchent le Roy nre p' enco  
comntre huy sa corone & sa regalie ou com roialme com deint  
est dit & ceu q' les portent demz le roialme ou les respondent



on fissent ent notification ou autres executionz de cez ditz mesmes lo  
 roialmes ou dehors soient nés loires notaires pcuratores negociatores  
 Abbetours fouteurs & conseilours nés hors de la pcuracion nés ditz  
 p<sup>r</sup> le Roy & leur ttes & toutes biens & chatens forfairs an Roy nés  
 p<sup>r</sup> & qils soient attachés p leur corps dils pmyent estre tionez & anes  
 nez dement le Roy & son conseil pmy y p<sup>r</sup>sonner es cases anhelant  
 on p<sup>r</sup>cesse soit fait dols ent p<sup>r</sup> p<sup>r</sup>sonner fac en maine come est ordene  
 en autres estatutz des p<sup>r</sup>sonnes & autres q<sup>r</sup> ont en autres court  
 en deparacion de la roialme nés p<sup>r</sup> le Roy. **Item** come en un autre  
 article ditz estatutz fait an p<sup>r</sup>sentement tenez a l'ostin lundy p<sup>r</sup> l'hoim  
 ape le fest de Seynt Hilley l'an trespasme nés p<sup>r</sup> le Roy anoreste fust  
 ordene & ginte q<sup>r</sup> mille chape de p<sup>r</sup>don delors dion allons dement  
 de cez Justice p<sup>r</sup>my nés morte de homme occys & agais assante  
 on malice p<sup>r</sup>ense trespas on rape de femme & mesmes le nés morte  
 morte de homme occys & agais assante on malice p<sup>r</sup>ense trespas on  
 rape de femme ne fissent execution en mesmes la ches Et si ches  
 de morte de homme fuisse alleges dement de cez Justice en quele  
 ches ne fuisse execution & celui de q<sup>r</sup> morte dement tel fuisse agais  
 fuisse nés morte on occys & agais assante on malice p<sup>r</sup>ense en quele  
 sejoient les Justice p<sup>r</sup> l'one enquest del lise on le morte fust occys  
 al fust nés morte on occys & agais assante on malice p<sup>r</sup>ense et sile  
 tenezent nés fust nés morte on occys & agais assante on malice p<sup>r</sup>ense  
 soit la ches d'illone & autres fait solongz ceo q<sup>r</sup> la ley demandoit  
 les queles choses nés p<sup>r</sup> le Roy post & ginte qils soient fermement  
 tenez & gardez et autres del assent des p<sup>r</sup>es en cest p<sup>r</sup>sent p<sup>r</sup>sentement  
 & ala p<sup>r</sup>ier de ce de ce ad ordene & ginte q<sup>r</sup> la jemanant ditz  
 article soit de tout oute p<sup>r</sup>elle & ad nulle cestassanor & si assen  
 p<sup>r</sup>eroit an Roy p<sup>r</sup>my ches de p<sup>r</sup>don p<sup>r</sup>my nés morte de homme  
 occys & agais assante on malice p<sup>r</sup>ense on rape de femme & le  
 chambelain endoseoit tel bille on feroit endosey mettoit  
 le nom de celui q<sup>r</sup> p<sup>r</sup>eroit p<sup>r</sup>my trel ches ent mesmes la bille  
 ditz p<sup>r</sup>erne de q<sup>r</sup>ill mavez et si le Southchambelain endoseoit  
 trel bille il feroit semblablement ditz p<sup>r</sup>erne de ce ditz ditz  
 mavez et q<sup>r</sup> nés autres q<sup>r</sup> le chambelain on le Southchambelain  
 endoseoit on feroit endosey nés trel bille ditz p<sup>r</sup>erne de q<sup>r</sup>ill  
 mavez et q<sup>r</sup> nés garrant ditz p<sup>r</sup>erne seall soit fait p<sup>r</sup>my ches  
 anoy dmon q<sup>r</sup> le gardeyn ditz p<sup>r</sup>erne seall anoy trel bille endose  
 on signe p<sup>r</sup> le chambelain on Southchambelain come desme  
 et q<sup>r</sup> nés ches de p<sup>r</sup>don de trespas on dautres felons ne passeroit le  
 chambelaine sans garrant ditz p<sup>r</sup>erne seall forsq<sup>r</sup> en cas on le cham  
 celoy la p<sup>r</sup>oit ginte de don office sans ent p<sup>r</sup>aler an Roy  
 et q<sup>r</sup> celui a q<sup>r</sup> p<sup>r</sup>eroit assen ches de p<sup>r</sup>don p<sup>r</sup>my nés morte



homme occis p agave assante on malice pense tresson ou rapo de  
femme soit gnee fuisse grevesse on dnt: paieroit au Roy nill  
finces et cil fuisse grevesse on comit: paieroit au Roy nill marez  
et cil fuisse Abbe prier: paion on paieroit: paieroit au Roy  
qui soit marez et cil fuisse clout: paieroit on antre de  
meindre estare de quele condition qil soit: paieroit au Roy dem  
seintz marez: et andit la prisonne dnn an pur coe q la soe coe du  
joialme pme enca: omte dntn moult gnee grevance del oze  
nauce amidece a cause q plusieurs gentz p malice omte endite dntes  
psees de mure mort de homme occis p agave assante: et malice  
pense: et tresson ou en dite lo cas ne fuisse pas tuel a fin q nill  
homme oseroit prier: a nre s le Roy pur tuel chose

De de polamaco  
facienda

Le Roy die d'au: c'est un Quoddam statutu in phamento mo apud  
Synton in d'etab c'est hilly: obitimo p'tatis comocato de assenti  
plator: magnatim: et ceteris: regni nre Angl: ibidem existens  
ad coem: gentilitatem p'ti emidem: regni editum tibi mittim: sigillo  
mo: consignatum: mandantes qd: statutu p'dem: de omes: et  
singulos articulos in eodem contentos infra balliam tuam in  
loas: ubi melius expedire videris: legi: et publicos polamari: ac  
quarum: ad te p'tinet: immutabiliter: observari: fac: Et apud  
Essexm: primo die: maij: d' xlj

Incipit Statutum apud Westm editu Anno regni

Regis Ricardi sdi post conquestu decimo septimo

Quo comit les choses ordenez: et establies: p nre s le Roy  
lan de com: regne d'ys: et septisime: p assent d'nn: dit: plement: les  
quelles: il: Roet: et comande: q'd: soient: fermement: tenuz: et garde:z  
p'lonz: la: port: dy: cellos: P'p'mement: q' come: ordene: fust:  
p le noble: Roy: Edward: d'iel: nre: s le Roy: lan: de: son: regne:  
disime: q' nill: ester: l'ing: mail: ne: fey: l'ing: soit: fonnin: pur: vossell:  
nautre: chose: ent: affare: p: orfene: nautre: om: peyne: de: forfaiture:  
del: monois: fonnin: et: emp'isonement: del: fonnin: tantil: aida:  
pendin: au: Roy: la: morte: de: coe: qil: aida: issint: fonnin: ment: comite:  
estecant: chose: on: finchise: g'ntez: on: d'lez: an: cont're: Accordes: o: fi:  
et: assenti: q' nill: nill: g'rote: ne: demy: g'rote: soit: fonnin: par: nully:  
pur: vossell: nautre: chose: ent: affare: om: mesme: la: peyne: Et:  
q' nill: monois: dor: ne: d'argent: destoce: ne: des: antres: t'ies: de: la: la:  
mece: conge: en: nill: manie: payement: dem: le: joialme: donst:  
mais: soit: portez: a: la: bullion: pur: y: estre: t'onez: en: la: coigne:



Denglische en peyne de forfaiture dycelle & demprisonement & fin &  
 janceon de celui q face a contris et q mist porte memoire astime monoye  
 Denglise en escoe pur la changey en monoye ou pur monoye desbois  
 en la peyne pcheine amende. Item q chescun homme de joraine  
 pmya faire & mettre a dent & vendre draps ayn de ses sepes come autres  
 de tiele longure & laenre come hy ploya parant lammage subise & autres  
 denours cestassanoy de chescun pece de drap solongz lasserant mont  
 comtresteant astim estatut ordennce pclamacion jettent ou defenfo  
 fait a contris. Et q mltz ne vende ne mette a vendre astime draps ayn  
 als soient amez p lammoye du Roy & ensealez du seal a ces ordens en  
 les peynes conteniz en lestatut ent faitz. Et q mltz mette ne molle  
 rance ne face autre fraude es draps de Dorsyres en peyne de forfaiture  
 dycelles. Item q les mechantes & odours des draps appellez Denglis  
 Dorsyres soient amefney boltes de Denglis Dorsyres as queux pties q lo  
 ploya forpris as ennemyz du Roy parantz les enstimes & en bides  
 ent dnez sanz paier les denours de Calys mont comtresteant astim  
 estatut ordennce pclamacion inhibicion lres mandementz on chres  
 libtees dages on pmylleges gntes on a gntes a les Burgoys de Calys  
 ou a les mechantes de lescaple de Calys on astime ayns faitz on affaues  
 an contris et q les obligations & furetes prises deint ces hures pur  
 les denours de Calys soient jettentz & dechies pmeuz tenefors  
 q desoliz colony des ditz boltes de Denglis Dorsyres ils namefneyent astime  
 doubles Dorsyres ne denny doubles ne Dorsyres jaies ne moties en  
 peyne de forfaiture dycelles. Item q le bices q aia fait en les comtees  
 de hmyngdon Cantebry heret Roit & des q aia deinz & amefney a la  
 ent de lommars pur vitaillez lofiol du Roy & les hostiels des autres  
 fs & gentils illoes demmyantz & reparyantz & aynnt pur sustenue de  
 tout le poeple de des qts soit bien & conenablement nettez monney  
 & pmyfiez deint le vende dycol de poudre & de tout autres ordens issint  
 q les achatours pmyont ayn oep biffels de puz bices pur le quapoy  
 et q les mayrs Bailifs & gardeyns des villes & hew on trol bices aia  
 vendz: eient poay a chescun cent q pleyndz es vendz de bec  
 & dehy le dit bices & si defaute soit tions dent faire due redress  
 Item ordenez est & establis q mlt deheon. Gaugon de Duns dimes  
 pmonoy on persom des leynes on astimes autres nichandises collectes  
 des enstimes & subsidies gdonnes en comtrepolls ent estate en son office  
 a tme de die & des ans ens q les ditz offices demoeigent es meyns  
 du Roy comz gordinance del Tresorer pur le temps esteant onefz  
 lassent du conseil quant y bnfigne et si astimes chies on hies  
 parentz soient faitz an contris: soient entremont dordez & de  
 mlt effect. Item q qntz gentz soient faitz dehy deint lo  
 conseil du Roy on en la chancellarie p bnfis formidz en



sur suggestion ment d'avis q le Chancelier par le temps estoant  
meurent apes q tiele suggestion count d'ement trouez q puez ment  
ditables ent poar d'ordigner & agarder damages solons la districcion  
a celui quest assint travaillez nonndement come d'avis **I**tem le  
Roy & la request des coes a luy fait en cest p'sent p'lement ad g'mee  
licence a tontz ses l'iges de com joialme d'engleterre d'estapier & amofner  
blees hors du dit joialme as quoy parties q l'our p'd'p' horp'is as  
enemis paiauez les subides & denors ent d'nez ment comtosteaunt  
assint ordonnee p'lamacion ou defence fait deint ces h'mes a contris  
L'entmeins il doet q com conseil p'mra restreindre le dit passage q'mt  
le semblera d'indignable par p'fit du joialme **I**tem come q'ma ple  
ment tenuz a d'ostm lan du regne n're s' le Roy q'mest q'mt par coe  
q villegns & autres messesones tarde deint l'enerent p' assemblees &  
entrag'ouse nombre en d'mses nombres du joialme encontre la  
dignitee n're s' le Roy & sa corone & les leys de sa vie defenduz f'mt  
p' n're s' le Roy estreitement a tontz manes des gentz q null de lors  
feyent ou recomenceyent tiele p'ote ou ymmour nantres semblables  
et q null le feyent & ces p'ne d'ement. q'oit fait de luy come de  
trantour an Roy & com joialme & L'entmeins q'mous p'loynt f'mt  
fait a n're dit s' le Roy en cest p'sent p'lement q d'mses gentz ment  
d'antz consideracion a d'oe defence s'ibion en les comtees de c'estre  
lanastre & ullours en Engleterre omt faitz tiele assemblees en ontra  
geous nombre par accomplir l'our mahes encontre la p'ces n're  
s' le Roy sa corone & sa dignitee & les leys de sa vie p' quoy n're  
s' le Roy en cest p'sent p'lement ad defenduz a tontz ses l'iges s'ien  
p' come autres de q'moz estate q's soient q null face tiele assem  
blees pot ou ymmour encontre la p'ces en mille manes et d'asome  
tiele assemblee soit comenceant a p'instoit q' comtez & autres  
y'mistres le Roy poient ent auoir consa'mes one la feyre. In  
comtee & pans on tiel cas auerign mettoit d'ostm banes encontre  
tiele mahes que tont l'our poar et p'gnent tiele messesones & les  
mettent en prison tanz d'ne excecacion du ley soit fait de eux et q  
tontz p's & autres l'iges du joialme soient entendantz & aidantz de  
tont la force & poar as d'istonts & y'mistres amtdnz en tiel cas  
**I**tem come q'mten soit en l'estatnt de d'ostm secunde q' d'ahmon  
ceus ne soient p'isez ne d'estimtz p' p'ces ne p' autres engynes a les  
estantes des molins de demy ap'ril tanz la Ratimto de S'mt  
John le Baptiste sur d'ome p'ens f'mte en mesme l'estatnt & come  
p'estatnt fait lan troysiesme n're s' le Roy q'mest ordene f'mt q  
le dit estatnt de d'ostm secunde droit formement tenuz & gardez  
adoncs a ycelle q' d'ahmonceus ne f'mssent p'isez a l'estantes des  
molins naillours sur mesme la p'ens et q null poss'hoir ne



garthman ne nult autre de quel estat en condicion qil fuisse ne  
 mettroit delors enant en les eedes de Phamyse. Onse Trente ne nult  
 autre eedes du roialme p le dit temps ne p nult autre temps del  
 an asmes jecs appellez Stalkere nautres jecs nongynes geonge  
 p les quoles le frs ou deos des salmons lannipreys ou dautres  
 possen geongz puvra en asme mardo ofers pris on destrmtz en  
 la poyns enlde et ament fust jeherde en le dit estatut fait  
 lan treziesme amndit q come concem soit en mesme lestatut de  
 Desm q tontz les eedes en quony salmons count pries en le  
 roialme soient mise en desence qunt al pris des salmons delis  
 de la statmtz de nro Dame tangaal iour de Coynt Martyn  
 ordenez fust p assentz en le dit estatut fait lan treziesme q  
 les eedes de lono Coynt chersse Ribbit p tontz autres eedes en  
 founte de lancia se fissent mys en desence qunt al pris des salmons  
 del iour de Coynt nicholl tangaal iour de la purification nro Dame  
 p nult autre temps del an a cause q salmons ne count pas soisenables  
 en les ditz eedes p le temps fustit et qes pries ontient ymors count  
 qoient assignz p myez bones p suffisanz consunatores en dit estatut  
 fait lan treziesme come fust ordene en le dit estatut de Desm et  
 qis pmisseroient les trezpassours en la poyns concem en mesme  
 lestatut de Desm samz asom fauor ont faire quoy estatut nont  
 pas ofe dnoient excoitz tanguonca pnt desante de bones consunatores  
 a ce q nro p le Roy ad entendz a ce q nro p le Roy ad entendz  
 p ploynt a luy fait en cest plement q quoy accorde est p assentz  
 q les Justices de la pces en tontz les comtees Dengleterre soient  
 consunatores des ditz estatut en les comtees ou ils count Justices  
 et q en p chesom de en a tontz fonz qunt ils soient entendz  
 enneront les misprisions p desantes attemptez encontre les  
 estatut amndit p ament enneront p ceoient tontz les gors en  
 tuch ymors qils ne soient trop estrenz pnt desencion de tel foz  
 p bones mes de resonable entres selonq lannien assis et q mesmes  
 les Justices on cehy de en q troens desante on misprison encontre  
 les estatut amndit facent dno pmissement des trezpassours selonq  
 la contem de mesmes les estatut et q mesmes les Justices mettent  
 bones p suffisanz subconsunatores de mesmes les estatut de luy  
 pnt q soient myez de faire semblable enuon dehe p pmissement  
 samz asom fauor ont faire et q outre ces mesmes les Justices  
 en leur sessions enguozent oib de lo office come al informacion  
 de subconsunatores amndit de tontz trezpasses misprisions p desantes  
 faitz encontre asmes des poyns amndit et facent comz soient  
 enu com q soient ent endrez et sile soient ent cometz vient  
 emprisonement p facent fyn selonc la discrecion de mesmes







ces q' le dit estatut n'est mys tenuz si ad ordene & establie en mesme le  
 plement q' les ditz estatutz soient plement tenuz & gardez & dument  
 executez q' les ditz lances gars soient toutentement ontrez sur la peme  
 contenu en le dit estatut de Richampton & on lors de faire son & jansson  
 an Roy Et on lors deo q' mill p' nantre petit ne q' n' aile ne chimache p'  
 noet ne p' nantre arme ne porte palotte ne chapelotte de fene ne d'antre  
 armure sur la poigne fustee sanz & exceptz les chmistes le Roy en sa  
 sanz lo' offices Et on lors deo le Roy doet & ad ordene q' le statut fait lan  
 de com' regne premier de hnd des chapons soit tenuz & gardez sur la  
 peme contenu en mesme le statut & sur pome de fene empesonez & de  
 faire son & jansson an Roy Item q' chasletz appellez poman ne mill  
 aners de menbre estat q' fomer ne de ne porte mill signe de hnd appelle  
 hnd de compaignie d'astun p' sanz le roialme sil ne soit moenable ou  
 famlior on officier continuel de com' dit p' & q' les justices de la pees  
 soient pour de n'over de com' q' n' fount la contro & de les punier  
 selonq' leur discrecion Item le Roy doet & de fende q' mill p' nantre  
 du paine petit ne q' n' ne soit deuant en band oneshz les justices as  
 assises d'ndre en leur sessions es comtees d'engleterre sur greue forsa  
 ture le Roy ad charge les ditz justices q' ne coefferent le contro estre  
 fait Item q' come soit contenu en un estatut de h' & n'adgure Roy  
 d'engleterre d'iel nre p' le Roy q' n'ost lan de com' regne xxviii  
 mill m'nde de mof q' soit freighte de h' d'engleterre on aillours soit  
 arto de deure a mill port d'engleterre ne y demorer contre le greue  
 de ayeufors & q' n'overs d'icelles on des m'chantz de q' n'ent les bue  
 count Et si t'ent mof veignent de gre & soient chargez p' tempestes  
 on autres mfortunes on m'chies a astun port d'engleterre & les m'chies  
 & m'overs on m'chantz de mesmes les mof veillent voudre & delivrer  
 p' de leur m'chandise p' leur bons volentes: bien lise a chostm tielt  
 m'chant achatez franchement en le port on tielt mof veindront  
 tout ne soient tielt m'chandise mys p' p'ndre a la tte et q' les m'chies  
 m'overs m'chantz ap' q' n' adont issint p'ndre deo q' leur p'port  
 de leur ditz bue & paier ont le onfenne p'ussent franchement de p'ier  
 & aler oneshz leur mof & tout le remenant de leur bue p'lon leur  
 p'port sanz onfenne ent paier Item p' le Roy p'ur la q' n'ote & cas  
 de com' poeple doet q' le dit estatut soit tenuz & gardez en toutz  
 poites & dument executez ment com' t'ostez astun ordene  
 on p'ages a contro Item p'ur deo q' les coes onre faitz complent  
 q' plusieurs g'ndes m'chies extoracions & desases count fait p' d'nt  
 g'ntes de malice condicions q' de leur auctorite demesne p'gnant  
 & fount d'ndre roialment chmache & autres choses & bestes hors de  
 leur charnz & char etz & m'chies d'antz & ymaginanz q' le sont  
 a chimachez en hasties messages ou d'nsignes lon on deure ila ne



Sont alement pmez se nult besoigne en message mais seulement  
en destent & enbale puz prendre chun au p tel colour & ymaginacion  
& les ditz chunz si hastement chmacheint & desfontent mont erant  
asom mado consuetude en compassion en yelle pris issint & les ditz  
chunz deuenient tout puz & foudiez nult mado chose ne demy-  
parant puz yelles ne nult mado de viande donent a euz Et q  
asunt tich mades des gentz chmacheint & aruant lo nous si  
preignent & chmacheint tich chmal & les amesment tout hors  
allent issint qils as quent comit ne puzvent yngs en aps p mlt  
mado de bois leur ditz chmal & soy. pead ne faldont ou ils comit  
deuenir a gnde damage meschief pde & amement destruccon  
& apperissent de poide poeple de Roy & de leur husbandrie & de lo  
omre & de lo Roy poillat puz case de comit poeple ent faire  
remedie voer & ordigne q nult de loie enant puz nult tich chmal  
ne best en tich mado comit les volentees de euz as quent ils  
sont et si asom lo face & nont signe nautozite de Roy suffisant  
soit puz & empysone tanqil ada fait gree duement an partie  
Item nro f le Roy est assent & ad gntes de sa grace esal p  
assent & accorde de toutz lo espirituel & temporel & de toutz les coes  
en cest pnt plement a Robt Spealman John Holt & William de  
Buregh chmaler barnez & demyants en yland qils remendrent  
en Engleterre illoes a demyner puz tins de lo puz & qils soient  
pntes ables a la coe loy come luges du Roy sanz esces de coe empesche  
ment comitesteant lo statut ent fait lan du regne nro de f le Roy  
quisme sanz tontye de euz toutz mades poynes en lo dit estatut  
contours

Inapunt Statuta apud Westm & a Salop face  
Anno regni regis Ric secundi vicefimo primo

Par assauon nro f le Roy Richard p la grace de  
dieu Roy d'Engleterre & de France & f d'Irlande a com  
plement soment & comencez a Westm lundy pntem  
aps le fest del exaltacion de Smt Troys & illoes auoynez  
a Salop deus a la quisme de Smt Willm adonze pntem  
enchant & illoes tinnz al honou de dieu & de Smt eschise  
& puz saluacion & hertee de son roialme & bonz gouernice de  
son lye poeple del assent & accorde des plats dncs comites  
Barons & coes de son roialme illoes assemblez ad faitz come  
estatutz & ordonnes gensement Pntement q Smt eschise  
& les lo espirituel & temporel amnt quos Buregh & autres



Commissio

diables en roialme: eient & enoient leur libertes & franchises ciamme  
 come ils auoient & enoient resonablement en temps de les nobles  
 pparentours du Roy Dengleterre & son temps. Item come les cotes en  
 plement eient monstrez au Roy coment en le plement tenz a  
 Ekeford le premier iour d'octobre lan de son regne d'isme Thomas duc  
 de Gloucestre & Richard Comte d'Arundell Traictours au Roy & a  
 son roialme p faine ymaginacion & compassion furent faine p  
 son estatut une commission direct a eux moines & as autres psones a  
 leur denomination pur auoir le gouernail de Roy & de son roialme  
 sibi denz l'estat le Roy come dehors & en les lies du Roy de la  
 come contenu est en la des commission de quel le tenoir fensint  
 Richard p la grace de dieu Roy Dengleterre & de ffraunce & seigneur  
 d'Irlande. A touz ceux qui cestes nos lies d'ont en oyant salut  
 Nous auons dremement conceuz de la gienouise comploint des fies &  
 cotes de nre roialme en cest pient plement assemblez q'uz pffiez iente  
 & ienemes de nre roialme p singulz & nominaufficant conseil &  
 male gouernail sibi des asmes nos gundes officers come d'unes autres  
 psones esteantz le psones doint en tant susstoyt degastez estoignes  
 donez ginterz alienz destruitz & malement despenduz q' nous fumes  
 tant empouez garder & muez de p'p'ers & d'alloz & la substaice  
 de nre corone en tant amenuise & destruitz q' l'estate de nous & de  
 nre hostiell ne poet honnorablement estre sustenu come assiet en  
 les gnieues & ai habundent de iour en autre tout enuiron nre roialme  
 maintenu ne gounez s'uz esmendes & outragesoules exp'ions &  
 importables charges de nre dit poeple & auant q' les bones loys  
 esteantz & enffirmes de nre dit roialme as quens nous fumes  
 assietz & obligez de tenir & garder ne souir ne oint este dremont  
 tenu ne executz ne plene iustice ne doit fait a nre dit poeple pont  
 plisonne d'ishepcesone & autres esmendes meschiefs & damages  
 come auentz sibi a nous come a nre dit poeple & a tout nre  
 roialme Et nous al honneur de dieu & pur la bien de nous & de  
 nre roialme & pur la quete & relevation de nre poeple quont  
 este gundement chargez en plisonne maides deint ces haves rollant  
 que la grace de dieu cointre eux meschiefs mettre bone & due iouice  
 Si auons de nre franc volente & al request des fies & cotes susditz  
 ordonnez nre gundes officers cestassauoir nre chancelier p'p'ers  
 & gardien de nre p'p'rie real tiens come nous teignoms bones loialz  
 & enfficantz pur lenour & pffit de nous & de nre dit roialme Et  
 outre ce de nre auctorite roial dremie science bone grace & franchise  
 volente & p'p'rie & assent des plats fies & cotes susditz en plene  
 plement en cide de bone gouernance de nre roialme & bone & due  
 execution de nos ditz loyes & en relevation del estat de nous



et se nre pœple en temps auons confiant plonement de bons ansement  
 son et d'esperance de les honnables piers en dieu William Eueuesq de  
 Cantuërie Alisander Greueq deuidy et noz escheiers Duels Esmont  
 duo deuidy Thomas Duc de Gloucestre les honnables piers en dieu  
 William Eueuesq de Wyndesore Thomas Eueuesq de Excestre et Richolt  
 Abbe de Waltham noz chiers et foialz Richard Count de Arundell John  
 Eue de Cobham Richard Lestrop et John Deuens peent auons ordonnez  
 assignez et depuiez ordeignons assignons et depuions de fers gunde et  
 communel conseil p un an entier pstem apd la date dycesies assaour  
 et examiner ouesq noz sur gundes officers s'en l'estate et goudault  
 de tout nre roialme et de toutz noz officers et amytres de gconq  
 estate degres ou condition qils soient s'en deuz hostiell come de hors et  
 de quoy et de pndre informacion p toutz les voies et meulz l'our sem-  
 blera de toutz les pntes pntes et pffiz q nous apprennent et count duez  
 et deussent apprennent et esre duez s'en deuz nre roialme come de hors  
 en gconq mands ou condition qil soit des toutz mands des dommes gntes  
 alienacions et confirmacions q nous farty des ttes touts pntes ammi-  
 tees pffiz reuenus gardes et mariages escheies forsaures franchises  
 hitees et poiances des Eueueschies Eueueschies Abbathies priores  
 fermes des measons et possessions des aliens et de toutz autres posses-  
 sions sones des demors bns et chatons et des autres choses gconqes  
 et ad queuz psones et p quele cause et coment et en quele mands et nommes  
 ment de conz psones qm l'ont pnt s'ant de s'ant et auant des pntes  
 et pffiz gconq s'en de nre roialme come de ttes pntes pntes gilles  
 et chateil forreptes et gconqes noz autres possessions s'en de cea la  
 mere come dela et de pffiz et emoliments de noz monores bullions  
 de la pnt des pntes gilles et hie mef ayet dno et jammes de  
 queuz p tte et p mere et des bnfices et autres possessions des cardnali-  
 rebeals et de toutz autres aliens et auant des appotes de monois hies  
 en roialme p les collectours de pape pcuratours des cardnali-  
 Ambardes et autres psones gconqes s'en aliens come deinzemb et des  
 emoliments et pffiz pntes et s'ant des enfimes et autres  
 subides des leyns gntes et peale l'ant et de les potes enfimes  
 et autres subides des draps vint et toutz autres mchandise des  
 sines et gntes et toutz autres subides et charges gntes  
 p la deye et la eoe et auant de le pntes et pffiz et paiement de  
 l'ant de nre Chamcellay et de gconq noz pntes de temps de nre  
 coronement tangece et de fers gages et pntes des officers amytres  
 gntes et meindres et auant des amytres et autres pntes  
 sones gntes et farty ad asmes psones p nous et noz pntes et quel en foy  
 on a tne de dieu on en asome autre mands et si gntes on paiement  
 ent l'our fait et p quoy et en quoff mands et come bns ils ont



relesse on donez as Officiers & autres pur avoir leur paiement & as  
 quens psones coment & en quelz maneres & des eses touts jents jeunies  
 & foraines bargames & penduy a Pindice & Damago de nous & de nos  
 coronis & p quens & as quens & coment & en quelz maneres & de sont ou  
 bargame de tailles patentes pur singuliers pffis cibe en temps de nos  
 dit Quel come en nos temps & coment & p quelles psones & ensemble  
 de toutz les foials & bns q feroient a nos dit Quel en temps de son  
 merant & quens & de quel prise ou value & ou ils sont denouez  
 & coment & de quelz maneres chonances assement faitz a nos depe  
 p Jonges psones & des toutz les pces & Damagos q nous avons euez  
 & sistens p poell & p quens psones & coment & en quelz maneres  
 ches de pson genals & especials & auant de les sones & paiements  
 en maneres de desponses cibe a nos dit hostiell come pur saluacion  
 & desence de nos roialme eses pces villes chasteles fortifications & autres  
 liens de sa la memo & de faitz & restour p qcombes psones hbn fondours  
 come autres & p Jonges sone & coment & en quelz maneres cometen ils  
 ont donez pur avoir le paiement & de conce leuement de nos droitures  
 & pffis p quens coment & en quelz maneres & de meritenours & empnes  
 des quereles & distresses denquestes & des Officiers & amistres faitz p  
 borage & de lo borage & de com quont pris le borage & coment &  
 en quelz maneres & de toutz les defautes & mespisions faitz cibe en nos  
 dit hostiell & nos autres poutres places & liens come en toutz autres  
 liens demz nos roialme & p Jonges psones pout les pffis de nous  
 & nos coronis ont este emporez & amehusez on la ces ley desordres ou  
 delais on autres Damagos a nous auenuz donant & enmettant p  
 pces de nos aneozites & p adys & assent fuisdz & nos dit consal  
 loys & fye de ens & a nos quindes Officiers amedoz pleme poar &  
 aneozites genal & especial & sentier nos hostiell & toutz les Officiers  
 & toutz nos autres poutres places & liens & tant de font come leur  
 ploia jolles records & autres amminents & endances tiels come  
 leur semblera & toutz les defautes & excesses trouez el dit hostiell  
 & auant toutz autres defautes & mespisions trouez en les autres  
 poutres places liens Officiers & amistres fuisdz & en toutz autres  
 articles & points de sine nomez & chesim dycelles & auant toutz autres  
 defautes mespisions excesses fauours desentes extorsions oppressions  
 Damagos & gromies faitz en Pindice Damagos desces de nous & de nos  
 coronis & lestat de nos dit roialme en genall ou especial ment  
 especial neccessaire pament amondre conger repayer & desposer ensemble  
 & mettre en bone & due estat & establisement & auant dorez & psonier  
 toutz maneres des plaintes & quereles de toutz nos lizes qm voyent  
 euez & de plemours cibe pur nous come pur leur mesmes demz nos  
 dit consallers & Officiers de toutz maneres de dues des ou oppressions



niques torts & mespripions quoy ne purrent bonement estre amendez  
 ne tinner p le cors de la cor ley de la tye amir & deont doner &  
 faire bone & due pomedis & recorder a luy pny nous come pny neq hies  
 fustit & a tontz les choses amittit chesem dony plement distutoy  
 & finalement tinner & deont faire plene execution colongz ces q lonv  
 semblora moultz pny lonour & pffit de nous & de nos estats & redente  
 gracion des droitz & pffits de nre dite corone & meillor gouernance de la  
 pees & loys de nre tye & plement de nre dit poeple. Seillanz avec  
 q a distit on baronage & pppion seint on auignz entre nre ditz conseilors  
 & pffits: q le nngement & opprois de la grendre prie en for & beigne al  
 lieu comandant & chargeant a tontz plats dnos comtes & barons Gene  
 Tresorer Comtrerollour & tontz autres officers de nre hostiell Justices  
 de luns & de lantre & as autres nre Justices & Conges & Barons  
 & Chambrlours del Eschequer & dnos Eschevours & nre & pailles & tontz  
 autres nre amittit & luges & Conges & nre ditz conseilors & pffits en  
 la maner amittit: soient emendantz obersantz & ordonnantz  
 si donnent & p maner come nre ditz conseilors & pffits leur foyent  
 assaour de par nous. En tesmoignes de quels chose nous auons fait  
 faire cestes nre tye pamentes. Donns sond nre grins seal a. Desseins le  
 en loun de fionembre lan de nre regne duns. Quels commission &  
 estatut touchant mesme la condition sembla as ditz cotes estres p  
 ducels au Roy & a sa corone & & pppacion de sa regalie & royal poair  
 & q les ditz duc de Gloucestre & Comte de Arundel emuerent nre  
 grins pson peir de la tye en message a nre dit p le Roy q de leur pt  
 distit q al ne pouldroit gnter & assenter as ditz commission & estatut  
 qe fust en grins pils de sa vie & issint a luy le dnt commission come  
 le dit estatut touchant mesme la commission furent faitz p confort  
 & complerion & encoimtre le grece du Roy & sa volente. Donnt les  
 ditz cotes pproient au Roy q les ditz commission & estatut touchant  
 mesme la commission soient ons tontz dependantz dycelles & pceller &  
 de tout admllez come chose fait tratter & encoimtre sa rega  
 lies & sa corone & sa dignite. Sur quoy nre p le Roy del assent de tontz  
 les pffs & ptemporels & les pvenances de la clergie al request  
 des ditz cotes. q ad pceller les dit estatut en ceste actionle ons mes  
 me la commission & tontz les peynes & dependantz dycelles & de tout  
 admllez pny tontz iours pny les caules amittit. Et on lre ces le Roy  
 del assent de tontz les ditz pffs & cotes ad ordene & establis q nulle tiels  
 commission nautre semblable iammes ne soit pnychaces pnyne ne  
 fait en temps anemy. et celui q pnychace pnyne on pnyne de lre  
 fait on pnyne a pnyne tiels commission on semblable en temps anemy  
 en pnyne ou en apert on pnyne jurisdiction on poair p dnt de tiels  
 commission & de ces soit dnoient comiet en plement: soit amgges



par traitour & ces de hante treson fait encontre le Roy & sa corone  
 & de ces en le Roy la forfaiture de ses ttes tonts & possessions & tontz  
 autres enherediments a luy & a ses heirs et en tontz de luy mesmes  
 come des autres. **I**tem ordeigne & estable q chescun q compass  
 & purpore la mort du Roy ou de luy deposer ou de luy rendre son  
 homaige lige ou collay q lous le poeple & chmache encontre le  
 Roy affaive de queye donq com joialme & de ces soit dument  
 attent & adingez en plement soit adingez come traitor de hant  
 treson encontre la corone & forface de luy & ses heirs & tontz ses  
 ttes tonts possessions & libtees & tontz autres enherediments qm  
 il ad on afmes autre a com oeps ou auort le iour de treason pperer  
 sibi en fee taillle come on fee simple a Roy & a ses heirs sibi semy  
 dautres come de luy mesmes par tontz iours & anni colle possession  
 qafmes autre a com oeps. Et q cest estatut seyent & tont hon sibi  
 a ceuz qui sont adingez on attent par afm des quatre poyns  
 des ditz treasons en cest plement come de tontz ceuz q dyont attent  
 on amgez en plement a poynr des afmes des quatre poyns de  
 treason susditz. Et nest pas lencencion du Roy ne des ps nassent des  
 coes amtditz q casem tiel q forface en maine emps soit enfeoffe  
 en afme tte tont en possession autre oeps q ces soit pris en cest for  
 faiture. **I**tem le Roy del assent amtdit ad ordeigne & estable  
 q casem de qle estat en condicion qil soit pnsus penre ou conseil  
 de pepollor cassor reitor ou adimlloy afme des mngements jendm  
 deus afmes psones amgez en le dit plement ou afme estatut  
 ou ordemces faitz en mesme le plement q soit amgez & ent exconan  
 come traitour au Roy & au joialme a quele ordemce & estatut bien  
 & loialment tenu & gardez. Les ps du joialme sibi esprituels come  
 temporels soit myez & demontz demit le Roy come appert en  
 le jolle de plement. **I**tem entre ces le Roy par la gendre sueto  
 en temps anome ad ordeigne & estable q le demont des ditz ps  
 soit mys de recorde en jolle de plement & qil soit emply en la chan  
 cellayz ou les oncessours des ditz places sur la forfaiture de luy fealt  
 sur luy temporels aint qle soient lndz dyelles hors de la chamcollay  
 facent mesme le demont en tout temps anome. Et ensuivent q tontz  
 les heirs des ditz ps temporels en tout temps anome al fofance de  
 luy homaige & feales aint qle soient lndz de luy ttes hors de la chan  
 cellayz facent al tiel demont. **I**tem le Roy a la request des ditz coes  
 dassent amtdit par la gendre dnoye de luy & de com joialme en  
 temps anome ad ordeigne & estable q les issues males ore engendrez  
 de cois de cois q soient amgez & attentz en le plement ne les issues  
 males de le cois a engendrez iames ne peignent as plements ne as  
 conseil de Roy ne des heirs ne soient en conseil du Roy ne des heirs



faisant toutfortz q les offices femals des ditz foringgez & leur offices quel  
 ont autres estranges piers ne soient endamagéz p cest estatut & Item  
 le Roy ad ordonné & establi q toutz les amyncees fees apodios & autres  
 charges fongees sanz on gnter p ceux q doint amnggez & a tenre en  
 mesme le plement pms le iour de tresson ppetrez soient voidz & adnullz  
 & tenuz pur null. Item ordonné est & establi q nrs ditz p le Roy en  
 les pntements donne & collacions de toutz les bnfices des quens loa-  
 ano desens feroient ac psonas attentz en le dit plement & chesime vo-  
 samue auenu pms les traitours ditz psonas ppetrez & comencez forpna  
 de cune bnfices des quens les possesseurs on memmberz ont ratification  
 de nre ditz p le Roy les quens possessions nre p le Roy voer qils enuient  
 leur ditz bnfices & sauez auant q ceux q doint enu en tiens bnfices p  
 voer de pmutacion qils adont ent ratifications s'ils voillent pursuer  
 Item nre p le Roy pur la gnde cherte & affection qil ad a la comite  
 de Cestre & a les ligs dycolt & p tant q le Roy mesmes deint qil pnt  
 la dignitee du Roy & com honurable pier deint lui & ses autres nobles  
 pgonitours ont este comtes de la de comite de Cestre pur le gnde  
 honore a com cisme fitz & dient le doigne & des autres ses hors qadont  
 mesme le pte enaps del assent & accorde de toutz les pte espirituel &  
 temporel a la pte des dcs dcs ad ordonnez gnter & establi p nre  
 lui & ses hors q la de comite de Cestre soit pmpaltes de Cestre  
 & de se enant nosmes & tenuz le pmpaltes de Cestre ouesq toutz  
 les libtes & franchises ent eues & vsez & en mesme le mane come il  
 ad este pdeint qunt estoit nosme comite de Cestre a toutz poynts  
 Et oultre ce nre p le Roy de ca & de me sence & del assent & accorde  
 amndites & p nre tenores & honore de lestate des pmpces q fiont  
 illoes & p nre cas concorde & tranquillites de ses ligs de dit pmp-  
 paltes des comites de ffhynt & Salop & de les ptes q sont adqiantz  
 a ycelles ad gnter ordonnez & establi q le chafell hon oue le pte  
 de pthomfeld & yale a dit chafell regardant le chafell de chnt  
 oue le pte de chntesland a dit chafell regardant le chafell de  
 Ofdatre oue la ville de myre de pore & le hundred a vntz villes  
 a dit chafell regardant le chafell de Isabell oue le pte a ycel  
 regardant le chafell Dahley oue le pte de pntes en la de comite  
 de Salop & la pntion del pte de flone oue toutz leur appartenances  
 quel & dcs comite de Forland tient a tme de ca & de toutz les  
 quens chafell ptes villes susdcs furent Richard nadsars comite  
 darrindell & les quens pforce de ingement yendy de de le dit comite  
 en le dit plement comite a nre p le Roy forfary soient desce enant  
 amereq touz & incorporz a la de pmpaltes de Cestre & demogent  
 & jemaquent entement a mesme la pmpaltes come possle  
 amembos a ycelle a toutz iours sanz esre donnez yendy alient



deffider on departez en la des Principales a nulluy p ason doie en temps  
 auent Et qmille donns qmille en ason temps auent ne de a fait de la  
 Principales ne de les chateles ptes & villes emsides a nulluy forsqz conle  
 ment al eisme fitz le Roy qmille dea pmes Dillodg & p lerra au Roy a  
 faire & celui eisme fitz quada la des Principales aide ensemble toutz  
 les ditz chateles ptes & villes emsides como dnoz & amoyez a mesme  
 la Principales sanz estre deffider en doptez dyelle on ason temps  
 auent issint q les pteantz des temtz & toutz les mhabitantz deuz  
 les ditz chateles ptes villes eient osent & emoient toutz leur amies  
 leies dionnes & custumes illoegs dancien temps resonablement  
 euez & oses saluez au Roy & pmes la regalie libte & franchise & les  
 droits de la corone pmeu auoi toutzfont q le des Principales  
 & les ptes emsides eient & emoient mesmes les leies libtes & custumes  
 & usages droits & franchises dancienment en yelles resonable  
 ment euez & oses auoi plem & entremement come est eue & oses  
 de le comencement de mesme le plement le nom de comte de  
 deffre changez en nom de Principales de deffre & lamerion  
 & pmes des ditz chateles ptes & villes a yelle ment comte dancun  
 Item a la request des des & del assent des ptes escurtuels & tem  
 porels emsides ordonne & establie q le chatelet & pmes de  
 deffre quel Thomas nadgare comte de deffre tenoit en  
 fee & les queux p forces de magement pmdz encomtees le dit comte  
 en le dit plement comte seisez en le mayn le Roy como forsqz  
 one tournee & hundredes pento salues & bulloies de elle sale lib  
 deffre & en le deffre como allours & toutz autres pffiz & chespe  
 as ditz chatelet & pmes appurtenantz & regardantz en ason  
 maine ou colour auoi plement & entremement come le dit comte  
 les auoi soit le des forfaitures soient demourent & pmeu  
 a nre s le Roy & a ses heirs a toutz iours sanz estre dnoz ou  
 gmeuz a nulluy en estre deffider de de corone en ason temps  
 auent Item en mesme la maine q toutz les hundredes bones  
 courtes libtes franchises queux Thomas nadgare Duc de Glouc  
 tenoit & auoi en le comtes deffre del dme & qmille nre s  
 le Roy & del Roy & com dieu les queux furent dancien temps  
 annexez & iointz al districte deffre come pcell dyelle & queux  
 ois p forfaitures de dit Duc comte en le mayn le Roy como forsqz  
 soient demourent & pmeu a nre s le Roy & a ses heirs  
 iointz annexez & dnoz a la des districte deffre come pcell dyelle  
 a toutz iours sanz estre dnoz a nulluy en estre deffider on doptez  
 de mesme le districte en ason temps auent Item q les ptes  
 q furent appellantz en le plement & establie deffre Duc  
 de Dalmaile Thomas Duc de Gmpe John Duc de deffre John



marquis de desert John Comte de Say Thomas Comte de Gloucestre &  
William Comte de Saltes puerent au Roy recetant & montrant comment  
deus se f' comit comit & attentz f' fassauon le Duc de Gloucestre les  
Comtes d'Arundell & Say assemble a harvengor forcablement & en g'ns  
nombre affaire de guerre firent barres entre le Roy & eux q' les l'ges  
du Roy ne p'roient approcher au Roy en seour de luy & en si v'ndrent  
en forcible maine a com palors a Desford app'el de guerre orq' le Roy  
ne p'roit allours resistre sanz f' f' p' de com corps & destruction  
de com poeple chas en si p' ch'ion & comp'laon des ditz Duc & Comtes  
firent le Roy comen en p'lement a Desford lendemain del p'nfic  
cation de n're Dame lan de com regne d'icel' p'lement est issint  
comencez les ditz Duc & Comtes en tel forcible maine firent continuer a  
a la fine & en icelle demueront plusieurs d'icelles m'gements o'bn de mort  
des hommes come autrement en d'icelles l'ges du Roy & donneront m'ge  
ment de forfaiture des t'res tenta biens & chaten' dont ils comit com  
mer de haute treason & auant p'nt d'icelles qu'fions qu'f' furent  
demander p' le Roy touchant com estate & regalie des d'icelles les Justices  
adonq' a Westm'ham mesme & p'nt leur responce dicell' donq' au Roy  
enr mesmes les qu'fions les Justices f'urent formez de leur p'ies  
& m'gement rend' de l' de forciture de leur t'res tenta b'ns  
& chaten' & les ditz Duc & Comtes firent d'icelles estatutz & ordonn'ces  
en le dit p'lement a leur volonte' En quoy les ditz appellantz conai  
derant le comens du dit p'lement a estre fait exp'fement en comitue  
d'oit de la corone de Roy & de la libree & franchise de sa p'sone & p'atit  
estate leur volantz acquies au Roy come les loialz lieges luy prient  
q' le dit p'lement soit aduill' & tenuz p'nt mille tout ontroment &  
q' tontz les m'gements & ordonn'ces & estatutz sanz & rend' en le dit  
p'lement & tontz les dependantz d'icelles soient aduill' & tenues p'elles  
& tenuz p'nt mille come chose faite sanz auctorite & en comitue la volonte'  
& libree du Roy & la d'oit de sa corone et q' les t'res t'ntz f'ces du d'icelles  
& autres possessions f'ces p' colon' du dit m'gement soient p'f'  
t'ntz & l'nd' a ceux q' f'urent en si am'gez & a leur heirs Et auxi les  
ditz c'os p'issent au Roy come les ditz appellantz auoient p'rie &  
disoient q' leur entent f'ist d'icelles p'rie semblablement Et en c'os  
les f'cs spirituels & temporels & les p'auens de la clergie f'endument  
examinez assentiront exp'fement q' le dit p'lement & tontz les  
estatutz m'gement ordonn'ces & tontz autres choses ent fait & en f'ecut  
soient cass' & aduill' & de mille force valus & restitution fait come  
desus est dit Et auxi en les f'cs spirituels come temporels & les pon  
t'ns de la clergie come les ditz c'os f'oyent v'ndument examinez  
de les ditz qu'fions & de les responce des Justices au ditz le tenore  
de quoy ensuyt Agenerand' q' diecimo quinto die mensis Augusti



Anno regni Regis Ricardi secundi apud Westm. coram deo dno Rege  
 Robertus Grosseham capitalis Justiciarius et Robertus Bealnap capitalis Justiciarius de  
 eod. Banco dno Regis Ricardi et Johes Holt Regis Fulcherp et Gilleburgh  
 milites socij p. dno Robti Bealnap ac Johes leventon Emone de dno  
 Regis ad legem in p. dno dno et aliorum testium subscriptorum p. dno et  
 centes p. dno dno m. Regem requirit in fide et ligeancia sua quibz  
 eidem dno Regi fime dnt astuti ad etas questiones informis et signales  
 et etiam eis p. dno fidele responderent et sup. eis ordm. discretionem  
 etiam legem dnt. **I**n p. dno querebat ab eis an illa nena statutu  
 et ordinatio atq. commissio fca et edita in ultimo phamento m. apud  
 Westm. celebrato derogant rogatio et derogatio de dno Regis. **A**d  
 quam quidem questionem unanimiter responderunt qd. derogant p. dno  
 in eo qd. fuerant contra voluntatem Regis. **I**tem querebat ab eis  
 qualiter ipi qui statutu ordinacionem et commissionem p. dno fieri p. dno  
 p. dno dnt puniendi. **A**d quam quidem questionem unanimiter respon  
 derunt qd. pena capitali scilicet mortis puniri mereantur nisi Rex ea p. dno  
 voluit eis p. dno m. dno. **I**tem querebat ab eis qualiter dnt illi  
 puniendi qui Regem p. dno exortant ad consensu statu ordinacionis  
 et commissionis huiusmodi facere. **A**d quam quidem questionem unani  
 miter responderunt qd. nisi Rex eis p. dno fecit dnt pena capitali m. dno  
 puniendi. **I**tem querebat ab eis qualem penam mereantur illi qui  
 compulsi sunt sine auctoritate Regis ad consensu confectio deo  
 statutu ordinacionis et commissionis. **A**d quam quidem unanimiter respon  
 derunt qd. dnt ut p. dno m. dno puniendi. **I**tem querebat ab eis  
 quomodo dnt illi etiam puniendi qui impedierunt Regem quominus  
 potat exerceat que ad rogationem et derogationem suam p. dno. **A**d istam  
 questionem unanimiter responderunt qd. dnt ut p. dno etiam puniendi.  
**I**tem quesitum erat ab eis an postm. in phamento congregato nego  
 cis regni et causa congregatio phamenti de mandato Regis fuit expe  
 dita et declarata et etiam articuli limitati p. Regem sup. quibz dnt et eod. regni  
 in eodem phamento p. dno debeant et dnt eod. sup. alio articulo  
 p. dno omnia p. dno et nullatenus sup. articulo limitati p. Regem  
 donec sup. articulo p. dno exp. fuit p. dno Regem p. dno  
 responsum non obstante qd. fuerat eis m. dno p. Regem m. dno  
 dnt Rex debeat h. dno ex ea p. dno phamenti et de fca rogatio  
 ad effectum qd. sup. limitati articulo p. Regem p. dno debent p. dno an  
 dnt et eod. p. dno debeat h. dno responsum a Regis sup. articulo p. dno  
 exp. antequam p. dno p. dno. **A**d quam quidem questionem unani  
 miter responderunt qd. Rex in ea parte h. dno regnum et sic copiatum  
 in omni alio articulo tangenti phamentum usq. ad finem eiusdem  
 phamenti et etiam cont. huiusmodi regnum Regis fuit camp. p. dno  
 est puniendus. **I**tem querebat ab eis iniquis Rex quandoquidem



placuit potest dissolvere parliamentum et hinc dicitur et dicitur per hoc quod abunde  
precedant an non. Et quam quidem questionem unanimiter responderunt  
quod potest. Et si quis ex tunc contra voluntatem Regis procedat in parliamentum  
tamen peritor puniendus existit. Item quesitum erat ab eis ex quo  
terro potest quandoque sibi placuit removere questionem Justitie et  
Officiorum et ipsos per delictis eorum in faciendo et puniendo. Unusquisque dicit quod  
possunt absque voluntate Regis Officiorum et Justitie ipsos impetere super delictis  
eorum in parliamentum an non. Ad istam questionem unanimiter respon-  
derunt quod non possunt. Et si quis in contrarium fecerit est per peritor puni-  
endus. Item querebatur ab eis qualiter est ille puniendus qui movebat  
in parliamentum quod inter per statuto quod Rex Edwardus filius Edwardi Regis  
primus nunc Regis erat alias ad iudicium in parliamentum per omnes statuta  
inspeccionem nona statuta et ordinacio ac concessio super dea fuerunt in pa-  
liamentum concessa. Ad quam quidem questionem unanimiter respon-  
derunt tam ille qui sic movebat quam alii qui preterea hunc modum statutu  
illud portavit ad parliamentum sunt per peritores et criminosi iurato puni-  
endi. Item quesitum erat ab eis an iudicium in ultimo parliamentum apud  
Westm. celebrato contra eorumdem Suff. fuit erroneum an revocabile an  
non. Ad quam quidem questionem unanimiter responderunt quod si  
illud iudicium esset modo reddendum illi Justitie et finem per illud reddere  
nollent quod videtur eis quod iudicium illud revocabile est tanquam erroneum  
in omni sui parte. In quorum omnium testimonio Justitie et finem per sigilla  
eius presentibus apposuerunt. Hinc testibus reddendis prius dicitur Alexander  
Archidiaconus Ebor. Robertus Archidiaconus Dunelm. Iohannes Episcopus Dunelm. et Thomas  
Cicestrensis Episcopus Iohannes Winton. Episcopus Robertus Duces Hereford. et archidiaconi comites  
Suff. et Iohannes Episcopus Eliensis ac Iohannes de Balio Cantuariensis. Dat. die loco  
mensis et Anno supradicti. Quales questiones et responsiones dicentes sibi  
dedit le Roy et sic come dedit les cotes furent lieux et entendus  
et demande fuit de tout lestatz en plement coment il leur sembleroit  
que les dits Justices fierent et donnerent leur responses duement et loial-  
ment come bones et loialz luges du Roy de donnerent faveurs et en mesme la  
maile monseigneur Thomas de Bekeford apais de le Roy et William Hangerford  
et William Brencote le dixerent de Roy de mandez per le Roy de leur aduys  
en celle pris disoient que les responses furent bones et loialz et que le Roy  
voient avoir donez mesmes les responses si les questions eussent este  
demandez de eux et messeigneur William Phyrnyng Justices de ces Chancery  
de Roy dist que declaracion de treason ment declarer appartient au plement  
mais il feusse per ou peccer au plement al onst este demandez il pourroit  
avoir dit en la maile Justices et en mesme la maile dit messeigneur William  
Archidiaconus Justices de ces Chancery et apais la come messeigneur de Balio et de Brencote  
Justices dist en mesme la maile pourut les dits responses dunt amigues  
et affermer per bones et sufficantz en le dit plement Sur quoy le Roy



de l'assent des seigneurs spirituels & temporels & les pcurours de la clergie  
 & de les ditz cōs p' aduoc des ditz Justices & hōsantz sūsditz ille gōs  
 esteantz gardes fūst & aduocqz ordeigner & establiez q' le dit p' l'ement  
 tenu le dit an & sūsditz soit tout oultrament admille & tenu p'ur  
 null come chose fait sanz auctorites & encontre la volūte & l'ētes  
 du Roy & le droit de sa corone & q' toutz les mēgements estatuz ordōnēces  
 faitz en ycelle ouz toutz les dependantz d'icelles soient reuocēz admillez  
 reuocēz & toutoulement reuocēz & tenuz p'ur null. Et q' toutz les ditz  
 tētes fees auoies d'ētes & autres possēssions & tenēces soient come forsaiz  
 p' colour des ditz mēgements soient restituēz & l'idez a ceuz qui fontent  
 mēgements ou outēz & a leur heirs & a ceuz qui ont en autres manēres accon  
 tūtes de droit en celle p'rie ouesqz toutz manēres libētes franchises p'rim  
 leges amē amē & entōnement come ils auoient en aucun temps p'deuē  
 sanz assens issint on p'fitz auoir d'icelles en le mēme temps ou  
 restituēce des bñs & chatēns n'as n'ō p' le Roy p' aduoc des ditz hōs  
 & cōs considērantz comment le Roy p'ur recorder & restituēce de les ditz  
 hōs q' feurent issint aduocqz ou outēz & p'ur leur faire ad restituēce  
 de leur estatē tētes & tētes fees & aduocēssions & autres possēssions  
 sūsditz ad eueqz & outēz q' mēdes & excessives costēges & expēses  
 y semble au Roy & a toutz les hōs a q' tēchant la ditz restituēce il  
 soit competent satisfacciō ad ditz forsaiz & outēz & a leur heirs  
 p'ur auoir restituēce de leur tētes & tētes tant seulement sanz resti  
 tuēce de leur bñs & chatēns ou de les issint & p'fites de les ditz tētes  
 & tētes p'rites en le mēme temps Et outēz q' mē a ceuz qui ont achēz  
 on p'ur chēz du Roy p' l'ensōns des tētes & tētes sūsditz & restassauoir  
 assens en demēse assens en restituēce p'ur dēmes dēmes p'auē au Roy  
 le Roy ad chēz q' mē conseil d'engnōier p' leur aduoc de la valūe  
 des ditz tētes & tētes issint vendū & come bñ les achēteurs ont ent pris  
 en le mēme temps & en ceo tēter & faire ouesqz sur quel fū come l'ōs  
 fōy & consēns demandent Et sur ceo ordeigner & establiez q' toutz  
 ceuz q' voient p'fuit p' la restituēce sūsditz ou p' le recorder en cel  
 p'rie tēent bñs de sūsditz p'curables ou la chēns l'ay tēter & tēter  
 come leur semblera bñs ignables on p'gnent autres accon a la cōs l'ay  
 sūsditz & q' l'ay p'gnent p'fuit d'ētes ou q' dōnt tētes de frant  
 tēter le l'ay p'fuit a p' l'ay sūsditz de tēter hōs & q' l'ay  
 recorder soit bon & effectuel d'ētes en mēte comitōstōant assens  
 alienaciōs ou demēse faitz p'us le dit l'ay on dēde autres tētes  
 a leur elecciō Et q' mille p' tōciō soit alle dē en cas ne null d'ētes  
 p' nonage ne restōt ne eide de p'rier forsaiz p' eide de p'rier de Roy  
 Et q' le p'ardōyn de p'rie d'ētes soit l'ay de p'ardōnde sanz p'fuit ou  
 p'loy au Roy ou autres d'ētes sanz d'ētes on d'ēforner d'ētes en  
 le mēme temps. Et mē n'ō p' le Roy al mēstancō des ditz hōs

appellantz del assent



appellantz del assent des autres p<sup>rs</sup> de plement considerant coment  
 amgges fust p toutz les estatcs du plement q les responses fait p  
 Robt Tresilian & autres sez ditz compaignons Justices du Roy a  
 Rotyngh le dit an dnfins p<sup>rs</sup> une d<sup>re</sup>me que feroient demandes de  
 eux come p<sup>rs</sup>ert desins touchantz enochell de la pold nadgans comit  
 de Suff estoit mte bone & loial q le dit mggement renduz ende  
 le dit comit en plement lan d<sup>re</sup>me mo<sup>re</sup> f<sup>re</sup> le Roy fust exoine &  
 reuocable come p<sup>rs</sup>ert desins Soy p assent du plement agardat  
 amgges & establi q le dit mggement renduz ende le dit comit en  
 le dit plement le dit an d<sup>re</sup>me soit p<sup>rs</sup>ollez p<sup>rs</sup>ollez & admillez tout  
 entremont en mesme la man<sup>re</sup> & f<sup>re</sup>me come les mggements renduz  
 ende le dit comit & autres amgges en le dit plement teintz le dit  
 an dnfins feroient p<sup>rs</sup>ollez & admillez en mesme le plement d<sup>re</sup>me  
 a Calop Et q toutz les t<sup>rs</sup>es & t<sup>rs</sup>es p<sup>rs</sup>es feces aus d<sup>re</sup>mes & aus  
 p<sup>rs</sup>essions f<sup>re</sup>nges quoy feroient au dit comit & f<sup>re</sup>se come  
 forfaitz p coler du dit mggement en le plement le dit an d<sup>re</sup>me  
 onesqz contz maide libtes franchises & p<sup>rs</sup>ileges auxi am<sup>re</sup> &  
 entremont come le dit comit les auoit en asen temps p<sup>rs</sup>ent  
 soient p<sup>rs</sup>entz a les heirs du dit comit sanz asens issies & p<sup>rs</sup>it  
 au d<sup>re</sup>mes en mesme le temps et q les ditz heirs eient leur f<sup>re</sup>nt &  
 recordez en mesme la man<sup>re</sup> come desins **Item** les d<sup>re</sup>mes monstroient  
 au Roy en mesme le plement come en le dit an dnfins a temps q  
 les p<sup>rs</sup> q comit atteintz de leneient en g<sup>re</sup>nde nombre forciblement  
 en plusieurs gents & diendront a Rotocorejegge & plusieurs robbies  
 larcenes felomes t<sup>rs</sup>passes ontages & p<sup>rs</sup>es feroient faitz p quoy  
 g<sup>re</sup>nde meschies & troubles p<sup>rs</sup>ura auoir a dem p<sup>rs</sup>ople enape d<sup>re</sup>me  
 ils p<sup>rs</sup>erent p est<sup>re</sup>mer tiens meschies & troubles Que y p<sup>rs</sup>erent  
 au Roy ordeigner & establi en le dit plement q toutz accions & f<sup>re</sup>tes  
 de p<sup>rs</sup> p<sup>rs</sup> toutz robbies larcenes felomes t<sup>rs</sup>passes ontages & p<sup>rs</sup>es  
 faitz p cony q leneient & feroient en la compaignie one les ditz p<sup>rs</sup>  
 a cest temps & p celle encheson soient atteintz p<sup>rs</sup> toutz iours  
 Que quoy n<sup>re</sup> f<sup>re</sup> le Roy p ad<sup>re</sup>ns de lestatcs de plement ad ordeigner  
 & establi q toutz les ditz accions & f<sup>re</sup>tes soient tout entremont  
 exteintz & admillez sanz ent au accion ou remedie a l<sup>re</sup>ment  
 en temps anoy **Item** n<sup>re</sup> f<sup>re</sup> le Roy en le dit plement considerant  
 la g<sup>re</sup>nde affection & chierie a luy monstroz p son p<sup>rs</sup>ople & leur bone  
 port & la g<sup>re</sup>nde tendresse & diligences qils ont euz p<sup>rs</sup> saluacion  
 de son roiale estate & d<sup>re</sup>nt de sa corone & auxi p<sup>rs</sup> consideracion de  
 la g<sup>re</sup>nde qils ont fait a cest fort de le bone voluntes plus qils ont  
 fait as assens de ses p<sup>rs</sup>emontes p<sup>rs</sup>ent costassanor le onds de  
 loys quoy & peale lanutz p t<sup>rs</sup>is de sa vie & une d<sup>re</sup>me & g<sup>re</sup>ndissime  
 apparece en man<sup>re</sup> compris en leur g<sup>re</sup>nde f<sup>re</sup>nt & veillant de sa

Cxxij

Cxxij



demourer a la quiete de pees & tranquillitee de com dit poeple  
 & qils eient la grendre cause & corage de bn faire & leur montz port  
 en temps auoir ad pdoner & iolleser a toutz ses lices Dengleterre de  
 qconqz estate ou condiaon qils auent & chestin de eux toutz mand  
 eschapes des felons chatenx des felons trespassez neghigencez mespri  
 flons ignorances & toutz autres articles de En & autres choses  
 escheues on adueniz demz le roialme Dengleterre donnt le pmissiement  
 cheroit en fin en en ianceon ou es autres peines pecunieres ou  
 autrement emprisonnement auoirment des coes des filles ou des  
 singuliers psones ou en charge de franchi tout de com q bngs ne  
 tpasseront come hors ou tse tenues des Escheveours discretes porours  
 & autres tiens Et ensemble le ad pdoner & iolleser toutz mandes des  
 doms alienacions & pchaces faitz p eux ou p aucun de eux des tses  
 tentz ou autres possessions tenuz de lui en chief sanz licence du Roy  
 & toutz mandes dautres faitz en heir hitage pchace ou autrement en  
 pris ou en tout apz la mort le amosfres ou dastm aux sanz pnyr  
 ou due pces ent faire tangal iofdy le dajem id de choye de lamer  
 le dajem id du dit plement forspers com tses tentz & possessions  
 Jount alienz a mort mayn sanz licence roial Et auoir leur ad  
 cutriement pdoner & iolleser toutz mandes des fins auoirment  
 issues forfairez ment adingez ne tminez faitz escheues ou auoir  
 demz mesme le roialme Dengleterre deunt le dit iofdy Et auoir le  
 ad pdone gendalment la ains de ca pees puz toutz mandes des tse  
 fons & felomes faitz on ppouez deunt le dit iofdy & les ptagaries  
 & milles y soient p celles enchofons en eux pmmioez forspers inuodes  
 & vaps de femmes coes lavons endites le dit iofdy & com q conu  
 puds & com q donnt appeller de mort de home al dnt de pris &  
 forspiserz com quonut compassez on ppoez la mort du Roy qdruen  
 toutz fortz q nulluy eit bnfice de cest pdon p tresson & felome al  
 ne puchace chys de pdon pdrueu auxi toutz fortz q com q chma  
 cheient & coz lousront forciblement encontre le Roy lan de don  
 regne dufysine ouesqz les fs q donnt ore amggez & comuqz nient  
 null bnfice de cest fait a ceste temps ils ne pnyent chys de pdon  
 en alle pris pentre oy & le fof de Sente John le baptistre pstem  
 auoir Et nre dit p le Roy & le qmte de ceste grace & pdon ensi  
 faitz a ses lices a cest fortz fist oide declaracion p odu louchs demesne  
 q si les fs ou coes du roialme q viendront ad plements en temps  
 auoir mettront ou facent impediment ou desturbance a contris del  
 qmte du des subfide des loys qmre & pcali lammqz ensi qmtez a  
 lui a tme de ca sio gadonqz la de grace & pdone soient garde &  
 tout oultrement adnullz Item fait a remembrez Jome nre  
 p le Roy a la requeste des coes de mesme le plement eiauz doneq



enr dices petitione abn pur special psones come autres nient leuez  
ne respondit quere p brief de temps ne pmoient bonement estre -  
Ammez dunt le temps de plement est ordeigne z assigne p auctorite  
z assent du dit plement John Dux de Lancastrie Edmund Dux de Gloucestre  
Esleard Dux de Hereford Thomas Dux de Surrey John Dux de Devonshire  
John marchis de Dorset Roger comit de marchis John comit de Sar  
hemp comit de Northumbrie Thomas comit de Glouc Thomas comit  
de Hereford z William comit de Salisburie ou ses heirs John Bussy hemp  
Grene John Bussell Richard Chelmesleye Robt Fyne z John Colosse  
Chs pignanz pur les coes de roialme au dit plement ou trois dux  
devantier respondre z plement thiner. tontz les petitiones z les reuocacions  
contenuz en ycelle come leur semblera p leur bons aduys z discrecion en  
ycelle partie p auctorite du dit plement come plus plement apert  
en le jolle du plement. Nre p le Roy p assent des dux Dux de Gloucestre  
Dummele Dux z Hereford z del dit marchis z des dux comites de la  
march Sar z Glouc Hereford z Salisburie z les dux John Bussy hemp  
Grene John Bussell p dux z auctorite de la dit poar issint a enr  
comys en plement ad restem z oir deus petitiones z enr ees faitz deus  
ordennances z estatutz faitz. Ceste assaion come en un estatut fait en le  
plement nre p le Roy tenuz a Westm lan de com regne xii soit au  
tenuz q nill dunt ne cordebaner nill le mestier de tanner ne nill  
tanner nill le mestier de cordebaner ne tanner enr deus peines  
compris en mesme estatut Et nient contrereuant le dit estatut  
z peines plusours cordebaners z onours vigners esent le mestier de  
tanner come deunt en contemp nre p le Roy z gunde desent z  
empoisement du poeple q dux exchequer nescit este fait. Enr  
quoy nre p le Roy poet z ad ordens z establis del assent fustit  
q le dit estatut issint fait soit tenuz z garde z dument execut  
onezq les peines dicte en tontz points ment contrereuant assint  
estatut ou ordennances fait a contrie. Item al greuous complent des  
coes richantes coment l'estaple estoit luntre p demer a calers. Et q  
tontz les leynes z peals luntz qmes plimbe esteigne firimage dunt  
pelvaris z senpassantz hors de roialme Dengleterre z de les ttes du  
land z Gales aduient reconse al dit lieu de calers z a nulle pt  
allde deus psones plour suggestions omt pchacz licences pur  
amefner leynes z autres richandises fustit de quoy pties lo  
pleyna de la la meor lon ceur q nomt mys tolle licences coment  
demmyer au dit lieu de calers a gunde pffit de com q com  
licences z damage de com q nomt licence z desynacion del des  
estaple z a gunde damage del mont coignage z custumme a calers  
le Roy del assent fustit poet z ad ordeigne z establis q lestatut  
ent fait soit tenuz qunt as grosses richandises ceste assaion leynes

178



**C**xi  
no p. f. 100 p.

quos & peals lanutz esteigne & plumbos tantseulement saimz guntz  
astime licences a contrarie d'icelle p'especial' congie de Roy meisme Et  
et astime tiele licence soit guntz a contrarie soit repelle Item  
entre phisonns o'daignes esteantz entour la ville de Caloyz queux  
en defence & saluacion de meisme la ville & de les marches il embeser  
nent de iour en auere estre maintenuz & reparaillez y soient deu  
grosses o'daignes le plus necessaries de toutz estre sustenuz & su  
portez q'estassauoir les p'ebones deint la port itt & le lieu appellez  
Paradis que p' les fosses de meisme la ville les queux debent p'  
housse conuoirs & jages de la meye soient toutz enfeliez & empei  
rez s'ibz des p'ours horselintes & la souffire dicelle come auxi de mas  
p'ins ensi q'ale ne soient hastement amendez faitz & reparaillez la  
dit port est en voie deust de toutz & amendez p'ur toutz iours  
& le dit lieu de paradis est a p'sent si immense & feble q'ale ne soit de  
nouel fait & sufficacement meynenuz & gardez il est semblable gen  
ces de faute les murres du dit ville en celle p'tie en p'oy de temps p' les  
esthabundantz conuoirs du meye. Homz de tout deustheier en deusthe  
cion & amentisment du dit ville a q'ind de damage nre s' le Roy  
& com' iualms q' dieu defende Et outre les queux p'ls toutz mot  
tant sufficament remedie as costages & despoises nre dit s' le Roy  
seulement il luy est & doit tresgros & tresgreuous charge & ent ne  
soit mys ordenance conuenable p' quoy nre s' le Roy p' assent emdit  
ad ordeigne & estable q' toutz manz des mofz au dit port aconfermes  
debeur Dengleterre les batens des p'ossons seulement forpne portent  
ouesq' enu tout l'estage de bones p'ours conuenables p' la souffire de les  
p'ebones susditz ent faisant resonable delidance de temps en temps  
a lo' remu itt al' p'oe q' p'ur le temps y dra on as q'astres a ces p'lm  
ordeignez sur la p'oyne de deux denors p'ur la p'oyne de chescun tonell  
Et atant q' les dit mofz soient de portage & toutz manz des mofz  
au dit lieu de paradis p'ur y repaiser en tantz paieromz a chescun  
lour entre itt m'z deustheingez Et sur ces bn lour l'is file voillent  
y demmyer p' quatre iours ouesq' atantz des noets adenge p'schens  
enchantz saimz plus ent paier p'ur le dit entre Et en ars q'ls dem  
gent plus entre le quatre iours & noets susditz adenge paieront ilz  
p'ur chescun iour & noet du demoy p'ur la doul' iour ob & p'ur la doul'  
noet ob Et entre ces q' null ne p'ins en mille manz mofz ne batell p'  
cable corde nantrement fermer a les maerisme ne les p'ours de les dit  
p'ebones ne paradis ne le nouell bay antient appelle querf a la  
cost du dit port de Caloyz en la p'oyne de p'ld' a l'edz de la mofz  
ensi dra trouue fermement Et le dit p'oe q' p' le temps dra ent p'leme  
p'our p'ur luy & les deputees de l'ouy & resonner les demors de les  
p'oyne susditz encourez & conuientz & dont faire paierement selonc

5 p. 100 p.



Yb

ce q le busigne luy era en son office p de l'ee & conuencollement  
 de conuencollement nre dit f<sup>r</sup> le Roy ill<sup>l</sup> Item come p f<sup>r</sup> Edward  
 nasgauz Roy Dengleterre l'uel nre f<sup>r</sup> le Roy quoreft lan de son  
 regne xxv pny ce q coes passages des mofe & batery en les gmdes  
 ynde Dengleterre fencent sonent fortz de ftonbez p les loiz de grosses  
 molins estantes & estables & fidele en gmdes damage en poeple: accor  
 de fust & estables q toutz tiens grosses molins estantes estables &  
 fidele q fencent leuez & mys en temps le & fuz a Roy h. & de pms  
 en tiens ynde p quore les mofe & batery sonit de ftonbez qils ne  
 poent passer come ils soldient: soient ou fuz & mettent abatuz sanz  
 estre reueuz Et q d'nef d'ient ou ceo mandez as distons des lienz  
 on mefuz: soit de enuioier denquerer & de faire ent exenacion Et  
 aut mo q les Justices d'ient ou ceo assignez a toutz les fortz q busigne  
 soit Et ape la gnonne ploit ses gmdes & de coes fait en le plement  
 d'ndit & l'uel lan de son regne xlv complaignitz p leur portacion q  
 le dit estatut en ceo poynt nestoit pas d'nement exent ne garde  
 solonc le ffect dicelles Et q si null teel aduocance soit abatuz p due  
 pcesse contennu en le dit estatut: colluy fozz: ploid la des aduocance  
 & de coes soit d'nement conuencollement la poyns de f. marz de la le  
 Roy alid p le ffect de le ffect & au tel loz son tem aduocance  
 fait p lenhancey des tiens grosses molins estantes estables & fidele  
 come p nre leuez come en les ditz estatuts pms plement ap  
 poyt Et ou a la regne des ditz coes monentz p le portacion q les  
 coes passages de les mofe & batery en les gmdes ynde Dengleterre  
 & aut mo pces & pastures & qes coes aduocance as ditz ynde  
 sonit gmdement de ftonbez enboidez gaster & de ftonbez p l'ouera  
 geons enhancey & estonment des grosses molins estantes & estables  
 & d'nef amonement faitz & leuez sonit le temps d'ndit Roy &  
 fuz a Roy h. dona gmdes & pces sonit auent sonent al poeple de  
 roialme del assent auent q les ditz estatutz soient en toutz lo articles  
 tenuz & fermement garde & d'nement exentz qneq les poyns &  
 ploid la ffect dicelles aduocance ayelles q comiffions soient faitz  
 en due forme as onfficiantz psones de fton Justes en chofem conuencol  
 Dengleterre on busigne era & d'nef & amonier les choses fustices & oultre  
 ceo enuioier & gardey les cadres & gmdes ynde ill<sup>l</sup> & les defantz  
 conuer & amonier & due exenacion faire de les estatutz solonc le  
 effect dicell fuz p l'ouera geons aduocance & distoncom come p engneft  
 ent pndre deuz fustices & de fton & qant busigne era & d'nef &  
 amonier les choses fustices Et oultre ceo de enuioier les grosses molins  
 estantes estables & d'nef amonement faitz & leuez sonit le dit  
 temps del Roy & fuz an Roy h. Et coes qils trouuerent trop enhancey  
 on estrent de les conuer & amonier en la main & sonent fustices



saluunt toutz fons resonable sustenues de les goies malins estandes  
estades & d'ens on ditz issint amcionement faitz & leuez. Et si  
apens teli aduocances des goies estandes estades & d'ens on ditz  
des passages & estreintes amcionement faitz & leuez soient amggez  
ou agardez p les ditz Justices de firs abatuz & amondez celluy quas  
la franchise dicelle fera ent execution a ses ostages & demz en demy  
an aps la notification a luy ent affaure sur peine de q marqz appareys  
au Roy pur les firs en lescheques. Et celluy q le face volentz ou en  
hancez ou estreintes encontre le dit inggoument & de ces soit d'ement  
commet encontre la peine de q marqz appareys au Roy p estreintes  
en lescheques firs. Et en cas gastuz de soit estre greues p execu  
cion on en autre soit en celle pris encontre soit & volentz pmo  
& ent soit & comedie. Item le Roy p mesme lassent des ditz firs  
& chis en si assignez p la de auctoritee du plement soit & adoz  
deignes q chesem q pmo ou peine de repeller ou jensy asens  
des ditz estatutz ou ordonnances faitz p le Roy de lassent des ditz  
p & chis issint assignez p poay & auctorites du plement & ceo due  
ment pmo en le plement qil soit amggez & ent execution come  
traicte au Roy & au roialme en mesme la manz come d'az q pny  
sient & porent de repeller lesstatutz & ordonnances faitz en temps  
du dit plement d'ement & de

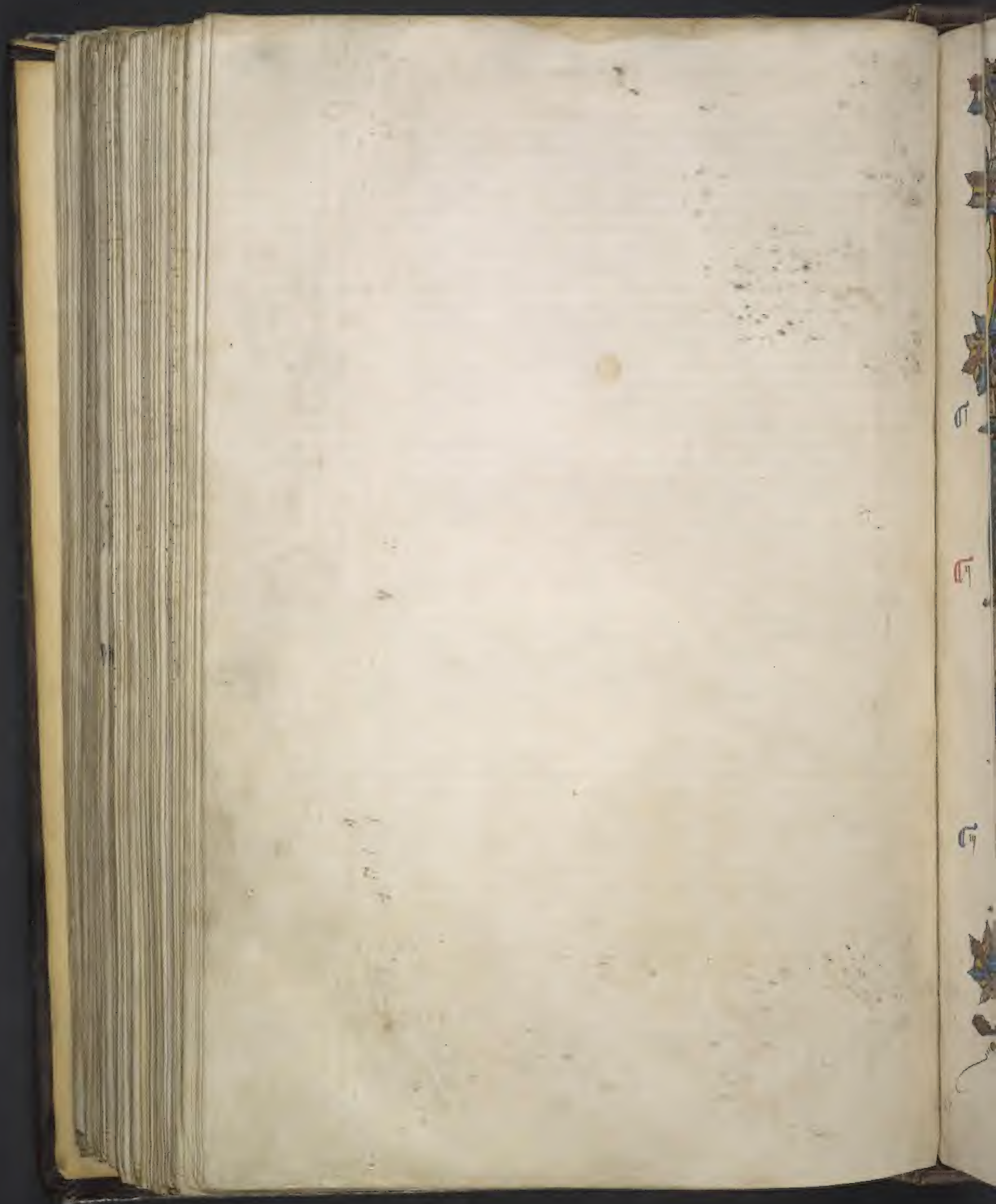
Cydm

Rephaint statuta de tempore Regis Ricardi secundi  
post conquestum.











11  
Inapunt Statuta Henrici quarti de primo apud

Westm' edit

**D**eu par la gr'e dieu Roy d'Engleterre & de France  
& seignour d'Irelande. Al honneur de dieu & iouissance  
de seint esglise pur nuyt pntee pees & concord de  
tontz parties demz le roialme d'Engleterre & pur ie  
lenaaon & iouissance de meisme le roialme poe tans  
ad esto meschancee mys a fin de nuyt meschancee &  
desolacion del assent des d'ices countes Barons & al instance & especial request  
des coes de meisme le roialme assemblez a complement tenuz a Westm'  
en le ffest de seint ffele la d'icme lan de son regne premier ad fait ordeyn  
& establier deus estatutz & ordonnancez en la forme ensuyt. **C**ommunt  
q' seint esglise ait & enioys tontz ses d'icmes libtees & franchises entier  
ment & sanz embleissement. Et q' la g'nde ch'ce & la ch'ce de la fforeste  
& tontz les altes bones ordonnancez & estatutz faitz en temps de ses nobles  
predecesseurs & ment reuellez soient firmement tenuz & gardez en tontz pointz  
et q' pees demz son roialme soit tenuz & gardez assint q' tontz les loialz  
leuz & subgetz pnyent desoz calhemement & paisiblement aler venir &  
demourer selonc les loialz usages de meisme le roialme et q' bones mistres &  
offels droit soit fait a ch'ce. **T**em q' nulle ffe' espuele ne temporele  
nalter pson q'conq' de quelz estats on condiaon q'il soit q' amendent on  
me ffe' le Roy goest en le roialme d'Engleterre nanties psones q'conq'  
adoncs demourant en meisme le roialme. Et q' ouerdont a Roy en aide  
de luy apuyner ceuz q' fement encomtre bone entent me dit ffe' le Roy  
a la coe pfit du roialme en quelz pnyent Richard nassange Roy d'En  
gleterre le coe ap's le quelz fust pnyne prie & mys en g'ard a l'ingore  
demourer engage ne soit empeschees molestes ne g'raues en psones non  
bien en la countee de Roy nen autre countee pny. la pnynt d'antz pny  
des pnyes & cheiv on de mort de home on q'conq' autre chose fait  
en la dit pnynt del iour q' le dit Roy goest ap'p'ndu tanz al iour  
de coronement me dit ffe' le Roy Henry. Et q' nest pas l'entencion  
me dit ffe' le Roy q' messours q' fissent trespasses on altes malf'  
hors de la dit pnynt sanz especials g'ays soient count' neient amercage  
de cest estatutz ens q'ls ent soient respignantz a la ley. **T**em come a  
l'ind' p'ch'ne ap's le ffe' del exaltacion de la seyn' Marie lan du  
regne du dit nassange & Roy d'Engl' & xxx. Uns payement fust  
donnez & tenuz a Westm' & dillages aronne a Salop a quelle ville  
deus poiz fust compe p' antecite du payement a deus psones  
se pceder & deus ap'p'les & matiere compe en Count' du roialme



no. a.

Eny.

Et

Et

plement ent fait come p mesme le (bonle) y p'a appare en quelle plement  
 a ampu p lantours onsit d'usces. q'antuz. m'gement. ord'nuces & esta  
 blissement. finent faitz ord'gnez. & renduz. q'oyonfement. a esd'lon  
 sement a g'nde deserteon. & final destination. & amentifment de pl'usone  
 hononables f's & autres laiges du roialme. & de l'ont h'ens a toutz  
 iours. & no. deignour le. Roy. confiderant les g'ndes. meschies. am'nduz.  
 de l'aduz. & assent de toutz les f's. espyrituelz. & temporelz. & de tout la  
 cor'ale. de roialme. ad. m'ge. le dit. plement. tenu. le dit. an. xxy. &  
 lantours. ent. donne. come. desus. est. dit. on. toutz. les. q'omstances. &  
 dependances. dyelles. desir. de. m'lt. force. on. roialme. et. q. mesme. le  
 p'lement. on. lantours. onsit. & toutz. les. c'omstances. & dependances.  
 dyelles. coient. de. tout. renues. renues. m'lt. castes. repellez. & adm'lt.  
 p'ur. toutz. iours. **E**tem. a. assent. & establies. q. le. p'le  
 ment. tenu. a. desir. l'an. y. le. dit. nas'ans. Roy. soit. fermement.  
 tenu. & garde. selonc. le. p'p'orte. & effect. dyelle. com. chose. fait. p'ur.  
 es'g'nde. honon. & coe. p'fit. du. roialme. **E**tem. ord'gne. & assentuz.  
 q. les. f's. & autres. q. finent. form'ge. ele. dit. p'lement. tenu. le. dit.  
 an. y. on. p. antoite. dyelle. q'ore. comit. en. vie. & les. h'ens. des. f's. &  
 autres. q. comit. mortes. coient. ent'ement. restoz. & restituz. a. l'ont.  
 non. heptages. & possessions. pensions. fees. a. deson. offices. lib'ces.  
 & fiam'chises. q'onges. any. ent'ement. come. les. ditz. seignoms. &  
 autres. q'ore. comit. en. vie. on. les. seignoms. & ants. q. comit. mortz. am  
 cestres. des. h'ens. onsit. on. les. enfeoffez. des. ditz. seignoms. on. de. les.  
 ants. onsit. on. autres. enfeoffez. a. l'ont. cepe. finent. al. temps. del.  
 m'gement. des. ent. renduz. le. dit. an. xxy. p'entz. canuz. al'oy. p'fuz.  
 ent. fuz. on. l'nt. au. dyell. caluant. toutz. f'nt. q. les. ditz. seignoms. on.  
 autres. am'nduz. neient. p'ens. de. les. issnes. ent. p'us. en. le. mesme. **E**  
 q'uit. a. les. biens. & chaten. q. finent. ad. ditz. seignoms. on. les. a. l'ont.  
 p'fones. onsit. ensy. form'ge. des. q'ent. le. Roy. nest. p. respon. a. soit.  
 es'mans. des. dyell. es'chetoms. on. ants. officys. am'ntes. on.  
 autres. q'onges. p. ent. concelles. le. Roy. p'et. & g'ntez. q. mesmes. les.  
 seignoms. & autres. q'ore. comit. vie. & les. ex'entoms. & adm'ntoms.  
 de. cenz. q. comit. mortes. ent. eient. l'nt. & restit'con. **E**tem. q. les. dyell.  
 es'chetoms. officys. & am'ntes. ensy. occupant. les. ditz. biens. & chaten.  
 p. tiele. con'ement. coient. p'muz. p'ur. celle. con'ement. **E**tem.  
 an. fin. q. m' seignour. le. Roy. en. temps. anent. ne. soit. des'ent. en. on.  
 g'ntuz. on. donne. am'nt. on. en. fees. on. on. as'nt. offices. p. luy. ad'nt.  
 f'nt. on. g'ntez. al. p'et. del. assent. des. seignoms. es'p'nt. & temp.  
 jelles. onsit. & a. la. regnest. des. coes. es'nt. concelles. p. les. d'ntes.  
 de. con. conseil. es. choses. tonoz. le'nt. de. luy. & de. com. roialme.  
 caluant. tout. f'nt. com. lib'ces. **E**tem. p'et. & ad. ord'gne. del. assent.  
 onsit. q. toutz. cenz. q. des'nt. on'ant. dem'nd'ont. de. Roy. h'os.



tantz ientz officies annuités ou autres pfitz q'engies facent expresse menaçon  
en leur peticions de la gahie de la chose enfi a demaunders q'aur de  
ceo q'ils ont eue del d'oume le Roy ou des autres q' p'gentiens on  
p'decessors p'demir Et en cas q'ils ne facent tiele menaçon en leur  
entz peticions q' ceo d'nement p'ne soient q' les patantz de Roy ent fait  
ment p'ailables de nulle force q' effect mes tout renokés repellés q'  
adunllés p'ur toutz iours an p'missement de ceuz q' enfi ont fait desiert  
an Roy come ceuz q' ne sont pas dignes deuoier l'effe q' d'nfies des  
h'es patantz a eni g'mitez en celle payes. **Et** p'ur onfroy ma  
intenance q' m'p'ier amonr peals q' g'mete de toutz p'ties p' m'p' lo Roy  
alms ordeigns est q' establis p' le Roy q' les seignours esp'nalles q'  
temporelles q' les coes onfroy en p'lem p'lement q' nul seignour de  
quelle estats on condicioun q'il soit oses ne ordeigne astm' l'indes  
de signs de compaignie a nul ch' Esmev ne vallet demz le roialme  
onfroy camit toutz iours q' ne seignour le Roy doya tantseulement  
son hono'able l'indes a les seignours temporels q'ont luy p'leja.  
Et salintz amz q' mesmes n' seignour le Roy doya son dit hono'  
able l'indes a des ch'maleys q' Esmev m'ymali a amz a des ch'maleys  
q' Esmev q' sonur de sa jecenne q' p'gent de luy l'indes f'it annel p'  
d'ne de p'ie Et ontz ceo accorde est q' assentz p' le Roy q' les seignours q'  
coes onfroy q' les ch'maleys q' Esmev ne osent astm'ement leur  
leur dit l'indes en leur pays. on com' es q'ontz ils ont j'esteantz  
q' dem'antz naillours demz le roialme hors del p'fenes le Roy Et  
si astm' seignour face la contree q' ceo d'nement p'ne q'il face f'oy  
q' j'annacoun a la colimite le Roy Et si astm' ch'maldr on esmev  
face la contree q' de ceo sont d'nement ament p'de son dit l'indes q'  
forfies son dit f'oy p'ur toutz iours Et q' null' vadelet appelle  
p'omant p'igne ne d'f'ec nulle l'indes du Roy ne de nul autre seignour  
ont p'p'ne demp'sonement q' f'ans f'ins q' j'annacoun a la colimite  
du Roy p'p'nenz toutz f'oyz q' les conestables q' marchall Denghies  
p'ur le temps estantz on leur jecenne des ch'maleys q' esmev  
p'ussent escey la d'ie l'indes du Roy on les f'ommes de la maye  
on roialme en temps de g'noys Et p'p'nen amz q' toutz ceuz q' ont  
lient t'randilloz q' passer la meer de p'p'ries de dela p'ur q'or  
honour p'p'noient p'f'ec mesme la l'indes en celles p'p'ries d'annz  
ent escey astm'ement g'noys on empeschey Et ontz ceo est accorde  
q' assentz q' nulle Esmev Esmev d'bbe on p'p'ne ne null'  
alre home de ceuz escey on temporels de quels estats on  
condicioun q'il soit demz le dit roialme d'nnis astm' l'indes de  
d'ap a nulluy mes d'nnement a des yamala q' officies on  
celz q' sont de son conseil d'nn esp'nels come temporels ap'p'ies  
des l'indes ou de l'antz loy ont p'p'ne de f'ans f'oy q' j'annacoun.



Coxy

a la volonte de Roy Et comencea cest ordeignance a estatut de temer  
 lien del fest de Chandelonne p sehem aneuv Item a la greuous  
 complent des coes furtz en le dit plement coment pluisoms des lieges  
 me dit se gont estes ousez a possessions des hies a tenementz p lom.  
 Dunt a ticle tanqz al dappem ponn me dit se lo Roy en Englishe  
 q p ouggestion a luy fait les ditz hies a tenementz ont este gmitus  
 as dmses psones a hies patentes ent faitz issint q p colom de tich.  
 gmitus a hies patentes les tenantz a dmses possessions des ditz tenz  
 en pluisoms Comtees adms disseises a onfies dycell a lom gmitus  
 damage a encomys le coms de la ad loy & me dit seignom. lo Roy  
 considerant les meschies dmsitz doillat em co ordeign dms pons des  
 de ladms a assent des seignoms a cois onfentz ad ordeign a establi  
 q lon hies on tenementz comt gmitus p patentes du Roy sanz ticle  
 tione p enquest on antement lon le enties lo Roy nout pas dms  
 p la loy eiz em q comt onfentz on disseises de lom franc tenement  
 especial assise. Du gmitus du Chanceller sanz anys pmsynte  
 fane an Roy en cello paitie Et les psones eiantz les patentes du  
 Roy puent en cide soit gmitus hies de pcedendo p le dit Chami  
 celler sanz alho pmsynte fane an Roy Et en cas q lees onfrees  
 on disseises reconent deus em les psones eiantz tiens patentes  
 q mefines les onfrees on disseises reconent lom damage an noble  
 Et q cest ordmanne a estatut tignu lienz or bien pms laymalt  
 Du Roy en Englishe come en tout temps aneuv Item come entio  
 anties ordeignamncez a estatutz faitz lan 17 le dit nadsane Roy  
 Richard ordeigne ent a establi q les gmitus officers du dit  
 nadsane Roy p ladms des ants seignoms. Du conseil eient poiar  
 de vender paxell de ces foifarmes de cenz q furent formges en  
 le plement tenz le dit an 17 p lom bone discrecion Et q les  
 domes a gmitus affayes em ticle vent soit ferme a establi & me  
 seignon le Roy p adms a assent des seignoms espnelles a temporell  
 a la request des dit coes considerant coment pluisoms ventes onnt  
 este faitz p force des ordmanes a estatutz onfentz ad ordeigne a esta  
 blis q les domes a gmitus ensy faitz p dms des ventes onfentz tant  
 seulement estoient en lom force a dms nonn obstantz asomes domes  
 a gmitus faitz al contrarie Et q cenz q oullient auyer pms confirma  
 aom parantz les fmes a fees ent dms Item come en le dit  
 plement tenu le dit an 17 le dit nadsane Roy Richard pluisoms  
 peynes de trefem fms ordeigne p estatut p ensy yndroit asome home  
 qa por sanort coment il se dms ad se fane parler on dms pms dms  
 de tich peynes dms a assent p le Roy a les seignoms a cois  
 onfentz gen m nul temps aneuv asome trefem soit amysse a loyement  
 q ne fms amysse a ordeignes p estatut en temps de com noble anel lo

Coxy

Coxy



81

Roy Edward tierce q' dieu assaille. **E**tem come les ditz d'ees p' leur pe-  
 petuenn' ont monstres en mesme cest parlement coment les distons des  
 Countees dem' le roialme ont charges une l'ancien forme de mesmes les  
 Countees lon g'undes peelle des p'fitez dyell' come bonny d'nsient ad  
 seignours & autres liages du Roy issint q' mesmes les ditz ne p'nyont  
 payer lonz forme sanz extorsion sanz es ditz Count' en g'undes oppression  
 & appressment a'bn des ditz distonsz come de les enheritances de  
 mesmes les Countees. **E**nd seignour le Roy considerant les meschoses  
 onsditz de ladame & assent des seignours & d'ees onsditz ad ordinez  
 & establiez q' desore enant les distonsz des Countees de Essex &  
 herford en especial & les distonsz d'autres Countees onsditz onsditz  
 pur lo temps estantz a'comptent a leschequer & eient alle d'ance p'  
 lonz demour de les issnes des ditz Countees a'bn p'ns la d'ave  
 de lonz a e'ny f'ntz p' la dit nadgane Roy Richard come pur tout  
 temps anent. Et a'astme distont desore enant face astme  
 extorsion au poeple & de ce soit attend q' soit d'nement p'nnz p'  
 mesmes l'extorsion a la polmes du Roy. **E**tem come s' G' nadgane  
 Roy d'engleterre aiel m' seignour le Roy q'ore est lan de son regne  
 xlv. pur ce q'oe passe des mesz & batels en les g'undes R'mes  
 d'engleterre a' f'nt onent fortz desombes p' le lener des g'roses estandes  
 & estables & l'edem en g'undes damage au poeple. **A**cords f'nt & establie  
 q' toutz tiens g'ores molynes estandes & estables & l'edem q' f'ntent lonz  
 & mys en temps le Roy G' f'ntz le Roy h & de p'ns en tiens f'ntz p'  
 q'ne'x les mesz & batels ont desombes issint q'ls ne poient passer  
 come ils solerent oient onsditz a mettet abatez sanz relener. Et q'  
 b'pese soient sur ceo mannez as distonts des lienz on mestez soit  
 de chier & enq'ner & de f'ns ent execution. Et amant Justis d'ont  
 sur ceo assign a toutz les fortz q'ls b'osignia ent. Et aps a la g'enouse  
 complant des g'undes & d'ees f'nt en p'lement du dit Roy G' de g'undes  
 & d'ees f'nt en p'lement du dit Roy G' l'nel lan de son regne xlv  
 compleynantz p' leur peticion q' le dit estatut nestoit pas d'nement execute  
 ne g'ardees solonc leffect dyell' estoit accorde & establie q' le dit estatut  
 en ceo point soit tenuz & g'ardez solonc leffect de yelle adonstant a yelle  
 q' a mille tiel ad noefam' soit abas p' dne p' contents en le dit  
 estatut celuy q' f'nt relener la dit ad noefam' & de ce soit attend  
 d'nement enant la p'ne de cent marz d'ens le Roy a l'ens p' lesche  
 en leschequer. Et au tiel ley soit tenuz d'ansance f'nt p' lonhanc'p'  
 de tiel g'ores molynes estandes estables & l'edem come p' nonell' l'enez  
 come en les ditz estatutz pl'ns p'lement appiet. Et oie a la  
 request des ditz d'ees m'antz p' leur peticons q' les d'ees passages  
 des mesz & batels en les g'undes R'mes d'engleterre & amant p'ns  
 & passmes & f'nt d'ees adonstantz as ditz R'mes g'undement sont

Cxx



festibles encommes castes & desquitz p les ontreonse enband & estretmes  
 ses. Soit molins estables estables & hien amencement faitz & lenes  
 dunt le temps en dit Roy & fitz a Roy h. dunt gindex amarez & pdez  
 dunt aneuz an pople du roialme & amencement de iour en altre &  
 remedie ent ne soit mys. Accord est & establie de lassent amencement q  
 les ditz estatuz soient en toutz leur apables temz & finement  
 rapdes & dument encores onefz les peynes & colons leffect dyelle  
 Adionfautz a valle q. Commissions soient faitz en due forme as  
 onfficiars psones des onfices en chins contre. Denglise. on bofoigne  
 da & de onneuz & rapdes les castes. & gindex. Rynge. Alloges & les  
 defaites conuege & amender & due execucion faze de les ditz estatuz  
 colons lassent dyelle abn pnt leur onenamps & desquacon. como  
 p engnefies ent apndis demz hiamchises & dehois oy & quant bofoigne  
 da & dier & dumer les choses onfent. Et outre ca de onneuz. les  
 Soit molins estables estables & hien amencement faitz & lenes dunt le  
 temps en dit Roy & fitz a Roy h. & cenz qils trouent trop enband on  
 estontz de les conuege abater & amender en le maine & forme finfent  
 aluant tontes psonable onfiamme de les Soit molins estables  
 estables & hien amencement faitz & lenes. Et a astime tont  
 admiffance des Soit estables estables molins & hien des passages  
 & estretmes amencement faitz & lenes soient amiggez & rapdes p les ditz  
 onfices abater & amender celui celui qas le finit de valle fent  
 ent execucion a cez castes demz on dunt an ape notification a luy  
 ent affame on peyne de & marz a paies a Roy p estretmes en lesse  
 guer & celui q les face. relener on enbander on estretmes encomme le  
 dit mggement & de ca soit dument commes encomme le peyne de  
 & marz a paies a Roy p lessetes en lessetes. onfent. Et en cas  
 q astime & cents estre ginez p execucion on alere pore en celle  
 paies encomme dunt & reason. pntfne & ent dunt & remedie.  
 Et em come en lestatnt fait a. Cestm al. yb de dunt hilla. lan  
 du regne le dit nadyane. Richard. ybn entje antje choses ordigne  
 soit & establie q nul decheon gangeon des dunt aneom. tnonom  
 pntfne des leme on astime. altes mchandises. Collocome des  
 onfimes & onfides. qdome on comtejolloms ent estate en son  
 office. a dunt de. dunt on des ans. Cme q les ditz offices demongent  
 en mayn le Roy onbz conuance. del. dunt pnt le temps estant  
 onefz. lassent en conseil qunt psoigne. Et a astime dunt on  
 lies patentes soient faitz a contje. qils soient portez nytrez & de  
 mille effecte. Accord est & assentm q le dit estatnt soit fermement  
 tenu & rapdes & mys en due execucion. Adionfautz a valle q les onfimes  
 & comtejolloms en chesime pore Denglise demongent on leur office  
 en leur pnt pntes dunt astime dunt on lien tenu faze en lo



¶ Cccxiiij

nomme ¶ Item par plusieurs gindres mornementes & meschiez q plusieurs  
ont advenuz p poie de plusieurs appellez faitz dems le roialme d'engli  
de dems ces temps Ordeigne est & establie desore en avant q toutes les  
appellees les affaires des choses faitz dems le roialme soient tues & o  
minues p les bones & loialz du roialme faitz & vices en temps des  
tenables ptemons me dit q le Roy & q toutes les appellees passans  
des choses faitz hors du roialme soient tues & ominues & les bones  
& loialz du roialme faitz & vices en temps des esuables ptemons  
me dit seignour ont desore faitz en purfines en plement assement  
en nul temps auenir ¶ Item come p estatut fait en temps du Roy  
Edouard me seignour le Roy qore est lan de son regne xxviij ordeigne  
soit & establie q par ces q les eppes defantes & mespensions q soient  
notonement gises en le court de l'ordie par defante de bon goune  
ment du aiane & vices & des Aldermans ne puyent estre engues ne tues  
p gent de mesme la Court Ordeigne fust & establie q les dix aiane  
Sustontes & Aldermans soient la gounement de la dce Court facent  
redresser & corriger les defaltes eppes & mespensions onfmes & les  
tenement pmer de temps en temps sur chesne peyne de chastement  
al pmi defantes aillz marq a Roy & al second defantes d'auz aillz  
aiane & al tierce defantes q le francchise soit pris en main le Roy Et  
soit comenc denquer sur euz a la cent anhel pstem auenir issint  
q a le ne facent due redressement come desus est dit / soit engue  
de leur defantes p engnestes des forens dont assz Sussert heretif  
Sussert & Sussert a oyt de Roy come d'auz q plompe de pondient  
Et si les aiane Sustontes & Aldermans soient p ticle engnestes enauz  
soient faitz dems p due poe dems les justices le Roy en chent a  
ces assignez de hors la dce Court dems qnery ils eient leur respone  
oibn a oyt du Roy come de payes Et oibn soit metent engnestes  
pue p gent forens come desus est dit et oibn soient attemz soit  
la dce peyne enuyn les dix aiane & Sustontes & Aldermans  
par defante de leur gounement a ment memo les plent reconent  
leur damage a treble de les dix aiane Sustontes & Aldermans  
Et p cause q les Sustontes de l'ordie soient payes a cest bofours  
soit le constable del Roie ou son lieu tenant symistie ou  
lieu des Sustontz a resumer les breves oibn originaiz de la cham  
celleie come quidaillz conz les oibn des justices affans ent exen  
cion en la dce Court Et soit pcesse fait p attachement & p distosse  
& p exigend si mestier y soit issint q a la cent du Roy soit leu  
azards apde le pmi dapas potempie al oyt de payes / & si les  
aiane Sustontz & Aldermans eient des en dnt de hors la dce  
Court soit pcesse fait deus en p attachement & distosse en  
mesmes les Court ou les des & tntz Et q chesme des dix



aye viscontz & Aldermans q' viendra seruit les ditz Justices repourne  
 singulierement par luy mesme ou par al' pil des altes q' sont absentes  
 come de luy mesme Et cest ordonnance ont tenu ferme & establie  
 mont conquistant franchises p'prieles on custumes q'onges Et  
 q' cest ordonnance estende de anteqs Citées & Burghs du roialme on  
 tiens defantes on mesprieles come Esces & nemes d'ouement coignes  
 & redresser comme q' les enquestes soient p'prie p' gentes de mesme lo  
 come on tiens Citées & Burghs sont Et q' la peyne de ceuz des  
 Citées & Burghs sont & ville q' de ceo soient atteint soit amigge &  
 districcion des Justices q' a ceo sont assignez & de ceignour le  
 Roy considerant le bone & loial port des ayans viscontz & Aldermans  
 & de tout la corallo de mesme la Citée de Londres deus n'p' ordno  
 le Roy & p' tant faire case & mitigation de les peynes am'ititz de  
 lassent des ceignours op'it & temporelles & de les Esces am'ititz  
 ad ordigne & establie q' les peynes ou de les nulle mayez come  
 de les denz nulle mayez & de le ceignours de la franchise comp'us  
 ele dit estatut ne sont n'p' limites en eteys mes q' le peyne  
 en ceo cas soit p' admys des Justices a ceo assignez come anteqs  
 Citées & Burghs sont demz le roialme Et q' le poineant de mesme  
 lestatut & le p'esse dyceit estoient en leur force Etien accorde est  
 & assent q' les n'chaintz deors en am'it de Londres soient am'it frank  
 & p'allez leur dyas & q'ntes de mesme la p'allez come sont les  
 anteqs maychaintz on altes estrangers demz le dit Esces on demz  
 anteqs Citées & Burghs demz le roialme Et si asme h'os patentes  
 soient faitz a contie quelles soient tout ontientment repelles &  
 admillez & tenuz p' nulle ne de nulle d'is Etien come en lestatut  
 fait a Esces lan q' me le dit madgane & Roy Richard enteqs anteqs  
 choses soit ordenees & accordees q' chesme foreyne & aliens esteant  
 del am'it le Roy & del roialme & p'ent demz la Citée de Londres  
 on anteqs Citées & Burghs on villes demz le dit roialme ou de demz  
 franchise come deors oneqs p'essant & anteqs vitailles q'onges  
 illoques dem'ant & retournant soit delors de donqz la canne g'asse  
 & especial p'ecacion du Roy & du l'is a em' & a chun de em' q' le p'essant  
 n'chaint p'essant & vitailles finit p' peces & tailles & a retaillo  
 en payes on en tout on en g'os come nulle leur semblera p'ecage  
 a leur p'fit ent faire sanz empeschement on contr'edict de nulle  
 non obstant asme estatut ches ordonnees p'prieles on custumes  
 faitz on esces a contie & de p' le Roy considerant mesme lestatut  
 & monit p'itable p' plusieurs peies al finisse n'p' en exequacion  
 de lassent des Esces & coes onfortz ad ordigne & establie q' le dit espa  
 tnt soit fermement tenuz & g'ardez & d'ouement exequit selonc la  
 forme & lesces dyceit mont conquistant les h'os patentes n'chaint.



Trinuo

gintees a contins as peffonere de l'omage p le dit Roy (Richard) en son  
 d'apen passage de Chiland. Item sur les genons d'amonre & complentz  
 fure a mie p le Roy en cest p'sent parlement de plufoms nuydes hom  
 cides robbies baties & ante notes & male faitz q' demit ces hemes omis  
 este faitz p les gentes del com de Cestre a plufoms lieges du Roy  
 en d'nyes comtees d'engleterre mesme mie p le Roy de ladme &  
 assent des seignours espnelles & temporelles & comtes amittit ad ordenez  
 & establies q' a asme p'sone del comtee de Cestre restant on de  
 moant demy mesme le comtee de quelle estate on condicion q' soit  
 fure monder on felome p ailloms hors du dit comtee soit p'sse fait  
 deus luy p la coe ley tanq' al exigend en le comtee on tiel moide &  
 felome soit fait Et si censur dillages en le comtee de Cestre & soit  
 delage on mys en exigend pur tiel monder on felome soit l'indagay  
 on l'exigend d'fies a les offices & amittes de mesme le comtee de  
 Cestre & soit celui felom p's p mesmes les offices on amittes &  
 ces d'ies & tentz biens & chatens efciantz demy velle comtee de Cestre  
 d'fies come forfart en meyns du p'mce on de celui q' ha p' du dit  
 com de Cestre pur le temps & est le Roy lan & le iour & le Castm  
 & les ante d'ies & tentz fms & chatens de tiel felom efciantz hors  
 de mesme le comtee de Cestre demongent entierement a Roy &  
 as ante seignours eiantz ent fiamchise come forfart Et a asme  
 p'sone de mesme le comtee de Cestre soit p'sse fait deus luy p la  
 coe ley tanq' al exigend en les comtees on tiel batie on epas soit  
 fait & soit fure dillages en le dit comtee de Cestre & soit delages pur  
 tiel batie on tne soit l'indagay d'fies a les dit Offices & amittes  
 de mesme le comtee de Cestre & soit celle p'sone p's p mesmes  
 les Offices & amittes & ey fms & chatens efciantz demy le dit  
 com de Cestre soient fies en meyns du p'mce on de celui q' ha  
 seignour en dit comtee de Cestre pur le temps & ey antez fms  
 & chatens efciantz hors de mesme le comtee de Cestre demogent  
 entierement a Roy & as antez seignours onfentz come forfart en  
 mesme le maner come desme est dit. Item en case & p'lenacion de  
 pons coe p'ple de jocalms me dit seignour le Roy del adme &  
 assent amittit ad ordene & establie q' del fest de cent artohel  
 d'apen passe d'uantz les trois ans p'stherms lors ensuantz nulle  
 draps de l'eyseys tendale clothe fure de f'onentz coggelays ne  
 nulle antez drap efcient on j'emmit d'engleterre ne drap de l'aleys  
 demit le domysme ne passe la bache de xij & m d' de mille seals  
 petit ne g'mde soit asameinentz enseales ne nulle on b'fies p'ces de  
 les draps onfentz d'uant le temps amittit. Item al instance  
 & p'ner des dit coes p l'our p'ecion fure en cest parlement & d' dit  
 seignour le Roy de sa grace especial ad p'ner & p'ollesse gentilmont

Trinuo

Trinuo



a toutz ses lieges d'engleterre la cointe de sa peas qe lui appertent pnr toutz maneres  
 tresmes & solomes p en faitz on ppetes deunt le xij<sup>me</sup> iour de february  
 lan de son regne pmi fforprie & d'aptes des femmes dont ille  
 sont enditez & ctes on appellees & anroit les esclaganes & milles en  
 eny soient pmmies palle enchesonnes & l'our ad ent gintes des fiammes  
 peax p eny q mille de des ditz lieges soit comme l'ayon deunt le  
 dit xij<sup>me</sup> iour endites & qil ne soit pnom nappelles de mort de  
 home a emte de pte ne pte one meynoepe ne qil ent enfiemr  
 la psonne le Roy deunt le dit xij<sup>me</sup> iour et qil neit este al monche de  
 Thomas duc de Glouc oncle mie dit regno le Roy issint qil estoit  
 au soit en court du Roy & asme comitee luy pte mille des  
 choses amittes en asme deunt issint toutfortz q'any q'voillient emorser  
 la bnfice de asme & pdoms pnsuient l'our chies en especial penes  
 cy & le fest de toutz sentz ptehem anemr & c.

Incipit Statutum Apud Westm<sup>onasterium</sup> editum Anno  
 regis Henrici Quarti Secundo.

**L**a plement tenuz a Westm<sup>onasterium</sup> en les Septanes de  
 cemo hilla<sup>nd</sup> lan du regne le Roy le quart pme  
 le conquest orde meisme mie regnoir le Roy del  
 assent des prelats ducs comtes barons & a  
 les especials mfrances & regne des foies assen  
 bles a cest pnt parlement ad fait ordred & establier deus estatutz  
 & ordmance en la forme qensuyt. **P**rimierement q' deunt eschise  
 ait des doctines & libtees & q' toutz les regnoms espnelles & temporels  
 & toutz les citées burghs & villes enfranchises erent & emorent  
 toutz l'our libtees & franchises q'ent ille oint d'ement assens & les  
 q'ent ille oint du ginte des ses nobles pgentoms & pdecessors Roy  
 d'engleterre Et q' la ginte chie & la chie de la fforest & toutz autres  
 bones estatutes & ordgimices faitz en son temps & en temps de ses  
 nobles pgentoms ment seelles soient firmement tenuz & gardee  
 en toutz poyns. Et q' toutz des lieges & subgitz ppsomnt finche  
 mant & paisiblement en ceure & sans greicion de luy aler & ven  
 a ses homes a pnsuier & les defendy sanz destorbance on  
 empesment de nullz q' plene iustice & droit soient faitz d'au  
 at pones come as fides en ses Comtes amittes. **Q**tem come  
 en le d'apem plement de meisme mie regnom le Roy entz  
 antz choses ordgines fust & establie q' toutz ceuz q' delors enant  
 demanderont de Roy d'ies & tenty rentes on fees amittes on  
 antz pte q'conques feroient expte mencon en l'our petiaons.



de la valne de la chose ensy a demander a auant de ces qils auoient  
 de de donner le Roy on de ces ante pgentoms on pdecessoms p denit  
 Et en cas qils ne feroient tiels menaon en leur ditz petiaons a ces  
 siement pue hoient les hies patentes du Roy ment paillables ne  
 de mille force neffet mes de tout jenokes repelles a admilles pnr  
 toutz iours an pmissement de cenz qensy auont fait tiels destens  
 a Roy come cenz q ne sont pas signes demore leffes a busice des  
 hies patentes a eny ginte en ycelle partie. Et se le Roy considerat  
 q le dit estatnt est trop dms pnr des lieges en ginde partie a p  
 tant ent voillent ent pnuier de remedie de don pps voluntee a come  
 pience ad ginte de sans de a p donne a cenz q le voillent pnr fier  
 de qunt qils comit mespus en leur pnr fure encompte le fomme  
 du dit estatnt Et outre mesme ms deignom le Roy pnr onster  
 toutz ambigntees celle partie pnr ceo q mesme lestatnt est moult  
 obsone a embpsigne declaracion especialment pnr case a qmette de  
 comit poeple poet a ginte q toutz cenz q desois enantit pnr fueront  
 a mesme le Roy ms deigns pnr anoy de luy asoms des on de ms  
 annelle on en fee on auantement facent expsse menaon en leur  
 petiaoms de qunt qils ont eue des ditz donne a ginte del nobl  
 Roy. Et Adel ms deignom le Roy on de Richars nadgane Roy on de  
 Et Edw nadgane pnce de Gales on de John nadgane dno de  
 Lancastre p ms dit se le Roy on de Roy mesme on de mille ante  
 pgentom on pdecessom mesme ms deignom le Roy Et celui q ne  
 face tiels menaon en son petiaon q les hies patentes a luy fait  
 a celle temps p ms dit deignom le Roy soient de mille force neffet  
 Et en outre qunt a les poles festsasson ante pfitz compus en  
 le dit estatnt mesme ms se le Roy ad declare a ginte q de  
 milles pfitz donne biens on chaten on ante choses qconges gntes  
 on donez p mesme ms deignom le Roy a asoms a la valne de  
 limes on dedens forspus gntes a manages des qnoms le Roy poet  
 q celui q ensy pnr fuerit enit luy face expsse menaon en son peti  
 aon de la valne de cels milly encomps le peyne compus on le dit  
 estatnt Et nest pas lntenon ms dit se le Roy q pnr asoms  
 confirmacion on licence fait a asoms p ms dit deignom le Roy  
 des asoms libtees ammittees on ante choses qconges p asoms  
 de ces pgentoms on pdecessoms on ante psons qlong gntes a  
 ment especies en asoms petiaon ensy a demander auantement  
 q desins est declare milly encomps la peyne del estatnt fust  
 Et qunt as a lyes aracles compus en mesme lestatnt ms dit se  
 le Roy poet qils soient fymment tenuz a gntes a mys en dne  
 exonon. Et Item ms dit deignom le Roy del assent auant  
 ad edegue a establis q a asoms pnsion soit fait p ms de

En



Cun

C

prier le ppe a asme psonne de religion on a alter psonne qconqz deshe  
 exempt de obedience reguler on de obedience ordinaire on dait asme  
 office ppetuel sans meson de religion on a tant come nous reguler  
 psonne religion on denx on plusours ont en qcel q a tiens psonnes  
 desors enant acceptent on envoient tiele psonne qils envoient les  
 peynes compues en lestatut des psonnes fait lan qesquis le Richart  
 accomde. **C**tem pur ce q nre seigneur le Roy ont gienone coplement  
 a luy fait en cest plement ad entent q les religions homes del ordie  
 de Cisterienx del roialme d'Engleterre ont puchacz deus bulles deshe  
 gnetes & deshegnetes de leur dismes paier de leur tues tenz & pos  
 sessions lasses a ferme on culmes & occupees p autres psonnes q p  
 eux mesmes en gnde pmdice & degradation de la libtee de demt establis  
 & de plusours lieges du roialme & d'ostre p le Roy voillent ont  
 ce pmoier de remedie de ladys & assent de tontz les seignours  
 espyrituels & temporels & al instances & request des ditz eues ad  
 ordeigne & establis q les Religions del ordie de Cisterienx estassent  
 en lestatut qils furent demt le temps de tiele bulles puchaces  
 Et q si en cez ditz ordie come tontz les autres religions & deus  
 de quelle estate on condiaon qils soient q metent les ditz bulles  
 en execution on desors enant puchacz tiens bulles de nouvelles  
 ou p colour de mesmes les bulles puchaces puchaces pueuent  
 amirage en asme mnde q pcesse soit fait deus enx & chesuns de  
 enx p sumpement de denx moys p tie de pmdice pas et sic facent  
 defaute on soient attentz qils envoient les peynes & forfeitures  
 compues en lestatut des psonnes fait la qesquis le Roy Richart  
 amdit. **C**tem come en lestatut a Westm fait lan jnnis du Roy  
 Richart entre autres choses soit contenu coment assentz estoit & accordez  
 & defenduz de p la dit nadsans Roy a tontz mnde des gentz moines  
 clercs & autres oibz eschamges come denzeme de qconqz estate on con  
 diaon qils soient ont peynes de quant qils pmoient forfais q  
 mille de enx ont la ditz peynes en pmo non apt enmoier nemesneor  
 on feyort enmoier on amesner hors du roialme d'Engleterre asme ore  
 on argent on monoy baillon plate vessell no p eschamge exceptes  
 les gages de salis & des autres forteresses du Roy sup de la & ex  
 ceptes p especiall plat seignours & autres compus en mesmes lesta  
 tut & de ont ce pmdement especiall comise & licence du Roy come  
 p yelle estatut y pnia plus plement appon & tie fr le Roy  
 pur obmer a la subtile dycun q ceo soit fait sans hant on desert  
 a luy en cest partie ad ordeigne & establis q si desors enant asme  
 deheon du Roy pnia tunc ore on argent encoigne on en masse on  
 le gage d'asme q soit empassant on ont son passage en asme meste  
 on vessell pur aler hors d'asme port hanen on qce du roialme



aux especials amys du Roy tout celle ore ou gent soit forfait a Roy forps  
 soni resonable despenes quens il ha tenu de confesser & distoner main  
 tenuit aps eo qa ces fane il soit gantz & charger p mesme le decheom  
 on antement tout celle monoye ensy conest soit forfait au Roy pnon  
 toutfouz q les richantz estammez q vendent leur richandises demz  
 le roialme & la moite du monere. Dengleterre pestent pur mesmes  
 emploient ouv antres richandises du roialme pmissent fuchement  
 emporter hors dycell lane moyte de la des monoyes p conge du Roy  
 selonc lestatut ent fait **Item** pur la gunde desent qrad en la  
 monoye de & dargent de flammides & de Estoc q conge et es paientz  
 en dntes parties du roialme au gunde damage. Du Roy & de poeple  
 Ordigne est & assentuz q tout la monoye dore & dargent de le coigne  
 de flammides & de toutz auts des & pais p dela & auza de la tye destoc  
 soit vendue hors du roialme. Dengleterre on mys en coigne a la billiom  
 demz mesme le roialme pentes q & le ffeft de & de cell pntem anemz  
 enr peyne de forfaiture dycell & q toutz les richantz & auts de sales  
 q pestent astime tiels ore ou argent de la coigne de flammides  
 on des auts des on pais dept dela on de la tye destoc le mettent  
 a boillon a sales sanz lempore en coigne demz le roialme den  
 glite. Et si les richantz ou auts desos enant portent astime  
 tiels monoyes demz le roialme Dengleterre qils forfacent mesme  
 le monoye a Roy. Et ontz eo decest q bone & cononable deso  
 soit fait a la sales come de cea la moys en chm port  
 allons ou lappore del monoye amittit **Item** pur eo q ou pdit  
 tione demit qlongz qntuz sacs de nonest de montdarmes on  
 autre action qlongz les parties demit ces homes oint este anones ou  
 difficile en ley ou la maner yfine tione Ordigne est & establie q  
 si le pdit passa encomz le plement q mesme le plement ne  
 ont nomfines **Item** ou la genons complements fait a me fo  
 le Roy p les coes en cest plement come loffic de Enographe en  
 le coe sank le Roy est lesse a femme a quel office appartient pur les  
 fustances & lescriptions de chescuns fine lene en le dit sank mys  
 & ment plus et non obstant celle fee les femmes de mesme loffic  
 ne voillent delider nulle fine a nully sanz leur don ale m &  
 on plus p extorsion au gunde damage & emporissement de tout le  
 poeple & de f le Roy voillant cest partie pnyorer remede  
 de ladinge & assent des fies espueles & temporeles & a la supplication  
 des ditz coes ad ordynes & establies q le Enographe ne son lieu  
 tenu on depute pur le temps estant desos enant ne pigne  
 plus q m & pur nul fin lene en le dit. Et si le dit fien  
 lieu tenu on depute pigne plus q m & pur une fine come desme  
 est dit il pda son office & soit formye la tione & en la psonement



¶

p lme an e para a la parne grene oz trebles damages. Et ent la parne  
grene sa entre deunt les Justices en dit Bank. ¶ Item come nadsane  
en temps du dit Roy Richard. Dites psones furent assignez as Dites.  
fortz p commission en dit Roy. Ne denegneys e fane selonc la pport  
de leur commissions. Dens le roialme d'engleterre e fane selonc la pport  
de leur commissions dens le roialme d'engleterre. Et ois passe est fait  
en en le Chancelleier come en lethequer de les ditz commissions  
de drier les magnificacions. e ante choses deunt eny pns par pechie  
des ditz commissions en la pnsunt du dit Roy Richard. furent pflées  
e puses des ditz magnificacions. e deunt eny pns p force de leur ditz co  
missions e auant de leur biens pns. Et si asomes des ditz commiss  
ions. p mandement de mon f William lescop. a lors Eves Den  
ghes. dehent tontz leur magnificacions e ante choses deunt eny pns an  
dit Tresorer assint q les ditz commissions nont pns en leur  
gard de drier en les ditz pns. Or qoy me seignour le  
Roy confiderant les meschiefs ensentz e p tant voillant fane grace  
a tiens commissions del adme e assent des ditz seignours espnech e  
temporech e al puer des ditz adme ad ordeignes e establies q nulle  
des ditz commissions issint nulle on puelles ne nulle q delment  
leur enque on antee choses deunt eny pns ant dit nadsane. ¶ Item  
ne soit ent en nulle maner charge deunt fane asomes dification  
en asomes. ¶ Item pns du dit Roy mees ent soient p leur seignement e  
entement descharges. ¶ Item pns ces q pntes est fait a me  
dit seignour le Roy p les ditz coes. ¶ Item le clerk del corone  
du Bank le Roy. ¶ Item on yl on sont hommes comit endit  
dime felome on dime espasse on tontz cem. pntes a issint come  
come de pns comp le dit clerk ne dunt pntes pns le cem. fane  
ne pns ent de pntes pntes q n s mees le clerk pnt pns dunt  
tele nonn p extortion n s en gunde opssion en poeple. ¶ Item  
dit seignour le Roy voillant dunt on dit pntes de teli extor  
cions e nmpies del adme e assent des ditz seignours espnech e  
temporelles e al puer de les coes ensentz ad ordeigne e establie  
q le dit clerk del corone ne pntes pntes q nas dument dse  
dammien temps. Et ontz ces come mees mees dunt le Roy  
ad charge les Justices du Bank le Roy q nulle extortion soit  
fait en celle parne en le Bank ensentz. ¶ Item come en lestatut  
fait a Westm lan xij le dit Richard entre antee choses soit contenu  
q les admallies e leur deutes en soy meslend de lors enant  
de nulle chose. fait dunt le roialme mees dument de chose fait  
ent la mees selonc ces qat est dse dument en temps de noble  
Roy E aut. le dit Roy Richard. fane dit f le Roy. ¶ Item  
q le dit estatut soit seignement tenu e garde e mees en dnt

¶

¶



exécution. Et entre ces mesmes nre seigneur le Roy de ladite & assent  
des foies spirituelles & temporelles & al puer des ditz & des ad ordonne  
& establie q qu'il apens metto sur ladite ville on en tien tennit q  
lesse & la coe ley soient tennz d'ens eny & celui q de cense gree  
encombre le foume du dit estatut est & acoon sur ty. foume  
sur le cas eme celui q'ens p'ns en la comte del admyal  
lies & p'conde ou damages d'ens mesme le p'nsuant a double  
& encombre mesme le p'nsuant le p'ens de x. ans le Roy  
pur la p'nsant ens fait & for attent. ¶ Item ordonne  
est & establie q de p'ce enant nulle homme Galois entier  
nees en Sales et eient p'ce & meys nees on Galois p'chace  
des on tennz d'ens les villes de Sesto Galois Sigenorth. loe  
loes leomstye herford. Gloucestre. Sinesse nanties villes  
ayachant q'onges adizimty de ayaches de Sales nen les  
onmbes d'elles on la forfature d'elles des tennz ad foies des  
quens tiels des & tennz d'ens tennz en chief. Et q nulle tiels home  
Galois de p'ce enant soit esher on j'ens de p'ce d'ens on  
Sinesse en nulle d'ens Sinesse on ville ayach. Et q'ant Galois  
q'os font en d'ens tiels d'ens Sinesse on ville Sinesse d'ens  
d'ens on Sinesse tennent d'ens d'ens d'ens & mettent bono  
d'ens de l'ens bono port d'ens d'ens nre seigneur le Roy & des d'ens  
& son j'ens d'ens d'ens d'ens p' l'ens l'ens tennz a les d'ens  
noms de d'ens d'ens d'ens on ville pur le temps d'ens en  
saluacion de mesmes les d'ens d'ens on villes & mesmes les  
Galois d'ens en d'ens d'ens d'ens q nulle de d'ens d'ens en  
ant, soit j'ens n'accepte a nully office du d'ens d'ens d'ens  
d'ens ne d'ens d'ens on Sinesse des d'ens on de Galois n'at  
coe d'ens d'ens d'ens d'ens on villes ne q' soit fait alt  
d'ens on d'ens en d'ens en nulle m'ens ne q nulle des d'ens  
Galois de p'ce enant d'ens nulle ap'ens d'ens d'ens d'ens  
Sinesse on ville ayachant sur p'ens de forfature del ap'ens f'ns  
dit & m'ens d'ens d'ens d'ens fait f'ns en c'le p'ens. ¶ Item  
come le dit d'ens d'ens d'ens d'ens a d'ens p'ement tennz a  
d'ens & d'ens a Galois d'ens. lan de son j'ens d'ens p' d'ens  
ant d'ens d'ens d'ens a tennz des d'ens d'ens d'ens d'ens  
d'ens on d'ens q'le f'ns a d'ens d'ens d'ens d'ens  
d'ens des d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens  
negligences m'ens d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens  
& d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens d'ens  
d'ens le j'ens d'ens d'ens le p'ns d'ens d'ens en f'ns  
on en j'ens on en d'ens p'ens d'ens on ant d'ens  
d'ens d'ens d'ens d'ens on des d'ens d'ens d'ens on

¶

¶



enchage de fiamme tenement de cenz q'onges ne t'passejont come heye  
 en de tenintz des eschevours l'ist on coroners on d'ingez tiens offices.  
 Et ensement l'our anort p'donez a relessees tontz manes des domms  
 alienacions on p'uchacez faitz p'emy on p'astime de emy des ties tentz  
 on ante possessions tontz de luy enchief sanz licence du Roy a tontz  
 manes des entzees faitz en l'our heyragez p'uchacez on antieument  
 en partie on en tontz apde la mort de l'our amassies on d'astime d'ingez  
 sanz p'mfinte on d'us p'ces ent fait tanz a Joefoy. le d'ayem 10  
 de p'lement amnt foispus cenz ties tenementz a possessions q'eny  
 sont aliens a mort mayne sanz licence royal. Et anant l'our  
 anort entieument p'donnez a relessez tontz manes des fyns antieumentz  
 issnes foifantz ment amnges ne d'unes faitz estrees on aneumz dem  
 mesme le roialme demnt le dit Joefoy md dit f' le Roy de l'adme  
 a assent de tontz les f's espueles a temporeles a al' special p'ier a request  
 des coes p'ier a g'ntes q' tontz des lieges a chesun de emy p'mpiont q' p'ia  
 au d'p'ier a enoiser le p'milage a busice des ditz p'donne a estatut  
 ment consuetudant q' le dit p'lement tontz le dit au xx a p'm a  
 tontz des estatut faitz en p'elle a tontz les c'omstances a depen  
 dances de mesme le p'lement sont de tontz admilles renotes a  
 repelles en le p'lement me sergionr le Roy q'oreft tontz a G'entm  
 lan de son regis p'md **C**tem cedeus est a establie q' tontz les  
 estatut des p'mpionz faitz demnt es hemes soient tontz a  
 garde a mys en due execiaon adionfies a p'elle q' desore enant  
 nulle p'mpion ne achatone face astime p'mpionces on achate  
 p'm l'ostiel d'astime chose a la calne de xl s on dedens. si ne  
 face p'it p'ement en meyn emy p'eyn de p'ys don offic a de p'ier  
 a tant a la paine g'ens. **C**tem ann d'is md Reg' ex p'ate  
 Plator a d'oy regis an Augt in p'da p'liamento ar ostensi  
 qd' h'et fides catholica sup xpm f'mdata a p' aplos onos a eccl'ia  
 sufficiant determinata declarata a appbata hactenus p' bonos a d'os  
 ac nobilissimos p'gentores a antecessores da d'm Regis. in d'os regno  
 md omnia regna mundi extat d'ecore obpnata a in eccl'ia an  
 glicana p' p'ios m'atissimos p'gentores m'os a antecessores ad  
 honorem dei a totius regni p'da laudabilis d'otata a in d'is m'p  
 a lib'atibz onstentantes absq' hoc qd' ipa fides an d'ia eccl'ia p'  
 aliquas doctinas p'usas vel op'mones m'gnas eticas vel eho  
 neas lefa fuit vel g'nt op'f'a d'eciam p'mbata a d'ic'lo  
 m'nt tamen d'is p'f'a a p'is c'mstam nous d'ecis de faciant  
 eccl'ie a antoritate em'dem dampnabilis s'encientes a contr' l'oy  
 d'mmian a eccl'asticam p'dicatis officium tene p'f'upantes d'is  
 nonas doctinas a op'mones m'gnas eticas a eho neas eidem fidei  
 ac d'is d'mmianibz eccl'ie acq'oste contr'ias p'uso a maliciose m'f'a

Croyd

Croyd

Croyd lollard



dom regnum in suis locis. sub simulate. scilicet colore. predicant et  
docent hinc inde publice et occulte. ac de huiusmodi. secta nephanda  
que dogmas et opinionibus commenticulis et confutationibus illiatis faciunt  
scolas tenent et excedunt liberos confonunt atque subvertunt populum neque  
instructum et informant et ad educationem seu instructionem excitant et  
quantum possunt et magnas dissensiones et divisiones in populo  
faciunt ac alia enormia audient horrenda mores perturbant et  
committunt in deo fidei catholicos. et dogmas ecclesie sacrosancte subversi-  
onem persimulant dumque contra omnes divinos acceciam et destructionem  
statum ipsi et libertatem de ecclesia anglicana per quas quidem sectam  
falsasque et nephandas predicationes dogmas et opiniones deorum profitorum  
et profitorum nostrorum magnam periculum animarum christianarum qui plura  
alia dampna scandala et pericula eidem regno quod absit. potuit enormis  
nisi in hac parte per regiam maiestatem quibus emanaret. profertur in  
diocesam dei regni per quam misericordiam spiritualium deorum profitorum et profitorum  
absque auxilio dei regis maiestatis. sufficienter corrigit neque non  
per malitiam reserare per eo quod de profitorum et profitorum de diocesi in diocesam  
et transierunt et eorum de diocesi comparere diffingunt ipsos dioc-  
esanos et omnia misericordiam spiritualium ac cleros ecclesie et censuras ecclesie  
asanas despiciunt percontant et contempnunt et sic suas nephandas pre-  
dicationes et dogmas inde committunt et excedunt ad omnia iuris et iuris  
ordinem atque regnum percontant destructionem. Super quibus quidem nominatibus  
et excessibus superius recitatis plura et eleme superius de accedam. citantes de  
regni in eodem parlamento. existentes de deo regi supplicavit  
et sua dignaret regna. ostendendo in deo parlamento primario remedium.  
oportuno qui quidem deus dei premissa accedam deus inchoatissimam  
presentem et antecessor eorum laudabilia vestigia huiusmodi considerans. per  
confirmationem de fidei catholice et sustentationem de omni. dum  
doctorem per saluandam statum ipsum et libertatem de ecclesia anglicana ad  
dei laudem ipsum quod deus regi in omni totius regni omni per se per se  
et honorem de huiusmodi dissensionibus divisionibus dampnis scandalis  
et periculis inopiam emendare et de huiusmodi nephanda secta predicationes  
dogmas et opiniones cessent deinde penitus destruantur ex assensu mag-  
natum et aliorum regnum eiusdem regni in deo parlamento existentem  
concessit ordinant et faciunt deinde finem observare quod nullus infra  
deum regnum seu alia sua omni regie maiestati subiecta predicatione  
proficiat publice vel occulte absque licentia deus loci petita penitus  
et obtenta. Quare in suis propriis ecclesiis et personis huiusmodi penitus  
natis ac alii a iure canonico concessis deus exceptis nec quod ali-  
quis deus aliquid predicet teneat doceat vel informet clam vel  
palam aut aliquem librum conficiat seu scribat contra fidem  
catholicam seu doctrinam ecclesie sacrosancte ne de huiusmodi secta



contra neplandis q<sup>uod</sup> doctrinis & opinionibus commentariis aliquas faciat  
 vel scholas teneat vel exerceat quomodo dixeram q<sup>uod</sup> nullus impositus  
 aliam sic predicant aut tales vel consimiles comortaciones faciant seu  
 scholas teneant vel exerceant aut talem librum faciant seu scribant. Et  
 ipsi sic docent informant vel exortant quomodolibet faciant nec ipsi  
 aliquem manuteneant aliqualem vel sustentet. Et q<sup>uod</sup> omnes & singuli  
 aliquos libros seu aliquas scripturas de huiusmodi doctrinis & ne-  
 plandis opinionibus habentes omnes huiusmodi libros & scripturas loca  
 dies infra xl dies a tempore proclamationis istius ordinacionis & fiat  
 libere seu libere faciant realiter omni effectu. Et si quis persona vel persona  
 cumstancia regis statum vel condicione existat vel existant deest  
 contra deam ordinacionem regiam & statum personam in premissis vel aliquo  
 premissis fecit vel attemptavit vel huiusmodi libros in forma  
 predicta non libavit vel libavit tunc loca diocesane in una die  
 ipsam personam in hac parte diffamatum vel emendat inspectum seu  
 ipsas personas diffamatas vel emendat inspectas & ipsas quolibet possit  
 autoritate doctorum ordinacionis & statuti fidei arrestari & omni salina custo-  
 dia in omni capitulo & tunc quolibet de archidiacono ei vel eis impositis  
 in hac parte canonice & punitur seu puniatur vel huiusmodi  
 neplandas sectam predicaciones doctrinas & opiniones hereticas &  
 erroneas abmanant vel abmanant contra maiestatem ecclesiasticam exigunt &  
 requirunt. **E**t ita q<sup>uod</sup> omnes dies p<sup>er</sup> & vel p<sup>er</sup> commissarios suos  
 contra huiusmodi personas sic arrestatas & omni custodia penitentes  
 ad omnem minus effectum publicum & iudiciale procedat & negant huius-  
 infra tres menses post deam arrestacionem impedimento legitimo  
 cessante emendent iuxta canonicas sanctiones. Et si aliqua persona  
 in aliquo casu sup<sup>ra</sup> expressato coram loca diei seu commissario suo  
 canonice fuit commissa tunc ibidem diocesane deam personam sic  
 committam p<sup>er</sup> modo scripte & ordinis qualiter debet possit in  
 omni capitulo fidei custodi p<sup>er</sup> & quidam discreti omni exequatur  
 expedire ac p<sup>er</sup> hunc eandem personam p<sup>er</sup> hunc in casibus quibus ordinis  
 canonicas sanctiones p<sup>er</sup> hunc debeat tunc deonari ad finem p<sup>er</sup> hunc  
 suis regi solvendi p<sup>er</sup> hunc huius finis eadem diocesane p<sup>er</sup> modo &  
 qualitate debet competere. Et deat in quo casu eadem diocesane p<sup>er</sup>  
 has suas patentes ipsius sigilli sigillat de huiusmodi fine ipse  
 regem in omni suo thesauri tenet ad effectum q<sup>uod</sup> huius finis de bono  
 eiusdem persone sic committit antea tunc regis ad opus omni exequatur  
 possit & lenari. Et aliqua persona infra domum regis & domus sup<sup>ra</sup>  
 das neplandis predicacionibus predicacionibus doctrinis opinionibus scilicet  
 & informacionibus hereticas & erroneas vel aliqua eadem sententiarum  
 coram loca diei vel commissario suo commissa fuit & huiusmodi  
 neplandis sectam predicaciones doctrinas & opiniones scholas & m-



formaciones debite abinaje recusante ante p loca diocesana vel commissario  
 suos post abinaje p eandem psonam factam e pnuatam fuit relati  
 ita qd eodem canonice sancitoe relatu debeat eundem relatu sup quo  
 crederet loca diocesana den commissario uno in hac parte vicecomes  
 com illius loca e maior e vicecomes den vicecomes ant maior e balli  
 civitatis ville e singuli eisdem com deo dioc den deo commissario  
 magis pnuat in sententia p dom dioc ant commissario uno ant  
 psonas huiusmodi e ipaz quemlibet pferendu omni ad hoc p dom dioc  
 ant commissario eisdem fuit requisi psonalit om pntes e psonas  
 illas e quantu eadem post huiusmodi sententias. Platas recipit  
 e eadem coram populo in eisdem loco combui fad et huiusmodi  
 metum monat mentibz alioz no huiusmodi nophando doctore e opi  
 mones heretic e heretic vel ipaz antores e fiantores in deo regno dms  
 cont fidem catholicam religionem xpianam e deumacem oculis  
 sacrosce sustinent sen quomocumq tollent In quibz omibz e singulis  
 pmissio pda ordinationem e statuta condicionali vicecomes maior  
 e balli p deo com civitatis villaz singul deo diocesano e  
 eoz commissario om nitendentes anglicantes e eiam fanentes **C**ste  
 pur la genous compleint fur a nre seigneur le Roy p les coes en  
 plament coment les gentz du Galles a la fortz p iour a la fortz p  
 neet seignent dans les comtees adreignantz a les archieues de  
 Galles e pignent dms desse des chivalz qmmentes basse bachees  
 bebes porces e anques leur biens a grande nombre e amesment encha  
 cent e emportent tanqz a les seignours lon ils sont restantz e  
 illes les detaignent tanqz alges ont fait a leur volonte e ceo fuit  
 de ceuz q nome nre trespasse come de ceuz qont trespasse dms les  
 ditz gentz de Galles aient de nom en anque les gentz des comtees  
 seignentz ons leur marchandisez on leur anse biens e affinent  
 p plentz deus euz de dettes conenantz trespasse e anques actions  
 dont euz ne sont nre parties ne plegges an fin deuz gen p  
 dms ontagieuses amementz e costages a grande amementement  
 e final destination des gentz des comtees nre seigneur le Roy  
 considerant les meschiefs onditz e veillantes ont ceo pnyon de  
 de remedie del assent e adms des seignours amementz e a la requeste  
 des ditz coes ad ordeignes e establies q a asoms gentz des ditz  
 comtees eient aient on genes come desuz est dit eient mern  
 tant faitz les esfuomali recatantes leur genances dyetes a lo  
 seignours on Seneschale on tieu massifonre dont restantz on  
 long bus e chaten receptes en Galles de senbz le sealtz des dms  
 des ditz comtees on a les aiant Gaillifs des ditz dms e dms  
 on des Seneschale des franchises on tiem gentz demantz sont  
 ense genes an fin q les ditz seignours on Seneschale facent lo



l'indes les destresses biens & chatens issint sanz prises on mespris. Et s'ils  
 ne facent liure de tiens destresses biens & chatens issint puis on mespris  
 demz dy souz aps le regnest a eny eny fait q' bien lise as Englois  
 issint genes d'aprester q'onges demz ons bns & chatens de cenz de  
 Galois on tiels messasours sont demanz on receptes & les receptu  
 tangz p'leyns ont fait fait as ditz genes on l'our mesme costages &  
 despeses ensemblement ons l'our destresses biens & chatens fustent.  
**C**Item ordeigne est & establie q' a asme Galoises desors enant  
 entz les countees a ceo assignant en le roialme d'Engleterre & en yelle  
 ape mee rape on asme antz feloms on tuis face de quelcun al cont  
 attent demz le roialme d'Engleterre p' les loies & mesme le roialme  
 p' Galagane on abmayon & repays en Galles tapisant it q' on les  
 enfiacion & recordes affans p' les justices m' assignant le Roy on  
 Engleterre demz quenz ilz d'ont issint commez de son l'our feals  
 as f' on amittes on tiels feloms dont genes on Galles final ex  
 enaon ont fait on mesme le feloms p' mesmes les assignans  
 on l'our amittes & ceo on genons peyns. **C**Item ordeigne est  
 & establie q' les assignans de Galles marchees ordignent & mettent  
 outz estoefines & soit en l'our chapele & fies Galoises an fies  
 gen temps anonz mille p' note ne damage aneigne a m' p' le  
 Roy on a son roialme ne a nulle de ces lieges p' l'our tenz p'ceant  
 ne nullez antz Galoises en l'our defant cons assignant & est fait p'  
 defant de bone gouvance en temps passe. **C**Item ordeigne est &  
 establie q' nulle entez Englois p' les m' ans p'ceant anonz cont  
 commat a onto de mille Galois dems Galles oil ne soit p' megment  
 des justices Englois on p' megment des entez Englois Engleises  
 on p' enquestes des g'm's villes & Englois des assignans & quenz  
 tiens Englois cont aprestent. **C**Item accorde est & assentuz q' desors  
 enantz mille Galois ont p'estien de p'mche ne p'mche de ne tent  
 demz Engleises ne dems les g'm's on villes Engloises de  
 Galles on peyns de forfaintz des ditz p'mchaces as f' des  
 quenz les ditz fies & tentz ont tentz come de tiel estat q' le  
 dit p'mchasonz anoit en yelle ne q' mille Galoises ont acceptz  
 Engleises ne a nulle antz libes anon demz le roialme ne dems  
 les g'm's & villes. **C**Item come al d'ayem parlement ordeignes  
 estoit & establie q' m' assignant de quelle estat on condiaon q' l'  
 soit ne d'oit ne d'oit asme l'ind de agns de compaignie  
 a m' ch' esmer ne Gadelot dems le roialme on soit am'z  
 toutfort q' ne dit assignant le Roy d'oit tantselement com  
 honnabls l'ind a les assignans temporelles quenz l'our p'leynz Et  
 calunt anant q' mesme m' assignant le Roy d'oit son honabls  
 l'ind a ces ch' esmers maynals & am' a ces ch'malers & ch'mers

Cccv

Cccv

Cccv

Cccv

Cccv

Cccv



q' cont de sa reuerence & dignent de luy leur fee annuelle a dms de  
 au die. Et entre ces accords fust & assentuz p' le Roy & les seigneurs &  
 euesques & les chieus & escheuers ne desjoient assement leur dit  
 ludes en leur pais ou tout en queux ils soient restantz ou demourantz  
 ne ailleurs dans le roialme hors du p'sence de Roy. Et si assement  
 seigneur seigneur le comte & ceo d'ement p'ne q'il seigneur fin & jamacon  
 a la volonte le Roy. Et si assement chivalier ou escheuer seigneur le comte  
 de ceo & fuisse d'ement attent p'doit au dit lude & seigneur au dit  
 fee p'ur toutz roys. Et p'nulla Gadelet appelleit yoman p'doit ne  
 seigneur null lude du Roy ne de null autre seigneur ou p'p'ne  
 dampnement & de fuisse fin & jamacon a la volonte du Roy  
 p'uenen toutz foiz q' les Constable & Mayshaff d'engleterre p'ur  
 le temps estantz ou l'ou reuerence des chivaliers escheuers p'out  
 seigneur le dit lude du Roy ou les hommes de la mayshaff du roialme  
 en temps de guerre & p'uenen au q' toutz ceuz q' soient enuallor  
 & passerient la mer as parties de dela p'ur queux honneur  
 p'port seigneur mesme le lude en celle partie samz ent estre  
 assement g'enes ou empeschies come en lestatut en fait plus  
 p'lenient est contenuz. Et seigneur le Roy considerant le dit  
 estatut estre moult expedient & nous ad ordeignes & estables q'  
 mesme lestatut soit firmement tenuz & gardez adonstant a celle  
 q' les Justices de l'ine banc & de l'auce & les Justices d'assises &  
 du pees soient p'ur deigner & doier & d'ind cest cas p' records  
 en leur p'sence ou p' enqueis affans du temps en temps. Et q'  
 les Dites Comtes & Barons & Cheueins du roialme p'issent seigneur  
 la dit lude en leur pais & ailleurs. Et au q' les Dites Chivaliers  
 & escheuers p'issent seigneur la dit lude en alant du dit hostiel  
 le Roy & retournantz a celle p'ien toutz foiz q' mesmes les chieus  
 & escheuers ne soient mesme la lude en leur pais ou ils sont  
 restantz ou demourantz ou la p'p'ne compus ou la dit estatut  
 Et entre ces accords est q' m'nd f' le p'p'ne p'p'na soit au  
 honorable lude del'aignes as Dites s' & a cez manaly gentils  
 Et q' les Dites seigneurs le p'issent seigneur come seigneur la lude  
 de Roy. Et q' manaly du Roy en la forme & ou les p'p'nes  
 amieduz. **T**esteu come en lestatut fait lan x<sup>e</sup> du dit Roy. Et  
 entre autres choses soit contenuz q' nul p'p'ne n'en a contrie de ceo  
 q'adonques ordeignes ou amiez estoit touchant ceuz enuallor q'ux mo  
 sement de forfaiture fust en mesme le p'lement ou p'p'ne de  
 mesmes les forfaitures compus en mesme l'ordeignes. Et seigneur  
 le Roy ouillant n'en p'le oustier de forfaiture de ladites & assent  
 des seigneurs esp'nelz & temporelles & a la requeste des Dites eues  
 as ordeignes & estables q' null soit g'enes ne endamages p'ur

Exm



Cxxxij

qui ont fait on affine a contrie du dit ordegnance et q chetimo  
 soit fiano et alaye a pmsim de grace et remede and sanz asme  
 empeschement non obstant lordunice amredit Item pnr ceo q la  
 mayeschall de la mayeschalao del comte del hostiel mo seignour le  
 Roy en temps du Roy Et drel mid le Roy qorest demit coler pmdie  
 les fees qousiens estassanor de chimo q dient p cap an dit  
 comte m d l al soit lessa a meynpys. tanq a son iour n d oute  
 et de chimo qest empled de tne et tne deux manynoms pnr  
 garder ses iours tanq al fin del ples de pldie pnr yelle cause  
 del defendant n d et de chimo comise a ppsone p mssment  
 du Seneschall en qonq mnde q ceo soit m d de chetimo felome  
 lessa a meynpys p la comte m d qnouy fee solorent este pps  
 et paires en mesme la comte et en pldys comte come lo Roy ad  
 bu entenduz p la complemt des ditz fees ent fait en est  
 ploment mesme mo seignour le Roy pnr ouster toutz dmeses  
 et oppsions affans a son poeple encontre les bones usages et  
 ensmes faitz et usages en temps de ses pgentoms del admye  
 et assent des seignours. espnel et temporel et ala supplicaon  
 des ditz fees ad ordegnis et establis q on le dit mayeschall on  
 des amnisties de conbz luy pigns on pignont anties fees q desme  
 sont declares q mesme le mayeschall et chimo de ses ditz amnisties  
 pde et pdeut leur office et pais on paient tieble damage an  
 partie gne Et q la partie gne en con omte demit le de  
 neschall du dit comte pnr le temps. Et auant ordegnis est  
 et establis q mille antour de billes q porte baston de mesme  
 la comte ne pigne pnr chimo lienc del comte tanq al lion  
 on il fena con office plms qms denens et ensy pnr en liencs  
 ry. denens et pnr anr sempe facias en homes et on destie  
 hors de mesme la comte le double. Et a asenne des ditz an  
 toms des billes. face an contrie qil soit pnr p empysionemr  
 et face fmo an Roy colonc la disticion du Seneschall de  
 mesme la comte et soit formys la comte et est mesme lo  
 seneschall pour de ffans pclamacon al dem du dit comte  
 de chimo pais de temps en temps. de toutz les articles. amit  
 dit et dent sans pmssement come demit est dit Item come  
 les fees en complernant eient monstres a mo dit seignour le  
 Roy en plament coment en temps du dit nadgans Roy Et lan  
 de son regne xxx. Commanides fust p mys le roialme et as dems  
 gentz du roialme chargez sur leur ligdances denoid al dnc  
 den dyl qodonsq estort lien tenuit denglise pnr a ler et demog  
 onsqz luy as gages du Roy Et oute dems pcesse demit faitz  
 hors de leschequer encontre les ditz gentz pnr les demes

Cxxxij



argent adouces pns p eux a cause de leur dit travail & de leur on-  
le lien tenu au dit a grand damage de leur estate. Ordains est &  
establi p le Roy & les seigneurs. onsdit & a la requeste des ditz  
q mesme les coes & chims de eux & chims de Denglise. lors estant  
pnyment & pnyra accomplir deuit les pnyons de leschequer p lo-  
dement dany onys atys gny & qils & chims de eux oient & en  
dus alleances de ces qils on asenne de eux ont on ad respondy  
& pnyes pny gnyes on chmichant & deuant onsqz lo dit lien  
tenu tanq a la dms p eux on asenne de eux ensy pnyes &

Incapit Statutum apud Westmonasterium editum  
anno Regni Regis Henrici Quarti. Quarto.

**A** l'honneur de dieu & de saint esglise & pnr la  
coe bien & pfit de tout la roialme Denglise  
nye seignour. le Roy del assent des seigneurs  
espirituels & temporels & a les instances &  
requeste des coes assemblees enplement tenuz  
a Westm. lendemain de saint michel lan de quant ad ordeigne  
& establies deus estatutz & ordonnances p la maine pnynt  
pnyment q saint esglise est toutz de libtees & franchises  
tient & enoient toutz leur libtees & franchises quens ilz ont  
de gntier des pnyments nye dit p le Roy (Roy Denglise &  
de confirmacion mesme nye ordno le Roy. Et q la gntie chie  
& la chie de la forest & toutz les bones ordonnances & estatutz  
faitz en temps nye dit seignour. le Roy & en temps de ces ditz pny-  
ments ment repelles soient fymement tenuz & gntier. Item  
nye dit ordno le Roy oient en memoire les entiers coes & les  
gnties natyesses quens lo clergie Denglise hy ad monstres &  
ama les gnties charges. quens mesme lo clergie ad coes & onstems  
pnr son honour & pfit pns lo temps de son coronement & p rant  
voillant monstres gracions fye en leur affans de l'assent des  
ditz seignours & especiait pner & requeste des ditz coes poet &  
gntie q les estatutz faitz lan xix le Roy & dnel nye seignour  
le Roy touchant la clergie Denglise soient ontemont tenuz  
& gntier & nye en dus execncion. Et en ontye mesme nye  
seignour le Roy considrant q les poles & tne cest assanoy. In-  
fidiatores diay & depopulatores agay compnyes en la pnyon  
a hy bulles en cest pnyment p le clergie Denglise nont  
este coement esces enditmentz. apnymentz nen anqes empesche-  
mentz en temps de son dit anle non temps de son dit anle



nen temps de ces autres nobles pgentoms & voillans p tant onstier  
 tiens nouvelles pnr le grendre qmette & semer de son poeple del  
 assent des seignours & coes de mesmes lo plement poet & gntes & ad  
 ordeignes & establis q les onstierz poles & emes ne soient desors  
 enant dices & misoz en enditementz a pntementz appellez non  
 autres empeschementz qconges & de q p force de null tielle pole  
 ne tne asens clerz secular on religion ne asens autre psonne liege  
 ne seignour le Roy soit desors enant ayeigne appellez empeschies  
 ne molestes deint asens nuz secular mes poet en nre dit seignour  
 le Roy q son justie pnt & pntementz pnt deint en enditementz  
 ayeitementz & appellez des felomes en soy portantz leffect de onstierz  
 poles & tne & asens de tiens felomes dionnt desors enditez pnt  
 on appellez & a p cas en temps aneuv asens clerz on seignours  
 soient on dionnt endites pntes on appellez & leur enditementz  
 ayeitementz appellez portent leffect des ditz poles castassanoy  
 Insidiatores vici & depopulatores agoy on autres poles portant  
 effect semblable mentmens et tiens clerz & emoisnt la pnt  
 lege de sent esglise & soient lndes as ordinaires en demand  
 dant qn a leur deputez anny nulle empeschement on delaye  
 Item de mesmes lassent poet & gntes nre dit le Roy  
 & ad ordeignes & establis q toutz les estatutz ordeignes & gntes p  
 ces nobles pgentoms on pdecessours Roies d'Engleterre sanz  
 on gntes as clers d'Engleterre pnr la consnacion de leur libtes  
 pntleges pnr la consnacion de les libtes mmmmmmentz de  
 sent esglise ment pntes soient fermement tenuz observez &  
 gntes & mys en execucion solonc leur forme & leur effect Et  
 eny ces lndes de d'Engleterre pnr luy mesmes & pnr toutz autres  
 Euesques de sa pntie ad pntes a nre dit seignour le Roy q si  
 desors enant asens clerz secular on religion q soit comat  
 de tresson q ne touche le Roy mesmes ne son roial mageste on  
 qil soit coe layonn & pnr tielle notoyment tenuz & pntes  
 & pnr celle cause come clers comat q ad desors enant de lndes  
 a asens ordinaires q velle ordina luy gntes sanz  
 & demement & solonc leffect dnn constitution pntiall assans  
 p les onstierz Euesques & autres Euesques sur la continue forme  
 & effect de les lndes de Symond nadye Euesques de d'Engleterre  
 portant la date pnt tal de aiaq lan dn grace qille pnt  
 en ordina & mettanz en velle consnacion deint pnt alint  
 solonc leur disticion Et q nulle clerz comat de tielle tresson  
 on qil soit coe layonn come desors aps qil q ad lndes al ordina  
 Euesques ne feya pntiaon comme de onstier consnacion le qnole  
 constitution q ad demonts a nre dit seignour le Roy deint son pnt

En



¶

plement au fin q'il semble a ce hant d'isteaon q' si la d'isteaon con-  
statuon ne s'a remede conenable en ce cas q' lors il poert estre tues  
q' p'uenz d'antre remede p' mains come apptient. **E**tem ordigne  
est e estable q' lestatut fait lan p'm le Roy & d'iel m'd seignour  
le Roy q'oreft content q' nulles soient desheritez d'aler hors de l'ou  
com' onom p' cause de acate de odieus venne desheritez enenys  
en roialme & lestatut fait lan p'm<sup>me</sup> du dit d'iel q' gentz d'armes  
hobles & d'ichies eslinz p'm aler en le d'uce du Roy hors d'engleterre  
soient as gages le Roy de rom q'ls departent hors des com'  
ou illes soient eslinz & auant lestatut fait lan p'm le dit d'iel  
q' nulle homme soit ays de non gentes d'armes hobles n'achies  
ant' q' ceux q' teignent p' tiels d'uce al ne soit p' assent & grant  
fanz en p'lement soient fermement tenuz & gades en toutz p'ortz  
p'ercy toutz foies q' p' force on colouy de la dit' application ne  
d'isteaon estatut en ce affays les seignours nanties q' ont t'es  
on possessions en p'ens de sales on en le marche d'icelle ne soient  
en astens mains esties de l'ou d'ices p' d'ouys de l'ou d'it t'es  
& possessions d'ices ne d'istens ant' d'ouys on choses a les quens  
ils on astens de euy count a n're seignour le Roy count especial-  
ment obliges come en q' p'our seignour & ant' ont t'es & possesi-  
ons deus le roialme d'engleterre ne q' les seignours on ant' de quels  
estats on condiaon q'ls soient q' teignent p' esnage on aint d'ice  
d'ice a Roy astens t'es on possessions deus le dit roialme ne soient  
astement esties de fays les d'ices & d'ouys des d'it t'es on  
possessions d'ice ne q' les seignours t'es d'ouys nanties p'ones  
de quels estats on condiaon q'ls soient q' teignent & ont de la  
grant on confirmacion de n're dit seignour le Roy t'es possessions  
foes amittes empensons on ant' p'it amittes ne soient ne  
astens de euy soit estie de l'ou d'ice affays a n're dit seignour  
le Roy p' tiels man' come ils count tenuz p' cause des t'es possesi-  
ons t'es amittes empensons on p'it ant' d'it. **E**tem come  
d'ant ces hantz p'usons deus & grantes eient este sanz q' d'ices  
p'ones soit de p'uenz du d'ou de la coronne d'engleterre come de  
grantz manages t'es & t'ant & ant' d'ices comodites sanz bon  
delibacion ent ees. orome les d'ees ont monstres a n're dit seignour  
le Roy en p'lement mesme n're seignour le Roy ent voillant p'ouer  
de remede ad declays q' son entent est de d'oy alfoyer de fays astens  
t'ent donne on grant a nom a euy p'ones q' le desient & come  
nulz il semblera & a son conseil & d'ouys q' il ait la desie de  
toutz les estats de roialme q' nens soit ensi demaundes de mesme  
n're seignour le Roy voet q' toutz ceux q' facent astens t'ent d'ouys  
de luy a conq's de cest estatut soient p'm p' anys de luy & de.

¶







antier qes & les possessions ent oustent enclaymant asme fortz en leur  
 soit demesne en leur entre nefe nre congeable & asme fortz en  
 leur entre nefe nre congeable & asme fortz en antier soit lon ile  
 nomit nens en jehson en soit nen demesne ne il ny ad nulle affi  
 mtee ne cosynage entre eux & ceux en q soit ils ont entre eux &  
 antier leur biens & chatens pignont en maine de Robie issint son  
 nentfortz ils ont en tiels maine oustee & de leur biens & chatens  
 despoilles qils nomit nens pnt leur soit pnt fuer & issint p  
 tiels forcibles entrees & meurtures les qes tont & possessions  
 ont tont entree desherites & desherites & de soit seignour  
 le Roy Roillant fays de soit soit a tontz ses lieges & bien gentes  
 come mandes & q ses lieges soient dnoient exectees a la genons  
 completit des ditz qes & de ladys & assent de tontz les seignours  
 on soit pntier & chastiser tontz notes & forcibles entees ensy faitz  
 & assens en temps anent encomte les lieges de la qe ad ordeis  
 nes & establies q a asme homme gind on petit de quelc estate  
 on condiaon qil soit face asme tiels forcible entre a son soit  
 demesne on a son oepz pnt on antier soit on a alre oepz pnt  
 de maintenir on asme bnd apd tiels forcibles entees de les  
 possessions de finement pnt on emporte q a la payas gne  
 on alre loial home on emporte q a la payas gne on antier loial  
 home soit assens en son nonn q lentre finit fait entiels forcible  
 maine q le Chamcellor denglis pnt le temps escheant est pour de  
 soit districion de gntier especial assise en ces cas al payas gne  
 de quecunq valne q les tenement soient camz over a Roy Et si  
 tiels districion soit attent de tiels districion fait en tiels forcible  
 maine qil est la pntion dms ang rende a la payas gne de  
 damages a double & al soit connet p mesme lassise qil est  
 pnt & emporte asmes biens on chatens de tiens districion q  
 les justices de mesme lassise soient pour dier & dmnor  
 oru pnt nre seignour le Roy come pnt la payas de biens  
 & chatens issint emportes & dier al payas gne des damages  
 Et q chms tiels assise especial soit nome une des Justes  
 del on bank on de lantre on le chief Baron de loschager  
 al soit home de loye Et qen temps anent nulle brief de  
 oustee soit gnt a contray de tiels assises especiales  
 Item pnt ces q plnsoms commissions soient faitz en la  
 Chambr drect & dntes pnt du di roialme asme fortz  
 pnt enquoy & dier & asme fortz seignour & dier & dnt  
 & asme fortz de soit qes & tontz biens & chatens les  
 quoy commissions soient ne dnoient de meins des ditz co  
 missions oru si briefs issint de loschager nre dit seignour

CX



le Roy pnr distende les ditz commissions l'our executione hene a ho  
 tenuz astme fortz de jorde les estretes des fynes issne a amercement  
 q appertient a me dit deignont le Roy p cause des ditz commissions  
 astme fortz de drier ceo qest rone demit en p enquest a astme  
 fortz dacompter de dems choses conteniz es ditz commissions a gnde  
 damage a desce de plusoms lieges me dit se le Roy meisme me deign  
 le Roy pnr cas a qmet de son poeple. Voillant en ce cas pnnoy  
 de remedie de lassent amerc. Voet a ad ordeigne a establie q le cham  
 celler d'engleterre pnr le temps estant qse son poeple come il ad  
 fait ces hemes en ce cas a en autres cases en meisme le Chamceller  
 poeple a autours de payement appellees a luy tiens justices come  
 luy pleyant on le chief baron de leschequer al embosqueria de  
 pnnoy remedie de temps en temps selonc l'our distencion. **C**este  
 pnr le gnd a establie qil y ad pnt de me le roialme des mailles  
 a feylnges d'argent ordeigne est a establie q la tierce partie de  
 tout la monoye de argent q ha poite a la billion soit fait es  
 mailles a feylnges et q de celle tierce partie luy moite soit fait es  
 mailles a l'and moite es feylnges a a ce fays a pnnoy. ont la de  
 ignoy. myz en especial. Et q nulle orefour nant p pns qconq  
 face fornys astme tiens mailles on feylnges on pny de payer  
 au Roy la quatelle de ceo qen comite la fornys de cest estatut  
 eny ha fornys. **C**este pnr ceo q p les goies establie a fidele estant  
 en lealle de samys a en ante gndes tmes p mps le roialme  
 come passage des mers a batery est dectombed a plusoms gentes pie  
 a any le roialme pssom desint encontre reason de gntes a com  
 as pores amanger encomite le plesamce de dien a a gnd damage  
 de Roy a de son poeple meisme me deignont. le Roy voillant mette  
 dne remedie on les meschies amerc. a de assent des deignos  
 onfuz a a la pnc des ditz coes voet a gntes q les estatutz ent  
 faitz soient tenuz a garde a mys en dne execution. Adonstez ayelle  
 q commissions soient faitz a dems justices a ants en chme comites  
 du roialme on boigne ha denquer de tout ceo qest continue en  
 les ditz estatutz a depinner les contrairz meisme lestatutz p fin  
 selonc l'our distencion d'aler a refne a Roy me deignos les pnyes  
 compus en especial es ditz estatutz a q les estretes de tiens fms  
 soient lnees p les ditz justices as viscontz de chme comites  
 p endentme. Et q les ditz viscontz parent des issnes a pfitz d'ou  
 dantz des ditz estretes a chme des ditz justices pnr chme ion  
 qil enaillea pnr exte la dit commission mys. Et les ditz vis  
 cont soient dne allouance de temps en temps on leschequer. **C**este  
 ordeigne est a establie q lestatutz de l'appacion des esglises  
 a del endowment des vicars en yelle fait lan pbs le Roy

Cy

Cy

Cy

Cy

Cy



Et second soit fermement tenuz & gardez & mys en due execution. Et  
a asensie Esclise soit appue p licence du dit Roy ou de Roy nre seignour  
goiert pms le dit an ys cenge la fournie du dit estatut q ces soit  
enement reformees selonc l'estee de mesme l'estatut pence q a la  
ffest de pasz pstem anemr Et a tuel reformacion ne se face  
deme le temps ausdit q les appuacion & licence ent sanz soient  
voides & de tout repelles & admilles pnr toutz iours forspus lesclise  
de hadenham en la dioc de Ely le quelle pnr esther pnsours  
samates desordes & debates gomit esee demit ces heries pentre  
lenesq de Ely & leecheseden de Ely ont levesse de leur mysticacoe  
come il fust outement declarees p masme lenesq en pence du  
Roy & des seignours en plement nadsans p licence du Roy nre po  
fust appues a leecheseden & ces oncessours p y fays duns duns  
hospitalite tend & autres charges anport come assier Et outre ces  
ordene est & estable q toutz les vicaries dnez amez on appues  
& les licences ent dnez pms lan pmer du dit Roy Et come bien  
q cenz pout dnez anez on appropries tiens vicaries soient en  
possession de mesme les vicaries on p dme des ditz licences  
pmsent asennement esee en possession dycelle en asensie temps  
anemr soient any mo de tout voides renotes repelles admilles  
& disappues pnr toutz iours. Et q desir enamit en chms esclise  
ensy approprie on appuer une secular psonc soit ordigne vicarie  
pernelle infant & indue aneignement en voelle convenablement  
ent dme p la discrecion de lordmaie pnr fays duns finca & enfomq  
la peple & hospitalite tenuz illeoges forspus lesclise de hadenham  
ausdit Et q nulle religionc asennement soit fait vicar en asensie  
esclise ensy approprie on approprie p nulle voie en temps anemr  
**E**stem ordigne est & estable q nulle laboier on jeteigne pnr  
louner p semaigne ne q nulle laboier caparte semencee degu  
lge. plasteys ddbeyz condons des measons nantys laboier  
qconqes pignent loioy pnr iours de ffestes ne pnr veille des  
ffestes on la ne laboient forsq al home de nous anemr pnr dms  
iour ont peyne q tuel cappent laboier tement degulor plaste  
ddber condons des measons nantys laboier qconq q pndra a  
contis de cest estatut paie a Roy pnr chms fortz qil anda ensy  
fuit a contis de cest estatut paye a Roy pnr chms fortz qil anda  
ensy fuit a contis de cest estatut **E**stem ordigne est & esta  
blid q toutz les mchamntz alons estamges & denzoms q amesnet  
marchandises en Englitte & les vendent deme le roialme & la  
monoye au ante mchandises Englitte pnr les amesnet hors de  
roialme Englitte canz emport asensie qis on argent en coizus  
plate on masse hors du dit roialme au peyne de forfaiture de

Cun

Cv



Cxxxvi

yelles cannez tontz fortz lon costages resonables. **E**stem come en dñs  
 ordignices & estatutz demit ces homes faitz ordines soit & establis  
 q nullo home de quelle estate on condiaon qil soit amefne morte  
 ne face amefner memoier ore naissent en monois ne posselt non  
 plate hors du roialme d'engleterre cannez especial conngs & licence  
 mo dit ceignour le Roy. Et pur ceo q mesmes les estatutz &  
 ordignices sont molt pfitables & paisables pur luy & pur  
 tent son roialme ale finissent mys en due execucion mesme mo  
 ceignour le Roy de l'advis & assent des ceignours consailz & al  
 especial puer des ditz coes as ordignices & establis q les ditz ordi  
 nances & estatutz soient tenuz & gardez & mys en due execucion.  
 Et a astime psons de quelle estate on condiaon qil soit amefne  
 on envoie on facez amefner on envoie ore naissent on monois  
 posselt on en plate hors du dit roialme cannez especial conngs du  
 Roy onom pur son expences resonables come desme est dit et  
 celluy q le pnyas espyer ont le pnyas & loial ordinacon ent affans  
 as sapens. del Eschequer mo po le Roy le tierce partie de tiels  
 chose ensy espye pur son tualle admyer tanqz a son pshem  
 plament. **E**stem ordignice est & establis q nullo fiere de les my  
 Ordres & fiere aenoms d'ensyngne. p'ochoms & d'aymols desme  
 emmit p'gns ne jectens astem enfamnt en l'ow dit Ordre al  
 ne soit entrees en l'age de xij ans sanz assent de son p'gns  
 & meys on anties oz pshems amys de d'amo on anties oz  
 amys & tutoms en q garde tiel enfamnt d'a continuelment  
 considant on demorant. Et a nul fiere de nullo des ditz  
 Ordres amefne embesile nestloigne ne face amefner ambesile  
 nestloigner p luy ne p autre astem tiel enfamnt hors del  
 lien on il d'a ensy p'ndement p'ns on jectens tanqz a ant  
 lien p en an entier pshem enfamnt tiel p'ns on jectent en  
 le dit Ordre. Et astem tiels enfamnt soit ensy p'ns jecten  
 on detennz encorntis la voluntie de ces ditz p'gns & ayers  
 on de ces autres amys on tutoms consailz on qil soit amefne  
 embesilles on estoignes del lien on il d'a ensy p'ndement  
 p'ns on jectens tanqz a d'ne ant hem & mesme ceux p'gns  
 & meys on anties oz amys on tutoms consailz eient fait jecten  
 al amys p'ncial gardyn on tutoms consailz eient fait jecten  
 al amys p'ncial gardyn on p'nom de tiel Ordre on lien on  
 tiel enfamnt est on d'a ensy p'ns jecten en detennz & il ne  
 voillient fays l'nde de mesme l'enfant a ces ditz p'gns &  
 meys on anties oz amys on tutoms consailz. Sient mesme  
 les ditz p'gns on anties oz ditz amys on tutoms an chancellor  
 d'engleterre pur le temps escedant & soit mesme le chancellor



pour p' antecitee de plement demorer p' les amisties on p'miaali  
 Gaudem on p'p'one de les ditz Ordres de lien on tiels enfamit ensy q'd  
 p'us resciens on detenn' de temps en temps & de les p'mier' selonc la  
 discrecion du dit Chancelier & selonc ceo q' le cas requiert en celle  
 p'p'one. Et au fin q' cest estatut & ordeyn' teigne lien p'ur tout  
 temps aneure ffice q'ou' q'oncho amistie del Ordre des ffices  
 ayenoms en Englishe ffice William p'p'od'or' p'miaal del  
 Ordre des ffices p'p'od'or' en Englishe ffice William de Sello  
 p'miaal del Ordre des ffices Infans en Englishe & ffice Stephen  
 de Paryngton p'miaal del Ordre des ffices cameleres en En  
 glishe esteant' en leur p'p'ee p'p'ones d'unt le Roy & les seignoms  
 esp'uelles & temporelles & les coes du roialme en p'p'ene plement  
 en mettantz leur meins dextres sur les p'ces fient d'ement & p  
 miffent en mesme le plement detegid' garder observer & p'p'ner  
 l'estatut & ordeynances. Ensditz p'ur en p' leur successors a toutz  
 iours. **Item** plusieurs damages & meschiefs q' ont aneure d'unt  
 cez hermes as d'it'es gentes du roialme p' le p'mier' nombre des  
 attornies ment archant' n'ap'p'as de la ley come ils solient estre  
 p'd'unt. Ordeyn' est & establie q' toutz les attornies soient xp'iens  
 p' les q'ntes & p' leur discrecion leur nomis mys en rolle et ceuz  
 q' soient bones & vertueuses & de bone fame soient resciens & mys  
 de bon & loialment d'unt en leur office & en especial' q'ls ne facent  
 nulle o'nt en forein d'unt & soient les autres attornies ontes p'  
 la discrecion des ditz q'ntes. Et q' leur amisties on q'nt' ils soient  
 attornies soient sanz ordner ant' en leur lieu ensy q'on le  
 mesme temps damage ne p'nd'oe aneure a leur ditz amisties. Et  
 a asme des ditz attornies d'unt on cesse q' les q'ntes q'ntes  
 p'ur le temps esteant' p' leur discrecion facent ant' en son lieu  
 q' soit homme vertueuse & sachant & n'yez en mesme le manere come  
 desme est dit. Et a asme t'ele attorne soit notoyement t'onez en  
 desme de records on ant'ement en temps aneure q'ls soient la d'unt  
 & q' ramies il ne soit resciens a nulle o'nt sans en asme come le  
 Roy. Et q' mesme cest ordeyn' soit tenuz en l'eschequer selonc la  
 discrecion del Tresorier & des barons illeages. **Item** ordeyn' est &  
 establie q' nulle Seneschall Baille ne amistie des seignoms des  
 hamochises q'ont p'atome des b's soit attorne en nulle p'lee d'unt  
 le hamochise on le Baille d'unt il est on q'da tel office on amistie  
 en asme temps aneure. **Item** ordeyn' est & establie q' l'estatut  
 fait lan p'm' n're seignour le Roy q'ors est de ceo q' les enfamits  
 & Comtepollons en asme port' d'englishe demongent d'unt  
 le office en leur p'p'ee p'p'ones sanz asme d'unt on lien tenuz  
 en leur nomis soit fermement tenuz & gardez en toutz p'ontz

Item

Item

Item



adionstantz a ycelle q a ceo faire le soient myez de temps en temps  
 ont peyne dempusement a de payer au Roy & si als facent la  
 contras Et auant acorde est a assentir et q le lien tenit de chief  
 bottiller de Roy & le sercheour soient residents en mesme le maner  
 ont mesme le payne de & si a payer l'une monte a me sercheour  
 le Roy deus tiens & l'autre deus tiens lient tenit en deho  
 ment residents Et q chune & l'autre deus enant ont son accompt  
 rendre en leschequer soit myez p son serement de rendre loialment a  
 mesme me sercheour le Roy dunt grande on male engyne de toutz  
 manes pfaes & comodites pnt paiement dastme assentement soit  
 il ptaills on autrement p hy on astme autre se on resterner pnt  
 astme dastme dunt on en ale maner qonq a q toutz manes de  
 marchandises entrant en la roialme d'engleterre on issant d'ycell  
 soient chargees & deschargees en les grans portes du mears & nent  
 en quilles & petites apponts ont peyne de toutz les marchandises  
 issant chargees a me sercheour le Roy forfays forfays d'assent &  
 marchandises applant au tiens petites & grandes & apponts p la  
 cohecion de la tempest du mears **E**tem ordeigne est a establie  
 q les sercheours en chescune port d'engleterre soient chargez & myez  
 qils ne lessent a ferme leur office de sercheours ne les occupent  
 p depute ne qils ne pigne deus enant de nulles greiffes de  
 meys pnt leur office de sercheours sans nulle argent ne monoye  
 pnt leur bn demz & bn alee ne nulle ale chose pnt ycelle  
 come il ad este pnt & leur demit ces hermes autrement ne qd  
 ordeigne a eux pnt leur office p me sercheour le Roy Et q nill  
 sercheour soit hostie a nulle marchand ne maymer Et en cas  
 qastme sercheour face le contras de cest estatut a ceo dument  
 pnt soit mesme le sercheour ouste de son office a toutz iours  
 a face fyn & rancoun a la volonte du Roy **E**tem come  
 ordeigne soit p estatut fait lan xvj & qunt le dit Roy &  
 d'iel me sercheour le Roy q or le Roy q or le Roy fena colla  
 cion on pntement a nulle bnfice en auti soit q le trole  
 ont q il se fonda soit bn examme qil soit qay & a quelle  
 herme qunt magement rendu le trole soit qons p bon informa  
 cion mement qay ne mst soit la collacion on pntement ent  
 fait repelles & amentz Et en outre soit ordeigne & establie  
 en estat fait apd en temps du Roy Ric q or le Roy pnt a astme  
 bnfice q soit pnt dastme magement q le pnt le Roy ne  
 soit resten p l'ordinaire tangz le Roy est recorde son pntement p  
 pces de ley en son conto demesne Et a astme pnt du Roy soit  
 autrement resten & l'ordinaire ouste dunt due pces come desme  
 est dit comence le dit magement dunt dunt dunt dunt dunt dunt

Cccv







ontenm en la tie de Galles par fane Gmorthas on Collage on  
 la de poeple illoiges **C** Item ordeigne est q'establie q'milles  
 on congregacions soient faitz on coefferes ed faitz p les Galloies  
 en astmo partie de Galles pnr asame conseilz on purpoe fays  
 on pds on ne soit pnr emdent cause q necessans q p licencs  
 de les chiefs offices q amisties del coignm. Dyelles parties  
 en tiels choses se faya q en pence de mesme les Offis q amisties  
 onr peyne dampnifonement q de fane fno q jammcon a la vo  
 luntie lo Roy **C** Item ordeigne est q'establie q desors enant  
 nulle homo Galois soit ayne ne porte amys defensible as  
 viltz ayayches esglises ne congregacions nen peult ne les hantes  
 thymne en affayz En peas on des lieges nre coignom lo Roy onr  
 peyns dampnifonement q de fane fno q jammcon al voluntie  
 nre coignom lo Roy forpus ceu q comit loali lieges a mesme  
 nre coignom lo Roy **C** Item ordeigne est q'establie q nulle  
 homo Englois ne Galois de quelc estate on condiaon qil soit  
 ennoie ou amefno p colow de nichamides on antje soit astmo  
 vitaille on amme as qdanges parties de Galles sanz esped  
 al comys de nre fr le Roy on de conseilz oil ne soit pnr esch  
 estors des chafels et villes Englois onr peyns de forfaitm  
 dyell vitailz q amys Et q en chetmo part de la ayayche de  
 Galles q villes ayayches soient constables Englois pnr en  
 queyer dthier q ajetier toutz tiels vitailles q amys q eient  
 mesmes les constables pnr lony mail le asmo partie de tiem  
 forfaitmcs enfy p eny tionez **C** Item ordeigne est q'establie q  
 nulle Galois ait chafel fortesse ne meason defensue de con  
 pns ne danyl agader autrement q nestoit dse en temps le Roy  
 Esdard conqueyom de Galles onr peyns de forfaitm dyelles  
 lestate de Enesqz q dante fr temporely como pnr lony corps  
 pps tantseulement exceptez **C** Item ordeigne est q'establie q  
 nulle homme Galois soit fait Justice Chamkileyn Chamkiler  
 Tresorier Justier Gueschall Constable de chafell Receyner  
 eschetonr coron ne chief Justier ne anyd offis qdanges ne  
 Capme des Recordes ne hen tenu en nill parties de Galles  
 ne de conseilz dastmo coignom englois non obstant astmo  
 patent fait a contrie am clausula non obstante licet Gallois  
 nativ forpus les Enesqes en Galles q de ceu q des anques q  
 lo Roy nre coignom as tionez qz biens q loali lieges il poet  
 estre amf p son conseil **C** Item pnr la plme enffiant gais  
 de la tie de Galles an fyn q home pnya la meillom consue  
 de les condiaons du poeple dyell ordeigne est q'establie q les  
 gaimfons des chafell q des villes nre ils soit pnyez esuffis

Cccxiiij

Cccxiiij

Cccxiiij

Cccxiiij

Cccxiiij

Cccxiiij



suffisamment des vaillans psones Engleis esteuz a les orgnoies  
on les dit chapelet & dille sont assis & nemye de nul myte homme  
des dit parties on orgnoies en Gales on la marche dyelle tanz  
la dit de de Gales sont autrement mistes & appeles pur temps  
anemr **C**ient orgnoie est & establie q nulle home Engleis marche  
on asme Gales de amste on alliamce de Oeyn ap Glendind  
trauon a me seignour le Roy on autre femme Gales pms la  
rebellion de dit Oeyn on temps anemr sey seyd marier a asme  
femme Gales soit mys a asme Offie en Gales on en le mayohe  
dyelle **C**ient come en lestatut fan lan xij le Roy & de ce enge  
antes choses orgnoie estoit q nulle onow ne & de ce an dnt dsear  
le mestier de Tannier et q celui q fist la contie forfaret tout  
les qms issint tannier & tout les botes issint oepies & outie ceo  
pense a la voluntes le Roy Et pur ce q me seignour le Roy  
ad entend q pnde damage & destit y ad p colowr en dit esta  
dntement come p percion des coes a luy balles els dit p lemt  
il pmya appayon meime me seignour le Roy del assent & anys des  
dit fcs & al puer de meimes les coes coes & ad orgnoie q les  
onow & & de ce anow pmsent tannier qms come ils & de ce an  
temps passe non obstant asme estatut fait & contie pmsint  
q les qms q sont tannier en ap & bi ples Tanniers come  
p les onow & & de ce anow onfort soient assies & signes p  
une signe de fane a ce assign p les ayar Gaillifs constab on  
chief Gaderm de la dille on tiem qms domo venes on p asme  
lour depnt a ce fane p con dement dmt q tiem qms soient  
pendu on mys a dent on mys a asme oclayne & si asme  
qms soient pendu on mys a dent on mys a asme oclayne  
encomis la femme onfort qile soient forfaret an Roy Et ce  
estatut soit mys en assaye & teneu hen tanz al pshem plo  
ment ad

Incipit Statutu apud Westm edit Anno m m

Cccxvi

**P**ur remedier & recorer plusours meschies damages  
& gremances monfres a me seignour le Roy a  
con plement tanz a Westm lendenayn de cont  
hilleo lan de son regne qunt meime me seignour  
le Roy de ladme & assent des seignours esnech & temporels & a la  
requeste des coes de son roialme denglis & penny a dit plement  
ad orgnoie & establie dnt estatut & ordonnance en la femme  
pmsint **C**ur plement q nulle des ayonow qes on tanz des



quent mesmes Henry Percy on mons Thomas Percy Comte de North  
 en ante trantome q fement al bataille de Shonesbury encuntre  
 me seignour le Roy & dont l'ecarmee estoient cuses on asme de  
 eux estoit cuses ioint onesh; ante on conleuant p eux mesmes del  
 fcoffement des ante an ante oep on pnr la gnd affiance q  
 gentz q eux en fcoffent auoient eux de fure & psonner leur co  
 lunte de leur fcoffoms en mille payelle d'alle gnanos qes on  
 tentz come bien q tiens fcoffementz soient faitz p fure on autient  
 samz monstz fait pndant les condicions soient on soit asmeent  
 foifaitz a me dit seignour le Roy & a astones doms on gntes  
 soient faitz p me dit seignour le Roy des ditz gnanos qes on  
 tentz on asme pcell d'cell on autient q tiens doms & gntes  
 soient de tout voies & de mille valus a tentz iours Et q me  
 f le Roy ait la foifaitz des qes & tentz des ditz mons Henry &  
 mons Thomas & de les ante trantome onfent des quens ils on  
 astme dem fement en fcoffes ioint onesh; eux on antes soule  
 ment a leur oep p fure on ante mail qeuz **Item** pnr ceo q  
 plusoms des & notons layons sont enditeez es dntes felomes  
 nommes & rapes en dntes pais & en pcell amibid demt les Justie  
 me seignour le Roy come demt le Roy mesme & mettes de mesmes  
 les felomes & pnr la saluacion de leur vies ils deneguent  
 pnomes an tiels entent q en le mesme temps p biotage & fmdz  
 domes fure as dntes gentz de pmsur & ad leur ches & pms apd lo  
 delidance ils deneguent plus forte notons layons qe ne fement  
 pndant Ordeigne est & establis q a astme pson de quels estats on  
 condiaon qil soit hoins ou femme pns ou pmsus on face pner on  
 pmsuer desors enant pnr astme tiels layon issint attent p  
 con comfance demesme pnr astme ches de pndant ad lo  
 non de celly on celly q pmsus tiels ches soit mys en mesme le  
 ches faisant menaon q mesme la ches est gntes a con mstante  
 Et celly a q tiels ches est gntes apd con delidance demt  
 layon q celly q enfy pmsia pnr con ches encompe la peone  
 de & a l'ouer al oep me dit p le Roy **Item** ordeigne est  
 & establis q les agantz affans sur lo cost dn meap p tout le  
 roialme soient faitz p nombre des gentz eslin & en femme & en  
 mailz come ils aloient eshe faitz en temps passa Et q en co  
 cas lestatut de Wyncestre soit tenuz & garde Et qen les comf  
 sions de lapeas desors affans soit mys en cest ayacle q les  
 Justices de la peas soient pour dont fure mgnificon en leur  
 sessions de temps en temps & de pmsier dem q sont tionez en  
 defant colono la temps dn dit estatut **Item** ordeigne est  
 & establis q mille desors enantz eses de multiplier ois on



argent ne d'icee l'apce de multiplicacion Et si mille face a de ceo ont  
attent qil encoing le peyne de felome en cest cas **E**tem pur  
ce q plusours assaillours de iony en ango batent nansient em  
pisonement a mayhemment plusours des lieges nre seignour le  
roy a pnye de ppe compent leur langes on onstent leur oilles Or  
digne est a establie gen tiel cas les messaillours q ensy conpejont  
leur langes on onsteyont les oilles d'asome des lieges nre dit  
seignour le roy a ceo durement pnye a troncs q tiel fait fust fait de  
malice ppe encoingent le peyne de felome **E**tem pur ceo q  
**E**tem Chedder Esmer q fust pemy a cest pnt parlement onefor  
Thomas Brook **E**tem. Une des ches esliz a mesme le plement p  
le comte de Goud a mormal one le Thomas fust homblemont  
batu nansies embleme a mahemes p qohn Salage appelle q  
Damage Ordigne est a establie q p tant q le dit homble fait  
fust fait demz le temps de dit plement q pdamacion soit fait  
lon mesme loyble fait de fist q le dit qohn apper a ody rend  
en bank le roy demz pnye qnate d'un an apre la pdamacion fait  
Et al ne face soit mesme celui qohn attent del fait onfist a  
pnye an partie en damage de damages a double a tayege p disticion  
des qnges du dit bank pur le temps esteant on p engneft al embo  
soigner a face fnye a jammee a la volunta du roy Et onge ceo  
acorde est en dit plement q semblablement soit fait en temps anenir  
en cas semblable **E**tem ordigne est a establie q toutz les mchuntz  
aliens de quelc estate on condiaon qils soient demz demz on  
repayantz demz le roialme d'englise soient tetez a demesies  
demz mesme le roialme en manie fomme a condiaon come les  
mchuntz denzems sont on sont tetez a demesies es parties de  
pt de la ovr payne de forfays a roy toutz les bnd a chatenr a  
dit mchuntz aliens a ovr peyne du pisonement du corps des  
dit mchuntz aliens **E**tem pur eschier dnd mesthise  
quene ont estez a ont de iony en and a bnd demz la cite de  
Londres come dnd alre citez a antez demz le roialme d'englise  
de ceo q dnd feyntees ont de dnt ont este puses a bnd p gentz  
des dit citees come de aillours dnd plusours gentz ont mettanz  
a eny p leur omtz qils dussent aid acomptz dnd auditoms assign  
de dnd restet dntes a contractz penys eny eiles et qils feryent  
tenez en apper ont mesme lacompt en dnd gmdes omdes ont  
mettantz p mesmes les omtes asome forz leur appurices a asome  
forz altes de leur dntz estis les auditoms lon pl ny anont  
enges asome restet ne dntes p entz tiens parties a lon les dit  
appurices on dntz pene ne canoient de tude acompt al entent  
pur faye eny dnd quene tiens omtz finent pns demz mett



enquest en mesmes les ointes & de en oustier de la gager de l'ouy loy  
en tiels cas pout plusone & tiens favorables enquestes sur ces pps  
de les desins de ceux qont plus tiens ointes ont este condempnez en  
plusone finesse donnees en grand appessment & destinacon de  
en Oudeigne est & establie q les justices en les comtez le Roy & ante  
justes deint quens tiens oint & accone sont en toutz tiens cases  
en entee & Ensthe plus & onces eient pour de amind les attornes  
& ante quens leur semblent & sur ce resterner les defend a l'ouy loy  
an de le tenir p ququeste selonc les disthacons des justices & justes  
amindit. **E**tem p miltz gader ore & aigent dem le roialme den  
glise pur l'enqueste de les comodites du dit roialme. Oudeigne est  
& establie q lestatut ent fait a d'ayem plement soient gader & mys  
en due execution & d'oustant a celle q les Enstmes & comite  
jollons ind cagnom le Roy & en toutz les portes d'englise pigne  
ouffis comte pur toutz mailes des mchandise amefnes p les m  
chantez aliens & estmises demit & repandit es ditz portes a fyns  
q la monoye plus p les ditz mchandise q'a employe sur les comodi  
tes du roialme soient leur costages resonables come en le dit estatut  
est contenir plus au plene. Et ontz ce Oudeigne est & establie q  
les ditz mchantez aliens & estmises vendent leur ditz mchandise  
ensy apport deus le dit roialme deus on quage d'un an p'leu  
ap' leur veins en veilles. **E**t anti q la monoye q'a de l'ouy  
p esthamis en Englise ont employe sur comodites de mesme  
le roialme demz veilles roialme ont peyne de forfaiture d'ault  
monoye. Et q nulle merchant aliens neffhamis vende nulle  
maile de mchandise a antz mchandise alien on esthamis sur  
peyne de forfaiture de mesme le mchandise. Et anti Oudeigne  
est & establie qen ch'c citee ville on port du meyr en Englise  
on les ditz mchantez aliens & esthamises soient on sont repandit  
sont assignez a mesmes les mchantez ouffisantz hostes p les gage  
ayans distont & Baill des ditz citees villes & portes du meyr  
Et q les ditz mchantez aliens & esthamises ne soient dem'ant  
en ante heny a non en les ditz hostes ensy assigne. Et q mesme  
les ensy assigne pient pur leur travail en maile come fust  
acoustume en annaen temps. **E**tem pur ce q d'us les constables  
des Chastell demz le roialme d'englise ont assigne p commission  
ind cagnom le Roy Justice de la peas & p colom des ditz commissions  
pignent gentz a quole ils ont malvoillancie & les empysoner  
demz ditz Chastels tanqz ils eient fait fyn & ramacon one les  
ditz constables pur leur delivance ad Oudeign est & establie  
q nulle soit empysoner p astime Justice de la peas a non  
en ce Gaold soient as Oudeigne & ante soient Gaolds lo.



**C**

lone fiamdise en ces cas. **Item** ordigne est & establie q les seigns  
& occipionnes qanges des chanoins des tentz & autres possessions des  
chens paient & soient tenuz de payer contz mandes des dñs ent  
dñz as pñs & vicaires de seint Esglise es qñs poches mesmes les  
chanoins des tentz on possessions ont issint assis & dñs come la  
loy de seint Esglise demaunde ment contrifiaunt q les dñz des tentz  
& autres possessions ont deises en les meynes nie seignour le Roy  
& nom obstant asme phibicion fait on affans acontis. **Item**  
ordigne est & establie q qñs asme estatut nichant soit en fise en  
la channe & sur ces brief agades al vintout & recorne en ces bank  
& lestatut ille dñe fortz mie cometu q le pd apd celo demaunde soit  
dñsontie qa quelle hemy q la partie one de recortie lo pñs excon  
cion de lestatut nichant amnt dit q les qñs dñs de bank en  
quelle estatut fust dñe fortz mie pñsont sur celle recorde fane &  
agades pñs exconcion de lestatut nichant amnt au antz fortz  
de ces dñs on demaunde en apd. Et q cest estatut tigne lieu de  
contz estatut chanchantz a cest fortz ment pñs excon.

**C**

**C**

**Item** pur ces desloialz Apofes ymaguantz a desceyner la coe poeple fomme  
de iour en autre fymaly anelz & des chammelleys & pñs pñs  
chalices & pomelt despees on ponder boyes liens & bñs pñs ha  
nape de cnpis & de latoun & les emfient & emfientee sembla  
bles a or & argent & les dñs & mettent agade a plusoms  
ment eiantz pñs comfamae de ces pñs or entier a gñd desert  
pñs & apñsment du coe poeple & amentifment & desceyner de  
& argent. **Item** ordigne est & establie q nulle artificier nantz home  
qñs desceyner enantz emfient & emfientee nulle tiela fymaly  
anelz & des chammelleys & pñs pñs chalices bñs ne pomelt  
des effees pondreboyes liens ne bñs pñs hanapes faitz de  
cnpis ne de latoun sur peyne de forfartie a Roy & d a chme fortz  
qñs dñs tñe compable & de fane qñs a partie gñs pñs dñs  
apd q les chalices tout dñs exceptez les dñs artificiers pñsont fane  
ender ornement de seint Esglise de cnpis & de latoun & les fñs  
& emfientee pñs tout fortz qñs lo pñs on en amnt pñs de  
chm ornement ensy affans soit la cnpis on latoun pñs an  
fñs q homme pñs pñs dñs la chose est fait pñs estñer  
la desert amnt. **Item** pur ces q plusoms pees des fñs des  
dñs & tenentz de seint lo roialme dñs dñs demauntz en la fñs  
nie seignour lo Roy & les notees de tñs fñs demauntz en ces  
bank eient este demnt ces hermes embesilles & antz pees & notees  
des fñs fñsment contñe & nys en lom liem pñs desert & comet  
tent dñs pñs plusoms gentz du roialme omnt este gñd demnt  
endames demnt ces hermes & pñsont este desceytees en temps

**C**



aneigner Ordonne est & establie q toutes les briefs ser conenant &  
 toutes autres briefs ont quens fines donnee lenees en temps aneuvre  
 onefz les briefs desmes potestaten & asame y soient onefz toutes  
 confirmiez & notes dyelles avec ces qils trahent hors du coe bank  
 p le cyrographier soient enalles en une volle de de record pnr toutes  
 iours a demorer en la cause garde de chief clerk de coe bank & de  
 ses oncessions & en la lanciaen fee de xxi demers acoustume apaire  
 a chief clerk p lentre daccord de chescun fine dany plme entre  
 payer au fin q les notes en la garde de cyrographier on les fines  
 soient embesilles q lem anu reconne au dit jolle pnyont au  
 exequcion come il anant & les fines n'ouissent point embesilles Et  
 q toutes les briefs de conementz & toutes autres bies ont quens  
 fines ont este lenees en temps passe soient avec de record Et en  
 outre de toutes les fines quens furent ore tache embesilles en la  
 Tresorie nre seignour le Roy p gentz desonny q les notes & cenz bies  
 de conementz des ditz fines embesilles demourant en la garde de cyro  
 graphier & pnyont este tachez q a la partie nyant partie des  
 fines embesilles tiens notes & bies de conementz demourant de  
 record & avec come mesme cenz fines & sont este & nulle  
 embesillement de cenz n'ouisse fait Item monstre nre se  
 le Roy de comtee especial p assent de toutes les seignours spi  
 rituelz & a la requeste des coes en cest pnt plement estantz ad  
 pdonez a toutes ces lieges & onbz de son roialme Denglise & de  
 pays de Gales & de les marches destors la ointe de son pees  
 qa a luy ende eny on dastme de eny appartient pnr toutes maneres  
 des tresors insynacions rebellions & tns faitz ou pepees dunt le  
 ym iour de l'anner q fust le pmi iour de cest pnt plement forspus  
 cenz q sont en prison ou engarde p cause de Treson Et forspus  
 mnyes (rapes des femmes contronoms du real le Roy faisonne  
 de faux monoye & felons q sont corpelement detenuz en prison ou  
 lessees a meynpris on en baillie et anynt les delages & nulle  
 en eny on astme de eny soient pnnuez p cell enchesone Et anynt  
 nre seignour le Roy ad pdone a toutes ces lieges & onbz du  
 roialme pais & marches onfz & a chme de eny q sont de pnt  
 adhevents a cenz enemys ou rebelles q voillent renen & obeier a le  
 ligeance demz xl iours aps polamacon de cest pnt & pdone fust  
 la ointe de son pees pnr toutes maneres des Tresors insynacions re  
 bellions felons tns & mespysions fustz on pepees p eny on  
 asme de eny dunt l'our rende on demie eny a l'our ligeance  
 Et anynt les delages & nulle en eny on astme de eny  
 soient pnnuez p celles enchesone pensy q cenz de pays de  
 Gales & y rendent a nre seignour le Roy on al pnnues de Gales on



al Dno den Dyk on a leur lien tenuz on depnteez Et q ceux de  
les marchees de ptoce se rendent a mie seignour le Roy on a qdun ffrz  
le dit Roy gardien des Estmarchees on a comtes de Geseuland  
Gardeyn de Geseularchees de ptoce on a leur lien tenuz on depn  
tees pntien toutz ffrz q William Oerle Thomas Dampnyne  
q de pnteez q ffrz de pnteez Roy ffrz q amye donet neyent ne emoi  
ent nulle amytage p cause de cest grace q pdonez qd soient ex pss  
ment exceptez hors de ptoce q pdonez amytage q

Incipit Statutum apud Gouentur editum Anno Dni

Croyduy

**P**ur la greuousse complent fait a mie seignour  
le Roy p ces communes en son plement tenuz  
a Gouentur le vii iour d'octobre lan de son n  
vi del horrible malice q dampnable custume  
q est entee de nouelle en le comte de ptoce  
q nulle psonne able nant aia pmsion dastme Ercevesche ne  
Evesche q ce pnteez refes a tant q elle est compose onestz le chambre  
de la pnteez de pnteez gmdes excessives comes de monnoie tant pnt  
les pnteez ffrz de celle Ercevesche on Evesche come pnt ante  
mendes dices en la dit court Et q mesmes les comes on la pnteez  
gmd pnteez dices soient pnteez demis le mayne quilles comes  
passent le treble ou le double au mayne de ce q est acoustume  
dancien temps de pnteez pnteez a la dit chambre q autrement a cde  
q tiens pmsion point gmd pnteez de treble de viaine ad  
este amesnes q emportees a la dit court q aia qd en temps anent  
a ffrz emponnement de les Ercevesches q Evesches demis  
le pnteez q aillours demis les ffrz In Roy p de hors a ont ce  
q conenable remede ne soit pnteez q de dit seignour le Roy  
al honneur de dieu dnt aia pnteez qnteez les damages de com  
pnteez comes les pnteez des aines de com q deussent estre  
amiez a astme Ercevesches q Evesches demis le pnteez dnt  
q aillours demis les seignours mesmes mo seignour le Roy p de hors  
mesme le pnteez de laduy assent des gmdes de com pnteez  
en mesme le plement ad ordigne q establie q ceux q chms de en  
q pnteez en pnteez a la dit chambre on autrement pnteez ffrz  
q dnt d gmdes comes de monnoie q est acoustume de pnteez pnteez  
de dancien temps pnteez a la q chms de en encomont q encomont  
la pnteez de forfaiture de gntz q pnteez forfaiture emd amesne  
mie seignour le Roy Item come en plement tenuz a Geseuland  
pnteez mie seignour le Roy q est ent autres choses ordigne ffrz

(ca p)

69



establie & toutz ceux q de lors en avant demanderont ties tentz rentz  
offices amittes on autes pfitz & gages feroient expresse mention en leur  
petitions de la valie de la chose ensy ademandee. Et ainsi de ceo qils  
ont eue de donne le Roy on des autes des pgentours on pdecessours  
p demit et en cas qil ne fissent tiels mencon en leur ditz petitions  
& de ceo dument pue soient les ties patents le Roy ent fait ment  
pallables ne q nulle force neffice mes de tout reueles repelles &  
admittes pur toutz iours one punissement de ceo q ensy auroient fait  
tiels desdit a Roy come ceo q ne soient point dignes denoier  
laffer & fuffice des ties patents a eux guntier en celle partie. & ditz  
seignour le Roy de ladites & assent dunsent as ordenez & declarees  
en mesme cest plement q la Roigne on les fitz le Roy ne nulls de  
eux soient ne soit continz en le dit estatut ne reseruent p celle  
a demander & reseruent de donne le Roy ties tentz & autes posses  
ons & gages ensy qils & chuz de eux aient & emouent & ent & moye tout  
ceo qils on asme de eux ont on ad de donne on gunt du Roy  
an pfit. Et qils demanderont on reseruent on asme de  
eux demander on reseruent de donne on gunt le Roy en temps  
ancien ditz ent estre molestz on gunt p deus de l'estatut aindit

Et

Item pur ceo q plusieurs des Gensmes alicies sustens & gages  
rollours on autes offices nre seignour le Roy accomplables en plu  
sours parties en roialme despendent & despendent nre dit seignour  
le Roy ont leur assual & ment dices accompler concelant & pte  
nant a leur pps oep & la gremde partie de ceo q diont lement  
apptantz deient a nre seignour le Roy aindit a son tffime dange  
& pde. & ditz seignour le Roy de ladites & assent aindit ordene q  
mentent apd cheste final accompli jenduz & fait p les offis & assu  
meis aindit dunt les raisons de l'eschequer nre dit seignour le  
Roy la tenuer de l'accompl de chime de ditz offis de morte ou morte  
dit emore as son en les guens les ditz accompli estoient offis  
ensiblement one commission ditez & les pbi loialz & desloies  
psones pur enquerer & assier de les pfitz quenz les accomplantz aindit  
ditz ont reseruent deus les cont dunsent en nom & al oep nre  
dit seignour le Roy p eux en maids aindit ont leur ditz accompli  
a leur pps oep & pfit desmemblablement concelant pte. Et en  
cas q les ditz accomplantz soient atteintes de leur ditz fiances  
& desentes qils encomtent a nre seignour le Roy la pene de la  
treble de ceo dunt ils sont commitez & leur ppus a ppersonne  
tangz ils aient fait fin & jammcon q nre seignour le Roy aindit  
selonc la disticion de ceo quies. Item come en le ditz plement  
tenz a desent entrez autes choses ordene estoit q les mchans  
a liens & estmies penderoient leur mchandise dunt en guise dunt

Et



en un p[re]s[ent] ap[re]s leur p[er]me en veulle j[er]usalem & ne f[er] le Roy  
deuant la dit[te] ordeignance molt[es] damageons & meschances a[n]s p[er]  
luy mesme & son j[er]usalem come p[er] les dit[tes] marchantz aliens &  
estrangez de l[an]s & assent ensont ad ordeigner & establiez q[ue] la  
dit[te] ordeignance soit de tout[es] p[ar]tes & adunleez p[er] toutz iours Et q[ue]  
mesmes les marchantz aliens & estrangez soient a leur libal[ite] dispo  
sicion de vendre leur dit[tes] marchandises en man[er]e come il[s] le feroient  
deuant la fauschaice du dit[te] ordeign[er] & toutz fontz les franchises  
& les lib[er]tes de la citee de l[an]s & p[er]uen[ir] a[n]s toutz fontz  
q[ue] les dit[tes] marchantz aliens & estrangez n[on]ame[n]t ne face[n]t a[n]s  
assentement hors du j[er]usalem a[n]s marchandises a[n]s de[n]s  
mesme le j[er]usalem p[er] les marchantz aliens & estrangez a[n]s de[n]s

Incipit Statutum Regis Willelmi primi de  
Anno Septimo

Cxxxix

Anno Septimo

**N**ostre seigneur le Roy a son p[re]sent tenuz a  
Esfend le p[re]mier iour de maye l[an] de son  
regne & y me de l[an]s & assent des seignors  
esp[er]it[uel]s & temporels & a la requeste des eves  
en mesme le p[re]sent ad ordeignes & esta  
biez d[un]s les ordeignances & estatutz en la man[er]  
suivante P[ri]mement q[ue] soit esglise ait toutz ses lib[er]tes & fran  
chises Et q[ue] toutz les seignors esp[er]it[uel]s & temporels & toutz les  
cites & burghs & villes & franchises soient & soient toutz l[an]s  
lib[er]tes & franchises q[ue] n[on] il[s] ont du grant & p[re]sent me[n]s p[er] le  
Roy & de la confirmacion & du grant mesme me[n]s Et q[ue] la f[er]me  
de la citee & la foreste & toutz les ordeignances & estatutz f[er]me  
en temps me[n]s seignors le Roy & en temps de ce dit[te] p[re]sent  
ment repelles soient fermement tenuz & gardez & d[un]ement exe  
cutz en toutz p[ar]tes Et q[ue] la peas de me[n]s le j[er]usalem soit tenuz  
& gardez & d[un]ement executz en toutz p[ar]tes Et q[ue] la peas de me[n]  
le j[er]usalem soit tenuz & gardez issint q[ue] toutz les loialz lieges &  
subgettes mesme me[n]s seignors le Roy p[er]myent desors & a[n]s  
& p[er]siblement a l[er] venir & demorer selonc les leys & usages  
de mesme le j[er]usalem Et q[ue] l[an]s justice & o[mn]ib[us] soit fait a  
ch[un] d[un]ant a mesme me[n]s seignors le Roy & ses regalis & p[ro]curat[ur]s  
Item a la requeste & de l[an]s des seignors & eves & de toutz  
le p[re]sent Ordeigne est & assent q[ue] l[an]s h[er]ement de la corone  
de les j[er]usalem & de franchises & de toutz les an[ne]es f[er]me



me seigneur le Roy p' de la la meys onefz les appointementz ont me  
 & demore en la prison meisme me seigneur le Roy & en les heres de  
 son corps issantz et en espall a la requeste & assent onfentz Ordeigne  
 est & establie p'muies dedies & declares q' monf' le prince Henry fitz  
 esne a me dit f' le Roy p'ur luy onfesser en les onfentz & orone  
 roialmes & seignories p'ur les an on toutz les appointementz ap' les  
 dees dicell me seigneur le Roy a luy & a ses heres de son corps  
 issantz Et al come canz heres de son corps issantz gardengz toutz les  
 onfentz & orone roialmes & fies on toutz l'our appointementz ne  
 maignent a monf' Thomas aye fitz me dit f' le Roy & a les heres  
 de son corps issantz Et al come canz issne de son corps issantz gardengz  
 toutz les onfentz & orone roialmes & fies on toutz les appointementz  
 remaignent a monf' John tierce fitz meisme me dit f' le Roy & a ses heres  
 de son corps issantz Et al come canz heres de son corps issantz gardengz  
 toutz les onfentz & orone roialmes & seignories on toutz les appointementz  
 remaignent a monf' Henry quart fitz me dit seigne le Roy & a  
 ces heres de son corps issantz **T** Item p'ur ce q' plusieurs gentz en  
 roialms p'dent issnes fines & amercementz en la court me dit f' le  
 Roy a la court d'assise parties & amercementz issnes fines & amercementz  
 en enquestes & fines es quenz ils ont empanellies pour parties  
 & parties en la court amercementz sur q' les bailles des viscontes & lo'  
 justiciars & bailles des shires & l'our justiciars q' collent le  
 Grece aye lenent les issnes fines & amercementz amercementz p' eschetez  
 a eux mandez & l'indes hors de la place on ils finz forfanz p'  
 obfuz & donbitis poles continz la d'mo issne p'entz ment  
 forfanz menaon p' exp'sse pole le cause de la p'de ne del ionr  
 de la d'mo nentze quenz parties ne de la natyve del b'uef es  
 quenz poell issnes fines amercementz forfanz p'diz issne q' les  
 amercementz amercementz lenent la d'mo deux forz on un forz &  
 assise forz le double d'mo come en l'our eschetez a g'mde  
 genance & opp'ssion de tout la poeple Ordeigne est & establie  
 q' les justices & juges deint quenz issnes & amercementz come  
 on doit forfanz en temps ane'm chazeant les clercs des esche  
 tes en les places en les quenz les issnes & amercementz sont on  
 sont forfanz p' l'our dementz de fane & q'le facent les jollies  
 des eschetez des ditz issnes & amercementz desquement p' exp'sse  
 poele del cause del p'de del fine del an & de la natyve des bi'  
 & p'entze quenz parties tiens issnes & amercementz ont on sont  
 p'diz s'ibn en la court de Roy come en la court de parties & q'  
 testant fait en temps le Roy & tierce lan de son regne xliij  
 de coller de d'icelle aye ont toutz & gardes en toutz poyntez

**T** Item p'ur ce q' q'mt d'mo gentz de temps ont condempnez q'



Itemz p<sup>re</sup>me p<sup>re</sup>ce de luyz comys a p<sup>re</sup>sonn<sup>re</sup> cest assanoyas Gaules  
 de mayshalor del bank le Roy ffles & alloues as ante p<sup>re</sup>son<sup>re</sup> en  
 d<sup>re</sup>ntes citees Emshs villes demz le roialme les Gaydens des  
 Gaules & p<sup>re</sup>sones emsh<sup>re</sup>z de l<sup>re</sup>ur p<sup>re</sup>po antorite lessent les dettes  
 emsh<sup>re</sup>z aler a l<sup>re</sup>ur a l<sup>re</sup>ur voluntee et l<sup>re</sup>ur p<sup>re</sup> lestatut est ordeigne  
 q<sup>ue</sup> si astant Gaoler lesseront nel p<sup>re</sup>son aler a l<sup>re</sup>ur p<sup>re</sup> meynp<sup>re</sup>  
 on en baille gadouge le p<sup>re</sup> emsh<sup>re</sup> q<sup>ue</sup> le dit p<sup>re</sup>son estoit condempne  
 aient con accion & reconher de le dit Gaoler mesmes ygenz gaydens  
 p<sup>re</sup>ndent a emz mesmes p<sup>re</sup>teccions. Du Roy peny q<sup>ue</sup> les q<sup>ue</sup>ditons  
 emsh<sup>re</sup>z p<sup>re</sup> vaillies p<sup>re</sup>teccions. comit deslans & tapies de l<sup>re</sup>ur d<sup>re</sup>ntes  
 & d<sup>re</sup>ntnell<sup>re</sup> p<sup>re</sup>ce o<sup>re</sup>u emsh<sup>re</sup> les d<sup>re</sup>z Gaydens des Gaules come les  
 p<sup>re</sup>sones emsh<sup>re</sup>z a fignide p<sup>re</sup>ndice & damage del cos p<sup>re</sup>cepte &  
 derogacion de la cos loy Ordeigne est & estab<sup>li</sup> q<sup>ue</sup> null p<sup>re</sup>teccion  
 soit Gaillable ne allo Gaible astnement alloues en tiels cas

**I**tem ordeigne est & estable q' nully des chasteils manors  
q'es tenty fees & a' Consons ne nully peell dycell les quens  
henry ppy iadis comte de Northmbr' ou Thomas iadis oy de  
Gardolf estoient seisez on a'astins de eny estoit celsi iointement  
onefz altes on conleiment p'eny mesmes on a'astins de eny soule  
ment p' luy mesme de feoffement des anes a' antri oeps on pnr la  
gntes affiance q' gentz q' eny enfeoffoient auoient a' eny de fane  
on p'feyner leur volentes & donne illes ne fement enfeoffes desho  
en heriteuz a' leur ppy oeps mesme de p'former le voluntee de leur  
feoffors on le voluntee des feoffors on le voluntee des p'feoffors de  
leur feoffors come bn q' tenty feoffementz soient faitz p' fens on  
auoient canz monstrier fait p'uant la condiaon soient on soit  
astinement seisez en les meyne nre dit fr' le Roy ne a' nully fois faitz  
Et a'astins doms on gntes soient faitz p' m' dit fr' le Roy des  
chasteils manors q'es tenty fees a' Consons on a'astins peell  
d'alles a' feyme on autrement q' tely dms on gntes soient de  
tout voides & de nully valne a' tenty ioms p' nren tenty foit q' m'  
dit ougno' le Roy ait la fois faitz des chasteils manors q'es  
tenty fees & a' Consons des quens les ditz nadyans p'nd de  
Northmbr' on le dit fr' de Gardolf one a'astins de eny fment  
on fust p'eny memes on conleiment en heritables on en heritable  
p' desent on p' doit p'urchase on de quelles anques fement enfeoffo  
ioint onefz eny on antri conleiment a' lony oeps p' fens on en antri  
mande q'ong. **I**tem ordeigne est & estable q' nully p'son religieus  
on secular de quelle estats on condiaon: qil soit q' p' colour a'astins  
billes contenantz tels p'mises desho qnt des d'fines appartenantz as  
eglises p'ochely p'benes hospitall on dicapies deunt lan du re  
lion le Roy Richard seconde p'mis le conquest p'mis on de p'mis p'chases



Cxxxix

Cxxxix

ment exccutes mette en execution a l'ame troy bulles ensy p'uehaces  
 on a l'ame tiell bulles app'achers en temps aneuv Et q' a desore mille  
 tielle p'sone religions on aculer de quelle estate on condicion qil soit  
 p' colonr de tiell bulles destombr a l'ame p'sone de cont esglise p'  
 bendes gaidens des hospitallies on vicaries pensy qils ne p'ont  
 p'ldys ne enoier les d'ices a eny d'iez on regardant de leur ditz  
 bulles q' tielle destombr encoingz antie lo p' e peyne como est  
 ordigne p' estatut fait de eny del Ordre de cistienx lan cccc  
 m'v c'v' le Roy goro est **C** Item p'ur ce q' les apothymies  
 font plusours testes des cotes q' quapelles de cotes ment bon  
 ne loialment ne defensablement a g'nde pil' e deserv de poeple e de  
 tout le roialme Ordigne est e establie q' toutz les testes des s'ctes  
 e quapelles desis enant affaie soient b'illes on b'ases e eny a  
 la point d'assez Et si a l'ame des ditz apothymies les facent  
 a contie qils forfacent toutz tiell testes e quapelles a Roy e soient  
 empysones e ent facent fin a la voluntie le Roy Et chme teste  
 des cotes e quapelles soit signe d'une oigne de edmy q' le fift Et  
 soient les justices de la pece en chme f'om b'endites e amys les  
 ayaie b'ie b'illes des cotes e b'illes d'ome mesmes les cotes  
 e b'illes poiar t'enquerer de toutz tiellz sanz faisons de testes e  
 quapelles e de les p'mies p' m'nde como desus est dit **C** Item p'ur  
 esther plusours dissensions desordres e debates e d'ns arde m'ch'it  
 dissimilables a ordie e aneuv a cause de plusours p'nsions sanz  
 e affaies p' l'apostolice e amys a eue des licences eny ceo g'mtes  
 p' le Roy n're oignour Ordigne est e establie q' n'ill tielle licence  
 on p'donne ensy g'mtes d'ent ces homes ne aguntays en temps  
 aneuv ne soit b'illable a a l'ame p'loine d'astime menmbent  
 de iour de la date de tielle licence on p'donne g'mte **C** Item con  
 a la grenos. comploynt des ditz coes fait en p'loiment soit m'ntes cont  
 d'ancien temps b'ies e f'ont e acustumez q' o' b'ie les d'aps e b'endites  
 les d'aps de g'engz lien de roialme p'p'ant e confluantz al o'ue  
 de londres come ant' m'ch'antz ons d'ises m'chandises exccedant  
 p'p'ant e confluantz al d'ee d'ee o'nt achies e b'endit en g'ros o'  
 b'ie one aliens come denzoms de les d'aps e ant' m'chandises ensy  
 a leur voluntie e plaiser p'antz en ycell partie tantsonlement  
 en f'mies e ant' denzoms ent resonablement d'iez e d'nges p' mesme  
 le temps ne f'ement destombr en a l'ame m'nd impes de b'end  
 on achatp en g'ros one m'ch'antees aliens on denzoms de tiell  
 d'aps e m'chand' a leur voluntie e plaiser mes sonlement p'ent  
 Et ia soient o' b'ie les ditz d'aps come les ant' m'ch'antz ensy  
 p' les ayaie b'istontz d'algmans d'aps e m'ch'antz de londres  
 destombr de iour en ant' de b'end e achats en la manie f'ont



Orbi en gues come a jetuile a genoufement a continement confie  
mies de pendre leur draps a nichandises enfertz tantselement ad  
nichantz a ante en hermannes de des cures a singulier amittage a  
pfit de cur de lommies a orbi des damage a pas des seignoms  
effonez a temporelles a les coes du jorahne come les enfertz draps  
a nichantz enfertz greues a eudent enfample a occasion a tiely  
draps a nichantz enfertz greues de leur requier de la des cures  
enaint si jemedie ne soit pmen le plus tost en celle partie  
Ordigne est a establie q orbi les draps a vendoms des draps come  
ante nichantz on leur dms nichand come de bme feye oille a  
cure a ante choses appo as nichantz soient flantes de vendre  
en gues leur draps oel a cure a ante leur nichand orbi as  
qconges lieges du Roy come a les cures de lommies nom  
obstant asme finchise on libes finches a conque **¶** Item come  
en dmses plement de f. E. nassays Roy Benglige drel nse  
seignomy le Roy qois est effort ordigne q le drap de Roy soit  
en longne de xxviii. annes a en laenye de q quays a la entier  
drap de colom en longne de dms oys annes mesmes p le dms  
a en laenye de q quays a q an fine q lui drap a lantier entier  
elle a tomide soit en longne de xxviii. alies Et les faiso des  
dms draps font leur draps subiellement issint qa peme la  
drap soient xxviii. annes on xxviii. alies a de mendre laenye q  
ne soit p finch papis on desert a a finch damage de des poeple  
de jorahne Ordigne est a establie q le drap de colom conteigne  
en longne xxviii. alies a le drap de Roy a tant mesmes sanz  
desonler les draps a en laenye come dms est ordigne p estat  
Et si les fessoms des draps facent desois leur draps de mendre  
longne a laenye q mesmes les fessoms forfacent les draps  
queny sont twnez p lammcom de mendre longne on laenye  
Et q lammcom les pigne a les dolind al. Sanderber al oep  
mesmes nse seignomy le Roy **¶** Item come plinsoms des lieges  
me f. le Roy soient assignes p comm commission de fays a pform  
la contme icelle asme dms a dms asme dngner a dms  
a antement pome mesmes les commissions ont genoufement confie  
a pces. hors de leschequer p cause des dms commissions a p cest cause  
pome finch issnes lon les dms commissions enges no fmo sachant  
de tiely commissions no enges mesmes demandout a lmy moine  
a finch damage a desert des plinsoms des lieges le Roy Ordigne  
est a establie q les fays de leschequer eient poay de pform  
les dms de tiely commissions de leur exonacion a desdms  
de la pform on compacion des dms commissions Et any q les  
fays a justices de lui dms a de lantre eient poay p f.

¶

¶



¶

¶

¶

de deum potestatem de restreuer nens dementz en pais Et mesmes  
les Justices ont assient les ditz Bayons en leschequer de temps en  
temps Et ont ces mesmes les Bayons deschequer les ditz Commissions  
Et semblablement ont fait par les hies excoitons on se teintz  
dualt Commissions pnen toutz fortz q tueli dementz soient pus mes  
en cas des Commissions dier et dimer d'engneier et assier tant son  
lement **¶** Item ordigne est et establie q null des ayanoys des on  
tentz des quens John nadyans comme de Galesbrye q fust decollé  
a onces et amesmes a Oxenford on autres q fement amigges trome  
allans demz le joraline d'engneier pme le peme me dit se le Roy  
en le dit joraline estoient cesser on asme de eux effort cersi ioint  
oncelz ande on conlement p eux mesmes des feoffementz des ande  
a d'andz ceps on pnr la gnde affiance q gentz q eng enfeoffent  
ancient a eux de fays et psonnez leur volunté et d'ont il ne  
furent enfeoffes d'astz enheritez mes de psonner la volunté de le  
feoffent ne mille pcell d'astz ayanoys des on ten q t'ant feoffe  
mentz soient faitz p fons on d'antement sanz monstre fait pnant  
la condiaon soient on soit asmelement forfuitz a me d'engneier le  
Roy des ayanoys des ten on asme pcell d'astz asmelement on and  
ment q t'ant donne et gntes soient de tent voides et demille valne  
a tentz iours pnrnen toutz fortz q nul se le Roy est la forfuitz  
des ayanoys des et tentz des quens le dit nadyans comme de Gales  
brye on le dit monf Thomas et autres de onfuitz on asme de eux  
fement on fust p eux mesmes on conlement enheritables on enhe  
ritable p d'istent on p d'ort pmechac on des quens ande fement  
enfeoffes ioint oncelz eng on ande conlement a leur p fons on en  
antz male gntes **¶** Item pnr ce q pluisons de lieges le Roy ont  
delages et pluisons d'engneier p pces engneier In Roy et foment a mpe  
tentz de leur corps p d'andz maladies et infirmitées qils ne ppoint  
en leur ppe psonne d'ont le Roy pemet en son bank il assiane  
leur ande pnr t'ant pces engneier rend Ordignes est et establie q  
chun Justis de lui banco de l'antz et am le chief l'yon de l'astz  
ger et poay de examind pcelles psones aiant t'antz maladies et infir  
mitées ontemment cenz et ont ce ppoint mesmes les Justices et Bayons  
et chun de eux p leur d'istecions recorder attomne en cest cas pnen toutz  
fortz qen le bi de cap ad assiaonid comse la cos ley **¶** Item  
come il soit ordigne p lestatut fait lan en regne me d'engneier le  
Roy qcest pnr q mille d'engneier d'engneier Abbe on ppoint ne mille  
antz homo de d'ont d'astz ne temporell de gnelo estate en condiaon  
qil soit demz le dit joraline digne asme l'and de d'ap a millz  
mes conlement a d'ez menaly et offies et a cenz q sont de leur con  
saile abid espnele come temporelles a puses de lui et de l'antz



Lez ont peyne de faire fine & ranceon a la volonte le Roy Ordone est  
 & establie q a bu celle estatut come lestatut le linc de chapons fait  
 en temps de Roy Richard seconde soient fermement tenuz & gardez & mys  
 en due execution ainsy a recte q a asenne chje on asenne autre psonne  
 de menche estat de seigne asenne tiele linc de drap on de chapons  
 apparels a Roy a tant des fortz q il fena la contie de cest estatut &  
 Ordonance Et q celui q jesterne asenne tiele linc de drap on de  
 chapons encontre semblablement le peyne de xl s apparels au Roy  
 come desme est dit Et est celui q roya oier en ces cas le morte de  
 tiens payement ont soit chaillz et ne soient les ditz peynes ason  
 nement psonnes Et outre ce accorde est q nulle congregacion de  
 compaignie de face de tiele linc de drap on de chapons ac  
 costages pces de celle congregacion on compaignie ont peyne de chm  
 home de celle congregacion on compaignie q face le contie de cest orde  
 gnance & estatut pare au Roy xl s les Gilles & frantes & durs  
 les gentz del auester des citées & burghs deus le roialme q sont  
 foudrez on ordeigne a bone entent & pces tantseulement exceptes  
 Et eient les Justices de assise pndre poy de gneuer de temps en  
 temps en leur sessions de les matieus desmises & de ce tifier en le  
 linc du Roy pntien toutz fortz qen temps de gneue bu lise ac  
 seignone Chmalle & esmeus q trauilleient en tiele gneue deus  
 leur linc de Gestins on de chapons tiens on tiele gise come  
 meltz leur semblera pnt temps de tiele gneue cumz astiment  
 effe molestez on enquetees en celle partie p force on Gestin de cest  
 estatut **Item** me dit seignone le Roy al genene coplent de sa  
 de al nonn due eslecion des chies de comtees pnt plement  
 guent astimes fortz sont faitz de affection des Gist & auement  
 encontre la femme des biefs de ditz Gist directz a gunt esleau  
 de des com & jetaidacion de les boignes del roialme du dit  
 comte **Item** se le Roy voillent a ce pntier de jonedie de lassent  
 des seignone espuels & temporels & de tout la coe en cest pnt plement  
 ad ordeigne & establie q desors enant les elections de tiens chies  
 soient faitz en la forme qensint Gestassanoy q al pdamacion soit  
 fait en pleyne comte del iour & lieu de plement et q toutz cenz q  
 illes comit pnt soit dumentz comonez p celle cause come ante  
 attendent eslecion de leur chies plement & adons en pleyne comte  
 alienent al eslecion libalment & indiffrentment non obstant astime  
 pnt on comamement a contie & ape qils soient eslnz soient les  
 psonnes eslnz pntes on absentes soient leur nonne escriptz en enden  
 tins de sonz les seah de tiens cenz q em eslisent & tachez al  
 dit by du payement quelle endentins assint enseals & tachez  
 soient tenuz pnt totorn du dit by gunt ac chies des com & gen

Cxxxix



Cccix

Cccix

Et en plement affaies en temps anem. soit nys cest claus. Qma  
 electione tnam in pleno tunc tunc difamato et apte fcam onb ogillo tuc  
 et ogillo eoz qui elector illi miffunt nos in cancellarij ma ad diem  
 et locum in tui contentis dafies miffunt. **Item** come nadyans  
 ongefion fnt fait a me dit seignour. le Roy a son plement tunc  
 a Seftm en les Septanes de saint hillaire. lan de son regne quap  
 p les coes adonges. esteantz en le dit plement q plon plinsoms psones  
 nanorent en regap de leur bone dnce obo de gunt me dit foz  
 le Roy goest come des guntz le Roy Et drel mefine me seignour  
 le Roy et de Roy fte dit danyen pcession. deus annites apud  
 a fine de lony. dics des issnes et renemz de dnd com Dengliffe  
 p les mains des dit des ditz comntees pnr le tepme esteantz.  
 et q amtes psones de plins pmsio temps p dme des hes  
 patentz a emy gunties p asome des ditz Roys des deus oomes  
 apud des des issnes des ditz comntees a fine de dms on en alio  
 maile en onchayge de mefmes les com p fanom on p dme  
 ont este pares enlessee les pms gunties on plinsoms de ment  
 parez a gunde tot et comntre dnt et seafon et sefsemblable deffu  
 refon de cenz enfy des pms gunties. **Ordeigne** est et establie q  
 cenz q ont hes patentz effectnelles et de forme defne dats soit  
 pmiement parez colone leffete dycelle. Et des guntz onffie o  
 coo fntz saunt a me foz le Roy les ptes fntz on affaies en com  
 eschequer et canant coo qest guntz a me dme la Roigne et les fitz  
 en Roy Et a asme dnt on Enfermer on asme ane pare a  
 asme eiant hes patentz defne dat ment pares exceptees q  
 celuy q enfy face ne ont exense de deschayge emde cenz q ont  
 hes patentz de efne dat p asmes tiens paiementz enfy fntz  
 a cenz eiantz leur hes patentz de pms no deschayges hors de  
 leschequer tangz il ent fait gce a parties colone ley et pson et dmaye  
 colone la discrecion des Roigne de leschequer. **Item** ordeigne est  
 et establie q les bones estatutz fntz en temps del noble Roy Et drel  
 me seignour. le Roy goest lan de son regne xxv. et les estatutz  
 fntz a Canteburgz en temps du fte nadyans Roy Dengliffe lan  
 de son regne xij. touchant laborez apafes et ante dntz de hons  
 bandus soient tenz et gastes en toutz pointz et mys en dne exe  
 onon Et come en le dit estatutz fait a Canteb. ontz ante.  
 apafes soit contentz q celuy on celle quelt dfe le laborez  
 al chayne on chapeas on ante labom on dms de hnsbandus  
 tangz il soit dago de xij. ans q de celle temps enant il demore  
 a celle labom sanz esfo mys an mufte on apafes. Et a asme  
 conenant on hen soit fait delors enant a conffie soit tenz p  
 nulle tvent obstant qff apafes et les bones estatutz amz fntz



p toutz les parties du roialme les enfanz neqz deus les villes & frs  
 de l'epelone des quenz l'our pces & meages n'ont point des frs ne  
 de rente ne autre vintre on n'ou l'our d'ice & mestier p l'our ditz meges  
 & ante l'our amys ont mys de d'ice & liez app'ntice as d'ntes art'fices  
 dedens les citées & v'ngts de roialme a la fortz dedens le dit age  
 & ceo pnt l'ourzillo de l'efense & ante males enfanz q' d'ntz v'fent  
 en p'elles p'ssint q'il y ad a g'nde cherté des laboure & ante d'ntz  
 de l'nsbondue q' les gentils & autres gentz du roialme sont g'ndement  
 emporées p la cause d'ntz & y' seignour le Roy consid'ant le  
 meschies d'ntz & v'illiant p'non de remedie de l'adms & assent  
 des frs esp'ncels & temporels & a la joynest des coes ad ord'ne &  
 establie q' n'ill homme ne femme de quell estete ou condiaon q'il  
 soit mettre soit frz ou fille de quelz age q'il soit de d'ice come app'ntice  
 a nulle mestier n'antre labou' dedens citées ou v'ngts dedens  
 le roialme on n'ou q'il est q' on rent a la valus de xx s p an an  
 meins mes q'il soit mys a d'ice a t'ele labou' soit il d'ntz ou  
 on d'ntz on dehois come d'ntz p' & meage v'fent on ante labou'  
 come l'our estates requeissent ont peyne d'emp'isonement d'm  
 an & de fine & j'ann'con a la volun'as le Roy Et si asens  
 conenant soit fait d'ntes enfanz de quelle q'il soit a com'p'is  
 soit temz pnt nulle p'uen toutz fortz q' ch'ime homme ou femme  
 de quelle estete ou condiaon soit f'anno de meage son frz ou fille  
 d'app'ntice l'et'age a q'ongz esole q' l'our p'leja deus la roialme  
 Et q' dehois enantz ch'ime q' roet faire son frz ou fille app'ntice a  
 asens mestier d'ntz citées ou v'ngts Une fille app'le de sonz les  
 seales de d'ntz justices de p'ces des com' en quelle enfanz est'ces  
 tesmoignant la galie de q' on de rente de d'ntz p'ier & meage  
 come d'fine est dit Et q' nulle homme ou femme reserue asens  
 app'ntice acont' de cest ord'gnance ont peyne de p'ier a Roy &  
 s' s'bn al ante de Roy come de ch'ime q' roet p'leide s'bn d'ntz  
 justices de p'ces come en d'ntz com' de Roy Et est cel' q' roya  
 d'ice en celle p'astie l'ime morte pnt d'ntz labou' & le Roy l'antz  
 moys Et q' ch'ime l'ete soit il en mayne de Roy on d'ntz q'ongz  
 liege du Roy on d'ntz q'ongz liege de Roy soient p'ne fortz p an  
 toutz les laboure & art'fices d'ntz d'ntz deus le dit l'etes d'ementz  
 de d'ice & p'ntz pnt l'our d'ice colone la femme des ditz estat'ntz  
 Et si le refisent de ceo f'age soient ils mys en cyppes d'ntz la ville  
 on ils soient p'rie p m' ioms d'ntz baillie a mayn'p'is t'antz ils  
 le voillient f'age deus & d'ntz soient mys en p'ntem Gaole Et  
 q' ch'ime ville ou frs q' faillie de l'our cyppes p'ntz q'ile ne soient  
 f'ntz d'ntz le f'nt de p'ntz p'ntem d'ntz encouys em' le Roy  
 le peyne de & s' deus l'once & p'ntz en eide de la Roine a tempe



Cm

anem. Item ordigne est et establee q' nulle des seignours espueles ou temporeles chivaler ou esmyer du roialme ne nulle autre p'sone q'conq' estate ou condiaon q'il soit ne soit assement greuee molestee m'gntee ou en damagee p' asme chose fait p' eux ou p' asme de eux ou p' leur chivaler ou p' leur fait onefiz. le Roy ou a son commandement p' chascun et p' muer les notes et m'f'icacions q'ont est faitz d'istemetz as d'ist'es fortz de me le roialme de p'me la penne n'ra dit seignour le Roy en ycelle roialme d'ies q'ile a chme de eux ent soient. Et soit entement gnetes relessees p'donnees et d'isamages a toutz iours. Don et

Cccxx

Incipit Statutum apud Gloucestriam editu Anno 14

**P**

me ces q' d'us complentz ont est faitz a mo f' le Roy p' les coes de son roialme en le ple ment tenuz a Gloucestre le xx<sup>me</sup> iour d'octob' lan du Roy Henry quart neofisme mefine n'ra p' le Roy voillant remedier les ditz complentz.

del anys et assent des seignours espueles et temporeles et a les m'f'icacions et requestes des ditz coes as faitz ordigne et establee d'ist'es estatutz et ord'namences en la forme q'ensuyt. Premièrement q' soient eschise et toutz ces libtees et franchises et toutz les f's espueles et temporeles et les autres libtees du Roy et d'ist'es libtees et franchises et toutz les d'ist'es et d'ist'es du roialme soient et soient toutz leur libtees et franchises q'ient ils ont des gntes de les p'gentours n'ra dit seignour le Roy et de son gntes de mefine on conformement fo'f'p' la franchise de de nouelle gntes a les escolers d'oxforde. Et q' la gntes d'hye et la d'hye de la forest et toutz autres bones estatutz q'ont ces hemes faitz et ment repelles estoient de leur force. Item ordigne est et establee q' nulle d'ap appelle fendale clothe donit le d'ist'es ne passe d'hye d'hye de deale. le Roy de l'umage peult ne gntes soit assement enseale ne annage en pare. Et q' les possesseurs de t'ion d'aps p'nyent mefines les d'aps ment enseales en seales f'ichent d'ente d'antz n'ent fo'f'p' a Roy ment obstant asme estatutz on ord'gntes fait a contrarie. Item touchant les felomes et Robbies faitz d'us asme seignours de Comthales ordigne est et establee q' les gentes du pare ou les felomes donit n'ee refertz ou d'ensantz p'dont les ditz felomes et les amefient a Gales de mefine le pare ou ils sont p'ne on anment soient ils charges et facent satisfaction de les felomes et Robbies ansantz a les p'ast' et ces p' l'ord'gntes et agarde del f' de mefine le f'ie. Item ordigne est et establee q' nulle lajonne ne felone en Gales oument com' ne soit suffest d'ist'antz hors del f'ie ou la felone fust fait et q' adle



mande de disclamer hors del fite on la felome fust fait & q tuelo  
mande de disclame soit de tout onfrees q a bi les ditz layons ordonnent  
comme come autre layons soient mys a respomdre come pmes en ditement  
on accusementz en mefines les fies en les layons sont pms sanz estre  
delmz p disclame on p les fies de ayapose en asome mais **C**ste  
come dultes rentes sont ouent fortz as as de no des q ante tjs de  
ploe de tjs deunt Justices assign en le ploe de tjs a la coe ley des  
fies tenz p rentes efcantz deus villes enhamchises & annaien demefne  
ende deus psones & fomit noud aux en leur ditz assises & tjs les  
maye & baillifs & coialtes du hamchise & les fies & baillies  
dammien demefne emfentz on ils ne sont en cepte diffenses ne tenntz  
des ditz fies tenntz on rentz issint en ploe efcantz p collusion & fians  
de tiendz & exchidre les ditz maye baillies & coialte & les ditz fies & baillies  
dammien demefne de leur fhamchise librees comfances & fupfide  
cions auoy de cont deunt emz Ordeigne est & establis gen tiery  
assise on tjs pmechacz on ouez desoz enamit an pfer pendantz  
pentz qeonges psones deunt astime tieli Justices a la coe ley es  
queni tieli maye baillies coialte p on baillies dammien demefne  
soient nomies q les ditz Justices pmes engneurent p la coe assise  
en pais a les ditz maye baillies coialtes deignons on baillies dammi  
en demefne au demandent deunt tiery Justices a le soient diffen  
foms en tant en tieli cas on soient nomies p collusion & fians come  
desins est dit et si tione soit gile ne sont mys diffenses on tennt  
des ditz fies tenntz on rentz emz acquetes deunt mefines les Justices  
et tione soit gile sont nomies p collusion & fians en la fomme  
emfent gen tieli cas les ditz Justices facent abatez & assise les  
ditz tjs daffise on antres tjs pmechacz en la fomme emfent &  
q les ditz plemtifs on plemtif soient on soit en la gione mcy lo  
roy noud obfante q ante diffenses on tenntz soient nomies  
& tiones en tiery assises on tjs **C**tem en l'estatut fait en ploe  
ment tenntz a **C**estm lan viij<sup>me</sup> dy<sup>me</sup> dy<sup>me</sup> dy<sup>me</sup> lo roy ordeigne a  
estatut & establis q les daps de Ray conteigneoient en longme  
xxviij a lires mefines p la list & en laiens & qnapes a les  
faisoms des ditz daps fays de lors leur daps de menidre longme  
on laiens q mefines les faisoms forfacent long daps queny  
doint tione p laimeon de menidre longme on laiens come le  
dit estatut plus plement est contomz **C**ad deignons le Roy  
confiant le dit estatut en parties trop gionne & damageons  
de ladms & assent des deignons & a la opal request des ditz cas  
ad ordeigne & establis q les faisoms des daps de Ray & les  
Gendoms dyelle soient auxi finies en les faisoms & sont drect  
come ils fuyent deunt le dit plement tenntz a **C**estm et q lo dit



Cv

Cvi

estatut fait en le dit plement touchant cest mater soit de tout cassé  
 & admises & de nulle force ne valne a toutz iours Et entre ce nre dit  
 le Roy de sa gré especial ad psonne a les ditz faisons des daps de (day  
 & les pents dycelles la forfayme & tout ce q a luy appartient on en  
 astime mané pmya approuner p celle encheson **C**esteu ordeigne  
 est & establie q toutz manés des forems acatuntz des tentz bestes bue  
 & chatenx deus asomes villes & aliorz del ginto distms d'isme  
 on qumzefme on dantre taze qdunqz come bn qils amefuont loun  
 bestes on emportent loun bue & chatenx hors dycell pilt apd le rom  
 En ginto on soit q mesmes les forems & chime de eng soient & soit  
 contributores & contributoz onefqz cenz demantz en tiell pilt a chime  
 tielle d'isme qumzefme on taze qdunqz Et les collons de mesme lo  
 d'isme qumzefme on taze pnt le temps estatutz demz tiens villes eient  
 poiaq & antour de loun office de tazer & assiser tiens forems colone  
 loun quantite de loun bue & chatenx & possessione estatutz es ditz  
 villes a les roms des gintes dycell d'isme qumzefme on taze Et pnt  
 les somes as qnenx ile sont assises on tazez destiens en qdunqz  
 hen deus le pnt oibn demz qnto p lo soit respondre de les entier  
 somes qatignent as tiels villes come apd Pnyen toutz fortz q  
 nulle home ne feme soit charge demz fortz pnt nul tiens bestes  
 bue ne chatenx astimement p celle encheson **C**esteu pnt dit seigne  
 le Roy considerant coment on d'isde mané la monoy de son roialme  
 d'enghys est ehes hors dycelles a la comte de (tome en eschamge  
 p pmsoms pnt pmsoms pntchater de la pposelle de inslacons des  
 Echeneschees Enghes a esmes emponesement de son dit roialme  
 ad ordeigne & establies p lassent on soit q toutz les estatutz & ordi  
 nances faitz encontre pmsoms inslacons des Echeneschees  
 Eneschees loun excentoms pematoms notoms faitoms mentonoms  
 & pceptoms oibn en le temps de h & nasgane Roy d'enghys & en  
 tpe de Roy (ichard d'ayem Roy d'enghys come en temps de nre  
 dit seignom le Roy qerost one toutz les pennes & addicions a pene  
 sont desore enantz fermement tenuz & gardee en toutz poyntz la  
 moresacon des estatutz amtdit a nre dit seignom le Roy amtdit  
 hemes faitz nonn obstant q desore enantz toutz les eleccions en toutz  
 Echeneschees & l'bas pncies deanes on arde dignitez electifs qdunqz  
 soient desore enantz flammes amtdit es en nulle mand desponsas  
 p l'opposelle amtdit on p mandement nre dit p le Roy pnyon  
 toutz fortz q nre dit seignom le Roy est amtdit flammement don  
 libtes & progatiz come acome de des pgentoms ad ehe demz ces  
 hemes on come luy mesme ad a cest temps desaisance de dit estatut  
 Et entre ces mesme nre p le Roy ad pdenz a toutz pene gaunt  
 pntchater pmsoms on inslacons des Echeneschees on Eneschees



prachaces & execties on ment exectez demit cest pmi iour de demby  
 & toutz loiz poyatons notons fantons & exectons toutz mandes des  
 tuis contempres foratones & mespitions p eny on asens de eny enton  
 la dit prachace eny qils pmyont enape lom sse mette en exencon  
 qils p eny mesmes coms p lom poyatons notons & exectons amo  
 dit

Incipit Statutum Apud Westmonasterium Anno xi<sup>o</sup>

Cccxi

**O**ladins & assent des fo espirituelz & temporelz  
 a les gindes instances & puer des coes esteantz  
 enplemont tenz a Westm en lan quinziesme de  
 seint hallay lan du regne mo fo le Roy Enqzime  
 mesme mo seignour le Roy ad ordeignes & establies dmses ordens  
 mices & estatutz en la forme qensuyt **P**remierement en la plement  
 tenz a Westm lan du regne mo dit seignour le Roy ceptifime ordeigne  
 fuit & establies p estatutz en consnacion de les franchises & libertes  
 del election des Eves des countees ptes p mys le roialme deen  
 fomme & mane de la election des tieh Chivalers come en le dit  
 estatutz plus plement est contenu Et p tant q mesme lestatutz  
 nulle peyne fuit ordeigne ne mys en especial sur les custumrs de  
 countees ois feppient asme retournes a contrie de mesme lestatutz  
 Ordeigne est & establies q les justices as assises pudes eient poray  
 donquer en lom session des assises de tieh retournes faitz & or p  
 enquest & due examinacon tne soit demit mesmes les justices q  
 or asme tieh custumr est fait on faces en apd asme retournes enconge  
 le tenze du dit estatutz q mesme le custumr enconge le peyne de  
 & li apaiers a me dit seignour le Roy Et outre ceo les Chivalers des  
 countees ensuivent dument retournes p dent lom gages de paylament  
 sammen temps acoustmes **Q**tem ordeignes est & establies q mille  
 hoins q tiert ces hostz en acme entes on Enghs Enghe soit enstent  
 countepollone ne Descheon mo dit fo le Roy & ceo pnr estimer les  
 samages & pce qon pmyent a dem p la sanour q tieh coes hostilles  
 pmyont on voillent fure as mechantz & ante lom hostes en lom  
 offices de onfort **Q**tem ordeignes est & establies q justices as assises p  
 commission mo seignour le Roy en les countees de roialme appudes  
 assignez & assignez desore enavant facent delivier plement en  
 Epelous mo dit seignour le Roy toutz les records de les assises de  
 no dis de mortdamncie & de desficiacions one toutz les appartenances  
 demit eny annes chms ocomde anps q ples ent soit desmes &  
 myement jendn samz plus delay Et q les records & les pces des  
 ples reale & psonel & des assises de no dis de mortdamncie & cas



C

caacions & dautres dont mesement soit renduz & emollollez on choses  
touchantz tiels ptees ne soient en astime mais amendes nempenez  
p nouvelles entre des choses on p jorde on chose etise en temoignance  
on commandement dastime justice qconq en nulle que ape q tiels  
mesement en tiels ptees soit donnez & emollollez. Item come en lestai  
fuit a lantebz lan du regne le Roy & second dnfine entre ants  
choses accordees estoit & assentuz q les shantz & laboreys des dytistes  
& des vitalliers eient ayles & ceteres & les soient les dnfines &  
iours de festes & lessent tout entremement les ienes as pilotes sibu  
a mayne como a pee & les ants ienes appellees fortes dices iettes  
de pieys kules & ants tiels ienes importunes. et q les visconts  
ayez baillies & constables eient pouray dajestier toutz les comites  
benittz come en le dit estatut est contenuz plus an plusz & d  
seignour le Roy & q le dit estatut soit firmement tenuz & gardez  
aronsfantz a celle q chme tiels laborey on finant q face a con  
tise de mesme lestatut eient prisonement de six iours & eient les  
ayez & baillies des dices & shantz & les constables en ants  
killes pouray de mesme cest estatut en execution de temps en temps &  
als ne facient eient execution paient an Roy les dices & visconts  
on les ayez & baillies de fins ditz pnt chme leur defaute xx  
s et les constables en constable de chesme ville q ne facient  
on face antich execution de cest estatut paient & paie an Roy a  
chme leur defaut vij s & ditz & eient les chusces des assis pouray  
denqneq en ces cas & leur session de temps en temps de les  
contingantz de cest estatut & de ant chusier en la chancellerie

C

Item pnt ceo q les Galleshalpenys encongent coment en  
le roialme pnt paiement on denqacion de la corone me se lo  
Roy & en qnde desiert de ce poeple. Ordeignez est & establiez q les  
ditz Galleshalpenys en q memo qil soient tenez demz le dit roialme  
soient forzantz a me dit seignour ape les denz moys pshens en  
finantz la pclamacion de cest estatut. Et ontz ceo poet mesme me  
seignour le Roy q toutz les estatutz & ordeignances fuitz dont  
ces homes p luy on p ces nobles pgentoms ment rapelles sibu  
de la moie desce como de la monoye dantes roialmes & parties  
de pde la mece soient tenuz & gardez & mys en dno execution. Item  
p lestatut fait lan du regne me dit seignour le Roy septisme ordeignes  
estoz q chme Comte dyp fait dans le roialme dnt p assise la  
longue de xxvj dres p la tref & chme dnfine de dyp la longue  
de xij dres p la tref & les dices conteignent en longue p la list  
mesmes mesme le longue cestassanoy de dyp entier xxvj dres  
& le dnfine xij dres & dems psones dnfine a ce assignez p  
me le roialme pignantz leur charge en leschequer de bu & lial

C



ment eamz frans echeq. e onnoier tieh manes d'apz e d'nfeme q chime  
 de euy en sa natyie tiendort sa longure e laente come lestat onfirt  
 regno eiantz veeny alucoms poay e antozte de p nre seigns le Roy de  
 fays d'nement leur dit office e denfealer one lo seale de office onfirt  
 assigne toutz les d'apz e d'nfeme onfirtz teynantz leur longure e  
 laente d'asse onfirt pensy q p la pcepte eamz d'ndt pmyont estye  
 seme q p la gajant dyceit enseale. les d'apz d'nfeme onfirtz tey  
 neyent e laente selonc la foyne de lestatnt onfirt. Non obstant  
 quelle estatnt eems gentz e pynapalment en les parties de Cest faisantz  
 tieh manes des d'apz qne ne teignent l'assise de leur mesme onfirtz  
 amibid en fays come en pleyne d'ap e en espal. lon le compte d'ap  
 onfirt temer la longure de xxvj dyces il ne tient xxvj enges e lon lo  
 d'nfeme de d'ap onfirt temer xxvj enges il ne tient q xi enges e pmy  
 conseilley pcest destat de mesure les d'ntz gentz ensy faisantz tieh d'apz  
 e d'nfemes les faient pliter e tatter onsemble maintemnt apz gile  
 soient faiez e qunt les alucoms vient cenz d'apz ensy tattes ensemble  
 ils les ensealent eamz fays plus de echee on enen de mesure dyceit  
 a assind destat e ayenissement ebid as seignoms come as ees d'nt  
 joialins. Et d' seignour le Roy consideryant les meschiefs onfirtz e  
 grollant pmy ces pmyon de remede del aduys e assent des fs onfirtz  
 e a la requeste des d'ntz ees ad ordeignes e establies q one nonell seale  
 eant signe e miche difference de l'ancien seale de dit office de l'al  
 naom soit fait a delide a les alucoms onfirtz e q apz q mesme  
 lo seale ensy de nonell affays soit lide as d'ntz alucoms e pcela  
 macon soit fait ordnement en les d'ntz parties de Cest e alucoms  
 p nre lo joialins q nulle psoe faisantz tieh manes d'apz e d'nfeme  
 en mesure les parties de Cest nallours come lo joialins d'engb  
 soit a hays de tatter e pliter ensemble tieh manes d'apz d'ndt q  
 l'alnaom est fait sont echee e onen d'nement de veeny d'apz qils  
 teignent leur longure e laente ordeignes p lestatnt onfirt poyns de  
 forfayme dycelles. Et q le dit alucom apz co mette le dit nonell  
 seale de dit office as tieh manes d'apz e d'nfeme eanant toutz  
 fortz q les d'apz e d'nfeme de Colone e de fays qnevy sont enseales  
 onefay l'ancien seale onfirt ante la pclamacion fait pmyssent  
 anoy. l'om temps de fays pendnz eamz acme mpediment mpefchment  
 on destatnt onfirt ensy affays p les d'ntz alucoms on asme antye  
 offis penty lo iour de dit pclamacion e lo fest de sent Pierre.  
 Demanda pscem aneint. Et en cas q asme d'lucom enfaisant  
 son dit office la conque de cest estatnt e de co soit d'nement attentz  
 q al pmy fortz qil da usint attent il pde xli e al seconde fortz  
 xx li aleneys e apenys a nre dit seignour. lo Roy de toutz ces fays  
 e tentz biens e chastens en q memo gils soient e al tiece fortz.



cum corpore adest et de totis et aliis a la polintie du Roy. Et  
 ce que mesme nre seigneur le Roy q' celui q' ayna omer pnr le Roy on  
 pnr luy mesmes et la ome dattentive tielo. Aliement ensy faisant a  
 contie de cest estatut et est mesme le p'fiant p' son travail la  
 quant partie de la peyne de xli on xxi desmises colone ce q' lo  
 cas amendra. Quant as f's et ante l'our fiamchises et astime  
 paient en ce cas. **Item** p' la on nre seigneur le Roy en ad la onbide  
 et continue en la forme continue en la g'mite des cas et ante de  
 chime d'ap de Scaplet et ante d'ap et d'antq' p'ome ons d'apne en f'mme  
 ore est il ensy q' d'ame n'chamitz Aliens en la c'ite de l'omides et  
 en ante d'illes amendantz omt p'ne teignent g'mdes hostielz et  
 metfons en les quelles ils sont conl en habitantz et achatent  
 astime fortz come en ons an ylle on d'ny q' d'ap de Glanlet  
 f'me on plus et les fontz teignent de l'our g'eyne domesne en  
 Scaplet on Dang Syne on ante colons d'entier g'ame on domys  
 g'eyne et p'ms fontz trancher tiels d'aps de petites pees de d' on de  
 d' d'as on de plus on demeyne et ent fontz d'ntes g'aymentz et les  
 empallent en l'our hostielz amendantz et en mesmes les parties  
 continuent empallent layne f'me ore et ayent emplate et aome fortz  
 ils mettent tiels layne ore et ayent en Scaplet et ante d'esseli et les  
 amesment hors du joialme sanz astime en f'mme onbide paier  
 pnr ycelle de d'ntz le colone de tiels g'aymentz issint faitz p'  
 cause de tiels g'aymentz ne sont p' en f'mmables et issint nre d'it p'  
 le Roy p' tiels n'chamitz Aliens ensy en l'our hostielz continuent  
 demendantz est de ionr en ante g'mdement de ces en f'mmes et onbide  
 de f'mde deen a g'mde damage et d'ndice de luy en celle payne  
 Ordignes est et establiq' q' toutz q'chamitz Aliens d'fors enant  
 paient les onbide et en f'mme o'bid pnr tiels g'aymentz contaignant  
 one d'ap d'entier g'eyne q'adonq' ils paient la en f'mme et onbide  
 come pnr one d'ap de Scaplet entaq' si meys et si plus plus  
 come anq' de d'aps g'eynes et toutz ante d'aps de layne Et onq'  
 ces accides est et assentz en d'it p'lement q' d'omissions soient faitz  
 as d'emes p'ones d'ongneyer et les d'it Aliens soient p'ons faitz on  
 atemptees a contie de les f'atutz d'ntz ces heyes faitz en ce cas  
 et d'ent d'ifier en la chammellepe nre p' le Roy. **Item** come en  
 l'estatut fait a d'efm lan xiii le Roy Robart seonds ordignes  
 soit et establies q' pnr chime esthamge d'oloz soit fait p' n'chamitz  
 a la c'ite de Rome on allons q' les d'it n'chamitz soient seymenot  
 et demement lies en la chammellepe d'achatier d'ens g'oye moye  
 ap' le d'it esthamge fait. n'chandises de l'estaple de l'our q'nt  
 pealy l'annq' plus on esteyne b'ms f'mmage d'aps on antq'  
 comoditees de la q's a la palme de la somme issint esthamge et

Cviii



forfaiture d'iceil. Ordeigne est & establie q le dit estatut soit firmement  
tenir & gardez & mys en due execution. Admonstant a celle q la chancellerie  
d'engleterre pnr le temps estant en quinzisme envoie les escheques des tps  
desthamnges en leschequer m<sup>e</sup> p<sup>r</sup> le Roy & q les Tresorier & Bayons  
de dit eschequer aient poier p autorite du plement de garrand les  
justices en ces cas & de punir ceux q feroient troyez compables en  
contre la forme du dit estatut selonc la forme d'icelle. Item  
pnr ce q ois tps enquestes feroient puses a Gestein des psones as  
justices de nomie eamz dus jecours de Justice des quens psones asmes  
feront gylages deint les ditz justices de jecours & asmes feroient  
al Gestein pnr trefons & asmes pnr felons pnr illeques anoy  
refute p quens sibi plusoms malefaisoms estoient enditees come  
ant<sup>e</sup> loialz lieges n<sup>e</sup> seignour le Roy ment compables p conspacion  
abertement sanz ymaginacion d'autr<sup>e</sup> psones pnr leur espial amage  
& lenours pps encommis le temps de la coe ley amir cez hemes d'ees  
& asmes & de dit seignour le Roy pnr geyndis cas & gmeto de  
son poeple poer & gmeto q mafins l'enditement issint fent en tontz  
les dependancz d'iceil soit renoules admilles poies & tenuz p mille  
pnr tontz iours & q seide enamir mille enditement soit p asmes  
tels psones aus p enquestes des loialz lieges n<sup>e</sup> de seignour le  
Roy en mains come fust d'ees en temps de ces nobles pgeintoms p  
les d'istomir on baillifs des franchises d'icement jecourmes omz  
asmes malle de nunciacion as ditz d'istomir on baillifs des franchises  
a ces fens m<sup>e</sup> p & comz & les ant<sup>e</sup> amir pps as quens il appartient  
de ces fens selonc la ley d'engleterre. Et si asmes enditement soit  
fent en temps anemir en asmes mains a courtois soit mafins l'endi  
gement anemir poies & admilles renoules & tenuz pnr mille pnr  
tontz iours

Incipit Statutum Regis Henrici Quart. Quart. Quart. m<sup>e</sup>  
Verodamo Regis Henrici Quart. Quart. Quart. m<sup>e</sup>

**M**axim<sup>e</sup> Lencemayne des Almes lan du regne n<sup>e</sup>  
seignour le Roy trefins mafins m<sup>e</sup> p<sup>r</sup> le Roy  
de ladys & assent des p<sup>r</sup> espueles & temporeles  
& a la jecnefe des coes estant a son plement  
tenir a Gestein f<sup>r</sup> ordeigne & establier d'icelles  
ordeignances & estatut en la forme qon fuyt

Primement q ceint eschis est tontz sez librees & franchises & q tontz  
les p<sup>r</sup> espueles & temporeles & les autres lieges du Roy eant librees & franchises  
& tontz les Cites du roialme eient & envoient tontz leur librees & franchises



quenz ilz ont de gnt de les pgentours nre dit f le Roy a de con gntes  
 de mesme on confirmement fessys gors tays gntes a les escolas de l'Em  
 nite degenford a q la gnta che a la che de la forest a tontz ans  
 bones estatutz aint ces heines fantz a ment repeller estoient en leur  
 force **T**erme ordenez est a establies p lestatut fait lan septisme le  
 Roy (le secunde le quel ont contemz les poles gntes **I**tem con  
 cordatunne a stablitzunne p millis homo de lege or iustis assisaz p  
 con delibacione Gaolaz in pna patria ora et qd capitulis iustis de  
 con Gntes assignet mo vltos ad hml assisaz capiend q Gaolaz deli  
 band cet quo ad Capitul iustis de Banco Regis fiat aint p mior  
 parte Centum annoz p d pator fieri consuevit soit tenz a gntes  
 non obstant aint estatut on ordenez fait a courtes et q nullo  
 chief iustis de band le Roy ont aintement en ape fait iustis  
 as assisaz pndre en aint comtee demz le ioralms deint fessys  
 en le comtee de lancastz a q cest estatut tays fessys tays come il  
 ploya an Roy pnr saluacion de sa ppositi **I**tem come en lestatut  
 fait lan pnd nre seignour le Roy gors se ordene estoit q mlt  
 Excensitiz Enesqz Abbe on pnt ne nullo and homo de com  
 estis espnello no temporelle de quelle estate on condaon qil  
 soit deint aint lnde de daps a mlt mce conloment des ayonah  
 a officers a acens q comt de leur comfaisle a bnd spnely come  
 temporely appus de lnde on de lantge ley om peyne de fays foy  
 a iammacion a la polmitis de Roy Et pnt aps en lestatut fait lan  
 septisme mesme nre seignour de Roy ordenez estoit a establies q  
 a bnd celle estatut come estatut de lnde des Chapons fait en tempo  
 de Roy (le secunde soient fermement tenz a gntes a mlt en die  
 exedicion deionte a ycell q a aint che on aint aint pnt  
 de mende estate deint aint tield lnde de daps on des Chapons  
 comte la foyne des ditz estatut qil encomys le peyne de d'ap p dnt  
 tield lnde de daps on des Chapons apparees an Roy a tant des foy  
 qil foy la courtes de cest estatut on ordenez Et q aint q jertene  
 aint tield lnde des daps on des Chapons encomys semblablement  
 le peyne de d'ap apparees a Roy come desme est dit Et celluy q foy  
 on en cest cas la moyte de tield peynes pnt con tualle a ne  
 soient tield peynes aintement pnt Et ont ces q mlt condaon  
 ne compaigns de face de tield lnde de daps on des Chapons as costes  
 pnt de cest congeccion en compaigns de peyne q chme home deulle  
 congeccion on compaigns q fait la courtes des ditz ordenez a  
 estatut pais an Roy qd le Gntes a fntes a aint les gntes  
 de mestier des Gntes a Gntes deint le ioralms q comt fessys  
 a ordenez a bon entent a pnt tantsonloment exceptez a aint  
 les iustices as assisaz pndre soient pnt deingner de temps en



temps en leur cession de long maters emfortz et de ceo d'acier en le bank  
 le Roy p'mier tentz fontz gen temps de gneye du lisd as f's d'ys et  
 d'ameys quens t'ailloient en tiels gneye de sonmez long lisd de destins  
 on des d'hapens tiels on en tiels gneye come meyls leur sembloia p'm  
 temps de tiels gneye sanz a'ssement molesces mes engintres cest  
 partie p force et p'm de dit estatut me f' le Roy considerant le dit estat  
 moltz p'ffitable p'm easo et q'mote de luy et de son roialme de ladins  
 et assent des ditz seignours espneles et temporelles et a la requeste des ditz  
 coes goet et g'mme q' les ditz estatutz soient tenuz et gardez et mys en due  
 execution selonc le forme et effect dyceff. **E**t em come en d'us  
 estatutz demr ces hemes en temps du Roy E. d'iel me f' le Roy q'oreft  
 come en temps du Richarde nadyans Roy d'engt ordenees estoient et  
 establies q' les d'aps de Ray et de colom tendroient de mo longins  
 et lareme come il est contenuz en les ditz estatutz plus an p'leyns. Et  
 en le payement nre seignours le Roy q'oreft lan de son regne septisme  
 ordenees estoient font et establies q' le d'ap de colom contaigne en longins  
 p'dm almes et le d'ap de Ray a tant mesurz omz d'efenley les  
 d'aps et q' le d'ap de Ray contaigne en lareme dy quat et le d'ap de  
 colom contaigne en lareme dy quat et demr an fyn q' l'm d'ap et  
 lantz d'ap et tondr soit en longins de xxm d'elines sur p'pne q' les  
 fusons au tiels d'ap f'ofacent les ditz d'aps q' q'mnt t'iez p' l'ameon  
 de memrs longins on lareme et q' l'androm les p'pne et les delm  
 al d'ap d'ap al o'ps mesme me f' le Roy. Et an p' p'ne ante estat  
 fait lan p'm p'm me dit f' le Roy p'm d'istier les g'mdes f'andes  
 et destent de les d'elines p' mys le roialme d'us ordenees et  
 establissemens et p'missemens soient faitz et ordenees en ces cas come  
 en les estatutz faitz le ditz ans dy et xi me dit f' le Roy q'oreft  
 plus p'leynement est contenuz mesme nre seignours le Roy de ladins  
 et assent des f's espneles et temporelles et a la requeste des ditz coes ad  
 ordenees et establies q' les ditz estatutz faitz les ditz ans dy et xi  
 soient f'ymment tenuz et gardez et mys en due execution. **E**t  
 ordenees est et establies q' les estatutz faitz des d'ustins et com  
 t'apollans l'entement de ch'ef barillz et de les d'elines lan p'm  
 et lan quat le Roy q'oreft soient tenuz et gardez. Et outre ces ordenees  
 est et establie q' toutz m'ade des d'ustins com t'apollans d'angeons  
 des d'us et d'elines p' mys le roialme soient continuellement j'estednt  
 sur leur offices et en especial al temps de les d'anges et d'estanges  
 de les m'efs et d'essels entantz en les portz d'enghys et passantz  
 hors dyceff assint q' nulle tiels offices ap' le temps d'us n'ome  
 Roy absent de son dit office p' t'oyz d'omagnes ou plus en  
 p'pne de p'pne son dit office oil ne soit com'ndes ne charges  
 en especial p'corde d'us en les d'ontz en Roy ou autrement



**C**

**C**

en d'ice mo dit seignour. Le Roy de record come desins est dit. Item  
come en lestatut fait lan .vii. nre seignour le Roy qore est ordenees estont  
establies q les Galibhalpoms deslors encomgent en payement non  
ante mais deus le roialme d'engleterre ou peyne de forfaiture d'uell  
et en outre q les Galibhalpoms en q memo qils soient tionez deus  
le dit roialme soient forfaitz a mo dit seignour le Roy et a lui q tont  
les estatutz a ordennances faitz p mo dit seignour. le Roy ou p ses  
nobles pparentes ou en de la memoie de force come de la memoie d'uns  
roialmes et parties de pde la memoie soient tenuz et gardez et mys  
en due execution. Item dit seignour le Roy considerant la defaut  
a lui des Galibhalpoms come de memoie des ante roialmes et parties  
de pde la memoie poert q mesmes les estatutz soient firmement  
tenuz et gardez et mys en due execution en tontz points. Item ordenees  
est et establies q a asens note assemble on joute des gentes encontre  
la ley ce face en asens parties du roialme q les Justices de peas  
tione on denz de eng an meyns et le Justice on Contestour du  
Comtee on tiels note assemblez on note ce ferra en apse deignour  
on la poier du dit Comtee a boignes qd pnt eng ajeiner et eng  
arestent et eient mesmes les Justices et Justice et Contestour poier  
de record ceo qils tiennent ensz fait en leur pence encontre la  
ley et q p la record des mesmes les Justices Justice on Contestour  
soient tiels espassons on malfeasours commees en main et femme  
come est contenuz en lestatut des forisibles entrees et al aneigne  
q tiels espassons et malfeasours soient despees deus la somme  
des dix Justices et Justice on Contestour q mesmes les  
Justices tione on denz enquereont diligement deus en moys  
apre tiels note assemble on joute des gentes ensz faitz et ent oient  
et ammet selonc la ley de la qe et a la dite ne poert esse tione  
en main come desins est dit. Adoncs deus dno moys lors pcheom  
enfant disient les dix Justices tione on denz de eng et le Justice  
on Contestour onfent deus le Roy et on conseil tout le fait  
et ordennances d'uell quelc deficat soit deus la force come le  
presentement de .xii. Onr quelc deficat soient les dix espassons  
et malfeasours mys en respone et am q sont tionez compables  
soient pmi selonc la dispocion du Roy et de son conseil. Et a  
tany espassons et malfeasours tiercent la matier ensz disie  
soient celle deficate et tiers mandee en le bank le Roy pnt tione  
et ammet come la ley demaunde. Et a mesmes les espassons  
et malfeasours ne seignent mys deus le Roy et son conseil on  
en bank le Roy a pmi mandement adoncs soit fait ante man  
dement direct a Justice del Comtee de pde les dix espassons  
et malfeasours ails pjoient estre tionez a eng mesier a deus



ion deunt le Roy & son conseil en le Bank le Roy & s'il ne pout  
estre troyez q' le viscount ou Countesont face proclamation en ploy  
contre p'sent enuant la l'nde de seconde mandement q'le  
deignent deunt le Roy & son dit conseil on en Bank le Roy ou  
la Chancellerie en temps de vacacion deus roys comaignas  
lois p'sent enuant & en ces cas q' meunes les espassons &  
malefaiseurs ne deignent mys come deunt est dit & la proclamation  
fait & jetours soient i' le comuety & attenty de les notes assemble  
ou jointe deus ditz non obstant a'enne estatut ou ordonnance  
fait a'contre. Et en outre q' les Justices de la peas deuant les  
plins p'sent en Countie ou tiele note assemble ou note des  
sents se fera en ap's ensemblement onsq' le viscount ou Count  
sont de meunes les Countes auxi & les Justices d'assises pur  
le temps q'le font illeques en leur sessions en cas q'asme tiele  
note assemble ou jointe se fera en leur p'sence facent execution  
de cest estatut chins sur peyne de & li ap'riers au Roy a tantz  
des forz q'le dont troyez en defaute del execution de meunes  
lestatut. *Drum*

**E**xplacuit Statuta de tempore Regis Henrici  
Quarti







Incipit statuta apud Westm' edita Anno  
regni Regis Henr' quinti post conquestu' primo

**N**ous le Roy a donné plement tenuz a Westm' a les trois  
semaines de Pasch' lan de son regne premier de aduys  
a assent des frs' spirituelz & temporelz & a les espale m  
France & request des coes de son roialme ad ordenez  
establiez d'uns ordenees & estatuz en la foins g'ensuyt  
D'ouement q' le statutz faitz de la eleccion des chivalers des countes  
pur venir au plement soient tenuz & gardez en tontz points adoustant  
a celles q' les chivalers des countes q' desce droint esliz en chescun  
countee ne soient esliz als ne soient recantz demz les countes on ils  
droint issint esliz le iour de la date du brief de summons de plement  
et q' les chivalers & escheviers & autres q' droint eschoirs de tieux chs  
des countes soient auxi recantz demz mesmes les countes en maner  
& forme come deins est dit Et onlere ces ordenees est & establiez q' les  
citizens & burgesses des citées & burghe soient esliz des hommes  
citizens & burgesses recantz demz demz & enfanchises es mesmes  
les citées & burghe & nulle autres en nulle maner Item pur ceo q'  
q'nd complerint ad este fait a nos frs' le Roy en le dit plement de ceo  
q' le statutz faitz en temps de ses nobles p'genours de les enhaucier  
& eschoirs des gors des moines estables eschoirs ne soient  
pas tenuz ne gardez solonc les sonens & effect de mesmes les estatutz  
a g'nd damage du poeple & de roialme & mesme nos frs' le Roy de la d'ne  
a assent susditz & a la request des ditz coes soit & g'ntes q' les ditz estatutz  
soient fermement tenuz & gardez & mys en due execution Item p' la  
en plusieurs l'ges nos dit frs' le Roy q'uns ont maners tres en tents  
p' p'vocation on p' d'p'nt de p'age on en autre maner entendant a eux  
pur estre en pece & tranquillites de leur ditz tenures come ils soloient  
d'uns malice p'ones asuns de leur testes demoures & asuns p' leur  
conspiracie & conys subrelement ymaginent & forgent de novel d'uns  
leur faitz & muniments & les font p'nuier publicz & livre p' emeoz  
& changer les coers des bones gentes du pays & p' amener & troubler les  
possessions & tite des ditz l'ges p' la quele ymaginacion & faulxtee p' l'ges  
des ditz l'ges de leur possessions soient troubles & deves & t'ndes enades  
demoures de lo' possessions & estat Nos frs' le Roy voillant pur ceo  
remedie en ces cas de l'ages & assent susditz & a la request des ditz coes  
ad ordenez & establiez q' la p'rie ensi greue est ca' enye en ces cas &  
recoide ses damages & face la p'rie commot fin & rancoun a la volente  
de Roy Item pur ceo q' les l'ges nos frs' le Roy n'ont mys pur fier  
ne compler de extorsione & opp'ions a eux faitz p' les ministres  
des d'p'ntes cessasson p' les d'ntes d'p'ntes elects des d'ntes

Am

Am

Am





Receuones & Baillifs des Distons a cause q les ditz Conthoussons  
 cleys Receuones & Baillifs des Distons sont si conuincement  
 dan en an demantz ouesqz les Distons entrechangeablement en un  
 office ou en autre d'ice p le Roy del aduys & assent fmsqz & a la  
 requeste des ditz coss ad assignez & establiez q ceuz q sont Baillifs  
 des Distons p ou an ne soient en null tel office p les trois ans  
 pchens ensuuantz fmsqz les Baillifs des Distons q sont en hntez  
 en lo Distons et q null Conthoussont ne cleys de Distons Receuons  
 ne Baillif de Distons soit attens en asens qont de Roy pur le  
 temps q il est en office oue asens tel Distons. Item ordene q estab  
 liez gen chosm brief original des accions psonelz & appellees & endi  
 tements es quens exigens tra agardez q les nouns des defendanz  
 en tiens briefs originalz appellees & enditements soient faitz addi  
 cions de leur estats ou degres ou de mestier & les filles en hamelles  
 ou lieus & les comtees des quens ils furent ou sont ou es quens  
 ils furent ou furent comsantz. Et si poesse sur les ditz briefs  
 originalz appellees ou enditements es quens les ditz addicions soient  
 entreleseez asens delagaries soient pmmies qils soient boidez  
 qntez & tenus pur null & q aut les delagaries pmmies les ditz  
 briefs & enditements soient abatz p exception du ptis p la ou en  
 ycelles les ditz addicions soient entreleseez pmmies toutz fmsqz  
 mesqz les ditz briefs d'acions psonelz ne soient accordanz as recordes  
 ou fautes p la supplisage des addicions fmsqz q pur celle cause ils  
 ne soient abatz. Et q les cleys de la chancellarie soient si nous  
 tiens des issours escriptz ne entreleseez ne facent omission des  
 ditz addicions come desus est dit sur pemo destre pmmie a faire fms  
 an Roy p discrecion de chancelloy. Et comencera ceste ordenece a  
 tenir son a ante de ptis de le fest de Saint michel pchens ensuuant.  
 Item come en temps de ceste rebellion de Galles plusieurs de loial  
 lites nre s le Roy oit en Engleis come Galles ont este es dntes pties  
 de Galles sur le chastement des rebels illoes p commandement mesme  
 nre s le Roy & son conseil a quele temps asens des ditz rebels sion  
 a chmalt come a pce trouez armez affare de guerre encontre lo Roy  
 & ligeance furent tueez & asens mahemiez nant & hatz pris & enpi  
 sonnez lo bul & chatens emporceez p les ditz lites a cause dntes come  
 en list solons ces q p nre s le Roy & son conseil alors estoit ordenez  
 en celle ptis. Et ces nomobstant plusieurs des ditz rebels esteantz dntes  
 en die & autres de Saint pchens a ceuz rebels ensuuantz on lo an  
 ore de id en autres fms quorels & qntz pur fms ends les ditz loial  
 lites demantz on jecant en ycelles pties & es comtees pme pchens  
 a Galles esteantz enmettantz en eux qils tel chose come desus est dit  
 a eux mesmes a leur cosins ou amys fauyment sont faitz pur la quide



de semandent de les ditz foialz liges hant amendes manassantz qils ont  
ment voyont estes en ces auengies point les ditz foialz liges count  
grauusement pece en plusieurs parties & fies de Gales astms de en  
pendementz acusements on empeschementz & astms p manasss dis  
treffes prizer & astms p leur corps prizer & emprisoner ranga temps qils  
ont fait grez a en en celle pte ou qils voyont en excoz de la mort  
de leur rebelle ensi tuez p on assach solone la custume de Gales cestadire  
p le demer de ces homes & tout leur autres trespasses amir effectuez  
en acunter a tresgrande damago & amontement de les ditz foialz liges  
& malueys en sample en temps auenir. ordeigne est & establis q trels  
quevels action on demande ne soit fait de force enantit p art ne p engins  
a astms de les foialz liges p null de ces quelles ont esto rebelle ne p  
lont adherantz soit il qofin allie on amy ne p null autre fronz sur  
peme de payer un pte qous ses damages an treble & de stre emprisoner  
p deux ans apz ces qil soit comnet & on treve de lare fin & ranceon  
celle pte demit qil soit delivre hors de prison. Item come en lo ple  
ment touz a bestid en temps du Roy Richard de leu de son regne  
trespas ordeinez estoit q null aliens ffranceys nandit nenioie soit null  
benefice deinz ceste roialme puz deus canes q auoient & pussent  
auenir mes qils soient delivre & boidez tout nettement hors de roialme  
demit deus temps en la de ordeines lunter come en poell est plome  
ment contenuz & a quel hure q astms p uoies aliens commentuols  
ou astm autre bnfice ou office duz p trels du Roy voident p lo ces on deus  
des ditz p uoies & autres Occupacions gadonges esteient duntz les  
gueries honestes p fones englois y soient mys en lieu de en puz accom  
plir le dmar dnce & null des enemys desinsditz & nient contreteant  
la de ordeines les ditz aliens ffranceys p male ymaginacion & biocage  
de continuer les malueys misthies de de ordeines puchacant les pa  
tents du Roy de stre demer & liges du Roy & mrent de ces continuer al  
entent de en pte & enioie les ditz bnfices & issint duncore occupent plu  
sours bnfices encontre la de ordeines point les aliens ffranceys count  
enorez en ayeissement des liges du Roy & de son roialme emportent hors  
du roialme & le conseil de Roy distoient de enemys de ffrance a grande  
damage de Roy & de roialme. Item p lo Roy considerant les misthies  
inspore poet q les de ordeines soient fermement touz & gardez &  
mys en due execution forspis les p uoies aliens commentuols & dunt  
toutz auts p uoies quont misthies & mduccion pamp qils soient  
catholice & qils facent ouerte qils ne distoient ne feroient distoier  
le conseil ne les seantes du roialme. Item p quito & tngmllites  
deinz le roialme de englois & puz leneve & fuffement de la tje du land  
ordeinez est en cest pte plement q toutz moys & clz de moys men  
demit appellez chanceryenes soient boidez hors du roialme pentre

Item

Item



Cm

le fest de Seynt michel p'schem auenir & le fest de toutz Seintes p'sthom  
 ensuant au peyne de p'se leur bns & destre emprisonnez a volente du  
 Roy forsqns ceux qui sont graduatz en les escolles & Sergeantz & apprentis  
 du ley & ceux q'ont enheritez en Engleterre & religieuses p'sseiz & forsqns  
 auoir les marchantes neez en Irland de bone fame & leur apprentices au  
 p'sent demourantz en Engleterre & ceux ons qu'on le Roy doet desponser  
 Et q' toutz ceux q'ont bnfices en offices en la t're d'Irland & d'au  
 gent sur le bnfices & offices sur pome de p'se & forsqns les p'ssies de la  
 bnfices & offices pur la defence de la t're d'Irland amende. Item  
 p' ceo q'en le temps le noble Roy Edward le tierce & de Roy Richard le  
 seand toutz les ieuonnes p'ssies & comoditees de terres toutz p'ssies  
 vies enstimes & autres p'ssies q'ont a les ditz Roys regardantz  
 en les ville & marches de Galoys estoient ordenez desre leuez p' les  
 Tresorer de Galoys pur le temps estoant en emporeacion des charges  
 de mesmes les ville & marches & depuis q'uns p'ssies de ceux ad este p'ssies  
 q'ent p' d'uns de d'uns les patents as d'uns capitaynes & autres  
 plusieurs p'ssies s'bn p' le dit Roy Richard come p' n're t're d'ont  
 le Roy Henry quart p' n're f' le Roy quorent a en ent faitz d'ont  
 asens p' colonz de ferme ment resonable & les autres d'ont p'ssies  
 ent d'ont a g'mde damage en Roialme d'Engleterre & appesment des  
 paiemens sur la enstimation des d'uns ville & marches affaires Et  
 au p' ceo q' plusieurs offices des corillours des demours p'ssies des  
 ditz ieuonnes enstimes p'ssies & comoditees les d'ont le dit Tresorer  
 de Galoys en le temps s'bn ordene & assigna as p'ssies d'ont  
 pur q'uns il vouldra respondre aduers & a estre remouez odour  
 ceo q' ment s'bn sembla au p'ssies de Roy ont este depuis en d'ont  
 les amens ordenees & lestatut en p'lement ent fait p' d'uns les  
 patents as d'uns p'ssies s'bn p' le dit Roy Richard come p' n're f' le Roy  
 s'bn a en ent faitz as d'uns de la vie & au d'ont accordez & p'  
 colonz de la d'uns les patents as d'uns d'ont a ceo q'est dit le plus  
 negligentment d'ont sans estre iustifiez p' le Tresorer s'bn a  
 g'mde damage & appesment des paiemens s'bn en temps  
 passer. N're f' le Roy vouldant esther t're d'ont en temps  
 au d'ont de la d'ont & assent s'bn & a la request des d'uns coes coet  
 & ad ordenez & establiez q' toutz les d'ont patents faitz as capitaynes  
 & autres p'ssies q'ont s'bn de toutz mandes des ieuonnes d'ont  
 enstimes p'ssies & autres ieuonnes p'ssies & comoditees q'ont  
 en les d'uns ville & marches come des offices de corillours de toutz  
 ieuonnes enstimes ieuonnes p'ssies & comoditees a en ent faitz q'ont  
 ces hures en d'ont les ordenees s'bn. Coent de tout ieuonnes  
 & admettre & q' les ditz ieuonnes p'ssies & comoditees soient resonnes  
 es mayns n're f' le Roy & mysz sur la enstimation des pai



ments & chargez a les dices villes & marches regardant Sauant tout fort  
 q monseigneur Thomas Duc de Clarence frere a nos seigneurs le Roy ne soit restreint  
 par cest ordonnance & estatut de null de ses possessions es dices marches & q  
 null capitaine de chastels illecoz soient oustez de mesmes les chastels  
 ne de la garde dycolles p force de ceste ordonnance & estatut Item come  
 en temps des nobles presentours nre seigneur le Roy ordonne soit qms mesure  
 des bles soit p tout le royaume Dengleterre cestassauoir un bussell pur  
 le quartier & q chestm bussell contiendra un galon p force des gelles  
 ordonnances tieles mesures adeste psez one un bussell du dit quartier  
 Et moult obstantz les dices bones ordonnances & usages les pnuens des  
 bles sibi pur loial le poy nre seigneur le Roy come pur loial nre seigneur  
 le Roy quorest oint prie deint ces heures pur les ditz hostels conti  
 melement noef bussell de fymment & dautres bles pur le quart  
 & ceo p hysoresfort p mesure ment en scale & au ment rasez encont  
 la volente des gendours dieux & sanz due price mys sur ycell selonc  
 la ley de la tere & au ment les gendours de carier les dices bles a quel  
 lieu leur plest sanz nen payer pur la cariage Et au ment les adhautes &  
 sires de loundres soient de pures de chestm gendours pur le quart  
 de fymment noef bussell p une mesure psez deint la dit cite appelle  
 le fat ou le bussell mys sur le dit fat & enquore soit les gendours  
 payer en maille pur la mesurage de chestm quart & pient pur  
 un quart des adhautes dices bussell pour les achatees des bles en la  
 pays ne voillent mys achatees ne pures pur le quart des bles a  
 non en mesure la maine come les pnuens sires & ceo de la dit  
 cite soient de pures en gind appoyment & ppetuel destination de les  
 ordonnances sires ordonnez est & establi q toutz les ditz bones ordonnances si  
 que seignement tenuz & garde selonc l'effect dycell et q null pnuens  
 nre seigneur le Roy nautre ne soient enapd achatees ne pures asme bles  
 p autre mesure onon un bussell rasez pur le quartier & q null soit  
 tenuz autrement a delider p le quart onon p un bussell rasez come  
 aint est dit Et au ment q paiement soit fait pment p la cariage  
 Et q si asme pnuens nre seigneur le Roy ou autre psonne achate on p pure  
 asme bles autrement on p autre mesure onon un bussell rasez p  
 le quart come en les ditz ordonnances est contenuz & de ceo soit attente eit  
 lempisonement dnn an & qil paie au Roy soit soit & a la pris q  
 de soit genez autres soit soit & ceo atant des soit q asme soit  
 soit attente et q la pris q soit soit eit action fement sur le cas  
 Et q les justices de la pece soient pour denquer & plus tout de  
 toutz les choses aintdes & ceo faire pmissement come deint est  
 dit sibi al ditz de Roy come de pris Et q de soit soit soit  
 p la mesurage des tiens bles en asme maine Item q toutz les  
 pnuens aliens ouesq les fees abolesons ties toute rentes dices

Tr

Tr



franchises libtes & toutz autres comodites a ycelles priours apparten-  
tantz on regardant soient yssimz & entreprenent seules en les mayns  
nre s<sup>r</sup> le Roy en yssimment & importacion de les cose forspis come  
priours aliens fees aduocessone & les tentz & iours d'unes franchises lib-  
tes & autres comodites fmditz p<sup>r</sup> chascun on a p<sup>r</sup>chacore de cove de les  
soudaignes meafone dep<sup>r</sup> dela p<sup>r</sup> les lices nre s<sup>r</sup> le Roy & en espirituel  
come temporel p<sup>r</sup> licence du Roy & on de d'aym Roy Richard ou de  
d'aym Roy henry nre p<sup>r</sup>ior q<sup>r</sup> dien assent en faitement on a tins de  
vie on a tins d'ans on en p<sup>r</sup>etuel almeigne & d'urant les guerres  
Et forspis priours aliens d'ementuel en habitz ou en religion de  
englois Et q<sup>r</sup> cest ordonnance comenda a tins lieu a le fest de S<sup>r</sup> m<sup>t</sup>  
michele p<sup>r</sup>schem aneuv. Et garde mesme le fest null ffeiner des ditz  
priours d'ra onste des ditz priours ne de les lices & tentz de ditz priours  
regardantz sanz resonable garmsment Et q<sup>r</sup> les ffeiners des ditz pri-  
ours soient p<sup>r</sup>seuz p<sup>r</sup> les auoir a ffeins d'entz autres parant atant  
p<sup>r</sup> ycelz come autres poynent paier. Et garde les ditz ffeiners eient con-  
nable is & temps p<sup>r</sup> euacuer. emporter & amener lo<sup>r</sup> d'ne & chate-  
rife & mores on lo<sup>r</sup> p<sup>r</sup>leyna hors de les priours amittentz on de les possessiones  
d'icelles. Le Roy doet q<sup>r</sup> toutz les possessiones des priours aliens & autres  
possessiones des aliens q<sup>r</sup> come occupiez p<sup>r</sup> patentes des Roys soient  
yssimz & mayns du Roy forspis & les priours aliens q<sup>r</sup> come p<sup>r</sup>etuel  
& d'ementuel aient & soient lo<sup>r</sup> priours & garde la d'ordance de tins  
priours aliens soient sanz priours englois conables & honestes  
en lo<sup>r</sup> lieu. Et auoir forspis come priours aliens fees aduocessone  
tres tentz & iours d'unes franchises libtes & autres comodites p<sup>r</sup> chascun  
on a p<sup>r</sup>chacore de cove de les soudaignes meafone dep<sup>r</sup> dela p<sup>r</sup> les lices  
nre s<sup>r</sup> le Roy & en espirituel come temporel p<sup>r</sup> licence du Roy &  
on d'aym Roy Ric<sup>r</sup> ou d'aym Roy henry p<sup>r</sup>ier mesme nre s<sup>r</sup> le Roy en en-  
tinent on a tins de vie on a tins des ans on en p<sup>r</sup>etuel almeigne  
endurantz les guerres Et doet nre s<sup>r</sup> le Roy q<sup>r</sup> cest ordonnance comenda  
a tins lieu de la fest de S<sup>r</sup> m<sup>t</sup> michele p<sup>r</sup>schem aneuv. & garde mesme  
le fest null ffeiner des ditz priours d'ra onste d'icelles priours  
ne de ne de les lices & tentz a mesme les priours regardantz sanz  
resonable garmsment et les ffeiners des ditz priours soient p<sup>r</sup>seuz  
atant p<sup>r</sup> ycelles come autres poynent paier. Et garde les ditz  
ffeiners eient connable is & temps p<sup>r</sup> euacuer. emporter & amener  
lo<sup>r</sup> d'ne & chate- rife & mores on lo<sup>r</sup> p<sup>r</sup>leyna hors de les priours  
amittentz on de les possessiones d'icelles



Incapunt statuta Henrici quinti apud Wycestre  
Quo sed edita

Ep

**N**ostre se le Roy a don plement tenuz a Wycestre le dappem 16  
dappm lan de don regne secons del aduys e assent des p<sup>rs</sup> epi  
iurich e temporels e a les espales instances e request des coos  
de don roialme en mesme le plement esteantz ad ordeigner e establi  
dus ordonnances deolacions e estatutz en la forme gent oint An p<sup>re</sup>uz  
p tant q pluseurs hospitalz dedens le roialme d'engleterre fondez s<sup>en</sup>  
p les nobles Roys de mesme le roialme e p<sup>rs</sup> e dames espuels e temporels  
come pantes de duses etares al honore de dieu e a glorieuse mere en cide  
e meut des almes de les ditz fondez ad queux hospitalz mesmes les fondez  
oint donez gindement de le bue meebles p<sup>ur</sup> le edificacions dices lles e  
gindement de le p<sup>rs</sup> e touts p<sup>ur</sup> ent susteigner dices lles homes e femmes  
lazeys homes e femmes hois de le femmes e memories p<sup>our</sup> des femmes ensement  
e autres p<sup>our</sup> des e la m<sup>re</sup> p<sup>re</sup>lene e jesseshoy one p<sup>our</sup> des sont ois p<sup>ur</sup>  
la gendre p<sup>re</sup>ie encheier e les bue e p<sup>re</sup>ffitz dices lles p<sup>our</sup> des p<sup>our</sup> des espuels  
e temporels p<sup>re</sup>tract e despenduz en autres oeps p<sup>our</sup> des pluseurs homes e fe  
mes ois lueuz en g<sup>re</sup> mesmes p<sup>ur</sup> defaute de de bue e coent al  
difficileance de dieu e p<sup>ur</sup> des almes de touts malice des p<sup>re</sup>des le Roy  
p<sup>re</sup>ssidant considerant les meritoies e deuotes entente de les fondez  
amiteuz e auis les malice e insolentes goiuances en uelles oeps de l  
aduys e assent oint ad ordeigner e establi q tant ad hospitalz q  
oint del p<sup>re</sup>onage e fondacion le Roy les ordmaire p<sup>our</sup> des des commissions  
le Roy a enu adresser enquegent del mane de la fondacion des ditz hos  
pitalz e de la goiuance e estat dices lles e de touts autres matiere en  
cise p<sup>re</sup>ie necessaries e b<sup>re</sup>signables e l<sup>re</sup>ngueuance ent p<sup>re</sup>isq d<sup>re</sup>font  
en la chancellaris le Roy Et q<sup>re</sup>nt ad autres hospitalz q sont d<sup>re</sup>ntes  
fondacion e p<sup>re</sup>onage q de Roy les ordmaire enquegent del mane de  
la fondacion estat e goiuance dices lles e de touts autres mane choses de  
signables celle p<sup>re</sup>is e ois ois facent ent correction e reformation solonc  
les leys de Seinte esglise come a enu appartient **I**tem p<sup>ur</sup> des q pluse  
gents oint estez condempnez en les courtes n<sup>re</sup> p<sup>re</sup> le Roy e en les coes  
de se nobles p<sup>re</sup>sentos ois d<sup>re</sup> la cite de Londres come es autres  
cites e burghs d<sup>re</sup> le roialme d'engleterre e p<sup>our</sup> des de touts condep  
nacions oint estez ois a la prison n<sup>re</sup> p<sup>re</sup> le Roy p<sup>re</sup> p<sup>re</sup> d<sup>re</sup>ntes ranc  
ils ont fait g<sup>re</sup>ce ad pl<sup>re</sup>ntifs de queux ils seurent condempnez e ap<sup>re</sup>  
p<sup>re</sup> l<sup>re</sup>ur suggestion faitz en la chancellaris n<sup>re</sup> p<sup>re</sup> le Roy ont estez  
duses l<sup>re</sup>es appellez d<sup>re</sup>ntes ois ois causa hois de la chancellaris n<sup>re</sup>  
p<sup>re</sup> le Roy d<sup>re</sup>ntes ad d<sup>re</sup>ntes ois d<sup>re</sup>ntes ois prisons en touts gentes  
condempnez oint de tenuz p<sup>ur</sup> auoir le corps ois la cause del p<sup>re</sup>so

Ep



prisonement de les condempnez fust en la chancellarie as iors contem-  
 on les ditz briefs apz quenz briefs ensamblement onez le corps & la  
 cause de condempnation jetonez en la chancellarie fust les ditz gentes  
 issint condempnez ont este delivrez en la chancellarie amittes p baille  
 on p manprise on a large samz baille on manprise encontre l'assent  
 & volente des ditz plaignifs & samz assent gres faire as ditz plaignifs  
 de les semes es quenz il soient condempnez encontre la ley de la tre &  
 issint demogent les ditz plaignifs sanz remedie en amercement de lestat  
 de tiens plaignifs & en desfautes des iuggements penduz en les coites  
 amittes l'ave dit p le Roy voillant ent faire remedie de l'admyz  
 assent fust & a la requeste des coites fust des ad ordigne & establie  
 q chascun tiel b. de d'arrai corpus cum causa soit gmitte en d'arrai gmitte  
 en temps auoir & sur le dit brief soit jetone q le prisonier q est issint  
 de tene en prison soit condempne p iugement. q manent soit  
 remand on demogent contemnement en prison selonc la ley de la tre  
 sanz estre l'esse alere p baille on p manprise encontre la volente  
 des plaignifs fust sanz le soit fait gres de les coites issint adingez  
 Item pur ceo q d'unes lices nre p le Roy soient citez de iour en aut  
 d'arrai en contre d'unes deime iugges espnele a y respondre as  
 d'unes psones s'en des choses q touchent foant tant settes espas cons-  
 nantes & autres des quenz la congnissance appert au court nre  
 p le Roy come de mariage & testament & qnt tiens psones issint  
 inter appiergent & demandent une libelle de ceo q lo est amys p  
 estre amys & enfourmez a donez leur response illoies en auement  
 a puchacer brief nre p le Roy de phibition selonc lo aus quelle libelle  
 leur est done p les ditz iugges espnele a levent q tiens psones ne  
 sont mys p null tiel brief eide encontre ley & as gmes damages  
 de tiens psones issint empledz l'ave dit p le Roy del admyz & assent  
 fust & a puer des ditz coites ad ordigne & establie q a quelz honne  
 la copie de la libelle est gmitte p la ley q lo soit gmitte & lide a la  
 pris samz diffidite Item pur tant q les d'ants & laborers des  
 countes du Roialme consient des countes en countes a cause q lo  
 ne bondrent estre iusticia p les ordonnances p ley sur eux faitz a gmes  
 damages des gentils & des ains as quenz ilz d'uerient a cause q les  
 d'ces ordonnances & estatutz ont eux faitz ne sont mys grentz en tontz  
 countes l'ave dit p le Roy voillant puer de remedes ceste pris del  
 assent & adis amittes & a la requeste des ditz coites ad ordigne &  
 establie q le statutz de laborers fait a cantebrygg & tontz autres bones  
 estatutz de laborers faitz & ment jopellz tennz & gardez & mys en  
 due execution Et ontres ceo q les iustices du pces eient puer de  
 mandez lo brief pur tiens laborers fust gmitte a chestem & d'ant  
 de n'gloise & de faire auts le pcesses come le statutz de laborers jopellz



p'our amener deint en a respomdre a nre f'le Roy & a les p'tes des  
 contempts & t'pas faitz encontre les ordenances & estatutz s'insont en  
 maine come les ditz Justices ont par & mander a chescun d'iceux p'  
 lavons deint en v'ndre. Et ainsi q'contz lestatutz & ordenances des  
 laborers & v'nders deint ces h'ures faitz & mentz repelles soient  
 exemplifiez desoz le g'm seab & mander a chescun d'iceux de nre f'le  
 deint faire p'clamacion en p'lem comte & p'm celle p'clamacion fait q'  
 chescun d'iceux face deint la d'ce exemplificacion a hy d'noct ad'juste  
 de la p'ces en son comte nomez en le d'noy on a du de eny ad'juste  
 end' t'ch' Justices q' comit en d'noy p' le moult mettes les ditz esta  
 tutz & ordenances en d'no ex'cucion & es comites on d'noes commissi  
 de la p'ces comit faitz soient atantz des exemplificacions des estatutz  
 & ordenances am'ntz faitz come comit commissi de la p'ces en mesme  
 le comite & mander ad'juste a faire p'clamacion & les l'ndes come  
 desoz est dit et q' les Justices de la p'ces en chescun comite nomez en  
 le d'noy soient p'ceantz deint mesme le comite exceptz p' nomez en la  
 commissi de la p'ces & ainsi exceptz les Justices de l'm Bank & de l'ant  
 chief Barou de l'ost'egney. Serjeantz de la ley & attornes du Roy p'  
 le temps q' mesmes les Justices chief Barou Serjeantz & attornes  
 soient en'cendantz & d'noy en les comites de Roy on aillours comp'ez  
 en les d'noes du Roy facent le p'ssions q'at'fort p'an & p'assant en  
 la p'mier s'emaig'ne ad' le fest de S'nt an'holt & la p'mier s'emaig'ne  
 ad' le fest de S'nt th'omaz & en le p'mier s'emaig'ne ad' la claus' de  
 Pasq' & en le p'mier s'emaig'ne ad' la p'ranslacion de S'nt th'omaz  
 le ch'ain & p'm s'ement a mesme soit et q' mesmes les Justices  
 t'ennent le p'ssions p'm toutz Engleterre en mesmes les s'emaig'nes  
 chescun an de lors en'ant. Et ainsi q' les Justices de la p'ces de foremes  
 soient par d'exam' s'nt toutz m'ndes laborers & v'nders & les mesmes  
 come ap'ficez p' le d'ement de toutz mat'es & ch'ose p' eny faitz an  
 contris des estatutz & ordenances am'ntes & eny des de les p'm' on  
 le com'ance solonc leffect de les com'ance & ordenances am'ntes sicome  
 il' f'ewent am'ntz p' enyeste. Et q' le d'noy de chescun comite  
 en Engleterre face bien & d'nement com' office co' l'les p'tes on p'ens de  
 p'ors an Roy p' q' p'm p'm des q' des les des de les comites de flor  
 th'omaz ont este faitz & p'nonse complex'ntes a nre f'le d'noy p'  
 le Roy en cest d'ent p'ement de ces q' p'ns m'ndes t'resone homi  
 ades robbes & ades malef'antz a p'nsonez s'z l'nal' l'ges de mesme  
 le comite p' gente d'antz en yest' comite de d'ent les franchises de  
 Wyndale & p'ansh'we on le knof de Roy ne p'ont nre iat'ade ont  
 este p'etrez ant'ment q' nont este faitz on com' p'ant atant q' p'  
 de les d'nt l'ges du Roy q' d'ant p'omedie celle p'te mot'z il' n'ont  
 ay d'ent long'ment en'ant a'ant q' n'ont male f'ewes comit



oultre & fauorez p' tiele franchisee p' le dit f' le Roy del adre & assent amittent & a la requeste des ditz coes ad ordeigner & establie q' el astm p'one des ditz franchises de Wyndale & Wyhamstire p'cedant ou demourant dem' ycelles de quel estat ou condition q'el soit face- m' d'ies t're d'ne homicides ou jobbois ou consent de les faire hors des d'ces franchises de Wyndale & Wyhamstire: p'esse soit fait de de luy p' la cos ley tanq' il soit yrlage & q'ade uelle yrlagarie p'muie & yretourne facent ent les justices deint quens tieles yrlagaries soient yretourne deificacion a t'ens amittent ou a tiele amittent des ditz franchises come a eny semblera moult tolle p'rie p'lon le d'p'ro- cion & soit tel selon p'rie p'riel amittent ou t'ens amittent & les t'ies & t'ens d'ne & chatenr estraingz dem' ycelles franchises d'ies co' mayno des p' de mesmes les franchises de Wyndale & Wyhamstire p'ur le temps estraingz come forsaingz Et q' les aut' t'ies & t'ens d'ne & chatenr de tel selon estraingz hors de mesmes les franchises dem'ont entremont an Roy & as aut' p' eiaingz ent franchises come forsaingz Canant cont' for- an Roy les forsaingz d'ant' d' mordozonr t'itens homicides jobbois & aut' malles f'ens q'onges & d'ant' choses q'onges q' luy appertenant come de d'oit de sa corone **E**tem p'ur coe q' dem' ces h'ures d'ies- gentes comprisez dem' les t'ienres d'ibn faitz p' n' de f' le Roy come p' d'ou t'refuoble p'ier & aut' aut' d'ies gentes eiaingz d'anfondntz d'ibn p' n' de f' le Roy q'oreft come de d'ou dit t'refuoble p'ier omt estraingz astm' m' astm' jobbois & despoles p' les l'ges & subg' de Roy d'ibn sur le hant meey come dem' les ports & costes de mayr Dengleterre Wyndale & de Gualos p'ont les ditz t'ienres & d'anfondntz omt estraingz p'mper & offendu a g'nde dishonr & desclandys de Roy & encomm' sa dignitee Et les ditz d'ies des h'emes jobbonr spoilant & offendu des ditz t'ienres & d'anfondntz de Roy come de f'm' est declare omt estraingz p' d'ies l'ges & subg' de Roy dem' les costes de d'ies p'mper & abett' p'nyz conseil- l'nez instruct' & margre m' f' de f' le Roy del assent & assen- f'm' d'it & al p'ier des ditz coes ad ordeigne & declare q' t'ens t'ienres jobbois espoileie p'mperie des t'ienres & d'anfondntz en Roy & voluntaries p'ced' & abett' p'mperie p'mperie conseil- l'nez d'ustenance & margre m' de t'ens p'onez affaires en temps auent' p' astm' des l'ges & subg' de Roy dem' les roialmes Dengl' & Wyndale & Gualos en sur le hant meey- f'm' amittent & d'ustinaingz p' hant t'ieson fait encomm' la corone & dignitee du Roy & gen ch'estim' p' de more soit fait & assigne desors enaunt p' le Roy p' ses h'as patenr' ou loial home appelle const'nat' des t'ienres & d'anfondntz de Roy q'ent y'le de t'ies p' an an meyns Et q' le dit const- nat' soit p'ur & ancoite p' les ditz h'as patenr' & aut' p' d'ustinaingz del d'ustinaingz Dengleterre d'ustinaingz de toutz t'ienres & offendu affaires encomm' les t'ienres & d'anfondntz en Roy en le hant meey



hore des comtees & hore des franchises de cingne porte du Roy come les dnm  
 jalt des Roys d'engleterre deunt des hures resonablement selonc l'ancien  
 custume & ley ou la meey. & se on fait & ensement q'le dit consfnatour  
 en anuel & mesme le poar del pmy touz cont q' sont en dnm entree en  
 acoufz deunt luy eue a euy de Roy come de pte d'astme chose affaie encont  
 les treues & sanzconditz du Roy ou le hante meey hore des corps des comtees  
 & libtees de roialme d'engleterre & hore de la des franchises de cingne porte p' trel  
 pces ex'annacion p'ue de'annacion m'gement & ex'annacion come les dnm  
 rale des Roys d'engleterre deunt des hures resonablement selonc l'ancien  
 custume & ley ou la meey. & se on fait & ensement q'le dit consfnatour  
 de mort de home ceste pte & l'ex'annacion d'yeoll' soient cont'p' & se ne  
 on dit dnmvall on a con' l'entente & enal hore de la des franchises des ditz  
 cingne porte. Et q' le dit consfnatour ait plene poar & auctorite de  
 quey s'bn deuz libtees & franchises come de hore p' gentz enhabitantz  
 deuz le corps de comtees & libtees ou le dit port est de touz troy p'ons  
 & offes affaires encontre les treues & sanzconditz du Roy deuz le corps  
 de comtees & libtees en le dit port est & de faire enle troy acoufz deunt  
 luy p'esse en la forme enshant & strassanor p' capias & exigendes q'  
 issent s'bn en mesmes les comtees des quez est enposse troy endites  
 & pte come en les comtees lon troy endite'ent' sont pris' les quez  
 capias & exigendes en ambidex comtees soient resonables a un mesme  
 ion & q' le pmy capias en ambidex comtees ait ion de pte rone  
 p' on moye en moye & en cas q' capias & exigendes soient ceste pte agard  
 q' les nome & enp'one de troy acoufz & la ville & le comtee & la m'fye  
 deuz ils soient espedies en l'entente & en les p'esses d'yeoll'  
 Et q' le dit consfnat' ait plene poar deuz a euy de d'engleterre & de  
 p'plend' deunt luy de con' offes a la pte fute encontre les ditz  
 treues & sanzconditz. Et q' deuz homes app'ez de ley soient nomez &  
 ass'ez en chescun commission du Roy affaie a tel consfnat' Et q' le  
 dit consfnatour & les ditz homes app'ez de ley en la des commission a luy  
 ass'ez eient plene poar & auctorite de faire due solidance selonc  
 le ley de la t' de troy endites deunt le dit consfnatour des choses affaies  
 deuz le corps de comtees ou libtees ou le dit port est encontre les ditz &  
 treues & sanzconditz du Roy & de troy troy enp'os' comen' a euy  
 de d'engleterre pte q' d'yeoll' p'plend' deunt le dit consfnatour d'astme  
 offes a luy fait encontre les ditz treues & sanzconditz & eut due p'esse  
 & remedie faire. Et q' les ditz deuz homes issent a le dit consfnatour  
 ass'ez soient assistantz & entendantz au dit consfnat' p' faire les  
 solidances & de'annacion en n'ant & forme am' ditz q'nt ils sont  
 p' le dit consfnatour resonablement p'om'ez. Et q' le dit consfnatour  
 & les ditz deuz homes de ley soient m'ez q'le ne nult de euy p'udra  
 en p'ud'ont de null' euy de Roy fee d'yeoll' l'uey & age p'gard' ne



ne broage en astme maine celle pris en destobance de due manscion  
 & pmissiement de tiens titres & offertes amittit Et q le dit confnato  
 q a jostuant en le port & lien on il q a assigne confnato come amitt  
 est dit & pndra chesim confnato pur le dit office chesim an xl lincs  
 du Roy an meins Et qile soient mpre q castime psons de quele condiaon  
 on estat qil soit eny on astm de eny pems excois ou abotte de fawe  
 asome chose a contris de ceste ordonnance & lo demont amittit q chesim  
 de eny ferra due relacion a nre se le Roy on a la chancelloy d'ongt  
 q le temps estoant si ha fawement come bonement pmsa lann  
 conselement en astm poynt eny pems dempyssement & fawe fin  
 & janceon a volente me se le Roy Et q le dit confnator eut on se al  
 de Roy ordigne pur le dit office Et q le mestor del mof barge balengoy  
 on antee vesselt en le dit port soit mpre & lo possessor anvi sil soit  
 pnt amitt le dit confnator amitt qil passe hors du dit port qil  
 n'attemptera pems encontre les dees treues & d'antecourt du Roy  
 Et q le dit confnator face emolloy de records de mtt luy sibi les  
 nous de tiens possesseurs & mestres come les nous de le mof barge  
 balengoy on antee vesselt ensemble onsez le nombre des majoneys  
 en ycelle esteantz Et sile pgent pems des enemys de Roy on d'ant  
 g'onges qils n'el pise seppont amesner en le dit port & ent seppont  
 pems enformacion a dit confnator de mtt qil eut facent descharg  
 on vende si ne soit q p force de vent de tempest en des enemys on antee  
 cause resonable n'el mof barge balengoy on antee vesselt soit onq  
 on antee port pms saluacion de mesme le vesselt on antee cause reso  
 nable Et qile adong facent pems enformacion au dit confnato  
 on le confnato de le port en qil soit les ditz vesselt amesont on ent  
 jout de la de puse & de la qntite dicelle pgnant he testimonials sont  
 le dit se al de le dit confnator p le quele le confnator de le port  
 de mtt les vesselt on desseyz issent on issent pms auer noties de la  
 qntite & la valus des ditz issint prises Et si astm possessor en mestor  
 castm mof on antee vesselt iss hors d'astm port du Roialme on  
 face descharger con mof vesselt on encontre la forme diceste ordonnance  
 q n'el mof on vesselt ensemble onsez la puse p ycelle dument fut  
 soit forfure au Roy & le corps du possessor on mestor de n'el mof  
 on vesselt compe a psons a y demeurer tangil est fait fin & janceon  
 au Roy pmsen q mtt possesseurs des mof issantz hors d'astm  
 port ne face fin on janceon neient empyssement de corps si  
 mesmes les possesseurs ne soient en mesmes les lieux en temps de  
 mespison encontre ceste ordonnance faite Et ait le Admirall amitt  
 dit les forfatures en contz cases hors de la de franchise des ports  
 amittit come il ad es & ad este aconstume de d'oit al office del  
 Admirall d'onglets amitt la fessance de ceste ordonnance Et q tout



rien consuetudes affaires demz les ditz cingz ports eient mesme  
lauctoritee & poar p hies patentes en Roy & commission del Gardeyn  
de mesmes les ports pnr le temps esteant dengnossey de tiens of  
fenses affaires en la hante meey se demz les franchises des ditz cingz  
ports dehors les corps des comtees & de pnr toutz cenz q donnt demt  
y cell consuetude de mesmes les offenses enditez ou accusz p autiel  
pres examinacon puez de thinnacion magement & execution come  
les ditz Admirals raisonablement selonc l'ancien custume & ley  
en le mees ditz ont fait & ditz hors de la dce franchise de cingz  
ports forsq q la detinnacion de mort de homme celle par tie & lere  
tuacion sicelle soient se demz mesme la franchise de les cingz ports  
de fuez au dit Gardeyn ou a son lieutenant ge hall illoegs & q  
mesme le Gardeyn ait toutz les forfaitures illoegs & en toutz cas  
come il ad es & ad este accoustume de droit a loffice de Gardeyn demz  
cynque ports susditz aint ces hures & q les ditz consuetudes  
& chesim demt eient & en poar de faire plene execution diceste ordonnance  
en la forme amidee & q mesme ceste ordonnance en la forme amidee &  
q mesme ceste ordonnance teigne lieu & force pnr chose affaue ou attemptoy  
encomtre mesme l'ordonnance apde la polamacion diceste ordonnance & de la  
pacion fait **I**tem pnr ceo q emides ymmours congregacions & insin  
pacions cy en Engleterre p dntes lizes le Roy oibn p cenz q fement  
del sect de heresia appelle lollardys come p autz de leur confederacio  
exatacion & abbatement se fient iatards al entent de admilloy  
& embider le Roy & pnr & le Roy de dien se demz mesme le roialme & auri  
a desquoy nre esbaian p le Roy mesmes & toutz manes estatues de  
mesme le roialme sibi espidele come temporel & auri tout manes poldeas  
& les leys de la tte finablement & mesme nre p le Roy al honore de dien  
& en consuetudon & fortification de la foy xpiane & auri en saluacion  
de com estat roial & de estat de com roialme poillat encomtre la  
malice de tiens heretiks & lollardes mettes pme oide remedie & pme  
dne pmissiement au fin q tiens heretiks & lollardes pmyent le plus  
toft cessoy en temps auemy de laddie & assent onstiz & a la prier  
ses ditz coes ad ordeingz & establis gen pmes soient le chancelley  
Tresorier Justices del en dant & de luntre Justices d'assises Justices de  
pece distonte maye & Baillifs des citées & villes & toutz autres  
offices eiantz gouvms en poeple ynoze comit & q pnr le temps  
donnt facent demont es prises de leur charges & occupations  
de mettre lo entoy poyns & diligence donfres & faire onstoy cessoy  
& desquoy toutz manes heretiks & oyours appellez vulgairement  
lollardys demz les lieux es qntz ils exatent leur offices & occu  
pacions de temps en temps a tout leur poar & gils assistent  
a les ordonans & lo commissaires & les favoront & maintient atantz



des foitz come a ceo faire ilz on a l'en deus a ceo q'a on doit regner  
on regner p mesmes les Ordinaires on leur commissaires issint q' les  
ditz Officiers & commissaires q'nt ilz enaillent on chinchent p'rajet  
dastm d'ollars on faire assistance al instance & regnest des Ordinaires  
on leur commissaires p' d'us d'iceste estatnt q' mesmes les Ordinaires  
on commissaires paient p' le d'ostages resonablement & q' les d'ices  
dn Roy a q' mesmes les Officiers comit p'ndment d'ementz coront  
p'fenez toutz autz estatntz p' la libree de sente esglise & les commissaires  
dicelle & en espale p' la correction & punicion des heretiks & d'ollars  
faitz d'ent ces hures & ment repeller & d'icantz en lo force Et ainsi q'  
toutz p'fones commets de heresie de q'conqz estat condicion on d'egz  
q'le soient p' les d'iz Ordinaires on lo commissaires p'chenez a l'endy  
mayn solonc les leys de Sente esglise p'et on forfacent toutz les  
thes & tence q'ent les d'iz commetz ont en fee simple en main  
q'entz & d'icantz q' lo Roy en toutz les thes & tence q'ent les  
ditz commetz ont en fee simple & q'ent comit toutz de h'z m'ne  
diace come forfautz & q' les autres seignos de q'ent les thes & tence  
de tiens commets soient toutz immediate ad' ceo q' lo Roy soit ent  
seiz & respondn del an ionr & galt eient h'z hors de mayn de Roy  
des thes & tence d'icantz issint de euz toutz come ad' este d'ice en  
cas d'attemps de d'olence forfautz les thes & tence q'ent soit  
toutz des Ordinaires on lo commissaires d'ent q'ent astm  
tiens empesche de heresie soient commetz les q'ent thes & tence  
entierment remandont an Roy come forfautz & outre ceo q' toutz  
les d'us & chatens de tiens commets soient forfautz a nre d'olence p' le  
Roy p'issint q' n'ill p'one commetz de heresie & p'chenez a l'endy mayn  
solonc les leys de d'iceste esglise forfacent les thes & tence q' soit mort Et si  
astm n'ill p'one issint commetz soit enfeeoffe soit il p'p'nt p' fait on fait  
fait on thes on tence p'ent en d'ices en fee on autrement en q'conqz main  
en ait astm autres possessions ou chatens p' don on g'nt d'astm p'one  
en p'fones a autres d'ep' q'at d'ep' de tiens commetz q' mesmes les thes & tence  
p'ent ne d'ices n'autres tiens possessions ne chatens ne soient forfautz  
a nre d'olence p' le Roy en n'ill main Et outre ceo q' les Justices  
d'ant le Roy & Justices dn pees & Justices d'assises p'ndez eiant p'one  
p'oir d'engne de toutz p'ent q' teignent astm eynne on heresie  
come d'ollars & q'ent d'ent leur maigtonnes p'ceptiones francours  
sustegnoes coes d'iceste de tiens h'z s'bn de leur seignos come  
de leur escoles conventicles congregacions & confederacions & q' ceste d'ant  
soit mys es commissions des Justices de la pees et si astm p'fones  
ent enditez d'astm des p'oytes h'z d'iz eient les d'iz Justices p'oir  
agarder p'ent euz capias & soit le d'icantz toutz d'iceste la p'one  
on p'fones en p' endite & enditez s'icost come ilz les p'nt q'ouez p' h'z



en p les officiers Et par tant q la confiance des herosies ennon en  
 lollaydies appertient as Juges de Sente esglise & memo as Juges  
 seculiers entre eng affaires de dem dyc iours apse laiest en plus cest  
 la ces pmpa estre fait par ent estre acquitz on cometz p les loys de  
 Sente esglise en cas q tony psonas ne soient enditez dautus chose  
 sont la confiance appertient as Juges & officiers seculiers & en quols  
 cas pde ces qils soient acquitz du delict de dem Juges seculiers  
 re tielle chose appertient as Juges seculiers: soient enmore en dny gade  
 as ditz ordinares en leur commissaires & a em hndez p endentures  
 come desins p y estre acquitz on cometz dicelles herosies ennon en  
 lollaydies come aint est dit selonc les loys de sente esglise & ces  
 demz le tme insdit puen q les ditz enditements ne soient prisez  
 en endences Anon p informacion deint les Juges seculiers encomie  
 tiens enditez mes q les ordinares comencent lo pces ends tiens  
 enditez en mesme la manere come mult enditement y fuisse dant  
 mult regard a tiens enditements Et casem dit ends de herosie  
 enon en lollaydie & pde p le viscount on autres officiers de Roy soit  
 il lessé a magnprie demz les ditz dyc iours p bone enerte p quols  
 les ditz viscounts on autres officiers possont possomds issint q la pson  
 issint endite soit pte de fye de lndez as ditz ordinares on a lo comf  
 sacres demz le fin de le digne rom. insdit al pmpa asmenement  
 par maladie Et est chosem ordinaire suffisantz commissaires en  
 commissaires demant en chosem comte & en hon notable possint q a  
 asom tiel endite soit pte q les ditz commissaires on commissaire pte  
 estre garmy en le hon notable on il est demant par le viscount on  
 asom de les officiers par bonr a la gale le Roy mesme le comess  
 de la yestemer mesmes lendites p endentures come desins Et  
 gen les enquestes en oco cas apndez facent les viscounts & autres  
 officiers as quens il appert empanolloy bones & suffisantz psones  
 ment suspectz ne pomez qstassanoy tiens q eient au moyns chm  
 de em qil dya onh empanolloy en tielr enquestes demz lo roialme  
 & d de ttes tentes on de rent p an em poyne de pde al oepde  
 Roy p pte & oem q dount empanolloy en tiens enquestes en Gnates  
 est chosem de em ttes tentes on rent a la valus de xl s p an Et  
 caseme tiel pson soit asom soit il p lordinares on p les officiers  
 on amistres de Roy estchape hors de prisons aint qil soit acquitz  
 demz lordinares: soient se bns & chatens quens il anont le ro  
 de tiel apest forfauz au Roy & les ttes tentes quens il anont mesme  
 le iour de pte anvi es mayns les Roy et est le Roy ent les pffice en  
 dit iour rangil soy jense a mesme la pson demz il estchapa Et  
 q les amistres justices eient ploms poan dengueper de tiens tentz  
 estchapes & desusez de prisonas & anvi de les ttes & tentes bns &







Le Roy voulant en ce faire plus grendre remede de ladicte & assent auctorite  
 & al puer des ditz coes ad ordene & estable Jai defaute soit tione en les ditz  
 deux Justices de la pees on Justices d'assises & le discomit on Contre-discomit  
 del comite on tuel jure assemble on jure de ferra touchant l'exercicion qils  
 deument faire p' done del dit estatut & dont meisme lestatut fait men  
 tion gadonge al instance de la pte greue issira commissiō le Roy de sonz  
 com' gms seal denquerer s'bn de la dite del cas & de la matiere origi  
 nall pur la pte opposee a adresser ad suffocantz p'ones en differeantz  
 a la nomination & adies del chancelier d'engleterre & les ditz commissi  
 oners m'ageant en la chancellerie les enquestes & maters  
 deunt en celle pte p'iser & trouer q' ontve coe q' les coroners de meisme  
 le comite pur le temps esteantz on tuel jure assemble on jure de  
 ferra on ferra les panch' en la dce commissiō jeterables pur le temps  
 q' le discomit issint en defaute opposee estoit en son office les quelles  
 coroners jetereront nulles p'ones mes tiens quont q'ec touts on  
 jure a la valie de x li p an au meins Et auvi q' meismes les coroners  
 jetereront au chesim des ditz p'ones a empanellere a la premier  
 iour quant issint deunt ap'ores xxv an meins & a second id xlv  
 an meins & a tierce iour q' v an meins & a chesim iour ap'ores le double  
 an meins les q'ens issint issint jeterer a cause de non appareance  
 de tiens empanellere deunt amggez come forfanz au Roy & a son cap  
 leuable Et a defaute soit tione en les ditz coroners touchant le  
 jeterer d'antiele issint come est auctorite q' chesim de en p'dra al  
 depe de Roy xl li Et al aueigne q' le dit discomit soit ajette en  
 en defaute soit de charge de son office al temps q' tuel commissiō issira  
 hors de la chancellerie gadonge le nouvel discomit de meisme le comite  
 soit successour immediate on mediate pur le temps esteant & nient  
 les coroners de meisme le comite ferra le panell en celle commissiō jeto  
 nable en les mains & fourme come les ditz coroners ferra en temps  
 quant le discomit issint jette en defaute estoit en son office Et q' meisme  
 le nouvel discomit enconvera antiele peyne de xl li emie le Roy castem  
 defaute en luy soit tione touchant le jeterer d'antiele p'ones p' luy a empa  
 nellere q' nont q'ec touts on jure a la valie de x li p an ou de jeterer  
 d'antiele issint come les ditz coroners soit s'ns charges de jeterer sicome  
 les ditz coroners soit ap'ores emie le Roy ceste pte & q' le chancelier  
 d'engleterre pur le temps esteant soit come il p'p'a avoir conissance  
 d'antiele jure assemble on jure il face enmoier l' de Roy ad Justices  
 de la pees & a discomit on Contre-discomit del comite on ils soient issint  
 sanz qils mettent lestatut en fait en exercicion au la peyne conten  
 en ycel Et coment q' tuel l' ne veigne mys ad ditz Justices discomit  
 on Contre-discomit en ne soient pas excusés de la peyne auctorite  
 q' ne facent mys exercicion de lestatut en soit Purveu q' les Justices



et autres offices susdits se nomme leur offices susdits de vestiges du  
 Roy enalant deuant et retournant en faisance leur ditz offices p par  
 emient ent affaire p le distoim de mesme le comtee p le temps este  
 ant p eidentures entre le dit distoim et les ditz Justices et autres offices  
 susdits affaires de le paiement susdit deint le dit distoim ou ou  
 accompt en l'eschiquier purre anor due allouance et q tunc pures  
 attour de gindes et heronnes pures: eient empysonnement d'un an  
 entier an meyne sanz este leste hors de prison p barle mamprie en  
 en autres maner d'urant lan ausdit et q les pures attour de pe  
 tite pures eient empysonnement come semble meult au Roy ou a  
 son conseil et q les fines dicelles pures attour soient p les  
 ditz Justices entres et mys a penceps d'omes qils ne soient este  
 mys en tiens cas deint ces fines en eie et suppetacion de les vestiges  
 des Justices et autres offices susdits celle pte et q les lizes du Roy  
 esteantz sufficantz a enailloy en le tel comtee entiens pures assen  
 blees ou pures comtee: soient assistantz de Justices commissioz dis  
 comtee ou Southdistoim de mesme le comtee qunt ils soient jais  
 nablement garmez pue chmachoy one les ditz Justices commissioz  
 et distoim ou Southdistoim en eie de resistance de tiens pures pures  
 et assemblees ou peyne d'empysonnement et faire fin et janceou  
 au Roy et q les eschiquier des finchises facent empanolloy  
 sufficantz gents come de fins ou peyne de pdis au Roy pte  
 en cas q tiens pures sufficantz pmyont este tronez deint mesmes  
 les finchises et q les semblables ordonnees et peynes teignent  
 lieu et force es citres Engle et autres villes et lieux enfranchises  
 qunt sont Justices de la pces deint les citres Engle villes et autres  
 lieux susdits et q cest esteant comende a reme lieu margent ap  
 la proclamacion ent fait **Item** pue q gind et gionne d'opleint  
 ad este fait au Roy nre conuigne p p les coss en cest pte plement  
 de ditz nuytes homades jobberies batoyes assemblees des gents  
 ou gind nombre p uande de infurcecion et d'autres ditz rebellions  
 et pures et ad tiens malfaiz les ditz felons et messieurs senhient  
 et retrahent de ditz boys et lieux contz et discomz et aillours a  
 l'entent et ppose de vider l'ordinaon de la ley et qils ne soient  
 amesnez a responee selonc pde de la ley Sur quoy nre dit Conuyn  
 p le Roy considerant le susdit compleint p assent des se eschiquier  
 et temporali en mesme le plement assemblees ad ordigne et estab  
 lisse a la pquest des ditz coss q si asein en temps anoy: veigne  
 en la chancellerie et face compleint d'ement q custom tel selon  
 messaisone come aint est dit ou est fin ou retreit a asein tel  
 lieu ou aillors a l'entent ausdit soit ou tel compleint une  
 bille sufficamment fait pue le Roy et eit le chanceloy d'enge

Cy



pur le temps esteant apz quele bille a hyr lide cil poest estre enfonmez  
 dument q' tiele bille contengne la dñe poair de faire plour ou distres  
 aion ou bñes de capias a la court de Roy direct a distomnt de comite  
 en comite en les ditz muidies homicides jacobines bate pñes & auts  
 malfaitz comit supposz p la dñe bille estre faitz & ppetrez jeronab  
 les en la dñe chancellarie a tout iour et a les pñes en le dit bi  
 contemz soient pñes p le dit distomnt ou cor yendent en mesme la  
 chancellarie: qadonqz soient tiele pñes mis en garde ou a  
 mainprise plour la distreion du chancelier & entre soit main de senqñer  
 de tiour malfaitz & en: ce soit fait come le ley demande Et si le  
 distomnt jeronab a ior de capias jeronab q' les pñes en cellas  
 pñes p astm de les causes susdñes ne pñont estre p hyr pñes ne  
 mesmes les pñes ne cor yendent en la dñe chancellarie: qadonqz  
 face le dit chancelier faire bñes de polamacion direct au dit dist  
 jeronab en bant de Roy a tout iour q' face polamacion en  
 deux comites q' les pñes en le dit bi nñont poignent au dit  
 iour en le susdit bant pur y respondre a la matiere compñise en la  
 dñe bille en pñes de tre comit de la matiere compñise demz la  
 dñe bille a chestem tiel bñes de polamacion jeronab soient adonqz  
 temz & amiggez pur comit & attemz come de sus est dit Et silo  
 poignent a la polamacion soit de en: enqñt & fait en main come  
 de sus est dit q' ne bou q' les suggestions de tiens jotes soient res  
 moignes a le chancelier d'engleterre p lres encales de sonz le seal  
 de deux infaces de pñes an meys & le viscont de comite on tiens  
 jotes dont demz ceo q' tiel bi de capias soit gñte en quele bi  
 de capias soit pñe la matiere ex pñe quele est compñise demz mesme  
 la bille come en le bi de polamacion ent affaie Et a tiel cas  
 adonqz en la comite palatyn de lancastre ou aillours en finch  
 les la on il y ad chancelier & seal: qadonqz le dit chancelier den  
 gt face esqñer ou envoir p bi de Roy a le chancelier de tiel  
 comite ou finchise tout la suggestion en la dñe bille compñise  
 comandant a hyr de faire tiele excoion come en la dñe article  
 est compñis Jñnt toutz soit q' bñes de Roy hors de la chancel  
 lerie d'engt ne corze en tiel comite on finchise aucunent q'  
 n'ad este bñes en temps passe Et q' oestes ordonnes estoie ou sa force  
 tuncal fñt de pñem plement

Prioratu Alenig

Cxxviii

Ordinacio facta in eodem plamento de resupade

tem pñont les coes gen cas q' final pñes soit pris pñtre pñes  
 mes pñaign pñt pñes aduñs de pñes en temps anem: & de coes  
 toutz les possessions des pñes aliens en Engt esteantz ad chiefo



maisons de religion se de la de quens tiens possessions aliens regar  
 rants dont restantz. Damage & p de amensioient a vers dit roialme  
 & a vers poeple de meisme le roialme p les grans formes & apportes de  
 monaie quelle dan en an a toutz les ap de soient joudiz de meisme les  
 possessions a les chiefs meisme amittit a tsgms empouissment de  
 meisme vers roialme en cest pte q dien defende p lease a vers tsnoble & tsg  
 rons pte p consideration fmes & anri p consideration gal amonement de  
 la greye comencee p entre les ditz roialmes de toutz les possessions men  
 vers lices alors anoint de dms de vers nobles pgentours en les ptes de  
 dela dem la jurisdiction de ffraunce p nissement joudiz en meisme le ro  
 alme de ffraunce soit pur toutz iours oustez & distreites & en ces gconsent  
 ordener en cest pte plement p assent de vers pte espnuel & temporel q  
 toutz les possessions des pntes aliens en Engleterre esteantz pnyont dem  
 er en vers mayns adous & adox heirs p toutz iours al entent q dms  
 dms es lions amittit pnyont plus suenient efre faitz p gents en  
 gloys en temps anomy q nont esto faitz amir ces fmes en pcelles p gents  
 ffrauncys for ppris les possessions de pntes aliens commentuel & des  
 pntes q comit noutz & m fms & for ppris q toutz les possessions aliens  
 donez p les tsgms p le Roy vers pnt q dien assent a la nre fms & college  
 de ffordynghay & a les successours de la fundacion de nre dit p le Roy  
 pnt pier & la fundacion de Edward Dnc de York nomobstant la pnt  
 affaire si astm y & a one p toutz mades franchises & libtes p nre dit  
 p le Roy vers pnt gntes as ditz mestres & college & les successours  
 & p pnt confirmez dem gnt pnt nement p antours de ces pnt  
 plement as ditz mestres & college & a les successours al oep & entent solone  
 la tenme & port de loy pnt parents de nre dit p le Roy vers pnt de  
 la fundacion en dit college samz astm charge on apport a pnt  
 tffordayn f & a vers heirs on a astm autres pntes on pnt appor  
 tere sanant les fmes dues a les fms des fms engloys si astm p pnt  
 nomobstant q meisme le gnt fut p nre fms p le Roy vers pnt as  
 ditz mestres & college & a les successours ne cor extende for pnt  
 la greye pntre pnt tffordayn f & vers adisarie de ffraunce & samz  
 anri a chostm de vers lices fms & tsnoble come temporel lestat & pos  
 session qnt omir a pnt en astm de tiens possessions aliens soit il  
 pntchacoz on a pntchacoz en pntite on a tme de die on a tme dans  
 de les chiefs meisme de pnta p licence de nre fms p le Roy vers tsnoble  
 pnt q dien assent on de Roy Edward tierce vers besaet on de Roy  
 Richard le Second pnt le conquest on de vers tsgms som gnt  
 confirmation en licence enz a pnt en celle pnt parantz & supportantz  
 toutz les charges pensions amittes & conodres gntes a astm de  
 vers lices p pnt on astm de vers nobles pgentours apndez de les pos  
 session on pntes aliens omittit



Quapunt Statuta apud Westmonasterium Anno  
Henrici quinti Secundo edita.

**N**ostre Seignour le Roy a complément tenu a Westmouster le lundy  
add les ceptaines de Saint martyn lan de com regne cccc  
del adris a assent des seignours et temporals et les espals  
requiert a instance des coes de cour roialme a son dit plement  
illocas assemblees ad ordene fait et assemblees dices ordonnances et estatutz  
en la forme genseint. **E**ppmment q les Justices de la pees de fore en  
amit affaires dunt les countees dunt les coes soient fait de les plus  
sufficantz psones demantz en mesmes les countees p adris du chan  
celier et conseil du Roy sanz pndre autres psones demantz es foremes  
countes a tel office occipier forsque les seignours et les Justices d'assise oze  
nosmes et anomees p le Roy et son conseil et forsque anoi les chiefe  
Seneschale du Roy des tues et fies del Duchie de Lancastrie en le North  
et le South pnt le temps estant. **I**tem p lon est conome en lestatut  
fait lan xxxvii le Roy et tierce pnt le conome q mille chapelains  
parochiels on annuel pndroit pnt an q vi marcs on d an plus les cha  
peloins parochiels et annuel quore count ne voyent pnt q p x li  
on vii marcs p an an meins encomtres la somme du dit estatut et a  
gms damage de les lices du Roy come il ad sentu de le comploment de  
la coe de ca dret le Roy veillant a ceo mettre remedis en es de ca dret  
ceo ad ordeigne et establie q mille chapelains annuels dedunt le  
roialme pndent de fore enant lnt entier salaris pnt lan pnt assid  
pnt les table pesentes et auts necessaires q vii marcs ne les chapelains  
parochiels q count on pnt pntent a dnt enres pntent de fore ena  
amit pnt le entier salaris annuel. **E**stassanoir p les choses amittes  
onoi vii marcs pnt soit p licence de Ordmaris assint q la count entier  
licence p Ordmaris ne passa ix marcs. **I**tem le Roy considerant les  
gms meschies et desheritances q de io en antre auignent pnt tout  
le roialme snt en cas de more de home come en cas de frant soit et es  
autres cas p ceo q passent ou engnestes en les dit cas q count coe  
mies et auts q soit q soit de dnt mes p tuel engnestes et les quore  
nont pnt a pnt p cause de leur faul dement pnt il le plus logier  
ment offendent leur consciences et veillant ent anoy correction et amen  
dement ad ordeigne et establie p assent des seignours et coes pnt q mille psones  
soit admys de passer en assem engnest sur triall de mort de home on  
en assem engnest pentre pris et pris en pnt nall nen plus psonne soit  
le dnt on les damages declarer amontent a quarant marcs et mes  
me la psonne nent tues on tont de annuel calis de xl s outre les jop  
les dices assint q soit chalenge p la pris q assem empanelle en



**C**

**T**

**C**

mesmes les casles n'admye t'les on t'ente a la raine ammett de xls  
 onltre les charges come amir est dit **C** Item p'm' ceo q' les Orfevres  
 dengt de leur cos conyn & ordonnance ne voillent mye vendre les choses  
 de leur miste' endoyez si non a double pris de le poys d'argent  
 dicelles lo q'nt' semble au Roy ontrageonse & trop excessive p'us le  
 Roy p'm' laud de con' poeple voillant ceo remedier ad ordeigne q'  
 establis q' tontz Orfevres dengt ensorvent mult argent p'us  
 q' sel alais d'ost'ingz englois & q'ls precignent p'm' libre de trois  
 orre xlsj s' d' d' a plins & de g'randes poies & de menbre selonc  
 la q'ntite & lafferant de mesins la come & q' ceo q' d'ia p'ony sm'oye  
 desorenavant soit de resonable poys & non pas excessive et a mult  
 Orfevres face le contrie forferra au Roy la raine de la chose vendre  
**C** Item q'a tant q' p'm' la rebellion de Gualtes iatardo resons phi  
 sone des rebeals de Gualtes one auts a env ad herentz one foras & amies  
 en mands de guere as'nfomz p'io & as'nfomz p'noet omnt benn en  
 les comtees de Salop hereford & Glouc & en auts lieux a mesins le  
 pais ad'isanti & en d'us' boys & auts lieux en voelles p'ies mistes  
 & legges omnt t'rev'nsomment & felonousomment pris p'nsours de les  
 finale liqes du Roy as'nfome ch'machantz entro le marchandise & les  
 autres bo'signes f'santz & as'nfome en le mesons ou ils f'ouvont dem  
 antz f'santz lo' d'ideignes & leur h'ubondrie en la pees dien & le Roy  
 & mesins com' liqes du Roy ensy pris' omnt amesins hors de lo' p't  
 as' d'us' p'ies de Gualtes p' en di an as'nfomz p'ins & as'nfomz  
 meys tanq' ils omnt r'ancesons des as'nfoms des d'us' liqes a s' t' &  
 as'nfome p'ins selonc lo' as'fforance en semblable mands come est ofe  
 en t'le de guere a r'g'm's d'amage & m'ochief de la poeple des d'us'  
 comtees & pais & malheys ensampls sil ne soit lo' p'ins ceo  
 remedie si come lo' Roy voillant encontre t'ous mal'fomes metoz  
 d'us' p'm' somment as' ordons & establis q' les Justices de pees d'us'  
 les comtees dengt assignez p'm' le temps oient pour d'engier oier  
 & t'm'oy tontz mal'heys t'refons & felonies s'ben a omy de  
 Roy come a omy de pris' issint gen cas q' t'refons mal'foms  
 ne voient appazer d'unt les d'us' Justices & res'pondre come  
 la ley demando celle pris' tanq' ils soient selonc la on'f'm'e  
 de r'naline dengt v'lager adoncs mesins les Justices t'fient p'  
 lo' h'os selonc leur ocal' les offices de les p's qu'ent t'elz v'lager  
 soient p'etoz d'evantz ou p'evantz de la v'lagerie s'm' d'us' issint  
 p'm' d'us' & q' mesins les Off'os s'm' mesins la t'fification d'gnent  
 les corps de mesins les v'lager & facent av'ncion s'm' env en mesins  
 lo' f'ig come le Roy demando sanz fyn ou r'ed'm'p'ion celle pris' aff'ure  
**C** Item en lo' p'lement com' l'an p'm'oy le Roy benn q'nap' p'm'  
 le conquest p'ier au Roy q'noest del add'io & assent des p's & coe



assemblez en voell ordeigne fust & assentuz q le staple de leyns qm  
peale lamit plumb & estain soit enriement a calage sans q  
tont les marchans de jene deus cateleign d'agou & les aut  
joialmes eses & pais de le west esteant del amfies de Roy q  
joient amefier a hampton on aillours demy le joialme qanako  
meso calage on autres possent charger on discharger & pmyerent  
finchement vendre lo marchandise a q lo ployent & illoce pcher  
ger leur dit possent des leyns qm peale lamit plumb estain  
& des autres marchandise del estaple & finchement les amefier  
en leur pais de le west selonc la forme del estatut ent fait lan p  
cora du Roy Richard second pme le conquest Et sans auri a les  
fuyers & marchans de la ville de Berdyl on pcedo & a les jete  
aut & enherantuz en voell q le pmyerent achatre leyns qm peale  
lamit sibi des qestames de Densale & auts leyns demy le joialme  
destoce & auts del qestames de engleterre qestassanow de tout cell lien  
quest entre les eades de pcedo & coler come del qestames dauts  
pries demy le joialme destoce & mesmes les leyns peale & qm tanq  
al port du dit ville de Berdyl amefier & qm as forems pries  
on les mettes a vent en la dit ville de Berdyl selonc la forme &  
effect sans ordonne ent fait lan premier le dit Roy Richard Et ore  
sit il q d'ome marchantes sibi de les qiles de jersy & Berdyl come  
autres marchans de les pries de Britaigne & de qmme achatent  
ses dms leyns de cornwall estam entement fommuz & l'ame  
nent & emient a vendre as dms pries de France Normandis  
Britaigne qmme & aillours ga la dit estaple & am dms auts  
marchantes sibi demy come estranges achatent & emient  
estam fommuz appelle Shotentyn hors de Roialme a les pries de  
flamendes holans & auts pries de dela aillours ga mesme  
estaple encontre la forme del dit ordonne issint d'arromement  
fait a fgm de frande pde & damage a Roy come de ses custumes et  
auxi appesment de tout les repaveant al estaple amides come le  
Roy est de ces appis al moion de ses dees coes ore pfont le Roy consi  
devant q l'ordonne est necessarie & pfitable pmy luy & sa dit estaple  
doet qmte & comanse q le Roy onca foros Et outre ces le Roy del  
assent des se pnel & temporels p assent des coes qy assemblez en  
cest plément doet & ordeigne q mltis layns peale qm plumb  
estam entier on fommuz appelle Shotentyn nautre marchandise de  
estaple qonq deors enant soient envoie ou amefier a nulles pries  
de dela sanz ce qils soient priment apportez a la dit estaple selonc  
la forme de la dit ordonne fait le dit an premier du dit Roy Henry  
en payne de forfaiture de tout les mchandise p tiele manie emotez  
ou amefier hors du Roialme sil ne soit p licences du Roy & forfaiture au







Statutum eodem anno in

**D**estre veigne le Roy a son parlement tenuz a Westm le lundy  
 le xij<sup>e</sup> jour de maye l'an de son reign<sup>e</sup> ij<sup>e</sup> de l'amp<sup>r</sup> assent  
 sur ditz qd ordne & establie dnd ordonnance & estatut en la forme  
 puen suit. **Q**uunt q' dunt esle et toutz dez libtees & franchises & q'  
 toutz lez fo' spueles & tempuelz & lez aut<sup>r</sup> lieges du Roy aiantz libtees & franchises  
 & toutz lez citées & burghs & vic<sup>r</sup> & emouent toutz lez libtees & franchises nuy  
 sh oint dez gntes dez pgentes nre f<sup>r</sup> le Roy n'est & de la cōsement ou  
 nre f<sup>r</sup> le Roy ou son gnt de nre foiblesse nre franchises & libtees nuy oint se  
 pellables p la conen ley. **Q**uon pur ce q' plusours Abbeis pponne & autz  
 Religieuses y soie sont asse soit del fondacion le Roy & asse del  
 fondacion d'ant<sup>r</sup> fo' de foialme d'ant<sup>r</sup> d'ib<sup>r</sup> & de comite d'endrik  
 co' en le comite de Lancast<sup>r</sup> dunt asse oint poss<sup>on</sup> & lez Sapentals  
 & Chancelers Sapentals & fiendeles Sapentals en chanc<sup>r</sup> en le d<sup>r</sup>  
 comite d'endrik & asse nre p<sup>r</sup> q'ny plusours gentz de ion<sup>r</sup> en autz<sup>r</sup>  
 p poyement & abbettent dez baillifs appoin<sup>t</sup> dez comites & dez ditz Sapentals  
 & dez Senesch<sup>r</sup> q' reigne plect<sup>r</sup> en ditz comites & dez femours & pfitz & penem<sup>r</sup>  
 & dez ditz comites fume<sup>r</sup> pome p<sup>r</sup> en & autz<sup>r</sup> de lo' conyn dnd plect<sup>r</sup> & plect<sup>r</sup>  
 de dette & tuis & autz<sup>r</sup> plect<sup>r</sup> dnd & comites & dez ditz Sapentals & laon  
 mesmes lez Abbeis & p<sup>r</sup> dnd veigne ad ditz comites p lo' defensy<sup>r</sup> de tiels  
 torrenons plect<sup>r</sup> & plect<sup>r</sup> p<sup>r</sup> dnt ad Seneschalls & baillifs de faire lous  
 attones & les refuse<sup>r</sup> ne puelle<sup>r</sup> jescun tiels attones de tiels Abbeis &  
 pponne en nule plect<sup>r</sup> de dette tuis nre nule aut<sup>r</sup> plect<sup>r</sup> Et ontre ce q'  
 mesmes lez Seneschalls & baillifs de lo' autorite de dnd lez ditz  
 Abbeis & pponne p ch<sup>r</sup> n' plect<sup>r</sup> al p<sup>r</sup> fortz vij<sup>e</sup> d<sup>r</sup> & ch<sup>r</sup> n' aut<sup>r</sup> fortz  
 pny ch<sup>r</sup> ditz ditz plect<sup>r</sup> a p<sup>r</sup> d<sup>r</sup> & p<sup>r</sup> d<sup>r</sup> plect<sup>r</sup> a lo' vo' a trespas  
 dnd & dnd dnt de lez Abbeis & pponne dnd ditz & comite pason  
 p le conen ley de la tse. **E**n ad t<sup>r</sup> Roy ordne en remede de lez ditz g<sup>r</sup>  
 mices q' toutz tiels Abbeis pponne & lous dntessons & ch<sup>r</sup> d<sup>r</sup> d'eny  
 en si pevez on abeyes & ditz comites p<sup>r</sup> dnt & p<sup>r</sup> dnt faire lo' attones  
 ou attone genaly ou genaly d'ch<sup>r</sup> d<sup>r</sup> d'eny de sonz t<sup>r</sup> conen vale de la  
 meson p gamer & p<sup>r</sup> dnt en ch<sup>r</sup> d<sup>r</sup> dnt plect<sup>r</sup> de dette & trespas q' cony  
 moene & amonere & ditz comites & en t<sup>r</sup> autz<sup>r</sup> comites & ditz Sapentals  
 autz<sup>r</sup> ditz Et q' Seneschall & baill<sup>r</sup> ditz ditz comites jescune lez ditz attones  
 issint faitz & nouent sntz asen contradiacion Et si mesmes lez  
 Seneschalls ou baill<sup>r</sup> refuse<sup>r</sup> de jescune asse ou asse tiels attones  
 ou attone issint faitz & nomee asse ou asse q' adonq<sup>r</sup> lez ditz Seneschall  
 & baill<sup>r</sup> asse ditz de tiels refuse<sup>r</sup> forsaice & encoge<sup>r</sup> t<sup>r</sup> peme de p<sup>r</sup> li au  
 Roy Et q' lez ditz Abbeis & pponne ou lo' dntessons & ditz comites ne en



soit en & comitz on vint cest partie. **Q**uon comben p le fiat fait  
 en le paisement tenuz a dessein l'an vuy & boy l'ar n'adme f r establie

Te 619



## Thouma gunt.

gen assisez quies & toutz autz engnestes qm deslores seroie ptes pent  
 pame deuit lez gaur & daulte de lincoln qm p le te seioie si asne des  
 parties delors doy complemdroit de fang deuit fait p tielo assisez quies  
 ou lengnestes latrent ly drot gunt & le record drot unnde en bank  
 t Roy ou en conen bank & q t die au aueroit le panell des quies de  
 nel atrent des forems smz amnder al hamchis du dit cite Et q  
 lez gunt pndioie un t quie de mesme lez forems ment obftant asne  
 hamchis du dit cite ou psage au conuene dalememo p tmt q t  
 pe a use p t Roy q exest t xij iours de stonewar land de son reigne  
 p p sez lies patenz ent autz gunt al gaur & conatte de la cite fda  
 quonm des baill de un t cite drot translat en nom des die Et q un  
 le cite les Suburbs & t point drell forps la chafteil & le baillie de  
 lincoln & lez unnes drell & fosses delors p toutz iors deport appelle t  
 comite del cite de lincoln plussoz gentz sont & ont efer en ambigntez  
 t qll ho q plemdie se drot de fang deuit fait en t comite du dit cite  
 pisse p force del dit estat anour br darent drect al die del comite de  
 scoll deure arare p gentz de mesme t comite ou ned & anu dant  
 articles & pointz de mesme lestat t Roy voillant ouster toutz man  
 ambigntez & aueroustea telt partie Si ad ordne gunt & establie  
 gen assisez quies & autz engnestes q ronge q comit & comit p sez  
 pent pte et pte deuit lez gaur & baill ou die de la dit cite qm p  
 le te fue & deont en asne de euy si asne des parties q plemt  
 de fang deuit fait p tielo assisez quies ou engnestes br darent  
 aly d gunt drect al die du dit comite de scoll p t t efer  
 & t record unnde en bank t Roy ou en conen bank p br Et q le die  
 del comite de scoll q p t t d a auencia le panell del quie de  
 nel atrent des gentz del comite de scoll Et q lez gunt du Roy  
 & de sez lies pigne un la quie des gentz del comite de scoll doloie  
 leient & effect du dit estat lez ditz lies patenz ou reus leinz contenz  
 ou asne poss ou antey chose p force de mesme lez lies eliz ou fact  
 ou asne finchice gunt ou agantiez as dtezamo du dit cite ou  
 alo dntessoms ou antey psage au conuene ou ceo q la dit cite est  
 en si fait & encorpat comite p hmesmes & deue del comite del comite  
 de scoll ment obftant **Item** p ceo q deuit cez hmes gunt  
 dote & auerouste ad este si la toufine lottine & oling de la money  
 de la tpe duss est amggez teson ou neia cause q null mecon ent  
 est fait en la delagacion des apades de teson fact au parlement  
 deinz lant xps t Roy En se se f le Roy voillant ouster tel  
 dote & le mettre en ceu gtrely toufine lottine & filer adie amggez  
 pny teson & q ceu q tond laue ou filent la monie de la tpe  
 dote amggez taton au Roy & au Royalline & encoge t peine  
 de teson **Item** p ceo q comitesteue toufine & lottine & aut

Ed 6<sup>o</sup>

Ed 6<sup>o</sup>



fauxme de la monere de la tce est & plus cose & plus si habonne de ion en  
ant que doct accuse q le pnnfint d'icell nappre a asseu Juge du Roialme  
suon do Justice du Roy deint ly ou ou deint Justice p effeual commisson  
a ceo assignee a vna semblable destination de la dit monere suon plus hastif  
ex & remedie d'ordne vi co t Roy ala greuous compleint de ditz conee ad  
conee en mof t Roy voillant ceo remedie ad ordne & establie q lez  
Justice du Roy do assise Jndie assignee & assignee du tout lez contee  
dengle eie poider p commisson du Roy drier & detinner en leur cession  
fidu de contrefaicture & lapporte de tiels faux money en Engle de consue  
louture & chon d'inter faupme du dit money Et q lez Justice du pced pmy  
le Roialme eie poider p commisson du Roy deinguer de toutz tiels matiere  
& sur ceo faire po p cap tuit soleint d'ordne q deint en deymout ent  
euditez ¶ Item p ceo q lez conee du Roialme ont soneit en dnu plenar  
compleint de ceo q les ordmances pigne p la pbacon dnu testament &  
autz choses alez offices en icell partie regardant asseu forte pl d & asse  
forte plus comte d'ort & ley & authe q leu doct prier pnt uelz en  
te t & e n q d q d on d d an plus pout t testant & testatoy  
ne poct estre exort solone t d'ayem do de mesure t testatoy agnus  
sant & aneupnt de ditz conee t Roy voillant pmy le bñ & la ease de con  
poeple ouster tiel oppression & mette remedie en le cas si ad ordne  
q mit ordmance pigne de force enant p la pbacon dnu testament  
ouesq lementaire & pmy lez ante choses a icell regardant siens plus  
que fust amfime & d'ice tce pte en temps du dit testant me p le  
Roy dny poyne de pendre a celluy q ceo deute este greue le noble yppnt  
jeben al vil vult d'icel q ceo de la coie ley q yppnt q toutz manes exort  
toms pendent lony aconntes as ordmances entement de ditz biens lo  
testato & q ceo ordmance estoit en sa forte tang al fin del an pntem  
anemye ontye ceo tang al plement mesme lan pntem en suant.

¶ Quapunt statuta apud Westm edita anno quarta.

¶ Item plement tenuz a Westm le. x. p. rom Octob. lan du  
reigne le Roy Henry quint pms le conqueste quart mesme  
me f le Roy del assent de q d'elatz d'ues comtes d'ayome  
& lez effeual instano & requere de d'ice assemble en tce  
pnt plement ad fait ordne & establie d'ice estant & ordmance en  
la sonyme qensint. ¶ Primerement q la gntes & d'hye & la d'hye  
de la foreste & toutz auts estant & ordmance fait en con temps &  
en temps de d'ordne pgenitoe Rois d'ingeste & ment repellez co  
ient fement tenuz & gader entoutz pntes. ¶ Item q toutz lez  
distomtes dengle eient allonance dny lony aconntes pmy lony den  
gement de choses casuels come de eschetez q ne conent ne cogent  
mre en sonyme men demande ammelz me de toutz ceo choses q  
solent entomgent en tiels fement ammelz on demande ammelz

¶ Item

¶ Item

¶ Item



Key.







*Thymia grisea*?

[illegible]







**A** Quinta quinta.

**I**ncipit statutum apud Westm. editum anno octava.

॥ श्रीगणेशाय नमः ॥



de parours sine felonia in com lancia p. Antea in by de p. clama toe in dno  
plamento p. antea tento fco p. q. ibi de extensat p. q. ad p. clamentu p. q. f. m. m.  
muntayar. t. m. o. d. r. t. deo d. o. b. i. s. m. a. n. d. a. m. f. m. m. m. m. g. e. n. t. e. s. p. l. o. c. a. t. i. m.  
o. n. i. s. p. u. b. l. i. c. o. r. d. m. a. c. o. e. m. p. d. a. m. m. l. o. c. a. m. f. i. a. d. o. m. p. d. e. n. d. o. b. i. m. a. g. i. s. e. x. p. e. d. i. e. n. t.  
f. i. n. t. e. n. e. c. e. s. s. e. t. a. m. o. n. f. i. a. l. i. b. e. r. a. t. e. s. q. u. i. e. x. t. p. u. b. l. i. c. e. p. l. a. m. a. y. d. e. m. a. n. d. a. t. i. s. t. e. r.  
n. o. n. d. i. c. t. e. s. i. n. g. l. o. s. i. n. f. i. o. m. o. s. p. o. t. e. s. t. a. t. e. m. a. n. d. i. e. n. d. i. t. i. m. m. a. n. d. i. s. f. e. l. o. n. i. a. s. t.  
p. d. i. c. t. o. e. s. m. f. i. a. t. a. m. i. l. l. i. m. h. e. n. t. e. s. d. e. d. a. o. r. d. m. a. c. o. e. p. h. a. d. o. f. f. i. c. i. o. n. p. o. s. t. d. e. t. e. n. o. r. e. m.  
e. m. f. e. m. o. r. d. m. a. c. o. i. s. t. o. n. t. i. n. e. n. t. e. s. p. l. e. n. a. y. m. f. i. m. t. e. c. a. f. i. a. y. f. i. o. m. d. i. l. a. t. e. t. i. m. m. f. i. d.  
O. n. t. e. G. l. o. n. c. e. p. t. a. n. f. i. d. e. a. n. g. l. t. a. p. r. o. d. e. f. t. a. n. d. p. o. d. i. e. J. a. m. a. y. p. a. m. o. p. l. o. c. a. n. o.

Incipit statuta apud Westm edita anno octava.

**A** p. p. l. e. n. t. t. e. m. p. a. d. e. s. p. d. l. e. c. t. e. 10. d. e. O. c. t. o. b. r. l. a. n. d. i. n. q. u. e. n. t. e. l. e.  
R. o. y. h. e. n. r. y. q. u. i. n. t. q. u. i. n. t. l. e. t. o. n. q. u. e. s. t. o. c. t. a. f. i. n. e. o. n. e. f. i. n. e. m. e. f. l. e. c. t. o. r. d. e. l.  
a. d. w. e. t. a. s. s. e. n. t. d. e. s. f. s. e. p. a. n. e. h. o. t. e. m. p. o. r. e. h. o. t. e. a. l. e. z. m. f. a. n. d. o. t. e. p. e. n. e. s. t.  
d. e. t. o. c. e. s. a. s. s. e. m. b. l. e. s. a. t. e. o. m. e. s. m. o. p. l. e. n. t. f. i. n. t. o. r. d. i. g. n. t. e. s. t. a. b. l. i. c. y. d. e. m. i.  
e. s. t. a. n. t. y. t. e. o. r. d. i. n. e. s. e. n. l. a. f. o. m. e. q. u. e. n. t. i. s. t. **P** r. i. v. i. l. e. n. t. p. r. o. d. e. q. u. i. l. a. g. a.  
c. e. d. e. O. i. e. n. f. i. n. a. l. p. e. a. s. d. e. p. o. s. t. m. a. s. g. a. n. d. y. g. e. n. t. y. m. e. d. o. n. a. i. g. n. f. l. e. c. t. o. r. t. e. l. e. t. o. r.  
d. e. f. f. a. m. o. d. o. n. q. u. e. y. e. n. t. i. e. l. f. o. m. e. q. u. i. m. e. d. i. t. f. l. e. c. t. o. r. q. u. a. n. o. m. e. h. e. n. r. y. t. e. g. e. n. t. d. e.  
R. o. i. a. l. d. e. f. f. a. m. i. t. e. d. i. n. a. n. t. l. a. v. i. e. d. e. d. o. n. d. i. t. p. r. i. e. y. t. a. n. a. l. a. g. o. d. i. n. n. o. d. e. p. a. c. t. t. a. p. l. e.  
l. a. m. o. r. t. d. e. m. e. s. m. e. d. o. n. p. r. i. e. y. l. a. d. i. t. R. o. i. a. l. t. e. l. a. f. o. r. o. n. e. d. e. f. f. a. m. o. q. u. e. n. t. a. n. d. o. t.  
a. n. y. e. d. o. n. a. i. g. n. f. l. e. c. t. o. r. t. e. a. d. e. z. h. e. n. r. y. p. r. o. n. t. i. o. s. d. i. e. s. t. i. l. d. a. y. s. e. m. b. l. a. b. l. e. q. u. i. a. n. y.  
l. a. b. o. n. g. o. d. i. n. n. o. d. i. l. o. n. d. i. n. d. i. t. R. o. i. a. l. d. e. f. f. a. m. o. c. o. m. e. d. e. c. e. s. t. R. o. i. a. l. d. e. n. g. l. e. d. i. t.  
m. e. d. o. n. a. i. g. n. f. l. e. c. t. o. r. f. o. r. t. q. u. a. d. e. r. o. t. a. s. t. i. m. f. o. r. t. d. e. l. a. l. e. m. e. a. y. d. o. l. o. n. g. a. c. o. y.  
m. e. n. t. i. s. t. q. u. a. o. n. d. e. m. b. l. e. s. a. d. a. d. a. g. e. d. i. s. t. r. i. b. u. t. o. p. r. i. m. l. a. m. e. l. l. o. g. o. d. i. n. n. o. d. e. l. i. m. e. t.  
l. a. n. t. y. e. R. o. i. a. l. d. o. n. y. m. i. t. o. o. r. d. a. g. n. e. s. e. s. t. a. b. l. i. c. y. q. u. i. d. i. e. n. t. e. t. a. n. e. m. y. m. e. d. o. n. a. i. g. n.  
p. r. i. e. t. o. r. e. s. t. a. n. t. e. s. e. s. q. u. i. e. s. p. e. l. a. f. a. c. e. d. o. m. o. n. e. y. d. o. n. p. l. e. n. t. e. n. t. e. s. t. R. o. i. a. l. d. e. s. e. z. b. i.  
d. e. p. o. n. t. i. l. e. d. e. s. t. e. d. e. d. o. n. h. e. n. t. e. m. i. t. o. q. u. o. r. e. s. t. o. n. q. u. i. l. e. t. e. m. p. e. q. u. a. d. a. p. l. e. z. b. o. m. o. n. d.  
d. e. z. t. a. c. h. o. g. l. e. n. t. y. h. o. r. s. d. e. l. a. d. o. m. i. n. a. l. e. l. e. t. o. r. y. s. t. a. n. t. y. m. e. d. i. t. f. l. e. c. t. o. r. a. p. p. m. e. e. n. t. e. s. t.  
R. o. i. a. l. q. u. i. t. u. e. l. a. n. m. a. l. e. d. e. m. e. s. m. e. m. e. f. l. e. c. t. o. r. t. u. e. l. p. l. e. n. t. n. i. e. q. u. a. d. i. s. p. o. s. i. t. e. m. e. s. e. n.  
i. n. t. a. l. p. r. i. n. c. i. p. e. l. e. t. o. r. y. m. e. d. o. n. a. i. g. n. e. p. r. o. d. e. y. o. m. i. s. d. o. m. o. n. s. d. i. c. t. e. s. **A** t. e. m. o. r. d. i. g.  
n. e. z. e. s. t. t. e. s. t. a. b. l. i. c. y. q. u. i. m. e. m. a. y. a. d. i. n. t. e. s. t. a. n. t. y. a. c. h. a. t. e. n. t. l. e. y. n. e. e. n. E. n. g. l. e. t. p. r. i. m. l. e. z.  
a. m. e. s. m. e. y. e. s. q. u. i. e. s. d. e. l. w. e. s. t. o. n. a. i. l. l. o. s. m. e. n. t. d. e. m. i. t. t. y. a. l. e. s. t. a. p. l. e. p. o. e. s. t. i. l. l. e. d. o. s. q. u. e. s.  
d. e. n. t. y. q. u. e. d. a. a. l. m. a. s. t. e. y. d. e. l. o. m. i. n. t. d. e. l. a. d. a. m. d. e. l. o. m. i. n. e. z. d. e. d. i. m. e. S. a. l. t. o. n. d. i. n.  
e. d. e. b. u. l. l. i. o. n. d. o. r. t. e. n. m. e. s. m. e. l. e. o. n. a. n. e. d. e. q. u. o. i. s. p. e. c. e. s. d. e. s. t. e. m. v. i. n. o. n. c. e. d. e. b. u. l. l. i. o. n.  
d. o. r. o. n. l. a. v. a. l. n. e. e. n. b. u. l. l. i. o. n. d. a. g. e. n. t. o. n. p. a. y. n. e. d. e. f. o. s. t. a. n. y. o. n. e. s. m. e. z. l. e. z. l. a. n. g. t. e. s.  
t. e. i. g. n. o. n. l. e. v. a. l. n. e. d. e. p. r. e. s. t. a. t. o. r. **A** t. e. m. q. u. i. m. i. l. l. i. s. p. o. n. e. e. m. o. z. y. e. n. t. e. t. a. n. e. m. y.  
a. s. t. i. m. s. d. e. z. g. e. m. e. z. a. p. p. e. l. l. e. z. S. e. c. h. e. z. n. e. m. e. t. a. l. l. t. o. m. o. n. d. a. g. e. n. t. t. e. l. e. z. o. r. d. a. n. t. y. d. e.  
d. e. n. t. d. e. p. l. i. s. t. e. n. e. a. s. s. e. n. t. m. i. l. l. m. e. t. a. l. l. t. f. o. r. p. o. n. e. l. e. z. e. s. s. o. n. e. d. e. z. d. i. m. a. l. e. y. s. t. o. n. t.  
l. a. p. a. y. e. l. l. t. q. u. i. a. p. p. t. i. e. n. t. a. d. a. y. o. n. t. d. e. f. i. n. e. t. e. s. t. e. s. t. a. t. e. o. n. p. a. y. n. e. d. e. f. o. s. t. a. n. y. a. l. t. o. r.  
d. i. t. f. o. r. t. a. t. a. m. t. c. o. m. e. l. a. c. h. o. s. e. y. s. m. o. e. m. o. z. y. d. o. r. d. e. v. a. l. n. e. t. a. n. a. a. n. y. o. l. e. m. p. y.  
f. o. n. e. m. t. d. i. n. d. a. n. t. e. n. t. y. n. f. i. o. d. e. l. a. p. e. a. s. p. o. l. l. e. y. d. e. n. g. n. e. y. e. z. c. o. d. i. n. e. y. e. c. e. l. l. i. n. y.  
f. e. n. a. l. a. d. i. n. t. e. p. l. e. t. o. r. y. e. n. t. e. s. t. p. r. i. e. e. t. o. l. a. t. i. e. y. e. q. u. e. d. e. l. a. d. i. t. p. e. m. e. p. e. c. o. m. m. e. y. p. o. n.  
n. e. n. q. u. e. s. t. d. a. y. e. i. g. n. o. r. d. i. n. n. o. d. o. m. e. n. d. a. a. t. e. m. y. h. i. e. n. a. l. a. f. e. s. t. d. e. d. a. f. a. s. t. a. c. i. e. n. a. n. d.

Incipit statuta apud Westm edita anno nona.



Henrica quarta.

π<sup>37</sup>.







[illegible]



[illegible]



१०१.

1209.

Aug.

٧٠

Am.







fit de les busines & Offices p la defens de arse Oylons amittent accordant al ordi  
 nando fait en le temps de Roy Henry qunt l'au de son regne pmyer & q les gra  
 duatz & homes busines qtoient oneste de son bon port & qils ne pignent en  
 eno la pynapalte d'astm sale hoficell meuz ils demorent en dits Estolys en  
 gl'is de sonz la pynapalte d'astm Et onste ceo q c'ens Estolys Oylons q ne  
 sont onre g'aduez & sont de la oberstamo onse p le Roy qtoient oneste de son  
 bon port en manie come les ditz g'aduatx sefont en le manie amittent Et  
 q toutz Estolys Oylons esteantz en Engleterre a present q ont ont demey ico  
 facent appoerz chime q s'ir a Chancellier Dengt p le te esteant demie  
 le sefr de Semo John le Saire p'stem anemy her de sonz le deat de le lieu  
 tenuit ou In fac Oylons tesmoignuez qils sont del oberstamo du Roy  
 Et q c'ens q n'apportent nre nesh her p'ent co la dit sefr de Semo John  
 sont fait de enx come dez rebell a Roy Et q cest sefr de Semo John enamit  
 nre p'one neez en gl'ons en la Roialme Dengt a demey en la dit omittent  
 Ogen f'ed on de Sautch on ailloms demz le Roial Dengt al n'apporte nre  
 a dit Chancellier as nesh her tesmoignals on p'ent de fye p'mye come  
 rebell a Roy. **Item** come bien ad este ordeigne ceo enayez q tellir q do  
 it oneste del amittent ne t'ensia onre leschamnge du Roy & Chetmatione le Roy del  
 assent de f'ed & d'as amittent d'oz & g'aduate q le meisy del amittent en la domy  
 de sonz q'ore on q p la te q'a p'mse anoy & temz leschamnge le Roy en la  
 tee de sonz q' tanq al p'stem p'ent a temz p'ent q q'mesme la meisy to  
 ceo q' v'ient a leschamnge en plate on en masse f'ed demoy a la amittent p'm  
 la este amez de temz en temz tanq al omittent p'ent q' p'mse q' leschamng  
 de chime noble en le dit estchamnge q al ob. tant conlement. **Item** a la  
 amittent de les f'ed & Capitaignes q sont en vie q ont entendent oneste le  
 t'ensiatione Roy Henry p'ier a Roy q'ore en toutz dez guenes & les ex'ecutoms  
 angz de ceo q sont a dien comamdez q' anoyent este entendent oneste le dit  
 Roy le p'ier me f'le Roy omittent fait q l'om p'ent bailler en cest p'ent p'ent  
 le Roy del assent de toutz les f'ed esp'nezo & temporezo & anoy de toutz les d'oz  
 esteantz en oneste le p'ent d'oz & g'mit q les t'ez & t'ez de la t'ez de  
 toutz manz dez Barnez q'ore de guene a dit Roy le p'ier me f'le Roy q'ore  
 appoermitz rom de son onestant d'ibien de p'p'ion q' p'ntz come d'antz gar  
 n'ez de guen p'p'ion est de d'antz rebatiz q' l'olal aacompt en leschamng de Roy  
 omittent d'antz dez gager a eno d'antz q le dit Roy p'ier me f'le Roy d'olom  
 lesseu de les entendent en eno fait d'ynnen toutz font q de ceo q omittent le dit  
 aacompt q'one soit due p'le ditz aacomptantz onste les gager omittent d'antz  
 it q eno p'ent fait omittent la aacompt & d'antz d'antz le dit d'antz  
 amittent les lieys & d'antz on t'ez t'entz ap' d'antz aacompt & p'ent fait q'ntz  
 & d'antz gager p'm toutz d'oz Et onste ceo le Roy d'oz & ad ordeigne del assent  
 de f'ed & d'as amittent q toutz c'ens ad quemo le dit Roy le p'ier me f'le Roy  
 omittent anoy gager iolal on d'antz d'antz d'antz demie le d'antz d'antz du Roy  
 demie la sefr de Semo John p'stem anemy oneste mefmes les d'antz & iolal  
 Et en cas q'ne soient d'antz aill'oz de son d'antz en d'antz d'antz

...

Tw.



*Quinto feruido.*

msi an apes mesme la fess e q adounguez parier a Roy q eno tout ces q mesmes les  
 choses e ioialho done qonez de qrendy roaline qils ne fangent mize mize en gages  
 eient ils en gages e omiz empeschemt de Roy ape le msiro di An toutz ioialho do  
 sez amandit fite me done amandit ioialho de la Corone qils e lom liehe tie re  
 miz e exocmes e dme de eno doient e doit dez mesmes les ioialho e choses q ne  
 sont amandit ioialho de la Corone qmiz e dischaysez enne le Roy ape le msiro di  
 An tout ouffement

Incipiunt statuta apud Westm. edita anno secunda.

[illegible]



[illegible]

**En Roy de Galles.** **U**omme le terrible Roy E. pms la conquiste tieue  
ordina son estaple desus a la ville de Salers & q' lentes repay des lains peals  
lains q' nys plimbe estam bme formage & tontz Antez Antemidisez ex  
lains & hays an h ore passantz hors du Roial Dengt & de q' de Salers & Dylo  
nd a la vilt de Desbryk sur l'ore de soit a dit vilt de Salers & pms Anglens  
tenz lan p'm le Roy hemy quat fust ordme q' l'estaple des lains q' nys peals  
lains plimbe & esteime soit enachement a Salers Salne q' les maychmndz de  
Jeane vendis d'ateloigne ayagone & les Antz Roialmes q'z on p'ais de le West  
estamntz del amste le Roy p'omit estupper a hampton en s'ayats & ieste Sa  
lers & Antz vesseis lains q' nys peals lains plimbe estame & Antz Antemidisez  
des estaple & les amesney en lomp p'ans de le West colong la p'ome des estamnt  
ent fait lan otre de Roy Richarz otre pms le conquest & arroi Salne a les d'm  
zeis & maychmndz de Desbryk sur l'ore de treme b' fice q' nys mefney les lons des  
q' nys p'ens les d'm de l'ore & t'ot d'it lieu de Desbryk & les estupper de  
quens p'ies q' lomp p'ens de la le meay & come b' q' les d'm estamnt en le p'le  
ment t'mz a Westm lan d' n' jaigne le Roy hemy q' nys p'ens d'it p'le de le Roy  
d'cest otre f'ient conf'mez & enousse f'ins d'aignez enomesme le p'lement  
q' nys lains peals lains q' nys plimbe estamnt entez on f'om d' n' appellez d'ho  
rentome ne Antemidisez des estaple q' nys de l'ore entamnt d'orent enoi  
er on amesney a nys p'ies de la le meay d'antz de q' d'orent p'ymment d'p'tez  
a la d'it estaple colong la p'ome d'it d'omnt fait le d'it an p'm d' p'ern  
de f'of'antz de tontz les maychmndisez p'ael man' enmoiez on amesney  
hors d'it Roial d'il ne soit p' l'icene d'it Roy & f'of'p'nt d'ent p'p'one biens & d'ho  
f' q' d'ont f'of'p'nt enomesme l'ord'm' fait le d'it an p'm d'it en les d'it est  
amnt est contemz plus d' n' p'ern ment man' les q' nys & estamnt f'om d' n'  
appellez Shotentome achutgez & p'nerx d' Englesenee q' nys estee amesney  
a la d'it estaple de Salers colong la p'ome de d'it estamnt p'assent en f'f'a  
mages holars & elars a t'f'm d' amage & amentamnt de les d'istamnt &  
subf'iez d'nez a Roy s'ile f'ient amesney a Salers le Roy voillant p'ent d'a  
mages & amentamnt on f'iez des d'oms & p'neft d'it d'it d' d'aignez & est  
blier q' tontz les estamnt ent fait & ment appellez d'it t'mz & d'ap'tez & p'ns  
en d'ne ex'ndon & q' l'entes repay des lains peals lains q' nys plimbe  
estamnt entez on f'om d' n' appellez Shotentome & q' tontz Antz maychmndi  
f'z apprenntz a l'estaple p'assantz hors du Roial Dengt & de p'ans de Salers  
& q' l'ans soit d'it lieu de Salers & amnt lieu aill' de la le meay tant co  
le d'it estaple d'a amesney la vilt de Salers sur p'ern de f'of'f'antz de d'ap'tez







*Am.*

॥

[illegible]



## Cantua secunda.

Roial Dengt sil nappore a la dit Chammeley as tieho hez temoignalye e petne  
 deffe pmitte come pebelle a Roy Dengt tant q'en la dit ordonnance ne fust pas men  
 tion fait deint q'one en quest mande la cnepte de bon port come deint d'a q'one  
 Dengt est e establez q'les Chammeley des vnnitees de venfords e d'ambres  
 q'le re efciant deint de eno deint l'ony mpsuon pigne lez cneptes appdies  
 des Estolez deint deint les vnnitees e les cneptes en le shammale du Roy en  
 les Justis de peab e Comitees q'ays d'ullis deint e roes e d'inghe en finche  
 eient poiar de p'ide deint eno tieho onane cneptes de bon port e de fuy p'ecia  
 ou deint deint q' deint on fomit encomte la dit ordonnance e fiant deint deint.

**Ex.** **A** l'uy o deignes est e establez p'p'lamacon soit fait q' toutz les Comitees  
 Dengt deint Chammeley e deho e deint d'ites villes d'inghe e aillor q' tout  
 laononez appellez blante soient en tout onfies e dorez hors du Roial deint la  
 fess de deint John Baptiste p'p'kem d'neuy e on onfie q' milt home ap' le dit fess  
 paia on gessent p' p'ement en d'f'm m'ane deint le dit Roial la dit ononez ap  
 pelle blant d'ny mefme le p'p'ne ontemz e o deignes e gessant soit lan tieho  
 le Roy lieuy p'ier a me dit p'le Roy q'ore est encomte toutz deint q' p'ient on je  
 ceindont p'ny p'ient la moner appelle galibahpene d'f'm e d'f'm deint  
 le Roial Dengt.

**Ex.** **A** l'uy p'ny teo q' d'inghe de fantes soit q'one en l'ontagne  
 de d'inghe p'onez d'occupant la mefme de d'inghe de d'inghe est e d'f'm  
 q' tout le d'ontagne e d'uffe de d'inghe de on d'inghe de d'inghe on d'inghe de d'inghe  
 mefme onfies laon de Spaigne e onfies a deint de d'inghe de d'inghe le Roy soit se  
 fait du Roy on as p' e d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 ariel d'ontagne soit q'one e d'inghe de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 ment d'inghe.

**Ex.** **A** l'uy o deignes est e d'f'm q' d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 ne home efciant hors du Roial en la d'inghe du Roy onfies l'ny mefme on d'inghe  
 d'inghe d'inghe soit p'nnat e d'inghe le Roy on le d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 q'ue d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 a cause d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 e al temps de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 tieho d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 q' la d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 non d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 le Roy q' le d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 temps de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 en cas q' le d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe

**Com.** **A** l'uy p'ny teo q' d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 p'p'kem d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 le d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 teo de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 tion de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 la efciant non d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 fait as Justis de peab de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe  
 soit e de d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe d'inghe







[illegible]







Orateurs & toutz autres labours & eno exanmes & sile timent p exanmation on en an  
 ne maner q astm des ditz psons de de a compaignie a les leies & desmutes surs dena  
 mit des loches q adonq celluy q est tione enu pignit et lenpionement  
 dind moys & q mefmes les Justis eiant poray dappeller pesson & ayos de pus  
 son hostaleys & toutz autres apstiles & vitailleys & de eno assesser & clime de eno a  
 dextre & pside solong q les dispocons des ditz Justis & si astm de eno p  
 ne la compaignie de mefme lappession & de ceo p exanmation on en ant maner p  
 tione compable q adonq mefmes les psons enu tione compables & clime de  
 eno face & facent son solong les dispocons des Justis & eient lenpionement  
 dind moys dany baille on manmpps come desme est dit & q cest ordm  
 extende aibn dany dices & dngles on ile omt poray & Antioite co Justis  
 de pias come en les domtees dmsit & endmepa cest ordm tanq al ple  
 ment pstemement ademy.

**Item** ordigne est & establie q la staton des  
 Reys & engins appellez pukes & toutz autres manes Reys q sont & odient  
 effe fides & attachez continuellement de noct & id p dngn temps del an ad  
 gramdes postes batuy & Anchys en tiane le Pney de Tamsy & dnt Pney  
 de Roat qil staton est cause & occasion del Arroy gnde & plme destination del  
 hode & fne de pesson & diston bntice de coie passage des dessehs come dmt  
 les Weys fache on miller dnt engins soit tout onstent desdms p tout  
 temps ademy & q chme q les mette on fntie desore enant de deslo postes  
 batuy & Anchys on chose semblable pny continuellement effoier com dit est  
 & ent soit dment & q cos de ley comite forfice a Roy & c. a tme temps  
 qil est enu pme en desante. Pnyen toutz fons q bien lise as possesseurs de  
 ditz tme fntie soient dssse pamey oneffr eno en tout temps disonable  
 les entantz & commementz p marm come q dnt pesthodes foms one an  
 ties Reys & non fchans & attachants les ditz Reys as postes batuy &  
 Anchys pny continuellement effoier come dit est Dant toutz fons a tme  
 liege home de Roy lony dportmest en tiane en lony pntepes en le dnt  
 mntit.

**Item** come ordigne soit p estatut fait a Westm lan du Roy  
 & fnt le Roy Henry. pnt. q d bnt soit porte ad le dyon & ca fme on en  
 ne tmt a tme de dnt dany die on p la dmtse on comt en la talle q  
 possibiltie dssne extemt & le dyon dntcho tmt foms desante ap de  
 te on velle jende al demmandant da demmande q a la fme on ceno a q la  
 jendaon est deigmt dmt ingent jendz qle de jont jescen a defende lo  
 dnt & p ceo q les Justis le Roy dmt ore en gms adreouffe si le dyon on  
 astm des tmt foms desantte on jendent lacion al demmandant les que  
 ny desant on jendons dnt fce de a dnt & dnt de canse les Justis  
 mozmats le ingent mps en jspite & temps done onfye tanq al pntem  
 tme Si ceno en la jendaon dmt jescen a celluy dajegn tme a defende  
 lony dnt & pntel al dnt fce & dnt Ordigne est & dedaier p ladmie  
 & assent dmsit q ceno en jendaon dmt effe jeceno a defende lo dnt  
 fnt deignent a astm temps dmt ingent jendz en case dmt dnt  
 jec adadmt a les fme & pntcho en le dit estatut contemz & q ues qe

Ex.

Exi.



ignis de l'orde de al hys vngnoze peidmoyz e le mgenit vngnoze onent peridm  
come en actions de pce ena mte amonez. **E** d'mpa cest qd'mm tan q' al plem  
pshement aneignez. **A** l'm come en le temps le noble Roy d'z. n'est ape  
le conqueit lan de son peigne. **xxxv.** a son plem temz a l'estm fienmt de la  
qz p' estatmt en le dit plem quelles dole d'mssent esse qeason end qnery di  
kome fust endite appelle on p's q' d'nspcaon de q'md' qeason e q' cest anse co  
mme e de temz en p'son de Roy e q'me tel p'sone estape hors d'n p'son de Roy  
de la p'con ne fust fait amir dez hoemes le q' est tel estape q' soit amge  
qeason onment. **E** d'mez est e de la p's q' d'mt de cest p'sent plem p' esta  
mt q' d' d'mt p'son soit endite appelle on p's q' d'nspcaon de q'md' qeason  
come amir est dit e soit compe e de temz en p'son de Roy q'm cest anse  
e estape volmtie q'mt hors d'n dit p'son q' cest estape soit d'mge e de  
laye qeason si tel p'son soit d'mement d'mt d'olmz la ley de cest qe et e  
ient ley f' de fce en tel cas ley estapes e forsaimez de q'es e tentz de enp  
temz de tel p'son issmt d'mt come de temz q' d'mt d'mt de petit  
qeason e reignent cest ordm e de la p'con lien e effert del. **xxxvi.** nom. **O**o  
toti d'ayegiu passe tamz al plement p'shem aneignez.

**I**ncipiunt statuta apud Westm. edita anno tercio.

**D**istye f. le Roy q' admye & assent des se' espies & temporels & a  
la sequestre des doctes en cest p'sent p'lement tenuz a Westm' le day  
seigneur ion d'auant lan de son seigneurie trece ad ordeignes & establi  
es ceterz ordonnances & estatut al honneur de Dieu & p'm la bien de  
son Roialme en la forme q'ensuyt. **E**n primer come p' les ammes  
congregacions & congregaees sanz p' les maisons en l'oir genails chapitres as  
semebles le bon conseil & effect des estatut des laborers dont publicement vio  
les & diffampez & en violation de la ley & y enousz damage de tout la Roialte  
& q' se f' le Roy voillent en ceo cas p'ndre de remedie q' admye & assent d'us  
ditz & a la especial sequestre des ditz doctes ad ordeignes & establies q' tieux cha  
pitres & congregacions ne soient desoreteniz & si admye tieux soient sanz do  
lent ceoy q' soient sanz assemble & teny p' ceoy chapitres & congregacions s'ile  
ent soient commez admyes p'm selonib' & tontz les autres maisons q'  
seigneur ad tieux chapitres & congregacions soient p'my & eient & empes  
chement q' l'oir corps & facent f'm & j'amson a la volonte le Roy. **Q**ue  
p' ceo q' admye p'sone amesment hors du Roial de temps en temps q'uns  
homib' se des bader l'antz en flammes & auts p'ans de p'celle le meay  
& la ille eyo f'mit tontz & vendent a bien amesment le beibitz come lez di  
cest as homes de mesme la p'ans issint q' q' tieux p'sone lez beibitz demy  
mesme la p'ans de flammes & auts p'ans demy briefs temps dont de jay  
semblables desre q'uns demy enqere & multipliez a q'es j'ans de ceter  
p' & damage. **Q**ue dit f' le Roy & des des en f'mis & subsidez des ditz  
lemyz & anoy j'ans / appensment de tout la Roial & amensment & oppres  
sion de la p'ans des lemyz a bien a le staple de sales come oy en Engles  
sil ne soit p'my de remedie & q' se dit f' le Roy consideantz les p'm

Λογος.

• 188

19.



[illegible]

101.

1889.





indigne & ordenez amir des loignes.

Quapunt statuta apud leiastr' edita anno quarto.

**Q**uo sont les estatutz & ordenez faitz par nre p'prie digne p'leitoi  
p' assens & assent de se espueho & temporelho & a la especial requeste  
de se de son conseil en son p'lement tenuz a leiastr' le .xiiiij.  
jour de fev' lan de son regne parat al honneur de Dieu & pour le  
bien case & profit de son roial. **E**n premier come les doct' du roial en le  
p'lement tenuz a Westm' le lundy p'prie de nre le seps de seynt marion lan  
du regne nre p'leitoi q'cest p'prie esleant' del assent de se espueho & tem  
porelho g'nteront a nre dit p'leitoi un subsidie de .xx. p' cent de son .s. de nre  
th'nt' englois de ch'ne sac de l'ain & de ch'ne .s. de p'cent l'ainz q' les dit  
magistrantz englois del p'prie de Septemb' le dit an p'prie eslepe & del  
dit lundy tang' al son de deus ans lors p'prie en nre eslepe a paier  
le moite al son de .x. mois lors p'prie en nre eslepe a paier  
toute les sac de l'ain on de p'cent l'ainz eslepe q' les dit magistrantz  
englois p'prie q' se ont sur la met' & en nre eslepe les magistrantz  
englois dussent eslepe d'p'cent del subsidie de .xx. p' cent de son .s. de nre  
p'cent d'cent p'cent & en cas q' les dit magistrantz aient paier son subsidie  
des de se nre p'cent l'ainz eslepe p'cent q' se ont p'cent q' se ont nre  
mes les magistrantz dussent eslepe a t'ant de se nre p'cent l'ainz  
d'cent assens subsidie paier q' se ont la q' se ont g'nt' f'nt p'cent an p'lement  
tenuz lan de nre dit p'leitoi p' cent de deus ans en nre & son p'cent de  
subsidie de son an d'p'cent p'lement tenuz a Westm' lan de nre eslepe nre p'cent  
leitoi nre le g'nt' f'nt semblablement p'cent del seps de seynt marion p'cent  
an nre tang' al son de deus ans de lors p'cent en nre la  
f'nt come de nre p'cent q' en le dit g'nt' il ne f'nt de nre ne eslepe  
t'ment ne de nre q' se ont le dit magistrantz dussent p'cent son p'cent  
de nre de nre eslepe q' se ont q' se ont q' se ont assens assens  
on de p'cent l'ainz p'cent le temps en le dit g'nt' nre p'cent q' se ont de nre  
p'cent nre le g'nt' q' se ont nre tang' come de nre p'cent de nre p'cent  
& t'ant come il s'ent de nre le somp'cent de nre p'cent nre le somp'cent  
p'cent q' se ont de nre le g'nt' de nre f'nt allonable d'cent come il s'ent  
a nre le somp'cent q' se ont d'cent q' se ont allonable d'cent son p'cent  
conscience en nre la dit somp'cent son oia eslepe & eslepe en tout bon  
h'nt. **Q**u' p'cent q' se ont de nre p'cent de nre p'cent de nre p'cent  
de nre de son roial en nre p'lement q' se ont de nre p'cent de nre p'cent  
sealment de nre a nre de nre p'cent de nre p'cent de nre p'cent  
mes les d'cent les h'nt a nre en nre p'cent de nre g'nt' de nre de nre  
p'cent de nre p'cent son son mag'cent & en nre le dit de nre g'nt'  
de nre de nre p'cent de nre de nre de nre de nre de nre de nre  
nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre  
la nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre  
de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre de nre

Leij.

Li.





8317 +

**A**insi come Anglesme tennz a Westm le 28e iour de may l'an d'aigne  
le Roy Henry quint pieu le Roy deces. xv. jehert fust co' en glement tennz a  
Westm l'an d'aigne le Roy E. tie se. xviij. O'aigne fust p' anto de glement  
q' p'p' meffision de slegh en q' touz place q' co' soit me' soient pres de p'les  
Amentie ne soit d'icontinme p' meffendy en q' p'nt ou lie on d'icillable q'p  
on q'p q'p me' soit come en la chose q' a' ap' en p' chalenge des p'nes one  
Anto maine soit hastime' amende en due forme d'ant' done p'antage a p'ne  
co' chalenge p' cause de cest meffision le dit masgaye Roy Henry consid'ant  
la d'istite d'op'mons q' lem' Anto omy le dit estatut p' p'p' me' la chose en c  
plue d'unt comf'mo' de la q' o'aigne p' anto' en dit p'lement tennz le dit an  
xv. n' lez' J'ustice d'unt querey tel p'lee one p'ces est fait on q' a' p'ndant  
sibn p' a'oznemt co' p' l'ore de p' on Antient d'unt p'ant p' anto de amendy  
tel p'ces p' co' p'ces co' d'unt est dit d'olomp la p'one de me' me' le statut



A bien apes ungent en tuelo plogz qeozes ou pcesse qeozes co amir le mgenit qe  
 idoy en tuelo plogz qeozes ou pcesse soient demit eno enome fine la manie co  
 Justis auoient poyas damentier tuelo qeozes p pcesse demit ungent qeozes  
 q force du dit estat en te le dit Roy fait come de fine la quest osmms enon  
 foyat tanq; al pstaten plement q soit temz pmmment apes la quenme du dit  
 Roy Henry le pny en Engles de pde la le quele est qe de fine p la mort du dit  
 Roy madgay le pny pny a me p le Roy qeozes le Roy me sonaig p p adms  
 p assent des p p soez dms pnt as ordigne p establie q le dit estatnt p leffat  
 duell fait le dit an .v. teigne fice vigor p effect en dme pceozes pcesse dion  
 apes mgenit qeozes dms pnt passe come dms maties en ley as tontz roms a  
 dms dms tontz foy q cest estatnt me de extende as pceozes p pcesse  
 es pntes de Bales ne as pceozes p pcesse p queno assmd p sone est on dja  
 vilage a la dme dms. **Item** me p le Roy del adms p assent dms  
 as ordignes p establies q tontz hys dms pnt p pcesse q tontz les dms q fue  
 joint fait dms p le Roy en te de ce p pnt plement temz omt pendmt  
 q dme de eno as pendmt ment dms soient bones p effectebo et  
 ment abatables p la ley p cause qil sont fait dms oue p cause q adms  
 de eno est fait dms. **Item** come le noble Roy Richd le second qms  
 le conquest q bien assme a son plement temz a dms a la .v. de dms  
 lillay lan de son reigne .v. a la especial pquest des soez de me fine le  
 plement gmta licenz as tontz des lieges de son Roial Dengt destoyer  
 p ameneq bles hys du dit Roial as queno pnt q lomp pnta foy pnt  
 as enemiez les dms dms pntas p dms ont dms ment conquestant  
 assmd osmms pntaion oue defence fait demit a contaye ment ma  
 rns q le madgay le Roy voillout q son dms soit pnt qeozes le dit  
 passage qms lo dms soit bnsignable p pnt de Roial me p le Roy  
 coet p gmta q le dit estatnt soit temz p gntes en tontz pnt ysm  
 q son dms soit qms qeozes le dit passage qms lomp dms la  
 pnt pnt du dit Roial Dengles. **Item** come al plement temz al dms  
 dms le dms de may lan dms pnt le Roy Henry qms qms le conquest  
 pnt a me p le Roy qeozes .v. pnt q la pnt des pntes genalment fnt lon  
 gement cessy p tont le Roial pnt dms osmms fait q le dit madgay  
 Roy consideant les dms pnt p dms queno plusos de des lieges auoient  
 dms pnt qms dms cessy comamde q les Justis teigneient les assi  
 ses pnt son Roialme pnta accustanne et pnt dms dms pnta  
 mte des pntes q hys fnt pnt pnt pnt en la dms le dit mad  
 gay le Roy et anoy oue le dms pnt assmd pnt pnt des me fine  
 les pntes q fnt dms en la dms me fine le Roy es pntes de p Ro  
 mardie p dms dms dms dms pnt q en dms pntaion oue  
 le dms pnt assmd pnt pnt des me fine les pntes soit en le dms  
 le dms pntaion contemz en pntaion dms dms pntaion pnt no dms  
 p q tont les pntaions soient allodables pnt pnt pnt dms  
 de eno en tontz dms de Roy pnt oue tuelo pntaions soit mnt



[illegible]

Quoniam statuta apud Westm<sup>onasterium</sup> edita anno vi.

**D**ieu p'le Roy a son glement comz adrespnd a la vol. de semt  
antuell lan de son regne. y. q. adms. fassent des fe. espoucho  
z temporels z a la especial regnest des soes de son Roial en le  
dit glement assemblez ad fait suye ceemz effaictz z ordinnce  
al honny de Dieu z pny le bien z ease de son poeple en la forme yensuyv.  
**E**n primer q. ceo y. dms. des sials lieges me dit p'le Roy q. fimo  
ymagination conientent z conspyace des ceemz male faisours sont en dny  
semit le Roy en son dant. z dms. selomes z heasons q. amys onspettez  
aces q. conspdeace z congeint des dnt. sonspatres loiaz. z amys q. fice d.



quens en d'ententez capias est agasce al vuso del somitee ou le dit dant est jetonablt  
 d'entente ou quate ioe la quete ioe si la gne en d'ite me deigne exigent est agay  
 de q le qstet les biens & chatens del dit en d'itee dont s'asfaut An Roy a small  
 de p'uation de qz soialso liegez de me dit p'le Roy si come me me dit p' ad  
 conuen & la gneons compleynt de dit soce a luy fait en le dit plement & qe  
 dit p'le Roy coillat en coe cas p'noies de remedie ad ordigne p' adms & assent  
 d'insit q' amir q' asfim poige soit agasce emie tiepo en d'itee de mit le Roy  
 en son dit dant bonent b'ez de capias dyer s'bn al vuso ou vuso del somi  
 tee d'it ille d'it nomez en les en d'itee auent me me le capias l'apare de vi  
 septuains an oneins on glnus longte colomp la d'ist'etion de Justis si le  
 ale le p'pmet de mit le jetone de q'ett les p'pmet b'ez assint jetone & p'edant  
 les Justis en m'ndie come ille ont fait de mit dez boemes et si asfim poige  
 soit agasce on asfim vilagaye p'mmae en q'p emie tiepo en d'ite de mit le pe  
 tone de dit b'ez soit tel exigent issint agasce oneis la vilagaye ent p'mmae  
 coe & p'mm p'mm. Et d'icela cest ordinné tant il alena a me p'le Roy.

[illegible]



ne voillent passer les dms del estatint et le dse estatint a nuyt q nuyt poime est  
 limite enantime celluy q face le contayie de mesme estatint et qe f se for voilla  
 en cest cas qnoier de remedie ad ordigne q autorite de cest plament q les Justis  
 de peas en dme domtee p le temps estant et le may de la dtee de lomsy  
 p le te estant q les maye q les dailise en dme dtee vilt on dngt eiant tel  
 poiaz q autorite co Justis ont de la peas qle de se eiant poiaz q anto de fu  
 se ptamaton en lomy pleine session ou forte p an q enso en dme dngt vilt  
 q mayte demz lomy gmsitaton come bien dme Semant de lmsbordne p d  
 pny don dme plan adonqz p ptem enuant q qle facent demz forte ptama  
 tions en demz sessions q eno atem pent les feste de pasqz a demz mchast  
 q en dme dngt vilt q mayte come bien dme apafie q onom p d q p le io  
 q q le septmayn on mangiez q boiey on dng mangiez q boiey d on en dngnt  
 come en tnt temps del an dmyen tont forte q si asant soit ptem q le Sep  
 tmayn pny lmsbordne on antq labom q lme pigne pent q les festes de pasqz  
 en tel Septmayn ne p si iome pny les vallez de tcho festes q dme tel  
 ptamaton issint assay soit temz come chose q estat q si asant Semnt dy  
 tificoy on dngnt face le contayie de tel ptamaton issint assay q de co soit at  
 temt a la dnte de for qil for face q for dme temps la valne de son loier  
 et sil nas domt say qce qil est lompsonement del. col. ioe dmy effe lesa  
 baillie on maynnyse en asant mane q q les Justis de peas maye q dailise  
 amtesit p le temps estant eiant poiaz q anto dore q dme tcho offenes  
 si bien a la dnte de for q suggestion q dmye come de pte q soit en tel la  
 se gene q dmye de fait q agapey bies de apas a tant de soit q lomy semble  
 ja bien assay eme tcho dmye apafie q onom al dnte de dme q dore domt  
 en tel cas gene qonable demt eno mesme on anto Justis de la peas qm  
 y q dailise pny le te estant a tteignom en lomy session a quest io si tel d  
 mnt apafie on dngnt deigne demt les dng Justis maye q dailise q forte  
 de tcho bies on en and mane q mesme les Justis maye q dailise eiant  
 pleyn poiaz q anto de amez q lomy dngton dnt tcho dmye apafie  
 q onom come lomy maytez come bn tcho dmye apafie q onom pigne  
 plan q lomy q le Septmayn q sils tponent q tcho exanations on  
 plee pent mesme les Semnt apafie q onom q lomy maytez la cont  
 ne est fait de tcho ptamations issint assay q les dng dmye apafie  
 onom q laborez soient pmyt en la sime dngnt q qile pendent al pte  
 gene de dant an double q si asant demz de pte on denue en ant dom  
 tee q bien lise as dng Justis maye q dailise pny le temps estant de fait  
 q gntier bies de apas tmit q tcho quemo domt dngntables dyat  
 de vnt de domtees on tcho Semnt apafie laborez q onom denuent  
 de dng lomy tpe ptonable demt eno a quest loime q lomy pte issint q  
 sils pigne q tcho pte qle soient mye en pnyone tng qle tponent dng  
 ficant ote de bien dng lomy pte q dngnt q q cest dms comene  
 a tny lien qnt al pntement de tcho Semnt ptem p lan on q si an  
 apse se fte de demt qntelle pntem dntem pny les offenes en cest pte q











[illegible]







[illegible]

Amo.





[illegible]



les acoz dunt al estandap del Eschequer & celluy q face le compaignie au damage de le  
 royaume fustate a l'or la valnie des biens poise ou amesmez en la gne compaignie  
 mie eir des dand aquatible & q le dit estandap du dit Roy (Richard) gesser dit q  
 les espassons soient emponee q dero ans & face son & jarnseon a la voluntee le  
 Roy & y les Justis de peals eiant poiax denquerer des ditz defantz s'ou a la dntee  
 de Roy come de que. & Que p le Roy q anteorite de cest plement ad desaigne q les  
 ditz estandap soient serment tenuz & gagez & espoirement excoitez & onqye qm  
 qmney gmdes plusoms meschises q omnt anemuz demz le dit Roialz & les ditz  
 amesmez & especialment p desaigne le fante de les regatres de file appelle pegen  
 choypes ordenez est qmde dit p le Roy & q anteorite omfuit q en chime d'itee  
 d'ingh on vult de Roialz soit on coie balamtee onessit coie poise en scalez antoz  
 samit al estandap del Eschequer om le coie cofage du dit d'itee d'ingh on vult  
 en le gage de may on donstablez d'icell ad qmex balamtee & coie poisez toniz  
 les enbalamtee de mesme la d'itee d'ingh on vult q nomnt tieho poise & balam  
 tee & ante q omnt s'ile voillent pmiffent finchient poise d'antz yen ent p'airez  
 digime maniteint des foreins pny d'anne qet dedemz le poie de. xl. li. ou  
 q & qm d'anne qet gend. xl. & q. g. s. ob. & qm d'anne qet gend. xl. & q. g. s. ob.  
 & le plus dunt les poisez esomnt maniteint & l'office loialment poise p'egay  
 des q la d'itee qon del d'itee du dit d'itee d'ingh on vult adlonqz ou enterdamtee  
 a dit compaignie soit il plus on meins & q mist home adicate file de la yn ap  
 pelle wollewape al ne doct eir fuy d'ape ne d'ose p'ape ne enesme ne anq  
 chose en lien de pons ou mesme q ne soit en scale & acoz dunt a le dit estandap  
 ne mette a p'm chose a p'cell q voie de p'ioye on contme on en astm onane q p'm  
 se engesser la mesme on le poie on ampeyne la balamtee p'anon d'ou n'atell come  
 d'ny les peynes & fustatmes omfuit & q les Justis de peals g'and d'ailles &  
 Seneschall des finchises eiant poiax q anteorite omfuit de d'amez les q'espas  
 sons en ceo case & p' enquerer en especial des tontz espassons en ceo case & qm  
 enquerer en especial des tontz q'espassons encoimqz cest d'anne & affay ex  
 coimacoe de ceo q d'omnt qonez desentise p' enquerer on q excoimacoe affays  
 p' les ditz Justis ou d'office en ceo case q'ile f'alcant excoimacoe enonane & s'omme  
 come de p'm est dit & q cest d'anne soit tenuz & ob'ez de la p'f de d'ap' q  
 d'iem ensuant p' tontz iob. & q d'anne d'itee d'ny peyne de. xl. li. d'anne d'ny  
 g'ny d'ny peyne de. xl. li. d'anne d'itee d'ny peyne de. xl. li. d'anne d'itee d'ny  
 con coie balamtee onessit poise acoz dunt a le dit estandap de d'emz d'eyo mo  
 is q'ile p'damacion fait de cest d'anne les q'eyo peynes soient lenez al ope  
 le Roy a tant des soit q'ile soient g'onez desentise de p'm la p'damacion de p'  
 d'it. **Item** p'ny ceo q'me p'le Roy a la g'enon se complent a l'ny fait q  
 les soes de son Roial en cest plement ad enterd'ny q d'ny & gmdes m'fuit  
 est & d'nbachio selomes on j'ob'ez ore t'p'de d'omnt anemuz & fuit en la vult de  
 d'ambrygge & aillies en les comitees de d'ambrygge & aillies d'ffed & en d'ant  
 liens d'ingh q gents analesaisons d'istomz q'eyo somit d'ny & bulles di  
 jets ad d'ny & gont p' mesme les comitees & ante liens d'ingh le com  
 onement d'amez d'ny & gmdes d'omnt d'ny & gont en d'emz liens on les ditz



[illegible]



[illegible]

**A**insi come q le Roy Richart par madame de France Dengler qnie le conqueist secont  
a son plement tenuz a Westm lez demayn dez almer lau de son reigne. V. end  
anté thoset ordene est e establie q les estatutz a ordonnez faitz e mentz repellez  
de tenc q fontz entreez oue soit mayn en tencz on anté possessions q conqueist  
e lony teignent emz oue force e anoy de tenc q fontz misyeccions poutz poutz an  
nades on assamblez en descombanche de la peas ou de la toue ley on en affay del  
poeple soient tenuz e plement exectutz e on tye teo ordene est q meisme les  
tatutz q tontz les faitz q tye soztablez entreez soient faitz e plement deigne  
as Justes de peas on a tunc de emz q meisme les Justes on Justice pignent on  
pigne poiaz del Somtee e soient on doise al lien ou tye soit fait e sile  
hont on tye as tunc teignent tye lien soztablement apres tye entreez faitz  
soient pisset e misz en plement gaole a p demer commat de peas des meisme  
les Justes on Justice tanz ilz soient fait son e jansoun a Roy et q tye gentz  
del Somtee sibi distomtz a anté soient entendantz as Justes de emz  
en fortaez pny aysaer tye malefaisos on pny dempisonement e de fuy son  
e jansoun a Roy et q en meisme le mane soit fait de emz q fontz soztablez en  
tencz en busier on office de demer e sile tye come en meisme le tatutz est contemz  
plus an plement et q tunc q le dit estatutz ne extende nrye as entreez en tencz  
en pesible mane e apres tencz oue force ne si les psonz q entromt oue force en  
tencz on tencz soient jensonez on doise demer le demer dez ditz Justes on Jus  
tice come demer ne nult pny ordene si le distyne obeie nrye les commande  
ments e acceptz de ditz Justes p exectantz les demer on soit pnsoms toraon  
e soztablez entreez fontz fait de io en anté en tencz e tencz q tye no  
mz e anoy dmses demer soztablement e distommanchez as tunc soit faitz as  
se e anté psonz pmissantz e exoraonez demz les Somtees an tye Somto  
commantz am mayntemz anoy e as tunc soit as tye psonz en tye on tye dis  
comz a tye entent q delaz de fardes tye dymmett possessions de lony dymt  
e jensonez as tontz tye a finall Justice on de pnsoms dez noms soztable  
de e demblable est de nrye de lony en anté si dny remedie ne soit pnyen  
en tye tye e tye p le Roy considantz les dmses e ordene q le dit estat  
e tont anté estatutz de tye entreez on alienation demer soit soient te  
mz e demer exectantz adonstant a tye q si de fardes en demer as tunc soit tye  
soztable entreez entencz on anté possessions on emz teigne soztablement ap  
complement soit fait demz meisme le Somtee lon tye entreez soit fait as Justes



de pees on a un denier q la pape gne q les Justis on Justice en si gne dem te  
conenable facent on face dnement excoion de le dit estatut z en ces cas cofa  
ges del que en si gne p on se ceo comment q nels psones fustant nels entree  
dient p senter on vident demit le dem de dit Justis on Justice maintenant  
mesmes les Justis on Justice en astm bon vilt plms pstem as tentz en si en  
qes on en astm lien conenable dolongz lony dispoion dient z chme de em  
ait Ando z poiaz denquey q gentz de mesme le somtee anyo bien de tempo q  
sont nels forables entree en qes z tentz come de tempo q em teignent one  
force q si qone soit demit astm de em q astm face le contage de cest estat  
adonq les dit Justis on Justice facent on face reser les dit qes z tentz en  
si entree on tentz come demit z met la pape en si on se en plem possession  
des onmes les qes z tentz come demit entree on tentz q si astm pone a  
pres nel entree en qes on tentz tentz one force face seffent on Ando dispoion  
amte a astm p on a Ando qson qmantemio anyo on pny tollez z desandey  
le possession de ca pconey en astm mane si apoz en assise on Antie action  
ent esye pise on p fies demit Justis de assise on Ando Justis de Ando qon  
mes q dnt enquey ent appoye pja dment esye pme mesmes les sepe  
ment z dispoion dment esye fait q maintenant come de fies q dit q adon  
mes nels seffent on Ando dispoion dment esye come demit fait adient  
volder qites z tentz qny mlt z anyo qnt les dit Justis on Justice sepoion  
on sepoion nels enquey come demit ent facent on face lony gantemte z p  
tentz dment al vilt de mesme la somtee lny comamandant de pletor de fuy  
dment demit em q chme de em psones sufficant z indifficent plms q  
chme dmentemte entom les tentz en si entree come demit denquey de  
tels entree dment chme q dnt empanelle denquey pletor ent qes on  
tentz dmentemte valie d. s. q an an queins on se les qepise q le  
dnt pcone assise dnt chme de em a ion del pme pcept pconable. p. s.  
z a le decondion. p. s. al acpe foy s. s. z a chme ion dnt le double d  
si astm vilt on Gaillif demt hamebas aut pcone hy de foy soit lachess  
z ne face dnement excoion de dit pcept a lny dnt q nels enquey  
fuy qil seface a foy. p. s. q chme de fante z on se face foy z pamt  
An foy. q q anyoion les Justis on Justice tant dit come les Justis de ass  
se a lony deime en pnt q assise pnt eiant z chme de em ent poiaz de  
q pnt nels de fante z a chme de de dit vilt Gaillif z chme de em  
ait poiaz deime dnt nels de fante anyoion q vilt a la dnt de pte pte  
q lny mesmes come q le foy a dnt q dnt z pnt qny le foy conle  
ment q si le vilt on Gaillif soit dment attent en cest que q dnt  
on q vilt q cella q dnt q lny z pnt le foy ent un motte del foy fuy de  
p. s. ensemble ont one lny dnt z copense q q mesme la pte dnt  
fuy q nels dnt on dnt q vilt en cest que q come il soit q dnt  
on dnt q vilt de fnt fait one force pnt dnt la pte dnt q on se  
ico si astm pone soit on se on dnt dnt qes on tentz one forable ma  
ne on on se pnt dnt z hnt tentz de foy one forable on on dnt nels entree







[illegible]



[illegible]

Am.



[illegible]

200.

*Amoy.*



Roy considerant la souffrance complente q'assent des seigneurs & temporels en  
 mesme le glement assemblez auoit esleue & establie a la regence des ditz rois  
 q'et assint en te aneup veigne en la chancellerie & face complente d'entier q'et  
 assint uel selonc on male faisoit q'et assint est dit sensue & regabier a assint uel  
 bien ou auiloz a la entente assint soit assint uel complente un bilt assint  
 ment fait q'et le Roy Et en le chancellerie Dengt q'et le te effeant assint  
 uel bilt a luy luy d'il poert effe assint d'entier uel bilt conteign d'ite poi  
 ay de fays colongz da d'ispeccion ou bje de rapias a la dit d'ite le Roy d'ite  
 al vif del somitees ou somitees ou les ditz ampuies homides jobez  
 bariez & ante ouessant soit assint q'et la dit bilt effe fays & appiez pto  
 nable en la dit chancellerie a l'aign iony & si les assint en le dit bje conte  
 miz soient assint q'et le dit vif ou d'oy pendent en onefme la chancellerie q'  
 assint soient assint uel assint assint en garde on a may assint colongz la  
 d'ispeccion del chancellerie & onff d'ortouant de denquey des tiefo mes  
 fays & assint soit fait come la coie ley demant de & si le vif pto nee  
 al iony de rapias pto nable q'et les assint en pto complente q'et assint des  
 les assint assint ne pto effe q'et luy assint me mesmes les assint ne  
 soit pendent en la dit chancellerie q'et assint face le dit chancellerie  
 fays bje de pto assint d'ite assint vif pto nable en d'ant le Roy a o  
 teign iony q'et face pto assint en d'oy somitees q'et les assint en le dit  
 bje assint veignent assint iony en le d'ant assint pny assint pto a la  
 matier complente d'entier la dit bilt assint assint assint de la matier co  
 mplez d'entier la dit bilt et en assint uel bje de pto assint soit conteign  
 la d'ispeccion de la matier complente d'entier la dit bilt & assint ne veignent  
 a iony de uel pto assint pto soit assint assint assint & assint assint con  
 mplez & assint come desme est dit & si les veignent a la pto assint co  
 it de d'oy enquis & fait en le mane come desme est dit. Assint q'et les  
 assint assint des tiefo pto soient assint assint a la chancellerie Dengt  
 p'hez assint assint les assint assint assint assint de pto assint assint  
 a le vif del somitees ou tiefo pto soient assint assint q'et uel bje de rapias  
 soit assint en quel bje de rapias soit bien la matier assint assint  
 est complente d'entier mesme la bilt come en bje de pto assint soit assint  
 & si uel assint assint en le somite pto assint de l'ancie assint auiloz en fa  
 uiloz assint la assint assint chancellerie & assint q'et assint le dit chancellerie  
 Dengt face assint assint assint assint assint a le chancellerie de uel so  
 mitees ou chancellerie tout la assint assint en la dit bilt complente d'entier  
 assint a luy de fays uel assint come en le dit assint en temps assint  
 tont fays q'et bje assint assint de la chancellerie assint en uel somite assint  
 chancellerie assint q'et assint assint en temps assint & q'et la dit assint esto  
 assint en la assint assint assint assint assint assint assint assint assint  
 assint q'et assint assint assint assint assint assint assint assint assint  
 en assint assint assint assint assint assint assint assint assint assint  
 assint assint assint assint assint assint assint assint assint assint







[illegible]



[illegible]

*King.*

Long.  
Lee.

For.

xxii.



a ceo ordeigne demy le staple en fust al' event q' mist' mayntiens vend' n'apportea  
ad'cey a mist' mayntiens l' mist' manne de moner q' l'ur ceston des l'anz ne des q'ie  
also q' mesme l'andouer p'usse estre apporier demy le Roial d'auing' d'indalire ou  
f'ande. **Item** p'ur ce q' conent f'ortz plusors maynt' estimer de demy  
le q'ier de f'lamme de holand' zeland' / z' d'abian en d'm'se' Portz / z' d'ul' de Roial  
p'igne en l'om' moese f' villses l'anz p'also l'anz f' ante d'indalire de l'estaple  
lez querey sont q'usse en conent p'p'ez bajelles outtes f'ap'et' z' d'ant' z' v'ell  
p'mement moient z' com'seient en l'om' v'essale de f'ont' l'om' f'iment ane  
p'ns Seole z' en and' manne z' en f' l'ez ayent as d'm'se' q'ier d'ont f'el' meay a  
g'm's p'm'dice le Roy en amensant des c'ust'miez z' d'ob'seiz a damage des to  
ntz l'ez d'ub'gietz de d'om' Roialme z' q'ie p' le Roy voillans estimer l'ez d'it' d'm'si  
tes z' encomitee n'eb' d'ubaliteiz p'noier de reme'die ad' ordeigne q' Antorite d'm'si  
dit q' mist' maynt' q' est ensemblablement p'posse z' maynt' d'ap'm' z' q'ieson v'essale  
ne p'igne ne p'este'me de demy Englet' Sales ne d'it' l'om' en d'om' m'el' on v'essale  
m'lt' manne des l'anz p'also l'anz n'and' d'indalire de l'estaple ne v'ell' ame  
nie l'ozs d'it' Roial as d'm'se' ante q'ier d'ont f'el' meay me'z' d'ou l'eme' a l'esta  
ple de Sales Salme n'eb' q' q' l'om' m'el' f'art' p'asse'nt on f'el' l'ez e'f'ortz de  
maynt' d'm' p'eine de f'ort'ant' a l'oy d'it' n'eb' z' q'ies z' biens en f'el' e'f'  
de f'el'as' come des biens des d'it' maynt' en on f'el' l'ez q' d'ies on v'essale e'f'  
teant' q' q' le maynt' de l'estaple p'm' le te' e'f'icant' en p'oy z' Antorite de f'it' p'  
d'ne d'eyte en cest p'at' z' l'ez l'om' moese z' maynt' d'it' f'el' en d'oit' q'ones  
de f'el'as' p'm' e'f'el' p'f'ez z' d'el'm'z a d'om'seient de l'oy en Englet' p'm' f'el' z'ela  
a d'om' ent' affay' p' le d'it' maynt' on d'om' d'ebute l'm' auant p' d'om' p'egars la tie  
pe p'ue des f'ort'ant' q' l'm' p'f'ent' z' p'm'es on onane d'm'sit. **Item**  
p'm' ceo q' m'el' f'ile Roy est en f'om'ie q' d'om' p'f'ons cont'mel'm' h'ene  
nt am'ez en la d'it' de Sales one maynt' m'el' aliens a l'om' aff'mte z' con  
f'ent' p'm' l'om' sing'ley l'uge p'm'ag'ment q' d'ub'el' m'el' d'ame'm'se'z  
la p'ite de l'om'odite de cest Roial l'ez querey d'm't' des ho'mez om't' e'f'ez  
z' d'ong'ore d'om't' g'm'd'm't' d'f'ez en t'm't' q' l'ez maynt' aliens d'm'sse  
nt an'on p'ep'anz a d'it' d'it' p'm' l'anz z' p'also l'anz d'achatez il's om't' e'f'e  
p'et'onez z' p'egab'iez p'm' d'it' l'ez d'it' en f'el'ant' issint q' l'ez p'onez ho'mez om't'  
e'f'ez l'assez de l'om' biens z' p'm' g'm's d'm'st' l'om' comend'oit de n'et' f'  
f'ite d'eyte l'om' biens as d'it' en f'el'ant' de Sales l'ez querey d'om't' d'om't'  
v'ell' achatez d'om'm' g'm'd'm't' demy l'om' p'p'ez a g'm's d'ap'ess'm't' des d'om'  
d'om't' z' amens'm't' de l'om'odite d'm't' d'it' m'el' m'el' f'ile Roy voillans  
d'm' ceo p'm' la p'f'it' de l'm' z' l'and' d'it' de d'om' Roialme ad' ordeigne p' la d'it' au  
torite q' d'eb'ze enant' m'lt' maynt' cont'mel'm' en f'el'ant' demy la d'it'  
m'lt' de Sales soit d'm'ss' d'achab' d'eg' d'ela le maynt' m'lt' manne des l'anz  
p'also l'anz l'ozs q' d'm'b'ne p'ef'om' ne m'lt' and' d'indalire d'ap'tegm't' a  
l'estaple d'm' p'eyn de f'ort'ant' d'icell' d'm't' d'it' f'ort' come il' p'ot' e'f'ez p'  
nez. **Item** p'm' t'm't' q' g'm's moise co' q' m'el' l'ez ho'mez de d'om't'  
d'achatez z' d'achatez q' f'ile am'ef'ne p'ient l'om' l'anz a l'estaple de Sales  
il's d'om't' am'ent' z' d'ef'om't' l'on le cont'p'ne est d'eyte z' p'm' e'f'ez q'ones

ਅੰਤਰਿ

*Amorini.*

Arab.



a ceo q le roy est en forme q par le may del estaple & son compaignons voillent don ad  
 ditz homes de & Conett shastell & Desreghany la quantite de lony lamy & pcalho  
 lamy semblablement come le roy en an ouesq on ans ad este ppendant del anso  
 me & subside drect & a tant come ils ont este ppendant en flammes on en anqes  
 liens on les repayent p effe paires as resonables dmes en or & argent p effe amo  
 fnes en cest Roial lon mult demer vient q eno en ppendent meisme me p le Roy con  
 fideant q onze les licences des ditz homes de & Conett shastell & Desreghany  
 appesment amers & luy de des enfonnes & subsidez amenssins del pnce del  
 comodite du Roial ad ordigne q amenssins de cest ppleme q lony ditz licences doi  
 ent repeller Et si astmny de male valon de ditz on aye astms lamy pcalho la  
 mte lidez plimbe on astmny dnt mchmndise del estaple en desfande de Roy on ay  
 repment del comodite de son Roial en Estoc quele se fute meisme les biens o  
 ne q le double valne & son corps en pson q la opate dnt an. **Item** qm co  
 q gnamel appesment auerigne al Roy de des custmies & subsidez q tempo q  
 claffent & forcent les bones lamy du Roial pmy eno encapier de hors drect en  
 estmge pntis ordigne est q mult estmge ne face forat ne claffier ne bespeymt  
 onant des lamy pmy capier lare du Roial dnt payne de forfatur des meisme  
 les lamy onesq le double valne drect & dempysment de son corps & q mult  
 q dacton des lamy ne face demz le dit Roialme forpys bon & dnt palkmne q  
 mult face mult qm dnt demz le roson des lamy & dempysment de des lamy ne  
 mette en grete lottis pells dnt taye pees dntlon qe ne hepe ne mult dnt or  
 dnt & qm le face en la que q co dnt gne ems luy dacton a la dnt ley de  
 tns & desier. **Item** qm tmt q les roptos demz le Roialme dnt & dnt  
 des homes ont este acoustmies qm ils ont ones un dnt on aye le fnd  
 on lste de genties apay a lony dnt luy amteage les files q dempnt onent  
 ropt & les appellent thomes a gms dnt de tempo as qnto le dnt dnt  
 dnt & meisme les thomes versont as tcho pson q uest amement en flamm  
 dnt & ant estmges pntis come bon mchmndise tout dnt qm p le Roy ont  
 nnt mult pste de custmie ne subside qay de sonz le colo des tcho thomes  
 dnt pntis dnt estmges come demz ems engosent & collent as dnt qm  
 & du dit Roial gms quantite des files des fmes lams appellez Wollemayne  
 & pcell amement as dnt estmges pntis & ent facent bones dnt en q des  
 nnt cest subiel colom me p le Roy est dnt an gms dnt desfand de des dnt  
 me & subsidez q a luy denoient dnt des fils fmsent plement dnt demz le  
 dit Roial on dnt dnt ne fme ones me en lams amement a lestaple de sa  
 lepe q quoy ordigne est q mult home ne capie ne amement dnt du Roial mult  
 man de thomes ne files des lamy appellez Wollemayne des dnt colo des  
 thomes dnt pntis de forfatur le double valne drect. **Item** p co q les  
 ayntmny aliens iatay de ont pnt en custmie q qm ils versont astms de  
 lony mchmndise a astmny pntis demz le Roial ils ne voillent demantay  
 ne pnt dnt astmny pntis agent sa come ils colorent fnt meisme dnt  
 ment nobles dnt nobles & fnt mnt les que de te dnt ils amement dnt du  
 Roial en dnt estmges pntis lon ils dnt chamgez & lony dnt pntis & forges en







[illegible]












D'ayezign estatant fuit fait à l'ore de meschies & d'habitantes q' anenoient a les  
 fairs & venant de ces juyos du Roialme de come il appert q' eusse ayoz  
 de mesme estatant & comment les ditz maydames aliens ne sont nre coes juy  
 os ne enchevables dem le dit Roial ne p'ont p'chafes memores assans q'ez  
 ou tentz engress d'annuz effeal licence du Roy & de volant p'ces memie m' p'le  
 Roy p'ouier p'ny le bien & p'ny de luy & de son dit Roialme & p'ny estaler les d'ann  
 & encommementes q' paieront legiement anemy en cest ytie & anoy p' son al ditz  
 maydames aliens le gredie corage & talent de demy onches souy aliez & m' d'ann  
 d'ies du cest Roial del d'ann & assent de se espicho & temporecho estatant en  
 cest p'ent q' l'ann de de l'ay se dit d'ayezign estatant fait en temps de son dit p'ny  
 & non eusse assent p'ndualle a ditz p'ny d'ann ne de p'ent d'ies mes tant  
 s'ollement a les enchevres p'ndies gent d'ann & nemy a les d'ann d'ann  
 & p'ent & p'ent & la p'ny d'ann de se effeall & estaler en sa p'ent  
 & de se m'is en d'ne exocacion d'olou la somme d'ueit le dit d'ayezign estat  
 ou coe q' les aliens monno p'ny q'ez on tentz a la valie de .xl. s. p' an d'olou  
 la couronne de mesme le d'ayezign estatant p'ent confisquant

Incepunt statuta apud Westm' edita anno regni

[illegible]

٢٧٠



[illegible]



me limitante soient effectives & suffisantes en ley pny liez & concluses qd toz  
tontz q sont liez on del Sank en dit Othen assem deuant on mespion  
en cest pte enet ment abstaint on assem eppoy on en esymant lessant del non  
on lien on lendez seme En dit Smisson on de lachesse assant on lessant plus  
on mepris q comens on assem And eio on desinit en ley dit enditment en mis  
cons & eades on ingentz ment contusicent. snt q q cest adent ordind ne dnt  
pndant a assem des liez on del Sank en dit Othen tanz ds asms qe ta  
lles. **A**tem pny des q dnt des boemes dms vilagies omt este pmmia  
ez en dms des liez du Roy sion demt lessant daddone fait a Westm lan  
pym le Roy Henry qmt pny anse p le Roy qd est come depms acanse des quel  
les vilagies les corps dant gentz ciantz au tcho semblables nomys come  
cens q fhyent vilages en fait Anoint omt este pny & en pnyones & toz bne  
& charems p cest cause p leschens me dit p le Roy & des moles p gentomps  
deses & come bn q q la tne ley du Roial byene de pemptitute nois ds este  
maintenable p meisme le pson q en la forme dmsio fmsio moleste & gyne & qe  
pny qmt a assem p son des dms liez ciant semblable nomie come assem  
p son des dms liez ciant semblable q en fait fmsio vilage Anoint fait des exen  
toms & mnt dment Anoint q q malice & dubac & imagination les biens et  
charems del nel testatoy q Anoint meisme le nomie come celluy q fmsio vilage  
en fait Anoint estoient deses & ententes es mains me dit p le Roy & de des  
dms pgentos en getadacord del excoiaon del testament de thome nel testa  
toy pny le don bac q ds este de coo q asms excoitos pnoient q la tne ley Anoy  
bne de pemptitute nois on nomie dms pny p tolle & jenneny tontz tcho do  
nles & Ambigimoes en cest cas en apd del assent & dms dms pny & a la speal  
jennest des dms doos ordmgs est & establies p Anoint de cest plement pby  
de pemptitute nois & poet estye gyante & donc bon maintainable pny les  
excoitos de thome testatoy Anoint & de meisme lessant come la dit Anoint de p  
emptitute nois fmsio maintainable demt cest plement pny assem pson meisme  
q fmsio Anoint Anoint pson moleste on gyne p cause on colom d assem nel vilaga  
ne & q cest ordmd est relation & force p lantoute dmsio p excoitos de thom  
testatoy sion de thome vilagane pmmia en assem pson en temps Anemy.

**A**ntes q' tunc y la Royne de Seue me est tunc as tontz les lieges du Roy du  
 chene & jectuer denz le Seue du dit Royne a Suisne Bloncessy & Bressy  
 & Antz lieus du dit Royne adioignit tontz manz des mairies & Antz  
 biens & chatens alin en gollz & batels comme en flotes Antz appellez spag  
 ges en come pte adioignit au dit Royne denz quelt Royne du dit gales et  
 Antz psons demanz en dntz lieus adioignit au dit Royne omt ce tape  
 appenles en gms nombr auaiz en forme de gneff & pnt uelz flotes Ant  
 ment appellez spages & en omt quelz en petez & one force & amez batiz  
 les gentz quens suient en uelz flotes & loutent qils loutrent les ditz ba  
 leys & Antz psons q' gmsd come de money batels & Antz vessels p'cauaze  
 des uelz mairies & Antz biens & chatens a maners en samplz & gms  
 empoussent des ditz lieges sile ne conent hastement remedie. Si est ordi







Aug.

Am.











sa assent & conynde posant q' elle come en esponselle d'ez & colompnise p'ent  
 lez dit Esmonde & onstano & la dit Athanore femme James p'm'esque engen  
 dres & neet de demy mesme lez esponselle lez dit Onceffes Onk Denidrik  
 somit de Sapsbys Aleise somit de Westm John Sy de p'p'tos Jorouse  
 & hemy neant de m' entement garmy ne sachantz tant q' longt temps ap's  
 la dit deponson fait somit lez dit Onphants & co somit ent effe g'eneze em  
 p'chies de lony enheptans d'ez q' la dit Esmonde & onstano & la dit  
 en lez temporels a effe labony & onde q' lez dit p' Oandelez & Athanore sa  
 feme si come il's volent d'ez asend adon emle astme p'fones de lony as  
 sent & conynde on adme fena astme p'fones de tel assent & conynde d'ez en ac  
 adon emle emy si come il est suppos q' le lony edment a co f'ay en la p'neat  
 adon q' lez assent & conynde em f'ay bastaple ent effe allezge en la p'neat  
 dit Athanore feme James & emy co q' assent & conynde issne effe p'us & on hie  
 de f'ay emore a astme Omdaple on lony p'leat ment adme de f'ay dit sub  
 tate assent & conynde p' d'ez si la dit Athanore feme James fust muliege  
 on q'ent de m' q'ent Omdaple mesme la Athanore feme roet allezge  
 de g'enez l'ny mesme muliege q' la dit deponson de f'ay d'ebonatz p'neat  
 adon p'neat l'ny d'ez adme emle lez dit p' Oandelez & Athanore sa  
 feme en la dit adon p'neat on adme q' assent & conynde em f'ay me d'olle  
 m'nt p'neat m'nt allezge me de f'ay f'ay de m' le dit Omdaple emle  
 mesme lez p' Oandelez & Athanore sa feme me d'uffey la matier de m'nt  
 la dit Omdaple p'neat d'olomz l'entent de f'ay p' Oandelez & Athanore  
 sa feme p'neat q' d'ay semblable est q' mesme l'ordm'aple d'ont d'uffey la dit  
 Athanore feme James muliege la quelle d'uffey issne d'ez & fust d'uffey  
 q' la ley d'engleze d'uffey lez dit Onceffes Onk Denidrik somit de Sa  
 psbys Aleise somit de Westm John Sy de p'p'tos Jorouse & hemy & lony  
 issne p'ntantz lony alentier enheptans am'nt d'uffey l'ny d'uffey  
 t'entement conf'ez & p'ntantz tel d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 en la dit cas come en d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 nys & assent de f'ay esponselle & temporels & amoy a la effeal p'neat  
 dit d'uffey en cest p'lement assent d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 te de mesme le p'lement q' la dit Athanore feme James d'uffey muliege  
 liege en astme d'uffey de m'nt d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 am'nt fust q' la dit Athanore feme James mette a astme p'neat l'ny en sa  
 mage ne cond'nde astme p'ntantz fust tel l'ny & d'uffey d'uffey d'uffey  
 fust p'neat a le p'leat & d'uffey en am'nt d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 astme p'leat est on d'uffey p'ntantz p'ntantz on am'nt en q'nt p'leat en fust  
 p'ntantz p'ntantz on am'nt d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 p'ntantz a mesme le p'leat & d'uffey issne l'ny on d'uffey le p'ntantz q' la ley  
 te effe d'uffey p'ntantz d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 on la dit p'leat est on d'uffey p'ntantz p'ntantz on am'nt de m'nt le temps q' astme  
 ne h'neat de d'uffey p'ntantz d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey  
 en fust l'ny on d'uffey fust d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey d'uffey



oal a la dinte le demanndunt ou temt plement on defendunt en le plee en  
mele bastapne et on oia allegge pcutant lissie hest iorno en meisme le plee de  
bastapne et bastant a la shamuelley du Roy d'engleterre pmy le te estant a l'ento  
q' dny coo pclamaton soit fait en la dit shamuelley q' qois mois du soit en d'enn  
mois q' tontz les psones q' pcedant melle pmy d'ubert entomnt la pte q' l'nt p  
tente de pte melle q'le soient al ordinaire a q' le bnef de d'ificat est on d'it d'  
pce pmy sans oon alligametz eme la pte q' l'nt pte de de pte melle q' a come la  
les de d'nt eglise requiert et le dit shamuelley aiant notice del dit remem  
brance et issne iorne et requiert le dit demanndunt ou temt plement on defend  
dunt amment d'it d'nt on me le remembment de sans le dit pclamaton co de pte  
est dit meisme le shamuelley q' le te estant ferra sans pclamaton en si fait o  
tiffia en la soit on le dit plee est en q'ne la bastapne est allegge alors oia pen  
sant et q' les jnges de on en la soit on la dit plee est on oia pendunt pte on  
moene d'nt a pte pclamaton en si affay en la shamde facent du soit an ti  
et pclamaton d'ntement en meisme la soit et d'nt d'nt soit q'nt les pclamaton  
soient d'nt q' le shamuelley en la soit pte soit fait et adonqz le dit jnge a  
gape le dit bnef de d'ificat al d'nt pte pte d'nt lissie issne iorne on a  
iorne et si d'nt bnef de d'ificat soit fait on gnt d'nt coo q' tontz les d'nt  
pclamaton en la soit d'nt pte soient fait et d'nt q' adonqz nel bnef  
de d'ificat et le d'ificat de d'nt d'nt soit fait on affay d'nt d'nt en ley et de  
melle effect et si d'nt bnef d'nt coo te soit d'nt a d'nt d'nt pte d'  
pce si la dit d'nt pte soit fait d'nt soit d'nt soit a d'nt d'nt pte d'  
pce si la soit d'nt pte soit fait d'nt soit d'nt soit a d'nt d'nt pte d'  
pce si la soit d'nt pte soit fait d'nt soit d'nt soit a d'nt d'nt pte d'  
pce si la soit d'nt pte soit fait d'nt soit d'nt soit a d'nt d'nt pte d'

Quapunt statuta apud Westm edita anno decimo.

**N**oie p' le Roy a con plement tontz a Westm le Roy iorn de may lan  
de son regne d'nt al bono de Dien et pmy la bien de l'nt et de d'nt  
Roialme et pmy la tranquillite et cas de d'nt pte del d'nt et assent  
de pte pte et tempore et a la especial requiert de d'nt coo en me  
me le plement assent ad fait assigner et estable d'nt et assent et d'nt  
et en la soit pte. **P**rimement come gnt d'nt a les gnt  
constable del estaple de d'nt pte d'nt d'nt pte d'nt d'nt d'nt  
d'nt pte et pte pte q'le soient pte de pte et pte d'nt tontz les pte  
comsme de d'nt d'nt d'nt pte pte pte pte pte pte pte pte pte pte  
pnt si les recomsme aiant les d'nt d'nt d'nt constable pte la meay fa  
te soient effectuel et d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt  
dit Roialme et en meisme la soit pte d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt  
d'nt les d'nt d'nt d'nt constable del estaple a Westm fait d'nt d'nt d'nt  
le Roy soit d'nt en coo cas tolley et pte d'nt tontz aco ambigntes q' d'nt  
et assent de d'nt pte pte et tempore et a la especial requiert de d'nt coo  
ad assigner et an d'nt de meisme la plement q' tontz les recomsme d'nt d'nt  
d'nt d'nt les d'nt d'nt constable del estaple pte la meay pte pte pte pte  
d'nt affay soient d'nt d'nt effectuel et d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt d'nt

Coag.



**T.**

dem le dit Roialme & en onefme la forme q'ordonner come lez ditz recomsmitees de  
 amo lez ditz may & constables del eschape de Westm on demt assme dntz may  
 is on constables del eschape dem le dit Roial sanz dnt. **Item** ce an plement  
 temz a Westm l'ordemayn de demt mathen l'apostle lan dn jergne onz p' le Roi  
 ceptisme ordigne estoit & establie q' antedite de mefme le plement q' lez schmaleys  
 de toutz comteez dem le Roialme Dengt a esliez p' demz as plement enape  
 a temps dore esliez en chme comtee q' gentz dem dntz & jectantz en pcell dnt  
 chme est frank tent a la valne de .xl. s. q' an dn onefme onfye lez jectantz an  
 dntz p' p'nt contemz en mefme l'estatut ment facent p' p'nt menaion en pcell  
 q' chme q' dnt esliez dastme tuelo schmaleys andit frank tent a la valne de  
 .xl. s. an onefme onfye lez jectantz dem mefme le comtee on asfmd tuel esliez  
 onefme dntz demblables p'nt tuelo eleatons on allos & p'nt onz p' le Roi voilla  
 fuy dn dit estatut p'nt d'clayacn del dntz & assent dntz & a la jectante  
 de dntz dntz ad ordigne q' lez schmaleys de toutz lez comteez dem le dit Ro  
 alme a esliez p' demz as lez plement en ape a temps dore estliez en chme co  
 mtee q' gentz dem dntz & jectantz en pcell dnt chm ait frank tent a la valne  
 de .xl. s. es mayne onfye lez jectantz dem mefme le comtee on asfmd tuel esliez

**T.**

corroet mellez dastmd tuel eleatons. **Item** p'nt q' onz p' le Roi a la g'ne  
 complemt a luy fait en cest plement q' lez dntz de son Roialme estoantz en pcell  
 est en forme q' p'nt de de Roial liegez dntz g'ntent enpouez amentz &  
 en p'nt de fuy p' le Roi de Denmark & de liegez q' dnt del dntz  
 dn Roi onz p' a cause q'ls p'nt de iony on dnt de de dnt Roial liegez lo  
 biens p'nt q'ls onnt p'nt de dnt dntz dntz & fongeston dnt hille  
 biens & may dntz a la valne de .xl. s. dem dn an dnt liegez & may  
 dntz de Roial biens & dntz a la valne de .xl. s. dntz ils nomme  
 mefme dn dit Roi de Denmark de mlt and a cause q' mlt dntz deigne de  
 m le Roialme Dengtege ne pnt onnt en pcell & q' lez biens dnt p'nt lo  
 & de mefme le Roialme mefme onz p' le Roi voillans a de dnt liegez p'nt  
 er de remedie del dntz & assent dntz ad ordigne q' si lez dnt dastme de  
 de dnt liegez dnt on dnt p'nt p' le dit Roi de Denmark on asfmd de de  
 dnt liegez est le dnt de p'nt dnt p' le temps estoant p'nt de fuy an  
 p'nt g'ne liez de jectant de fnt la p'nt dnt dntz and p'nt affay &  
 asfmd p'nt jectant anoy dez biens issint p'nt & dntz & si jectant  
 on ne dnt fait q' tuelo liez onz p' le Roi q' dnt de son comfent p'nt  
 a la p'nt g'ne dntable remedie dntz ceo q' le cas jectant.

**T.**

**Item** ce dntz de liegez de Roi amir dez boemes onnt este vilages & g'nt  
 ment de de & dntz en dntz dntz dnt demt le Roi en son dnt  
 come en le coe dnt en lez jectant de q'ntz dntz lez dnt onnt este  
 & q' lez plement en mefme lez p'nt dnt de dntz p'nt dnt dnt  
 mefme lez plement dntz dntz p'nt as tuelo dntz de comfent anoy  
 dnt en g'nt dntz de dnt liegez & remedie ne dnt p'nt en pcell  
 tie & de p' le Roi voillans en ceo cas p'nt de remedie ad ordigne q' anoy  
 pte de cest plement q' mlt p'nt & dntz de dntz dnt dnt dnt



[illegible]







En dit e staple dny rois peens contemz en la dit estatut les menes peens ad  
mit de cases paient dotes q plusos dignent enchommes de capes & sont cap  
es de ion en ans lors du Roialme & les amonts q dms oumes & dms gms  
substms des lams peals lams brds & estrange & ans oulams des q dms  
repayez a dit e staple en dore & pflamms holms & elms & dms dms  
tme on ans dms ent payez come est paie p les lams repayanz a dms es  
Ans q les dms lams & dms dms en si capes de dms ptes ne pment dms mo  
nes en cest Roial me ane me le Roialme nest assemeine & ptes ne le mme a da  
les dms dms & en onte me me les lams & dms dms sont vendus en les dms  
pays a dy petit pnce & valne q les marchms aliens sont dy gms dms dms  
de qd ne deignent mie a dms pms adms lams & peals lams co ils fi  
rent anstms de fan en gms de pce au Roial pte p & commisat dms de don  
Roial & gms lamentsment del dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms  
pays & effeant a dit dms de dms dms me me pte le Roial ad conten a la  
gms dms dms a lms fait p les marchms & dms dms Roial en cest pms  
lments effeant & qe dit pte le Roial considms les gms dms dms & ptes  
dms dms & dms dms qm tant ent qm dms del gms dms dms dms dms dms  
& dms dms dms dms dms q la valne des tms nels lms dms dms dms dms  
a capes a les dms ptes soss pms tms lams & peals lams q gms dms pte le Roial  
sont ou sont licms dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms  
me pte le Roial ana lms morte & lams pms qm dms dms dms dms dms dms  
p la dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms dms  
ut pour p anstms de me me le pms dms dms dms dms dms dms dms dms  
hen q onstms dms.

**I**ncipiunt. Statuta apud Westm. edita anno xi.

[illegible]

Aug.



Dunt somes q demit et demit lez Seneschall & mayesthall de don dit hostiel q  
 omme d'unsz distintionez & munyonz condempnans dez plusours loialz  
 lieges en Roy omme este d'unsz & plusours munyonz & notours layons ont este  
 saluez et grantez munyonz & jobiez concellez & meut p'munt & coment mesmes  
 lez p'sones ou p'sentz eno enbituntz en cels hosties en Suthreyk & t'unes  
 en le hant chemynd en dit Suth illosquiez jectuntz layons cels fenez et  
 ante oueffesoms en semblable manere come ils se soient en le dit ou p'sent lieu  
 dez Seelles & qe dit p'se Roy considereunt lez p'mys & q lez ditz gentz  
 eantz confaens sont en fautes & ne poient de peison esse entendonz ablez  
 de porte tesmoignitez de verite la ou le verite soit enquis & ad ordeigne et  
 establie q si aterm p'son de tiel goumme soit jectone q aterm visco saillist  
 ou Antye amysse en Roy en le dit Somtee de Smy on q aterm amysse de  
 mit le Seneschall et mayesthall del hostiel le Roy q alin q le Roy come p  
 la que a to temps de ceo en annt il poer esse chalergez et le chalang en cett  
 ne allorde a cause amysse Et amoy q estonez p'mys & jobiez & anoutage q  
 p'mt d'unsz semblablem anemy d'ordigne est amys tiel q ad ensi demez a lez  
 ditz Seelles soit suffiz de temp aterm cote hostie ne taneq en aterm Ant  
 lien denz le dit Suth de Suthreyk mes consent as ditz Seelles Et q  
 lez ditz Justis de peas de mesme le Somtee eient poiaz denquerz dez totes  
 temp q teignent hosties & taneq et de cey p'my q son & jannson q en  
 p'sonement de lony corps colongz la disticion dez ditz Justis. **Item**  
 come d'unsz gentz consent soit soient assise de uonett d'unsz denant  
 Justis assignez emie d'unsz p'sone q onbaitte & collisow pny an lony lye  
 de lony ditz assise d'unsz ad Corone dez Comitees on lez tentz sont p'say  
 exocuton d'unsz biez sont nommez en lez ditz assise le dist de mesme le do  
 mtee vn de d'unsz l'on il nest ne viquez fust d'unsz ne temo de  
 tentz en demantte p'mt consent soit lez ditz assise sont agardez p' de  
 fante dez tentz q'emoy ont mye consans de cey assise en mit q il  
 ne tontent aterm assise emie eno en le filace dell visco et mont aterm d'unsz  
 peidon aterm tiel assise p'ne emie le visco & eno & qe p'se Roy ouillant en  
 ceo cas p'ney de remedie del assent & Antozite desmises ad ordeigne q entoz  
 tiels assise p'chacez et an p'sent penduntz on p'mchacez desore en d'unsz  
 p'ne q'ommes p'sones demit aterm tiels Justis en quere assise aterm  
 tiel visco soit soient nommez d'unsz si lez tentz en lez ditz assise on  
 cote denz doit aliez q le dit visco nest ne viquez fust d'unsz ne  
 mit dez tentz en demantte meiz fust nosne d'unsz q collisow adonq  
 lez ditz Justis farent abatez & cassy le dit biez p'mchace on a p'mchacez  
 en la somme on soit Et q lez p'entz on p'entz soit en le gienedie le  
 Roy. **Item** come p'estant fait lan quap le Roy hemz p'emy p'se  
 Roy q'orez entez Antye d'ordigne soit q lez diste eient lony d'aton emie lez  
 d'unsz d'unsz la die mesmes lez d'unsz p'ny q tiels d'unsz  
 ent p'ient lez p'sit al temps del d'unsz d'unsz si come en mesme l'estat  
 est couteuy plus an p'eyn le quel estatut colongz le appion dez plus







[illegible]

Key.

mites fairs demit cest ordeigne come apiez. **A** Item me p<sup>r</sup> le Roy consi  
 derant les g<sup>r</sup>andes p<sup>r</sup>des & dam<sup>n</sup> q<sup>u</sup> ameno fairs dont anemz & de p<sup>r</sup>seu  
 blablement amendsont enape d<sup>r</sup>ib<sup>r</sup> a luy mesmes come de p<sup>r</sup>isoms de de  
 lieges de ceo q<sup>u</sup> la ou d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> ententent & d<sup>r</sup>ntez p<sup>r</sup>my me p<sup>r</sup> le Roy come de an  
 t<sup>r</sup>ez d<sup>r</sup>ntez p<sup>r</sup>ent la p<sup>r</sup>te omt este p<sup>r</sup>ise demit d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> Inf<sup>r</sup>as de peals assig  
 nez q<sup>u</sup> d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> d<sup>r</sup>omissions du Roy en d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> d<sup>r</sup>omtees Dengb et d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> p<sup>r</sup>le  
 es & p<sup>r</sup>ess<sup>r</sup> d<sup>r</sup>my p<sup>r</sup>est ententent omt donent este fairs et p<sup>r</sup>endunt d<sup>r</sup>na  
 mit mesmes lez Inf<sup>r</sup>as ment d<sup>r</sup>dm<sup>r</sup>ez quens p<sup>r</sup>lees et p<sup>r</sup>ise donent este  
 d<sup>r</sup>isontment q<sup>u</sup> f<sup>r</sup>esmo de nouelt d<sup>r</sup>omissions de peals en icell d<sup>r</sup>omtee a  
 g<sup>r</sup>andes p<sup>r</sup>des me d<sup>r</sup> p<sup>r</sup> le Roy et de de lieges et p<sup>r</sup>etapac<sup>r</sup>on de mesmes lez  
 p<sup>r</sup>lees & d<sup>r</sup>ntez et de la d<sup>r</sup>ch<sup>r</sup>uame de de d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> lieges & d<sup>r</sup>my ceo me p<sup>r</sup> le Roy  
 voillans p<sup>r</sup>non de remedie del assent & ant<sup>r</sup>ente d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> ad ordeigne et es  
 tablie q<sup>u</sup> en tontz n<sup>r</sup>cho d<sup>r</sup>ntez & p<sup>r</sup>lees & p<sup>r</sup>ess<sup>r</sup> en p<sup>r</sup>est ap<sup>r</sup>id<sup>r</sup>ez et affayez  
 demit Inf<sup>r</sup>as de p<sup>r</sup>ale en d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> d<sup>r</sup>omtees Dengb le d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> p<sup>r</sup>lees & p<sup>r</sup>ess<sup>r</sup>  
 en n<sup>r</sup>cho d<sup>r</sup>ntez affayez me d<sup>r</sup>me d<sup>r</sup>isontment q<sup>u</sup> n<sup>r</sup>cho nouelt d<sup>r</sup>omissi  
 ons & de peals affayez me esloient mesmes lez p<sup>r</sup>lees & p<sup>r</sup>ess<sup>r</sup> en l<sup>r</sup>om  
 f<sup>r</sup>ace & dient lez Inf<sup>r</sup>as en lez nouelt d<sup>r</sup>omissions en d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> assig<sup>r</sup>ez ap<sup>r</sup>es ceo  
 ilz adomnt lez p<sup>r</sup>es<sup>r</sup> de n<sup>r</sup>cho p<sup>r</sup>lees et p<sup>r</sup>ess<sup>r</sup> demit eno p<sup>r</sup>oan<sup>r</sup> & ant<sup>r</sup>  
 zite de lez d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup> p<sup>r</sup>lees & p<sup>r</sup>ess<sup>r</sup> contem<sup>r</sup>z mesmes lez p<sup>r</sup>lees & tontz lez d<sup>r</sup>  
 p<sup>r</sup>endunt d<sup>r</sup>icell oiez & finalment d<sup>r</sup>dm<sup>r</sup>ez al come lez ant<sup>r</sup> Inf<sup>r</sup>as p<sup>r</sup>  
 & d<sup>r</sup>ms<sup>r</sup>ent au de & en icell si n<sup>r</sup>lt nouelt d<sup>r</sup>omission en si este fait.

Tom.

**A**insi comme en le phianis temz a Westm le dencydes qd demt  
le ffr de Sento hillaire lan de son regne le Roy yores. v. qny les gnt  
des myschaes & importables oppressions a des lieges del comite de hup  
pas q en gouchent & extorcion se faitez q les vistonitz del dno com  
tee qny le temps efcant madyans comencez & extorcion seint comencez  
a cause q les ditz vistonitz en sonz tenez & en dnt lieys ape lo comtee  
temz & fngz en les queys antez lieys nls nont poiez ne autorite q lo  
offie de pndy astm enquey on enquey digne dms les enquestes enme  
ye doffie et enduement des laboreys artziles & dnt dntz & dntz q dnt  
desye enqms demt le Justis et sommissions de la pece q en mlt man







[illegible]



le Snyte en cest cas a sa volonte & q celluy qussint soit attente dastom de  
sainte onespion offense & q espassez faitz encontre le dit estat fait le dit  
au pmy paise a celluy a q onnt il soit attente .4. .8. & lez cossez resonablez  
de & dit Snyte & au Roy aut .8. .8. et q sibi le may de lomsayz pny le  
temps effectant apes ceo q il soit eslien may & jme demz la titee a son p  
may venne a lethequey demz le thesorey Dengles et lez mayons del Es  
chequer & qe p le Roi to sime de & dit ante may & daillys de lo dente  
affayez pny lony dit offycey soit charge de sayr gader & poertier to lez  
estatmtz dms dit & q contre lez may & daillys de & dit & dngls dit  
foialme accomptant en le dit Eschequer soient ammelme accompte  
en mesme lethequey de & pnt & porsaltmyez q appteign qussent ou dms  
au Roy q la somme de & dit estatmtz Samt tontz soit as le & dit &  
dngls lony liberey & finchisey smtez a eny p me p le Roi on astu  
ne de & q pgentos ment jenulez repellez ne ammentez Et Samt tontz  
soit q le dit estatmt fait le dit au pmy dms dit lony qunt & tontz au  
qe & dit de & dit mesme on posey amt fait estoient en lony force.

**Item** come en l'estatut fait lan .viii. le Roy Richard seconde pms  
le conquest ordeigne dont q' chunc home du Roialme pmya sair & mett a  
vendre a l'ame d'ap'z amir s'ibn fessioz come anget de tiel longne & laie  
me ame luy pleya paiaut l'annage subsee & anget denons .s. de chun  
pete de d'ap'z dolong l'assejant mout contyffictant a l'ame estatut eade  
l'ame p'clamacon p'ffient on desense fait a contyffie Et q' milt vende  
ne mette a vendre a l'ame d'ap'z amir q' ille coient annes q' l'an l'ame  
du Roy & en scale du deale a ceo ordeigne q' p'p'ne contem' en l'estatut  
oit fait Et pms en l'estatut fait lan de p'asme le Roy Henry le quap' a  
iel m' p'ale Roy q'oreft ordeigne fust a l'ame q' le d'ap' de colom' contaigne  
en longien .x. p'v' anhelz me fmez q' le d'oc & en l'ame .v. quap' &  
si et si l'ez fassons de d'ap'z fessioient l'ame d'ap'z de meyns je longien  
on l'ame ille oient fassant a l'ame & pms p' on ans estatut fait lan  
v. le dit Roy Henry le quap' ordeigne fust q' p'clamacon o'p' fust  
oneitment q' m' le Roial q' milt p'p'ne fassant tielz maner de  
d'ap'z on d'nfems dem' le Roialme o'p' si l'ap' de tallez & p'p'ne  
ensemble tielz maner de d'ap'z dem' q' l'an l'ame oit fait son de p'p'ne  
& on l'ame d'ame d'ap'z q' ille teigneont l'ame longne & laie  
ordeigne q' le dit d'ap'p'ne estatut fait le dit an de p'asme si come en mes  
me l'estatut est contem' p' l'ame p'p'ne q' n'quemo estatut fait le  
temps du dit Roy Henry le quap' d'nf'z op'mions oit este t'p' en  
l'est'heq'ne m' p' le Roy si come meisme m' p' le Roy ad concen q' la co  
p'lemt de d'oc de d'oc Roial & q' p' le Roy p'p'ne tielz op'mions  
p'p'ne del assent & autorite d'nf'z ad d'ap'ne q' cest p'p'ne d'ap' en l'ez  
dit estatut dem' p'p'ne est p'clacon et oit entendre a l'ez ent'p'p'ne  
d'ap'z appellez b'ode d'oc & b'ode d'nfems & meyme d'ap'z & p'p'ne  
de d'ap'z appellez d'ap'z oit fust on assent & d'nf'z ad d'ap'ne

πρ.



& estable q' chunc püsse faire mettre a vent & vendre toz maners de dyaps ap-  
 pelleres quantes ore faitz ou affayez Et oustz ad ordeigne & estable q' chunc  
 home püsse faire mettre a ventz toz maners de dyaps appelleres quantes con-  
 teignes en longuy poyon anlines & en laienz ou anline ment enelles on an-  
 ment. poy. anlines enelles dunt empeschent dastim q' n'ont d'ustoy quait  
 Austoy l'armas substat enstimes & Ande denons. & de chunc dyap & de  
 chunc pece de dyap odlongz la jate en les ditz estatmets est conteniz Et  
 si les seises des tieus dyaps appelleres quantes facent astim dyaps a ven-  
 dre longuement & laienz q' p'chient de fins est delatiz q' adonques bien  
 list a anlineom de conz le list a lui fine des toz tieus dyaptes dyaps  
 ment contaigniz le dit longuement & mesme le dyape a vendre p'ny on se  
 ment on un pece et mesme p'ny un dyap Et q' n'ill tieus dyaps soient  
 enz a vendre tanz lanlineom les admesmes et fait q' son seche et mme  
 a exo f' scale d'ustoy a ce ordeigne d'ny peyne de forfaiture d'icell Et si  
 astim anlineos en scale astim tieus dyaps appelleres quantes me contaign-  
 miz la longuement & laienz des dyaptes d'ustoy & ne coupe le list des toz  
 tieus dyaps q' ne teigno la longuement & laienz des dyaptes q' adonques le  
 dit anlineom paie a l'ustoy p'ny chunc pece de dyap en si gone de forfaiture.  
 Wy. s. Wy. d. forp'ns toz soit q' toz dyaps appelleres quantes faitz  
 ou affayez tanz alio de la & l'astim de saint John le Baptiste p'chient  
 ou anlineom aient lieus de se vendre & delme tanz a le seite de l'Ro-  
 nell lors p'chient enstanz de q'longz longuement on laienz q' ille soient.  
**A** Item p'ny ceo q' d'ustoy p'longz d'enz est d'icell d'icell des loemes  
 soient soit omt este p'ny & aiestz q' d'ustoy d'ustomiz & Ande q' n'ill  
 tieus d'ustoy q' hie issantz d'icell hors de la & l'astim d'ustoy come d'  
 des p'gentoms p'ny excocon anoy des d'ustoy recomsmiez faitz de  
 nant le jay del estaple des d'ustoy come des quens come d'icell q'  
 p'ny as quens la d'icelle appent amz remede couenabz mont onst  
 les ditz excocons les quens p'longz en si p'ny & aiestz p'ny l'excocon  
 ou des mesmes les recomsmiez sont soit faitz d'enz q' d'ustoy hie  
 de corps omz tanz d'icell l'ustoy en & l'astim hors des p'p'ns  
 & quens ille sont issint d'icell a cause de tiel excocon & ille d'icell  
 ient d'icell d'ustoy d'ustoy d'icell & Ande d'icell en d'icell des d'icell  
 recomsmiez en p'ny hie de Say fac a g'nt lez q' n'ill a q' p'nt ille  
 soit en si p'ny & aiestz a p'ny d'ny d'icell. Et d'ny ceo p'ny d'icell  
 ne a l'ustoy en & l'astim d'icell soit d'icell hors d'icell p'ny d'icell  
 soit l'ustoy d'icell aiestz a lez ditz excocons des tieus recomsmiez come  
 d'icell est dit n'ill d'icell gone as recomsmiez as quens ille sont issint  
 obligez de exo casier de l'ustoy d'icell en cas q' les maners comp'ny  
 d'enz les ditz hie de Say fac ne soit gone ne admggez p'ny lez recom-  
 smiez en si obligez p'nt lez ditz recomsmiez soit astim soit g'nt  
 ment est de l'ustoy d'icell & astim soit l'ustoy d'icell ent  
 toz d'icell p'ny & en te anline d'icell a p'ny a cause q' n'ill



[illegible]

2.

1901.



chunt al re de tel vende on tel met a vende surperr de forfante de tuelo  
 chamdecho omagez figurez on autr onaignez de cepe enso mays a vende et  
 le valne de cepe q sont venduz en tomte la forme de cest estatut et de  
 fuy son a Roy sile corie ent dment attento on soit qonez p exanma  
 on on dne de qone p pois on en aut mane qile omr venduz on mays a  
 vende asime tuelo chamdecho omagez figurez on onaignez de cepe enco  
 mte la forme de cest estat et q les Justes de peas en chime tomte on  
 ile corie Justes aient poiax denquey oier a dmer to choset fait enco  
 mte cest estat et q sibu chm Justes de peas on il est Juste co mays  
 Gaillie demz dtey a dnghe Senesthall de fide demz les finchies  
 los sile eient poiax a autorite de exanmer et de qone sibu a pois de li  
 enso chamdecho omagez figurez a autr onaignez de cepe come en aut  
 mane q lom disteion tout cepe q neis fepont en te anemy encomte  
 cest estatut et de pmy cepe q a cest exanmaon on deie sont qonez  
 coupables en la forme dmsit Dymen q cest estatut en ceo extenoz  
 as hqes affayez pmy les nobles qesspassants. **Item** mte dit p  
 le Roy pmy la bien de luy et de son Roia del dmy et assent de fide  
 a la especial requeste de de dng dte ad ordeigne q la bon goumme  
 et estatut fait lan .viii. de son reign si q les lemy peas la mte et es  
 teigne repaymit et deignit a la staple de Saleis soient venduz pmy  
 pte moner a este paies enonayn. et q la bullion soit port en  
 mte illeofpnez. et chime dappley de luy venduz p .viij. mte. le Sal  
 onte .viij. li. de bullion et de chime Sappley de lame venduz de baas  
 .viij. mte soit de bullion et q le loiat et dne ptaon soit fait auoedmt  
 al ordeigne illeofpnez a pte dmy de la fte del ammaon de  
 me Dame pshem dngm tanq al fone de trois ans pshem dte  
 dmt tout font a Roy poiax a autorite de modifier meime lestatut  
 qmt luy plena q adms de son comsall colong ceo q menso luy  
 demblea pmy le pte de luy et de son Roia. **Item** come les an  
 me et subsees gntez a mte p le Roy soit aloigne et subhatez d  
 le cause de nom dne de qone fait en les ports et dte demz le Roy  
 Qeng co q ante subtecho mmaginatone et dms psones tapamnt  
 mte dte del estaple de Saleis encomte la forme de cest estatut  
 pme et ordeigne mte p le Roy q adms et assent dmsit ad de  
 ligne et establie q mte dmy pmy de selonre emporte tape ne fape ne  
 face emporte tape me estapey astms tuelo mte dte del estaple  
 en astms dte dte dms son Roia Qeng encomte lordonne dms  
 et dngja cest ordeigne tanq al fone de trois ans pshem en mte  
 enmeve onte. **Item** p ceo q mte p le Roy q on ptaon a luy baillie  
 en meime le pte dte dte dte pmy les mte dte del Roia  
 ad entenone q p tmt q les dms et comitollons en les ports d  
 Roy ne fheignent astms gntez en disthage de dte pte dms de lo  
 mte dte p eno monsther dment onstme astms sibu dngm

Com.

Com.

Com.



en le Roialme de passintz lors dieux on esmei les Enfirmes & Comptollours  
 eubesilent les Enfirmes & lez Comptours dont gindement amertiez a cause q  
 lez ditz gindz pfont oindement de laies & muer de enfirmes qmz ils comit  
 donent nommentement enuespices en les thebes du Roy mesme me p le Roy  
 confidermit lez ditz despit de l'admis & assent & auito. **Sin dit** ad o de  
 igue q lez Enfirmes & Comptollours giment & deliment suffisantz gay  
 jantz en sealez on esq le seale de l'om offie a ceo o deignez as ditz may  
 chintz & a chime de mo p to la chime de l'om mchmndise chime soit p  
 eno as ditz Enfirmes & Comptollours de neigne mounsey mesme lez may  
 chintz ne mnt de mo pen paiaut q lez ditz gindz me. **Consente** l'om  
 due en forme Et en cas q a l'om Enfirmes & Comptollours on a l'om de  
 ditz deit face a conqapne q adongz chime maychintz en si gene pmise  
 An dition q de ne de cest o deigne a p muer enns chime Enfirmes &  
 Comptollours issint attent pmise forsan a l'om a chime de faulte. **no. li.**  
 & a le maychintz en si gene q doit am. **q. s.** **Item** q tmt q le Roy  
 me p est gindement de seime de de Enfirmes & subides de ceo q lez En-  
 firmes du dit Roy de m le Roial en seale blanke est dille en gale  
 myn appellez blank cofettez en l'om seale de putes a l'om offie & eno  
 issint en sealez deliment as maychintz q entez & estime en velt l'om  
 biens & mchmndise issantz lors du Roial es quez de la le Roy de  
 de Enfirmes & subides de neho bne & mchmndise ment respondz  
 & pates o deigne est q adms & auito. **Sin dit** q si a l'om Enfirmes en se-  
 ale a l'om tel blank on deit one le seale de putes a l'om offie on oras  
 am maychintz entez on estime on face entez on estimey en tel blank es-  
 galle on thie issint en seale lez biens on mchmndise pfont de han-  
 de mo conaigu p le Roy de de Enfirmes & subides dit adongz  
 oron que me le Enfirm de le maychintz adinggez de forsan tontz de bi-  
 ens & mchmndise come ils se faiont en cas de felonie & q il & chime de  
 eno eient l'om souement en pntz ap le se de de hillyay p pte me  
 aneigne po

**I**ncipiunt statuta apud Westm<sup>1</sup> edita anno r<sup>1</sup>m<sup>1</sup>.

**D**oye donaigne p<sup>r</sup> le Roy vi. ap<sup>r</sup> le conquest a son plene t<sup>em</sup>p<sup>s</sup>  
a Westm<sup>ster</sup> le disme i<sup>o</sup> Octob<sup>r</sup> l'an de son reigne. v. m. x. del admye  
e assent deq<sup>ue</sup> se ep<sup>iscop</sup>es e temporels e a la regnest de foies en  
foies en meisme le plene e estant as fait sanz d<sup>u</sup>is e estat  
e ordeigne al hono<sup>r</sup> de Dieu et le bien de lui e son dro<sup>it</sup> foies en la  
forme ensuivant. **E**n pr<sup>em</sup>ier me p<sup>r</sup> le Roy ad ordeigne q<sup>ue</sup> auant  
en dit p<sup>ar</sup>lant q<sup>ue</sup> les Justis soient queis Justifications enquestez e J<sup>ur</sup>ez  
enaint soit p<sup>ar</sup> se p<sup>ar</sup> b<sup>re</sup>es de Roy de d<sup>u</sup>is p<sup>ar</sup>mis iours la somme de le  
tatme ent fait eient pour en toutz cases de felonie e q<sup>ue</sup> a son de pende  
sony ingent oibn lon home est acunte de felonie e q<sup>ue</sup> a son come lon  
il est attent le i<sup>o</sup> e hien on lez dit Justifications enquestez e J<sup>ur</sup>ez yssint  
coient p<sup>ar</sup> se e d<sup>u</sup>iq<sup>ue</sup> ill<sup>es</sup> p<sup>ar</sup>mes agard e oetm<sup>ent</sup> esye fait p<sup>ar</sup> forte de

Why.

Thy.







le luyse des luyse a eno gmiter de pte Roy del domue de con domneill  
**A**tem co q estab fut en te le Roy Richart d'ordigne soit q le Justice des  
 assise pte de et de baillie delme assigne et assigne reigne l'ome session  
 en le pnapall et chief ville de singuley fontee. Et la on lez somtees  
 drect somtees alors fement on des lars soient tenuz a qe p le Roy doet  
 mesme lestat en le somtee de sombeyslonz esq obseme et gapez consi  
 deiant q la dite de fapault est le pnapall et chief dite et dnt en dit som  
 tee et en le quett somtee en dit somtee ad est tenuz demit des hoemes  
 ad gmiter et ordigne p anto de mesme le pnapall q la session de Justice  
 d'assise pte et gapez delme en le dit somtee de sombeyslonz soit te  
 nu en te de peas et de gapez en la dit dite de fapault et en anto antey  
 lien on place demt mesme le somtee co ad est d'pse et antenne d'antien  
 re. **A**tem co ordigne soit pstatint q Justice de peas des tontz les so  
 mtees. Dengt p le temps esstatint deie et teneysont l'ome session quatre  
 temps p an p enquey tontz charges contemz en l'ome session le que  
 le ils sont mte de fapault la somme en dit esstatint au gmiter pte  
 ne di come p mesme lestat pme pteyement appert et qe p le Roy consi  
 deiant q tontz les han les somz soit assise et tenuz en le somtee de  
 gapez contemz demt tontz les quatre temps de tme p les quere  
 re de tme les soes et enstatint en et de mesme le somtee teneysont en  
 teneys de te en te de quere tontz les apulez as dit soit appertemz co  
 peason et les requere et teneysont appert tme de dit tme fme les  
 dit Justice de peas en dit somtee de gapez soit et reigne l'ome session  
 en mesme le somtee co ils dussent fapault p force en dit esstatint pme pme  
 entey la dit peone et q p astm ant chose necessaire ille d'gne de tme enq  
 as les quere session ils sont fapault demt demt eno gmiter quatre de en  
 teneys et soes en dit somtee de gapez p enquey de tontz mte cho  
 sez come l'ome soit done on charge et issint ils sont de tme et charges p me  
 tont lan sibi hors de temps de tme co en le te de tme d'q ils sont astm  
 ne repose en temps de fapault l'ome luysebaone on l'ome labo p l'ome dme en  
 astm mane gapez alo fmall de tme d'ne soit d'ne en cest  
 que et d'ne p tme mesme pte p le Roy en co cas l'ome pme de pe  
 medie ad ordigne p tme et assent d'ne et a la requere de dit soes  
 en fapault q le Justice de peas qe soit soit et tontz ant p le te de tme est  
 ant en le dit somtee de gapez soit tontemz d'ne d'ne de la dit  
 peone p anto de mesme le pnapall a to temps de tme a demt de somp  
 de d'ne le Roy esstatint d'ne en le dit somtee de gapez d'ne  
 tontz soit q le Justice de peas del somtee de gapez p le te esstatint  
 gapez obsement et teneysont le soit de session de peas de tontz  
 en lan an meins et plus de temps sil b'neigne pme d'ne soit on  
 forable entee fait demt mesme le somtee de gapez co soit la pe  
 ne de fapault de tme soit soit et soit p co ordigne p astm les  
 demt tontz hoemes an fme entent q lez dit soes enstatint del dit

Am.

Am.











Com.

come l'on biens apper et as meunes les biens a nichindise et contrefaire a gind  
 appensme de ceo q les omes pfer et abasent de corage de ditz lieges et puy  
 tinto mesre p le Roi voillant pndre de remedie ad ginte et ordigne q anto  
 dmsro entant qil ne soit congne a les lieges fait pndre luy et asme de de  
 aliens et cil antign q asme nichindise de aliens del amste amste  
 soient puy et les ditz lieges apres la fete de sent michel la pntigness  
 chein vennt en asme et qies on vesse de enemys me dit p le Roi  
 ment esteant de sent le dmsro contant on pteadon du Roi q adonqes les  
 ditz lieges eno pny pteign et emorey amste asme empescheant on ptean  
 don ent affay q dmsro cest ordigne qm qois ans pteign en fiant  
 et a pms long et cil plese a Roy. **T** Item ordigne cont de clay  
 effat fait en te le Roi hemy pny me p le Roi qorest lan de don reigne  
 de cont q ad q dmsro la dit ordigne dmsre gent coms se denz les q  
 eno dmsro fait p le dit masgays Roy come q dmsro pny ael me dit p  
 et amov antqer eient anfortant dmsro dmsro masgays Roy hemy le  
 pny ams dit p le Roi come de cont dit ael omte este asme dmsro asme  
 jobes et dispoille q les lieges et subgiz du Roi dmsro dmsro le hant meay  
 come dmsro les dmsro et coofes du meay Denglet Dylant de Salis  
 pnt les dmsro pms et anfortant omte este pms et offendu a ga  
 ms dmsro et de dmsro du Roi et en comte q dmsro a les dmsro  
 tms de hemy jobdms spoilloms et offendoms les dmsro q ad et dmsro  
 condms du Roi come dmsro est de dmsro omte este q dmsro de lieges et  
 subgiz du Roi dmsro les coofes de dmsro comtes pteites abettes et p  
 omes conseiles lolses dmsro et mntms q tiebo tnepe jobene effat  
 lepe pms de tnepe et anfortant du Roi et dmsro pteitement  
 abette pms comseil lolses dmsro et mntms de tiebo p  
 pms affans en te anemy q asme de lieges et subgiz du Roi dmsro le  
 Roalme Denglet Dylant de Salis on dmsro le hant meay cont dmsro  
 et de dmsro q hant qeason fait en comte la dmsro et dmsro du Roi et q  
 p le Roi anfortant q les pms contms et effat en le dit effat  
 sont dmsro omte les lieges et subgiz du Roi et en dmsro dmsro  
 hant q les dmsro et pms du Roi de fms gms omte les dmsro lieges  
 du Roi sont gmsdms embndes et coofes et pms de dmsro lieges et  
 subgiz du Roi anms dmsro le meay et coofes du meay come de dmsro  
 du Roalme Denglet dmsro omte este asme dmsro et dispoille et asme  
 tiebo pnt pms dmsro les lieges embndes et mntms et coofes  
 an dmsro cont gmsdms anntes et empsdms et en pnt de dmsro finalms  
 de dmsro dmsro et les mntms et mntms du Roi de pms dmsro le meay  
 onesq lms et qies et vesse on lms nichindise on dmsro en fms de  
 gms q le dmsro du meay sont gmsdms ent de dmsro et embndes  
 et le dmsro du Roal en pnt de dmsro dmsro et les dmsro mntms de  
 fms pms asme qies on vesse tout on fms dmsro de  
 ordigne q adms assent et anto dmsro q mnt de dmsro lieges et sub



gitz du Roy q force du dieu estat p null chose q luy attempte fait on assaillir  
encore la somme & tenu du dieu estatme sem sept ans qsthemz en  
antz apz la dit dume 10<sup>e</sup> Octobr doit en asten mane pnull chose empesche  
moleste on gene q force du dieu estat me null peun enoige p null antant  
qil dms deuit le fausme du dieu estat emz qile heys & exentoz dez to  
chosez & peunz contennz & espenfiez en le dieu estatme come q force de  
meime le stat a auise dastome offeno fait deuit le te dms dit emz le  
Roy & heys & dntessoz doit tout on fient qntoz & disthaiges q to nos.

**I**ncipiunt statuta apud Westm. edita anno 10.

**D**istye le Roy a son pleint tenu a Westm le .xxj. is de Ja  
nuay lan de son regne .xx. del d'empire & assent de .ps. espine  
temporels & a la especial requeste de .scoz du Roial en mesme  
le pleint assemble ad fait ordigne & establie cenz estatutz  
& ordonnances al hono de Dieu le bien & profit de lui & de son Roial en la  
forme que ensuit. **En premier** q le p'ce Seneschall & chancelier  
del hofiel le Roy & son seynteez amir dez hoemes omz tenuz demor  
en p'ce de deute detenne & ante p'ces q sonco moner gentz lez gentz  
que fuer de mesme loiaut en son p'ces seynteez moner q lez p'ces  
tise & defenduntz fuer de mesme lez hoies de mesme lez p'ces & a  
lez que defenduntz en mesme lez p'ces ne allowent son chalenge  
& excoion q en alleg q ilz mesme en lez p'ces en mesme lez  
sinteez ne comit pas de mesme loiaut entomz lez lez & statutz ent  
amir dez hoemes faitz & gornoz d'ins dez lieges m' p' le Roy en oil  
demor le Seneschall & chancelier tenuz comit fort comite lez font  
gionseme de p'ces & gionble a lour giond damage & amentisme m' dis  
p' le Roy lez p'ces considerz ad ordigne q antoite de mesme le p'ce  
ment q en chime s'ont de p'ces enantz q lez ditz defenduntz apponez  
ne soient escaper q quel p'ces ad q ilz mesme on lez p'ces en  
mesme lez p'ces de p'ces ne fientut al te d'ins p'ces on s'ont co  
mence del hofiel d'ins tou come p' mesme la p'ces est suppose enz eia  
miz lez ditz defenduntz lo adent ad q ilz mesme on lez ditz p'ces  
tise n'est fuer de mesme loiaut al te de tel p'ces on s'ont comence le  
dit p'ces on astent m'atiz demz p'ces contemz ment obta. **Item**  
p'ce q q la ley come q m'it honte poer caper on amesner bleez hors  
du Roialme d'engz sanz hons du Roy q canse q lez seynteez & ante  
hoies q osent memonime de lo qz ne poient lon bleez vendre d'mo  
nd abastent p' a giond damage de tout le Roial & qe d'ins p' le Roy  
voillat en ceo cas q non de remedie ad ordigne q anto d'ins q on  
l'ia a chime honte escaper & caper toutz mans de bleez & greys  
hors du Roial a qonqz lien q l'ia p'ces faitz m'it content al  
sinteez m' p' le Roy comit & tant longent co d'ins qnate de finme  
negotens pas le p'ces de .m. .c. .viii. .s. d'ins qnate de p'ces de .m. .c. .viii. .s.  
en p'ces poer le Roy finme & d'ins est uelme escaper & ceo s'ont a s'ont

*Am*  
*999*









[illegible]







[illegible]



[illegible]

Incipiunt fragmenta apud Westm. edita anno 1691.

**D**istte p[re]s[ent]e Roi a don[ne]e p[re]sent t[em]ps a Westm[on]ster lande don[ne]e j[our]  
vint. le. xij. id[es] de Fev[ri]er a don[ne]e de Cien a p[re]s[ent]  
Cien de luy & de don[ne]e Roial del assent de p[re]s[ent] esp[er]ance & tem  
porale & a les doct[er]s en une p[re]s[ent]e le p[re]s[ent] assemblee ad factos  
seign[er] & etablies d[is]c[er]es etat[us] & ordonnez en la forme d[is]c[er]es.

**A** primerement come q' avoie fait l'avoie q' d'uns gentz ad este defi  
 j' p' l'om petacions dan officez sermez a Ants choses del don a g'raunt  
 du Roy p' des g'raons hez patentz ent a eno Affairz desymme q' uell pe  
 tions mesmez lez hez patentz du Roy deyr date a term iohy limite  
 en uell le quell iohy est conent longement demit le g'mite du Roy ad  
 eno faitz de l'om des petacions p'omit lez hez patentz du Roy a eno d'ny  
 co faitz omro poro mesme la date a cause de quell d'uns liegz du Roy  
 etiamz n'elso officez sermez a Ants choses de don on g'mite du Roy a de  
 g'raons hez patentz ent a eno long temps demit d'neht faitz p'ue  
 bo d'ubneho r'magnacions de r'elso Antedatez deshe q' r'elso petacions  
 de r'elso officez sermez a Ants choses conent omro effee onf'ez Amo  
 nes a expellez encomme d'oro a bon consaens a reason a use p' le Roy  
 conilliant onf'ez n'elso r'magnacions del d'ny a assent de p' se effone  
 fo a temporeho d'ns d'ny a la especial requeste de d'ny soit ad d'ny  
 ne q' Ants de mesme le g'lenit i' de g'raons g'mit en d'ny q' mesme  
 p' le Roy on des l'ens al d'hamcelley Dengt p' le te effeant ad resse  
 iohy de l'ine d'icell al d'hamcelley soit entze de j'ee en la d'hamcel  
 et q' le d'hamcelley face f'ay hez patentz d'ny mesme lez g'mitez por  
 tuit date le iohy d'ndit l'ine en le d'hamcelle a uenue demit en null  
 manie et si assent hez patentz d'neht de l'ine d'ndit d'ny d'ny d'ny

**A**n. manie de la l'amez hez patenz d'orient de fore faitz a le contrainte d'ou  
 vodes n'prie: a remz p'm'mill. **A**tem come al plent remz a l'effe  
 lan d'uz'eigne me p'le son. **Q**d. ent d'ant' aptude: d'ont ordeigne q'mill  
 vise d'aulle de f'f'm'mill me q'ord en action on b'ez de d'atentz de  
 p'lee de t'fe de d'ammell valne de. **Q**d. 6. on p'line me en action de d'  
 tent de f'f'z con'm'm' t'fe a tentz de d'ammell valne de. **Q**d. 6. on  
 p'line me p'f'on ell action d'ont le m'g de p'com's d'ostend a la d'olne



[illegible]











biens achetez on vendra on la come on la valne de ceo dont le conqat e fait  
et si asme nel may viff on dailly voluntaynt leffe asme nel maycha  
effe omz hoste en la come amteit aley alage omz luy d'effe e mette  
en pson e pmy en la come amteit forfey mefme la may d'effe on  
dailly a Roy. xv. li. p chime maychint alien yfint d'iffie voluntaynt  
aley alage ment d'effe e p chime nel maychint alien e estmge a q u  
et ho e en la come d'iffie mef assigne et si asme q est p nel mange  
viff on dailly assigne p effe host a asme nel maychint alien e estmge  
pense deffe nel host paiera a Roy chime forz q il yfint pense deffe host  
p. li. et q chime maychint alien e estmge q nomd emploie la dit mo  
ney le dit. omz. moie co dit est on q d'effe de d'iffie maychint d'iffie en Eng  
apd mefme lez. omz. moie e est d'effe asme dez. Ingz. du Roy d'effe du  
ent commet p d'examacion on d'effe a la come d'effe on d'effe d'effe  
d'effe de d'effe liege q d'effe d'effe p le Roy e p luy mefme en tempo d'effe  
casz amteit d'effe q il encomge mefme le maychint alien e estm  
ge la peine e forfaynt d'effe e est d'effe q seya la dit d'effe la quat  
ytie de d'effe forfaynt e le Roy lez gois d'effe q est d'effe e ordm  
toment a temp lien a le fess de d'effe p d'effe d'effe e d'effe tang  
al fone de. omz. ans alqz p d'effe en fants e gentz e p la dit fess  
de d'effe d'effe d'effe d'effe le gntz d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
tout mefme fait e la ordm d'effe d'effe e d'effe d'effe d'effe d'effe  
viff on d'effe de d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
on neho maychint alien e estmge d'effe on d'effe d'effe d'effe d'effe  
p d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
d'effe on q p le temps d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
mte en d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
ent commet d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
mte d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
le Roy on d'effe de d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
me gntz d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
mte gntz d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
de d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
omte d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
me lez d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
omte d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
gntz d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
e d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
le Roy d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe  
d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe d'effe

W.



les psones q'les ditz dices & singles veignent al plement deshe delme  
 en le shammite du Roi ar esse solleutoe dn. & en mesme la satee ou du  
 18<sup>e</sup> fo dny co le Roi ar esse de he patent as mesme les psones issint  
 nomer & delme en da dit shammite de solleutoe de la. p. dn. q'ell dicit  
 demz la dit satee ou singh & les quell solleutoe omnt accompte & sont  
 tenuz de accompt de lony jester onyte immediat m leschequer du Roi  
 soit du assem mane depnte ne assigne deshe solleutoe dastm. p. on as  
 ann q'ell dicit a Roi on de hez gmiter on a gmiter demz assem do  
 mtee dices Roial dinom q'il poer dependr en le somtee hors du  
 dit satee ou singh en thez on tenty a le valne de s. s. p. an on the les  
 charges & requise. **Item** co en le plement tenuz a Westm lenda  
 in de sent mathet appostell lan de son reigne me p. le Roi q'oreft  
 dnt. ordeigne estoit ent ants choses q' null thez ne tenty de thez en le  
 mayn le Roi en enquestez puse demt les eschetos ou sommissions  
 ne soient assement lesse me gmiter a femme q' shamus on esse  
 zer Dengs on anqe offis le Roi q' conqz tanqz mesmes les enquestez  
 & desditz soient plement jectonez en le shammite ou en leschequer  
 mes demgent tout tcho thez & tenty entierme & continueme en  
 les mayns du Roi tanqz les ditz enquestez & desditz soit jectonez  
 & p. dn. mois aps mesme la jectone si issint ne soit q' temp on ces  
 tny q' cento gneqz q' mesme les enquestez on onste de lony thez  
 on tenty veigno en le shammite & soy psejont de hanse les ditz  
 enquestez & soy offero de pndre mesmes les thez & tenty a femme co  
 ient comys a dno sils monstrent bonz emdencez pmit lo. tmes  
 estre dicable selonqz la forme de lestatmt fait lan. p. p. d. le Roi  
 Et tique a tenty tanqz lissne any mesme la hanse pnt sont gone  
 on distusse pny le Roi ou q' la ptie homit suffisant sueste de dn  
 y la dit hanse en effeo de sene & paier a Roi lannell valne  
 de thez & tenty sont la hanse enso q' a pnt al soit distusse  
 pny le Roi & si asbm thez patent de astme thez on tenty soit  
 fait a conqz a astm any pson on lesse a femme demz la dit mois de  
 jectone soit vorder & tenuz pny null le quell bon estatmt & ordm dnt  
 se psones ymagmant a dubit & p. lony subtilite deseme co de null  
 pny pnt dnc tcho gmiter donez & femme q' hez patent du Roi demt  
 astm inquisition gone p. le Roi dicit pnt dnt tcho donez & gmiter  
 ment estre compuse ne remedie q' le dit statmt ment obstant qil  
 est en dicit any sines de la dit estatmt & q' dit p. le Roi conside pnt  
 les dnt & voillant en cest cas pnoier de remedie & ordeigne q' ant  
 tonte on dit q' null thez patent soient faitz a astm pson on pso  
 nez dastme thez on tenty demt inquisition de tcho du Roi en pnt  
 gone en la shammite on a d. eschequer jectone si tcho du Roi en pnt  
 ne soit gone de jectone demz le mois aps mesme la jectone al  
 ne soit a tenty on tenty q' tendie on tenty lo. hanse co desme est dit.







[illegible]







## Theoria vi.

on entendit par point d'ony bre de contenance de l'ony enditos & gaminatos et  
 conspuatos & jeteroy l'ony d'amy & q' cest ordeignme estoit en sa force tan  
 q' al p'strem p'leins a terry p'ms la jennee del dit nasgans Roy en di  
 ge de p'la le quell' estatint q' trespasent en dit nasgans Roy q' ap'mon  
 de as'mis est co'p'ne & p'p'mon d'as'mis ment co'p'ne me'me me p's  
 le Roy q' d'eff' conspuant q' la dit ordeignme est bon & p'stable p'm le bu  
 de l'ny & de ces lieges ad ded'ie & ordeigne q' anto de trespasent p'leins  
 q' la dit ordeignme fait le dit an. ro. & en p' q' la mort de son dit p'ier co  
 as'mis entore co'p'ne p'me anto repelle d'ore & d'enge eff'nel & d'au  
 lable estat & ordeignme en ley p'me'me ad'mey. **Item** come al p'leint  
 terry a des'nd le d'ice io de may. lan du j'aign le Roy Henry q'mit p'ier a  
 Roy p' d'eff. ro. end' anto ordeigne fust & establie q'mit de lieges du  
 Roy q' d'eng' p' d'eng' d'ofa agay de on v'lagez a la d'inte du Roy en te  
 t'eng' on al d'inte de p'ie en le d'omtee de l'ancas' p' d'face as'mis de  
 de lieges & d'at'eyo t'ey on t'ent' content en d'ice d'omtee d'of' d'p'nd  
 de lieges & d'at'eyo t'ey & t'ent' q'mo le d'ice v'lagez om't en me'me  
 le d'omtee de l'ancas' p'm'e'm' t'ent' f'it q' l'estatint fait l'ancas' le Roy  
 Henry quat' p'ier a me'me as'mis Roy Henry q'mit entore le d'ice de  
 d'omtee de d'eff' q' f'it ad d'ice lieges du Roy en d'ice d'omtee. Den  
 ge d'ice d'omtee p'm' d'ice j'obies batley d'pas & anto p'ott & male  
 fait estoit en sa force ment ob'stant me'me l'ordeignme & q' la dit or  
 d'ignme estoit en sa force tanq' al p'strem p'leint p'ms la jennee le  
 dit nasgans Roy Henry q'mit le quell' estatint q' le trespasent le dit  
 nasgans Roy Henry q'mit q' ap'mon d'as'mis est p'ne & p'p'm  
 on d'as'mis co'p'ne me d'ice p' le Roy conspuant le p'mis ad d'ice  
 je & ad ordeigne q' anto de trespasent p'leins q' la dit ordeignme en le  
 mane & forme le dit an. ro. fait & en p' q' la mort du dit nasgans Roy  
 Henry q'mit co' as'mis entendent co'p'ne & ment anto repelle d'ore  
 & d'enge eff'nel & d'au lable estatint & ordeignme en ley d'mey tanq'  
 al p'strem p'leint & d'eff' d' m'p'm d'ice d'ice d'ice q' p'ent' d'ice me  
 me le p'strem p'leint m'it d'ice m'comement d'ice en cest p'tie  
 p' d'ice d'ice a le p' d'ice d'ice d'ice t'ent' q' il ne d'ice co' d'ice  
 cest ordeignme d'mey p'ms longe t'ent' ap' me'me le p'strem p'le  
 ment. **Item** come le d'ice d'ice d'ice de l'ony en anto d'ice d'ice  
 d'ice le Roy d'ice d'ice q' ne d'ice d'ice en t'ice p'ice a cause de p'ice  
 ble d'ice on p'ice p'm d'ice d'ice d'ice & p'ice q' d'ice d'ice d'ice  
 p'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice  
 a d'ice d'ice de l'ony d'ice & d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice  
 d'ice le Roy conspuant le p'mis & d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice  
 p'ice ad ordeigne & d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice  
 on d'ice q' anto d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice  
 on d'ice d'ice a son d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice  
 d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice d'ice

**Tom.**

**Tom.**



La Snyr q' bilt on q' he de le vnt' Sonthouy on ante q' seynto tieho anayr on  
 paneho demto les Justis on les ditz anayr & paneho sont retones de retoner  
 p' soit a tmit come les retoner q' tieho anayr on paneho assan' et aient  
 les ditz Justis poiar q' ante sinfort de oier & dimer tieho dmit d'ibn per  
 examiaon de des en waelt dnyr come q' waelt denquestes ent appensy  
 & de don nigenit p' les ditz plantuse embe les ditz des & d'ime demto q' en  
 so sont tionez compabiles & de co agaspe exemaon & en d'ime uel dnyr q'  
 he sont agaspe tielt p'osse co d'eny agaspe en he de tne fait encommy l'ape  
 ce du Roy p'nen q' d'ime dnyr q' d'eny p' embe d'nt Sonthouy on ante q'  
 seynto on anayent tieho paneho sont p'ns enamefmes les d'omrtes on  
 les vnt' Sonthouy d'ois offes en te de tieho paneho anayr & q' cest  
 o'deigmo d'omence a temy lien a le fest de q' d'asq' p'schem anenyr d'ine  
 ja tang' al p'schem glemo & si al p'schem glement dembleya a Roy & a  
 les p's q' adonques sont en waelt glemo cest o'dmno de fye bon o'dmno  
 p'ny le bien du Roy & de don Roial adonques waelt o'dmno d'ine p'petuel  
 ment d'ant tout temps a d'ime p'son sa libte & finibus. **A Item**

Feb.

le Roy entendz come d'uns p'sone q' d'uns onbais ymaginations de  
desert capent amesner & empyent leuz peals lamit hore d'ues  
ialme as Ands liens q' a le temple de sa leys en desermis le Roy de se  
tmes & onbides & en desmation du dit temple de sa leys as ordigne  
q' au torite d'uns q' mlt p'sone de quelt condicon q' soit ne capie me  
face caper astmiz lamit peals lamit infamables hore de cest hois  
as Ands liens q' a le temple de sa leys d'uns especial licenc du Roy d'uns p'm  
de felonie Et si a p'm p'sone de fore en amit face a contaigne de cest ordi  
nis & ent soit commite on attent q' il soit d'unge p' felonie Et si d'ibien  
commissions assignes o' lez j'us en d'uns somtee on tuelz leuz pe  
als lamit soient y p'm caper hore eient au torite q' me p'm le adma  
nis d'engner de lez p'mises & ent oier & d'iner d'uns en toutz soit q'  
le leuz q' passent le d'ays de mayok ne soient astmement compulz

*Tr.*

demz cest ordmō. **Item** come il odit mitorye & almoigne a dege  
 rente de destert si come ia rade en un glent demz a destert la finit oule  
 janne de distert q est gmdent endan plusos homer le quell finit apelle  
 un chafte anome appelle un porsye anome appelle un hamo le quel  
 gient plusos sialx liege homer & come ceo oot a consaier q giamz  
 destert soient ordisez lez quens endan lez pons faiso de drape  
 en mesmant de ment resonable mesme sibi de laet drape a drentent  
 q lez meins demz alienz come demz sibi ensey msket dtee  
 bngst & espalment en la dtee de lomsier & es dnt liens lon faiso  
 de drape a dntoms de drape plus conamelmēt soient dse & co  
 ment en te anemy estge jepayant qore lon ils dolloient mesmer le  
 drape q lantne & le pons q ils voillent mesmer q lantne & le plame ma  
 que le quell engeffe al engeffe del drape de alien de dnt drape  
 de dnt anme le quell engeffe a mlt home de quell drape qil oot



al male sinoin tuit solum al dit achato p qunt on p achata son lue  
il gona en le pnce & sime connt ilz appes one gmes inome me smage  
resonable de lon dyap qay lon astm maychm dices qe for sone lomdye  
doet say on dyap en anesymnt p p m. anliez ilz voillert say ent. p m.  
anliez on meins defante qil est onefme de lomdye p la quell appon phi  
se homes gienoufent ont en dandone p le roy confidermt lez p m.  
se ordigna p dnt de m fnt en dme lion dices qe deffe on dcein me  
fne la on est gaderm dan lue de dyape quell ent on corse fnt de dce on de  
fite de dyot mefme en le mane de efferte tifferte enseale as ambidex  
finez colong la mce de lez dajons del esthequey et dme daderm dnt  
nage pale p sa corse la quell corse soit contegnt en longm. p m. An  
nez p m. polbe p la dit corse aigne a dme anliez un polbe p a la fne  
de dcein polbe le magd dnt anliez p mefme entier dyap on on. p m.  
layge on chert mefiant p le dnt de dyape elle. p m. anliez p m.  
polbe et de dyap sefment elle. p m. anliez p m. polbe p m. me  
fiant le longm refme al fne de dyap colong qe qest en longme en  
le mane co est de fme pchete qunt la dit daderm de an lue est requie  
pignit p son labo p m. dme entier dyap de laet. q. d. p d m. p m.  
de laet ob. & p m. dme entier dyap de dante. ob. p m. dme. p m.  
de dact on q. & en la dit dte de lomdye p dnt dte dnt fei  
p m. dnt lon dyape est plus vsee deffe dcein q illoquey soit say  
dcein de le an lue on dnt dntes p m. de say dyot p m. maychm  
p maychm sil soit requie dnt q si le maychm dnt ent un  
corse enseale de le dceal jonal del esthequey en le mane co de fme p  
bece p m. adonquey lnt onefme a mefme & dyap p cest en mane re  
sonable sile me porent dcein de mefme p lnt dnt dnt dnt  
ment obfamt entier dyap on qe un. p m. laite on dte dnt si le may  
chm dnt mefme ment dnt p dnt dnt et co immediate po  
et effe p m. p m. dnt p m. dnt q adonquey il for face p dnt dyap  
p m. dnt. p m. dnt a roy p la tiece p m. a dnt q dnt dnt & si  
astm maychm achato doet p m. dnt dnt dnt qil for face  
p m. dnt a roy p la tiece p m. a dnt q dnt dnt p m. dnt dnt  
on mane de dyot onefme vsee en tont cest qe dnt come dyot p m. dnt  
q cest dnt dnt dnt at p m. dnt. **Item** p m. qe qe come  
tont lez toncho pipez dnt hoggeshe de dnt oyle p m. dnt dnt  
blez dnt le dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
me fme le dnt contegnt on dnt nombre p m. dnt. dnt. p m.  
p m. galons dnt p m. dnt. p m. galons dnt dnt. p m. p m. ga  
lons dnt hoggeshe. p m. galons p m. dnt dnt dnt dnt dnt  
igne q lez toncho p pipez de dnt dnt dnt dnt p le dnt dnt  
toncho p pipez de oyle p m. dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
dnt de dnt dnt dnt dnt dnt dnt a gnt dnt de dnt  
de dnt dnt de dnt dnt le dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt

**Item.**











[illegible]



**Item** n'ose p' le Roy ad ordeigne q' antio de sn' dit q' mlt de de  
liegez enme quens q' a poigens la gape on v'lagape p'nnice a la sm  
te du Roy on a la smte de g'rie en te ademy en le somite de Lancast'p  
forfate a s'ms de de b'ne on chatemo t'ez on t'ent en ants somtees  
en t'ms on l'ent les b'ns & chatemo t'ez & t'ent en ants somtees les  
queho les d'it v'lagapes on t'ent enme quens q' a poigens la gape  
en le dit somite de Lancast'p on t'ent en mefine le somitee & q' p'ea son  
de t'el v'lagape a la smte du Roy on a la smte d'ant' p'one p'nnice  
d'enz le dit somitee de Lancast'p ne soit a s'ms d'ite forfayne d'isa  
ble d'as'm mane d'at'on ne de cl'yme en a s'ms mane de anhitanno  
h'ors de mefine le somitee ne d'isale a s'ms p'anne mane d'at'on  
h'ors de mefine le somitee ment obf'mt t'el v'lagape d'm l'oy p'nn  
ce d'mnen tontz soit q' l'eat' fait lan x'm le Roy h'emp q'nap t'el  
du Roy encomm' gentz del somitee de de s'p' q' formo as p'ns'ons de  
liegez du Roy en d'ms somitees d'eng' p'ns'ons homlades m'p'ez  
johies baties t'passez & ants pottz & male faitz estort en de force cest  
ord'm'ment obf'mt & q' cest ord'm'ment end'm'eja l'espiez al f'yn de  
com. ans p'schemz en f'uant. **Item** p' ceo q' la g'enons'e complemt  
fait a Roy p' les soes de lez somitees de h'eysors d'lonce p' & Salop  
quens somitees soit ad'ioig'm'tz as marches de Gales & lez som  
tees de Som'set de s'p' & d'p's'mt monfye soit a mefine n'ose p' le Roy  
q' come ants soit en temps de noble Roy h'emp le n'ap t'el n'ose p' le  
Roy q' orest lan d'ode de son reigne p' lez g'm'dez opp'sions & exoracions  
q' t'empo de Gales & lez marches de Gales sont de ion en ans as gentz dem  
ants en lez d'it somitees de h'eysors d'lonce & Salop on se amefney on  
em'p'oz de l'oy d'malho bestes & ants l'oy biens & chatemo h'ors de  
mefine lez somitees en lez d'it marches & t'elso biens & chatemo il  
leo'gues p'et'eign'm'tz tanqz gree a em' soit fait a l'oy vol'mte ordeigne  
f'ust & establie q' d'ast'mis d'malho biens on chatemo soient p'p'ez  
d'enz mefine lez somitees & chatemo on amefney h'ors de d'it som  
tees en Gales on en lez marches de Gales q' ad'ong'nez lez d'istom'tz de  
mefine lez somitees manz & d'ail'ise de d'itees & d'mghe on d'ail'ise  
de f'm't'ise l'oy t'elso p'p'ez sont faitz m'aim'dent l'oy h'ez d'f'ons  
l'oy d'at'es as g'm'des Seneschall de f'ier on t'elso malef'f'ons som't  
p'esteant q' ils d'el'm'dent t'elso d'ist' en f' p'p'ez d'enz d'm. ios ap'ez le rent  
de d'it h'ez & s'ila ne f'adent q' lez p'p'ez en f' g'enez d'igno' q' on q's p'  
sont biens on chatemo d'eign'm'tz h'ors de d'it f'ier en t'elso malef'f'ons  
sont p'esteant & em' p'et'eigne tanqz ils sont p'esteant de lez biens en f'o



ppey one loe dam cofager e copenier la queff neffompe remedie a tan  
 se a les male faisons sont assemblez veingint enlon pie a assemblez  
 en aut pie e ont mult lien adeneu en depeu a anoy dignent a lins  
 gms monnbe der gentz der ditz somtees veingint en Gales e en les  
 maychz de Gales hors der ditz somtees e eno jeteigne tangi gree sont  
 a eno fait a lony volentes et anoyt sont fait les guez gnez ne  
 fait fany eovencon del dit estatnt q sont de morte e plus de autem  
 chies e amoneme q de ceo en neyont yfmo q les ditz male faisons  
 bandes de pidge chacey amesne e empier les gentz der ditz somtees  
 en Gales e en les maychz de Gales q aneient sont le dit estat a pe  
 tiell deffination e empoinsent der ditz eoes omom q hafat remedie  
 ent ne sont fait qne dit p le for voilla encomnt ael pome chies et  
 incommement pnoy de remedie en cest pae ad ordigne q anto om  
 dit q di asoms gentz der ditz somtees q assemblez e hors der ditz  
 somtees en Gales on en les maychz de Gales en chacey amesne on  
 empier on jeteigne soient ael ppey on qne et jeteigne lony abettos  
 jecttos en Gales eiantz comfamo der ael male faitz om ditz ading  
 ge gians qea son et q de ceo fust attent soit fait de lny come de qat  
 tony a me p le for et q les justis de peate en lony sessidus en les ditz  
 somtees eiantz portz dengneqer dier e dmer der tontz ael male fa  
 isons lony abettos e jecttos e de fany pofse enne ael enditez q dno  
 capias e exigens dme dapias conteingnt le space de dems mois an  
 meins pene le date de dme dapias e le id de jectone dicit et q men  
 aot soit fait en les ditz ditz de capias e les ditz ditz der ditz somtees  
 pny le temps effectue face pclamaton en lony somtees q tontz ael  
 enditez compayont dems les ditz justis en lony sessidus a pndre de le  
 maters contenn en les ditz enditez dmyen tontz foz q les p de  
 maychz der qneq ael male faisons lony abettos e jecttos teignent  
 tpe e tontz eiant la fozat de tontz e les piz maychz der foz fozat de  
 lony biens e chatens dems lony piz ael ceo q ils sont attentz de lny  
 lesant om ditz. Et q cest ordonne der enditez tangi al for de on an  
 chime maycham Demz pny lony pualo lant e effen q foz  
 chages e estaper en assemblez Gales pnyakon antz vesset de foz ame  
 fnez e capiez a lamey a lencos en for on antz de antz lieno et  
 portz q a lencos en for pient a mefme le for ael en foz om ditz  
 dier e antz dems come maycham aliens estingez p dicioz a for  
 pny ael maycham dier dmyen tontz foz q cest gnt e ordonne de  
 tontz pas ad asoms psoner q dms licenc e les foz pientz en for  
 a eno fait dems der dmer de foz capiez on amesne asoms lony  
 pualo lant on espagne ad antz lieno on dno de p dila q a lencos  
 ple de Gales me qils soient dicit ordonne tont on fientz foz  
 ppey e copier. **Item** come al plement tontz a Westm lan du

Am.

W.



[illegible]



de blocs firmement ne potens pur le pns. vj. c. xij. s. l. et on qu'ay d'orge.  
m. b. en y cell port on firmement a orge est tielme estuyé a ceo d'm'z asom  
licens d'm'z pur y cell tontz d'm'z ordm'z anno faitz a contig'ement  
obstant d'm'z en tontz fort q' le roy sot paie de ses en f'm'z et dem'z  
et d'm'z cest ordm'z tantz al p'shem p'leme t'm'z dit p'le t'on q' ceo  
cest estatant aore mett en sa force et q' plus de somtees adioigntes a  
la meay me p'oit tendre la sub'st'm'z de l'oy blez d'm'z p'atage et co  
m'm'z q' le meay ad ord'ne p' anto d'm'z q' le estatant et ordm'z  
et am'z t'm'z q' ceo p'ne co de f'm'z est dit comence a p'ndre sa force et la  
fest de a d'm'z de m'e d'm'z p'shem en f'm'z et d'm'z ap's p'cell  
res'ne al p'leme p'shem'nt a t'm'z ap's m'e m'e la fest issint q' on  
pleint soit tenuz dem'z lez. p. ans p'shem'nt en f'm'z ap's la to  
mencement de cest p'sent p'leme et si m'lt p'leme soit tenuz dem'z  
m'e m'e lez. p. ans adonq' q' l'ord'm'z res'ne al f'm'z de m'e m'e  
lez. p. ans. **Item** ord'ne est et g'm'te q' anto d'm'z q' si  
asom en ap's am'e m'e asom m'lt m'lt d'm'z d'm'z p'atage de p'atage  
de la a asom d'm'z on lien dem'z la t'm'z de d'm'z et p'm'e le d'm'z en d'm'z  
et illoq' lez d'm'z d'm'z hors d'm'z m'e on d'm'z lez en f'm'z  
sub'sidez ent an f'm'z ment paie on si asom p'one en asom d'm'z d'm'z  
port on m'lt estuyé asom l'm'z p'atage l'm'z on an d'm'z m'e m'e  
d'm'z del estat p'le d'm'z am'e m'e as p'atage de d'm'z ment en f'm'z  
on la sub'side ent an f'm'z ment paie fortat m'e m'e lez l'm'z d'm'z  
et m'e m'e d'm'z et q' le f'm'z ent sa d'm'z en cest p'atage en le somtees p'atage  
in adioignt d'm'z an port on lien on t'm'z m'e m'e d'm'z d'm'z  
estuyé on am'e m'e en d'm'z et q' cest ord'ne ord'm'z tantz al  
p'shem p'leme. **Item** ord'ne soit p' anto d'm'z q' lez es  
tatant d'm'z d'm'z d'm'z faitz d'm'z p'neoms et achates soient t'm'z  
et g'atage et m'e en d'm'z p'neoms et en cas q' asom d'm'z on achates  
pur voie voist p'ne on affay p'ndre on achate asom t'm'z a le valne  
de. x. s. on dem'z d'm'z p'ne p'ne face p't p'atage en poigne q' d'  
d'm'z bien list a d'm'z d'm'z liege d'm'z l'oy l'm'z d'm'z et chatem'z  
ign et t'm'z p'neoms achates on p'nos p'nt et en m'lt m'e m'e d'm'z  
p'nt d'm'z t'm'z p'neoms achates on p'nt et p'nt la p'nt en d'm'z a d'm'z  
g'atage q' d'm'z d'm'z t'm'z m'e m'e on d'm'z p'le d'm'z d'm'z on  
hamelet on t'm'z p'nt on p'neoms ceo f'm'z soient d'm'z et d'm'z  
t'm'z ala possessor on la vend' d'm'z t'm'z t'm'z en com'te la f'm'z d'm'z  
ord'm'z d'm'z d'm'z p'nt en la f'm'z d'm'z en cas q' d'm'z d'm'z  
ble t'm'z m'e m'e on d'm'z p'le a ceo fait soit p'ne de p'ndre a la p'  
te en f'm'z la valne d'm'z t'm'z issint p'nt one d'm'z a d'm'z et  
q' m'lt d'm'z liege d'm'z soit soit m'e m'e on d'm'z q' le  
roy on p'nt d'm'z de d'm'z d'm'z on d'm'z p'nt p'nt p'nt p'nt  
et nom' p'nt d'm'z et q' m'lt d'm'z d'm'z d'm'z on d'm'z d'm'z  
d'm'z d'm'z on em'p'le d'm'z en la d'm'z de d'm'z d'm'z on d'm'z d'm'z

Lxxv.

Tom.



De liege p' tieho ieteign iessitend on n'oum iussamitez d'usse fary d'ny  
 p'eyn de .xx. li. e p' de l'ine morte de ces a l'oy e l'ant' morte a c'est'ny q'  
 roet en tiel cas d'ney e q' lez iustie du peate en ch'ne somite eiatmt  
 poiar p' autto d'icest ord'nnie de n'quey oier e t'ney d'ibn a la d'mte du  
 Roy come de g'ue q' roet d'ny d'ast'm chose fait encombr' cest ord'nnie e  
 dent fary d'ne exco'nd' e p'm'iss'io e a gader d'au a le g'ue p'lemt'x  
 q'm' a l'ast'm d'ey ent d'ort d'neit' commite e q' en ch'ne d'au d'ny cest  
 ord'nnie ap' d'ie ch'ne que d'ey d'ort m'ys a p'ide d'ny e d'ny du Roy e  
 q' en tieho d'atons ap' d'ie d'ort p'esse fait en b'ye de t'ns fait encombr'  
 la peate e en ch'ne somission as p'ueos q'nos on ach'at'os aff'ay d'ort  
 cest ord'nnie contem' e ex'p'se e en b'ysse q' cest ord'nnie ent d'ant' e f'  
 tatmt' de p'ueos ach'at'os ou q'nos d'ent de b'oyez f'at' d'oyent  
 m'and'ez en ch'ne somite d'eng' as d'iss' de eno f'ay p'at'm e d'eli  
 n'ey lez d'it' ord'nniez e estatmt' en la f'ome e m'ale contem' en les  
 tatmt' de p'ueos e ach'at'os fait lan du reigne le Roy p'ym d'ny  
 p'eyne contem' en meisme l'estatmt' e on f'ie ceo meinte le Roy roet  
 e d'm'and'ez q' l'estatmt' fait lan .xx. d'oy. le Roy e l'ueg'ays Roy d'en  
 g' t'iepe ap' le conq'nest touch'ant' p'ueos d'ant' p' q'uey d'oyent  
 m'ys en d'ne exco'nd'it. **Item** come contemne d'ort q' en le g'm' d'  
 s'hye en la f'ome q' en f'ust. Q'nt' l'ns lib'z h'mo cap'it'os d'ant' m'p'p'one  
 t'ny d'nt' d'iss'iet de lib'z t'en d'no d'no lib'it'ab'z d'nt' lib'is consuetudi  
 m'z f'us d'nt' d'elagayez d'nt' conlet' d'nt' al'igno m'odo d'ef'nat' nec  
 d'ny emm'antem' nec d'ny ip'm ib'm' m'p' q' legale m'no p'aym  
 d'nt' d'el' q' legem q' d'ny q'ilest' estatmt' m'est' m'ye m'ent' d'nt' fait  
 cont' f'emme de g'm'z e f'ate q' d'ant' de l'om' d'ayons p'iey de la t'  
 ie comitey en f'nt' e. Ouchess'z Comiteess'z d'ayonesse' d'ont' m'ys  
 a p'ide on d'ent' q' eno iugez d'ont' m'ge' d'ny end'it'ent' de' q'ea  
 f'ons on felomey q' eno f'at' a d'ant' de q'ueit' est' d'ny d'ambig'mte e  
 d'nt' en la ley d'ent' q'uey e q' eno d'amey tieho issint' end'it'ez de'  
 sont' m'ys a p'ide e e f'ie d'ant'ge' e q'ie p' le Roy d'oullant' on f'iey  
 tieho d'ambig'mtey e d'ont' ad' d'elap' q' d'ant'ozte d'ny d'it' q' tieho  
 d'amey issint' end'it'ez on d'nt' ap' a d'nt' d'ast'm q'ea f'ons on felomey  
 q' eno f'at' on en ap' aff'ayez come q' d'nt' d'oyent d'nt' de d'ayon  
 d'nt' d'nt' q'ile d'nt' d'oyent d'nt' f'ne' en resp'onn' e m'ys a p'ide e  
 d'nt'ge' d'ent' tieho iugez e p'iey d'nt' Royat' d'nt' come d'nt' p'iey d'nt'  
 Royat' d'oyent s'ile f'ussint' end'it'ez on en p'ess'ie de' tieho q'ea f'ons  
 on felomey f'at' on en ap' aff'ayez e en tiel m'ane e f'omey e en  
 m'nt' d'nt'. **Item** come bien en la d'nt' de Q'or' d'nt' come  
 le d'omte de Q'or' d'nt' d'nt' q' f'oney lez q'uey f'at' f'ant'  
 d'ap' de' d'nt' m'ane de d'or' d'nt' m'ent' e f'at' de' ass'ise en  
 l'ongem' e en l'anc' d'nt' come d'nt' e f'iey d'nt' d'nt' d'nt'  
 te d'nt' f'onney e lez f'at' e f'ile d'nt' d'nt' d'nt' d'nt' d'nt'  
 d'oyent f'at' e d'nt' en g'm' d'nt' d'nt' d'nt' d'nt' d'nt' d'nt'

*Ap.*









Henricus vi.

[illegible]



la somme & terny du dit estat qunt a l dit peyne de prison soit en astm  
nisme qumisse anoleffe me gieneme nunt peyne enconge p yall ant  
ment qil soit demit la sesanno du dit estatant em qile des lieus &  
& exentes des tontz peynes forsautes des prisonis a cause del dit es  
tatant emle le Roi des lieus & successos soit tout oustient qnetes  
& distibues Et q cest ordmme enongia tanq al psthem glemo.

**A**tem co q la ordmme de ptiou fait sur lemy & pealo lantz  
en lestable de saleis q le longz effert continnante de dy gms  
amentasme & distibues ontz demit a Roi des gms notables somez  
de des gms enstomes & subides sibi en e Roat Oengst come sa  
viti de saleis si co il appert suffisantme de pecece en e Spheker  
q la gmette lez soes de cest Roat ontz este onent chargez a lom  
gms dain des Soudios du Roi de saleis & de lez marchez illeofnes  
le plus paiez de lo gages de la dit vilt & chascell le Roi de saleis  
me repayez Et ayoi q la dit exente gentle a cause indmms estmgez  
a laborer a lo ps de lom payo de say co gienons & effert dthoms vil  
lion peigms a la mmt du Roi a saleis issint q homez des dms  
pays en conueranno de budlion ontz esqe gmsent amentase sibi  
en lo psons co en lo bus gmsint q la dit mmt est estine en gms  
detay & ne poet esqe dntemz si come il fust en temps du leigro le Roi  
hemy le qunt pieya me p le Roi qores Et plnsos ans demit le dit  
ptiou qumme ordignes Et q en on fye co q lez marchmms de cest  
Roat soit q teo gmsent amentase & de deay necessite la gms  
que demz est en force de lesser lom indmms de lemy & pealo lantz  
p cause q lez ne poient esqe mlez de lom ppe biens Et q dms bo  
le qmle me poient attente la exet mlez en le dit ptiou embleit  
hore de cest Roat lemy pealo lantz dms parent dastm dntome on  
subide du Roi p yall lez qmms de esqe ionent gms distibues & amen  
tament & la naby dnt Roat & lez maiffes des & Ques & gms  
cause q lom vime & annuelt daitt est gmsent de pece & amesint  
q la petu estimeson des lemy & pealo lantz issint a le dit estaple  
lez cansez amms dnt Et q la pnt & value des leons pealo lantz  
lez dnt exentes & ordmms de ptiou est qmms gmsent distibues  
mesme Et come sur co soit ppe amesme me p le Roi qores p des  
dit soes q lom ptiou fait a luy q luy pleast de sa noble gms con  
sagez les dms & pmy la dms fait bien & an dnt des Richesse de cest  
Roat gms & ordm q annt dnt q tontz lemy & pealo lantz  
osont estaper en ape issint a le dit estaple de saleis q marchmms  
demz me dnt Roat dnt omz a vent q lez possesoms des mel  
mez lez lemy pealo lantz on q lom attonez illeofnes dnt  
dne forme & a la dit estaple a la pnt & value des dnt lemy pealo la  
mtz si come il est q la ordmme du dit estatant a cest temps gms  
vsee an tel pnt come q le yen le du dit estaple est ordmme & appoint

29.











[illegible]

۱۱۹۰

1499.



[illegible]



Thema vi<sup>o</sup>





[illegible]

Nov.

Am.



[illegible]

٢١٢٩



[illegible]

No.





[illegible]















[illegible]



come en mesme l'estat plus plene ont appert q force de quel estat ele tona  
 deq shmaleys a demy as plene Astin fort dunt est dument fait a loialme  
 jectonez eanez ore tape q dmsqz mstol deq comitees du for Dengo p lony  
 singuley a vault e lingeare ont fait que dne eleatone deq shmaleys ne en to  
 conendat ne bonez e dnoez jectonez e Astin fort amitt jectonez deq shi  
 naleys ditezems e dingersez loialme eslnz pmy demy as plene  
 meq ont jectonez uelso shmaleys ditezems e dingersez q ne fuyt on  
 quez dument eslnz a Ants ditezems e dingersez q ceuy q p gyanz e da  
 illise as ditz dntomnt jectonez fuyent e a stime fort lez dntolme ont  
 jectonez lez dnefz qle Anore pmy fuyt eleatone deq shmaleys a demy as gle  
 me emz lez ditz dnt omnt embesilez et on fuyt mlt pcept as gyanz dailifon as  
 dailise on dailifon gyanz nest deq ditez e dnghe p eleatone deq ditezems  
 e dingersez de demy as plene fuyent q colom deq cest pazole contemnt en lez  
 ditz dnt pmy plene som tno elegi fac p som tno dnoe gylites p qnalt a  
 nrtate m som tno dnoe dmes p qnalt dngdon som tno dnoe dngensez  
 et amont p co q dntfaca pany e conenable remedie p la gye en uel las gene  
 ne somt pas ozeigner en lez ditz estatmt de lez mst gyanz e dailise q face  
 en come la forme deq ditz estatmt le for considra lez pmysses ad ozeigne p  
 anto dmsit q lez ditz estat loie dument gader e oblesner en to pmtz et onf  
 co q dntme msto aps la lme de astin uel dnef a lmy fait fena e dnta dany  
 fande on dntfaca pcept de dnta som dcal e dntme gyanz dailise on as dail  
 lise on dailifon gyanz nest deq dntes e dnghe demy som somtee jectamnt  
 le dnt dnef emy comamda pmy la pcept de eslier si ont dnt e q le dntems  
 de mesme la dnt dntezems et en mesme la forme si ont dnt dnghe dingersez  
 de demy as plene e q mesme lez gyanz dailise on dailifon dailifon  
 gyanz nest jectonent on jectone loialme le dnt pcept a mesme le dnt q enden  
 tmez enge mesme le dnt a emy affay de lez ditz eleatons e deq nomme deq dnt  
 dntezems e dingersez ysmoz emy eslnz e dntreco q dntme msto face dnt  
 dnt jectone de dntme uel dnef e de dntme jectone p gyanz dailise on dailifon  
 on dailifon gyanz nest a lmy fait e q dntme msto a dntme fort qil face le  
 contpane dntes estat on dntm dnt estatmt p eleatons deq shmaleys dnt  
 zems e dingersez de demy as plene dnt deq dntes fait dntoz la pmy  
 contenne en le dnt estat fait le dnt an ocpafme et onfhe co p face e pare dnt  
 tm pson en aps eslien shmaley dntezems e dingersez en don somtee dnt  
 m a astin plene e nempe glyn dntme jectone on a astin dnt pson q en  
 de fante de uel shmaley dntezems on dntezems dnt le dnt. d. h. dntme dnt  
 and dnt dntezems e dntezems ysmoz gene dntalme on a astin dnt pson q tom  
 de fante dnt dnt est da dnton de dntme emle le dnt msto on deq exoent on  
 adntm pso ademander a dnt lez dnt. d. h. one deq dntezems en cest cas de pen  
 dnt e q entel dnton pnt p dntne de cest estat le de fndmt ne gage a da  
 ley de la demamde dnt en mlt mane e q mlt de fndmt en uel dnton  
 dnt a sam esson e en mesme la mane a dntme fort q astins gyanz e da  
 illise on dailise on dailifon gyanz nest jectonent on jectone Ants q ceuy q



Thomas W.

[illegible]







**A**napunt statuta apud Suci la Edmundi edita anno 1280<sup>to</sup>

[illegible]

Quapumur statuta apud Westm<sup>o</sup> edita anno r<sup>o</sup> r<sup>o</sup> vii.

**E** plene tennz a Westm le .xv. 10 de febr lan dungeigne p  
 le Roy Henry vi. Aprs le conquest .xviii. meisme que p le Roy del  
 aduiz et assent des se espreux et temporels et les adies eteant en le  
 de plene q moute de meisme le plene ad fait ordeigner et esta  
 blier dms et ordonnez et estat en les malle et forme ensuant. **P**remiere  
 uent q ceo q on deyn ordonne ad este paraine pnblic et esporteme garde en  
 les ptez de Ghabant hollans et gelans q milt mane des diaps de layn fait  
 en cest Roial deugs ne diensja en les ditz ptez la effye deinz astonement  
 en paron de for faitur de qnesmez les diaps amy quoy le Roy me dit conaign  
 p paise q est copssent enuont lez quens et appointons fait et pps enge  
 des Roialmez qe et subget dme pte et les qes lez quens le dit de dungeigne  
 uent et orompie de lunge pte phisoms soit dennt cest temps ad fait eschape des  
 hies qquisitoies et emora des messagz amy due reformation amy anoy etee  
 enee en cest pte de quoy enquire milt due adisse est etee et esmtolleeable da  
 mage des roiez les loes de cest Roial q auise q pmsos faises des diaps d homez  
 teytoms fillons et ancuys et fomes pmsgesles et adoresles et file esles et anqes  
 achates et vendes dicituelo q ne otenent milt dms occupacions de diane ne  
 cessite sont consayntz p lom vnye a faire les occupacions et aels denls q ne  
 denent affay mlt dms occupacions denent ent come oteny poeple le quel  
 les quogne pechie et madaus me le Roy consaynt lez pmses ad ordeigne q  
 lants desm dit q cil ne soit q due conuaint reformation soit fait et ditz  
 ptez de Ghabant hollans et gelans de la dit ordonne enge co p la fess de dms  
 ynchell pthem dennt amsi q tout mane des diaps de layne fait en cest Ro  
 ialme poe dms et effye accepte en qnesmez les ptez de hollans Ghabant et ge  
 lans la effye dms et vendenez anxi flammelement co astms dms mltm dms  
 q les p de fan tie de quel reformation en cest pte mlt mane de mltm dms ne  
 biens del goussanne ne dungeigne des qes et ptez lez quens le dit dms uent et con

Tag.





11.

que vigne en le dit Roial Dengle apde la dit fct om parv de for factoy de legu  
 dimidise. d. lme morte de co an Roy e lante morte de cell a cellu q pmiens  
 de sepa lez dit dimidise en quelcounne maine qle coie qonez de q oide pda  
 maadon dote fait e co entye co e la. qd. 10 de July pstem dente dedemz la q  
 tee de lommiez e ante liens pteffayez e commementez a co e si a fimo dote de  
 it comente en doper q ante de fimo uel de fimo en qnelt a fimo y fne condaute  
 est aae dfa ppte q la dit y fne aut qto en le domies on la de de fimo est euee  
 en mlt ante lien cest edmno de domes me fmo an pstem glond. **Item**  
 co le Roy e la tiece q gms de libaion ordeigna con entye. Duple des leynes qe  
 anho lammes e dante mldmndisez e fte a daleis pny la bien e pnto de tefte  
 ialme e con cansegape de la dit vilt e q lez gms de libree e fmda fte domes as  
 mayhammz ille repayanz ape co plusoms ames dntent gms de genemmes a hie  
 e a deq dntes co il appiet de pte en le fte dntes du Roy e. en dntes an de con  
 geigne. l. Roy. n. fi. e plus e amf contomd plus de ane an qnelt te gms de qntes  
 coientent en tefte dntes Dengt q la monon deq mayhammz du dit duple lors eue  
 ante plus de en nombre e de gms de qntes bon infus e les ent pte e pte eue  
 e q ent bien exentez la dit vilt de daleis e lez mayhammz bien repayez e les d  
 domes pte deq loms gages comebien q mantent q dntes e plusoms lienes  
 domes q hie pte e q me fmo deq dntes lienes en dntes leynes e qe  
 anho lammes en anqes liens q lo liens content en e fte pte plus gms  
 nombre e pte et colomant q nonelles contonez noms come oncelongz d  
 celongz e a fimo q fonez q colongz liens liens denoient anoy aye loms la  
 neq onq lez monitagnez omte de dntes qntes en dntes e en ante liens  
 as uelo homez q estoient acustimmez dactatoy loms loms a le fte de dale  
 is e anoy q gms de embleye hie de leyn e pte anho lammes nonentimmez  
 endmte pte Dengt dntes daleis domes fte p la content e moien  
 deq de fte dntes come daleis e an dntes q ne pte mlt pte pte pte  
 ne repayez q fte fte an Roy tot e q dntes repayez deq mayhammz en  
 daleis anoy q gms de come q dntes q lo gages e plusoms anqes  
 fte en qntes lez mayhammz du dit duple mon pte eue eue qe de dntes  
 de reponez loms libree e fmda fte de dntes de dntes e acustimmez de d  
 nest amf q q lez moien de fte dntes e q la qntes de dntes dntes lez dntes  
 me e dntes de dntes repayanz an dit duple de daleis ne pte  
 pte dntes. Roy. n. fi. le quele nest pas qntes pte en compayson an  
 co qle omte eue qe dntes lez dntes de dntes qntes embleye q lo loms  
 e pte anho lammes e dntes dntes come il estoient eue lez mayhammz  
 gms de dntes anoy en nombre q en liens e ne pte qe en compay  
 dntes lez loms e pte anho lammes e dntes mayhammz co il omte fte de  
 dntes de dntes de dntes e deq mayhammz la non pte de lo gages la  
 vilt de daleis q de fte de reponez tany dedemz la vilt pte qe dntes  
 cean come de dntes la vilt de fte de dntes eue eue dntes e ante reponez  
 ne qntes dntes fte de fte de la vilt e de dntes qe dntes de fte  
 totallment de fte q dntes de fte dntes co q qntes dntes dntes pntes



Et que dit le Roy consignant les pmisses as ordignes & establies lan 1400 de fin dit q  
 les mayr & constables & compaignie des mayordunz del estaple de Calais q se te  
 estoient & lo Successors q tontz ioe pmisses au Roy & jurer & loy finchises & lib  
 tees & chime deus & entree repairez des tontz manes des mayordunz & a dro estaple  
 q le dit Roy on q des nobles & gentes a eno on a los pdescesse on assem deus  
 la lanvante du plement ginter on consymer memo repeller ne excopte q q les  
 dit mayr & constables & loy Successors pmissent q eno mesmes on q lo Office  
 & ginter sans execution des romanes choses & matieres dont la congnissance  
 a eno apert on apert tans desens la dit de Calais co dehors la dit de Ca  
 leis en la pmutte q tontz a pcell appell le dy domage assem & mandement esqye  
 on assem dnt chose fait on affay a contayne ment obfisme dnyen tontz forte  
 q q est ad gunt home dnt exchise de sa loial dnyte q buef deyo dastum mgent  
 jendy dnt les dit mayr & constables & le d Chammeley Dengle & la Com  
 pail du Roy dnt exchise de pdescesse les defantes de dit mayr & constables  
 solomz la pome del estaple fut le pordon an dnyne dnt Roy & dnt la  
 tiep & q mill manes de licens pnt estaple des laines peaux lames on  
 dnt ginter a assem pson on psones dnt effectuel ne dntailable a lny on a  
 eno de caper on amem assem dnt lamy peaux lames on dnt hors de cest  
 Roal Dengle & plans on Sale & assem dnt lien q adit estaple de Calais &  
 q tontz manes des licens pnt dnt dntign p le Roy on assem de des lene on  
 Successors a assem pson on psones & ginter de on p lene peaux lames  
 on estaple deffe ene apiez on dnt hors de cest Roal Dengle & plans on  
 Sale & assem dnt lien q adit estaple dnt dnt de de mnt effect & q chime q  
 sone on psones q acceptent optement & mette en execution assem dnt licens  
 on il on coo ad ofse de quoy assem dnt licens dnt on dnt ginter & ene & p en  
 le on q assem dnt q lo agient & consentent en execution dnt on dnt hors  
 de pmutation dnt Roy & on qe co q llya ad dit mayr & constables & compaignie  
 des mayordunz dnt dnt estaple & a loy Successors p tontz ioe dnt & p  
 snt on action dnt cest estat encomms dnt pson on psones q offendent  
 commt cest qdnt & anoy tuel pcesse en pcell co est pnt en le pmutte fac  
 on tuel pcesse co q la dnt le est en dnt action de pcell fait encomms la pe  
 as dnt Roy a loy election & dnt assem pson on psones a loy dnt dnt coo  
 dnt commat on dnt q mesmes les mayr & constables & compaignie des may  
 dnt dnt dnt mgent a joner tontz les bnt moebles & dnt q assem ti  
 & pson on psones amf commat on dnt anoy le ion de metant en execu  
 aon dnt dnt licens on a te de la dnt mgent jendy on en assem te dnt le met  
 te en execution de assem dnt licens & la dnt mgent jendy on le valne dnt ad  
 election des pmentz en les mesmes dnt dnt les dnt pnt de licens & cha  
 tnt amf joner & ene en execution on la valne dnt dnt employer p pnt  
 aon des dnt estnt & dnt a Calais dnt pnt la dnt dnt de dnt  
 ter des omjaignes dnt pnt la tnt estnt & la tiep pnt dnt dnt dnt a  
 mayr & constables & compaignie dnt dnt dnt tontz forte q la dnt action  
 dnt ene & dnt dnt le dnt on tuel licens dnt dnt en execution & dnt



[illegible]







se want les a chiefz d'ayges & auts de ceas loz & chagges & flects oue finint blees on  
 asfins auts mchmndisez ou vitaille apportez en cest Roial d'asfins p'ans hors du  
 dit cest Roial a vendre & d'aydes & suffocant & eue de des toutz les ditz mayzonnies  
 aliens & estrangers q' la dit finint blees on auts mchmndisez & vitaille ainsi appor-  
 tez q' les ditz mayzonnies aliens & estrangers vendent & q' paymunt as ditz portz la  
 blees & d'aydes & auts liens de cest dit Roial q' la moneye q' est puse on jester p'ny  
 la dit finint blees & auts mchmndisez on vitaille q' est employe en les ditz may-  
 zonnies & comoditez de cest Roial ainsi fiande & emballee en male engime &  
 si asfins ou on argent en coigne plate ou masse q' mayzonnies aliens estrangers  
 ou denzeins soit chappoir hors du cest Roial puse & jester p'ny finint blees on  
 asfins auts mchmndisez ou vitaille apportez en cest Roial d'asfins aut p'ans  
 hors de cest dit Roial encoigne de cest & d'aymes desme p'ente q' il liya a fin-  
 p'one de p'fuer Aaron de deute encoigne toutz tieux d'asfins & amity & d'aymes  
 de p'heon & chime de eix en coignismie & de fante de q' on de p'ien encoigne  
 l'ony offie asfins n'el ere on argent en coigne plate ou masse est & de & a p'ez  
 hors de cest Roial de fte p'ne en tieux d'omtees la ou tieux finint blees on as-  
 fine aut mchmndise ou vitaille est apporte & mise a verde et en la dit aadon  
 seya con demamms du cime amommt a la valne du dit finint blees may-  
 zonnies ou vitaille et q' les p'iez on p'ie q' est ainsi & ne p' p'ienent appie  
 q' a p'ie a p'p'one en la dit aadon & ne gaigera pour sa ley en la dit a-  
 tion ne esson ne p'ent on enone fme l'atou q' a p'ny fin on p' asfins de mo al  
 l'ore & d'nyen toutz fants q' cest & d'nyen l'ommt & q' en sa fote a la p'd  
 de d'asfins p'p'hem en fiant & d'aymes a p'p'hem a p'p'hem p'p'hem & q'  
 p'p'hamacon de reo soit fait de mo la dit p'd en toutz p'iez de cest Roial  
 on finint blees & auts mchmndisez ou vitaille soit on de p'ort apporte en  
 cest Roial d'asfins p'ans hors du cest dit Roial. **Item** co a la p'ienons  
 complement des d'ees de les d'omtees de de p'ez & d'oloncez & d'olons les  
 meix sont aduignies a les mayz de d'alez & de les d'ees de les d'omtees  
 & de d'omms d'ystoll & d'heff au p'lemt tenn a d'asfins l'and d'omms du  
 p'iegn me dit d'omms p'le d'oy d'orez estot & d'aigne q' auts. In d'p'le  
 ment q' si asfins p'epz de les ditz d'omtees l'ony biens on chateyns enu-  
 p'ionment fient p'p'ez en asfins des ditz d'omtees & asfins homies de  
 d'alez & hors de les ditz d'omtees en d'alez on en les mayz de d'alez  
 fies me fies p'ortez on p'etaignes q' tiens p'p'ez on p'p'ez p'etaignes d'ab-  
 mnt on p'etaignes des tiens me fies d'omms d'oy d'omms d'omms d'omms  
 son et q' conq' ent soit attent soit d'omms & d'omms co q' d'act a p'ie  
 dit d'omms p'et q' les d'omms de p'ez en l'ony d'omms en les ditz d'omtees  
 appoient p'oz d'engneq' ille d'omms & d'omms des toutz tieux me fies d'omms  
 l'ony d'omms & p'etaignes & asfins p'p'ez entomms d'omms ainsi entomms q' de  
 mo d'omms & d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms  
 il ent le d'act ent & la p'etaigne d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms  
 d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms  
 aon en l'ony d'omms q' ille ainsi ent d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms d'omms















[illegible]























[illegible]



**W.**



[illegible]

By.

Nov.



Thema vi.

[illegible]



[illegible]



[illegible]

**A**ncipimus statuta apud Westm. edita anno 1171.

**D**Empius dei gra Rex Angl et ffans et Communis hibernie post conquestum  
 septuaginta et octo annorum cum apud Westmouthe die Julij Anno regni  
 sui tresimo tertio ventum de consensu et assensu dnoꝝ spiritualium  
 et temporalium de consensu regni sui Angl in eodem plamento conuen-  
 ientem in auctoritate eiusdem plamenti quedam ordinações et statuta p coru-  
 tate eiusdem regni fieri et stabiliri fecit et ordinavit in forma sequenti. **I**n  
 primis patus fuit Rex considerans qualiter iam pcedem dñi dñes et fami-  
 liares tam dnoꝝ qm alioꝝ psonaz boni gñis tñs post mortem dnoꝝ dnoꝝ et

**The Day.**







Regi impensum sunt et amittit tempore sinequit parati Acciam sibi et pgenitibus  
suis impendunt tam in regno Angie quam in Scotia ffancia et alijs partibus ac sub  
legibus regni gubernata et non p ea sedem alio quam alii liget regni ex tunc domus in res  
no p deo mbitantes dampnum fuit quoniam item piam q quodam dicitur ad dicitur  
glamens apud Reding tamam ex tunc ordinat q mille p sone liget dicitur  
in Regis cont quas aliquos exigens esset admittit aut velagaria pmittit  
ad dicitur Regis vel ad dicitur parati in dicitur domus forissident aliqua bona sine  
catalia quas et ten in aliquo alio domus det solimodo bona et catalia quas et ten  
que p sone dicit velagaria aut p cont quas huiusmodi exigens admittit in dicitur  
domus licet in eodem domus lancastrie ac sone aliam huiusmodi velagaria ad dicitur Regis  
et ad dicitur aliam aliam p sone pmittit infra eundem domus non esse  
no bayate neq inabilitate de qua cumq Acciam neq ad dicitur qualemq  
hereditatem ex qua eundem domus licet inabilitate ad p sone quam cumq ac  
tionem neq ad dicitur qualemq hereditatem ex eundem domus nec  
inabilitate ad p sone quam cumq actionem ex qua eundem domus non ob  
stante huiusmodi velagaria cont ipas pmittit pnt in eodem dicitur plenius appa  
ret ac ratione eundem dicitur si aliquis form fecit in domus palatino de  
mjer et aliquem liget dicit Regis miferet aut alio aliam p dicitur mjer  
veniet et aliquem liget dicit Regis miferet aut alio aliam p dicitur mjer  
jobiam den aliquam aliam feloniam sine transgressionem ppetaret sine  
aliquem contrariu facit vel aliquam aliam offensam committeret infra domus  
domus lancastrie p lomo p nullam aliam pmittit neq forissident in hac  
parte licet nisi solimodo de huiusmodi domus que huiusmodi fecit tales loz  
ribiles offensas ppetantes et committentes infra domus domus palatino licet qui  
p maiore parte mital infra eundem domus licet qua de causa dicit form fecit  
baentis nullum pntem pmittit neq de p dicitur bonoz in lege ad ressa  
nans sine ressingendami ipos de huiusmodi p dicitur mjer et felonie eos ta  
lia ppetare infra domus domus tunc et mjer Acciam pber cont leges quo  
nam et dignitatem ressa in ea parte Acciam in ressa legum dicit dicit Regis  
ad gane dampno ac finalem destinationem dicit dicitur neq non liget in  
domus palatino p dicit. Una p p dicit dicit Rex pmissa considerans de dicit  
mento assensu et auctoritate p dicit voluit concessit ordinavit et stabilivit q  
dicit dicit dicit dicit et ad domus plenius p dicit apud Reding edi  
tis admittit dicit et nullus regis existat Et dicit p consensu  
quam nullitate quiete et pace omni liget dicit dicit tam infra domus domus palatino  
qui aliorum liget dicit dicit domus p dicit infra regni Angie item dicit Rex aut  
toritate p dicit concessit ordinavit et stabilivit q quod dicit m damentum tem  
pore fuit capiens aram aliquo iustis ad dicit Regis infra domus domus palatino  
lancastrie aut coram aliquo dicit in tunc dicit in domus p dicit q quod alig  
p sone vel p sone dicit p dicit m damentum esse vel fuisse mbitans sine com  
pand ex tunc domus lancastrie infra aliquem aliam domus infra regni Angie capiet  
et ligit p dicit dicit dicit dicit quod dicit dicit hente quas et ten aut aliquis alia  
p sone vel p sone aut dicit dicit infra eundem domus lancastrie ad dicit dicit



Centum solidos et missus passus fiet ex aliquo hmoi iudicamento. Antequam debite  
inquisitio et examinatio coram iustis de dno Regis missa domi fons lancea p tempore ex  
quisitio vniuius iudicatoris et eorum quilibet tempore hmoi iudicamento tunc et ten in  
fisa domi lancea p dno Ammum valorem centum solidos de omnia dnt hmoi  
et hmoi et si amnem et p examinatorem dnt Inquisitio p tempore existet missa domi fons  
p iudicatoris pda et eorum quilibet tempore hmoi iudicamento sic appa tunc et ten  
ad Ammum valorem centum non hmoi p hmoi dnt iudicamentum quo ad hmoi  
psonam vel psonas sic iudicat supposit q dnt iudicamenta esse in hmoi vel con  
fens ex dnt com lancea p dnt et nullus effens existat Accedam dnt dnt fons  
de Ammamento et Ammum p dnt p dnt concessit ordinando et statimur quod quod  
iudicamentum tempore fons capient missa aliquem domi de regni dnt et ex dnt  
domi lancea p coram aliquo iustis vel dnt in tunc dnt q quod aliquis psona  
vel psona supposit q dnt iudicamentum esse vel fuisse in hmoi vel con  
fens missa domi fons lancea p ex dnt dnt dnt hmoi iudicamenta dnt con  
fens capient q dnt dnt dnt dnt quod eorum hmoi tunc et ten aut aliquis alia  
psona vel psonis ad eorum dnt missa emnem dnt dnt iudicamenta pda capient  
hmoi ad Ammum valorem centum solidos et p nullus passus fiet ex aliquo hmoi  
iudicamento Antequam debite examinatio et inquisitio coram iustis p dnt  
dnt Regis hmoi potestatem dnt dnt aliquem passum sup hmoi iudica  
menta vniuius iudicatoris pda et eorum quilibet tempore hmoi iudicamentorum  
hmoi tunc et ten aut aliquis alia psona vel psona dnt eorum dnt ad Ammum  
valorem centum solidos missa emnem dnt pda omnia dnt dnt hmoi iudica  
menta capient contingunt Et si amnem coram dno Rege vel coram aliquo iustis dnt  
pda iudicatoris aut aliquis p dnt tempore hmoi iudicamenta sic appa non hmoi  
pnt vel non hmoi nec aliquis ad eorum dnt hmoi tunc et ten ad valorem centum  
solidos q Ammum p dnt iudicamentum p dnt quo ad aliquam hmoi dnt q psona  
vel psonas supposit q hmoi iudicamentum esse vel fuisse in hmoi dnt con  
fens missa domi fons lancea p dnt et nullus effens existat. **Item** p dnt dnt  
missi Officia in dno dnt Regis p dnt pda et dnt de Rege q de et aliis  
sine p p dnt officia dnt in dno pda eo non obstantibus dnt Officia et eorum  
dnt de dnt dnt dnt dnt ab omni aliis computantibus in dno dnt dnt  
na et p dnt dnt pda p dnt p dnt officia dnt dnt dnt dnt dnt  
nem p dnt et consuetudinem et officia dnt p dnt dnt dnt dnt dnt  
nolunt q non p dnt hmoi p dnt pda pda p dnt dnt dnt dnt  
sunt dnt dnt et alios computantes p dnt pda dnt p  
pda de p dnt dnt Regis p dnt p dnt officia dnt dnt dnt dnt  
dnt officia dnt existunt dnt p dnt p dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
tntationem dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
ficia in dno dnt p dnt pda et dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
p dnt dnt et p dnt qm dnt p dnt et p dnt dnt dnt dnt dnt  
dnt dnt et alia missa dnt p dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
dnt Officia et eorum dnt non obstantibus pda et dnt sine pda aliquis  
p dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt











**T**he first of these is the *Vi*.

[illegible]



[illegible]



[illegible]

Incipiunt Statuta apud Westm<sup>onasterium</sup> edita anno rrrr<sup>to</sup>.

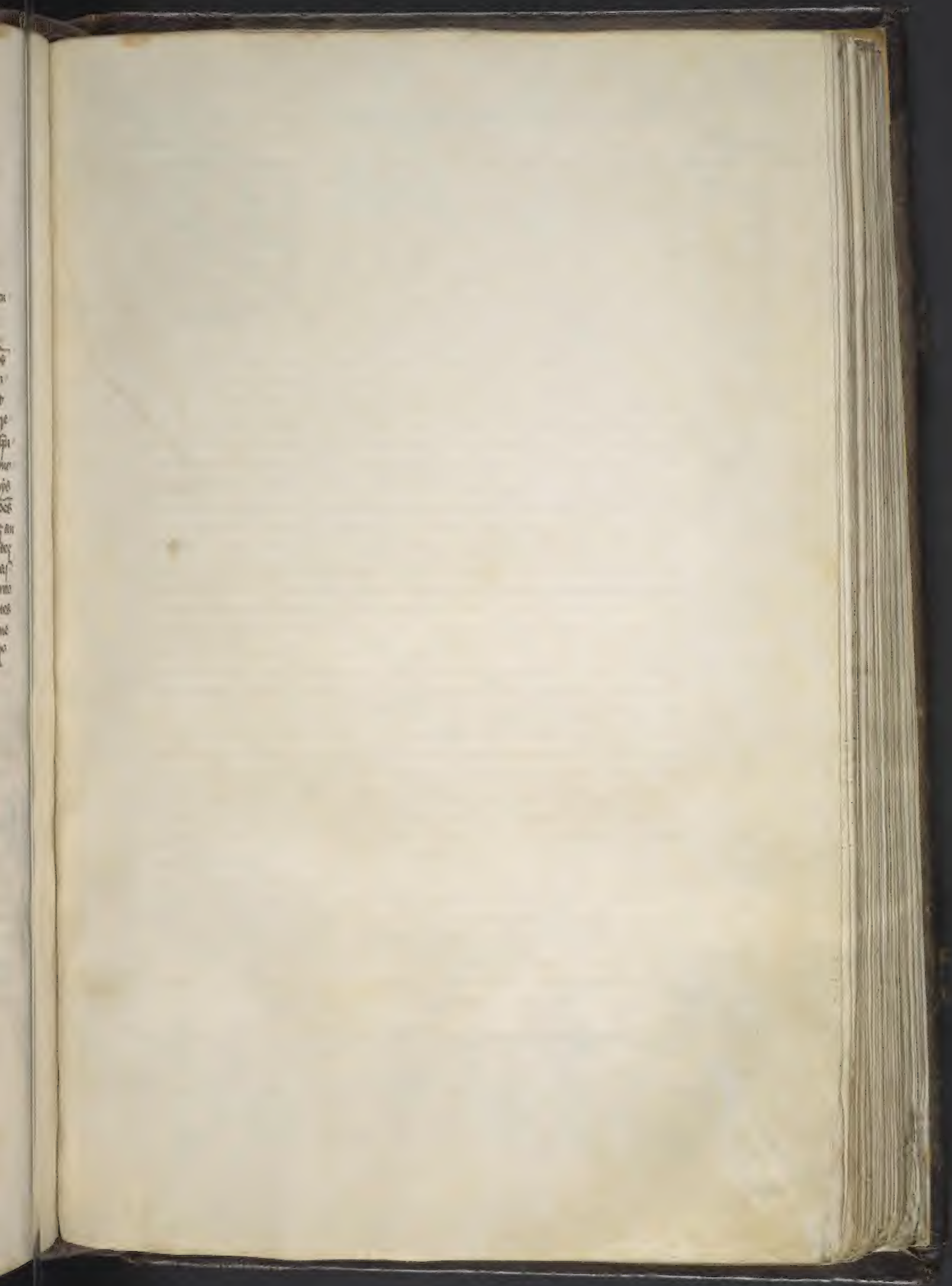
**E** n plement tenuz a Westm le septisme iour Octobry lan en queine  
 du Roy Henry pmi le conqueste de p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> monste fust q les 4000  
 en prest plement assemblez q come dmsz Odicion sez a manufs di  
 poses psones mist negayz clantz a paom dien ne al damage del po  
 p<sup>o</sup>ne esates du dit Roy ne con peame de neyement e emportmment laboron  
 le dit Roy de comoney dme plement a remeys a la tite de dmonste le vint  
 me iour de a Ponemby lan de con queine trent septisme tant son lemt a deshoier  
 demy de qmde molesz foialz a foialz p<sup>o</sup> e esates du dmsz foialz a amez del  
 foial liege poeple du dit Roialme pny les gramides ancom harte a malice q les  
 Odicion sez psones de longe tenys anoiert comme tempo et de tem instuable  
 conetse d'auoir les tpe enbeyement possessions offices e biens de d<sup>o</sup> p<sup>o</sup> e fo

May.



[illegible]















[illegible]







## Annua prima.

an de lez ditz nuzgans ptenfer Rois an astm feme aps la mort de son daron  
a tener pmy tme de sa vie p astms hez patente de ptenall gite fait p astm de  
lez ditz nuzgans ptenfer Rois on assignacions de donay fait an astm antel  
feme aps la mort de son daron en la chamacellapre odonqz la cos dicte en ce  
del ptense geigne dastm de lez ditz nuzgans ptenfer Rois soient daniel force  
vestme et effect si co lez ditz gmiter e assignacions fussent fait p astm Rois  
loialme geignit en cest Roial e p mste tute opteignit la Corone del mesme  
Dmyen Rois q cest pten dastm ne pten de pas ne en astm mane soit p  
indical a Rois p astms hez tenty penty possessions on enheritence an Rois p  
gaspmiter en Rois de sa Corone le pmy id de a Rois dastm dastm pte pte  
nen dmy tme soit q cest pten soit q mste pntice soit fait a dastm de dastm  
soit q mste an e pmy dastm. **¶** Et q la q on astms hez tenty penty pos  
sessions enheritence on dnt choses omte este donec al astm de lez ditz pten  
fer Rois p astm pte on pte Al entente q p lez ditz Rois on astm dastm  
donec ent dastm soit q astm de lez ditz hez patente p dastm dastm soit pmy  
tomy pte q tenty gmiter e hez patente fait p astms de lez mesmes ptenfer  
Rois dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm  
mte on dnt choses soient daniel force vestme et effect si come mesme lez gmiter  
fussent fait p astm Rois loialme geignit en cest Roial et p mste tute q  
teignit la Corone del mesme pte q astm de lez ditz nuzgans ptenfer  
Rois q astms dastm hez patente fient fait ne fient dastm de lez  
ditz hez tenty penty possessions on enheritence soit q dastm q la dastm  
dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm  
gmiter tenty soit q cest dastm ne pten de pas de astms hez tenty penty posses  
sions adnonsons enheritence on dnt choses qnt fient donec an astm de  
lez ditz ptenfer Rois q dastm de ptenpente on est dastm p astms hez tenty  
penty possessions adnonsons enheritence on dnt choses quele lez en astm  
mane appertissent a la Corone tout soit q mste dastm fient fait an astm  
hez patente on dnt dastm dastm ptenpente on est dastm. **¶** Et q  
tenty gmiter collacions donec ptenacions soit q astm de lez ditz nuzgans  
ptenfer Rois al astm pte on pte ment dastm dastm dastm dastm dastm dastm  
est dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm  
force vestme et effect si come mesme lez gmiter collacions donec ptenacions  
fient fait p astm Rois loialme geignit en cest Roial e p mste tute opteignit  
la Corone del mesme dastm lez ditz ditz pte on pte pte dastm an  
mndente possessions on dastm on lez mesmes on astm de dastm dastm dastm  
tenty soit que dastm pte qnt dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm  
quele dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm  
p te dastm. **¶** Et q tenty gmiter fait p astm de lez ditz nuzgans ptenfer  
Rois p astms de lez hez patente an astm pte on pte dastm dastm dastm  
de on dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm dastm  
fussent fait p astm Rois loialme geignit en cest Roial e p mste tute opteignit  
la Corone del mesme. **¶** Et anoy tenty gmiter e hez patente fait

**¶**

**¶**

**¶**

**¶**



[illegible]



ou Baptem de son hamey de ou dit Charnue ouest Baptem de son pape & le  
 lesomy & lantegles en le Comtee de Comedault & de la del mayage de son ho  
 tiel. Office de Anogafere Baptem de l'hyes et petitz de du Roy de son cote de  
 ne & son viquey Blaise messagier de son Bistacquey Bontepet Plimber Joy  
 no seison de dectez demz la Com de lomsjez d'ies t'ay pontez demz le Salas  
 de Weston Westenos toutz Offitez acompagnables d'aully de hameyngs d'aully  
 de Smp & de dez Anditos en lez Comtees de Lesse et ffont & Sontegales  
 d'Imperion & Comtrollo de dectez en son port de lomsjez Baptem de son  
 d'ymye en la Com de lomsjez seison de dez pomtes consable de son Chastell  
 ou Seignorie de hadesly & lele en gms Baptem de gneio de tout maner  
 Scuffe p dez oniegnz demz son d'ahac de Weston et Com de lomsjez & le La  
 praigne de sa Chastell de hamey for ppses mefmes lez hies parents en si for  
 ppses de d'ymye et eque de force de tme et effect au pleas et volente du Roy  
 Et auoy q toutz confirmacions ratifications approbations leesez & gntes  
 des toutz flammes se libertez pmlages confirmes on asms ante comodite  
 et ayonfies on amttages et donne d'eyo d'firmacions deuegnantes a Comtee et  
 fseamitz Comtee q eny onefmes gntes selesse ameuissimenter & gdone de  
 fsefmes & donne d'eyo faitz & gntes q me dit d'ahaigne p le Roy p dez hies  
 parents depuis le quart ioy de mayage d'ayegn passe en selesse et consort d'as  
 me l'itee vilt on d'ughe de cest son Roat al asms may d'aully on d'aully  
 se vilt on vilt d'ayay & d'ahaigne d'ayay & d'ayegms d'ayay & d'ayegms d'ayay  
 on font d'ayay d'aully et d'ahaigne d'ayegms d'aully et d'ayegms d'ayay  
 et d'ayegms et a lez hies & d'ayegms de donne d'eyo q d'ayegms on no  
 miez ils on asms d'eyo d'oyent on soit appellez on nommez en lez d'ayegms  
 on ante d'ayegms on asms d'eyo d'oye d'ahaigne force et effect co d'eyo on as  
 me d'eyo foyent al temps de lez gntes et hies parents d'eyo faitz. Et  
 auoynt si asms de lez d'ayegms d'ayegms d'oye d'oye on asms de l'oy amuefies  
 as eque en selesse q asms d'oye on d'oye de on en asms qe tenty jenty posses  
 sions anonefies on ante enbeitemiz tant d'oyent de confiance a selesse la  
 d'oye d'oye on d'oye on l'oy d'oye on assignez d'asms d'eyo ante tenty co  
 ils a d'oye d'oye d'oye q tenty gntes selesse on ante equefies faitz q asms  
 de lez d'ayegms d'ayegms d'oye d'oye on asms de l'oy amuefies de asms d'oye  
 qe tenty jenty possessions abonefies on ante enbeitemiz al asms d'oye  
 foye on d'oye l'oy d'oye on assignez on a lez d'oye on assignez d'asms d'oye  
 d'oye d'ahaigne force et effect en lez & valable a la d'oye d'oye on d'oye & a lez  
 d'oye on assignez d'eyo & donne d'eyo co d'eyo foyent al temps de lez d'ayegms  
 gntes selesse on ante equefies as eyo on asms d'eyo faitz asms ante on eque  
 mie en cest p'sent p'lemt fait on affay non obstant. Issint q nult de lez d'ayegms  
 d'ayegms d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye  
 de lez d'ayegms d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye  
 nult q cest ent for p'sent d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye d'oye  
 asms d'eyo de confiance es maner & foyne amuefies & en nult d'ayegms

Thomy.

22.



[illegible]

ਅੰ.

*Adm.*

*Reading.*



[illegible]



**T**axim.



le Comtee ou Comteez son an tuel enditeint & p'sentementz dont p'p'se demit  
les ditz Justo daniel comtee ou Comteez q' le te esteant. Et si a'sm de  
vismontz Southwist & leste daillye & lony gymmies n'ame fine de l'ine & p'sente  
pas tontz articles enditeintz ou p'sentementz issint p'p'se demit eno & chime  
deno en lony tontz ou la l'edat de come demit est p'ente as tuelz Sessions de pe  
as demit les ditz Justo de peas & douguez tontz n'cho vismontz Southwist  
& leste daillye & los gymmies et chime deno q' on queno issint fanteja on  
fanteient d'amaingne de l'amaingne & p'sentementz de tuelz enditeintz & p'sente  
mentz p'face & p'faceit an Roi. col. li. atint de soit q' deno on a'sm deno  
p'p'ont on fenta la contie de q' les ditz Justo de peas aient poan & antea  
te d'agard p'p'se an tontz n'cho enditeintz & p'sentementz come la ley requier  
& en forme semblable a'co les ditz enditeintz & p'sentementz fessint p'p'se de  
mit les ditz Justo de peas en le dit Comtee ou Comteez. Et anoy d'aja  
mer & de l'ine tontz n'cho p'sonez on p'sone issint enditeintz & p'sentz demit les  
ditz vistol Southwist lony d'leste & daillye & los gymmies on a'sm deno  
en los dit tontz on la l'edat de tontz n'cho p'sonez on p'sone q' dont on est  
enditeintz on p'sentz enditeintz on p'sentz de trespas de fup'onez eno & chime  
deno tuel fine come l'olaint q' los ditz p'sonez de l'ine & les eschetes de les  
ditz finez & d'amaingne soient en p'p'se q' enditeintz de tuel de l'ine a les ditz  
vismontz Southwist & leste daillye on gymmies on a'sm deno al depe  
& p'fit celluy q' fust vistol en a'sm Comtee en temps de les ditz enditeintz  
mentz & p'sentementz p'p'se. Et si a'sm de ditz vistol los Southwist  
& leste daillye on gymmies fait a'p'se attacheit on metit en p'p'son on  
fate fante on p'p'se a'sm fone p'p'son on l'ene d'amaingne d'amaingne p'sone  
on p'sonez en i enditeintz on p'sentz p'p'son on colom d'amaingne tuel enditeintz  
on p'sentementz demit luy a les tontz on la l'edat de demit p'ente p'p'se a'nt  
q'le omt p'p'se de les ditz Justo de peas on eschetes de l'ine & los de les  
ditz enditeintz on p'sentementz issint d'amaingne de l'ine & p'sentz as eno q'  
denouez les ditz vistol q' issint fomme p'faceit. Et li. du moite de ditz  
tue en p'p'se a les p'p'se del hofiel de Roi & l'ange moite al p'p'se on p'p'se  
q' en quebo est on fone d'amaingne & ait on a'nt ent attion de dette a la coie  
ley & semblable p'p'se co est en attion de dette a la coie ley. Et q' le ditz  
d'amaingne on de fenteintz en tuelz eschetes on attions de dette me d'oit on d'  
ient essone ne gage on gagent lony ley. Et sil on deno on a'sm deno  
encomit q' on queno la dit attion q' p'p'se offie on mette offieit on met  
tent a'sm attion en empesmit on p'p'se d'amaingne de les ditz eschetes on ac  
tions q' ne soit a luy alloue d'amaingne tontz soit q' est p'sent d'amaingne  
ne p'ente pas me ne soit p'ndital on a'sm anane a les ditz de l'ine  
de l'ine d'amaingne d'amaingne an gen a'sm soit d'amaingne q' as a'sm en  
diteintz on p'sentementz de tuel p'p'se deno la dit d'amaingne p'p'se anoy q' est  
d'amaingne ne p'ente pas me ne soit p'ndital al a'sm p'sone on p'sone  
q' as on omt g'ants d'amaingne finez ou de d'amaingne d'amaingne q' a'sm l'ine  
p'attentz q' d'oit d'amaingne p' le Roi on d'amaingne de d'amaingne on p'p'se



portantz d'ore deuant le diuine i<sup>o</sup> de Decembre p<sup>o</sup>stem ap<sup>o</sup> la comenceint de cest  
 p<sup>o</sup>stem & q<sup>o</sup> cest o<sup>o</sup> de g<sup>o</sup> m<sup>o</sup> ne p<sup>o</sup>te de pas auene odit p<sup>o</sup>ntual al astm p<sup>o</sup>ne ou  
 p<sup>o</sup>ne q<sup>o</sup> auant ou auant astm lib<sup>o</sup> p<sup>o</sup>te ou fin<sup>o</sup> p<sup>o</sup>te q<sup>o</sup> astm de d<sup>o</sup> p<sup>o</sup>te q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>te  
 ou en aut man<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>te p<sup>o</sup>te & q<sup>o</sup> cest o<sup>o</sup> de g<sup>o</sup> m<sup>o</sup> odit en d<sup>o</sup> p<sup>o</sup>te & comence d'ap  
 p<sup>o</sup>te effect a la q<sup>o</sup> auant p<sup>o</sup>te i<sup>o</sup> p<sup>o</sup>stem ap<sup>o</sup> le vi i<sup>o</sup> de may p<sup>o</sup>stem ap<sup>o</sup>  
 le comenceint de cest p<sup>o</sup>te p<sup>o</sup>te le quide vi i<sup>o</sup> de may p<sup>o</sup>te p<sup>o</sup>te fin<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 p<sup>o</sup>te.

**R**egnum statuta apud Westm. edita anno tercio.

**A** pleint on mors a Westm le. xxix. iour. Dapull lan du regne  
me plectoy. **W**aple le quat apye le conqueit nepe dms est  
e ordonne al honoy de Dien et de nre. **E**stise q p le bien du dit  
roy e don qoept del adms e assent des ps espnch e temporels  
et les doct en le dit pleint estants e q lantortite de nre me le pleint finent  
faut en manant e forme enfant. **P**rimierement q red q lassne avale  
e hono du lame gessant demz le roiat. **L**e dieff e pmyapall comodi  
re nre me le roiat est en demz onte ante pmye q nel chiffient plesnte du dit  
lame odit continneant demynt e jemeignit demz le dit roiat me le poer  
dmy resonablement e competentment a locupaon des psones des daps e des  
tonts les membres e bianches ent gont les dices dnghe e villes nre me le  
roiat eberz en gamede pietenons sedme desolaton e pmye q locupaon del ca  
ofte pmynt si dien doct estemultiples e habitacions e a lomy ammaen iore  
e pmyte en labony gessants q quele les vres e entomementes doofte pmynt  
an pleast Dien estie jemonz. Si adme dit p le roy en constagacion de les pmy  
se del adms assent e antortite dms dit q deigne e establie q a la fest de deint  
John Baptiste pthem auemy ault pson alien on estmge neez q luy nre me  
on astm ant pson p luy pmye on appieit adate on estie astms manges  
laines on pealo lants moshongon Shorlong demz astm papt cestm roiat  
aline on Sales on ceno on astm demz aye hors nre me le roiat on Sales  
e q astm pson estmge alien on demz on astm ant dnghe du roy  
a le dit papt aye astms lants pealo lants moshongon Shorlong del q  
repe des papes on dante de ce leane de de se on se nre me leane enne  
le qorth dmy poine de paptm dante lants pealo lants moshong e  
Shorlong lme amote ent de se ene al cep me dit p le roy e lant morte  
ent al cep e papt celluy on ceno q tione e loialment pneyont on tione et  
loialme pneya nel adate estie pson on capage contaye a la dit q demz les  
lants pealo lants moshong e Shorlong del qosteme des Comtees appellez  
atse consue e Rademontshye tamre conlemt pappises et Anoy ad deig  
ne e establie q mit papt des dms lants pealo lants moshong on Shorlong  
odit estie on aye an astm ant lien hors du dit roiat on Sales me tant  
selement a la dist de Sales les lants pealo lants moshong e Shorlong  
del qesteme de les Comtees de qorthmubgton dmbgton e Westm  
e del qesteme de lenestrie de Omyham ent les cany de Tyne e de de se e de  
les dms Comtees de Alceston e Rademont pappises e si astm pson face







[illegible]



**T**homas Wood.

[illegible]



[illegible]







**Quarta.**

[illegible]



[illegible]



[illegible]







Quarti.

[illegible]



[illegible]



[illegible]



[illegible]



[illegible]

Pier.

May.



[illegible]



[illegible]



ignes on enso vendra & arbrayz apz le dit test. & l'ame morte ent a l'roy me dit p<sup>r</sup> et  
l'ame morte ent a celluy q'opprime de seya mesmes les bns & chivaliers & en q'longe  
mayns q'ls dieu q'oues m'puz an temps q' dne continnelt reformation soit chee & si  
it q' le dit dne de les ditz delatayon & ordeins de l'ame morte en tel manere q' to  
manere d'up de l'ame & file faitz & assaye demz le roial Dengleterre Gales & Jylond  
pouit venr effye a meignes & acceptes en les amiraultez q'ues de Engoigne l'oy ph. Gya  
haut lenechngz apouis l'enant de holand & eland & d'amey le mayneship de demt  
empye fufelans & yalons les q'z d'oufye leane de la maye & tontz ante q'z et  
p'uz le dit dne & en chme d'ueyn illes q'ues de seya d'ueyn vendra & opent d'uz  
de seya & d'iffionit al elecion de l'possefion d'icell on bon fait en cest g'ue & ille  
offnes & de dela d'mz empeschemt de le dit dne on astm dnt son Officier en as  
me de les ditz q'z & q'uz a capye commonez al astm dnt g'ue al elecion le  
dit possefion on faiton si finichent to t'emp f'oyent ameynez apz on commo  
iez demt les palamans de les ditz delatayon & ordeins q' le dit dne fait  
et anoy as ordeins q' la dit ante q' to manere m'lamitiz estmgez & ante asme  
telso manere m'lamitiz on bns de la dit cessance on aigne on f'ance effeantz en  
astm de seya en m'lt part de test roial Gales on Jylond on effeantz & me m'p  
a q'z on si astme telso m'lamitiz on biens soient m'lt atfe en astm part  
le dit roial apz la dit f'et q' tontz m'lamitiz & bns soit cont on f'erne & on  
de hors de test roial Gales & Jylond demz. col. i. os p'f'icms apz la palamati  
on fait d'mz test ordeins demz la Ltee de l'omz q'z d'mz p'p' de f'et f'utur  
de les ditz bns & m'lamitiz d'mz p'p' de f'et f'utur de les ditz biens & m'lam  
ditz l'ame morte dent an l'roy & l'ange morte a celluy. & d'mz de seya astme  
telso biens on chivaliers & d'mz d'nt palamati de test ordeins soit fait  
demt le. p'm. i. i. i. de mayne a q'z en l'au de me p' d'mz effeantz demz la  
Ltee de l'omz & ante lient necessayez & commens & si l'ame a l'ame  
d'mz on action effe p'p' & d'mz q' a l'ame d'astm tel seyme en quell astm issie  
condmnt test ordeins q' a p'p' q' le dit issie soit t'p'able & t'p'z en le d'm  
tee & del d'mz l'on le dit d'mz q' a l'ame en m'lt ante lient & p'p' q'z q'z  
g'm'dent d'oufye q' la dit q'f'ent d'mz les biens & m'lamitiz faitz & a l'ame  
en les amiraultez q'z de la dit dne de Engoigne en test roial effeantz on en  
cest ameynez & demz d'mz d'p'p' m'lt a vend q' les vendes d'mz d'p'p' q'z  
tes & p'p' an d'p'p' m'lt p'p' quell t'oneport al g'enons d'amage de la d'm  
p'p' de test roial. & d'mz d'mz ordeins est p' la dit Antoyte q' la dit q'f'ent  
d'mz t'ame may d'aulif & ante ch'ef gonno de t'ame Ltee d'mz & d'mz  
& les gonno de t'ame f'ep & m'lt d'mz hors de Ltee d'mz & d'mz demz test  
ialme d'mz comp'ent affay al astm de t'emp q' astm d'mz lieges le f'oy de tel  
exaltayon & positiou de d'mz p'p' att & d'mz Antoyte & p'p' d'mz l'om  
m'p' d'mz de f'up q' dne d'p'p' exaltayon & p'p' en cest g'ue an tel  
d'mz & reformation co q' la d'mz de d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz  
Ltee d'mz on d'mz q' d'mz may d'aulif on d'mz ch'ef gonno d'mz d'mz a d'mz  
a d'mz d'mz d'mz l'om d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz  
mendes de la g'ue enso comp'ent d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz d'mz



roy a la volente & plaisir du Roy. Ormen tontz fontz q'ore cest au ne asbm And  
 aut estatut on ordonne fait on assise en cest p'p'it p'lem & face asbm damage p'  
 ndite ou deogation de maychamiz. Oalmarid eulitz l'ameasou coeme appellez  
 Smilhale pentomaz en la citee de l'omidez q'empo maychamiz ore sont demz  
 cest Roial on asbm q'hez desmiz l'obesimz du Roy on q' en ap' d'ont on repaye  
 jont en l'emefme de on en asbm f'midiz & f'edomez libez p'ez j'mmuntiez  
 on and d'ose asbm q' lez p'gentes du Roy j'armiz q' lo hez patenti at maychamiz  
 Oalmarid eulitz la dit oncasou appelle coement Smilhale pentomaz en  
 la dit citee de l'omidez ne des asbm g'mitez on confirmacion en asbm manep  
 q' me dit p' le Roy fait q' des senalo hez patenti de maychamiz Oalmarid eulitz  
 eulitz la dit oncasou appelle coement Smilhale pentomaz en la citee de  
 l'omidez q' q'edecouq' nomme ilz soit nommez on appellez et q' tontz lez dit hez  
 patenti soient en to' nel force effect & vige & a d'ailables at lez maychamiz ei  
 antz la dit oncasou appelle coement Smilhale pentomaz en la citee de l'omidez si  
 come lez f'ment demz la f'me de cest au on asbm And aut estatut on ordonne fa  
 it on assise en cest p'p'it p'lem. **Item** me dit p' le Roy enq'ememb'ant q' lon  
 p' estatut fait en le g'lemz temz en lan q'mit del h'mp le quat' madganz en  
 fait & ment de d'oy Roy Oengz ordonne f'mp & establie q' l'anco del onefme le g'  
 l'ent eulitz And d'ose q' tontz lez asbm & comitollome en tontz portz de cest  
 Roial p'ignont d'ufficant d'nepe q'mz to' mane de maychamiz d'ez amefmiz q' may  
 d'ammiz aliens & estmgez demz & rep'antiz es ditz portz a l'entent & f'one q' la  
 moner p'ise q' lez ditz amefmiz d'oit emploiez Smilhale comitollome du Roialme  
 d'ammiz l'om co'p'agez q' m'ables come en le dit estatut q' concernz p'line amplein  
 Et q' q' amse lez ditz maychamiz estmgez monit'antz co'gnimz de d'ufficantz  
 p'f'onez en cest Roial lez quelz voillent epe obligez p' c'emp d'ont fontz ilz ti  
 el d'nepe at entent amefmiz q'onepe q'missent ne d'ontent & ayoy q' amse q' lez  
 ditz asbm & comitollome m'it mane de poay ne amefmiz o'mit ap'ez l'em  
 ploient q'f'onez & f'aus de f'aynebaulley de lez d'nepe a lez ditz maychamiz p'  
 coe lez ditz maychamiz m'ent voillient ad'ep'atez & en ap' ment de repayer en  
 cest dit Roial d'nepe asbm amefmiz d'ez q' asbm tielz d'nepe a q'on a g'ramel  
 amefmiz de lez asbm & d'ubidiez du Roy en q' d'it portz d'ammiz coe q' d'ne  
 p'edie d'it p' coe d'ymen le Roy p'assent de d'it p' & d'ob & q' la d'nsit  
 anco ad'ordigne & establie q' tontz fontz en ap' lez asbm & comitollome p'  
 le te estantz p'igne d'nepe p' l'om d'isg'acion de lez ditz maychamiz d'ont on de c'emp  
 & amez p' le dit emploient d'anon. Et q' lez ditz asbm & comitollome en d'it  
 eme p'at de cest Roial a tontz fontz d'ap'ez q'mis l'empl'ient eulitz q' lez ditz  
 maychamiz q'missent d'elme a lez ditz maychamiz tontz tielz d'nepe q' q'elz ilz  
 p'f'ient de c'emp on asbm d'emp p' l'empl'ient amefmiz & de coe & q'm coe q' c'emp  
 & d'ime d'emp d'ne d'isg'agez eme le Roy cest estatut & ordonne d'entmeyer  
 i'ef'onez al p'f'hem p'lem a t'emp. **Item** me dit p' le Roy q' ad'ont & assent  
 de d'it p' d'nepe & temporelo & a la p'ney de lez ditz d'ob en le dit p'lement  
 assemblez & p' l'ant'ente d'icel ad'ordigne & establie q' m'it q'f'one d'ordellan  
 on ad'obez demz la citee de l'omidez on d'ent q'ois l'entez en asbm p'at de

Toy.

Am.







78.



[illegible]







[illegible]







[illegible]



[illegible]











[illegible]



[illegible]



[illegible]















[illegible]

ॐ

[illegible]



[illegible]







[illegible]

**A**insi on dit que le Roy conseruant qd symce la fuz pmye engendrez as foyers  
Dengleze ont este a lony libertez de doney lony lincis & signes a lony pleafuse  
e qd m foz estatut en comite donoms & pefonoms dez lincis & signes al bien  
en le temps de le noble reigne come en le temps de dez nobles pgentos & pde  
tesons ont este fait e qd p foz dastms de lez ditz estatut con qd chier pmye  
engendrez fuz dastms de dastms de dastms. Onz de dastms dastms & dastms de dastms  
est anabien come a foz dastms p foz de donacion dastms lincis & sig  
nez & qd donaigne p le foz dastms dastms qd dastms fuz pmye engendrez le  
symce dastms a sa liberte on p foz dastms p foz de donacion dastms lincis & sig  
lincis ensi layse fozyme come a foz dastms pmye engendrez fuz dastms de  
de nobles pgentos on p foz dastms en temps passe as este. On est dastms & dastms  
bliez p anuote dastms dastms qd la ditz symce dastms a sa liberte de p foz dastms  
doney con honorable lincis & signe a dastms p foz dastms qd lez p foz ensi p foz dastms  
on as qd dastms dastms lincis on dastms dastms on dastms dastms p foz dastms  
e p foz dastms & dastms m foz la lincis & signe dastms a foz dastms dastms  
on empesement p foz dastms on p foz dastms p foz dastms p foz dastms  
de lez dastms dastms lez dastms dastms on a foz dastms p foz dastms  
teyr dastms dastms dastms dastms & p foz lez dastms dastms en a foz dastms  
dastms as a foz dastms dastms dastms p foz dastms on dastms dastms on dastms

*Am.*







Amis puer de cest Roialme & p'lonz grevz & d'm d'aysemblablement en sont d'm.  
 A remedie en cest p'ne ne en set este h'p'ment q'm'en fust ordigne & g'ante q' l'ant  
 t'p'te de mesme le p'lement q' p'm p. s. adonq' p'st'm' en f'ant d'el'ho d'm'ssions  
 de d'el'ho d'm'ssions f'ant as d'm'ss p'son' q' le d'hammelle d'engleze p'm le temps  
 eff'ant a nosm's en tont' p'te en dit Roialme son mesu' d'ort d'olonz la f'ome  
 & tenon d'm d'm'ssion en le dit att' eff'ant & p'one en le p'lement le dit d'm'ss  
 come d'm's est q'ate m'ed'g'ns f'oy t'm' a d'el'ho le d'ep't'm' an de d'ou'g'ne a  
 t'm's q' le d'm'ssion' q' nosm's en le d'm'ssion' m'anoient p'le'm' p'oy ne  
 ant'orte de f'oy p'son'm' & p'ent' d'el'ho comp'se en le d'm'ssion' eff'ant  
 ordigne en att' & establie p' ant'orte de mesme le p'lement q' tont' t'el'ho an'ient  
 p'le'm' p'oy p'm f'oy ordigne & p'ent' eff'ant & ordigne & ant' chose aff'ant  
 d'olonz le f'ant & p'm' de d'm'ssion' & t'm's le d'm'ssion' & p'm's p'asse en le  
 p'le'm' d'm's d'm's d'm's f'oy come d'm's est d'm's t'm's a d'el'ho lan de d'ou'g'ne  
 d'm's eff'ant ordigne en att' & establie p' ant'orte de mesme le p'lement q' p'm  
 p. s. adonq' p'st'm' en f'ant d'el'ho d'm'ssions de d'el'ho d'm's f'ant  
 as d'm's p'son' q' le d'hammelle d'engleze p'm le temps eff'ant a nosm's en  
 tont' p'te en dit Roialme d'eng' son m'ast' d'ort d'olonz le d'm's f'oy & eff'ant  
 d'm's d'm'ssion' cont'g'm' en le dit att' f'ant le dit d'm's an q' t'el'ho d'm'ssion'  
 an'ient p'oy d'ordigne & p'ent' eff'ant & ordigne & ant' chose aff'ant  
 d'olonz le f'ant & p'm' de le d'm'ssion' & p'm's le d'm's p. s. p'asse en le  
 p'le'm' d'm's d'm's d'm's f'oy come d'm's est d'm's t'm's a d'el'ho lan de d'ou'g'ne  
 p'm's eff'ant ordigne en att' & establie p' ant'orte de mesme le p'lement q' p'm  
 an's adonq' p'st'm' en f'ant le d'hammelle d'eng' p'm le temps en f'ant d'm's  
 p'oy de f'oy d'el'ho d'eng' d'm'ssion' de d'el'ho d'm's d'm's le  
 g'ant' d'el'ho en t'el' f'oy come f'ant d'el'ho f'ant q' le dit att' f'ant le dit an  
 p'm's come en le d'm's att' p'm's p'le'm' est cont'g'm' q' q'el'ho d'm'ssion' en le dit  
 f'oy p'm's p'm's g'm's m'ed'g'ns es d'm's p'te d'm's Roialme d'eng' f'ant  
 & en' p' p'te d'el'ho f'oy m'ed'g'ns d'el'ho d'eng' d'm'ssion' d'el'ho d'm's  
 d'el'ho est an's q' d'el'ho en d'm's p'te de d'm's Roialme d'eng' d'el'ho en le  
 d'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 d'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 d'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 g'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 m'ent d'm's b'nef'it'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 de d'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 Roialme d'eng' & de le d'm's m'ed'g'ns & ant' d'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 p'te h'p'ment d'm's p'm's & d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 & assent de d'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 t'ante d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 en f'ant d'el'ho d'm'ssion' de d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho  
 d'hammelle d'eng' p'm le temps eff'ant a nosm's en tont' p'te en d'm's  
 d'eng' & de le d'm's d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho d'el'ho







[illegible]



[illegible]

Try.











[illegible]







[illegible]







[illegible]

Try.







[illegible]



[illegible]



ou assaiez & appaizant mettez & esche emsorez qm tme tuel psonne dispensez lesatmt  
 sajanie firt en lan mte dit p le Roy tuerce & en lordmanno dappayelt firt en cest port  
 qlement gceptes empytme de forsin le valne de la monone en si fontanz batn  
 an volmtaement hapor on dmsimpor on le valne de desest Salms dotes empyt  
 & dotes on dalselaps dargent on eirt chose emsorez on le chose en quele asmd tuel  
 emsorez cha gceptes dmt gceptes le tuerce pte de tme tuel forsatm deshe appli  
 ey al oeps del honorable hofnekt del Roy tantq morte ent al oeps cellm on com  
 q tuel forsatm qoncommt qoncommt tjonat & gmeja en maney come est amtdat  
 en la pte del monone On lars le psonne en la dit forsatm deshe a le may vsto  
 mty Gaillise on antey chose on ches gndoms en dtee emgh on vllle corperes  
 on asms de lez tme d dote son tuel forsatm cha tme & pme al oeps mesme la  
 dtee emgh vllle on dote appliey & q lencay forsatm eshe tme & gme  
 a dote on lez may d dote eshe tant son lement a me dit p le Roy & si asin  
 ne tuel forsatm aneigne deshe tme & pme en asmd vllle on vlllage ment oeps  
 pme mesme le psonne cort a le ches p del fee mesme la vllle on vlllage al ope  
 mesme le p appliey la monoy de mesme la forsatm eil vol pmshe & pme coo  
 on en com dote asme ante psonne q tuel forsatm pmshe & pme coo dote a coo p  
 ten & tme en cest pte action de dote on de la oie ley a dote on anement dmt  
 lez Juste de peps de mesme le dmtte hors del dtee on vll corperes son tuel forsa  
 tme aneigne & si aneigne en dtee emgh on vll corperes lars dmt le may  
 vllle on vllle mty Gaillise on dote dote on and ches dmtte mty vllle mty bllle  
 on bllle en cest pte en quele action de dote & on la dit bllle on bllle apmshe  
 semblable dmsimpor de mesme aneigne mty mty mty mty & dote on en cest pte  
 dote aneigne come en lant dmtte pte dmtte monone On lars est compys  
 asme dte gntmt corperes on aut fait a le corperes ment dmtte & tme  
 en le plement tme en lan dote del dmsimpor hemy le dmsimpor en fait  
 mty en dote Roy dmsimpor enty ants estote dmsimpor & q mty dmsimpor on  
 on dmsimpor dmt la dtee de lmsimpor dmsimpor asme dote on dmsimpor dmsimpor  
 ant fme come lmsimpor forsatm coo q bmsimpor dmsimpor en la dmsimpor le quele  
 dmsimpor allote dmsimpor coo q le dmsimpor dmsimpor mty mty mty mty mty  
 q mty dmsimpor mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty  
 dmsimpor a dmsimpor dmt la dit dtee dmsimpor coo q dmt tme dmsimpor le tme de  
 deshe dmsimpor coo q mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty mty  
 mty on dmsimpor dmsimpor dmsimpor de la forsatm de la dmsimpor & q le mty  
 te on dmsimpor de dmsimpor dmsimpor dmsimpor as lez dmsimpor de mesme la mty  
 ey & si pmshe le tme q le dmsimpor de la tme dmsimpor tme asmd tuel dmsimpor  
 mty on dmsimpor le tme de la dmsimpor dmsimpor asmd tme en alme come est dmsimpor q dmsimpor  
 mty le dmsimpor de la tme dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor  
 come lmsimpor dmsimpor dmsimpor le dmsimpor de la tme dmsimpor dmsimpor dmsimpor  
 mty dmsimpor dmsimpor en alme come lmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor  
 a la pte le quele est dmsimpor est mty mty dmsimpor en ante pte dmsimpor & dmsimpor  
 dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor dmsimpor



[illegible]



[illegible]



[illegible]



ptemez mercede pas a done qny asmo tel part de uel forsaime de qhe ede on  
 fait dem la pme palice de Saler Onthe de dorneball et dom z domtees  
 palatines de d'offe z pmet me asmo de eno et addeignes q lanatone onfat q  
 le qnoble z gaelens dymce z le fitz pmyer en gendres on d'oy q dymce de  
 Saler Onthe de dorneball z domt de deffs aiet pene z emore z a de h  
 yez dymce de Saler Onthe de dorneball z domt de deffs esteanz pmyer  
 fitz angentez on d'oy d'engleze tout z dymce uel part de forsaimez quellez  
 deffs on fait on forsaime demz les ameditz dymce palice Onthe d'yeam de  
 mtees palatines on asmo pmet asmo de eno enu ample z l'age forme come  
 le d'oy d'ont on pmet anoy uel part de forsaime en asmo and lieug pason d'as  
 ame aut en cest pmet plement fait asmo aut on ordigne an contraye fait on  
 assaie en cest pmet plement fait asmo aut on ordigne an contraye fait on  
 on on gtaion d'asmo forsaime en ces contraye negens pas a on pmy asme  
 forsaime de qhe ede on fait demz les libetez on fiamtise William leneff  
 de dymce et ordigne est q la d'it antozte q William leneff de dymce  
 me auere toutz t'cho gtaion z forsaimez mels amedionit demz les d'it fi  
 libetez z fiamtise en a l'age forme come le d'oy ania on d'ont ane p' en asme  
 and lieug p' demz de cest pmet aut dymce toutz fortz q ne cest aut me m'it and  
 aut ordigne on esteanz fait on assaie en cest pmet plement gtaion al d'ama  
 ge on d'ondue me en asme maner d'ont d'ama geons on p'ntaal a le d'abbot del  
 monastere de d'ont deffs de d'ont pmy le temps esteanz on al d'abbot z d'ont  
 nt meime le monastere pmy le temps esteanz me an asme p'one on p'one p  
 le temps d'ont p'one on esteanz demz meime le monastere on demz as  
 me lien on lieug p'one al d'it monastere on d'ont asmo and lien on lie  
 yz demz le p'one fce on fiamtise del d'it d'abbot on del d'it d'ont ne al  
 asme de d'it d'ont p'one libetez fiamtise ammedit on d'ont d'it  
 se p le d'oy on p'one de d'it p'one d'ont on p'one del d'ont d'it  
 z d'ont d'engleze a d'abbot z d'ont d'it monastere z l'ong d'ont d'ont ion  
 temet on d'ont en asme maner d'ont d'ont p'one d'it d'ont p'one  
 q le d'abbot d'it monastere z le d'ont d'ont le monastere z l'ong d'ont d'ont  
 aut teigent z d'ont d'ont fiamtise p'one d'ont z d'ont d'ont  
 meo toutz les d'it d'ont d'ont p'one libetez fiamtise ammedit  
 z tout and d'ont en forme d'ont as d'ont d'ont p'one nomd on nomd  
 ils d'ont d'ont on appelle iontemet on d'ont en asme lieug en d'  
 t'pt d'ont d'ont asmo aut on ordigne esteanz fait on d'ont fait en d'ont ma  
 n' on d'ont d'ont meo d'ont d'ont d'ont d'ont toutz fortz q ne cest aut me  
 m'it and d'ont d'ont on esteanz fait on assaie en cest pmet plement gtaion al d'ama  
 ge on d'ondue me en asme maner d'ont d'ama geons on p'ntaal al d'ont pmy le  
 temps esteanz del d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont le d'ont d'ont d'ont  
 d'ont d'ont d'ont pmy le temps z d'ont d'ont d'ont d'ont le d'ont d'ont d'ont  
 d'ont d'ont on p'one pmy le temps d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont  
 le d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont d'ont







[illegible]







la ditte que domine q il soit mise al seigneur de terre soit parment ouer e que de poeie et an  
q les deniers appeller malme on may le e chaise gisant communement en la tie bien  
pres a la tie imment de faye terre soit on en epe la soume de la ditte que domine  
asom ad terre q a fait on affay soit bien loialment e deffon e deffon e giste  
de la ditte que domine asom ad terre q a fait et q domine tel paleon terre oit affay  
contergne en longuier des pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
de fite dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
qeste terre oit affay contergne en longuier pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
qeste terre oit affay contergne en longuier pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
neqale affay contergne en longuier pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
de fite dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
espeaies en comte la ditte esgime fait on affay e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
la ditte on meisme le double daine de meisme le terre onte ceo face fin e ramson  
en soy a sa voluntee e q domine pons e de sorte gene e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
tion de dette entomte l'offertom en cest gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
entomte en ceo come est on poies e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
a la ditte ley et q le plement en domine tel auton al soit qone onest hup poies e dmy pons  
entomte le deffonant en meisme l'acion de pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
et q le deffonant en asom tel auton ne soit admy de gite e ley on danyon asom  
ne asom ne pteon al lord ne asom amte e gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
q les justes de pees pny le temps e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
dmy de gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
grammacion on auton le deffonant e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
tomte cest e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
de dmy gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
de pees on asom de gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
on pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
les justes de pees pny le temps e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
l'offertom en cest gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
cest e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
on gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
long la dite dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
plein poies de fite dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
qiste tie e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
rence on gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
ance gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
la gite on pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
dmy e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
a dmy de dmy q soit e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
meisme le terre et q les justes de pees pny le temps e dmy pons e dmy pons  
dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons  
offerte on offertom en cest gite e dmy pons e dmy pons e dmy pons e dmy pons







[illegible]

**T**<sup>xx.</sup>

Copy.



**Præmissa** statuta apud Vescum edita anno rrr.

[illegible]



[illegible]







[illegible]

Try.



appel la fesse de Daffi p'schem veingnt amehie en cest Roialme D'engleterre a deus es  
ans apres comteez q'baniez lacez tallez Dille en esleyn Dille silez on oit en  
p'prie de forsatun Dille on del d'ahie Dille en mellez mains les esponsio  
ne l'ime morte del dit forsatun cort rone condugne p'le Roy & l'antemorte soit a  
hoy an espo de sez en b'iet q' on meure de seya on seichomnt la meime on p'msie  
p'ont p'my la meime p'arion de sette q' b'ies a la coie ley q' b'ille en p'laque  
colong la aissime del sette on dille lon amehia en t'p'as asind ad for  
satun de ch'ey on effe et q' le desentamnt en asind nel l'arion ne soit de  
muse de gagey on de foy ca foy & q' q' asind p'teion on effoigne en la deupce  
D' Roy p'my asime tref desentamnt soient alledey cest ad desentamnt  
quatre ans p'schem en fiant le dit fesse de Daffi **A** l'ien q' come en  
le temps dez nobles p'gentoms me dit p'le Roy & aia en temps dez matorons q'aigne  
me dit p'le Roy q' est dez en b'iet de m' d'ime p'et cest Roialme emt m'ion  
ment am'prie p' p'et sagittun on est lon q' les p'ont & deson la p'teion D'ien  
omnipotent d'at' matorons emt este fait en desente en cest Roialme deusent  
lon q' les a si g'ames p'essins p'ice q' les en b'iet de Roy d'p'osez & sagittun  
ne sont m' de p'et & d'at' as emt q' les q' quele sagittun est g'mement  
d'mmies on p'm'prie & g'ne l'it'at' soit de foy conq'ite as d'etant & d'ed'g'm  
et emt'ed' foy & q' de dit condugne p'le Roy conseq'ant les d'm'ss' p' l'at'p' as  
f'it & antoite em foy ad ed'g'ne establie & enate q' a la fesse de Daffi p's  
chem veingnt ans sefom de q' les aiant q' s'one d'ant de deus on mette an  
deus on en ap'et de seya a deus on mette an deus asime long'ay a an q' les tal  
tage appell' esse deus asims dez mesmes les as' a asime uoge p'lon de Roy on  
te le p'ite de m' s'my s'my an q' les & long' de tage deus le d'ime de meime la  
p'ice si come le d'at'om & l'at'at'on Dille p'm'sent resonablement agreez & ac  
q'ed' om p'prie de forsatun de d'ime long'ay de tage antement deus on s'ise  
la dit p'ice m' s'my s'my s'my l'ime morte dit ame condugne p'le Roy & l'antemorte  
an asime de sez liegez q' roiet p'm'sine & p'ne la dit forsatun p' arion on  
actions de sette en quelle semblable p'esse m'gemente p'etion soient allez to  
me est d'nalment ose en actions de sette p'm'sine a la coie ley & q' m'it desent  
amnt en asime meime l'at'ion on actions de sette p'm'sine a la coie ley & q' m'it  
desentamnt en asime meime l'at'ion on actions soit ad'm's de gagey ca foy.

**A**insi monseigneur s'inst en le dit plement p les eues d'icelle tement celiem p li  
netz e rappez a li en bengler come a embler solent efre foratment faitz onz fil  
lez e condeser p force de huyes refassation onesqz mayns e pees e poyant les  
selons d'icelle omz honestement anant cest temps gemes lom vme e gagez  
pulsions appertise. Denamitz e bones hofice lesques oze taze qz le s'ibad  
vimagmaton e la desynation de labours e sustenances de pulsons hommes  
tiefz huyes bonetis e rappez omz efre fuisse e condeser es melons p'illamitz e  
en mesmes les melons lez dit bonetis e rappez omz efre fuisse e condeser es mel  
lons p'illamitz e en mesmes les melons lez dit bonetis e rappez onz efre debmize  
desonablenent onz e en mit manez p le moien de s'm m'olm gansant efre



[illegible]











**R**eprehendit statuta Regis Edmardi quarti &

**I**ncipiunt statuta Regis Ricardi terci &



Richardi tertii.

come il en si offre de pel. e le dit viscount auques. d. l. hme morte ent au Roy me  
 solaigne p lantte morte ent a tache quele dney voillent en cest pte et q chme ho  
 me q dney soit pmy le mesme aiet lony aduice attions de dette ent al coie ley oib  
 en comite le dit viscount come le dit dea lise q tuel e semblable pousse soit enez e  
 vsey en chme demesmez les attions come effene pouse es aies attions att coie ley  
 et q mlt pteion ne essond soit allee de en le mesme et q chme tuel ent dement  
 demit a lant viscount en son tomne antement que soit vnde e de mlt effect  
 soit atte de pte de effect a le pmye rom du dit viscount pment e ment demit.

**A** lant de dit p le Roy appellat a sa bonoie remembraunce les gramaiz da  
 mase conble e chage qteno pmissent aufer a son hese qeple q qealson de  
 an lez seosson entez e statez faitz a luy e as aies psoner iontemment pment  
 q celluy finit Roy de qe tont e aies hys dntement al ope e bedon pantes  
 psoner e ment a son ope pmy entez tues amage qonble e thage qe qe  
 pmyoient vemy a les psoner al vsey de qenre an tues seossonment e statez  
 finit faitz de sa bonoie disposicion e meye moand p antente de son dit pte  
 ment vnt ordigne e establie q tuel possession dnt tute e mlt e come est on  
 appertaigne a luy de on en a lant qe tontes on aies hys dntement q pson  
 dnt tuel seossonment on state fait a luy e as aies iontemment al vsey e bedon  
 dnt tute anthe pson on psoner e ment il son vsey de e soit q la dit antente  
 entement en lant qe pson on psoner on esq luy en si en seosson on a lant ionte  
 estate a lant le vsey e effect qm qe tuel finit en si en seosson on a lant  
 a lant en semblant maner si come il nant nantmes effe en seosson ne nant  
 a lant on esq mesme lant qe pson on psoner dnt tute deo il est ordigne q la  
 dit antente q tuel possession dnt tute e mlt de e en a lant qe e tont on  
 aies hys dntement de qe le Roy est tant iontemment dea lant qealson  
 dnt tute seossonment on estate fait dnt q il finit Roy al vsey dnt anthe pson  
 on psoner lant dnt tute pntent en lant mesme. **A** lant de dit p le Roy  
 q dnt q come en le state fait en le dit sepsime an dnt pte dnt  
 dnt dea pte q nant dnt tute ordigne e establie q a lant pmye rom de  
 dnt dea pte q nant dnt tute mlt Seneschall South Seneschall Gaillifine  
 dnt tute ne anthe pmye dnt tute dnt dea pte dea pte dea pte dea pte dea pte  
 fene teigne pte an lant dnt al dnt dnt pson on psoner dnt  
 le pntent pntent on dnt on dnt attente en dnt dea pte dea pte  
 on dnt dnt si il on lant dnt attente dea pte dea pte dea pte dea pte  
 an lez dnt dnt dnt an la dnt dnt q le dnt dnt dnt dnt dnt  
 fene compnt en mesme le dnt dnt finit fait on dnt dnt le fene temps  
 dnt fene lant dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
 mesme la fene et on esq le dnt pntent pntent dnt dnt dnt dnt  
 me le mesme q le dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
 dnt dnt q dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
 pntent e de dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt  
 en tuel dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt dnt

١٢٠

*Th.*



[illegible]



Quarta terra.

[illegible]







[illegible]



[illegible]



[illegible]

*Ar.*



**T**anto primo.

[illegible]







qil soit. certe hoste on pigne a sonpme ouesqz luy demz le dit Roialme Dengleterre  
 asind yathamte effamge ment efcant de mefine la nation de quide il est onpoy  
 ne de poye p fofay a fime temps qil eni face. et. li. et q mlt yathamte effamge  
 ment de ca naca on paye demz le dit Roialme onpoyne de. et. li. et q mlt  
 de le. dit yathamte de italie ment face. Demz en de tya on baptya a fime lme  
 yaps lme on eulge maythamte de demz cest dit Roialme quide mefine lez may  
 thamte de italie achatport de demz mefine le Roialme et q lez yathamte  
 ne asme et q pmye de lme on asme lme on asme pme de foy yaps ent  
 demz mefine le Roialme mefine aont comorent mefine la lme yaps lme et  
 tont maythamte onpoy lme et q lez dit yathamte de yathamte onpoyne de  
 fofayon de lme de tont la lme yaps lme et tont maythamte lez qme  
 lez en foye qont de demz on de lme en quideconque mefine il qont  
 tont la fofayon de demz et demz et demz le dit yathamte effamge et  
 onfye q mlt ypsone ment nee de foye lobbefamte en Roy ne fait Demz en  
 de demz nation onpoye qil soit le quide mefine en cest Roialme Dengleterre  
 pme le fofe de dafy p fime de mefine pgnant on luy de foye a fime on baptya  
 qafymte pigne ne dntie asme mefine on tont yaps et pme de demz on  
 onpme ouesqz asme effamge ment nee de foye lobbefamte en Roy come  
 il est amte et mefine ne dntie asme mefine a fime mefine on tont yaps  
 de fime baptya p fime demz le dit Roialme Dengleterre mefine q tont yaps  
 nee quide apes le dit fofe de dafy mefine on en cest dit Roialme et come  
 de demz de poye et de poye a luy poye poye et q on amment de demz  
 a tont de. on baptye en Roy tont fime q mefine on demz de foye et de foye  
 on dntie foye et de foye poye et de foye mefine lez dit yathamte de demz  
 de demz onpoyne de fofayon de tont luy bime lez q mefine on demz  
 de demz onpoyne en cest dit Roialme contie a tont a tont en quideconque ma  
 yps de demz qont tont tont q mlt ypsone ment nee de foye lobbefamte en  
 Roy ne fait Demz en fofayon a fime on baptya p fime pme le dit fofe  
 de dafy mefine tont q mefine on a demz de foye on foye asme yaps on mte  
 asme lme et on poye de foye yaps ent demz le dit Roialme onpoyne de foye  
 fofayon de mefine lez yaps yaps on foye tont a tont a tont tont ypsone nee  
 nee de foye lobbefamte en Roy de foye a fime et de foye on a fime de foye  
 ypsone de foye a tont on dntie de demz cest dit Roialme mefine il est  
 tont yaps on baptya p fime et on poye de demz on en baptye de  
 mefine le Roialme mefine a tont la fofe de lme on demz de demz p fime  
 nant de foye de foye on demz de foye de foye de foye de foye de foye  
 mefine de demz le dit Roialme de demz on baptya mefine lez de foye et may  
 thamte en groye pme p fime de demz le poye de on luy lme mefine  
 lez yaps qont on qont en baptye on demz de foye en mlt a tont luy onpoyne  
 ne de fofayon de lme de tont lez de foye pme p fime de demz tont yaps  
 a tont a tont q mlt ypsone ment nee de foye lobbefamte en Roy de en baptye  
 de demz on baptya p fime on baptye de demz cest dit Roialme et on  
 pnt asme a fime mefine on foye a fime on baptya p fime a tont la fofe



[illegible]

π.

१५.



[illegible]



[illegible]



**E**ditio prima.

[illegible]

Trans.

५३३.



[illegible]







[illegible]



[illegible]

Any.







**T**riumphum statuta apud Westm. eand. anno. terra.

[illegible]























[illegible]



[illegible]



[illegible]





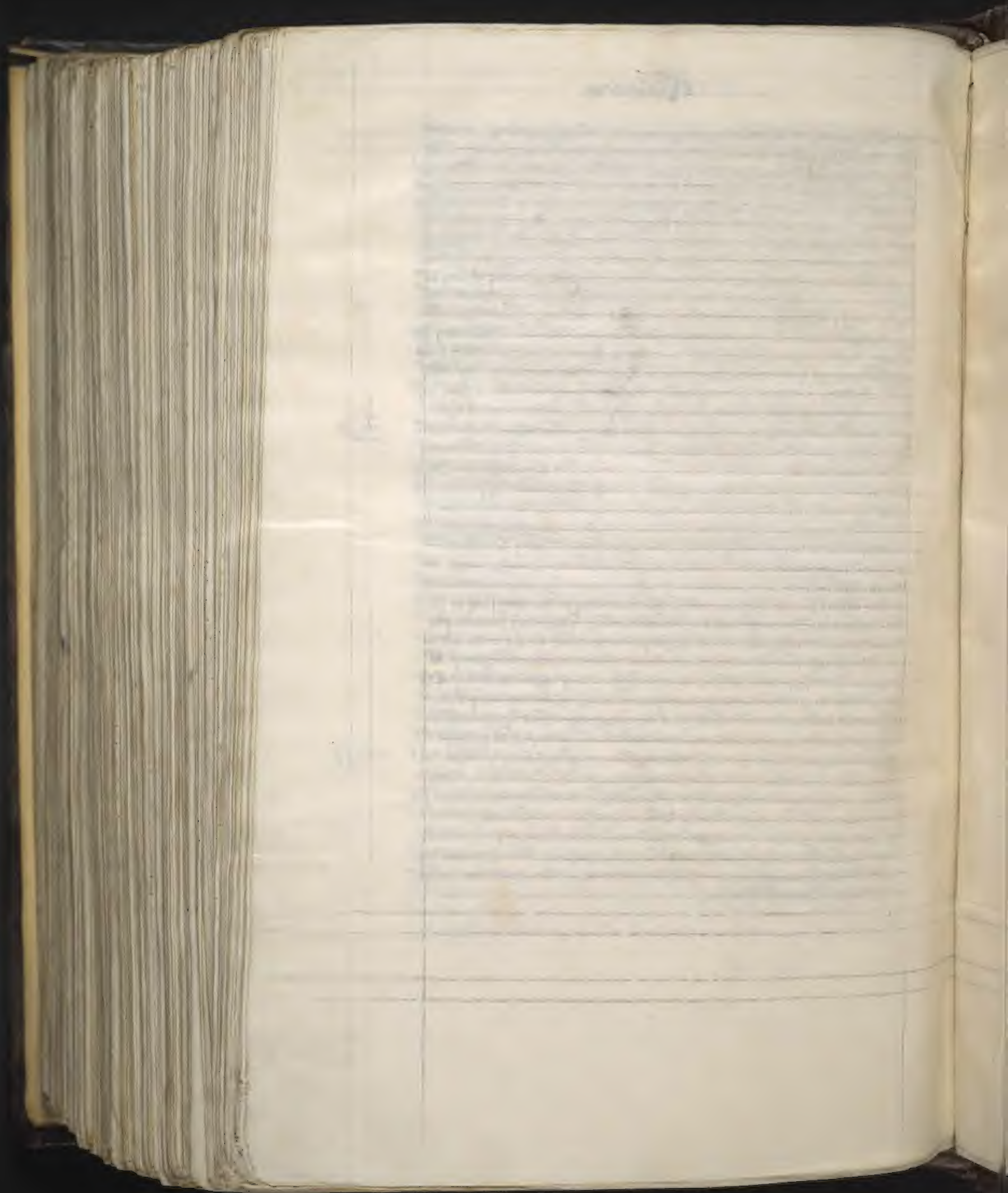




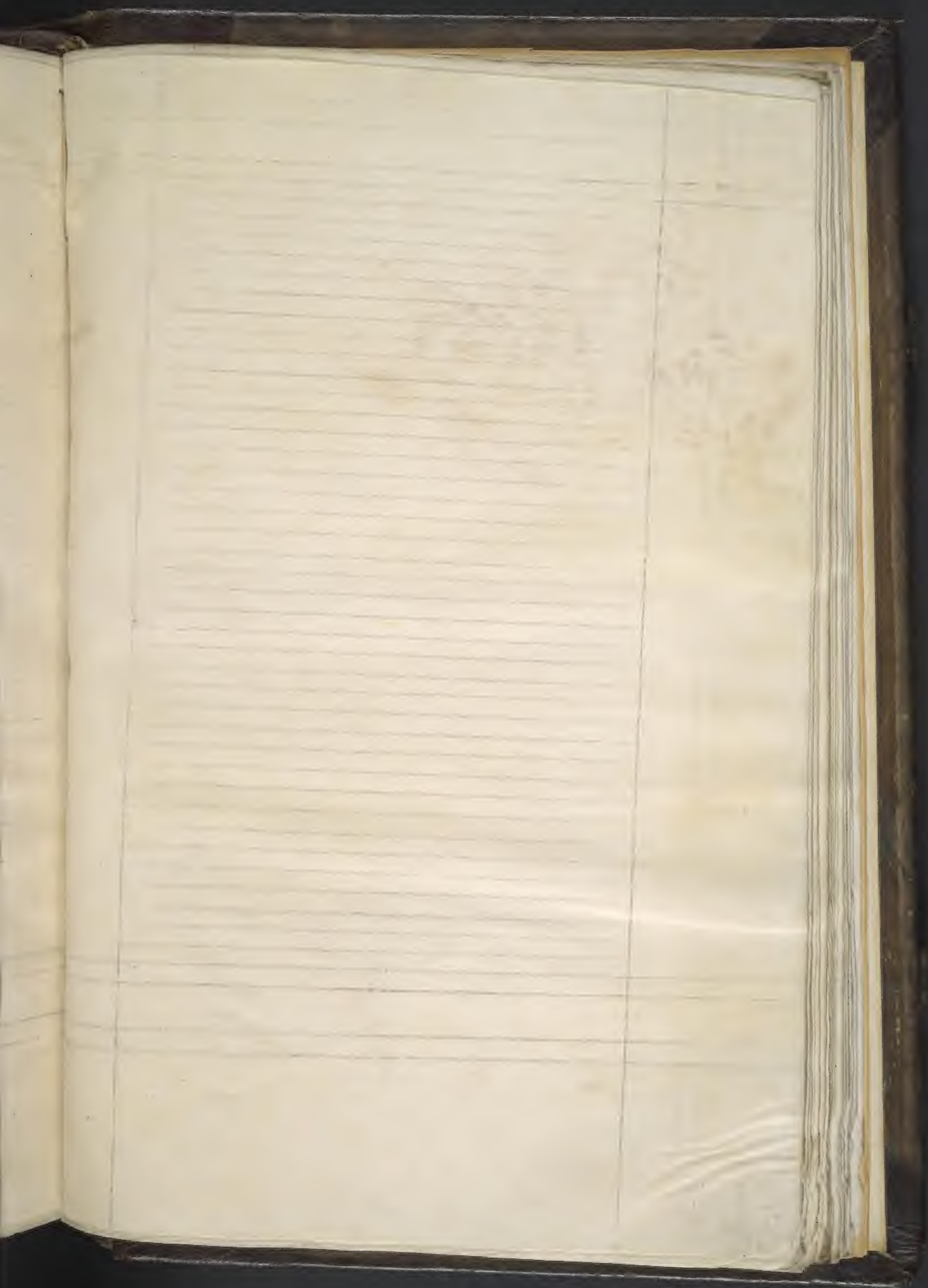




























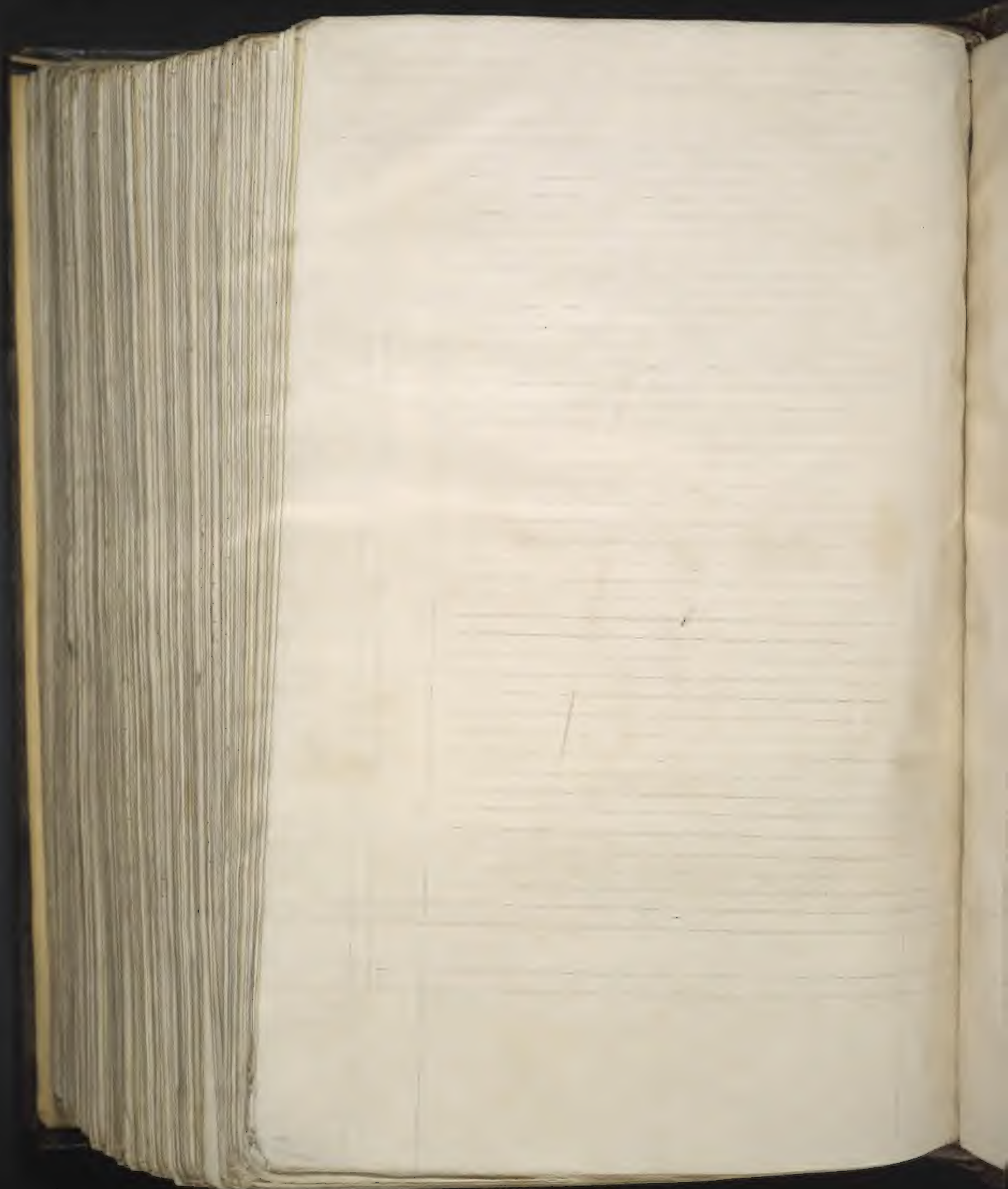




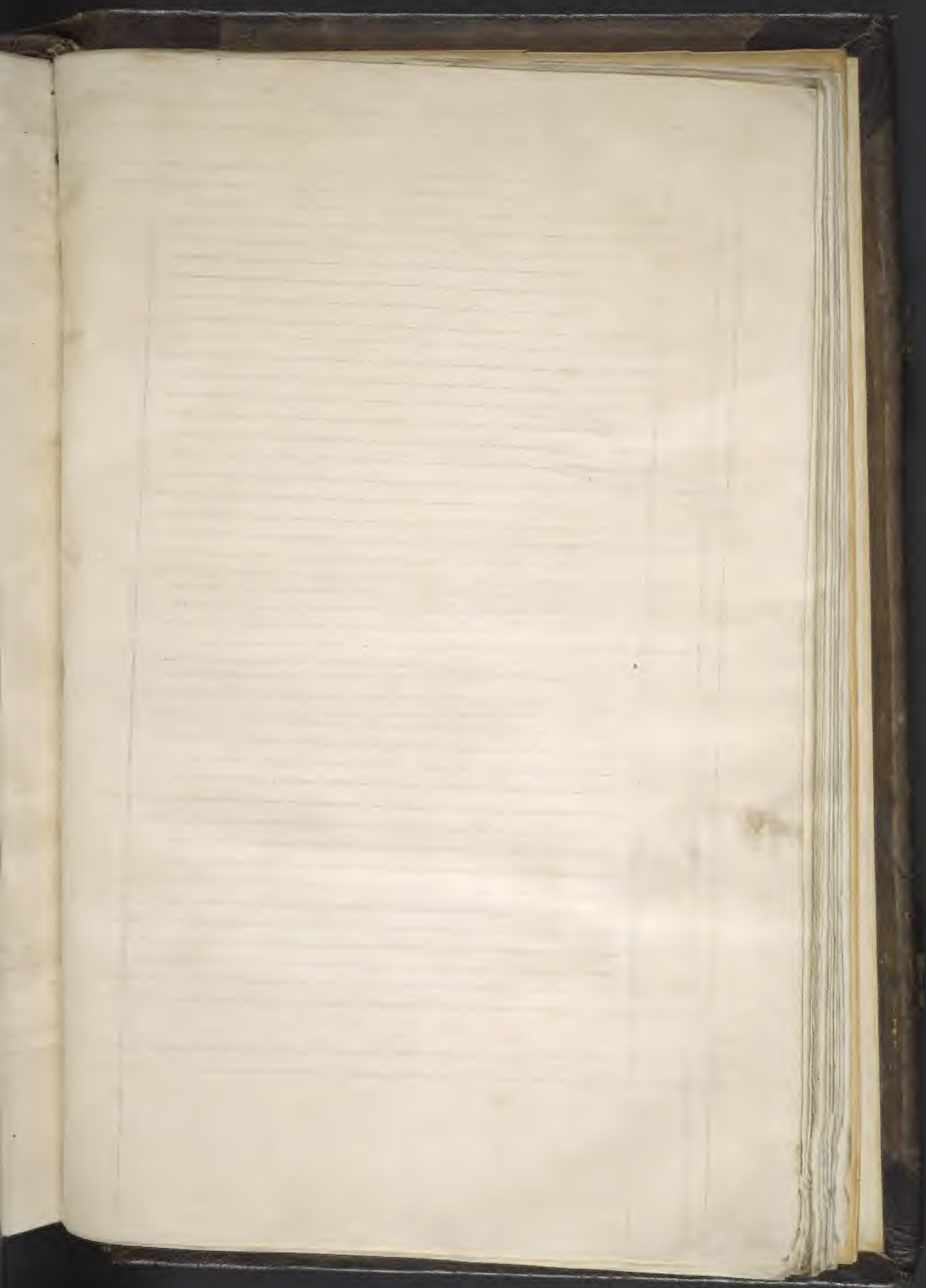








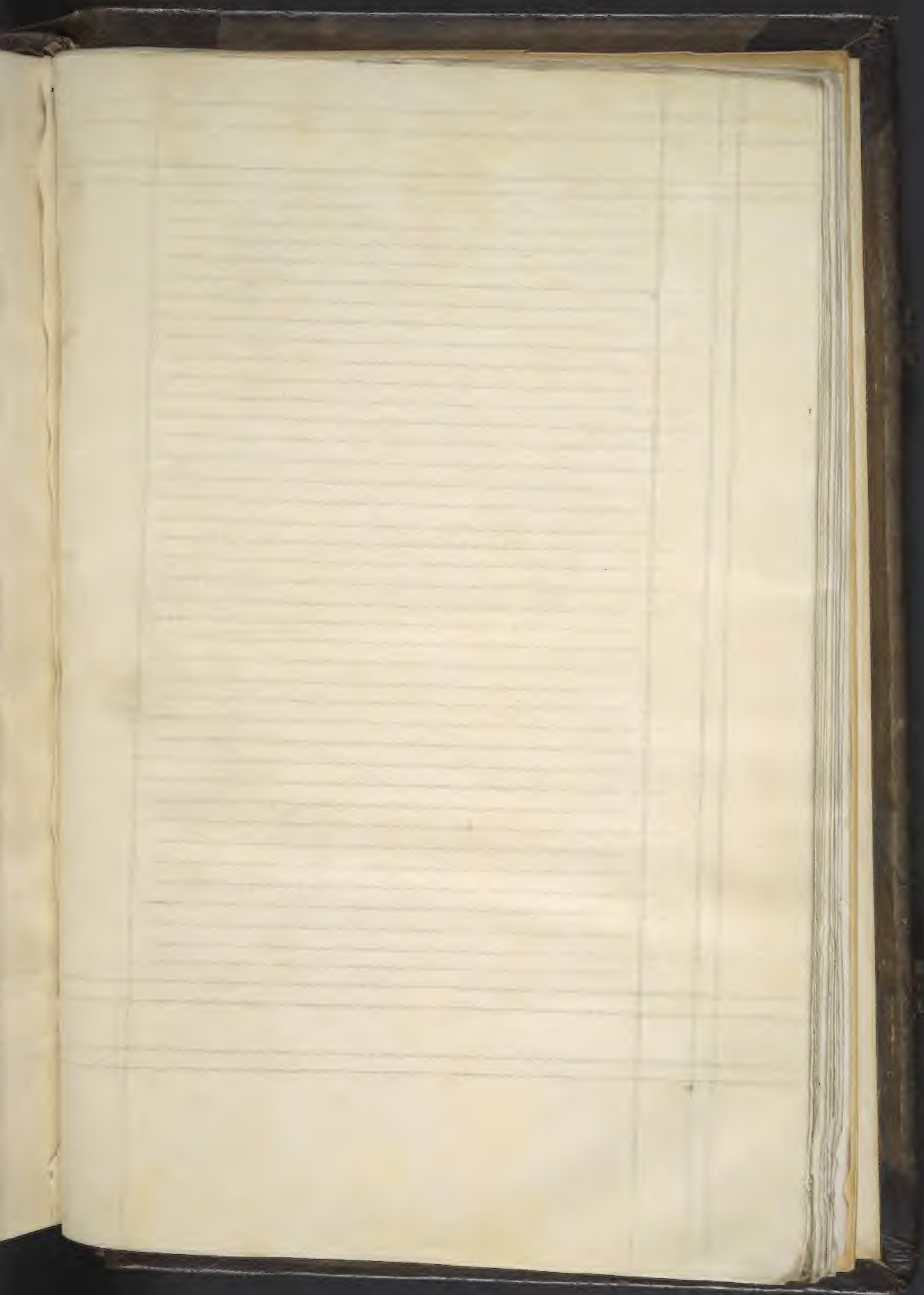




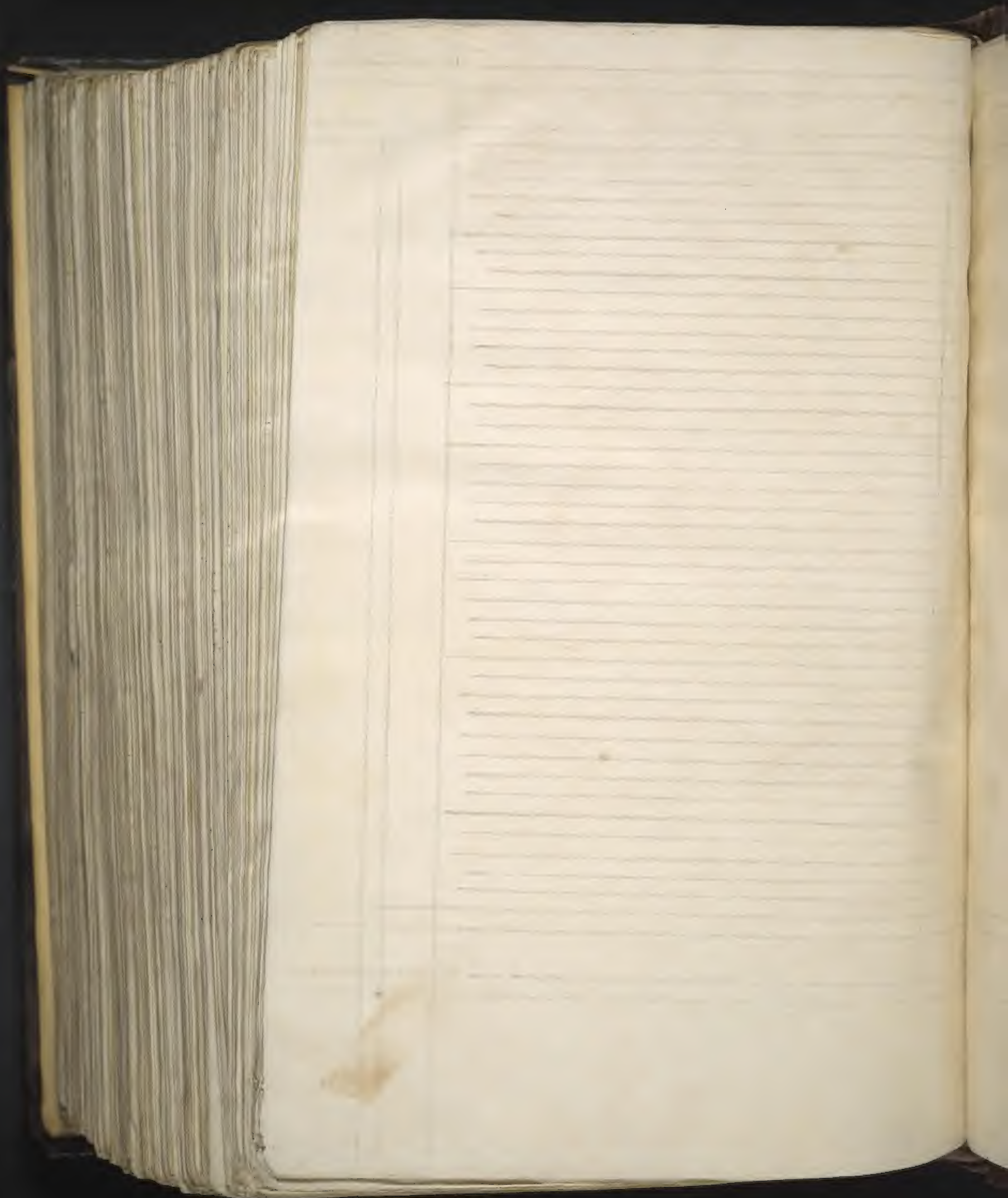




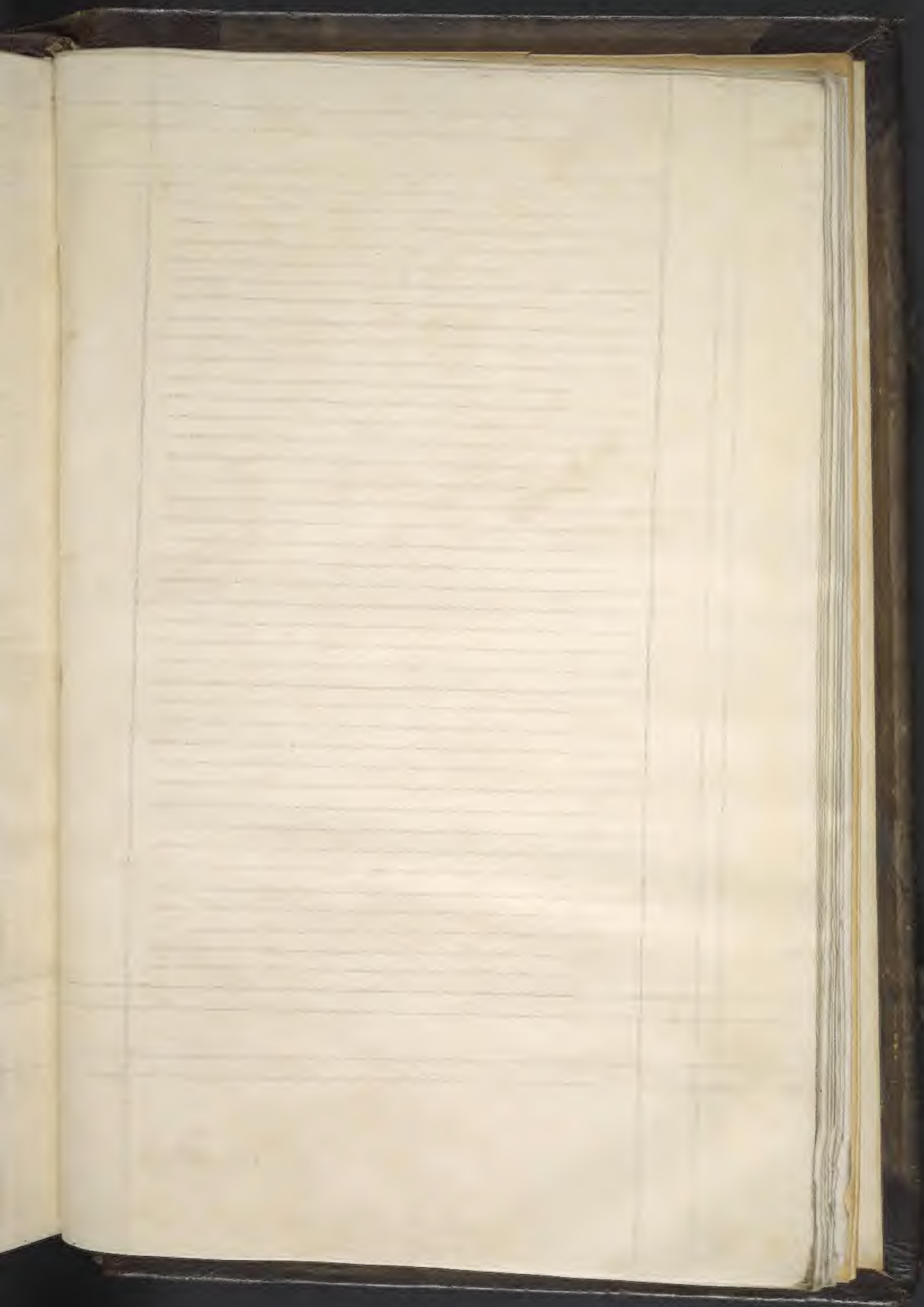








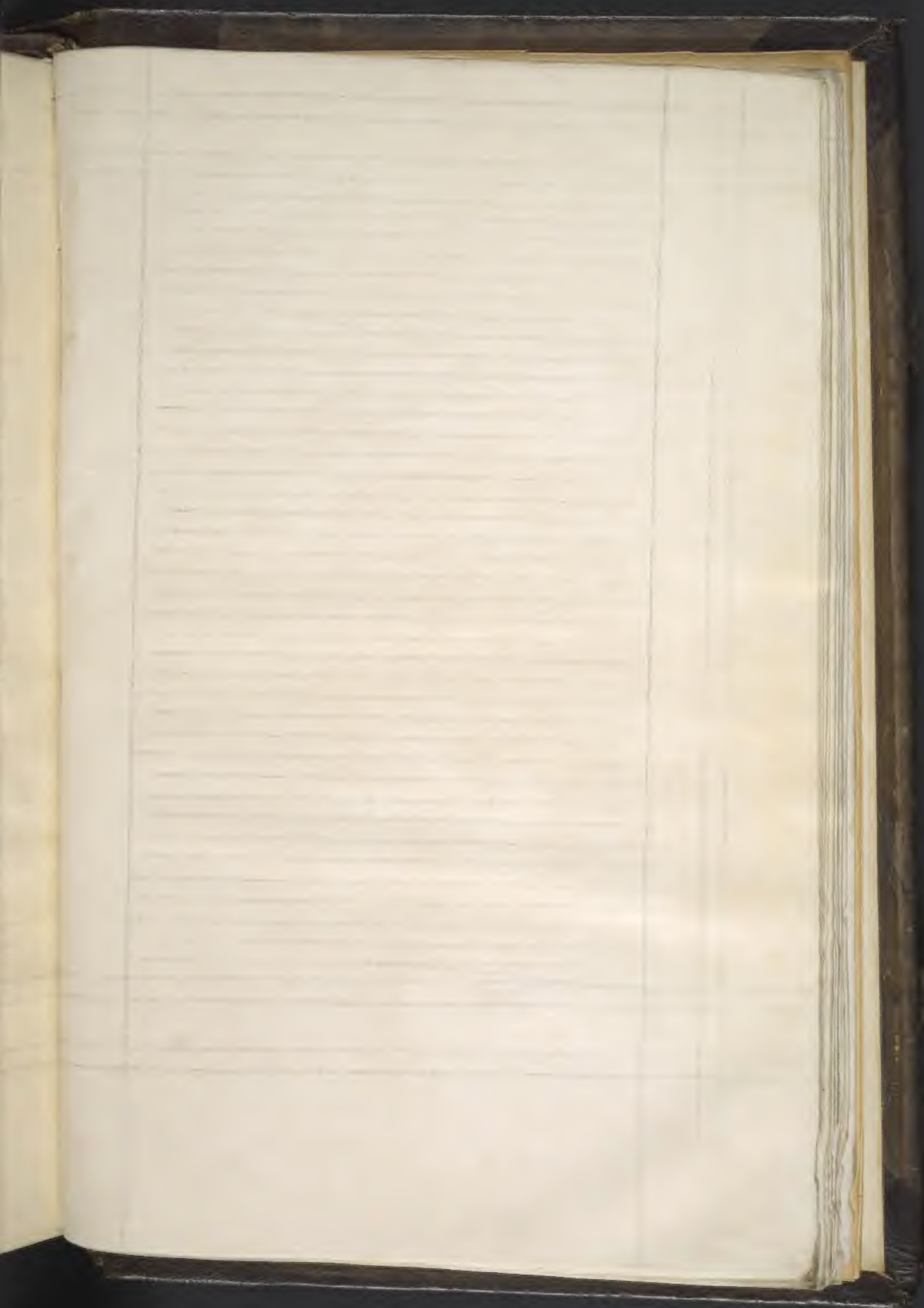




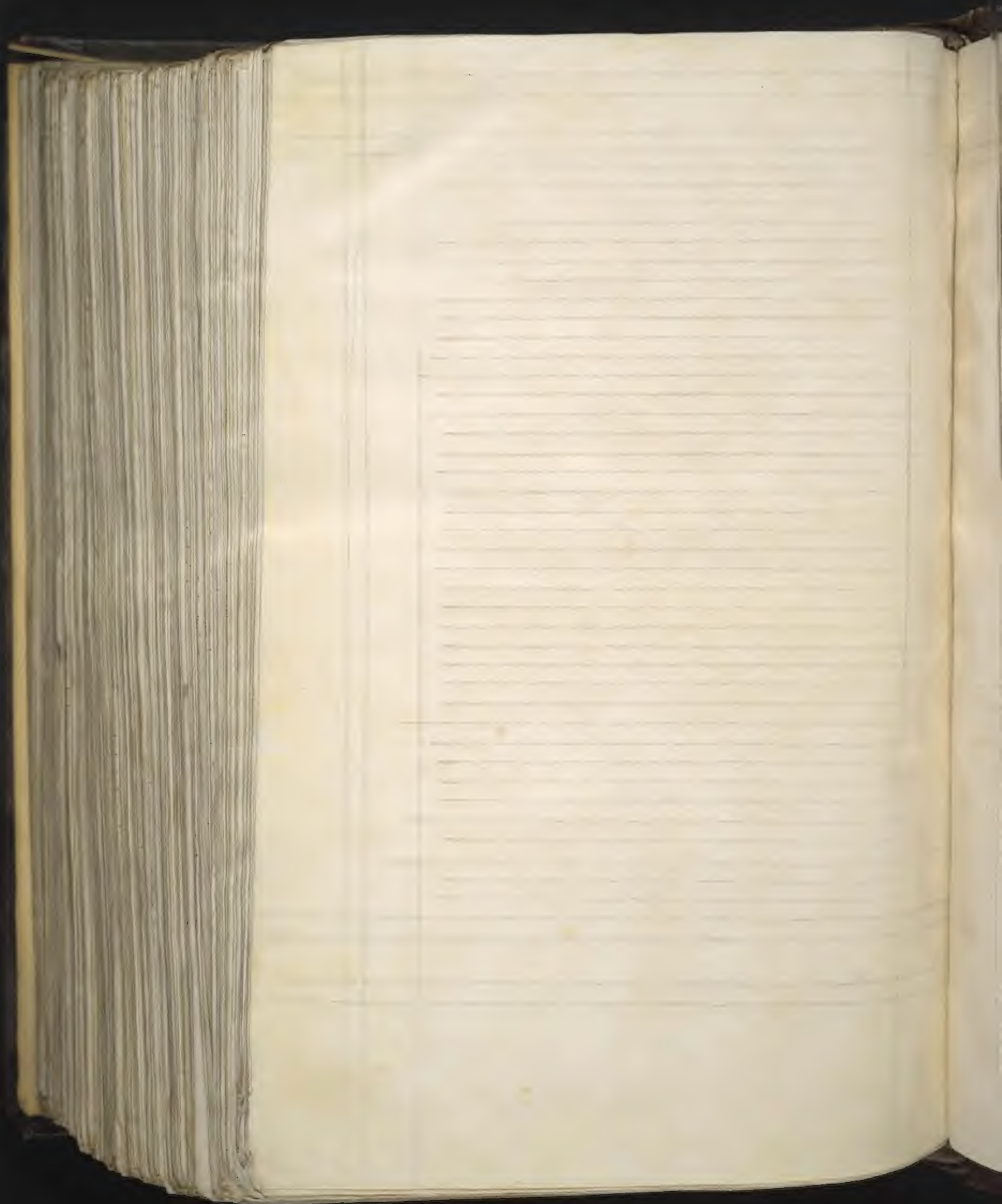












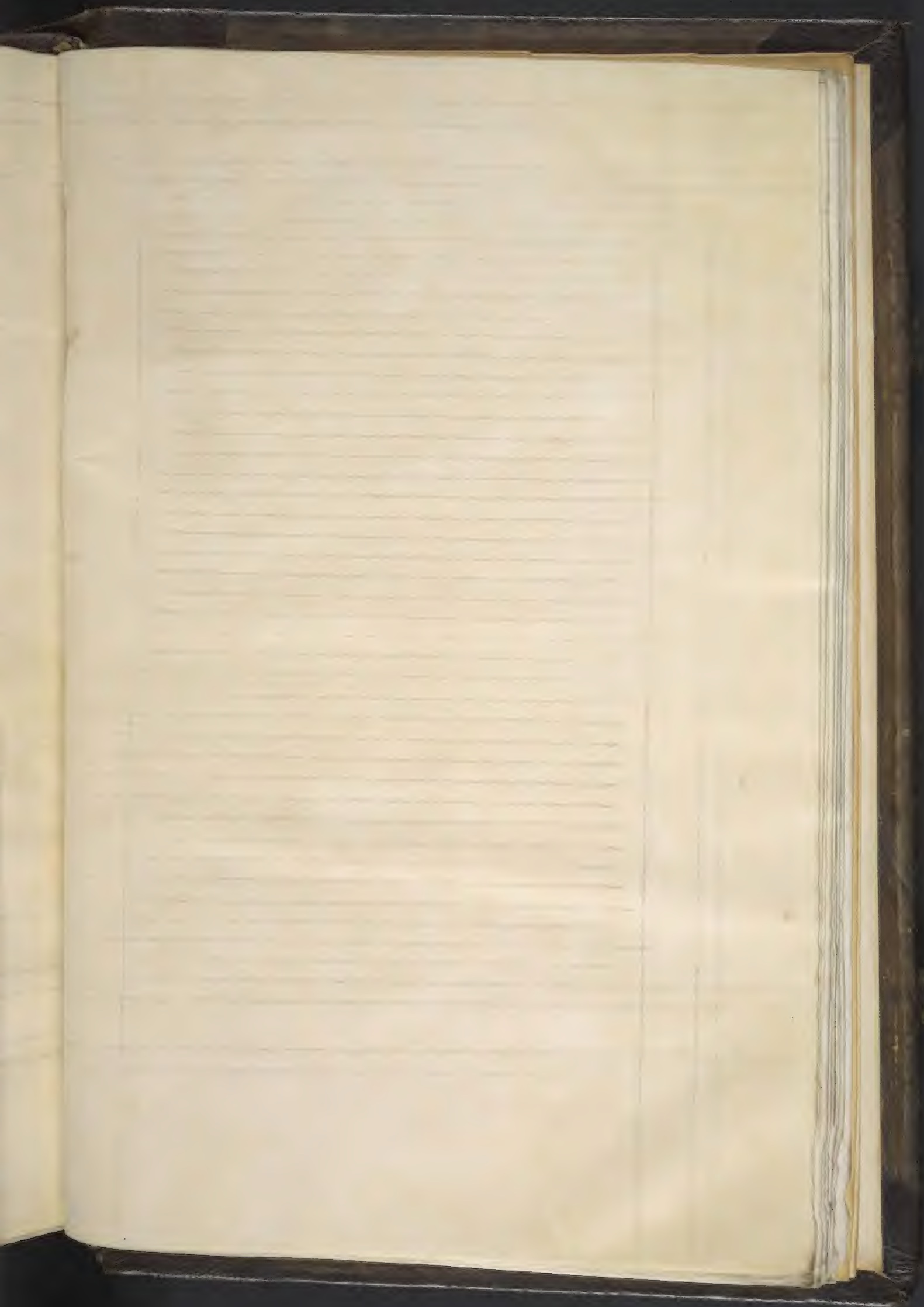








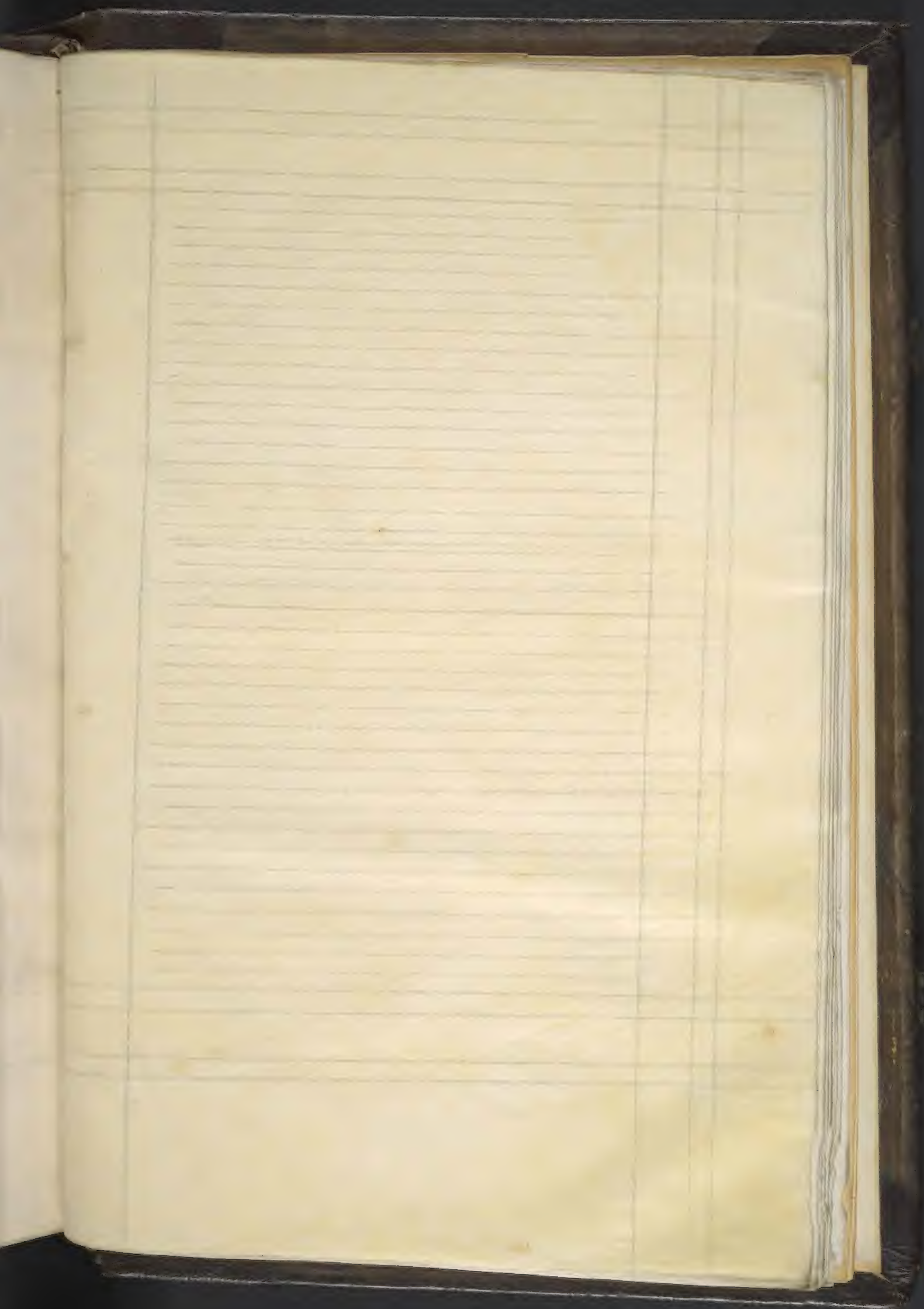












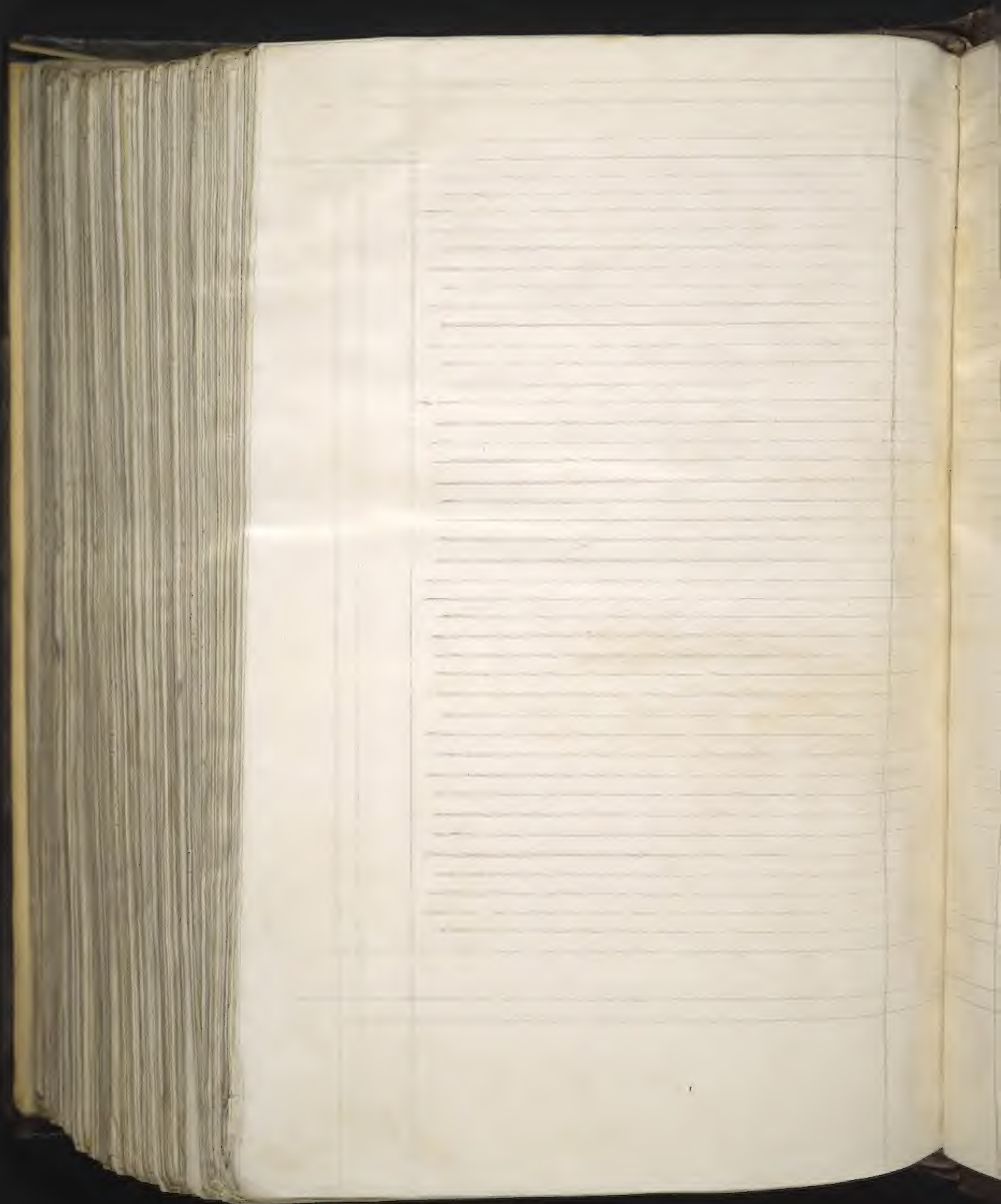




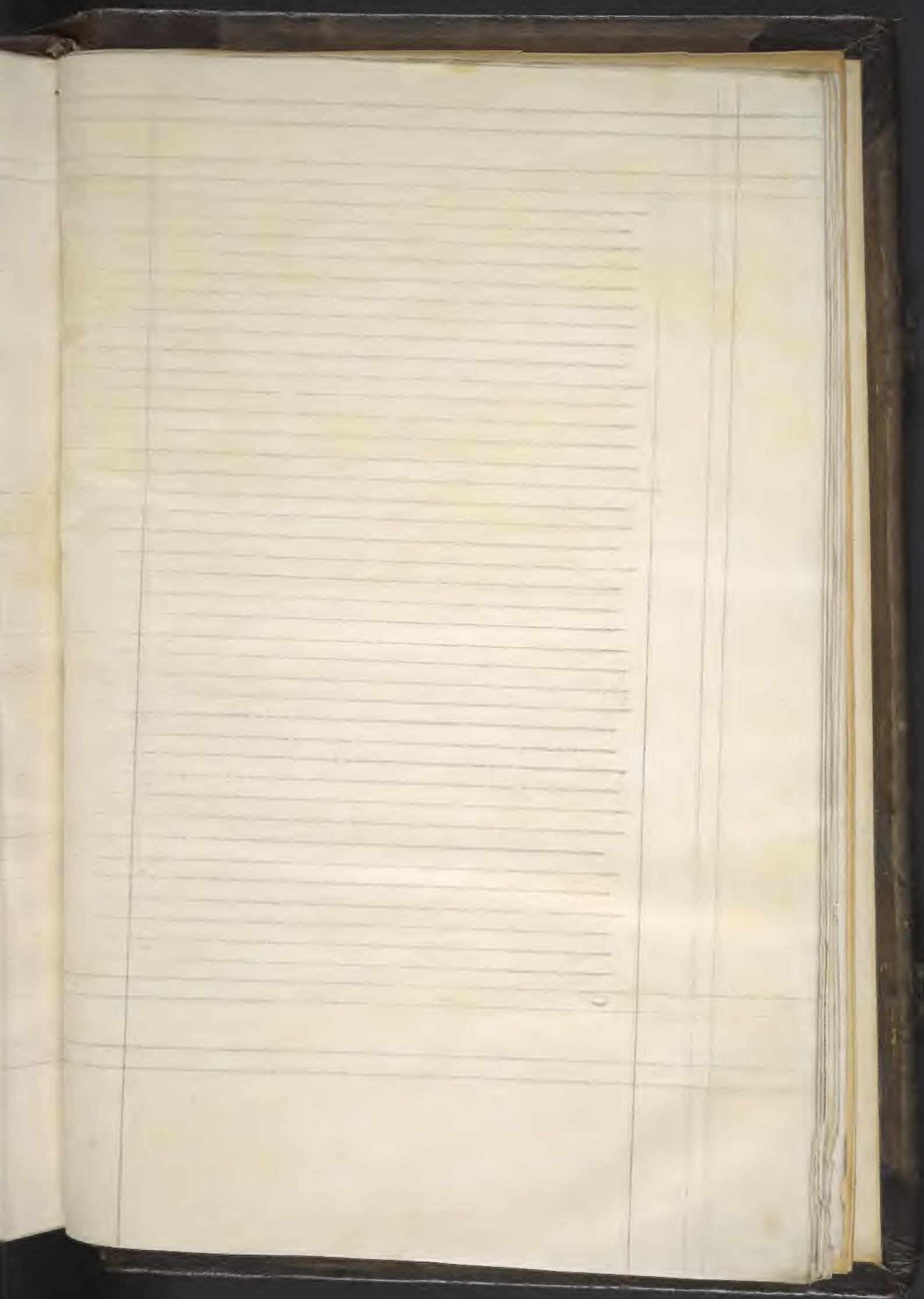




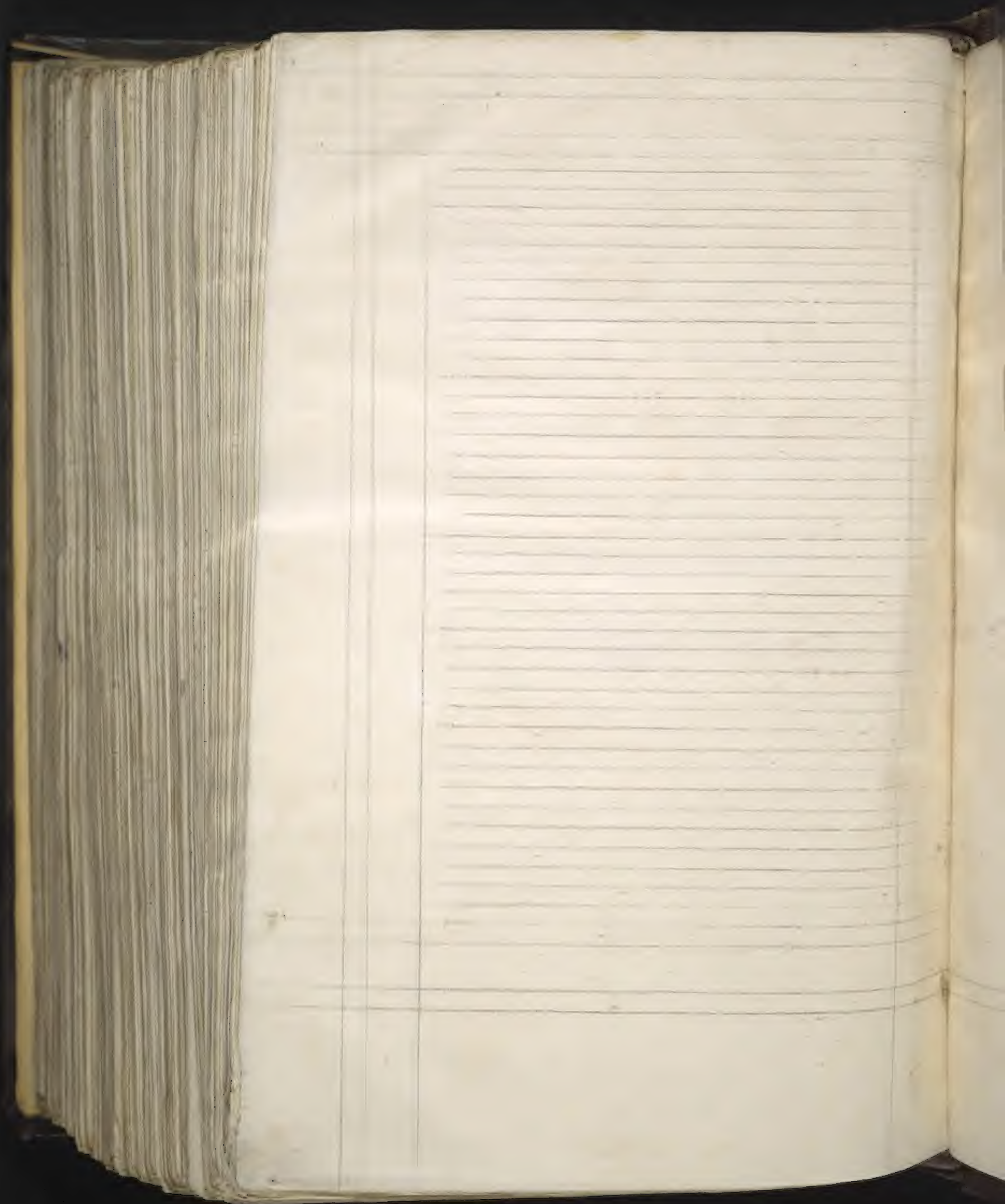








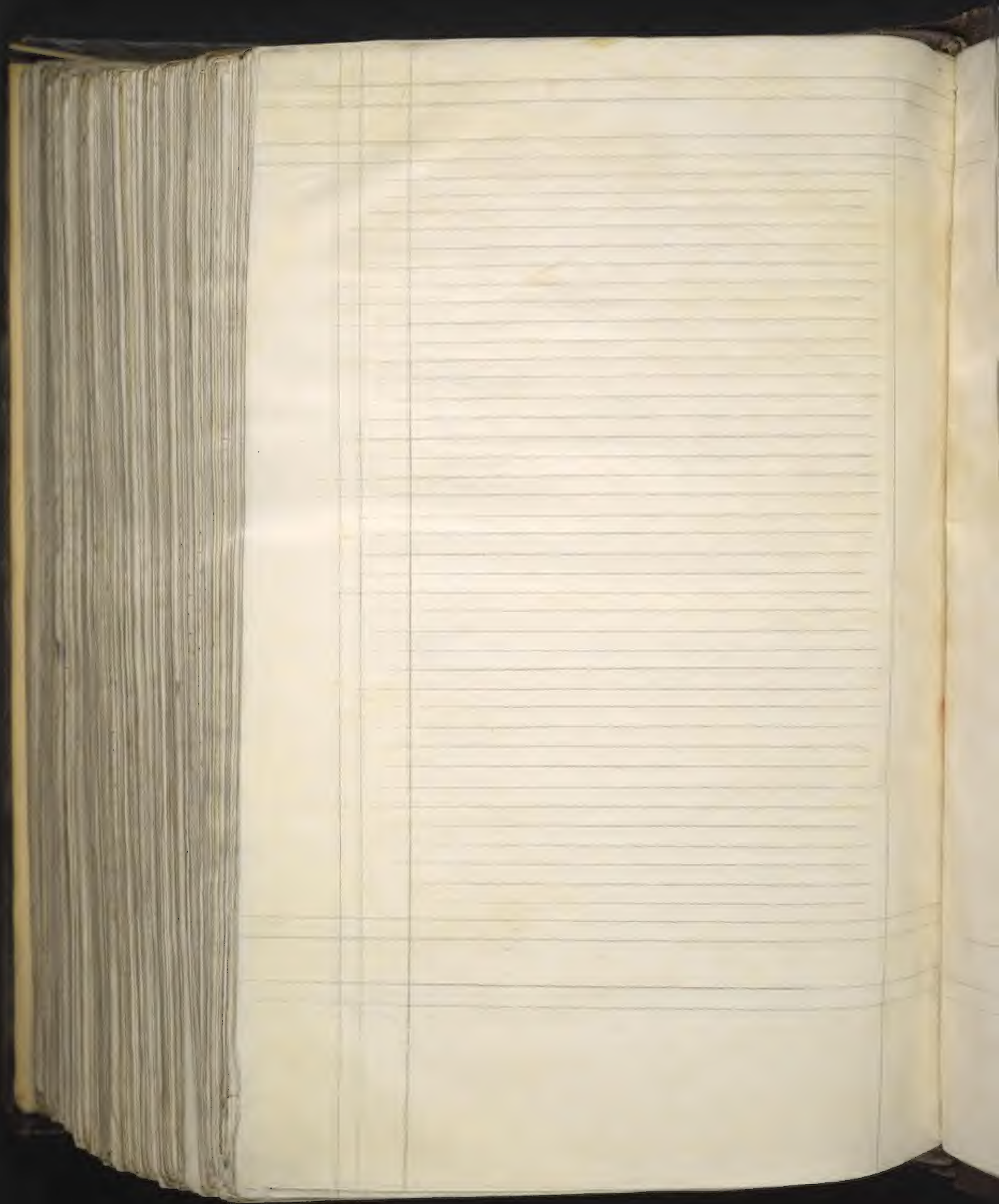




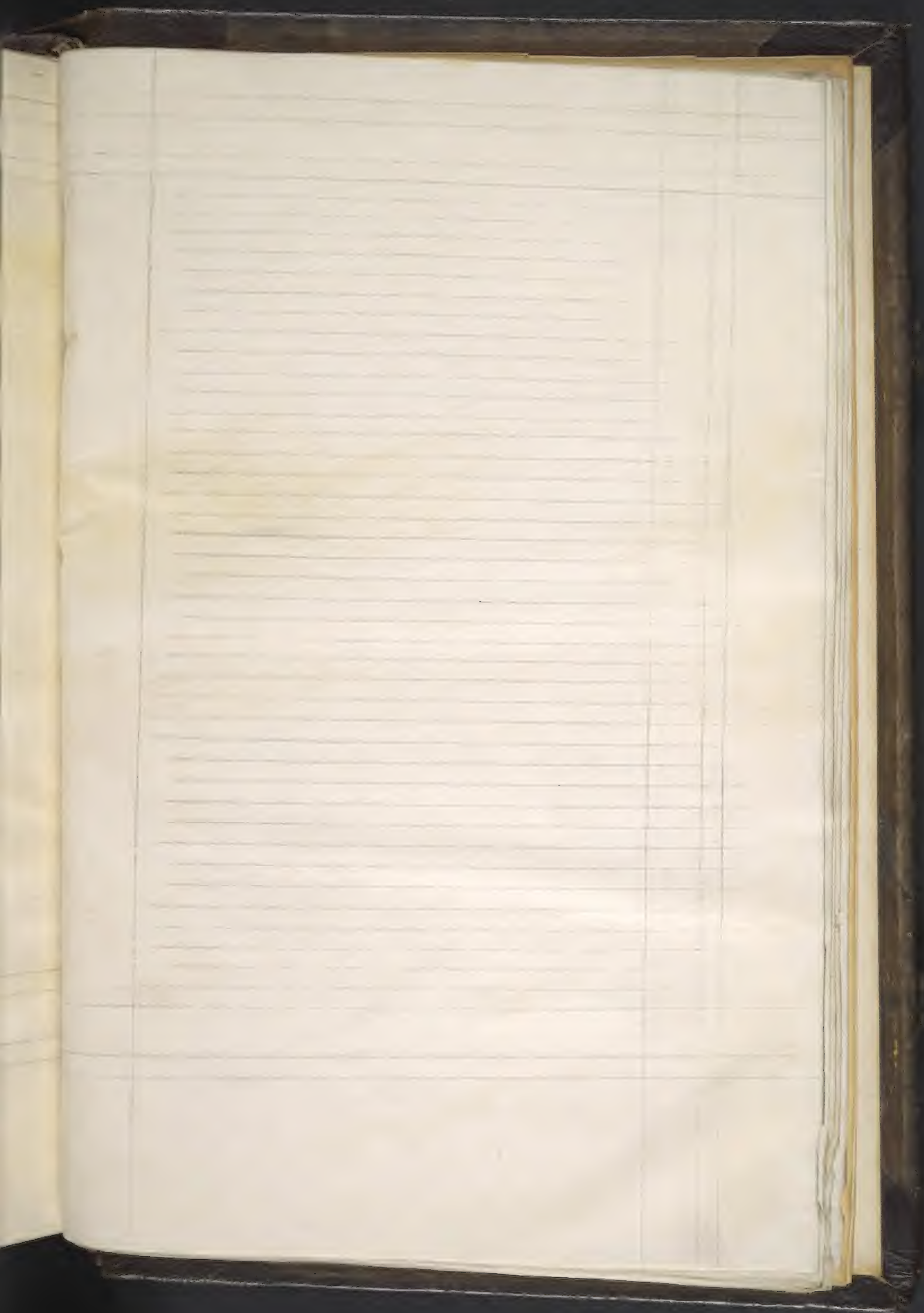








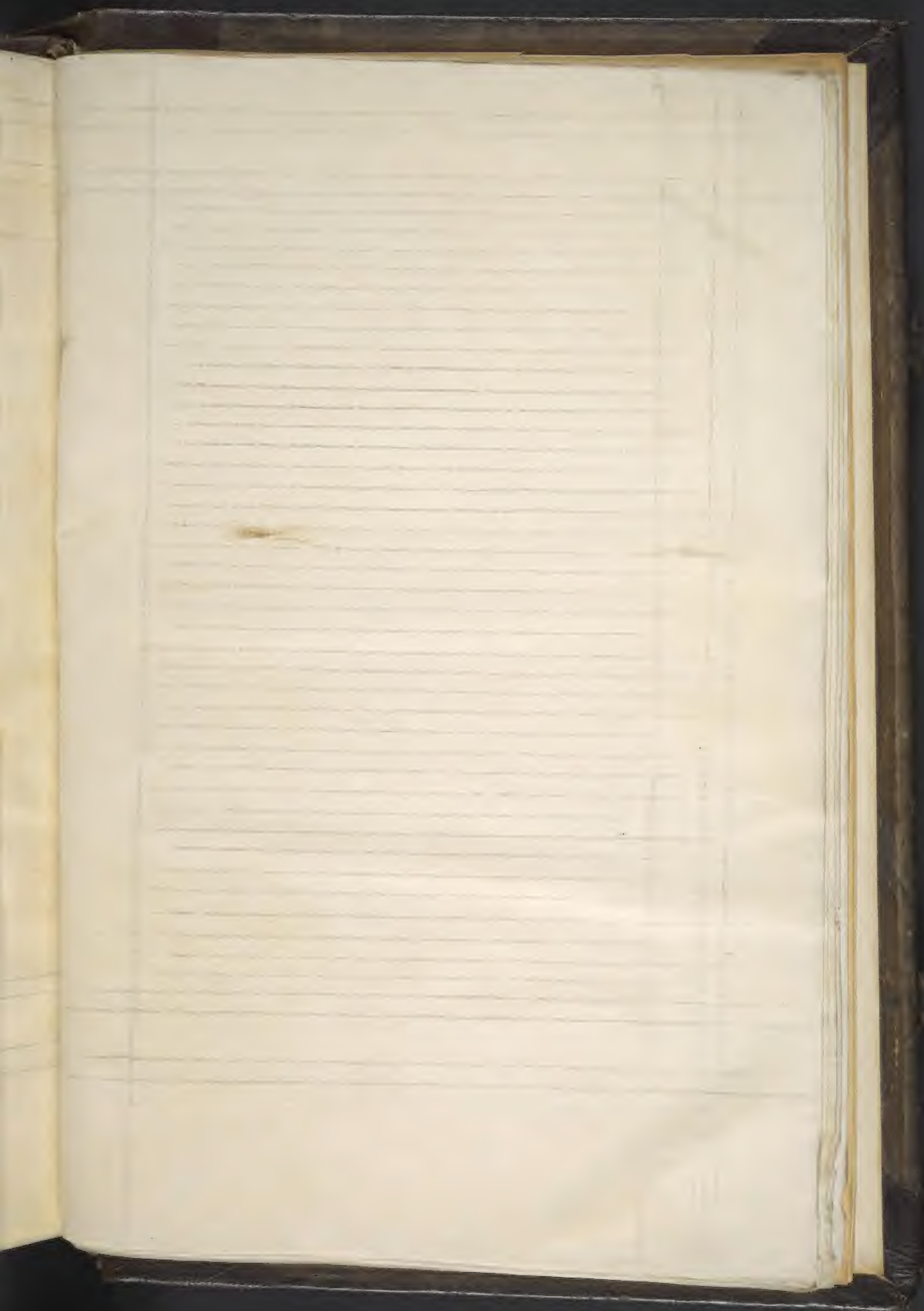




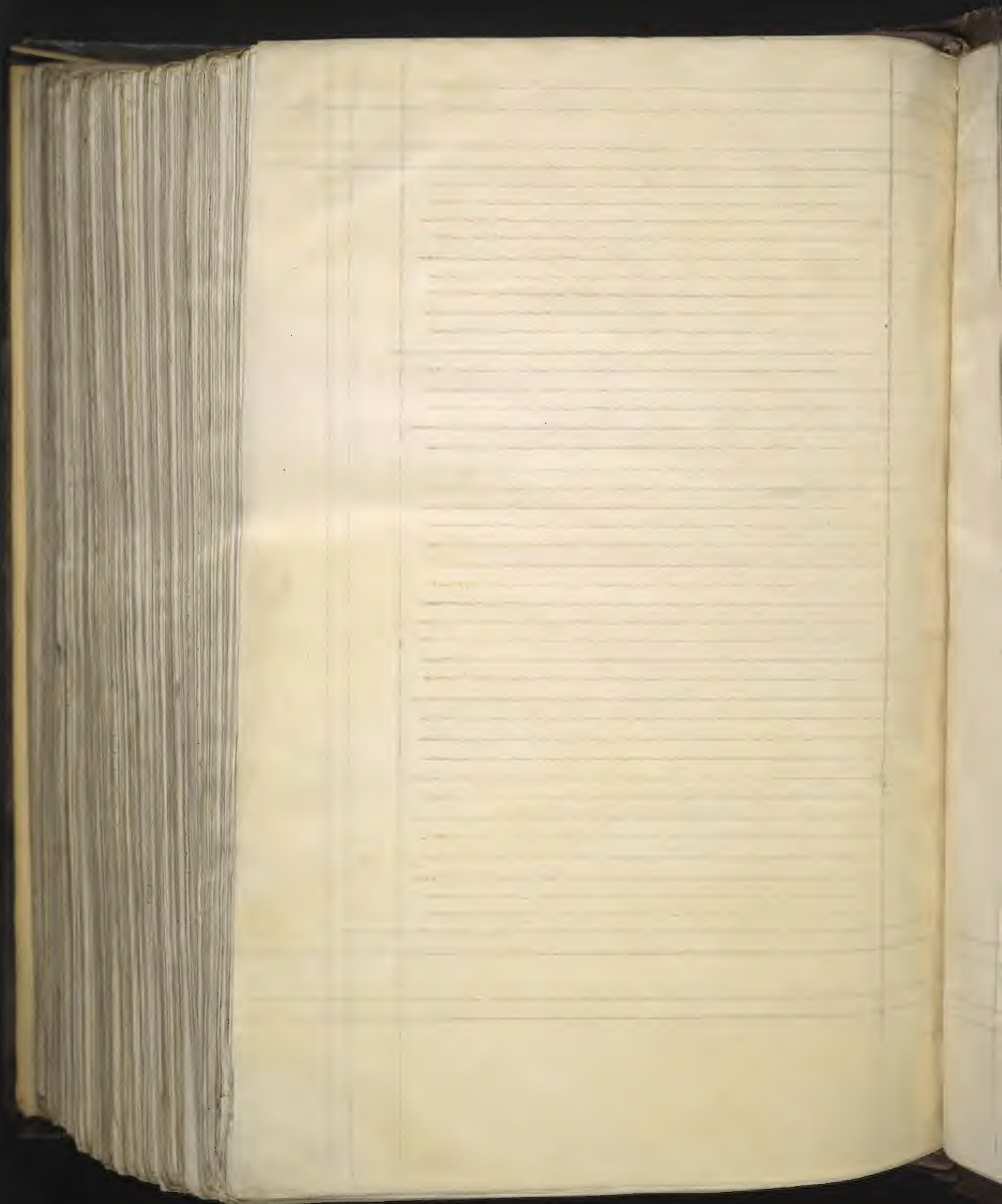




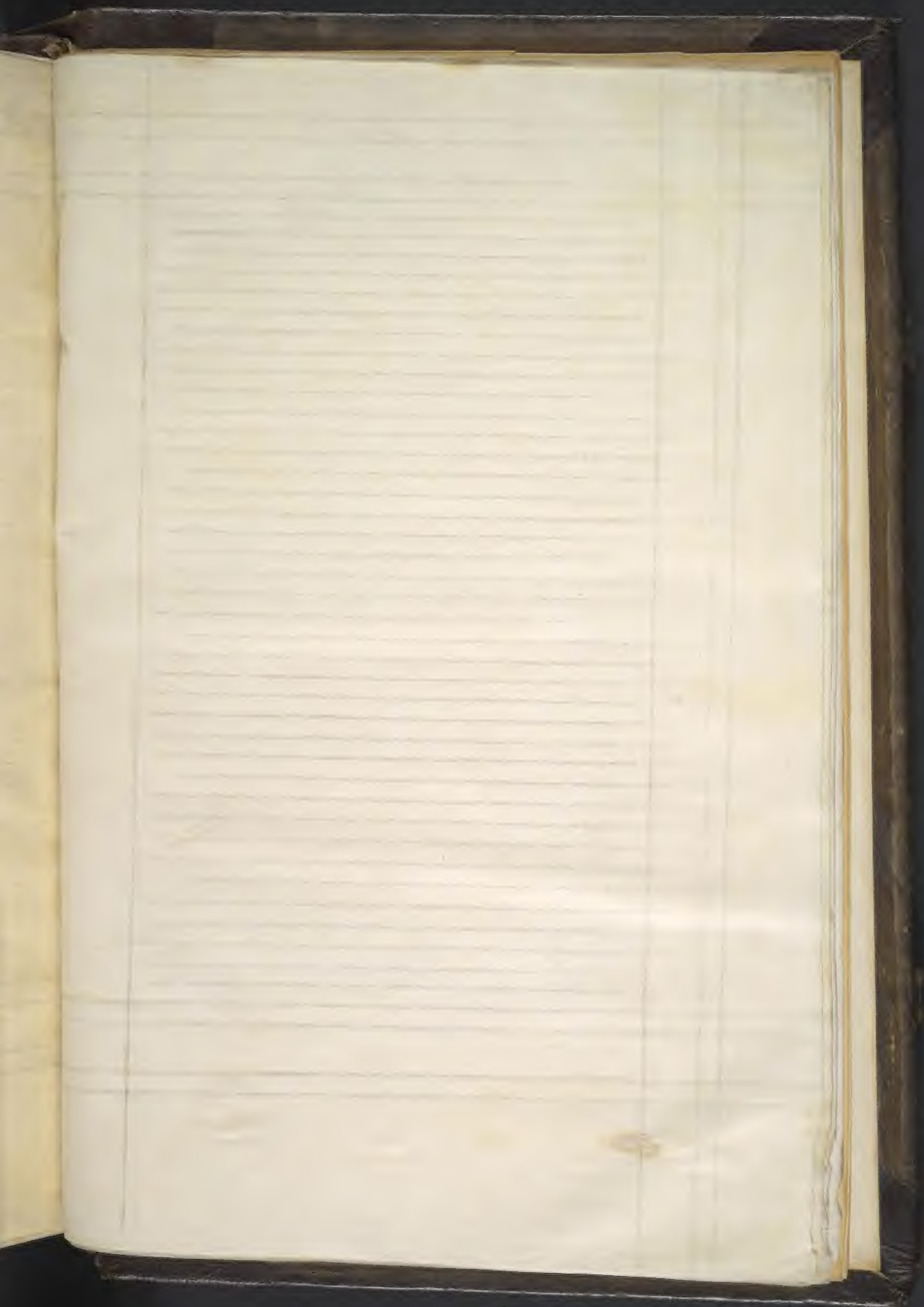




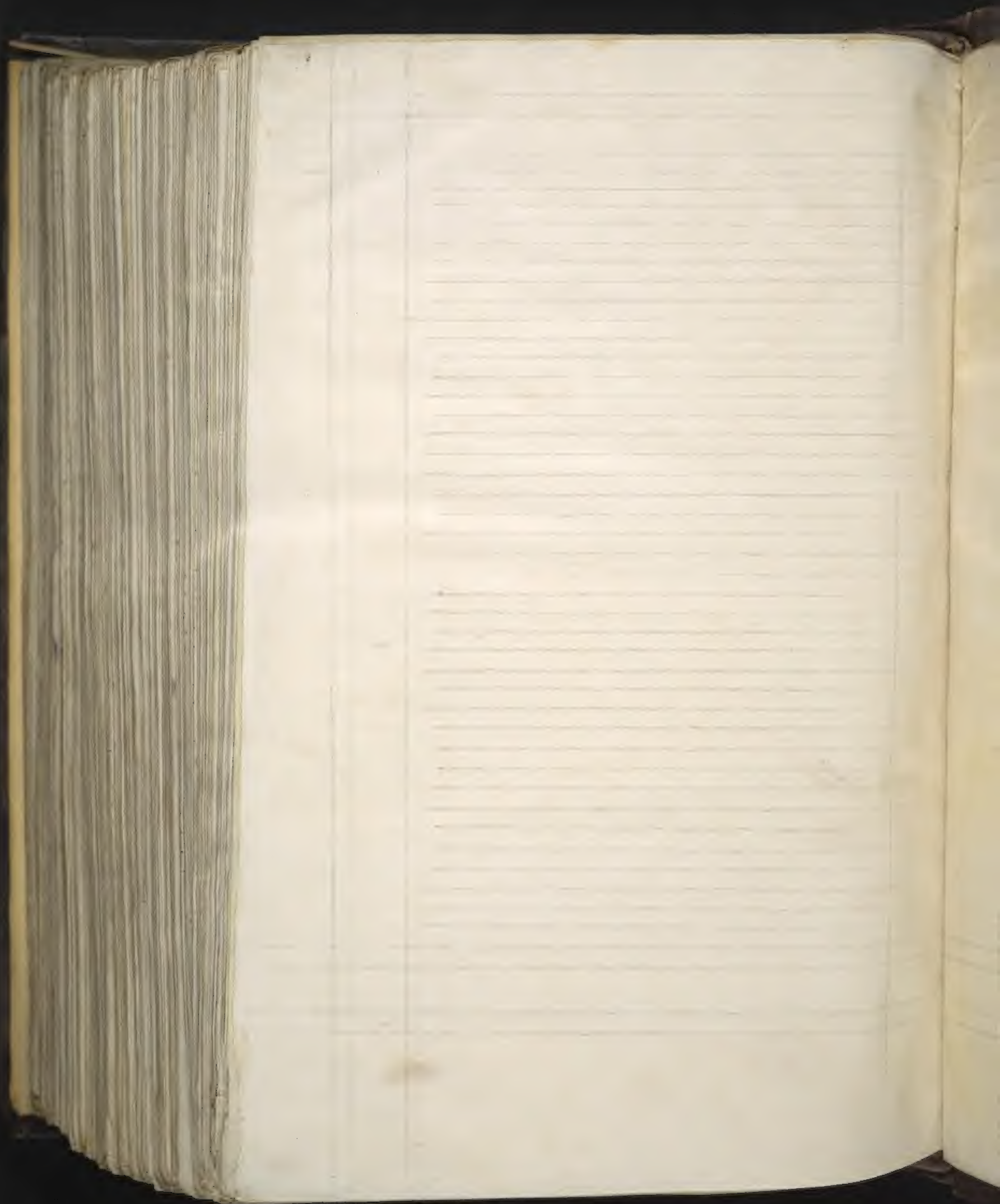




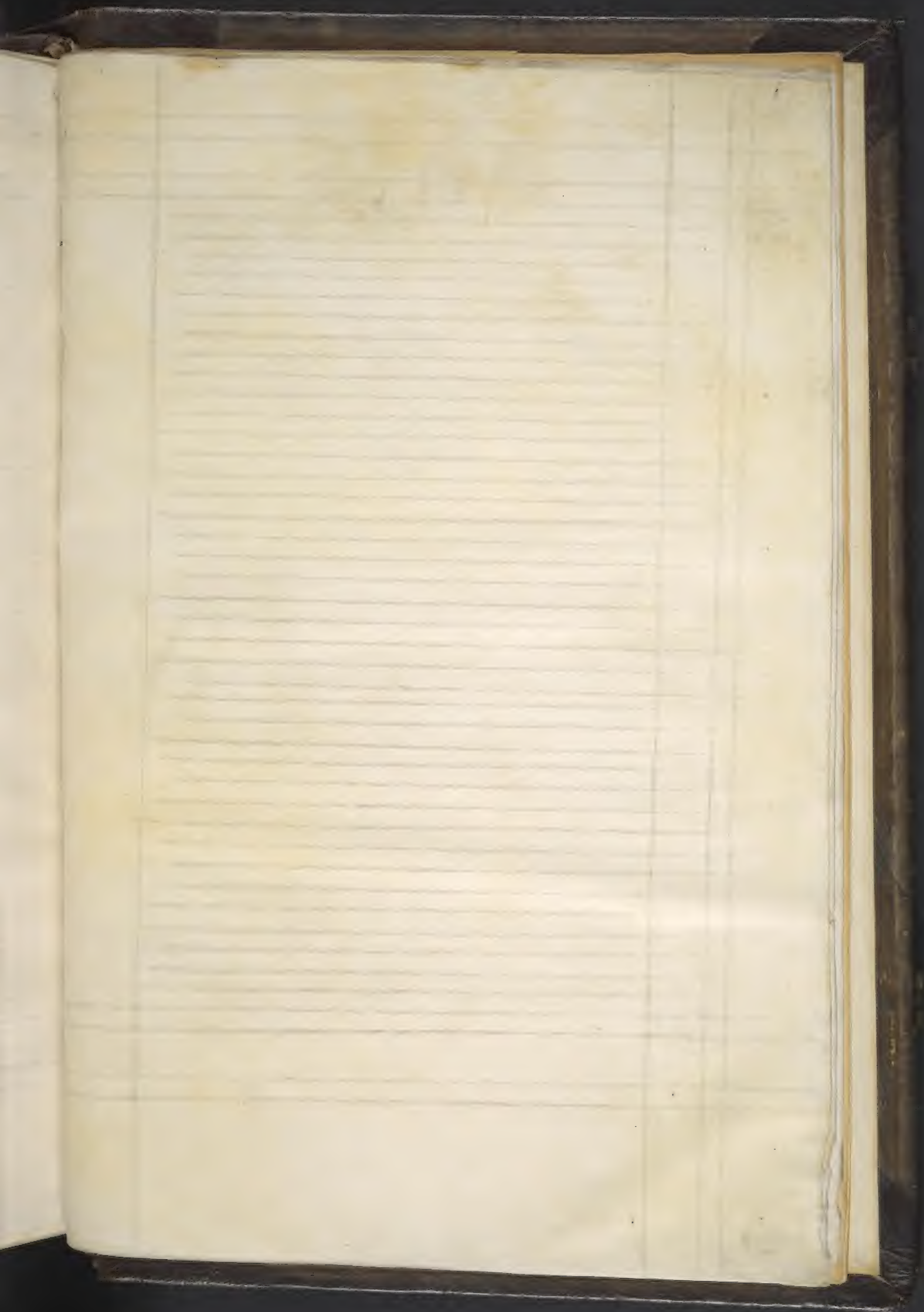




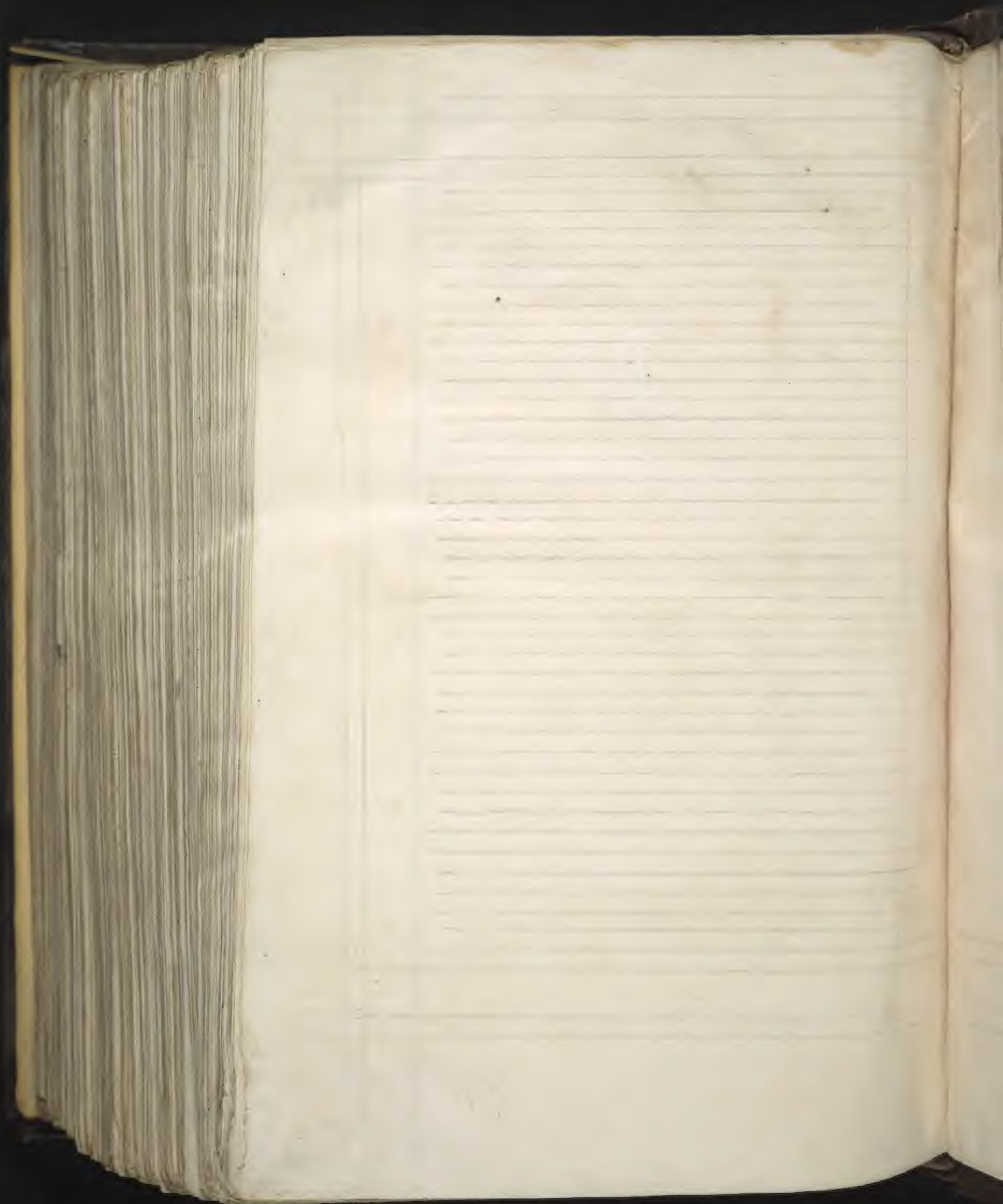




















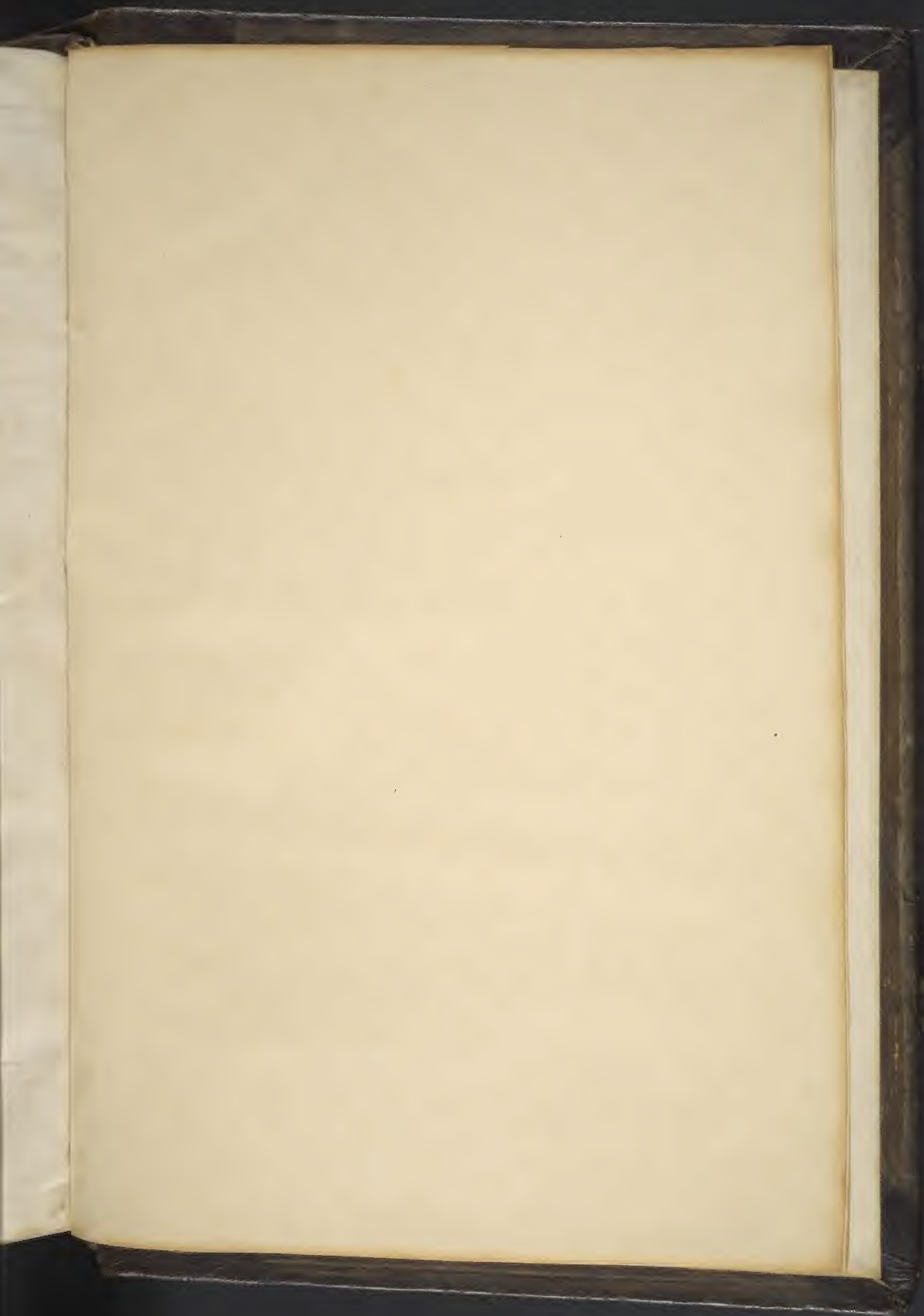




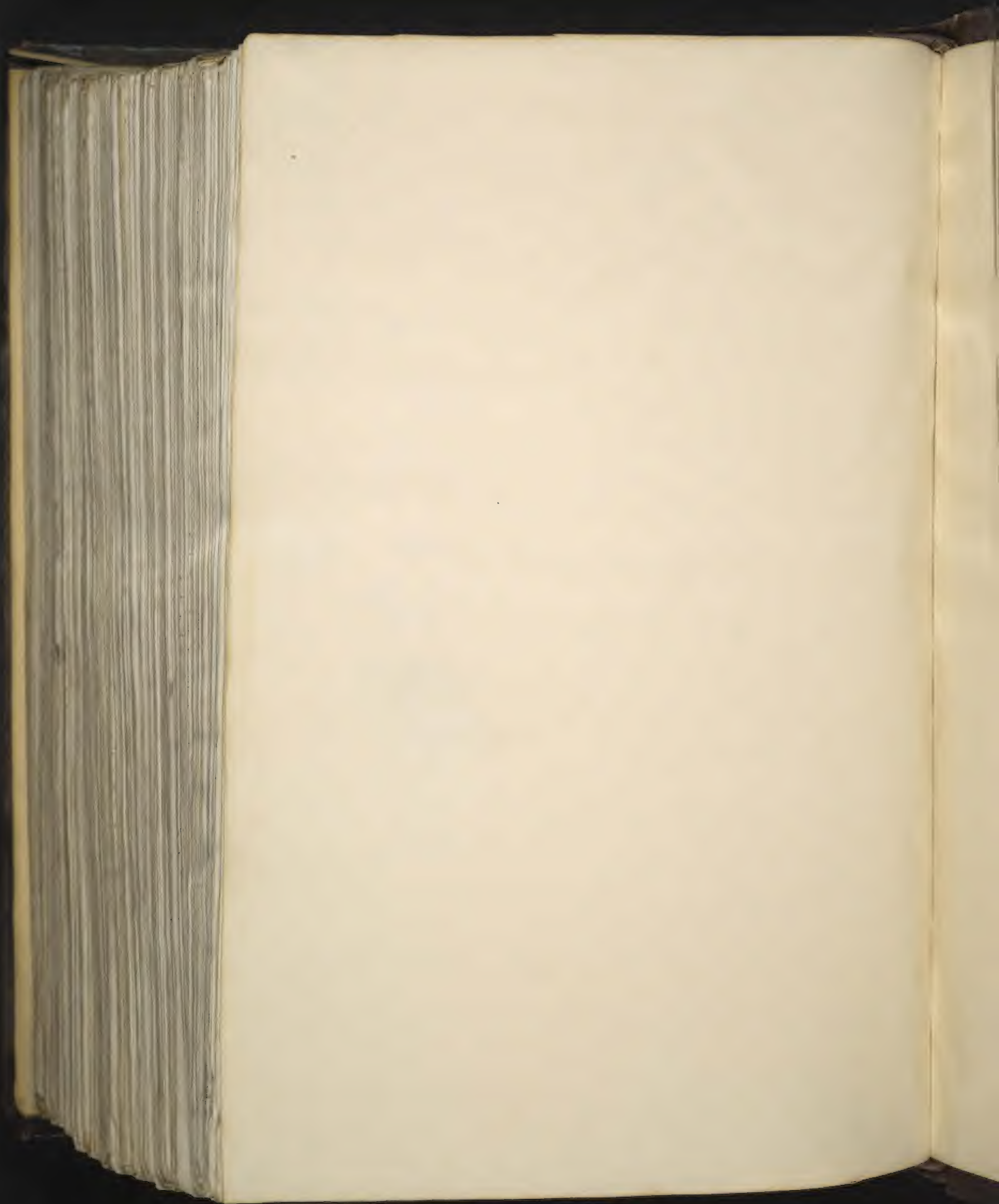




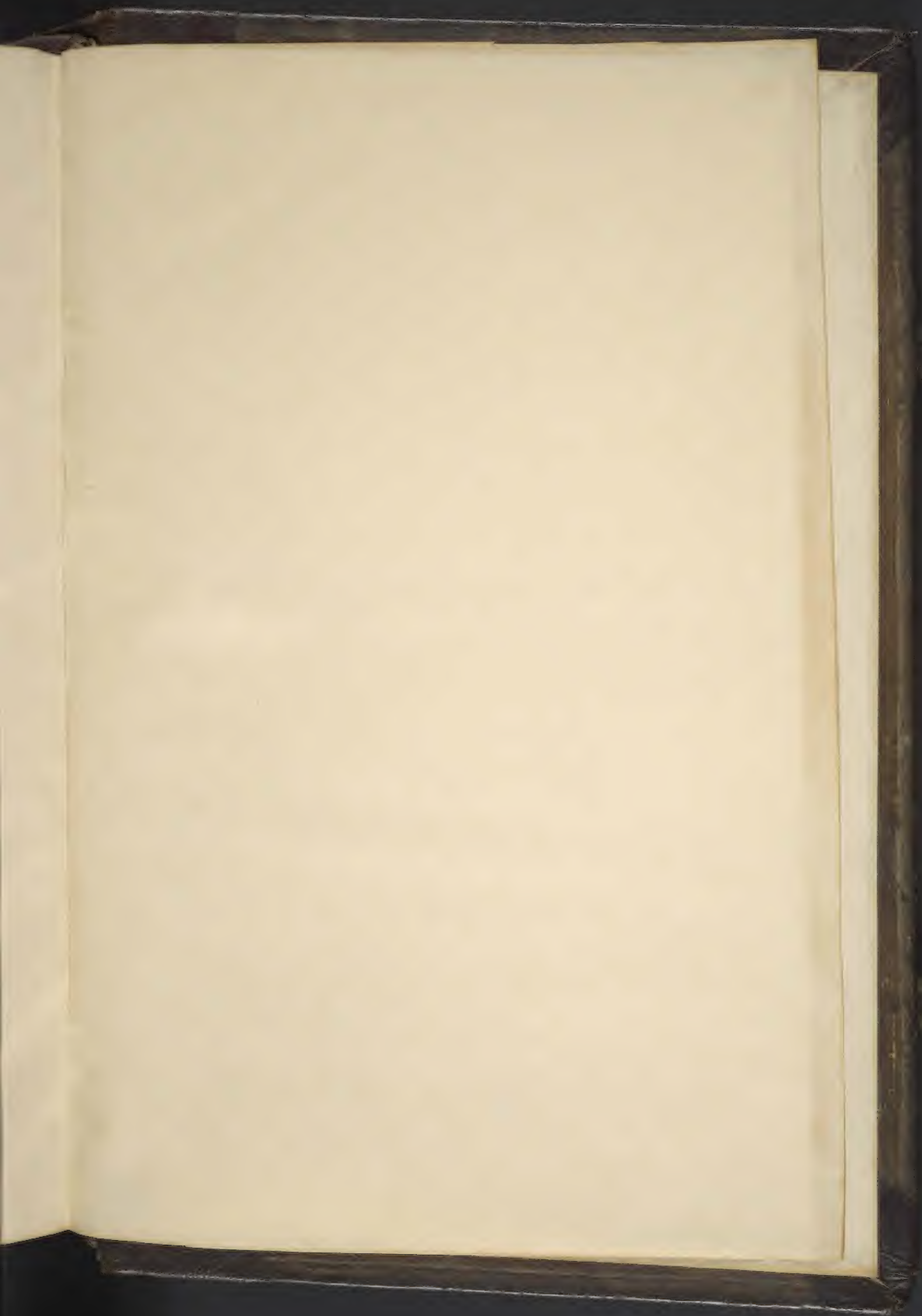








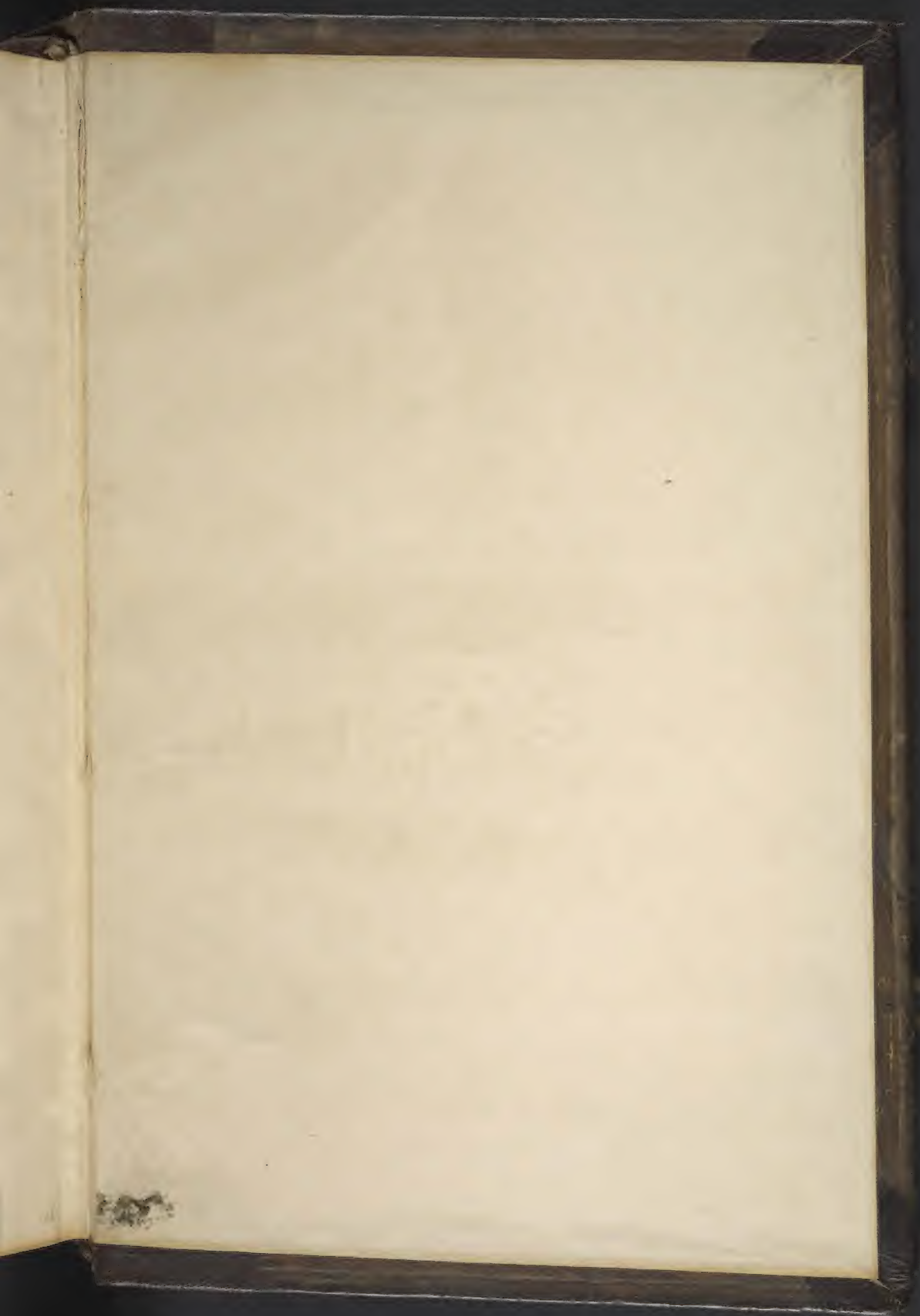




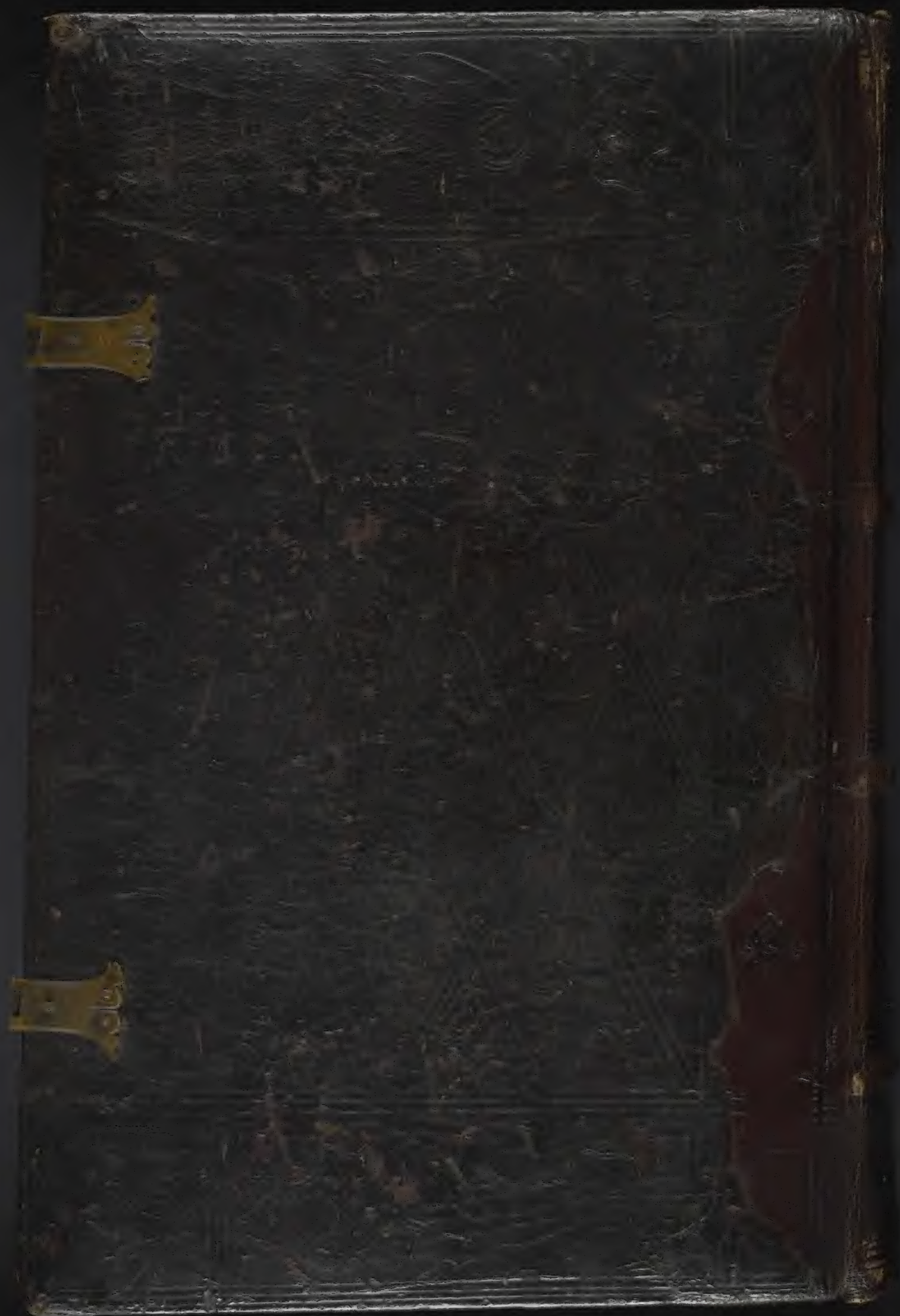
















STATVTA  
HEN. III - HEN. VII

MS.  
IN MEMBRANIS













